

# تاریخ اساطیری تطبیقی ایران باستان

## جلد هشتم

در باب تاریخ اساطیری و جغرافیای تاریخی ایران عهد باستان

جواد مفرد کهلان

سوئد

بهار سال ۲۰۱۰ میلادی

دوش وقت سحر از غصه نجاتم دادند      و اندر آن ظلمت شب آب حیاتم دادند

## نام خلیج فارس در اصل به معانی "دریای بلم رانان" و "دریای سترگ پایینی" بوده است

کلمه **خلیج** یعنی شاخی که از دریا برآمده باشد (آندراج) به وضوح می تواند از ریشه پهلوی **خوار**- **ایگ** (منسوب به خور= شاخی از دریا) یا همان **خور**- **ایگ** فارسی بوده باشد. چه طبق قاعده "ر" پارسی کهن، به "ل" تبدیل شده است؛ نظیر تبدیل ارونند به الوند. بنابراین در جنگ سیاسی نام خلیج فارس یا متقابل آن، امتیاز قاطع و بزرگی به نفع ایران میشود. ریشه واژه خور فارسی یا خوار پهلوی در اساس به معنی جای گود و پست است. در بین النهرین باستان خود خلیج فارس را **دریای پایینی** می نامیده اند.

نگارنده قبلاً دورتر رفته و با توجه به معبد ایزد آبها بودن **جزیره خارک** آن را از کلمه سومری **پارسو** به معنی **معبد و قربانگاه** گرفته بودم. ولی اگر هم چنین برداشتی وجود می داشت؛ پایه اصلی پیدایش این نام نمی بود چه نام خلیج فارس از عهد قدرت گرفتن امپراطوری هخامنشیان بدان اطلاق شده است. اما این بدان معنی نبوده است که هخامنشیان خواسته باشند این خلیج را به نام قوم خود بخوانند؛ مسئله ملی گرایی به شکل کنونی آن در آن برهه وجود نداشت. تنها در نزد داریوش اول ملی گرایی اشراقی نسبتاً برجسته بوده که از به دور دستها رسیدن نیزه مرد پارسی سخن رانده است. در نگاه اول چون کلمه **پارس** به صورت "**پای** (پایگاه، جایگاه)- **اُر** (پایین)- **سی** (گسترده)" در زبانهای کهن ایرانی به معنی "**جایگاه گسترده در پایین**" بوده است. بر این پایه به نظر میرسد به مناسبت همین جزء اخیر یعنی "**سی**" (گسترده) یا هیئت سانسکریتی **پَرثو** (فراخ و گسترده) بوده است که در **اوستا** و کتب پهلوی نام خلیج فارس و دریای عمان به صورت **فراخکرت** (گسترده) ذکر شده است. و بر این اساس ترکیب فارسی کهن "**پار**- **سی**" یعنی **دریای بسیار گسترده**" برای نام خلیج ارجحیت پیدا می کند. آن چه مسلم است نزد ایرانیان و مردم بین النهرین چنین برداشتهای از نام و نشانهای کهن این خلیج به عمل می آمده است. می دانیم که در بین النهرین باستان نیز عناوین **دریای بزرگ سمت جنوب** (پایین) و یا **دریای سمت برآمدن خورشید** به خلیج فارس و دریای عمان داده شده است. در مجموع این مفهوم دریای گسترده جنوبی و پایینی نام **خلیج پارس** از معنی لفظی خود قوم و سرزمین **پارس** یعنی **کناری و پایینی** نیز مستفاد می گردد. دلیل این وجه اشتقاق در مورد نام **قوم و سرزمین پارس** را می توان پرستش **خدای جهان زیرین** و سر سبزی و شراب **هوم** یعنی **جمشید** (همزاد درخشان) به عنوان **خدای قبیله ای پارسیان** شمرد، همان **ایزد جهان زیرین** که **شیر سوار** (=پارسی) به شمار می رفت و به قول هروdot، به دستور **آمس تریس** همسر خشایارشا در هنگام کهولت برای افزایش طول عمر خویش و جلب رضایت وی چهارده کودک پارسی را زنده به گور نمودند. تصویر این ایزد از مهری مکشوفه از ناحیه جنوب شرقی دریای سیاه بدست آمده که پادشاهی تاج بر سر پارسی ایستاده به نیایش وی مشغول است و به قول دوستان دکتر کاوه فرخ نه در موزه ارمیتاژ بلکه در **موزه لندن** نگهداری میشود. **جمشید** در **سمت هندوستان** نیز به عنوان **خدای سیه چهره جهان زیرین و جنوب** با اهمیت فراوان پرستش میشد. نام وی نزد کافرها هنوز هم به عنوان خدای جهان زیرین زنده است. در سمت لبنان ایزد معادل جمشید (ایزد شراب **هوم** و سر سبزی و جهان زیرین) تحت نامهای **هومبابا** (ایزد سرسبزی) و **آدونیس زیبا** (سرور زیبا) پرستش میشده است و تصور بر این بوده است که وی توسط ایزد ماروش/گرازوش مردوک (اژی دهاک) کشته شده است. چون در واقع **گیل گامش** (در زبان اکدی یعنی پیرمرد جوان؛ به زبانهای کهن ایرانی یعنی کسی که به دنبال گیاه بیماری در آمد= گیل-گا-امش) قاتل **هومبابا** جز مردوک در شمار پادشاهان اساطیری و اولیه بابلی نیست. می دانیم که نام **تموز** (دوموزی) نیز در فهرست همین پادشاهان اساطیری موجود است. در اساطیر سامی اسطوره ایشان به صورت کشته شدن **هابیل** (دریغ=تموز/آدونیس) به دست برادرش **قابیل** (قائن = مردوک نیرومند) زنده مانده است. **مردوک** و **تموز** جوان هر دو پسران زیبای **انکی/انا** خداوند خرد و زمین و آبهای ژرف به شمار میرفتند. در اساطیر سومری **دوئو** (جهان زیرین، که در اوستا به خوزستان اطلاق گشته) توسط **آپین-نیل** (ایزد گاو آهن، **هابیل**) و **الهه زمین** ایجاد میگردد ولی پسر ایشان **شوموقان** (پرورنده گاو، **قائن**) پدر خود **آپین** را به قتل می رساند. اما در مورد نام خلیج فارس منظور نه این ایزد و نه قوم ویژه وی پارسها است چه آن در واقع ترجمه پارسی نام کهن آنجا پدید آمده که نزد مردم بین النهرین به معنی **دریای پایین و زیرین** است. این در مقام مقابله موقعیت آن با **دریای مدیترانه** پیدا گردیده که نزد مردم بین النهرین به **دریای بالایی** نامگذاری شده بود.

حال که یک روز از عنوان مطلب فوق میگذرد به آلترناتیو فارسی بهتری در اشتقاق این نام رسیده ام که به نتیجه ای قطعی می ماند. و آن اینکه نام **خلیج فارس** را اساساً باید از نام مرکب فارسی **پاروسا** (محل با پارو راندن قایقها) یا

**پارواس** (محل قایق نشینان) در مجموع یعنی **محل قایقرانان** بگیریم چه در عهد باستان ایران و بین النهرین نام سواحل خلیج فارس و دریای عمان غربی، خصوصاً بلوچستان (ماگان باستانی) و سواحل عمان را **آموگان** یعنی **محل قایقرانان** (بلم رانان) یا **محل مغان** می نامیدند. جالب است که در اوستا در رابطه با فتح بابل توسط **فریدون** (کوروش سوم) از **پائورو** (قایقران) اساطیری قادر به **پرواز** (شناوری) سخن رفته است. نام این فرد اساطیری در شاهنامه به عنوان طلایه دار سپاه فریدون در نبرد با **ضحاک** (مردوک، خدای ملی بابل) به صورت **آوگان** یعنی **منسوب به آب** قید گردیده است. جالب است که اعراب سمت **عمان** و **یمن** خدای ماه خود را **ماقه** می نامیدند و این در بین النهرین باستان به صورت **ماگور** (قایق) یکی از اسامی معروف ایزد **ماه** یعنی **ناتار** بوده است. همین طور می دانیم نامهای باستانی نواحی استان هرمزگان و سمت بلوچستان یعنی **انوتیا** (بادبان بر افراشتگان در آب یا آنانکه در آب آمد و شد دارند) و **مکوران** (قایقرانان) و کشور دریایی **ماگان** (مردم قایقران یا مَغ) بوده است. نام عربی کهن سرزمین عمان یعنی **مزون** نیز در زبان عربی به معنی **سرزمین قایقهای روی امواج دریا** است. جالب است که نامهای **عُمان** و **ماگان** به ترتیب در ترکیب فارسی "**او-مان**" و ترکیب عربی و فارسی "**ماء-گان**" هم به معنی مردم ساکن آنها هستند. در عهد مسعودی هنوز نام دریای مکران بر خلیج فارس اطلاق میشده است. بنابراین فرض اینکه اساساً این نام خلیج **پارس** (فارس) را هخامنشیان یا یونانیان به مناسبت مجاورت سرزمین پارس بدین خلیج داده اند منتفی است گرچه این امر مسلماً در به رسمیت افتادن و مصطلح شدن دخیل بوده است. جالب است که بدانیم که در برخی از کشورهای اروپایی از جمله آراگونی اسپانیا، رومانیایی و پرتغالی هنوز به قایق از ریشه لاتینی آن، **پارسو** گفته میشود که به وضوح صورتی از کلمه **پارس** است و این بدان معنی است که یونانیان و رومیان آگاهانه نام خلیج **پارس** را جایگزین خلیج **ماگان** (از ریشه ایرانی مَغ یعنی تنه گود، قایق) نموده اند که هم مترادف نام کهن آن **ماگان** و هم نشان دهنده امپراطوری **پارسیان** بوده است. مسلم به نظر میرسد در خود زبان فارسی هم کلمه **پارچ** که مترادفی بر کلمه **مَغ** (مَغ، ماگ، موگ، ظرف گود) است از همین ریشه می باشد.

حال که دوباره بعد از تدوین مقاله **مغان** و **ماگان** در جلد نهم این مجموعه بر مطلب می نگرم، برایم معلوم گردیده است که ریشه نامهای **مکران** و **ماگان** (منظور بلوچستان و سیستان) کلمه **گُردی** ماک (کنام و لانه کوهی)-بنیان نام شهر **ماکو** می باشد. نام **پارس** هم به معنی سرزمین کناری بوده و از نام آنجا بر روی خلیج **فارس** رفته است. نام **پراهو** به صورت **پَراهو** در اوستا به معنی جهان دیگر است. از این معنی بر می آید که ایشان همان **پریکاتیان** عهد باستان یعنی مردم کناری ناحیه **گدروسیا**(سیستان و بلوچستان عهد باستان) می باشند. از نامهای **پارس** (کناری) و **ایراهستان** (سرزمین زیرین) و **لارستان** (سرزمین کناری) در کنار نام **پراهویی** و **پریکاتیان** معلوم میگردد که نام کهن تر سواحل ایرانی دریای عمان و خلیج فارس به معنی **سرزمین کناری و پایینی** بوده است.

در اینجا قسمتی از مطالب ویکیدییای فارسی را در باب نام و نشان **کهن خلیج فارس** به عینه نقل میکنیم. گرچه در آن موضوع ریشه نام اصلی **خلیج فارس** از نام مردم **مکران** (مکوران) و **ماگان** (سرزمین بلم رانان یا سرزمین لانه خارپشت) و یا نام **ایراهستان** (سرزمین پایینی) و یا همان **پارس** یعنی سرزمین باشندگان کهن کرانه این خلیج و دریای عمان ناگفته مانده است:

**دریای آفتاب تابان [یا جنوب]؛** (به **عربی**: بحر الشروق الکبیر) (به **انگلیسی**: Sea of the rising sun)؛ جایی که آفتاب طلوع می کند نیز در افسانه های **سومری** به **دیلمون** [جزیره بحرین] اشاره داشت.

این نام بر زبان **آشوریان** و **بابلیان** و دیگر ساکنان **میان رودان** باستان نیز جاری بود و این دریا حداقل تا قرن هفتم پیش از میلاد به نام **آفتابی** شهره بود که هر سحرگاه از افق آن بر ساحل نشینان کرانه های باختری اش می تابید. لوحه ای گلی که در پیش از میلاد فتوحات **سنآخریب** پادشاه آشور<sup>[۸]</sup> را جاودانه کرده از این نام سود برده است، او در توصیف سرزمینی که از پدرش **سارگن** به ارث برده، می نویسد:

«سنآخریب، پادشاه بزرگ، پادشاه توانا، پادشاه جهان، پادشاه **آشور**، پادشاه چارگوشه، چوپان خردمند، محبوب **خدایان** توانا، نگاهبان **حق**، عاشق **عدالت**، کسی که پشتیبان همگان است، به یاری بینوایان می شتابد، کردار نیکی دارد، قهرمان بی نقص، انسان توانا، برترین فرمانروایان، فرد نیرومندی که گستاخان را از پای در می آورد، تبه کاران را با غرشی ناگهانی نابود می کند؛ خداوند- آشور آن کوهستان پهناور، سلطنت بی همتایی را به امانت نزد من سپرده است و بر روی سر کاخ نشین ها جنگ افزارهای نیرومند مرا قرار داده است. از **دریای بالا**؛ **دریای غروب آفتاب** تا **دریای پائین**؛ **دریای**

طلوع آفتاب همه موجودات بشری را در زیر گام های من مطیع کرده است؛ و فرمانروایان نیرومند از هراس رویارویی با من، خانه‌هایشان را رها کرده و همچون سیدیننو پرنده غار به مکان‌های دست نیافتنی می‌گریزند [۹] [۱۰]

## میان‌رودان نوین

دریای بیت یاکین یا (به عربی: بحر بیث - یاقین) یا (به انگلیسی: *The Sea of Bit Yakin*)

دریای مملکت کلدان یا (به عربی: بحر بلاد الكلدان) یا (به انگلیسی: *Chalden The Sea of the Land of*)؛ در هزاره اول پیش از میلاد، کلدانیان که جنوب بین‌النهرین را در اختیار داشتند، از این دو نام استفاده می‌کردند.

بیت یاکین در ساحل فرات، میان بصره و ناصریه کنونی قرار داشت و پایتخت یا مهمترین شهر تمدن کلدانی در هزاره اول قبل از میلاد بود. آنان نام پایتخت خود را به حاکم خویش نیز می‌بخشیدند؛ پادشاه کلدانیان، پادشاه بیت یاکین نامیده می‌شد. همان طور که بابلی‌ها پادشاه خود را پادشاه بابل می‌نامیدند. [۱۱] [۱۲]

سنگ نوشته‌ای که در غاری در کنار رود دجله در کوه‌های گرها در نزدیکی شهر موصل در استان نینوی در شمال عراق کشف شده، نشان می‌دهد؛ آشوریان هم از این نام استفاده می‌کردند. در این کتیبه شلمنسر سوم (پادشاه آشور از ۸۵۸ تا ۸۲۴ ق.م) در توصیف سرزمین‌هایی که به انقیاد خود درآورده از دریای سرزمین کلدان نیز نام می‌برد:

«سالماتو آشارد، پادشاه بزرگ، پادشاه نیرومند، پادشاه دنیا، پادشاه آشور، پادشاه مردمان بزرگ، کسی که با قدرت گام بر می‌دارد. یارانش به او کمک می‌کنند، خدایان بزرگ شاماش و آداد، آنان (خدایان بزرگ) تصرف کوه های بلند را بر او روا داشته‌اند از طلوع آفتاب تا غروب آفتاب؛ پادشاه بی رحم و بی باک.... فاتح سرزمین میان دریای سرزمین نایری (دریاچه وان) تا دریای بزرگ طلوع آفتاب (مدیترانه).... از دریای مازاموای داخلی تا دریای سرزمین کلدان.» [۱۳]

در سه کتیبه دیگری که از شلمنسر سوم در همین محل وجود دارد، دریای مدیترانه با نام دریای بزرگ غروب خورشید (به انگلیسی: *sun The Great Sea of the setting*) مشخص شده است. [۱۴]

دریای جنوب (به انگلیسی: *South Sea*) یا بحر الجنوب؛ در نیمه دوم هزاره اول قبل از میلاد از این نام استفاده می‌شد [۱۵]

دریای پائین یا (به انگلیسی: *lower sea*)، نویسندگان عرب معادل‌های متعددی را برای این نام در نظر گرفته‌اند. از جمله؛ «البحر الاسفل» أو «البحر السفلی» أو «البحر التحتانی» [۱۶]

این نام توسط آشوریان، بابلی‌ها و اکدی‌ها به کار می‌رفته و ظاهراً از سوی آشوریان که در شمال بین‌النهرین می‌زیستند رایج شده است. و معمولاً در برابر دریای بالا البحر العلوی (به انگلیسی: *upper sea*) قرار می‌گرفته که نویسندگان امروزی همواره آن را دریای مدیترانه می‌خوانند. [۱۷] [۱۸] [۱۹]

در کتیبه معروف به منشور آزادی کوروش که به شرح فتوحات کوروش دوم پادشاه هخامنشی می‌پردازد و در بابل کشف شده، فرمانروای پارسیان نیز این لقب را به دریای سواحل جنوبی سرزمین خویش داده است:

«منم کوروش، شاه جهان، شاه بزرگ، شاه دادگر، شاه بابل، شاه سومر و اکد، شاه چهار گوشه جهان پسر کمبوجیه شاه بزرگ شاه انشان، نوه کوروش شاه بزرگ، ..... به فرمان مردوک، همه شاهان پیش اورنگ پادشاهی نشسته‌اند. همه پادشاهان از دریای بالا تا دریای پائین، همه مردم سرزمین‌های دور دست، از چهار گوشه (جهان)، همه پادشاهان اموری و همه کوچ نشینان مرا خراج گذاردند و در بابل به پایم بوسه زدند.» [۲۰] [۲۱]

## ساکنین باستانی آریایی پازیریک در جنوب سبیری، آلانهای کناری یا بلغاران کناری بوده اند

در عهد باستان در حوالی پازیریک چهار قبیله **هون** (قوم حکومتی اسلاف عقاب-اسب پرست قرقیزها) و **کیوشه ها** (کوشانهای قوش پرست یا همان **ووسونها** = آسیانی ها) و **یا دسیم ساها** (ماساگت‌های کناری = آلانهای ماهی پرست کناری) میزیسته اند و همه چیز دال بر این است که خود پازیریک محل سکونت همین **دسیم ساها** (یعنی ماساگت‌های ماهی یا گوزن پرست کناری؛ یانته آسیایی های بعدی منابع کهن چینی) بوده است. مطابق نظریات باستانشناسان بر اساس نشانه های هان شو، تاریخ رسمی دودمان هان در چین؛ فرمانروای هونهای حکومتی؛ **دسی ما ساها** را شکست داده و شهر مرکزی حکومتی ایشان را به آب بست (لابد این آب تبدیل به یخ نگهدارنده فرش و اجساد شد). در تصاویر هندواروپایی را مشاهده میکنیم و همچنین **گوزن-انسانی** که **سیمرغی** را خفه میکند. که به اشیاء باستانی پازیریک مردم ترتیب **گوزن-انسان** توتم ماساگتها (گوزن بزرگان) و **سیمرغ** توتم **ووسونها** (وایوچی ها=پرستندگان پرند دانا/سیمرغ) یا به احتمال دیگر منظور **قزاقها** (پرستندگان غاز) بوده اند. کلمه **کوشان** (کیوشه) هم باید از ریشه **قوش** (کوش) به ترکی یعنی پرند اخذ شده باشد. لابد از سیمرغ اساطیری سمت سیستان و سرزمین کوشانیان در افغانستان نیز در اصل همین ایزد قبیله ای سیمرغ شکل کوشانیان مراد گردیده است. **ووسونها** یعنی **عقاب-سگپرستان** نیاکان سرخ ریش **کوشانها** در سمت غرب آنجا در اطراف ایسیک گول می زیسته اند. در مجموع یعنی ساکنین پازیریک همان **ماساگتها** (اسلاف آلانها؛ اوستی های کنونی) بوده اند که زبانی از ریشه ایرانی داشته و دارند و بعداً در مقابل هجومهای هونها به قفقاز آمده اند و اکنون **اوستی** (آسی=مردم گوزن پرست) نامیده میشوند. شاخه ای از همین ماساگتها که در سمت دریاچه به نظر میرسد عنوان مسلم به نظر می رسد که نام ایرانی آرال می زیسته اند کورش را زخم زده و به قتل رسانده اند. **ماساگت** ایشان، هم معنی **ماهیخوار** و هم **"مه سکا"** (گوزن بزرگ) **پرست** را می داده است. در واقع هرودوت هم در باب ایشان میگوید که **"ماساگتها ماهیخوار هستند و پرستنده ایزد آفتاب (با توتم گوزن خدا)"**. نام **دسی ماسا** از سوی دیگر حاوی کلمه **"ماسا"** به معنی ماهی یا **"مه سکایی"** یعنی گوزن بزرگ (مرکب و توتم ایزد خورشید ایشان) است. در مورد **دسیم سا** (یعنی سکائیان گوزن پرست کناری) یا **تسیم سا** در شرحهای وقایع سالنامه هان شو اطلاعات جسته و گریخته ای را می توان پیدا کرد. جایی می گوید در سمت کوهستان آلتایی شهر **"کین مان"** در نزدیکی شهر ما بعد قبیله کیوشه (کوشان) یعنی شهر **"دسیم سا"** قرار دارد. جای دیگر میگوید **"قبیله پسین"** **دسیم سای** در کنار جاده شمالی است و از جانب غرب با رودبار ایله دریا (مکان ووسونها؛ اسلاف بلغاران) ارتباط دارد. از این گفته ها می توان چنین نتیجه گرفت که شهرهای **دسیم سا** و **کین مان** به ترتیب مطابق با شهرهای **تاتسینگ** و **کارامای** حالیه در شمال ترکستان چین هستند و صحراگردان **"دسیم سا"** بین این شهر واقع در شمال ترکستان چین و حوضه سرچشمه رود ارتیش (ینی سئی علیا) یعنی محل پازیریک در حال **بیلاق** و **قشلاق** می زیسته اند. خود نام محلی کهن آنجا **پازیریک** نیز در تأیید همین مطلب است چه آن را به سادگی می توان مرکب از کلمات ترکی **پشی** (پسین؛ عقبی و پشتی) و **اوروک** (**نیرک**، یعنی قبیله) به شمار آورد. این نشانگر آن است که چینی ها نامهای مترادف هندوایرانی-سکایی **دسیم سا** و نام ترکی **پازیریک** ایشان را در زبان خویش به **قبیله پسین** ترجمه نموده و آن را به عنوان صفت و یا اسم مستقل و خاص در کنار **دسیم سا** و یا به جای آن به کار برده اند. **سنت خالکوبی** در مومیایی های گور دخمه های پازیریک که در آن با **قرقیزان** (عقاب هونهای حکومتی با توتم اسب بالدار) مشترک هستند؛ نشان میدهد که **سکائیان آلانی تبار** پازیریک به معنی **دسیم ساها** در واقع شاخه ای از **هونهای حکومتی** به شمار می رفته اند و به این موضوع در گزارشهای سالنامه هان شو اشاره شده است: "در سال ششم؛ ۱۱۹ میلادی پادشاه هونهای شمال با فرمانروای ما بعد **کیوشه** (کوشان) یعنی **دسیم سا** را از نو فریب داده و علیه چینیان با او متحد شد و با همراهی وی، به سپهسالار چینی سائوپان و کسانش تاخته و آنان را نابود ساختند. سپس به پادشاه قبیله مقدم یعنی **طرفان** تاختند و او را راندند." در مورد توتم سیمرغ **کیوشه ها** (آسیانی ها، کوشانها) باید افزود که آن در نزد کوشانیان و ایرانیان نه صرفاً به شکل عقاب بلکه **گریفونی** با ترکیب **نیمه عقاب و نیمه پلنگ** یا **یوز پلنگ** به شمار میرفته است. چه هندوان نام و نشان سکائیان-کوشانیان هندنشین را همراه با توتم **سگبالدار** ایشان یاد نموده اند. این توتم همان **سیمرغ** سیستانی روایات شاهنامه است که با رستم اساطیری سیستان پیوستگی یافته است. بر این اساس نام دیگر **کوشانها** یعنی **یونه چی** را می توان از ریشه اوستایی یوغ بند=کشاورز یا **ینوژی** (یعنی یوز؛ جنگی و جهنده) گرفت که در صورت درستی حالت دوم در ترکیب نام **یوزپلنگ** حفظ شده است. دورتر در آن سوی شرق پازیریک هم باز منطقه ای با آثار باستانی فراوان از مردمان غالباً هندواروپایی به نام **تاگارسکایا** پیدا شده است که برخی از باستانشناسان نام ایشان را با نام **تُخاران** آن عهد ترکستان چین ربط داده اند. در صورتی که عنوان **تُخار** (اکثریت) برای مردم یونه چی در زمان مهاجرت اجباری ایشان از آنجا در

نیمه اول قرن دوم پیش از میلاد پدید آمد. می دانیم که این مهاجرت بر اثر فشار هونها صورت گرفت و ایشان در سر راه خود به سمت ماوراء النهر به دو گروه کوچک (اقلیت) و بزرگ (اکثریت= تخار) تقسیم شدند. ولی خود نام **تاگار ساکایا** به معنی ایرانی و سکایی **محل شکارچیان گوزن و بزکوهی و آهو** است و ربطی به کلمه **تُخار** ندارد. گفته میشود این مردم شکارچی غالباً هندواروپایی به صورت ایلی از سمت **ترکستان یوئه چی نشین** آن عهد یا از سمت **فرغانه** در **ماوراء النهر** به سبب کثرت وجود شکار بدان سوی مهاجرت نموده بوده اند.



یک مجسمه از چوب آب طلا داده شده از دلفینه پازیریک مربوط به قرن پنجم قبل از میلاد

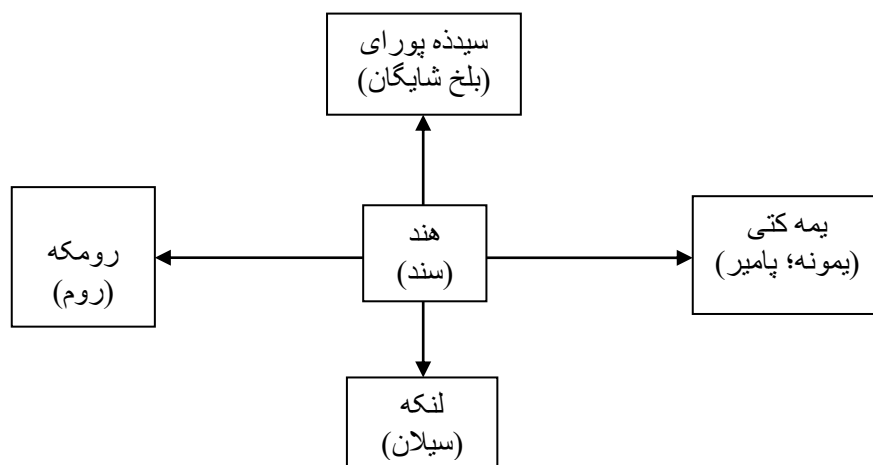
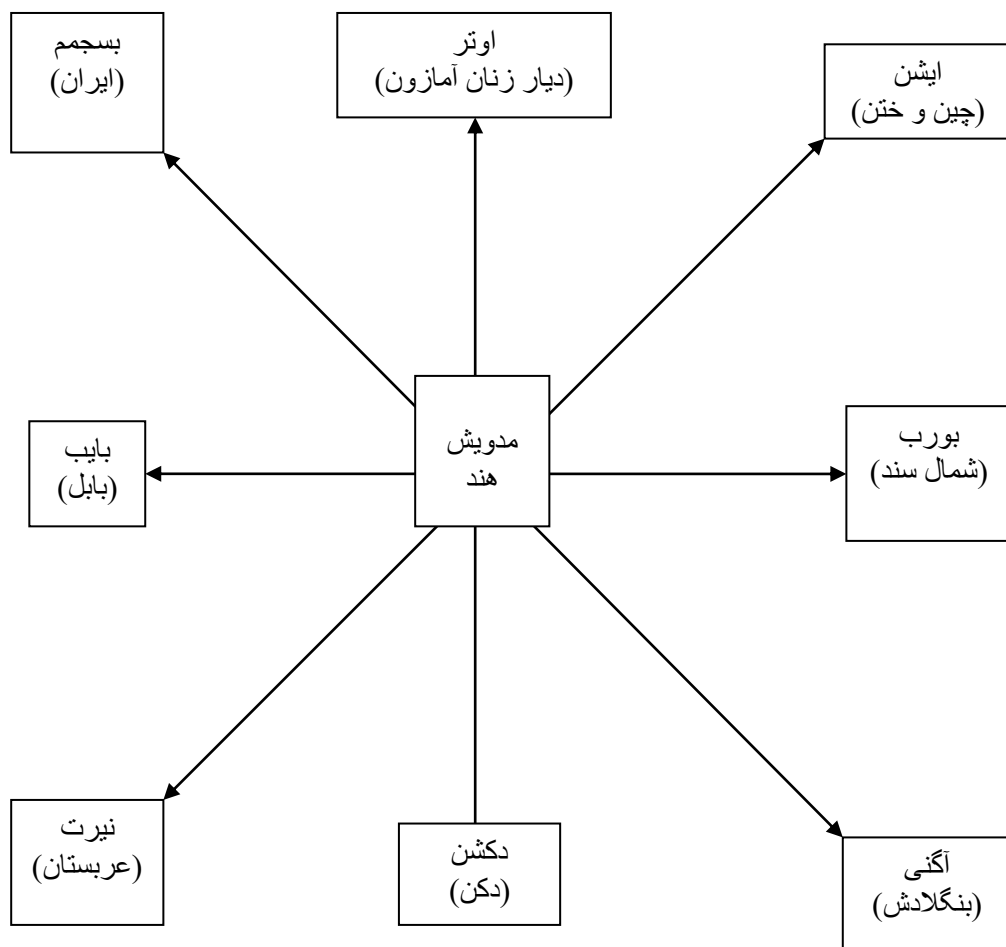


بر یک پرده نم‌دین از پازیریک تصویر ایزد خورشید گوزن بالدار شکل ماساگتها/آل‌انها مشاهده می کنیم که در حال نبرد با ایزد سیمرغ شکل ووسونها-کوشانها است.

## تحقیقی در باب نه اقلیم و هفت اقلیم و پنج اقلیم هندوان باستان

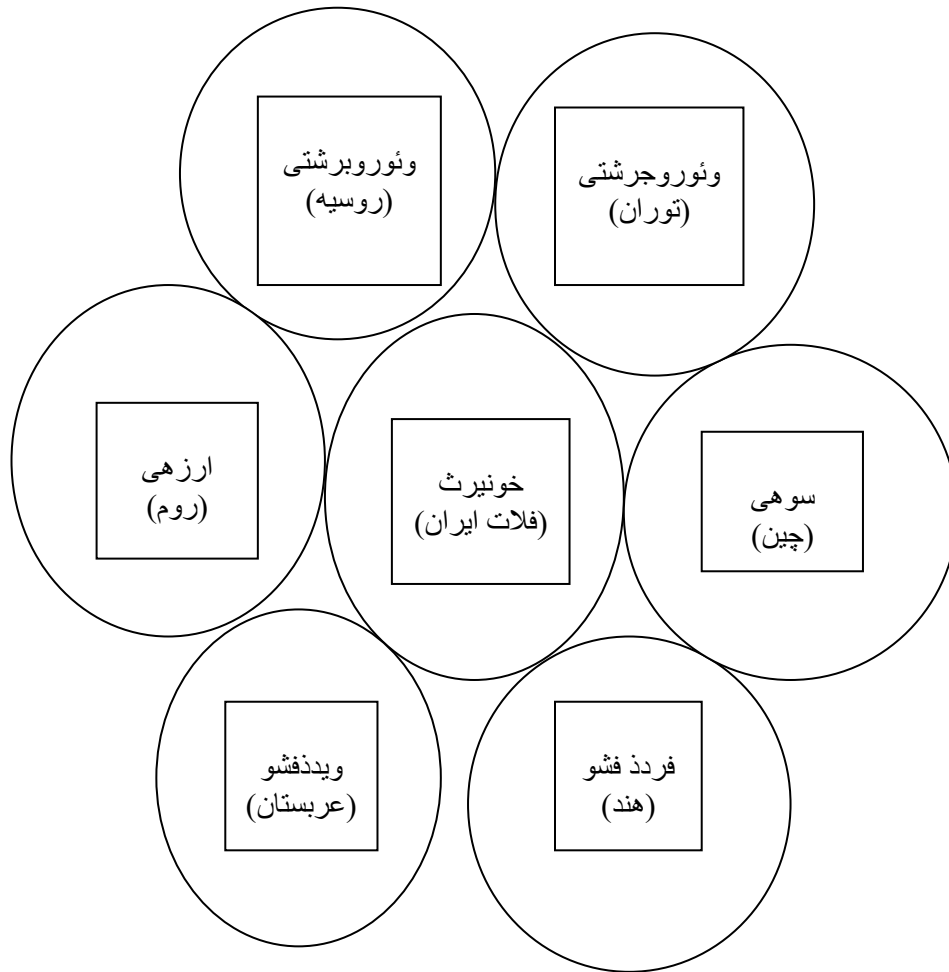
ابوریحان بیرونی در فصل بیست و نهم تاریخ الهند خود میگوید که منجمان و جغرافی دانان هندو؛ اقلیم به نام **یمه کتی** (سرزمین یمه، ایزد مرگ و میر و جهان زیرین) را در شرق جهان قرار میدهند. کتاب پهلوی شهرستانهای ایران نیز این اقلیم را تحت نام **آموی** (یعنی سرزمین واقع در سرچشمه های رود تند جاری شونده=آمودریا/جیحون) خوب می شناسد و میگوید که "آن سرزمین را **زندگ پرمگ** (ایزد مرگ و میر جهان زیرین یعنی یمه) آفرید". می دانیم که اکنون نیز آن نواحی به نامهای **پامیر** (پایگاه مرگ؛ پروپامیز عهد باستان به معنی جایگاه بسیار مرگبار) و **شغنان** (آنهایی که در مساکن زیر زمینی زندگی میکنند) خوانده میشوند. ظاهراً کل ناحیه کوهستانی همیالیای-پامیر مکان ایزد جهان پس از مرگ یعنی **یمه** (جم) به شمار میرفته است چون در باورهای دینی کهن هند کوهستان همیالیای در سرچشمه رود گنگ، کوهستان **مرو** (ارواح مردگان) خوانده به عقیده هندوان **اقلیم لنکه** (سری لانکا=سرزمین باشکوه و زیبا) در جنوب و اقلیم **رومکه** (متصرفات امپراطوری روم) در غرب است. جالب این که اقلیمی که در سمت شمال هند و غرب **یمه کتی** (پامیر) است که به نام **سیدذه پورای** یعنی شهر رهبر آرمانی و پیروزمند (یعنی مکان گوتمه بودا) خوانده شده است مطابق با بلخ شایگان یعنی شهرهای باستانی سه گلوی بلخ و مزارشریف و بامیان است. می دانیم که **گائوماته بردیه** داماد و پسر خوانده **کوروش سوم** از جانب کورش و پسر سنگین و زنش **وه یزدانه بردیه** از همین مراکز بلخ بر شمال غربی سرزمین هند و نیمه شرقی فلات ایران به مدت نزدیک سه دهه حکومت عادلانه خود را گسترده بوده است. بازوی نظامی وی در بیکان سمت شمال بلخ یعنی ساکنیان برگ **هئومه** (دروپیکیان، در بیکان، دریها) بوده اند. یعنی **گائوماته** (دانای سرودهای دینی) یا همان **سپیتاک زرتشت** پسر سپیتمه و **گوتمه بودا** (حافظ خردمند سرودهای دینی) فرد واحدی بوده اند. از اینجا است که منابع چینی زمان و مکان گوتمه بودا ملقب شکيامونی (یعنی مربوط به قبیله ساکاها) را همان قرن ششم پیش از میلاد و نواحی شمال غربی می دانند. نگارنده در اثبات این همانی اینان به کرات سخن گفته ام که در اینجا به تکرار نیاید.

اما مطلب جامع تر و منحصر به فرد در باب اقلیم جهان از نظر هندوان را حمدالله مستوفی در کتاب نزهة القلوب خود بیان کرده است که ظاهراً ایرانشناسان و همچنین علمای هند از وجود آن غافل مانده اند: به گفته وی حکمای هند ربع مسکون را به سه در سه نهاده اند. بخش جنوبی را **دکشن** (دکن= جنوب وی به سهو آن را سرزمین تازیان یعنی عربستان تصور کرده است). بخش شمالی را **اوتر** (دیار زنان؛ سرزمین آمازونها، سئوروماتها) خوانند و آن سرزمین ترکان است. بخش شرقی را **بورب** (= **بهوری بهو**؛ یعنی فلات بلند) خوانند که همان سرزمین **بهو** (تبت= فلات بلند) است. می دانیم که یونانیان در شرح لشکرکشی اسکندر به نواحی شرقی **دره سند** در سرزمین مردمی به نام **آس ساکنیان** (مردم دارای بوستانهای باشکوه= راولپنڈیان) و **آسپیان** (پُر اسپان) در سمت کنار **خونس** (کونار) از گوان درشت آنجا سخن به میان آورده اند. می دانیم که اوستا نیز آن نواحی **سمت هندوستان** را **اقلیم چهارپارور** خوانده است. در آن سمت نام شهر **پیشاور** را می توان در ترکیب کلمات **پشو** و **ور** به معنی سرزمین پر چهار پا گرفت. بعد به سوی جنوب شرق در سر راه اسکندر شهر **بزیرا** قرار داشته که با شهر **هازرو** حالیه مطابقت می نماید. حمدالله مستوفی در اینجا نیز دچار سهو شده و این اقلیم **بورب** (سرزمین بلند تبت) را با خود چین و ماچین مجاور آن برابر نهاده است. در حالی که بعد به درستی میگوید بخش زاویه ما بین شرق و شمال را **ایشن** (کشور فرمانروایی و ثروتمند= همان اقلیم سوئی اوستا) خوانند که قوم **ختای** و **ختن** (چین و ماچین) را است. بخش غربی را **بسجم** (سرزمین ایزد شراب خوب=ماد و پارس) است. ولی وی به سهو آن را دیار مصر و بربر انگاشته است. بخش ما بین شرق و جنوب را **آگنی** (منسوب به ایزد آتش) گویند. مسلم به نظر میرسد نام **بنگلادش** به معنی کشور بنگ گرفته شده؛ **بنگی** که اختصاص به ایزد تدخین و سرمستی **آگنی** داشته است. بخش زاویه ما بین شمال و غرب (در اساس غرب) را **بایب** (مکان خدا= **بابل**) گویند ولی مستوفی به سهو آنجا را روم و فرنگ انگاشته است. و بخش زاویه ما بین غرب و جنوب را **نیرت** (سرزمین کم ثروت و فقیر) که همان عربستان (**ویدنفشوی** اوستا یعنی سرزمین نامناسب برای چهارپایان) است. اما مستوفی کمی دورتر رفته و منظور از آن را سرزمینهای مردم قبط و بربر و افریقا و اندلس گمان کرده است. در پایان حمدالله مستوفی تصور میکند که نام مدویش یعنی سرزمین میانی و مرکزی همان ماد ایران است. در حالی که از قرار معلوم هندوان نیز نظیر چینیان و ایرانیان سرزمین خود را مرکز کره زمین به شمار می آوردند. در باب **هفت اقلیم** و **هفت دریای** نوشابه ای هندوان گفتنی است که در اساس آن صرفاً نام ایزد جهان زیرین و سرما یعنی **جم** (یمه) در رابطه با کوهستان **همیالیای-پامیر** (کوه مرو) نهفته بوده و چون نام **جمبو** (یعنی جهان جم) به معنی دیگر آن یعنی **سیب** گرفته شده و شش کشور خیالی پیرامون آن هم **گلها** و **گیاهان** را بر خود گرفته اند.



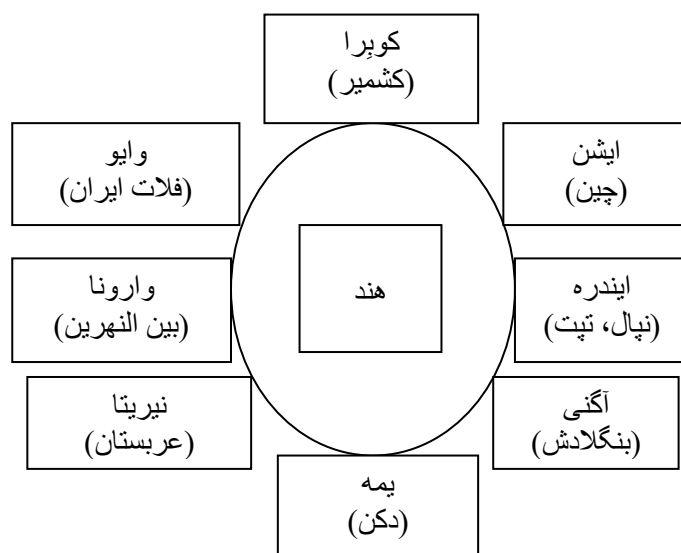


## هفت اقلیم ایرانیان



در ارتباط با **توتم بزکوهی** (نیپال در زبان سانسکریت= موجود پاها در کوهستان) مربوط به **آگنی** (آذر، ایزد آتش) گفتنی است: در اسطوره اردشیر بابکان در شاهنامه و کارنامه اردشیر بابکان نامهای همسر اساطیری وی **گلنار** (کل نر=بزکوهی دلیر) و **میش گوشن** (کوروشک= قوچ وحشی) همراه وی اشاره به سکا یعنی بزکوهی حیوان توتمی پارسیان **درییکی** (دروپیکی، دری) یا همان **سکائیان برگ هئومه** و مرمغان قفقاز دارد که اسلاف **تاجیکان** هستند. نامهای **ساسان** (سا-سین) و **نرسی** (نر- سین) هم اشاره به همین حیوان توتمی سکاهای است که به صورت نیمه بزکوهی- نیمه شیر/پلنگ **بالدار** تجسم میشده است. کلمه ساس در زبان مجارها به معنی عقاب است. هندوان در عهد تسلط این سکائیان بر شمال غربی هند از این توتم ایشان به عنوان **سگبالدار** سکائیان یاد کرده اند. این مفهوم از آنجا بر می خاسته است که در فرهنگ ایشان شکا به معنی بزکوهی و سکا یعنی منسوب به سگ مفهوم میشده است. اما خود کلمات **دری** (داروپیک، منسوب به گیاه و درخت دارویی) و **تاجیک** (در هیئت دادیک= دارای ادویه و دارو) و حتی **ساسان** در زبان سکایی و سنوومنتی اشاره به توتم گیاه هئومه (شراب خوب) ایشان داشته است. گرچه نام **تاجیک** از سوی دیگر به صورت **تازیکی** (حیوان تازنده) بیشتر به مفهوم توتم **بزکوهی- پلنگ** (تخمورپه اساطیری اوستا) درک میشده است.

## نَه اقلیم هندوان به روایت خود اساطیر هند



در باب مطابقت نام **کوپرا** با **کشمیر** گفتنی است که کلمه **کشمیر** (به هیئت "کاشته میر") و **کوپرا** هر دو به معنی تیکه چوبهای فراوانی است که برای مالبند در اصطبلهای دارای حصار چوبی به کار می روند. سرزمین **ایندره** با **نیپال** (به تبتی یعنی **سرزمین مقدس** به لغت سانسکریت یعنی **موجود پاها بر کوهستان=بزرگوهی**) مطابقت دارد. به سبب همین معنی هم هست که زادگاه **گوتمه بودا** (گائوماته زرتشت، حاکم روحانی بلخ) به عمد یا به سهو سمت **نیپال** تصور شده است. در مورد **وارونا** (سرزمین محروسه ایزد آبها "انکی/ئا") گفتنی است که از آن بی شک همان **ورنه** اوستا به عنوان **مسقط الرأس فریدون** (کوروش سوم) منظور است. نواحی واقع بین پارس و بابل (بابل و عیلام) مراد شده است. فلات ایران به سبب وجود مناطق کویری پر از توفان شن به ایزد باد و طوفان **وایو** منتسب شده است.

## ریشهٔ بابلی کهن شجره نامهٔ پسران فرواک خدا-پادشاه پیشدادی

می دانیم مطابق اساطیر کهن ایرانی **فرواک** (فر-وه- آک یعنی شخص دارنده خوشی فراوان) از **فرواکنین** (مؤنث همان نام) صاحب سه فرزند به اسامی **تخمورویه** (پهلوان پرندهٔ سگسان؛ تهمورث آسمان پیما) یا **ویگرد** (پرنده نیرومند؛ سیمرخ) و **هوشنگ** (دانا) و **جمشید** (شاه سر سبزی جهان زیرین) شد. اساطیر بابلی و آشوری اصل بین النهرینی را با **هامبی** (سرشار از فرح و خوشی) با سه پسرش **پازوزو** (سیمرخ سگسر نیرومند بالایی) و **انکی** (خدای خردمند زمین یا **انکیدو**=مخلوق انکی) و **هومبابا** (ایزد سرسبزی جهان زیرین) نشان میدهند که از این میان **هومبابا** در جنگل **درختان سدر** به دست **گیلگامش** (ایزد ماروش مردوک در نقش پادشاه اساطیری بین النهرین) کشته میشود. می دانیم از اژی **دهاک** (پادشاه اساطیری ماروش بابلی) هم که **جمشید** را به قتل میرساند همان **مردوک** مراد است. در اساطیر ودایی **فرواک** و **پسرانش** را تحت اسامی **ویوسوت** (سودبرنده از لذت و خوشی) و زوجهای **اشوین** (تیز پرواز اسب سیما) و **مانو** (دانا، ملقب به دارنده عهد و پیمان سوگند حقیقت) و زوجهای **یمه** (ایزد همزاد سرسبزی جهان زیرین) و **یمی** پیدا می کنیم. طبق اساطیر هند در زمان حکومت **مانو** (دانا) طوفان بزرگ زمین را فراگرفت و وی نوح کشتی رهاییبخش این طوفان شد. میدانیم اساطیر بین النهرین نیز **نوح** طوفان بزرگ را **آتراهاسیس** یعنی **مرد بی نهایت خردمند** نامیده اند که از سویی همان **خضر** جاودانی دریاها (شهریار سر سبز و جاودانی دریاها) است و از سوی دیگر نظر به اصل و اساس اساطیر بابلی خود همان **انکی/انا** یعنی خدای دانای زمین و خرد و آبهای ژرف سومری است. نظر بدین اساس نام **ویوسوت** یعنی (بهره ور از لذت و خوشی) نام **سیامک** اساطیر ایرانی را نیز که گاهی به جای **فرواک** و بیشتر در مقام پدر وی است می توان از ریشه اوستایی **سویا** (سود و خوشبختی) گرفت؛ گرچه ریشه سانسکریتی این نام در کلمات **سانومیه** (شراب هوم) و **سانوم یمک** (فرد بسیار زیبا) این نام را بیشتر و در اساس در رابطه با هئومه (سومه، ایزد شراب هوم) یعنی **جمشید زیبا** (پادشاه جام درخشان) در مقام خدای قبیله ای شراب و شادی آریائیان مادی و میتانی و کاسی نشان میدهد. گواه صادق نظر اخیر این است که طبق اسطوره **سیامک** جوان همانند **جمشید** (**هومبابا**) به دست دیوی (در این مورد **مردوک** در نقش **گیلگامش** دارای شاخهای گاو و خادمش **انکیدو**) کشته میشود. جالب است که در اوستا نام فرمانروای اساطیری بختیارها به نام **فرتاخشت خومبیگان** در کنار **آبریز رود کاریزها** (کارون) ذکر میگردد که **فرتاخشت** به لغت اوستایی و **خومبی** (هومبی، هامبی) به زبانهای سامی هر دو به معنی **خوشبخت** و **کامروا** می باشند. جالب است که در اساطیر کهن ایرانی نام **انکیدو** (مخلوق گاومتثال انکی) تحت نام **سپیتوره** (گوساله سفید) برادر **جمشید** (**هومبابا**) و **تهمورث/نرسی** (=نرسگ) به شمار رفته است. این نشانگر آن است که در این شجره نامه بابلی **انکی** و **انکیدو** معادل هم در نظر گرفته میشده اند. مسلم به نظر میرسد اسامی **فرواک** و پسرانش **تهمورث** (پهلوان /نرسی) **هوشنگ**، **جمشید** در شجره نامه پادشاهان پیشدادی **خونیرث** (پادشاهان سرزمین سرزمین ارابه، تخمورویه ارابه) یعنی پادشاهان آریایی **میتانی** و اشوکانی نشین (=شهر ارابه، شهر گرد نشین حسیکه کنونی در سوریه) به ترتیب با اسامی پادشاهان میتانی **شوترنه** (شهریار جوان و شاداب)، **توشراته** (سرور توانا و آزاده)، **شائوشتاتار** (پدر خوب و شایسته) و **شتی وزه** (شادی ورزنده) مطابقت یافته اند.



Assyrian demon **Pazuzu**, first millennium BC,  
[Louvre Museum](https://www.louvre-museum.fr/en/visiting-the-museum/exhibitions/pazuzu).

به سبب اینکه مطالب مربوط بدین شجره نامه غول خدایان اساطیری بابلی در غالب دایره المعارفها به طور جامع یافت نمیشود؛ لذا نگارنده این مطلب ویژه را از دایره المعارف اساطیری استاتیه مستر که تحت عنوان **هومبابا** قید شده به عینه نقل می نمایم. غول خدا و دیو آسیب رسان به شمار رفتن این خدا-فرمانروایان مردمان توتم پرست کهن دلیل آن است که محل پرستش اصلی اینان خارج از بین النهرین و سمت فلات دامپرووران ایرانی و جنگلهای درخت سدر لبنان بوده است:

### **Encyclopedia, StateMaster > Humbaba:**

"In [Akkadian mythology](#) **Humbaba** (Assyrian spelling) or **Huwawa** ([Babylonian](#)) was a monstrous [giant](#) who was also the guardian of the [Cedar Forest](#) where the [gods](#) lived. His face is that of a lion. In various sources, his face is like that of the coiled entrails of men and beasts (Myths from Mesopotamia, Dalley. Oxford University Press.) This has lead to the name ""Guardian of the Fortress of Intestines."" He is the brother of [Pazuzu](#) and [Enki](#) and son of [Hanbi](#). Chaldean mythology is the collective name given to Sumerian, Assyrian and Babylonian mythologies, although Chaldea did not comprehend the whole territory inhabited by those peoples. ... Babylonia was an ancient state in Iraq), combining the territories of Sumer and Akkad. ... The mythology and legends of many different cultures include mythological creatures of human appearance but prodigious size and strength. ... The Cedar Forest is the glorious realm of the gods of Mesopotamian mythology. ... This article discusses the term God in the context of monotheism and henotheism. ... In Assyrian and Babylonian mythology, the god Pazuzu was the king of the demons of wind, and son of the god Hanbi. ... Enki was a deity in Sumerian mythology, later known as Ea in Babylonian mythology. ... In Sumerian and Akkadian mythology Hanbi was a god of evil, king of all evil spirits, and father of Pazuzu. ...

In the [Epic of Gilgamesh](#), after they become friends following a fight, [Gilgamesh](#) and [Enkidu](#) set out on an adventure to the celestial **Cedar Forest** to slay Humbaba. Gilgamesh tricks the monster into giving away his seven "radiances" by asking to be his brother in law. When Humbaba's guard is down, Gilgamesh punches him and captures the monster. Defeated, Humbaba appeals to a receptive Gilgamesh for mercy but Enkidu convinces Gilgamesh to slay Humbaba. In a last effort, Humbaba tries to escape but is decapitated by Gilgamesh. [Enlil](#), the god who set Humbaba as the forest's guardian, becomes enraged upon learning this and redistributes Humbaba's seven splendors (or "auras") to others. It is interesting to note that no vengeance was layed upon the heroes. Some believe that Humbaba was not a god or demon but just a giant. Enkidu and Gilgamesh, cylinder seal from Ur III Enkidu appears in Sumerian mythology as a mythical wild-man raised by animals; his beast-like ways are finally tamed by a courtesan named Shamhat. ... Enlil was the name of a chief deity in Babylonian religion, perhaps pronounced and sometimes rendered in translations as Ellil in later Akkadian. ..."

## جواب معمای کیستی بت بزرگ کعبه یعنی هُبل، همان انا/انکی پدرخوانده اسماعیل (نینورتا) است

در مقاله تاریخ و ریشه خانواده سلطنتی خزیمه در ایران که نگاهی نقادانه به مقاله دکتر پیروز مجتهد زاده "امیر حسین خان خزیمه علم" از سوی حسن بایگان است راجع به بت هُبل و قبیله عرب منسوب به وی یعنی خزیمه مطالبی از تاریخ کامل ابن اثیر و تاریخ طبری نقل شده است که می تواند ما را در شناسایی اصل این بت مرموز یاری رساند. در تاریخ کامل ابن اثیر برگردان دکتر محمد حسین روحانی انتشارات اساطیر جلد دوم ص ۸۳۶ از خزیمه بعنوان جد پانزدهم محمد پیامبر مسلمانان نام برده او را چنین معرفی میکند:

"خزیمه: کنیه او ابو اسد و مادرش سلمی (سلماء) دختر اسلم بن حاف بن قضاة بود و برادر مادری اش تغلب بن حلوان بن عمران بن حاف. برادر پدر و مادری اش هذیل بود. برخی گویند: مادرش سلمی دختر اسد بن ربیعہ بود. همین خزیمه بود که بت بزرگ به نام هُبل را در کعبه برنشاند و از این رو آن را هُبل خزیمه خواندند."

در همین کتاب صص ۸۰۸ در بیان داستان عبدالمطلب که نذر کرده بود اگر ده فرزند سالم برایش باقی بماند یکی را قربانی کند مینویسد:

"... آنگاه به نزد بتی به نام ((هبل)) که در درون کعبه بود، آمدند تا چاره کار خود را از او بخواهند. او بزرگ ترین بت بود. هبل بر سر گودالی بود که آنچه به سان ارمغان به کعبه پیش کش میشد، بدان گودال میسپردند...."

این قسمت که از آن برداشتهای زیادی از جمله قربانی انسان در زمان جد محمد میشود؛ اشاره به بت اهدائی خزیمه و وجود نام و کلمه خزیمه دارد. در ضمن ارزش والای این بت در میان سایرین و جامعه عرب آن زمان را نشان میدهد که در واقع بواسطه قدرت و نفوذ خزیمه در آن منطقه بوده است.

این موضوع نکته دیگری را هم روشن میکند که هر خانواده ای قربانیانش و یا بزرگترین هدیه اش را به پای بت خودشان اهدا میکردند و بت هبل خزیمه بزرگترین بت اجداد محمد بوده است.

در کتاب سیرت رسول الله نوشته محمد بن اسحاق در اوایل قرن دوم هجری که بعداً به سیره ابن هشام معروف شد. ترجمه و انشای رفیع الدین اسحق بن محمد همدانی (قاضی ابرقو) با تصحیحات دکتر اصغر مهدوی انتشارات خوارزمی چاپ اول ۱۳۶۰ صص ۱۸، در باب نسب پیامبر اسلام آمده: "محمد بن عبدالله بن عبدالمطلب بن هاشم ... بن خزیمه... بن اسماعیل بن ابراهیم... بن سام بن نوح ... بن آدم".

در اینجا خزیمه جد پانزدهم محمد است. این نسب نامه مشخص میکند که نام خزیمه از چندین قرن پیش از محمد وجود داشته است. از طرفی نسب خزیمه تا مرحله نوح و از این طریق به آدم میرسید. در واقع محمد از طریق خزیمه نسب اش به ابراهیم، سام، نوح و آدم میرسد.

البته اینکه تا چه حد این نسب نامه صحت داشته باشد جای سوال باز است. اما با توجه باینکه عربها نام خود را از پدر گرفته و حفظ میکردند و ازدواج ها نیز در زمان نوجوانی صورت میگرفته؛ احتمال اینکه افراد موفق بدیدار پدر و جد و حتی جد اندر جد خود میشدند و بدین ترتیب تا چندین نسل پیشین خود را میشناختند محتمل بوده است. لیکن میتوان تصور کرد که وقتی شمارش اجداد از یک تعداد معینی فرا تر میرفته با افسانه پیوند میخورده و ترجیح میدادند تا خود را به افراد اسطوره ای پیوند بزنند. اما ظاهراً کلیه مورخان قدیم تا مرحله خزیمه جد پانزدهم محمد بن عبدالله را تأیید میکنند؛ این امر و باقی ماندن نام خزیمه نشانگر مقام و اهمیت او در تاریخ عرب و منطقه میباشد.

با نگاهی به تاریخ ارائه شده از جانب یهودیان و کتاب یوسفیوس فلاویوس که تاریخ بشر از زمان آدم ابوالبشر تا امسال (۲۰۰۳ میلادی برابر ۱۳۸۲ شمسی) را تنها ۶۱۷۷ سال (تقویم یهودیان امسال را ۵۷۶۳) میدانند؛ میتوان به صحت نسب نامه از چند نسل بالا تر از محمد شک کرد.

اما آنچه که مسلم است؛ خزیمه خانواده ای واقعی است که چندین نسل پیش از محمد در آن منطقه ساکن بوده اند. بعنوان یکی از بزرگان، بت هبل را اهدا کرده و بهمین دلیل (موقعیت خانوادگی) مورد پذیرش برای جای دادن در برترین بتخانه (کعبه) قرار گرفته است.

در فصل ششم صص ۱۰۸ همین کتاب نسب نامه کامل خزیمه جد ۱۵ محمد آمده در اینجا نام پدر، برادر، چهار پسرش و نوه هایش و... آمده است.

در کتاب تاریخ طبری ترجمه ابوالقاسم پاینده جلد سوم به ذکر نسب نامه محمد بن عبدالله پرداخته در صفحات ۸۱۷ و ۸۱۸ نسب خزیمه را در آن مشخص مینماید. که با نوشته سیرت رسول الله تفاوت اساسی ندارد."

گفتار فوق خصوصاً معنی لفظی نام خزیمه را در رابطه با بت هُبل قابل توجه میسازد که ما در اینجا به معانی و ریشه های این هر دو نام می پردازیم: کلمه عربی تخازم (به جنگ و نبرد در آمدن و منظم کردن) ریشه و معنی این نام را به

ایزد جنگ و حکمت معروف بابلی یعنی **نینورتا** (سرور جنگ الهه مادر) می‌رساند که هفتخوان جنگی دیرین و اولیه به وی منسوب است. وی در سوی یونان تحت نام **هراکلس** (جنگجوی قهرمان معروف الهه بزرگ) معروف شده است و در ایران هم اسطوره وی با قهرمانی آترادات پیشوای آماردان (رستم؛ گرشاسپ) سردار خشریتی (کیکائوس) در نبرد پای حصار شهر آمل مازندران با آشوریان مهاجم در آمیخته است. می‌دانیم **نینورتا** یا **نبو** (نامیده و اعلام کرده و خوانده شده) همان **اسماعیل** (نامیده شده و شنیده شده منسوب به خدا/الهه) در تورات و قرآن است. پس معلوم میشود **نبو/خزیمه/اسماعیل** به عنوان بانی خانه کعبه به شمار میرفته و قدیمی تر از نام قبیله عرب **بنی خزیمه** است. اما خود نام **هبل** می‌توان از ریشه **هبال** (درنده و نام درختی که از آن چوب تیر سازند)، **هبل** (**انابعل** ایزد آبهای ژرف؛ در اینجا لابد منظور چاه آب)، **هَبَل** (کاسبی) و یا ترکیب از **هب** (بخشش) و **ال** (خدا) شمرد یعنی خدای دریافت کننده انذار و هدایا؛ و این هر سه معنی از نام **هبل** که در پیش وی با تیرها تفال گشته و به عنوان **خدای قبیله ای قریش** (به معنی قبیله کسبه و تجار) برایش هدایا در گودال پیش رویش می ریخته اند، مستفاد میشده است؛ که از این میان اصالت با مفهومی **تیرهای جنگی** وی است؛ چه می‌دانیم که در اساطیر بابلی تیر و کمان سلاح اصلی **نینورتا** بوده و با راهنمایی انکی/انا خدای خرد زمین (ابراهیم خدا) با همین سلاح شهرهای **آنزو** (سیمرغ دورپرواز آسمانی) را آسیب زده و وی را به قتل رسانده است. می‌دانیم نام **نینورتا** را به معنی **ایزد بنیادهای** و کامل و سالم گرفته و با اوراش خدای دیرین گیاهی مربوط دانسته اند چه او را کشاورز انلیل می‌نامیده اند و با چاههای آب مربوط می‌دانستند. در اساس موضوع مراسم پرتاب سنگ به شیطان نیز که در مراسم مکه به اسماعیل اختصاص یافته منسوب به نبرد **نینورتا** (اسماعیل) فرزند نین الهه **نین خورساگ** (حجر، هاجر) همسر خدای خرد و زمین **انا/انکی** (ابراهیم خدا) با **آساگ** (دیو به بازو زننده) است. اما **هبل** (**آبل** تورات، **انابل**) بیشتر در ترکیب ظاهری و مقام خدای دانای تفال خود همان **انا/انکی** (ابراهیم بانی کعبه) پدرخوانده **نینورتا/نابو** (اسماعیل) است. به سبب همین اشتراک اسطوره اینان در باب پیدایی خانه کعبه، در اساطیر توراتی و قرآنی بانی کعبه مشترکاً همین **ابراهیم** (انا/انکی) و پسر خوانده اش **اسماعیل** (نینورتا/نابو) به شمار رفته است. در مقام مقایسه نام **زال** پرورده سیمرغ با **انا/انکی** (خدا دانای خالق انسانها) به ریشه سومری نام **زال** (زا-ال یا زو-ال) به معنی **دانای خدایگانی** راه می‌بریم که نظر به عنوان **زر** (پیر زرین) وی ربطی با نام **زروان** **سیمرغ پیکر** پیدا میکند.



نبرد نینورتا با سیمرغ آنزو

## معبد نیمروز نمازخانه هندوها بوده است

دوستان رضا مرادی غیاث آبادی این معبد هخامنشی را با توجه به نوشتار مورخین و جغرافی نویسان قدیم عهد اعراب رصد خانه و باستانشناسان کاوشگر آنجا آن را صرفاً معبد دانسته اند. برداشت غیاث آبادی در باب نام این معبد که درست به نظر میرسد، از این قرار است: "از آنجا که ابوریحان بیرونی در «تحدید نهایات الاماکن» قدیمی ترین رصد را از آن صاحبان «زیچ سندهند» می داند و نیز بسیاری از جغرافی نویسان قدیم ایران از جمله ابن خردادبه در «مسالك و ممالك» از رود هیرمند به نام رود «هندمند» نام می برند، بعید نمی دانم که «سندهند» و «هندمند» که در تاریخ نجوم اهمیت فراوانی دارد، بر يك جایگاه اطلاق شده باشد و منظور ابوریحان از زیچ سندهند، زیچ اخترشناسان سیستان یا نیمروز بوده باشد.

در این باره چند دلیل دیگر می توان پیدا کرد: ابوالفدا در «تقویم البلدان» از شمال سیستان به نام زمین هند نام می برد. ابوریحان در آثارالباقیه ثغور خراسان را به هند متصل می داند و نیز به صراحت می نویسد: «آفتاب در اول ادوار سندوهند در میان دو نهایت عمارت زمین بوده است.» (آثارالباقیه، ص. ۷۱) که نشان دهنده یکی بودن سندهند و نیمروز است. همچنین ابن حوقل در «صورة الارض» از هند به عنوان بخشی از سیستان نام می برد و نیز سیستان را از شمال محدود به هند می داند.

در تأیید درستی نظر غیاث آبادی در باب نام سندهند این معبد گفتنی است که نگارنده با مراجعه به لغت های سانسکریت یادداشتی خود به سادگی کلمات سانسکریتی "سندھیا-اند" و "نابهاروج" (ریشه نام نیمروز، طبق قاعده تبدیل حروف "ب" و "م") هر دو را به معنی معبد و نمازخانه مرکزی در می یابد. اما نام نیمروز به صورت نیمروک در اوستا به معنی محل کانال و زهکشی یعنی مترادف نام زابلستان (زه ور ستان) است. لذا اگر هم آنجا مرکز نجومی به حساب می آمده است، این نجوم در خدمت تعیین دقیق اوقات معین نمازهای آنجا بوده است. انتساب این مکان به زرتشت سپیتمان (به نظر هرتسفلد همان سپیتاک پسر سپیتمه و پسرخوانده کورش، که به نظر نگارنده این خود همچنین همان گانوماته مغ داماد کورش و حاکم بلخ است) اساس درستی ندارد؛ چه مطابق شواهد تاریخی گانوماته مخالف وجود معابد بوده و آنها را مکانهای عوامفریبی در می یافته و بنا به کتیبه داریوش در بیستون وی امر به تخریب آنها داده بوده است. قاضی صاعد اندلسی گوید: در علم نجوم هندیان را سه مذهب است: "یکی سند هند، دومی ارجیهر و سومی ارنکند". چنانکه گفتیم سندهند به معنی معبد و نمازخانه مرکزی است. ارجیهر به معنی محل رفتن و غروب خورشید (غربی) و ارنکند به معنی محل بر آمدن خورشید (شرقی) است.

### در سایت اسلامی بنات در باب نماز نزد هندوان چنین توضیحاتی آمده است:

از شرایط آن، حمام کردن و پوشیدن لباسهای تمیز به رنگهای سفید یا زرد است. البته دستها و دهان نیز باید با آب خوشبو شسته شوند. مرد، نماز را به يك شکل و زن به شکل دیگر انجام می دهد. مرد چهار زانو و زن دو زانو می نشیند. اما کیفیت ادای نماز به نحوی است که خواهد آمد.

«در آیین هندو نماز جمعه و جماعت وجود ندارد و همه نمازها فردی است» این عبارت شلبی در کتاب «ادیان الهند الکبری» است.

اما از جهت وقت نمازها: در کتاب منواسمریتی (قوانین دینی به یاد سپردنی مرد دانا؛ مهمترین فقه عدالت) آمده است که هندوها روزانه، دو نوبت نماز می گزارند؛ صبح و شام. نماز صبح باید از طلوع فجر تا طلوع آفتاب به صورت ایستاده به جای آورده شود. و نماز مغرب «شب» به صورت نشسته خوانده می شود. تا زمانی که ستارگان در آسمان آشکار گردند. نماز صبح، گناهان شب را از بین می برد و نماز شب گناهان روز را. در منواسمریتی این نکته به عبارتی دیگر بیان شده است: "کسی که این پنج گروه را تغذیه نکند -خدایان، مهمانان، افراد تحت تکفل، نیاکان و خود- زنده نیست، گرچه نفس می کشد". به نظر می رسد بعض متون فهرستی از ارزشهای اخلاقی هندوان را ارائه نموده باشد. منواسمریتی این نکته را به عبارتی موسع بیان می دارد: "عدم خشونت، صدق، امتناع از تصرف غیرقانونی آنچه به دیگری تعلق دارد، پاکدامنی و حفظ تمام اعضای بدن. از نظر منو، اینها مجموعه تمام دارمای چهار کاست است". به رغم تأکید بر تکالیف، تقابل عامل مهمی در نظام تعهدات هندوان است. بسیاری از متون به شکلی کاملاً واقع بینانه تأکید دارند که نیروی انگیزش در حیات انسان، و به طور کلی در این جهان، هوس بوده و خواهد بود. منواسمریتی در این مورد چنین می نویسد: "اینکه انسان تنها به خاطر پاداش عمل کند، قابل ستایش نیست؛ درواقع انسان در این جهان، بندرت از این هوس خلاصی می یابد. مطالعه ودا، و نیز انجام اقدامات مقرر در ودا بر پایه هوس مبتنی است." در متون بسیاری برای بعضی اعمال وعده پاداش داده شده است؛ مثلاً منواسمریتی می نویسد: "کسی که همواره تکالیف

مقرر را به نحو صحیح انجام دهد، به حالت بی مرگی رسیده، و حتی در این زندگی، به تحقق همه آرزوهایی که در اندیشه دارد، نائل می شود".

در آیین هندو اهمیت زیادی به نماز داده می شود به طوری که در کتاب مئواسمریتی تصریح شده که ترك كننده نماز از رانده شدگان (شودراها) می شود. و یا اینکه از حقوق دوباره تولد یافتگان (یعنی کسانی که روح کنونی بدن آنها سابقاً در بدن دیگری بوده است)، محروم می گردند.

از آنجائی که هندوها حرص و ولع شدیدی به انجام مناسك عبادی و عزلت در جنگل ها و اطراف رودها دارند می گویند: «بجاست که انسان اعمال عبادی را هرچند با خواندن يك کاپتری در نزدیکی رودخانه ای یا جنگل بجای آورد در حالی که حضور قلب و آرامش داشته باشد.»

هندوها در آیین های مذهبی که به همراه کاهن انجام می دهند، به غیر از آب که برای طهارت استفاده می کنند - از آتش نیز برای تهیه بخور به همراه گل ها استفاده می کنند.

نمازی که در معبد ها خوانده می شود به دو گونه است، که شلبي ذکر کرده است:

«کاهن وردهای مرسوم و سنتی را می خواند و بعد از آن شخصی با حالت تضرع به پای بت به سجده می افتد... کاهن دعا های سنتی را می خواند... هر طبقه ای از مردم هنگام خواندن دعا ها حالت خاصی دارند... و در پایان، کاهن دعای مخصوصی را می خواند... سپس شخص نماز خوانده و مقداری آب پاشیده، خارج می شود.»



## دیو آشموغ (مغزخوار) همان خدای ملی بابلیها یعنی مردوک (ضحاک مغزخوار) است

در اساطیر زرتشتی که قرن‌ها بعد از خود گائوماته زرتشت بر خلاف تعالیم عالیه انساندوستانه وی بر پایه دید تبعیض آمیز دینی و قومی از سوی مغان درباری و غیر درباری با حربه چماق کفر و الحاد بنیاد شده است، از دیوی به نام آشموغ (مركب از آش یعنی خوردن و منوغ=مُخ، مغز) صحبت میشود که به نادرستی به معنی کافر و ملحد گرفته شده است. این همان خدای ملی مردمان بابلی مردوک (ماردوش) با سمبل مار افعی "موش هوشو" است که آشوریان آشور (خندان، ضحاک) و عبرانیان اسحق (خندان) می نامیده اند و خدای ملی مردمان سامی بابلی و آشوری یعنی مردمان باستانی بین النهرین بوده است. لذا فردوسی من عندی و از خیال خود اسطوره ضحاک ماردوش را نساخته بلکه آن در عهد باستان از ترکیب دو خدای ملی معادل و همسان بابلی و آشوری یعنی مردوک (اژی دهاک) و آشور (ضحاک، اسحاق) پدید آمده بوده است. پیش از زمان وی ایرانیان چنین تصویری از خدای ملی بابلیها داشته اند. در گزارش سفیران چینی عهد اشکانی تائوچه و در وندیداد یکی از کتب پنجگانه اوستا ایرانیان باستان تنوژیه (سرزمین پرستنده مار نیرومند) که در کنار رود رنگها (رود سیلابی و طغیانگر، منظور دجله) قرار داشته همانا سرزمین بابل (بوری اوستا، مقر اژی دهاک=مار سمی، ضحاک ماردوش) مراد بوده است و لذا در اصل از مردم تازی و دشت تازیان نیز همین مردم تنوژی (بابلیان) مراد بوده اند نه اعراب صحرائشین خویشاوند ایشان. در واقع لغت تازی از تلخیص همین لغت تنوژیه (مار نیرومند) عنوان خدای ملی بابل یعنی مردوک (ضحاک ماردوش) پدید آمده است. نام مقر دیگر اژی دهاک در رام یشت اوستا به صورت کویرینت ذکر شده است که با شهر گرند (از مراکز کاسی نشین کهن) مطابقت دارد. نام کویرینت به لغت سانسکریت و اوستایی به معانی محل اقامت ایزد اژدهاوش کوهستانی و افعی خال خال است. بر روی مهری از عهد حکومت کاسیان (اسلاف لران) در بابل تصویر ایزد اژدهاوش (=اژی دهاک) را مشاهده می کنیم که بر اریکه سلطنت زمین نشسته است. نام اوستایی بابل یعنی بوری را می توان به صورت "به وری" بازسازی کرده و به معنی دژ نیک گرفت. چونکه نام بابل در شاهنامه و کتب پهلوی در اسطوره فتح بابل توسط فریدون (کوروش سوم) به صورت هوخت گنگ (یعنی شهر نیک دارای گنج) آمده است که به همان معنی به وری است.

در وبلاگ خبرگزاری آینده روشن در رابطه با موعدهای زرتشتی چنین اخباری اساطیری در باب اژی دهاک- آشموغ از روی باورهای زرتشتی به دست داده میشود: "... بنابر این باور، زرتشت، پیامبر بزرگ ایرانی در آغاز هزاره دهم پا به عرصه گیتی گذاشت و به دینی الهام یافت. در پایان این هزاره منجی اول از نسل زرتشت، ظهور می کند. نام او هوشیدر است. با تولد او خورشید ده روز در وسط آسمان خواهد ماند و او در سی سالگی به مقام دیدار اهورامزدا می رسد. جهان برای مدتی از زشتی پاک خواهد شد، اما دوباره اهریمن چیره می شود.

هوشیدر ماه، نام دومین منجی است که در پایان هزاره یازدهم از عمر جهان به دنیا می آید، او نیز رسالت خود را انجام می دهد (تا در پایان این دوره با برگشت ضحاک [آشور=خندان] و کمک دیو آشموغ [مردوک]، حاکم ستمگر ایرانی بار دیگر عالم به تباهی کشیده می شود).

منجی سوم، سوشیانت مهم ترین منجی موعود آیین زرتشت، در پایان هزاره دوازدهم و آخر عمر جهان ظهور می کند. او نیز از نسل زرتشت است و چهره ای نورانی دارد و برخوردار از فره ایزدی است. او دیو آشموغ را که جلوه دروغ و گمراهی است، از بین می برد و به کمک یارانش مظاهر اهریمن را یک به یک نابود می سازد. دیوان و تمام نیروهای اهریمنی شکست می خورند و به جای اولیه خود برمی گردند و با مجاهدت او تمام مردم و همه گیتی به کمال می رسند و رسالت زرتشت را به پایان می رساند. بنابر متون پهلوی زرتشتی، پیوند عمیقی میان سه مفهوم آخرالزمان، رستاخیز و منجی موعود وجود دارد، اما این سؤال همواره در ذهن زرتشت پژوهان وجود داشته که این باورها و به طور دقیق تر این افسانه ها را تا چه حد می توان به خود زرتشت نسبت داد؟ آیا دینی که زرتشت از آن سخن می گفت و اصول آن را تبلیغ می کرد، چنین باورهایی داشته است؟

موبد پدram سروش در مصاحبه خود با مجتبی مجاهدیان و ابوالقاسم جعفری در بخشی از سخنانش چنین برداشت مترقیانه دینی زرتشتی از وجود دیو آشموغ در رابطه با سوشیانت به عمل آورده است:

"... بر این اساس سومین سوشیانس یا همان «استوت ارته» دوباره بر می گردد به همان دوران گاهانیک. ماموریت اصلی او در اوستا برانداختن دیو «آشموغی» است. آشموغی به معنی بدعتها و برداشتهای نادرستی می باشد که دین الهی را از اصل و حقیقت واقعی آن دور کرده است. اینجا يك نکته خیلی مهم وجود دارد که فاصله بین آشموغی (بدعتهای نادرست) و فرشکرد(نو آوری) می باشد؛ یعنی ما از يك طرف می گوئیم سوشیانس با فرشکرد خود جهان را نو می کند، از يك طرف دیگر می گوئیم خودش با بدعت هایی که ما به آن آشموغی می گوئیم، می جنگد. اینجا باید روی این

نکته خیلی دقت بشود که در حقیقت، آن چیزی که ما به نام آشموغی می‌نامیم، به معنای نوآوری نیست؛ بلکه به معنی دروغ و وارونه جلوه دادن ناراستی‌هایی است به نام نوآوری. در مفاهیم اوستایی، صفت اهریمن به تنهایی دروغ نیست بلکه وارونگی است. اگر دروغی بیان شود و همه به آن آگاه باشند تأثیر چندانی ندارد ولی آن دروغی خطرناک است که راست جلوه داده شود و در اوستا ضحاک نماد چنین واقعیتی است؛ فردی که تمام تلاشش این است تا ناراستی‌ها و صفات اهریمنی را توجیه کرده و به عنوان راستی به ایرانیان تحمیل نماید. شاید به همین دلیل هم در اسطوره‌های باستان، ضحاک پس از شکست، کشته نشد بلکه در کوه دماوند اسیر شد تا این معنی تفهیم شود که هر زمانی و هر کسی می‌تواند در این لباس دوباره ظهور نماید. آشموغی (بدعت) هم مصداق همین می‌باشد؛ به عبارت دیگر دیو آشموغی (بدعت) از یکسو پایه‌ها و فلسفه‌های اصلی دین را نابود کرده و از سوی دیگر آنها را عین راستی و فهم واقعی از مفاهیم دینی جلوه می‌دهد. این دیگر نوآوری نیست؛ بلکه دقیقاً همان نابود کردن است، ولی به نام نوآوری و شناخت حقایق به مردم. سوشیانس می‌آید تمام این زیاده‌ها، تمام این اضافه‌ها و تمام این دروغ‌هایی را که دور مفاهیم واقعی دین را گرفته اند، پاک می‌کند و با آگاهی که خود اشوزرتشت آورده، دوباره وارد صحنه می‌شود...

در وبلاگ پرشین هم اطلاعاتی خوبی از منابع کهن در باب این دیو آشموغ یا **اهلموگ** (اهرموگ = به لغت سانسکریت مار افعی بزرگ دوسر مغز خوار) به دست داده شده است که به هیئت **اژی دهاک** اوستایی آن نزدیکتر است: "در بند ۷ از هفتن یشت کوچک آمده است که هر گلی ویژه یکی از امشاسپندان است و بنا بر بندهش گیاه خوشبو ریحان (نازبو یا شاه اسپرغم) را از میان گیاهان، ویژه این امشاسپند دانسته شده است. و نیز آمده است: از دین پیداست که هر اندام مردمان از آن مینوی است؛ جان و هر روشنی با جان از آن اورمزد است، گوشت، از آن بهمن، رگ و پی از آن اردیبهشت، استخوان از آن شهریور، مغز از آن سپندارمز، خون از آن خورداد، و پشم و موی از آن. امردادند هنگامی که سوشیانس پیدا شود تا بدکاران را سزا دهد و دین را بگستراند، سپاهی بر می‌انگیزد و به کارزار دیو آشموغی (اهلموگی، دیو بدعت) می‌رود. آن دیو به بالا و پایین زمین می‌دود و سرانجام می‌گریزد و در سوراخی نهان می‌شود و امشاسپند شهریور بر آن سوراخ فلز گذاخته می‌ریزد و او را به بند می‌کشد تا سرانجام به دوزخ افتد." ابوالفضل خطیبی در مقاله خود چرا فریدون ضحاک را نکشت از اهلموغ (اهرموگ) در رابطه با فریدون (کوروش سوم) و گرشاسپ (آترادات پیشوای آماردان شکست دهنده آشوریان در پای حصار شهر آمل مازندران) سخن به میان می‌آورد: "در فرگرد نهم متن پهلوی زند و همن یسن (۱۵)، روایت جالبی از ماجرای گرشاسپ و چگونگی کشته شده ضحاک به دست او در هزاره اوشیدرمه ماه آمده که از آنجایی که برای بحث ما سخت اهمیت دارد، نخست عین آن را می‌آوریم و سپس سخن خود را پی می‌گیریم:

۱۳- پس اهلموغی (= بیدینی) از بهره (= درآمد) مقرری خواهد (= از درآمد، مقرری مرسوم را طلب کند)، به سبب اهلموغی و بدی <بدو> ندهند. ۱۴- و اهلموغ از آن کین برخیزد، بالای آن کوه دماوند، به سویی که بیوراسپ (= ضحاک) است، گوید که: « اکنون نه هزار سال است که، فریدون زنده نیست، چرا تو این بند را نگسلی و برنخیزی زیرا که این جهان پر از مردم است، و ایشان را از ور جمکرد برآورده اند». ۱۵- پس آن اهلموغ چون ایدون گوید، از دهاک از بیم آنکه دیسه (= پیکر) فریدون به پیکر فریدون، پیش <او> برخیزد، نخست آن بند را نگسلد، تا آنگاه که اهلموغ آن بند <حو> چوب را از بن بگسلد. ۱۶- پس زور دهاک افزوده گردد، بند را از بن بگسلد، به تازش ایستد (= شروع به حمله کند) و در جای (= فوراً) آن اهلموغ را بیوبارد (فروبرد، ببلعد) و گناه کردن را، در جهان بتازد و بشمار گناه گران کند و یک سوم از مردم و گاو و گوسفند و آفریدگان دیگر اورمزد را بیوبارد (فروبرد، ببلعد) و آب و آتش و گیاه را نابود کند و گناه گران کند. ۱۷- پس آب و آتش و گیاه، پیش اورمزد به گله ایستند. ۱۸- چنین گله کنند که: « فریدون را باز زنده کن! تا از دهاک را بکشد، چه اگر تو ای اورمزد! تو این نکنی، ما در جهان نشاییم بودن. ۱۹- آتش گوید که: « روشنی ندهم» و آب گوید که: «نتازم». ۲۰- پس من، دادار اورمزد، به سروش و ایزد نیریوسنگ (یا سروش) گویم که: «تن گرشاسپ سام را بجنابند، تا برخیزد!». ۲۱- و پس سروش و ایزد نیریوسنگ به سوی گرشاسپ روند، سه بار بانگ کنند. ۲۲- و بار چهارم سام با پیروگری برخیزد، پذیره از دهاک رود و او (از دهاک) سخن او (گرشاسپ) و گرز پیروزگر بر سر <از دهاک> بکوبد و <او را> بزند و بکشد. ۲۳- پس رنج و پتیاره از این جهان برود تا هزاره را به پایان رسانم. ۲۴- پس سوشیانس آفرینش را دوباره پاک سازد و رستاخیز و تن پسین باشد."

رمان اساطیری نویسنده وبلاگ سوشیانس که به نظر میرسد خود دکتر شروین وکیلی باشد، چنین تصویری از جنگ افسانه‌ای سوشیانت با دیو آشموغ به تصویر کشیده است: "سوشیانس با اسب به سوی آشموغ تاخت. آشموغ با شنیدن صدای سم ضربه‌ها برگشت و او را دید. اما خشم و کینه‌ای که برای لحظه‌ای در چشمان سفید و مردمک خط‌مانندش درخشید چندان دوام نداشت. سوشیانس با اسب از کنارش گذشت و چنان محکم بر گردنش زد که سر بریده اش همچون

گویی به هوا پرتاب شد. اشموغ بدون این که صدایی از حلقومش بیرون بیاید، بر بوته ها افتاد. سوشیانس همانطور به تاخت راهش را ادامه و سر راهش دو اشموغ دیگر را دید که سرشان را از لای درختان بیرون آوردند. پیاده بودند و انگار بین گیاهان به دنبال ردپای اسبش می گشتند. یکی از آنها پیش از آن که بتواند واکنشی نشان دهد با سینه ی دریده بر زمین افتاد و دومی در حالی که نعره می زد و به زبان خشن خودشان چیزی می گفت پا به فرار گذاشت. سوشیانس دنبالش کرد و در آستانه ی بخشی باز و خالی از درخت، به او رسید. شمشیرش را از پشت بر کتف اشموغ نواخت و بدنش را که زخم هولناک زردی در آن دهان گشوده بود به گوشه ای پرتاب کرد. تازه آن وقت بود که تعقیب کنندگان اصلی اش را دید.

بخش خالی از درخت جنگل، دهها سوارکار خشمگین را در خود جای داده بود. همه صدای اشموغ فراری را شنیده بودند و چونان موجی از پیکرهای مهیب و غضبناک به سویش می تاختند. زره های غبارگرفته از میان ردهای چرک و قهوه ای شان پیدا بود و زیر آفتاب کم رمقی که از لابلای درختان جنگل می گذشت، می درخشید. تعدادشان بیش از آن بود که بتواند در برابرشان مقاومت کند. اما با این وجود خشمی که در درونش موج می زد چنان شدید بود که دوراندیشی در گرمای شعله هایش ناممکن بود. شقیقه هایش می تپید و ردای خیس از عرقش به تنش چسبیده بود. نعره ای از گلو بر آورد و اسبش را هی کرد و به سویشان تاخت.

در پایان می افزائیم که عنوان تازی در اساس به معنی بابلی بوده است: در فرگرد اول وندیداد می خوانیم: "شانزدهمین جا و مسکن قبیله ای که اهورامزدا بیافرید اوپه اودنشو رنگها یعنی سرزمین کنار امواج یا سر چشمه رود سیلابی دجله است. ساکنین آنجا سر و بزرگ ندارند. اهریمن در آنجا زمستان دیو داده پدید آورد و تنوژی را در آنجا مسلط نمود."

در نگاه اول با قبیله کرد توژیک سر و کار داریم که تا قرن پیش قدرت نظامی مهمی به شمار می رفته اند. اما ایشان این عنوان توژیک یعنی مار پرست یا اژدها پرست را از بابلیهای همکیش خود گرفته بوده اند؛ چون چینیان عهد اشکانی در خبر خود از بابل به نام تائوچه یاد کرده اند که در آنجا تخم شتر مرغ یافت میشده است. به سبب اینکه سمیل مردوک خدای بابلیها مار افعیی به نام موش هوشو بوده است. لذا تازی مخفف همین تنوژی اوستایی است و در اساس به مردم بابل، خویشاوند سامی اعراب اطلاق میشده است و اژی دهاک معمر (خدای مار وش) همان مردوک بابلیها مراد بوده است.

## معنی نام فارسی پنج میوه درختی و گیاهی که نامهای مرتبط و مشابه دارند

در لغت نامه های فارسی معانی نارنج و نارنگی و ترنج و اورنج و بادرنگ (خیار) بدون بیان نظری در باب ریشه فارسی آنها ذکر گردیده است. استاد ابراهیم پورداود هم که در کتاب هرمزد نامه خود بیشترین بحث را در باب نام و تاریخچه میوه ها به عمل آورده است فرصت و امکان این کار را در آن برهه کم امکانات پیدا نکرده است: کلمه **رنج** در لغت اوستایی به معنی سریع رشد کننده در مورد **بادرننگ** (سریع به عمل آینده) و حتی **نارنج** (در مفهوم دیر به عمل آینده) و **نارنگی** (در مفهوم نارنج کوچک) موافق می افتد. گرچه در اساس نامهای **نارنج** و **نارنجی** کلمه اوستایی و سانسکریتی این میوه ها یعنی **ننیروانگهو** (نیروی زندگی دهنده) یا **نارنگ** (براق) نهفته است. نام عربی آن یعنی **ابو صغیر** (پدر و صاحب زردی، میوه زرد رنگ) برداشتی ثانوی از این نام است. خود کلمه **خیار** را با توجه به کلمات فارسی "خی" (خیک) و "خوید" (محصول سبز) و کلمه اوستای "ار" (رسا، بسیار) به سادگی میتوان به معنی محصول سبز و آبدار دراز رسا گرفت. در نام **ترنج** جزء رنج تلخیص رنگ می نماید یعنی **ترنج** به معنی میوه دارای **توی رنگین** را می دهد. ریشه نام بین المللی و هندی نام **نارنگی** یعنی **ماندرین** را به لغت سانسکریتی و اوستایی **مانتره** (پند و اندرز) ربط داده اند که صرفاً بدین بسیار دور از ذهن است. ولی اگر **مانتره** را به همان معنی اوستایی آن "آشکار کننده روح ایزدی" بگیریم مفهوم والای آن آشکار میگردد. چه نام هندو ایرانی کهن پرتقال یعنی **اورنج** نیز که در زبانهای اروپایی زنده مانده است، به سادگی میتوان به صورت **اورونگ** در زبانهای اوستایی و سانسکریت به معنی **میوه مینوی** و **بهشتی** گرفت. می دانیم که در غرب **اورنج** (پرتقال) را میوه چینی نامیده و ریشه نام آن را سانسکریتی دانسته اند. یونانیان باستان چین را بخشی از هند به شمار می آورده اند.



## بررسی اسامی ایرانی مختلف یونجه

**اسپست** (غذای اسب) که نام ایرانی کهن یونجه است باید از ترکیب **اسب** (اسب) و **استه** (غذا) عاید شده باشد هیئت نیمه ایرانی و نیمه سانسکریتی این نام نشانگر آن است که آن از زبانهای آریائی نیمه ایرانی و نیمه هندی در اطراف بین النهرین یعنی **کاسیان** (اسلاف اُران) و **میتانیان** (اسلاف گُردان علوی) گرفته شده است چه این کلمه از ایشان در بین النهرین باستان نیز رایج شده بوده است (فهرست رستنیهای باغ مردوک بالادین مربوط به سال ۷۲۱ پیش از میلاد). برای خود کلمه **یونجه** هم اگر چه می توان به هیئت اولیه **هیون گیه** (گیاه مربوط به اسب) ریشه سکایی و ایرانی قائل شد. ولی دلایل به ارتباطی پایه ای آن با کلمه ترکی **یونوچکه** (علوفه رنده کردنی) است، که می دانیم طبق سنت حتی امروزه نیز آن را با داس و یا وسایل رنده کننده مدرنتری رنده کرده و خصوصاً در زمستان برای تغذیه به دامها می دهند. نامهای یونانی **گیاه مادی** و **موسو** هم که به ترتیب یونانیان و چینیان بدین سبزی داده اند از کلمه ایرانی و سانسکریتی **ماد** یعنی نجیب و دانا مأخوذ است که صفات معروف اسب هستند و خود کاربرد این واژه در کلمه ایرانی **مادیان** (اسب ماده) به خوبی برجای مانده است. بر این اساس نام عربی اسب یعنی **فرس** از ریشه **فراست** بوده و نام ترکی **یونت** برای اسب به معنی شایسته و نجیب و مناسب است. سر انجام وجود کلمه **شب** در نام **شبدر** که نام یک نوع یونجه (اسپست) است؛ نشانگر آن است که مردم منطقه شناخت گیاه شناسانه درستی از این سبزی داشته اند چه گیاه **شبدر** از رستنیهایی است که در شب به خواب میرود و برگهای آن در شامگاه هیئت دیگری میپذیرد. بنابراین معنی **شبدر**، "گیاه دارای خواب شبانه" بوده است.

## معضل نه چندان دشوار درک تاریخ و اساطیر مربوط به زرتشت سپیتمان

از آنجاییکه از عهد تاریخ خود زرتشت تا رسمی شدن آیین آن توسط اردشیر بابکان حدود ۷۵۰ سال فاصله افتاده است؛ لذا از اینجاست که **سپیتاک زرتشت** شاهزاده اصلاح طلب، نواده دختری **آستیگ** (آخرین پادشاه مادی/کیانی) و پسر **سپیتمه** (شاه-موبد ولایات جنوب قفقاز و ولیعهد آستیگ) تبدیل به موبد درباری و **یشتاسپ** شده است. و این ویشتاسپی که پادشاه معاصر زرتشت به شمار رفته است، هم نماینده نام **ویشتاسپ هخامنشی** ساتراپ پارت و هم نماینده مخاصم و هم‌اورد وی نام **مگابرن ویشتاسپ**، پادشاه گرگان و برادر بزرگ **سپیتاک زرتشت** (زریادر، زیر) است که خارس میتلنی این دو برادر را به ترتیب در مقام حاکمین ولایات ماد سفلی و ولایات جنوب قفقاز، پسران **آدونیس** (جمشید) خدای زیبایی و سرسیزی جهان زیرین (پارسیان) و **آفرودیت** (الهه زیبایی، سپنت آرمیتی، شاهدخت مادی آمیتی دا=دانای پاک) به شمار آورده است. کتسیاس میگوید که آستیگ در همدان قائم شده بود ولی از برای نجات و جلوگیری از شکنجه شدن نوادگانش ویشتاسپ و سپیتاک خود را تسلیم نمود. ظاهراً این مطلب اصالت ندارد و از زبان یک مادی طرفدار آستیگ و نوادگان محبوبش ذکر شده است. به سبب همین محبوبیت سپیتاک بوده است که در روایات اساطیری و تاریخی القاب مختلف وی که از طریق روایات مختلف به یادگار مانده اند هر یک غالباً تبدیل به افراد مستقلی شده اند. از جمله **سپنداته** (اسفندیار مبلغ آیین زرتشت)، **گانوماته** (سرود دان)، **گوتمه** (حافظ سرودهای دینی)، **پاتی زیت** (حافظ سرودهای نیایش) و **زریادر** (زیر، دارای تن زرین) که از همین لقب عنوان **زرتشت** (دارنده تن زرین) نتیجه شده است. برای اینکه درست پی بدین نکته گری تاریخ اساطیری ملی و تاریخ مدون ایران باستان ببریم که نخستین بار **ارنست هرتسفلد** ایرانشناس معروف آلمانی به مطابقت **سپیتاک پسر سپیتمه** و **زرتشت سپیتمان** بذل توجه نموده، ولی مطلب را به طور اساسی پیگیری ننموده است. شاید هم زمانه وقت آن را به وی نداده است. نگارنده هم خیلی دیر متوجه این نظر هرتسفلد در حواشی "تاریخ ماد دیاکونوف" گردیدم، کتابی که غالباً روی میز ناهار خوری ام قرار داشته است. در اینجا برای چندمین بار به طرح صورت این مسئله می پردازم و امیدوارم که دیگر مثل نظر خانم ایمیل زن امروزی به جای بررسی و تعقل روی قضیه طرح این مسئله مزخرف گویی قلمداد نشود و لااقل کافی است همین مطلب زیر با دقت و حوصله و تأنی خوانده شود.

ابتدا نام و نشانهای پدر **زرتشت سپیتمان** (یا همان سپیتاک) یعنی **سپیتمه** (سرور سفید اندام) معرفی می نمائیم. سپیتمه در اساطیر ایرانی شاهنامه و اوستا تحت سه نام **جمشید** (پرستنده جام درخشان، شراب مقدس هوم)، **هوم عابد** و **گودرز کشوادگان** (شیوا سخن دانای سرودهای دینی) معرفی شده است. وی ظاهراً از سوی **مادیا جهانگشای اسکیتی** (فرنگرسین=پیر آسیب، افراسیاب) به حکومت نواحی جنوب قفقاز منسوب شده بوده است چون در حمله غافلگیرانه **کی خشثرو** (کیاکسار، کیخسرو، هوشثره) به مادیای اسکیتی در حوالی شهر مراغه در دریاچه اورمیه به عنوان حکمران منطقه و دستگیر کننده افراسیاب نشان داده میشود. بی شک به خاطر همین خدمت به مادها (کیانیان) بوده است که در مقام فرمانروایی آنجا ابقا شده و به مقام دامادی **کی خشثرو** یعنی ازدواج با نواده او **آمیتیدا** (دختر آستیگ) نائل میگردد. همان **آمیتیدای** مستی که **کوروش** سوم بعد از قتل همسر وی او را به دربار خویش برد و پسرانش **مگابرن ویشتاسپ** و **سپیتاک** را به پسرخواندگی یا برادر خواندگی خویش برگزید. بعد هم در عهد سلطنت آستیگ به مقام ولیعهدی وی منسوب میگردد. مکان فرمانروایی وی مطابق خبر کورشنامه گزنفون دژ **شوشی** قراباغ بوده است که در اساطیر کهن ایرانی به نام **ور جمکرد** (باغ و دژ ساخته جمشید) معروف است. گزنفون نام **سپیتمه** را **آبرادات** (مخلوق ساقط شده) و همسرش **آمیتیدا** را **پان ته آ** (مستوره و نقابپوش) آورده که به دست **آراسپ** (ارجاسپ) **سردار کوروش** اسیر و سرانجام به قتل میرسد. این همان **آراسپ/ارجاسپی** است که در شاهنامه قاتل موبدان آتشکده آذرگشنسپ (یا ارا=سرزمین آتش) در عهد **ویشتاسپ** و **اسفندیار** معرفی میگردد. جالب است در شاهنامه مکان فرمانروایی جمشید همان منطقه ارا و آذربایجان نشان داده شده است چه ملل وی **کاتوزیان** (کادوسیان، سگپرستان)، **نیساریان** (جنگجویان ارانی بی ریش)، **اهنوخوشی** (مادها، ملت شراب و شادی) و **نسودیها** (کشاورزان منطقه قره باغ) ذکر گردیده است. داستان طوفان برف مربوط به **جمشید** مسلماً اشاره به برف و برودت زمستانی ولایات اطراف کوهستان قفقاز بزرگ است. شرح این طوفان افسانه ای اوستایی به قرآن رسیده و در آنجا جمشید تحت نام **هود** (هوتر سانسکریت یعنی موبد آیینی) پیامبر قوم **عاد** (مردم انجمنی دور دست=مغان قفقاز) معرفی گشته که به خواهش وی از آسمان باد و طوفان سرد برای نابودی قومش نازل میشود. این **جمشید** که نامش با **هوم** (شراب مقدس) ایزد قبیله ای **مادها** (مردم شراب و شادی) در آمیخته است به غیر از آن **جمشید** خدای قبیله ای شیرسوار جهان زیرین و سر سبزی **پارسها** است که رقیب مغلوب **اژی دهاک** (مردوک ایزد مارنشان بابلی) به شمار می رفته است. جالب است که کلمه **هودا** در زبان کردی معنی مادر (مادر سالار) را میدهد و خرمدینان قوم **شروین** (شاهزاده دانا، سپیتاک زرتشت) پسر **سپیتمه** را **زنج** (یعنی قبیله زنان؛ آموزنهای سئوروماتی) به شمار می آوردند. جمشید در مقام این ایزد پارسی جهان زیرین همان ایزدی است که **آمیس**

تریس همسر خشایارشا در سن پیری خود برای طول عمر خویش چهارده کودک پارسی را از برای وی زنده به گور کرد و همان ایزدی هندوایرانی معروف است که **تخت جمشید** به نام وی خوانده میشود. جالب است که این دو خدای مخاصم پارسی و بابلی هر دو بنیانگذار نوروز به شمار آمده اند. در واقع عنوان **تازی (تایوچه چینی ها و تنوژیّه وندیداد اوستا یعنی اژدهای نیرومند = ضحاک ماردوش/مردوک)** در اصل نه متعلق به اعراب بلکه متعلق به خویشاوندان بابلی ایشان بوده است که بعد از عهد اسلام به اعراب اختصاص یافته است. در قرآن نام پسر وی **سپیتاک** زرتشت نیز به صورت **صالح (نیکوکار)** پیامبر قوم **ثمود** (معدومین) قید گردیده که به سبب پی کردن **شتر مقدس** صالح بالای **صیحه آسمانی بزرگ** (به یونانی **مگافونی**) گرفتار می آیند. معلوم است که در اینجا نامهای **زرتشت** و واقعه **ماگوفونی** (مغ کشی داریوش) به ترتیب به معانی **دارنده شتر زرین** و **مگافونی** (صیحه بلند) گرفته شده اند. برای شناسایی **زرتشت** تاریخی منابع ایرانی و یونانی کنار هم در رابطه با مکان تولد و مکان حکمرانی وی که این منابع مشترکاً آنها را آذربایجان و بلخ معرفی می نمایند، باید به دقت مورد بررسی قرار گیرند چه گره معماری تاریخ اساطیری ایران در همین جا نهفته است:

چنانکه گفته شد ارنست هرتسفلد ایرانشناس و باستانشناس معروف آلمانی به درستی **سپیتاک** (فرد سفید اندام) پسر **سپیتمه** را همان **زرتشت** (زرین اندام) از خاندان **سپیتمه** دانسته است. ولی وی توجه به مکانهای فرمانروایی **گانوماته بردیه** (سرود دان تنومند) شوهر آتوسا دختر کورش که بنابر منابع یونانی (کتسیاس و گزنفون) که ابتدا ولایات جنوب قفقاز (آذربایجان و اران و ارمنستان) و بعد بلخ (باکتريا) بوده؛ ننموده است. چون همین دو مکان جای دیگر باز توسط کتسیاس و گزنفون به ترتیب در همان برهه زمانی حکومت **کورش سوم** (فریدون = هخامنشی) محل فرمانروایی **سپیتاک** پسر **سپیتمه** و پسر خوانده **کورش سوم** (ثرائتونه اوستا = سومین کورش) ذکر میگردد. این بدان معنی است که این سه فرد یعنی **سپیتاک** پسر **سپیتمه** و **زرتشت** سپیتمان و **گانوماته بردیه** فرد سیاسی و روحانی واحدی بوده اند. از گفتار داریوش در کتیبه بیستون و همچنین منابع یونان باستان معلوم میشود که **گانوماته بردیه بلندقامت** از سوی برادر خوانده همنام و سنگین وزن خود بر تمامی نیمه شرقی فلات ایران که از سوی کورش و کمبوجیه به **برديه** واگذار شده بود وزارت و نظارت داشته است. یعنی حتی بر شمال غربی هندوستان. همینجا مطلب بسیار جالب میگردد چه بنا به منابع چینی در همان زمان (اواسط قرن ششم قبل از میلاد) شاهزاده **گوتمه بودا** (دانای حافظ سروده های دینی) از قبیله **سکيا** (سکا) در همین سمت مناطق هندوستان به تبلیغ آیین خود مشغول بوده است. وقتی این مطلب را کنار آن میگذاریم که مطابق خبر کتسیاس قوم **درییکان** (سکائیان برگ هئومه، دریها) بازوی نظامی **سپیتاک آمرگس** (به معنی اسفندیار روئین تن یا سپیتاک از قبیله سکائیان هوم ورکه/برگ هومه) در مکان حکومتی وی در **بلخ** بوده اند به این همانی بودن **گانوماته بردیه** و **گوتمه بودای بامیان و بلخ** و **سپیتاک زرتشت بلخ** می رسیم. نکات مشترک اینان از جمله **تعلیم پندار نیک و گفتار نیک و کردار نیک** فراوان است که ما جای دیگر به طور مفصل از آنها سخن به میان آورده ایم و در این مجال شرح بیشتر نمی گنجد. اینکه **گوتمه بودا** بر خلاف مقر پرستش بلخ به نیال منسوب شده است از آنجاست که نام **نیال** در زبان تپتی معنی **سرزمین مقدس** و به سانسکریتی معنی **بز کوهی** را می داده است. در مورد اینکه **گانوماته بردیه** به دستور کمبوجیه برادر تنی خود **وه یزداته بردیه** را به قتل رسانده بود از شایعات دروغین سیاسی موفقیت آمیز داریوش و همدستانش در کودتا علیه خانواده کورش بعد از قتل **دو پسر** (کمبوجیه و بردیه) و **داماد و پسر خوانده وی** (گانوماته بردیه) بوده است. به قول هرودوت کورش پیش از لشکرکشی به سوی **ماساگتها** (آلانهای سمت دریاچه آرال) که به مرگ وی انجامید، خواب کودتای داریوش را دیده و موضوع آن را با ویشناسپ هخامنشی پدر داریوش به میان نهاده بود. داریوش و همراهان به دروغ دروغی برای مرد صالح و صادق زمان **گانوماته بردیه** اصلاح طلب (به قول قرآن **صالح**) تراشیده اند تا جریان کودتا را توجیه کنند. همانطوری که احمد شاملو به عقل سلیم دریافته بود بیشتر قرائن خصوصاً دروغهای بزرگ دامنه دار دال بر آن هستند که جریان مرگ کمبوجیه عمدی به دست همین کودتاگران صورت گرفته بوده است. اعلام رسمی شدن حکومت برادر خوانده های همنام **برديه** ها (گانوماته بردیه به نیابت از وه یزداته بردیه) از آنجا عاید شد که به قول خود داریوش **شایعه دروغین خبر مرگ کمبوجیه در مصر** (لا بد به همراه خبر نابودی سپاه وی در صحرای جنوب مصر) به ایران رسید و **گانوماته بردیه** به عنوان برادر خوانده و شوهر خواهر و نائب السلطنه کمبوجیه با **وه یزداته بردیه** برادر کوچک کمبوجیه در جنوب فارس (سمت فیروزکوه یا بندرطاهری) ملاقات نمود و در همانجا حکومت خویش به نیابت از وه یزداته بردیه را بر امپراطوری هخامنشی رسماً با بخشش مالیاتها و خدمت سربازی و اصلاحات ارضی و آزادی برده ها اعلام نمود. به سبب همین اصلاحات و تعالیم عالیه انسانی وی بوده است که نامش در تاریخ جاودانه شده است و بی خودی نیست آیین وی که توسط **آشوکای بزرگ** در عهد سلوکیان در هند تحت نام بوداییگری تأسیس شد، در شرق آسیا **دین اخلاقی استوار دنیا** شده است.

## فرهنگ و زبان و لهجه آذری جمهوری آذربایجان در خطر اضمحلال و جایگزینی با ترکی عثمانی

معلوم است که مردم ساده لوح و عوام منشی که بین خانه خود و خانه برادری فرق نمی گذارند، خیلی ساده استقلال خود را از دست میدهند. دولتهای آذربایجان از عهد شوروی همین سیاست را کج دار و مریض به بهانه غنی کردن زبان آذری دنبال کرده اند. حال که اصطلاحات روسی کمتر شده عوضش لهجه و کلمات ترکی عثمانی بدون هیچگونه مقاومتی ملی و با استقبال فراوان جایگزین میگردند. هر کس هم که میخواهد پُر سخنران خوب و شاعر خوب را به خود بگیرد هر چه قدر میخواهد کلماتی را از زبان ترکی عثمانی در گفتار خویش وارد میسازد. همان دولت عثمانی که در آخر عمر خود با قتل عام ارمنه و فراری دادن ارمنه به سوی ارمنستان کنونی و قره باغ؛ جمعیت ارمنی نشین ارمنستان به شدت افزود و برای مردم آذری منطقه؛ فاجعه اخیر را به وجود آورد. در انجمن های آذری مرکب جنوبی و شمالی خارج از کشور نیز همین سیاست فرهنگی ملیت گرایی افراطی پان ترکیستی عثمانی (نه پان آدریسم که حتی اصطلاحش را هم نداریم) با قوت و قدرت دنبال میشود. دستها با انگشتهای علامت سر گرگ خیلی ساده بالا میروند، آن هم غالباً بدون اینکه حتی یک ترک ترکیه آن هم با گرایشهای پان ترکیستی در جمع حضور داشته باشد. مردم ترکیه از شریفترین ها خصوصاً در بین جوامع اسلامی هستند نه اقلیت افراطی پان ترکیست و نژادپرست آن که این جماعت ما از بین تمامی پیامبران بدین جرجیس چسبیده اند. یعنی از افراط در ملی گرایی بی حد و مرز و نژادپرستانه بر ضد ملیت و فرهنگ خود بدل شده اند. اکثر افراطهای این چنینی در **فرهنگ و دین و آیین و سیاست** همین نتیجه عکس را داده و خواهد داد.

اگر نام **اوستای ترکی** به یادگار مانده از ترکان کهن اران نام **ده ده قورقود** (پدر و شاعر خدایگانی توتم حیوانات وحشی و آتش مقدس) در اران کهن در این باب جلب توجه می نماید. ولی آن دال بر شدت وجود پرستش این توتم در اران نبوده است. در صورت اصالت این مفهوم این نام بدین شکل از آنجا باید عاید شده باشد که در میان سکائیان غیر ترک اران که از ماساگتها (اسلاف آلانها، اوستیهای کنونی) اوستی (خدای شعر توتم حیوانات وحشی) معادل خوبی برای نام اوستای مادهای منطقه بوده است. در زبانهای سکایی/سانسکریتی کلمات **توریه** و **تور** (ثُرک) به معنی **موسیقی و گرگ** به کار رفته است. در صورتی که توتم مردم اران و آذربایجان نه گرگ یا خدای توتم حیوانات وحشی بلکه آتش بوده است و در کتاب ده ده قورقود و خصال و صفات خود ده ده قورقود اشاره ای به **توتم گرگ** نیست. بر عکس ارتباطی منطقی نیرومندی بین نام **قورقود** با **گورک اود** (آتش زیبا و نجیب) یا **گورگو- اوت** (آتش دانا و مجرب) وجود دارد که ترجمه ای از کلمه **اوستی** سانسکریت و **اوستای مادی** (تجربه و دانش) است. بسیار قابل توجه است چه خود نام اران در زبانهای مادی و میتانی (گُردی) به ترتیب منسوب به **فرد نجیب** و **فرد منسوب به آتش** را میدهد. در کتاب پهلوی **شهرستانهای ایران** نیز بانی **شهرستان آذربایجان** (منظور اران) **اران گشنسپ** (اران دارنده سگان پُریال) یا **اران خردمند** ذکر گردیده است که حاوی سنت سگپرستی **کادوسیایان** (کاتوزیان = سگپرستان) آنجا و همچنین **سنت آتش پرستی** آنجا به روش **سکایی** یعنی **پرستش اجاق خانوادگی** بوده است. از این رو هم هست که ما هنوز در آذربایجان به **اجاق و چراغ** قسم میخوریم و به زیارتگاهها **اجاق** گوئیم که نه رسم **مادی-پارسی** بلکه سنتی **سکایی** است. موسی خورنی مورخ ارمنی عهد قباد ساسانی هم بانی اساطیری دولت سرزمین اران را **اران خردمند** می نامد. نامهای کهن اران جملگی اشاره به پرستش **اجاق خانوادگی** (تابیتی سکاها، به معنی لفظی آتش دانا و مجرب راه و روش زندگی) دارند چه اسامی **اوتیا** (به ترکی)، **اران**، **آگوان** و **آلوان** (هر سه به زبان گُردی میتانی-سکایی) به معنی **سرزمین آتش** می باشند. حتی بر خلاف تصور رایج زبان آذری آذربایجان که یاقوت حموی در باره اش گفته است: "گویشی است که آن را **آذریه** خوانند و به **جز خودشان کسی آن را در نمی یابد**". مسعودی از سه نیمه زبان پهلوی و فارسی و آذری متفاوت آذری سخن رانده است. یعنی زبان آذری به غیر از فارسی و پهلوی بوده است. اشاره به زبان **پهلوی** **مغرب** پیش از آن نیست بلکه زبانی کاملاً متفاوت با گروه زبانهای ایرانی یعنی همان زبان ترکی سکاها مختلط ترک و هندوایرانی بوده است. چه در غیر این صورت ایرانی زبانهای منطقه که به کثرت در همان جا ها و مناطق همجوار حضور داشتند این زبان را خوب درمی یافتند. زبان پهلوی پیش از آن را نه زبان **آتروپاتی** و نه **آذری** نامیده اند؛ صرفاً اشتراک لفظ **آذری** (ترجمه فارسی ارانی گُردی و اوتی ترکی) باعث سوء تفاهم خیلی ها در این باب گردیده است. لابد پای دارندگان **زبان آذری** (ارانی) از عهد امپراطوریهای ایرانی پیش از اسلام به تدریج به **آذربایجان** (آتروپاتکان) رسیده است. ولی اوج این مهاجرتها در عهد **روادیان** روی داده است که **گرگریان** اران در دولت ابومنصور روادى بازوی نظامی دولت وی در آذربایجان را تشکیل میداده اند. بنابراین اوغوزان و غزان و ترکان سلجوقی را بیشتر باید

مهاجرینی دانست که از این سرزمین عبور کرده اند نه به وجود آورندگان زبان آذری در آذربایجان که از جانب علاقمندان تاریخ در ایران و پان ایرانیستها از بدیهیات و مسلمات شمرده میشود. اگر صورت اصلی نام **گرگر** (به فتح هر دو "گ") را **گرگر** (یعنی آتش افروز، به ترتیب به ضم و فتح "گ" ها) به شمار بیاوریم، این نام بیش از آنکه نشانگر شغل آهنگری ایشان باشد، نشان دهنده سنت دینی و آیینی رسمی ایشان یعنی **پرستش اجاق خانوادگی** یعنی همان مفهوم نامهای ارانی، آلوانی، آگوانی، اوتی و آذری است. بر این اساس **گرگرها** همان قبیله فرمانروایی **ترک آذری** حاکم بر اران بوده اند. قبیله صنعتگر ارانی کنگرلوها (اهنوخوشی های شاهنامه) بوده اند. نام **گرگر** به زبان ترکی به صورت **کاری-ار** به معنی نیزه وران است که همان **نیساران** شاهنامه میشود که رزمجویان **جمشید** (سپیتمه، پادشاه ولایات جنوب قفقاز، داماد و ولیعهد آستیاگ، پدر سپیتاک زرتشت) بوده اند.

به نظر من تا آتشکده باکو -که در ۳۰ کیلومتری شهر باکو، در بخش جنوب شرقی شبه جزیره ی آبشرون و حومه ی شهر سوراخانی قرار دارد و در کشور آذربایجان به این بنا آتشگاه می گویند- به طور سمبلیک تبدیل کعبه موعود مردم آذربایجان نشود ره به صحراهای گمراه کننده ترکستان و عربستان خواهیم برد و سرانجام از زبان آذری جمهوری آذربایجان مصحفی خواهد ماند و کهنه گوری چند. راه این صحرای فرهنگی گمراه کننده و فریب دهنده و نابودگر به شدت و قدرت تبلیغ شده و در درون خانه هواخواهان کثیری پیدا نموده است.

چنانکه کسروی میگوید نام **باکو** (**باگوان** یعنی جایگاه بغ آتش که ارانی ها و ارامنه به آتشکده ها اطلاق میکردند) به معنی شهر محل آتشکده است. شکل چارتاقی این معبد اساس بنای آن را به عهد اشکانی و مهرابه های مهری عهد ایشان فراتر میبرد. به نظر میرسد بین کلمه بغ (خدا) که بیشتر اختصاص به ایزد مهر داشته است و مهرابه های شمع آذین وی و کلمه **باگ** (آتشگاه) در این باب تفاوتی اساسی وجود داشته است. نظر به نامهای **قورقود** (در هیئت کورگ اود؛ آتش شریف زندگی) و اران (به معانی آتش، خوب، نجیب) شکل اصلی **باکو** یعنی **باگوان** باید مرکب از کلمات "بَه" (خوب)، "آگ" (آتش) و "وان" (جایگاه) یعنی **جایگاه آتش مقدس** باشد نه چیز دیگر.



آتشکده باکو (آتشگاه)



## نظری بر نام و نشان عیلامی دو بنای باستانی استان فارس

### آتشکده صیمکان:

این معبد که در ۱۴۰ کیلومتری جنوب شیراز و در مسیر جاده ای متعلق به عهد ساسانیان قرار داشته و متعلق به همان دوره است، باید در اصل معبدی **ناهونتایی** و **میتراپی** (مهری) بوده باشد. اگر اسم آتشکده از اسم **شهرک صیمکان** گرفته شده باشد. در این صورت باید دید که معنی **صیمکان** یا **صمیکان** چیست. محتملترین معنی همانطور که از زبان گُردی برمی آید **جایگاه سرد قرارگرفته در سایه و شمال کوه** است (مکان آفتاب نگیر پشت کوه). چه در وبلاگ سیمکان مهندس ضرغام رستمی در باب موضع این شهر می خوانیم: "رشته کوهی با همان ارتفاع ۳۰۰۰ متر و به طول ۴۵ کیلومتر سیمکان جهرم را به دو قسمت پشت پر **سیمکان** و پیش پر **سیمکان** تقسیم کرده است". گرچه ممکن است آن را تلخیصی از ترکیب **سیومه کان** (مکان سی عشیره مختلف) یا **سی مه کان** (سی سرور) یا **سمه ای کان** (به سانسکریت و فارسی یعنی مکان منسوب به انجمنها و گروههای مختلف) به شمار آورد؛ چون گویا **صیمکان** هنوز هم **سی لهجه** مختلف دارد، که به هر حال این احتمال ضعیفی است. به احتمال کمتر از این هم، با توجه به **شرابهایی سرمست کننده** در آیین مهرپرستی مردمان کهن پارس میتوان **صمی** را شکلی از تحریف لغت **سوم-ی** (هوم به زبان سانسکریت یعنی منسوب به گیاه دارای می خوب) شمرد که آن با پرستش **ایزد شراب و شادی و دوستی** یعنی **مهرپرستی** مردم **شیراز** و کلاً منطقه **فارس** در پیش از اسلام همخوانی دارد. می دانیم در سمت عیلام (=سرزمین الهه ها و خدایان) یا همان **آتامتی** (کشور آداب و رسومهای دینی) ایزد مهر پارسها از نظر نقش **میانجی و قربانی گاو** با **شیموت** (قاصد نیرومند خدایان عیلامی) معادل گرفته میشده است. در دو صورت اخیر باید نام **شهرک صیمکان** از نام این معبد اخذ شده باشد که احتمال این نوع وجه تسمیه یعنی اخذ نام منطقه از نام معبد آن ضعیف و بعید است. اما در رابطه با خود معبد چارتاقی آن بسیار جالب است که بدانیم نام ایزد معروف **خورشید** و **آسمان عیلامی هومبان** (فرمانده **درخشان آسمان**) است. و ایزد **خورشید ناهونته** مرکب از **"نا"** (روز، روشنایی) و **"هیت"** (یا **"هونته"**، منور کننده) است یعنی در مجموع نام این دو ایزد **روشنایی بخش روز** است که از میان دومی **حاوی فلسفه منطقی شکل چارتاقی ها و بیانگر منشأ عیلامی آنهاست**. این منطقه سمیکان جهرم بی شک در عهد دیرین تحت سلطه فرهنگ عیلامی **ناهونته پرستی** بوده است. این ایزد عیلامی نجیب **خورشید** و تجارت از سویی به وضوح معادل ایزد **خورشید** و نور و روشنایی پارسیان و مادها یعنی ایزد **مهر** است و از سوی دیگر همچنین نشانگر نامهای **ناهید** و **ناستیا** (علی القاعده صورتی از ناهیتیا، ایزد خیر و روشنایی روز میتانی ها و هندوان) می باشد و بیانگر منشأ دیگری برای نام الهه پاک زیبایی و آبها یعنی **ناهید** است.



## سکوهاى سنگى (نیایشگاه و قربانگاه پاسارگاد):

روبروى بنای زندان سلیمان و در پشت تپه ها دو سکوى سنگى قرار دارد که هم اکنون یکى از آنها داراى پلکان با هشت پله سنگى است.

گفته شده است با توجه به شکل و اندازه ی آنها مى توان نتیجه گیرى کرد که آنها آتش دان بوده اند ولى نظر به تصاویر باستانی تپه کنگه زرین **مسجد سلیمان** (در واقع **ندبه گاه** خدای عیلامى **سى لیر**) و اساطیر مربوط بدان قربانگاه کهن از نوع عیلامى است که در آن برای **هوتران** (خدای نیرومند حافظ عیلام) فرزند محبوب ایزد **هومبان** (معادل ابراهیم) و الهه بزرگ **کیرى ریشا** (معادل سارا) مراسم قربانى گاو و یا قوچ به عمل مى آمده است که تصور میشد چارپای قربانگاه توسط **شیموت** عقاب شکل قاصد نیرومند خدایان از آسمان به قربانگاه آورده میشود. لذا این محل بایستى یک مکان مقدس برای نیایش و دادن قربانى و نذر ها برای خدای عیلامى **هوتران** – **سى لیر** بوده باشد. ظاهراً این نوع قربانگاهها در عیلام **سونشو ایرپى** (به لغت بابلى يعنى **معابد کهن آیین ندبه**) خوانده میشده اند. در مقابل معابد خدایان عیلامى که **سیانکوک** نامیده مى شده اند. در سنگ نگاره های شاهان هخامنشى در نقش رستم و تخت جمشید سکوهایی همانند این سکوها در زیر پا و روبروى نقش شاهان هخامنشى دیده مى شود. در فاصله اى نزدیک به ۱۲۰ متر در غرب دو سکوى سنگى آثاری از سکوى بزرگى وجود دارد که ظاهراً جایگاه **قربانى کردن** بوده است.

برخی اندیشمندان ساخت و کاربرد این سکوى بزرگ را که نزدیک به ۷۰ متر درازا و ۴۰ متر پهنا دارد مربوط به روزگاران پس از هخامنشیان دانسته اند؛ گرچه فرهنگ عیلامى در منطقه سر به اعصار ماقبل تاریخ میزند. در تارنمای انگلیسى زبان ایرانیان به نام پژوهشهای ایران باستان تصویر این دو قربانگاه با توضیحاتی در باره آنها موجود است که در اینجا به عینه قید میگردد:



**Plate II.** Dual plinths, Sacred Precinct, Pasargadae (Achaemenid, time of Cyrus).  
After D. Stronach, *Pasargadae*, Oxford, ۱۹۷۸, pl. ۱۰۳. (Click to enlarge).

J. Houtkamp and Yumiko Yamamoto (۱۹۷۹) have collected the archaeological and pictorial evidence for fire altars in the Achaemenid, Seleucid, and Parthian periods (see also Schippmann, ۱۹۷۱, pp. ۴۷۳-۸۵; Stronach, ۱۹۸۵; Genito, ۱۹۸۷). Of the two types of altar which the pictorial evidence preserves, the distinctive Iranian altar with a stepped top and base has been quite frequently identified in the archaeological record (Moorey; Boyce, *Zoroastrianism* II, pp. ۱۴۵-۱۴۸; Yamamoto, ۱۹۷۹, pp. ۳۰-۳۶, identifies three types of altar). On the other hand, the second form of altar, the crenellated tower altar, is almost entirely absent in the Iranian archaeological record (but cf. the rock-cut altar in Fârs at Bâgh-e Bodra [Stronach, ۱۹۶۶, pp. ۲۲۳-۲۴, fig. ۷], perhaps Achaemenid in date, which conceivably represents an example of the tower altar). Various other types of structures have also been characterized as fire altars.

## معانی نامهای یثرب و یثرب شهر مدینه

احمد زمانی که من به خاطر عدم اعتقاد و مخالفت با عناوین اغراق آمیز دینی وی را تنها به نام و نشان واقعی می آورم اجتهادی کرده و نامها و القاب عدیده مرسوم و نامرسوم مدینه را جمع آوری نموده است. هم جای تعجب هست و هم نیست که معلوم میگردد که علمای دین و احادیث و حتی شرقشناسان نتوانسته اند معنی یثرب را پیدا کنند. در این راه می بایستی ایشان معانی وجه اشتقاقهای متفاوت را در مورد اسامی کهن و اصیل آن با هم می سنجیدند و می آزمودند چه وجه اشتراک معنی دو نام کهن آن که در زیر قید میگردد به سادگی جواب معما و مسئله را به دست میدهد: نام یثرب باید ترکیبی باشد از تلخیص "یثروبیها" (شهر دارای فضیلت زیبایی) که به زبان عبری -عربی است. قابل توجه اینکه القاب مختلف شهر مدینه که با صفات حسنه، حبیبیه، خیره، سیده، عذرا (پاک و باکره)، طیب، بَره (دارای برکات و نیکی زیاد)، مبارکه، محبوره (شادی و سرور) و عَرا (سالم و بی عیب) بیان شده اند، جملگی در تأیید همین مفهوم هستند. اگر همین معنی عبری را اساس قرار دهیم نتیجه آن میشود که شهر توسط یهودیان رونق پیدا کرده بوده است. جالب است که شجره نامه اسلاف بانی اساطیری آن نیز دارای نامهای توراتی هستند. نام کهن دیگر یعنی یثرب (مصحف هیه-ندید یعنی بی نظیر؛ مغلوب کننده رقیب) یا همان یثرب هم باید ترکیبی باشد "ی-نره" (یعنی شهر نادر و بی همتا). جزء "ی" در مورد دوم را می توان تلخیص "هییه" (مطرود و نفی کننده) گرفت. گرچه سوم منظور از "ی" باید همان حرف ندا و تأکید عربی "یا" یا "ای" بوده باشد. یعنی به معنی تأکید روی بی نظیر بودن شهر است (اگر اساساً تلفظ این هیئت این نام درست بوده باشد). القاب اکالةالقری (خورنده و مغلوب کننده شهرها)، قاصمه (شکست دهنده) و غلبه (پیروزمند بر رقیبان) هم که برای شهر مدینه ذکر میشوند، گواه درستی این وجه اشتقاق های مذکور است. معادل همین مفاهیم بی نظیر، نیکو، پاک، درخشان و پیروزمند شهر مدینه در عنوان کهن منوره شهر مدینه نیز مشاهده میشود. ولی چون در باب اسامی کهن مذکور از قانون قیاس منطقی آنها پیروی نشده نتیجتاً برای نام اولی معانی نامناسب و دارای بار منفی پیدا کرده اند و برای دومی هم اصلاً نتوانسته اند معنایی ارائه کنند. این مطالب برای آشنایی مطالب مربوط به دو نام محوری مورد بحث به عینه از گفتار آقای احمد زمانی نقل میشود:

۸۷- یثرب:

از نام های قدیمی مدینه، «یثرب» است. ابوالقاسم زجاجی می گوید: اولین کسی که در این سرزمین سکونت گزید. یثرب بن قانیة بن مهلبیل بن ارم بن عبیل بن عوض بن ارم بن نوح - علیه السلام - بود که به نام او این سرزمین «یثرب» شد ولیکن چون رسول خدا - ص - بر این شهر فرود آمد نامش را - طیبیه و طابة - گذاشت. ابو عبیده گفته است: مدینه رسول خدا در گوشه ای از یثرب واقع شد. در هر صورت «یثرب» از نظر لغوی از ماده «ثَرَبَ» به معنای فساد یا از تثریب گرفته شده به معنای جبران و مؤاخذه بواسطه گناهی که انجام شده. و یا بر می گردد به کسی که این شهر را بنا کرد و او انسانی غیر موحد بود که رسول خدا - ص - آن اسم را دوست نداشت لذا آن را طابه و یا طیبیه نامید.

۸۸ - ۸۹ - یثرب، یثرب، یثرب، یثرب، یثرب:

اولین اسم «یثرب» از نام های فوق در روایت زید بن اسلم ذکر گردیده؛ زیرا رسول خدا - ص - فرمود: «للمدينة عشرة أسماء؛ هی المدینه، طیبیه، طابة، مسکینه، جبار، مجبوره، یثرب، و یثرب». و فیروز آبادی در کتاب خود می گوید: «یثرب» از نَدَد می باشد که مدینه منوره است و در ماده: «نَدَر» می گویند یثرب مانند هیئت حیدر است که بر مدینه منوره نیز اطلاق می شود. و در بعضی از کتب تاریخی نقل شده که این دو نام «تندد» و «تندر» می باشد.

اصطلاح نکبت بار سنتی بزرگی در کلام احمد زمانی به نقل از یک حدیث قدیمی به طور مطلق با دید کاست گرایانه دینی دیده میشود که برای جلب توجه وی و همه طرفداران سنتهای دینی غربال نشده و محک نخورده یادآوری میگردد: "و یا بر می گردد به کسی که این شهر را بنا کرد و او انسانی غیر موحد بود که رسول خدا - ص - آن اسم را دوست نداشت لذا آن را طابه و یا طیبیه نامید". تقسیم انسانها به انسان موحد و غیر موحد و کافر و ملحد کدام مشکل را حل میکند؟ ثانیاً کاشکی لااقل بدین معیار انسان موحد پایبند می ماندند و فاجعه های انسانی از برای کسب قدرت و مال دنیا در مدینه رخ نمی داد. این تقسیم بندی به چه نتایجی انجامیده است جز اینکه انسان موحد در مقیاس زمینی آن خدای واحد آسمانی و غیر قابل دسترس و عقل رس به سادگی همه اختیارات سیاسی و دینی در روی زمین به فرمانروای مستبد جامعه خویش تحویل داده و مشکل دیکتاتوری و عدم تحمل عقاید مخالفین سیاسی و عقیدتی را در کشورهای اسلامی

عقب مانده از قافله جهان علمی و صنعتی و حتی اخلاقی (نمونه ژاپن) را به بار آورده است. اخلاق علمی با معیارهای عدالت و انصاف، واقعیت و حقیقت، عشق و محبت، آزادی و رهایی، حرمت و حیثیت برای انسانها ملاک است و ارزشهای اجتماعی و علمی ایشان، نه داشتن یک خدا یا چند خدا و یک پیامبر و یا چندین پیامبر و امام و واسطه های ساختگی ایشان که از طریق سنتهای پوسیده نیاکان مفلوکمان به ما رسیده است. اگر حکمتی در کار بود برهوت رشد اجتماعی و فرهنگی و علمی و هنری و طبیعت کویری صرفاً نصیب جوامع اسلامی (به همراه چند جامعه بدوی افریقایی) نبود. ما یک ضرب المثلی در روستا داشتیم مبنی بر اینکه این گوسفندی که این همه ازش تعریف میکنی کو دنبه اش؟

## هر دوی نامهای کاسپین و خزر نام مناسبی برای دریای مازندران هستند

نقدی بر نظریه دکتر عنایت الله رضا مبنی بر اینکه " خزر نام مناسبی نیست".

نگارنده در طی سه دهه تلاش مداوم در باب تاریخ و جغرافیای تاریخی کهن ایران به نتایجی رسیده ام که هنوز در مراکز تحقیقی و علمی هیچ کشوری مورد بررسی و توجه قرار نگرفته است. از جمله نامهای خزر و گرگان و مازندران و کاسپین است که توسط استاد عنایت الله رضا بدون غور و صرف وقت لازم در باره آنها به قضاوت نهشته است. اصولاً ایشان در تحقیقات خود تفحص به ریشه و مفهوم اسامی که بدانها می پردازد عنایتی ندارد و به گفته های بارتلد عهد تزاری و دیگران قناعت میکند. در حالی که به قول هاتف اصفهانی دل هر ذره ای که بشکافی آفتابیش در میان بینی. کتاب جالب وی در باره نام اران نیز از این نقیصه مبری نیست که وی بدون اینکه از باستانی بودن زبان آذری در اران (معادل کُردی آذران، آگوان، الوان) و از مندرجات اوستای ترکی ارانی ده ده قورقود خبر داشته باشد؛ با نتایج منابع ناقص خود با قاطعیت تمام به داوری نهشته است. در واقع زبان آذری عهد اعراب- که یاقوت حموی در مورد آن میگوید کسی به جز خودشان آن را نداند- نه زبان پهلوی آذربایجان و نواحی اطراف آن در شرق و جنوب در عهد ساسانی بلکه نام فارسی همان زبان ارانی است. در نامهای کاسپین و خزر هم خاص (کاس، به مازندرانی خی یعنی گراز) حیوان توتم خیونها (هونها) بوده است و نام گروه خزر هونها به ترکی به معنی پرستندگان گراز یا خاویار خواران می باشد. می دانیم در جایگاه هونها باستان اکنون مردمی به نام ترکی تونقوز (گراز) سکونت دارند. از سوی دیگر در سمت جنوب دریا نامهای کاسپی (کاس-پی) به معنی گراز خوار همچنین به معنی پرستنده "ببرپلنگ (=مازاینده یعنی درنده بزرگ) است. همین طور نام ورگانه (هیرکانی) در اصل نه به معنی سرزمین گرگ بلکه به معنی ورازگانه (یعنی سرزمین گرازان) بوده است. گرازانی که هنوز هم در این نواحی کمیاب نیستند. نام کاسی (اسلاف لران) که غالباً با نام کاسپی (کبود جامه) مقایسه میشود؛ ریشه دیگری داشته و مترادف با نام ماد به معنی مردم پرستنده ایزد و الهه شراب هوم است. نام مازندران هم ریشه دیگری به غیر از کاسپین دارد و آن در اساس اشاره به نام مژنها (مژنها= یعنی کشندگان و آسیب رسانندگان) است که نامهای ایرانی دیگر ایشان یعنی تپوریان و آماردان یا حیوان توتمی ایشان یعنی ببر نیز به همین معنی است. از تشابه اسامی قومی و حتی نژادی این مردم با تاورهای سکایی شمال دریای سیاه و اشاره ای که خارس میتیلنی در باب ایشان آورده و سنت مشترک پرستش الهه باکره آنها توسط ایشان که اینان شاخه ای از تاورها بوده اند و از شمال دریای سیاه بدین نواحی کوچ نموده بوده اند. در عهد سومین فرمانروای ماد یعنی خشتریتی (کیکاووس) که از مقابل آشوریان به رهبری اسرحدون پایتخت خویش را از کارکاشی (کاشان) به آمل انتقال داده بود، این مردم به رهبری سردار خویش آترادات پیشوای آماردان قهرمانی ها نموده و لشکریان شانابوشو رئیس رئیسان آشوری سردار آشورباتیپال را در پای حصار شهر آمل کشتار نموده بودند. حمله آماردان در آن هنگام صورت گرفته که زیر حصار این شهر آنجا مذاکرات صلح و تسلیم خشتریتی با شانابوشو در حال انجام بود. پیراشک محقق چک که کتیبه مربوط بدین لشکرکشی به شهر آمل را خوانده بود و دیاکونوف که مکث اندکی روی آن نموده و سپس صرفاً از استقلال خلق الساعه مادها در مقابل آشور سخن می راند؛ ایشان به سبب عدم آشنایی کافی با اساطیر ملی ایرانی قادر به درک و بیان درست مطلب نشده اند. رستم (ریشه کن کننده ستمگران) و گرشاسپ (گرشاسپ؛ در هم شکننده راهزنان) که هفتخوان قهرمانی خود را مطابق شاهنامه و اوستا در مازندران انجام داده اند همانا آترادات پیشوای آماردان مراد هستند که آشوریان را در پای حصار شهر آمل مازندران شکست داده و موجب استقلال و رهایی ایران برای نخستین بار در تاریخ شده است. نام اصلی آترادات (مخلوق آتش)، تحت نام آذربرزین در کتاب حماسی آذربرزین نامه بهتر بر جای مانده است. هنگامی که فرامرز (در واقع همان ژریته=کناری، پدر گرشاسپ/رستم در اوستا)، پدر آذر برزین، در سیستان (منظور سرزمین کادوسیان و کاسپیان) به دست بهمن (در واقع به معنی فرمانروای "دژ بهمن= نینوا") کشته شد، آذر برزین در هندوستان می زیست و چون از جنگ میان بهمن و فرامرز باخبر شد، به یاری پدر شتافت «و نزدیک لشکرگاه بهمن از دربار برآمد و لشکر بهمن را از آن پدر خود پنداشت و دوستوار به جانب آن رفت و گرفتار شد. بهمن او را با خود از سیستان سوی بلخ برد، لیکن در میان راه رستم تورگیلی (رستم پهلوان کادوسی/سگستانی)، یکی از پهلوانان آن روزگار، به یاری او آمد و وی را از بند رهایی داد. آذر برزین پس از رهایی از بند بهمن با او به جنگ برخاست و میان او و بهمن کارزارها رفت، تا سرانجام پادشاه کیان به حصاری پناه برد و آخر کار به صلح با آذر برزین تن در داد، آذر برزین جهان پهلوان او گشت» (صفا، تاریخ ادبیات در ایران، ۳۶۵/۲، اینجا بر گرفته از همین دایرة المعارف اسلامی). آترادات در عهد مادها و هخامنشیان آن قدر محبوبیت داشته اش که بنا به روایت کنسیاس طبیب و مورخ یونانی دربار پادشاهان میانی هخامنشی؛ ایرانیان کورش

**هخامنشی** را از برای ترفیع مقام پسر همین **آترادات پیشوای مردان** به شمار می آوردند. **سیستانی** (سکستانی) به شمار آمدن رستم و گرشاسپ نتیجه سنت **سگپرستی** مردمان بومی جنوب دریای خزر بوده است. مردم نام **کادوسی** (کاتوزی در گیلان و اران و غرب مازندران) به معنی **سگپرستان** بوده است و جغرافی نویسان قدیم یونانی به صراحت از این سنت نزد این مردمان یاد نموده اند. مطلب دکتر عنایت الله رضا بدون کم و کاست در زیر نقل میگردد:

**"خزر نام مناسبی نیست"**

تاریخ و نام دریای شمال ایران در گفت و گو با دکتر عنایت الله رضا

آیا برای نوشتن این کتاب دغدغهای هم در ذهن شما مطرح بود؟ به طور کلی من در مورد قوم «خزر» تحقیقاتی می کردم. می خواستم مقاله ای برای دایره المعارف بنویسم. در حین این مطالعات به این سوال رسیدم که معنای آن را بیابم. رفتم به دنبال یافتن ریشه نام های مختلفی که مطرح است.

در این بین متوجه مسائلی شدم. اقوامی که در اطراف این دریا زندگی می کردند به علت محدود بودن ارتباطات و عدم شناخت جغرافیایی از جهان و محیط اطراف خود نام این دریا را به نام خود و مردم قوم خود نامیدند. از این رو این دریا نیز مانند هر دریای دیگری به نام های متعددی معروف شد؛ حتی مردمی که در جغرافیاهای بسیار کوچکی زندگی می کردند نیز نام خود را بر دریا گذاشته اند، از این رو نام هایی همچون «دریای رودسر»، «دریای چمخاله» و «دریای بادکوبه» و «دریای هشترخان» هم به آن گفته اند. در حالی که در کنار این نام ها، نام هایی همچون «دریای گیلان»، «دریای طبرستان»، «دریای دیلم»، «دریای هیرکان» و ... هم مطرح بود. آیا این درست است. ما بر چه اساسی باید اسمی را قبول دیگری را رد می کردیم. یکی از راه ها رجوع به تاریخ است. می توانیم از نظر تاریخی ببینیم عمده ترین نام از نظر تاریخی چه بود. بر اساس مطالعات و تحقیقاتی که من کرده ام به این نتیجه دست یافته ام که دو نام از نظر تاریخی بسیار مطرح بود؛ یکی «دریای هیرکان» و دیگری «دریای کاسپی».

مردمی که در شرق، جنوب و جنوب شرقی این دریا زندگی می کردند نام این دریا را خواه ناخواه دریای هیرکان یا همان گرگان می نامیدند و آنهایی که در غرب این دریا زندگی می کردند از زمان باستان این دریا را دریای کاسپی می نامیدند. جغرافیدان های بزرگ اروپایی که در مورد این دریا تحقیقاتی کرده اند از جمله «استرابون» در نوشته های خود از هر دو اسم «هیرکان» و «کاسپی» استفاده کرده و هر دو را به عنوان نام های این دریا قید می کنند.

به مرور زمان از آنجا که اقوام شرقی بیشتر کوچنده بودند یا اینکه از سوی کوچندگان مضمحل شدند، نام «هیرکانی» نسبت به نام «کاسپی» در درجه دوم اهمیت قرار گرفت. در نتیجه نامی که قوم غربی این دریا به کار می بردند، ماندنی شد؛ چرا؟ چون در غرب این دریاها تمدن ها بوده و در شرق این دریا نیز بیشتر اقوام کوچنده و بیابان ها قرار داشتند. از این رو وجود اقوام کوچنده در شرق سبب شد نام شرقی به مرور زمان مضمحل شود. اما اینکه امروز ما نام این دریا را از نام یک قوم که اصلا در این ناحیه وجود نداشتند بدانیم درست نیست. قوم «خزرها» در قرن شش میلادی یعنی ۱۴۰۰ سال قبل به نزدیکی دریای خزر کوچ کردند. آنها ۴۰۰ سال بعد یعنی در قرن دهم میلادی به علت جنگ های پی در پی مضمحل شدند و دیگر در تاریخ نامی از آنها برده نشد؛ حتی یک واژه از زبان آنها هم تقریباً باقی نمانده است. اجداد خزرها چه کسانی بودند. باقی مانده آنها کجا هستند؟

خزرها از وابستگان قوم «هون» بودند که از چین به این نواحی کوچ کردند و در ادامه به اروپا نیز حمله کردند. خزرها شاخه ای از قوم هون بودند. این شاخه در قرن شش میلادی به این ناحیه وارد شد اما در کنار دریا حضور نداشت. محل استقرار و زندگی آنها ناحیه وسطی رود ولگا بود.

پیشینه استفاده از نام خزر به عنوان نام این دریا از چه زمانی است؟

وقتی اعراب به شرق حمله کرده و به مرور به سمت قفقاز پیش آمدند، زمانی بود که خزرها بسیار قوی بودند. آنها اقوامی جنگجو و بی رحم بودند از این رو از راه رود «کر» به عرب ها هجوم می بردند. اما عرب ها از آنجا که اطلاعی در مورد جغرافیای این منطقه نداشتند گمان کردند مهاجمان از دریا آمده اند از این رو نام این دریا را دریای خزر نامیدند. این در حالی است که ما اصلا در متون یونانی نامی از خزر نمی بینیم. حتی در متون اولیه اسلامی چه عربی و چه فارسی هم هیچ اسمی از خزر نمی بینیم. خوارزمی در قرن سوم اشاره ای به «خزر» ندارد. قبل از او «ابن فضلان» نیز اشاره ای به نام خزر ندارد. تا قرن چهارم هجری هیچ متنی نمی یابیم که کسی براساس آن اینجا را خزر نامیده باشد.

در قرن چهارم هجری نویسنده بی‌نام و نشان کتاب «حدودالعالم» در کنار نام «دریای جرجان» و «دریای طبرستان» به «دریای خزر» هم اشاره می‌کند.

در سال‌های اخیر هم این دریا را در کتاب‌های درسی به‌عنوان دریای طبرستان می‌نوشتند؟

بله. در سال ۱۳۱۶ عده‌ای برای خوشامد رضاشاه گفتند اسم این دریا را دریای مازندران یا طبرستان بگذارند. در حالی که آن مازندران تاریخی اصلاً اینجا نبود. آن مازندران واقعی نزدیک هند است و امروز هم دیگر وجود ندارد. در زمان ریاست‌جمهوری آقای خاتمی هم دستور دادند اسم این دریا، خزر و کاسپین باشد.

بله. گفتند در مکاتبات خارجی دریای کاسپین نوشته شود و در متون داخلی دریای خزر. چرا؟ این به چه دلیلی صورت گرفت و براساس چه منطقی؟

شما پیگیری نکردید؟ ج.خیر.

شما می‌دانید علت هجوم خزرها به قفقاز چه بود؟

عامل اصلی آن امپراتوری روم شرقی یا همان بیزانس بود. ببینید امپراتوری روم شرقی همواره تمایل داشت با چین رابطه مستقیم داشته باشد و کنترل جاده ابریشم را در اختیار خود بگیرد. ایران در این وسط قرار داشت و از سویی با آن اقوام کوچنده می‌جنگید و از سوی دیگر با روم. مثلاً در زمان پارت‌ها پایتخت ایران در مهرداد کرت در آسیای مرکزی و نزدیک عشق‌آباد امروزی بود. چرا؟ چون هنوز روم به مرزهای غربی ایران فشار نمی‌آورد و جنگ اصلی با اقوام کوچ‌نشین وحشی بود. سپس دولت کوشانی هند تاسیس می‌شود و بنای مزاحمت برای ایران را فراهم می‌کند. برای جنگ با کوشانی‌ها باید پایتخت را تغییر می‌دادند. در نتیجه صد دروازه یا همان دامغان که نزدیک هند بود به‌عنوان پایتخت در نظر گرفته می‌شود. بعد از این دوره رومی‌ها قدرتمند شده و راه شرق را در پیش گرفتند. سوریه و آسیای صغیر را اشغال کرده و به سمت بین‌النهرین می‌آیند در نتیجه پایتخت اشکانیان به تیسفون در نزدیک مرز روم نقل‌مکان می‌کند. چرا؟ علت این کار چه بود؟ چرا وقتی ما تاریخ می‌خوانیم پرسش نمی‌کنیم. پس از اشکانیان وقتی ساسانیان آمدند هم پایتخت خود را تغییر ندادند در حالی که بنیانگذاران ساسانیان متعلق به فارس بودند. چرا تیسفون همچنان پایتخت ماند؟ عقل سیاسی؟ ج. بله. عقل سیاسی بود. عقل اقتصادی بود؛ حفظ منافع اولویت داشت بر همه چیز.

در مورد این مساله نامگذاری دریای شمال تاکنون با هیچ‌یک از ارگان‌های دولتی مکاتبه‌ای کرده‌اید؟ ج.خیر.

پس از کجا شروع به نوشتن این کتاب کردید؟

ماجرا به این قرار بود که در زمان ریاست‌جمهوری آقای خاتمی وقتی آقای علی‌یف رئیس‌جمهور سابق جمهوری آذربایجان به ایران آمده بود مساله‌ای در رابطه با نام این دریا پیش آمد. ایشان گفته بود دریایی به اسم دریای مازندران نمی‌شناسد. به همین دلیل آقای خاتمی از آقای بجنوردی که در آن زمان رئیس کتابخانه ملی بود درخواست می‌کند در این مورد تحقیقی شود. ایشان هم از من می‌خواهد در این زمینه تحقیقی انجام دهم. من در آن زمان نوشته‌ای دو صفحه‌ای تنظیم کرده و تحویل‌شان دادم. اما این مساله آغازی شد برای اینکه به تدریج به مطالعات خود در زمینه نام این دریا اضافه کنم. از این‌رو نوشته‌ام را تکمیل کرده و به این صورت ارائه کردم.

شما محتمل‌ترین نام امروز برای این دریا را دریای کاسپین می‌دانید. با این حساب باقیمانده قوم کاس در کجا هستند؟ ما در شمال هنوز هم از این اسامی استفاده می‌کنیم. مثل «کاس آقا»، «کاس گل» و... کاس‌ها در همین ناحیه جنوب و جنوب غرب دریا زندگی می‌کردند. تا آنجا که ما می‌دانیم بیش از هزاران سال کاس‌ها در این منطقه زندگی می‌کردند و سپس به چند شاخه تقسیم شدند. عده‌ای به طرف ایلام و لرستان رفتند. دسته‌ای هم به سمت فلات مرکزی ایران رفتند. وجه تسمیه نام شهر کاشان هم می‌تواند از آنها گرفته شده باشد. چرا که اگر بگوییم «کاسان» دقیقاً جمع کاس‌ها خواهد بود. دسته‌ای هم به سمت شرق دریا رفتند. البته در این مورد نمی‌توان به دقت حرف زد. اما محل تجمع آنها گیلان و بالاتر از آن در حدود آران بود. مفرد اسم آنها کاس بود و بنا بر نظریه «بارتلد» جمع آن «کاسپ» است.

(دایرة المعارف بزرگ اسلامی؛ مرکز پژوهش‌های ایرانی و اسلامی)، منبع: فرهیختگان"

## نام اعراب ایراندوست بنی تمیم در واقع به معانی مغ و پاکدین (به‌دین) بوده است

نظر به گستردگی و پراکندگی این مردم عرب در شبه جزیره عربستان و بحرین و گرایش شدید ایشان به پاسداری آیینهای زرتشتی و مهرپرستی و هواداری از فرهنگ و سنن ایرانی نشانگر آن بوده است که نام این قبیله نه برگرفته از اسم شخص واحد بلکه از ترجمه **مغ** و **مجوس** (از ریشه یونانی آن یعنی جادوگر) پدید آمده است؛ چون کلمه **تمیم** در لغت عرب به همین معنی **سحر** و **جادو** و نیز به معنی **کامل** و **سالم** (آیین کامل و سالم) است که عنوانی بر آیینهای ایرانی مرتبط زرتشتی و مهری و مانوی بوده است. این معنی دوم نشانگر آن است که نام اسلام با نشانه الله الرحمن الرحیم در آغاز مأخوذ از همین آیینها و به همین معنی **سلامتی** و **صلح** و **مهر** بوده است. مطابقت نام قرآن با نام بین النهرینی اوستا یعنی **گائورئو-ان** (به لغت اوستایی سرودهای با شکوه و شگرف دینی) با **اوستا** (اشعار ستایش شگرف دینی) گواه صادق این معنی است. گردها هنوز سرودهای کهن خود را **گورانی** (گائورئو-ان-ی) گویند. ولی چون اسلام در مدینه به شدت سیاسی و قدرت محور گشت لذا اسلام از آن به بعد بیشتر به معنی تسلیم محض از اوامر خداوند و پیامبر و اولیاء الله گرفته شد و معنی صلح و صفای آن فراموش شد؛ چنانکه هم اکنون نیز در عمل و معنی بیشتر به همین معنی نابردبار و بی مصالحه و بی اغماض آن به کار میرود و با انسانگرایی و دموکراسی مدرن جوامع بشری ناسازگاری پیدا می کند. گرچه در آن سوی دیگر قضیه **جهانخواران** هم تزییق دموکراسی سطحی و تسلیم طلبانه برای جوامع اسلامی را سرپوشی برای مطامع و اغراض سیاسی و منافع اقتصادی کلان جوامع خویش نموده اند و همین وجه ناسازگار و بسیار مسخ شده اسلام و علت عقب ماندگی جوامع اسلامی، مایه رنگینی سفره جهانخواران شده است. به هر روی محققین بدون درک این معنی از نام **بنی تمیم** و نفوذ و تأثیر آیینهای ماقبل اسلام در شکل گیری آن در توضیح و تبیین گستردگی و پراکندگی **بنی تمیم** در شبه جزیره و مانده اند و ایشان اولاد فرد واحدی به نام **تمیم** تصور کرده اند که با پراکندگی و انفصال ایشان از همدیگر همخوانی ندارد. لابد فرد و یا افرادی به نام **تمیم** در عربستان وجود داشته اند و صاحب خویشاوندان و قبایل کوچکی بوده اند ولی گروههای بسیار بزرگ **بنی تمیم** با آن ویژگی گسترده و کار آمدی نظامی و سیاسی و فرهنگی مربوط به زرتشتیان و مهرپرستان عرب بوده است که با ایرانیان و حکومت ساسانی مرتبط بوده اند و بدین سبب تحت نام واحد **بنی تمیم** یعنی فرزندان **مغان** خوانده میشده اند و بعد از پیدایی اسلام در شکل گیری آیینهای مرتبط **شعوبیه** و **معتزله** و **شیعه** و وارد نمودن شخصیتهای زرتشتی، مانوی کهن در کسوت اسلامی به اساطیر و احادیث قرآنی و اسلامی نقش مهم و اساسی ایفا نمودند. بی تردید مهمترین شخصیتهای سیاسی و فرهنگی که مقارن پیدایی اسلام و علوی گری، از میان ایشان برخاسته اند دو پدر و پسر به اسامی **ابو عبدالله سلام** و **سلام بن سلام** (**عبد الله بن سبا**) بوده اند که تحت اسامی واحد **قاضی شریح** و **سلیمان فارسی** یکی تصور شده و فرد تاریخی بسیار معمری به شمار آمده است و در واقع این دو پدر و فرزند بنیانگذار علوی گری و شیعه گری هستند.

از پراکنده گویی و عدم درک صحیح و روشن مندرجات دایره المعارف بزرگ اسلامی به وضوح پیداست که در آن اخبار و احادیث مربوط به بنی تمیم را بدون ارتباط و نظم و نسق درست نام و نشان این مردمان عرب در ارتباط با گرایش مهرپرستی و زرتشتی گری و ایرانگرایی قید شده است. ما در اینجا مطالب جمع آوری شده آن را به عینه نقل می نمائیم:

"تمیم، از قبایل بزرگ عرب. گرچه حضور و نقش تمیم به عنوان یکی از بزرگترین قبایل عرب، در بسیاری از رویدادهای سده های نخست هجری در سرتاسر سرزمینهای اسلامی چشمگیر است، اما در واقع، کمتر وجهی بجز اشتراک در نسب، آنها را به یکدیگر پیوند می داد. از گذشته های دور، قبیله تمیم در مقایسه با دیگر قبایل عربی، به کثرت جمعیت شهرت داشته، و ایشان را از بزرگترین بنیانهای قوم عرب محسوب می کرده اند (نک: ابن حزم، ۲۰۷؛ ابن سعید، ۴۱۵/۱).

نیای بزرگ این قبیله، تمیم (به معنای صلابت و سرسختی: ابن درید، ۲۰۱)، یکی از فرزندان مژ بن اُد بود و نسبش به مُضَر بن نزار می رسید که نیای شماری از اعراب عدنانی و قبیله مهم قریش نیز هست (نک: ابو عبید، ۲۳۱؛ ابن حزم، ۲۰۷، ۴۸۰؛ نیز نک: کلی، ۲۰، ۱۸۹، ۱۹۱). تمیم در مَرّان - بر سر راه مکه به بصره - مدفون شد و گور او در آنجا شناخته بوده است (بلاذری، انساب...، ۱۲/۱۲؛ نیز نک: یاقوت، ۴۷۹/۴؛ ابن سعید، همانجا).

تمیم گذشته از یربوع که در کودکی از میان رفت، ۳ فرزند پسر دیگر داشت: زید مناة، عمرو و حارث (کلی، ابو عبید، همانجا؛ بلاذری، همان، ۱۱/۱۲؛ ابن حزم، ۲۰۷). بیشتر بطون و شاخه های پر شمار قبیله تمیم، از نسل زید مناة و عمرو هستند و از حارث اعقاب کمتری بازماند. روایت افسانه مانندی نشان می دهد که در بدو تولد عمرو و زید مناة، کثرت اولاد آن دو را در مقایسه با حارث پیش بینی می کرده اند (نک: بلاذری، همان، ۱۲/۱۲). نسل حارث از طریق



فرزندش معاویه (با شهرت شقره) ادامه یافت که به تیره او شقرات می‌گفتند، اما شمار افراد این تیره از تمیم، بسیار اندک بوده است و حلیف تیره دیگری از تمیم، بنی نهشل، شمرده می‌شده‌اند (نک: کلبی، ۱۹۱-۱۹۲؛ ابوعبید، ۲۳۲؛ بلاذری، همان، ۱۱/۱۲، ۱۲-۱۳؛ ابن حزم، همانجا). از عمرو بن تمیم - که داستانی از دیدار او با شاپور ذوالاکتاف نقل شده، و به طول عمر و بلاغت و هوشمندی شهره بود (نک: ابن سعید، ۴۱۸/۱) - ۷ فرزند بازماند و از هریک از این فرزندان، خاندانهای دیگری پدید آمدند (نک: کلبی، ۲۵۱-۲۵۲؛ ابن حزم، همانجا؛ نیز نک: ابن درید، همانجا، گرچه از قلیب نام نبرده است): هُجیم (برای این تیره، نک: ابن حزم، ۲۰۹)، مالک (نک: بلاذری، همان، ۱۵/۱۲؛ ابن حزم، ۲۱۱-۲۱۲)، حارث که به آنها الحیطات گفته می‌شد (ابن درید، ۲۰۲؛ ابن حزم، ۲۱۳)، قلیب که به تیره بنوسع بن زید مناة پیوستند (ابن حزم، ۲۰۷)، کعب (نک: ابن سعید، ۴۲۹/۱-۴۳۰؛ ابن حزم، ۲۱۳)، عنبر که گفته‌اند شرف و ریاست در فرزندان او بود (نک: ابن سعید، ۴۱۸/۱؛ ابن حزم، ۲۱۸) و از میان آنان، هذلول بن کعب عنبری در جود و سخا با حاتم طایی مقایسه می‌شد (ابن سعید، ۴۱۹/۱؛ برای فهرستی از مشاهیر بنوعنبر، نک: همو، ۴۲۰/۱-۴۲۳؛ ابن حزم، ۲۰۸-۲۰۹) و اُسَید (نک: همو، ۲۰۷) که از فرزندان اوکسانی شهرت یافتند، همچون اوس بن حجر (هم) شاعر مشهور، و اکثم بن صیفی (هم) که از حکیمان عرب در دوره پیش از اسلام شمرده شده است (ابن سعید، ۴۲۴/۱).

۱. An Arabic...

فرزند دیگر تمیم، زیدمناة ۸ فرزند داشت (نک: بلاذری، همان، ۱۳/۱۲؛ نیز نک: ابوعبید، ۲۳۱؛ ابن حزم، ۲۱۳)، اما از دو فرزند او، سعد و مالک شاخه‌های بیشتری پدید آمد و گفته‌اند کثرت و شرافت در ایشان بود (ابن سعید، ۴۳۱/۱). سعد بن زیدمناة نیز ۸ فرزند داشت (کلبی، ۲۲۹-۲۳۰) که از ایشان شاخه‌های دیگری به وجود آمدند؛ مانند بنوکعب بن سعد که در میان آنها تیره بنومُقاعِس مشهور بودند (همو، ۲۳۰ بی) و چند تن از سران خوارج مانند عبدالله بن اباض و عبدالله بن صفار از آنان شمرده می‌شدند (همو، ۲۳۶) و از تیره‌های مشهور ایشان، بنوعوف، بنوعبدالغُزّی، بنوربیع و بنوحارث بودند (نک: همو، ۲۳۶-۲۴۳). از یکی از تیره‌های مشهور سعد بن زیدمناة، عَبْشَمْس بن سعد شماری مشاهیر برخاستند (همو، ۲۴۶-۲۴۹).

از ۴ فرزند مالک بن زیدمناة (بلاذری، همان، ۱۴/۱۲)، شمار فرزندان حنظله بن مالک بیشتر بوده است (ابن حزم، ۲۲۲)؛ از جمله مالک بن حنظله که ۱۰ فرزند داشت (همو، ۲۲۸). از میان بنوحنظله تیره‌های مشهور دیگری پدید آمد: البراجم (بلاذری، همان، ۱۵/۱۲؛ ابن درید، ۲۱۸ بی؛ ابن سعید، ۴۴۷/۱)، یربوع بن حنظله (ابوعبید، ۲۳۵؛ ابن درید، ۲۲۱ بی؛ ابن حزم، ۲۲۴)، بنوالعنبر بن یربوع از تیره‌های مشهور تمیم (ابن سعید، ۴۴۸/۱-۴۴۹)، که سَجّاح - مدعی نبوت - از آنان بود (ابوعبید، ۲۳۶؛ ابن حزم، ۲۲۶)، بنو دارم بن مالک بن حنظله (بلاذری، همان، ۱۶/۱۲؛ ابن درید، ۲۳۴) که از تیره‌های پرشاخه تمیم بوده‌اند (نک: بلاذری، همان، ۱۹/۱۲) و اقرع بن حابس (هم) و فرزندان، شاعر مشهور، از شاخه بنومجاشع بن دارم، از جمله ایشان محسوب می‌شده است (بلاذری، همان، ۱۲/۱۵ بی؛ نیز نک: ابوعبید، ۲۳۴؛ ابن حزم، ۲۳۰). همچنین یکی از تیره‌های نامدار تمیم، بنونهشل بن دارم بوده است (ابن سعید، ۴۵۳/۱ بی؛ ابن حزم، ۲۳۰).

با آنکه نام برخی از قبایل عربی شبه‌جزیره عربستان در آثار باستانی آمده (مثلاً نک: هـ، از د)، اما آگاهی‌های ما در باب تاریخ قبیله تمیم، تاکنون تنها به اخبار و روایات منحصر مانده است. همین روایات و نیز بررسی شاخه‌های تمیم، نشان می‌دهد که در سده ۶م، و مقارن با ظهور اسلام، این قبیله در سرتاسر شبه‌جزیره منتشر، و با قبایل مشهور دیگر همچون اسد و غطفان و تغلب همسایه بوده است (نک: علی، جواد، ۵۲۷/۴). سرزمین اصلی و خاستگاه قبیله تمیم جزیره‌العرب بود و در دوره پیش از اسلام، دهها موضع از مناطق جزیره‌العرب به عنوان زیستگاه بنی‌تمیم، ذکر شده، و نشانی از آنها در شعر دوره جاهلی بر جای مانده است (نک: اصفهانی، ۸۷، ۱۳۲، ۲۶۵، ۲۷۸، ۲۸۶، ۳۱۵، ۳۱۶، جم؛ برای فهرستی از این مناطق، نک: حرفوش، ۱۲۴/۱ بی؛ حسین، ۵۳ بب).

در بیرون از شبه‌جزیره، ناحیه کهن بحرین (هم) و حیره در بخشی از عراق کنونی - که به‌ویژه در دوره نزدیک به ظهور اسلام، در قلمرو ایران روزگار ساسانی محسوب می‌شد - از زیستگاههای تیره‌هایی از تمیم بوده‌اند (برای تفصیل، نک: نجم، ۴۳-۴۴) و بخش مهمی از آگاهی‌های ما در باب تاریخ قبیله تمیم، درواقع به اقامت ایشان در این نواحی مربوط می‌شود. بنابرکهن‌ترین روایت موجود در باب تمیم، این قبیله، از جمله قبایلی از عرب بود که شاپور ذوالاکتاف (سل ۳۱۰-۳۷۹م)، پادشاه ساسانی، در حمله به هَجَر در بحرین، آنان را به انقیاد درآورد (نک: طبری، ۵۷/۲؛ نیز نک: علی، جواد، همانجا).

روایت‌های دیگر حاکی از روابط شماری از تیره‌های تمیم - ساکن در حیره در عراق فعلی - با آل منذر، ملوک دست‌نشانده ایران در این ناحیه است (همانجا). در این زمینه می‌توان از ارتباط ایشان با منذر بن منذر (بلاذری، همان، ۱۲/۱۲۹-۱۳۰)، نعمان بن منذر (همان، ۱۲/۴۰) یاد کرد. گفته‌اند که بنی‌نهشل، در سپاه منذر بر ضد ملوک غسانی شرکت داشته‌اند (همان، ۱۲۶/۱۲-۱۲۷). همچنین، حاجب بن زراره، از بنی‌دارم - تیره‌ای از حنظله بن مالک بن زید مناة - که گفته‌اند نزدیک دو دهه پیش از ولادت حضرت رسول (ص) می‌زیست، از عامل کسری بر حیره (یا خود

او؟) اجازه گرفت، به شرط آنکه در آن محدوده دست به غارت نزنند، در حیره ساکن شوند (همان، ۱۲/ ۲۰-۲۱). فرزند این زراره، لقیط، بر اثر مراده با ایرانیان، دخترش را «دخت نوش» نامیده بود (همان، ۱۲/ ۲۹، ۳۱). همچنین، بعید نیست که با توجه به روابط قابل توجه برخی تیره‌های تمیم با ملوک حیره، با رقیب آنها یعنی کندیان سر ناسازگاری در پیش گرفته باشند (مثلاً نک: بلاذری، همان، ۱۲/ ۴۶-۴۷).

از جمله اخبار تمیمیهای بحرین - که در جزئیات آن اختلاف هست (نک: نولدکه، ۴۱۱، شم ۱۰۱) - به زمانی مربوط می‌شود که عامل خسرو انوشیروان (۴) بر یمن، کاروانی شامل اموالی ارزشمند از این ناحیه برای پادشاه ایران گسیل داشت. چون این کاروان به زیستگاه تیره‌ای از بنی‌تمیم، میان ناحیه بحرین و بصره بعدی رسید، تمیمیها آن را غارت کردند. پادشاه چنان خشمگین شد که به عامل خویش در بحرین (در منابع عربی: المعکبر) فرمان داد تا بنی‌تمیم را فرو کوبد. عامل پادشاه، تمیمیها را که در آن وقت در هجر حاضر شده بودند، فریب داد و سپس تیغ در میان ایشان نهاد و شماری از نوجوانان تمیمی را به ناحیه فارس گسیل داشت و بنابر روایتی، تا زمان فتح اصطخر، پس از اسلام، هنوز شماری از ایشان زنده و شناخته بوده‌اند (نک: طبری، ۲/ ۱۶۹-۱۷۰؛ نیز نک: ابوالفرج، ۱۸/ ۳۱۸-۳۲۲؛ محمدی، ۲۱۷/ ۱-۲۱۸). صورتی از این روایت، با شاخ و برگ حماسی، با عنوان «یوم الکلاب الثانی و الصفقه» در روایات ایام‌العرب (ه م) آمده است (ابوعبیده، ۶۶ بب؛ ابوالفرج، ۳۱۷/ ۱۷؛ نیز نک: محمدی، ۲۹۳/ ۱-۲۹۶). جنگهای خونین میان تمیمیها و دیگر قبایل عرب، به‌ویژه بکرین‌وائل (ه م) و شیبیان، در روایات ایام‌العرب که خالی از افسانه‌پردازی برای تفاخرات قبیلگی نیست، و غالباً بر سر تملک زمین و چراگاه واقع می‌شد، انعکاسی وسیع یافته است (نک: بلاذری، همان، ۱۲/ ۱۲۲-۱۲۳، ۱۵۶-۱۵۷، ۱۶۶؛ ابن سعید، ۱/ ۴۱۷؛ برای فهرستی از ایام تمیم، نک: حرفوش، ۱/ ۲۴۷ بب؛ حسین، ۱۴۱ بب).

روایتی حاکی از ارتباط اعضای از قبیله تمیم با شهر مکه در دوره پیش از ظهور اسلام است، چندان که برخی از ایشان، هم عهده‌دار موسم حج و هم در شمار حگام و داوران بوده‌اند و نام شماری از آنان در روایتهای مربوط به بازار عکاظ آمده است (ابن حبیب، ۱۳۴، ۱۸۲-۱۸۳؛ نیز نک: علی، جواد، ۴/ ۵۲۸). در همین زمینه، روایت منقول از ابن زبیر قابل توجه است که بنابر آن، ۱۵۰ سال پیش از ظهور اسلام، عربهای ساکن مکه، تمیم را به سبب غارت و بی‌حرمتی به کعبه، از ارض تهامه راندند و فرزاد در ابیاتی به این موضوع اشاره و تعریض دارد (ابوالفرج، ۹/ ۳۲۸؛ برای بررسی روابط تمیم با مکه، نک: کیستر، ۱۱۴).

توجه به گسیختگی قبیله تمیم، نشانی از وحدت دینی نیز در دوره جاهلی در میان ایشان دیده نمی‌شد و دین آنها، بیشتر تابعی از شرایط منطقه مسکونی آنان بود. تیره‌هایی از تمیم در معبدی خاص، خورشید، و شماری دیگر یکی از ستاره‌ها را می‌پرستیدند (ابن حبیب، ۳۱۶؛ نیز نک: علی، جواد، همانجا). اسامی برخی از تمیمیها، مانند عبدمنه و عبدالعزی و زید مناه نشان می‌دهد که پرستش بت‌های مشهور شبه‌جزیره در میان آنان رایج بوده است (حسین، ۹۰-۹۱). از سوی دیگر، برخی هم با توجه به روابط آنان با قبایل دیگر مانند تغلب (ه م) و اقامت در حیره، مسیحی یا زردشتی شده بودند (همانجا؛ نیز نک: علی، جواد، همانجا).

پس از ظهور اسلام، اگرچه شماری از بزرگان تیره‌هایی از تمیم در اواخر عمر حضرت رسول اکرم (ص) به خدمت آن حضرت رسیدند و مورد تقد قرار گرفتند، اما اندکی پیش از آن در برابر عامل صدقات پیامبر (ص) ایستادگی کردند و رفتار اعضای هیئت مذکور نیز با پیامبر (ص) نامحترمانه و همراه با مفاخره بود؛ چندانکه گفته‌اند، آیه ۴ سوره حجرات در شأن آنان نازل شد (ابن سعد، ۱/ ۲۹۳-۲۹۴؛ ابوالفرج، ۴/ ۱۴۶؛ نیز نک: خلیفه، ۱/ ۶۵؛ بلاذری، همان، ۲۱/ ۲۱-۲۲). بعید نیست با توجه به پراکندگی تمیمیها، سران برخی از تیره‌ها به طور مستقل با حضور نزد پیامبر (ص)، اسلام خویش عرضه کرده باشند (همان، ۱۲/ ۴۱، ۶۱، ۶۵)؛ چنانکه در فتح مکه نیز شماری از اعراب تمیم حضور داشته‌اند (طبری، ۳/ ۶۴-۶۵). در ناحیه بحرین، مقارن ظهور اسلام، منذر بن ساوی، از بنی‌دارم تمیم، از سوی دولت ایران بر اعراب آنجا گماشته شده بود (ابن حبیب، ۲۶۵؛ بلاذری، همان، ۱۲/ ۵۵) و پس از اسلام، پیامبر (ص) در نامه‌ای او را به اسلام دعوت فرمود که پذیرفت (بلاذری، فتوح...، ۷۸؛ علی، جواد، ۴/ ۵۲۷؛ برای تفصیل، نک: ه د، بحرین).

اگرچه پیامبر (ص) ۳ یا حتی ۷ نفر را برای گردآوری صدقات تمیم تعیین فرمود (طبری، ۳/ ۲۶۷-۲۶۸؛ نیز نک: شوفانی، ۱۱۲)، اما پس از وفات آن حضرت، تیره‌هایی از تمیم از پرداخت صدقات سر باز زدند. مالک بن نویره از بنی‌یربوع بن حنظله - که از جمله مأموران جمع صدقات بود - پس از وفات حضرت رسول (ص)، آشکارا تیره خود را تحریک می‌کرد که به قریش صدقه ندهند (کلاعی، ۵۲). در جنگهای مشهور به «رده» که در دوره خلافت ابوبکر درگرفت، تیره‌هایی از تمیم، از مهم‌ترین قبایل سرکش بودند (برای تفصیل، نک: ه د، رده، جنگها). خودداری تمیم از تمکین در برابر خلافت، به ادعای پیامبری سجاج - از بنی یربوع - در یمامه منجر شد که حتی برخی از بزرگان تمیم مانند احنف بن قیس و حارثه بن بدر و شیب بن ربیع نیز گرد او فراهم آمدند (ابوالفرج، ۱۵/ ۲۹۹، ۲۱/ ۳۳؛ نیز نک: کلاعی، ۶۲). با این‌همه، چنانکه محققان به درستی گفته‌اند، پس از وفات پیامبر (ص) در میان تمیمیها وضعی دشوار پدید آمد و ظهور سجاج، تشنت را در میان ایشان گسترش داد (شوفانی، همانجا). به هرحال با لشکرکشی خالد بن ولید به

بیمامه و سرانجام قتل مالک بن نویره، خیزش تمیمیها سرکوب شد (مثلاً نک: بلاذری، انساب، ۱۸۳/۱۲، فتوح، ۹۸؛ کلاعی، ۵۰)، اما غالب روایاتی که در باب نقش تمیم در ماجرای رده به تفصیل آمده، و بیش از همه منقول از سیف بن عمر تمیمی است، جنبه حماسه‌سرایی دارد (برای تفصیل، نک: هـ، تاریخ طبری).

تمیم از جمله مهم‌ترین قبایلی بود که در فتوحات نخستین به‌ویژه در ناحیه عراق - که سالیان دراز و بلکه قرن‌ها با آن آشنایی کامل داشتند - نقش عمده ایفا کردند (بلاذری، همان، ۳۴۱؛ نیز نک: جعیت، ۳۲؛ علی، صالح احمد، ۲۸-۲۹) و با گسترش فتوح در نواحی ایران، به‌ویژه در فتح فارس و خراسان شرکت جستند (بلاذری، همان، ۳۸۶، ۴۰۷). گو اینکه بیشتر روایات بازمانده در باب فتوح، از آن سیف بن عمر تمیمی است و از جنبه‌های تعصبات و تفاخرات قومی برکنار نیست.

از آغاز تأسیس کوفه و بصره، تمیمیها از نخستین ساکنان این دو شهر بودند، اما شهرنشینی تمیمیها به روحیه جنگجویی بدوی آنها پایان نداد و به نظر می‌رسد که در هر ماجرای، آماده‌صف‌آرایی بودند. در نخستین تقسیم‌بندی شهر کوفه بر اساس قبایل ساکن، تمیم از قبایلی بود که سعد بن وقاص آنها را در ناحیه شرق مسجد کوفه جای داد (طبری، ۴/ ۴۴-۴۵؛ نیز نک: جعیت، ۱۲۷-۱۲۹؛ خلیف، ۲۸-۲۹؛ درباره سکونت تمیم در کوفه، نک: جعیت، همانجا). اندکی بعد، در تقسیم‌بندی هفتگانه، تمیم همراه رباب و هوازن از قبایل مضری، در شمار «السبع الرابع» قرار گرفتند (ماسینیون، ۱۰-۱۱). پس از نبرد جمل، امیرالمؤمنین علی(ع) این تقسیم‌بندی را تغییر داد و تمیم در سبع هفتم، با قبایلی مانند قریش و کنانه و اسد همراه شد (طبری، ۴/ ۵۰۰؛ نیز نک: ماسینیون، همانجا). این تقسیم‌بندی در زمان امارت زیاد بن ابیه بر عراق در حدود سال ۵۰ ق، باز هم تغییر کرد و این بار در تقسیمات چهارگانه، تمیم همراه همدان، در ربع دوم قرار گرفتند (همو، ۱۵-۱۶). با این‌همه، به نظر می‌رسد، تمیمیها در ساختار قبیلگی کوفه، در مقایسه با بصره قدرت و نفوذ چندانی نداشتند. بصره شامل ۵ گروه از قبایل گوناگون بود که به آنها «اخماس» گفته می‌شد و تمیم یکی از آنها بود (علی، صالح احمد، ۴۰-۴۱؛ پلا، ۵۶-۵۷)، اما با قبایل ربیعه و به‌ویژه ازد که شمارشان بر اثر مهاجرت‌های گسترده به بصره - پیوسته رو به افزایش بود (نک: هـ، ازد)، سر ناسازگاری داشتند و گاه چندان دامنه نزاع بالا می‌گرفت که همچون ایام‌العرب عهد جاهلی، سبب اصلی جنگ فراموش می‌شد (ولهاوزن، ۵۸-۵۹).

باید این نکته را نیز در نظر داشت که پس از ساکن شدن قبایل بزرگی همچون ازد در شهرهایی چون کوفه و بصره، تعصبات شهری تا حدی جای تعصبات قبیلگی را گرفت، چنان‌که در میانه یکی از نزاع‌ها میان ازد و تمیم در بصره، احنف بن قیس، سرور تمیمیها، گفت که نزد او، ازد بصره بر تمیم کوفه برتری دارد، و در برخی رویدادها، افراد یک قبیله در دو شهر کوفه و بصره در برابر هم ایستادند (برای تفصیل، نک: هـ، ازد)، چنان‌که در جریان پیکار جمل در دوره خلافت امیرالمؤمنین علی(ع) دسته‌ای از تمیم کوفه در سپاه آن حضرت بودند و شماری در سپاه مخالفان و بخش بزرگ‌تری نیز با رأی احنف بن قیس که اینک بزرگ تمیم بصره شمرده می‌شد، قصد کردند که از نبرد کناره گیرند (مفید، ۲۹۵-۲۹۶، ۳۲۱، ۳۲۴، ۳۵۲-۳۵۳). شماری از تمیمیها نیز با سروری جاریه بن قدامه (هـ) که در شمار یاران امام علی(ع) بود، در نبرد جمل و صفین حضور داشتند (نصر بن مزاحم، ۲۰۵؛ خلیفه، ۲۲۱/۱؛ بلاذری، انساب، ۳۷۷/۱۲).

نخستین نشانه آشکار از اوضاع دشمنی و رقابت میان قبایل بصره، به‌ویژه ازد و تمیم، به ماجرای ابن حضرمی، فرستاده معاویه در دوره خلافت امام علی(ع) باز می‌گردد که قصد داشت نظر قبایل شهر را به نفع معاویه جلب کند و به نظر می‌رسد که معاویه به خصوص بر تمایل تمیمیها به شورش امید بسته بود (ولهاوزن، ۸۴، ۳۱۸؛ برای تفصیل، نک: هـ، ابن‌حضرمی)، اما با هوشمندی جاریه بن قدامه، نماینده امام علی(ع)، اختلاف افکنی میان ازد و تمیم ناکام ماند (برای تفصیل، نک: هـ، جاریه بن قدامه). مهاجرت گسترده ازد عمان به شهر بصره، در طول حکومت معاویه و یزید، توازن قبایل را در این شهر بر هم زد (ولهاوزن، همانجا؛ برای تفصیل، نک: هـ، ازد)، و پس از مرگ یزید (۶۴ق)، آتش نزاع میان تمیم و ازد چنان زبانه کشید که والی شهر، عبیدالله بن زیاد ناچار از شهر گریخت و مسعود بن عمرو عتکی، بزرگ ازدیان به دست تمیمیها کشته شد، اما با هوشمندی احنف بن قیس بزرگ تمیمیها، و پرداخت مالی سنگین تا حدی فتنه فرو نشست (طبری، ۵۲۰/۵؛ نیز نک: ولهاوزن، ۳۲۴-۳۲۵).

آنجا که تمیمیها با فرماندهی احنف بن قیس در فتوحات خراسان نقش گسترده داشتند (بلاذری، فتوح، ۴۰۷، ۴۱۵) و این منطقه از نظر اداری تابع والی بصره بود، نزاع‌های قبیلگی همچون بصره، نخست میان تمیم و ربیعه و اندکی بعد، میان تمیم و ازد، از اواخر دوره معاویه تا پایان دوره اموی با شدت تمام در مناطق خراسان ادامه داشت. همچنین، زیاد بن ابیه، والی عراق در دوره معاویه، شاید برای دور کردن عناصر نزاع از بصره، بسیاری از جنگجویان اهل این شهر را به خراسان منتقل کرده بود (علی، صالح احمد، ۳۲)؛ به‌ویژه که در این زمان، بصره در خطر هجوم خوارج قرار داشت و بیشتر رؤسای ایشان از تیره‌های گوناگون تمیم بودند (همو، ۴۶-۴۷). در واقع قبایل ازد، تمیم، قیس و ربیعه، این دشمنی بی‌حاصل را همه جا با خود می‌بردند.

در ۶۵ ق عبدالله بن خازم، با یاری تمیمیها در جنگ با بکر بن وائل، بر خراسان سلطه یافت (طبری، ۵/ ۵۵۰-۵۵۱)؛ نیز نک: ولهاوزن، ۳۳۲-۳۳۳)، اما اتحاد او با تمیمیها دیری نپایید، زیرا که آنان پسر ابن خازم را بدان سبب که وی تمیمیان را احتمالاً از بیم بروز فتنه، از ورود به هرات منع کرده بود، با وضعی حقارت‌بار کشتند و بر جنگ با او گرد آمدند و اگرچه ابن‌خازم در اثنای یکی از جنگها که دو سال ادامه یافت، زخمی شد، سرانجام صلح کردند (طبری، ۵/ ۶۲۳-۶۲۴، ۶/ ۷۷ بی). اما چون عبدالملک بن مروان، بکر بن وشاح (هم) از تیره بنی عوف ابن سعد تمیم را که از جانب ابن خازم حکومت مرو داشت، بر خراسان گماشت، بار دیگر میان ابن خازم و تمیم جنگ پیش آمد و سرانجام در ۷۲ ق در نزدیکی مرو به دست یک تمیمی کشته شد و جنازه او دستخوش اهانت تمیمیان گردید (طبری، ۶/ ۱۷۶-۱۷۷). گفتنی است که بخش دیگری از تمیمیها از مدتی پیش به سرکردگی بحیر بن ورقاء صریمی سر به شورش برداشته بودند که ابن خازم پیش از مخالفت با عبدالملک، با ایشان در نبرد بود و با پیروزی بکر بن وشاح، بحیر به زندان افتاد (همو، ۶/ ۱۷۷).

در دوره حکمرانی قتیبه بن مسلم، اشتغال قبایل عرب و بهویژه تمیم به فتوحات در نواحی خراسان بزرگ و ماوراءالنهر، تا حدودی نزاعهای قبیلگی را فرو نشاند، اما با تیره شدن روابط قتیبه با تمیم، بزرگ تمیمیها، وکیع بن حسان بن ابی الاسود، سر به شورش برداشت و در جنگی که در گرفت، قتیبه در ۹۶ ق/ ۷۱۵ م کشته شد و ولایت خراسان به طور موقت به وکیع رسید (ولهاوزن، ۳۵۳). با عزل وکیع به دست سلیمان بن عبدالملک و ولایت یزید بن مهلب که نسب ازدی داشت، بار دیگر روزگار تمیم تیره شد (طبری، ۵۲۳/۶ بی؛ نیز نک: ولهاوزن، ۳۵۴). از این زمان وضعیت تمیم تا حدود بسیاری به عزل و نصب والیان عراق و خراسان که گاه یمانی و گاه قیسی و در مواردی از قبایل کم‌اهمیت بودند، بستگی داشت. کسانی از تمیم که در این دوره به شهرت رسیدند و فعالیت‌هایی در منطقه خراسان و ماوراءالنهر کردند، باید از حارث بن سُرِیج تمیمی یاد کرد که توانست بسیاری از ایرانیان و عربها بهویژه تمیمیها را گرد خویش فراهم آورد (ابن اثیر، ۵/ ۱۸۳-۱۸۴). اگرچه خیزش او پس از سالها جنگ و گریز، در ۱۲۸ ق با پیروزی ازد و خلفای آن بر تمیم و قبایل مضری در مرو، و با کشته شدن او سرانجام خاموش شد (نک: همو، ۵/ ۳۴۲-۳۴۷؛ برای تفصیل، نک: هـ، حارث بن سُرِیج). چنان‌که محققان به درستی گفته‌اند، استقرار و ثبات امویان در خراسان و ماوراءالنهر تا حد بسیاری به وضعیت تمیم بستگی داشت، و خیزش حارث بن سُرِیج، تفرقه و پراکندگی میان تمیمیها را دو چندان کرد و موجبات چیرگی یمانیها را بر خراسان پدید آورد (ولهاوزن، ۳۸۵).

در میان نزاعهای قبیلگی، در شبکه‌ای که داعیان دعوت ضد اموی پدید آورده، و به دنبال اهداف دیگری بودند (برای تفصیل، نک: هـ، بنی عباس)، نام چندین تمیمی دیده می‌شود (نک: اخبار، ...، ۲۱۵-۲۱۸، ۲۲۱)، بهویژه در ناحیه مرو که شمار تمیمیان در آنجا بیشتر بود (مثلاً نک: همان، ۳۱۱)، و در میان هواداران عرب ابومسلم، چندین تن تمیمی هم بودند (همان، ۲۷۴). با استقرار خلافت عباسی، تعصبات قبیلگی بهویژه در خراسان فروکش کرد و روابط دیگری جای آن را گرفت.

تمیم از جمله قبایلی است که افراد آن همچنان در قالب خاندانها و عشایر بزرگ و کوچک در نقاطی از کشورهای اسلامی زندگی می‌کنند. در عربستان، تیره‌هایی از تمیم در نجد به سر می‌برند که از میان آنها خاندانهای مهمی مانند خاندان محمد بن عبدالوهاب، بنیان‌گذار وهابیه و آل ثانی (هم) برخاسته‌اند (برای تفصیل، نک: حسین، ۱۲۲، ۱۳۲-۱۳۴؛ حمزه، ۱۴۰-۱۴۱؛ نیز نک: تمیمی، سراسر کتاب). در عراق معاصر، پراکندگی تمیمیها بسیار گسترده، و با کم‌رنگ شدن پیوندهای قبیلگی، شناسایی آنها تا حدودی دشوار است؛ اما می‌دانیم که شاخه‌هایی از ایشان به صورت عشایری، بهویژه در بصره زندگی می‌کنند (برای تفصیل، نک: اینهام، ۳/ ۵۴۲-۵۴۵؛ حسنی، ۹۵، ۲۰۶؛ حسین، ۱۲۶ بی؛ طاهر، ۲۱۷، ۲۳۰-۲۳۱؛ عزوی، ۴/ ۲۱۷، ۲۱۸-۲۲۲). در ناحیه تاریخی شام نیز تمیمیها به صورت فردی یا در مجموعه عشایری به سر می‌برند؛ گرچه بستگی نسبی ایشان با شاخه‌ها و تیره‌های دیگر تمیم در بوته ابهام قرار دارد (برای تفصیل، نک: حسین، ۱۳۴-۱۳۶؛ حرفوش، ۱/ ۴۲۸).

شاخص‌ترین نمونه حضور تمیمیها در شمال آفریقا به حکمرانی بنی اغلب باز می‌گردد که نسب ایشان به تمیم می‌رسید و بیش از یک سده بر بخشهایی از شمال آفریقا حکومت کردند (برای تفصیل، نک: همو، ۱/ ۴۳۴ بی؛ نیز هـ، بنی اغلب؛ برای انتشار تمیمیها در مصر و شمال آفریقا، نک: حسین، همانجا). در ایران، بنابر نشانه‌هایی از سده‌های نخست هجری، شماری از تیره‌های تمیم در خوزستان اقامت داشته‌اند (مثلاً نک: ابن اثیر، ۹/ ۱۰۳-۱۰۴؛ برای ذکری از ایشان در دوره نادرشاه افشار، نک: استرآبادی، ۲۲۲-۲۲۳). در حال حاضر نیز بنی‌تمیم، یکی از قبایل بزرگ ساکن خوزستان است و از آن شاخه و عشیره‌های بسیاری منشعب شده‌اند (برای تفصیل، نک: عزیزی، ۳۸-۳۹). گفتنی است که احادیث و روایاتی در فضایل تمیم نقل شده است (برای مجموعه آن، نک: فریح، سراسر کتاب). بنابر بیت شعری، چنین به نظر می‌رسد که از زمانی بسیار کهن پس از اسلام، کتابی ظاهراً شامل اخبار و اشعار بنی‌تمیم وجود داشته است (ابوزید انصاری، ۳۲؛ نیز نک: گلدسپهر، ۳۵۵-۳۵۶؛ زلهایم، ۴۷). از دو کتاب دیگر با عنوانهای کتاب بنی نهشل و کتاب بنی یرویغ نیز نام برده شده است (نک: بغدادی، ۴/ ۱۶۴، ۳۹/۶). همچنین در میان آثار اخباریان و مورخان سده‌های نخست، کتابهایی در باب اخبار و روایات تمیم و تیره‌های آن وجود داشته است؛ مانند کتاب اخبار تمیم،

و كتاب حلف تميم بعضها بعضاً از ابوقظان (هم) (نک : ابن ندیم، ۱۰۷)؛ كتاب حلف كلب و تميم و نوافل تميم - بخشی از كتاب بزرگ النوافل - از هشام کلبی (نک : همو، ۱۰۸)؛ مثالب تميم و مثالب بنی امرئ القيس بن زيد مناة بن تميم و مثالب بنوسعد بن زيد مناة - بخشی از المثالب علان شعوبی (همو، ۱۱۸). همچنین، آثارى اختصاصی درباره تميم نگاشته شده است، مانند قبيلة بنو تميم و نقش آن در تاريخ اسلام و ايران، نوشته مريم سعیديان جزى (قم، ۱۳۸۲ش)؛ شعراء تميم فى الجاهلية و الاسلام، تأليف عبدالقادر فياض حروفش (دمشق، ۱۴۲۳ق/۲۰۰۲م)؛ الاسر التميمية فى حوطة بنى تميم، اثر ابراهيم بن راشد تميمی (بيروت، ۱۴۲۵ق/۲۰۰۴م)؛ و فضائل بنى تميم فى السنة النبوية، نوشته عبدالعزيز محمد فريح (رياض، ۱۴۲۴ق).

مأخذ: ابن اثير، الكامل؛ ابن حبيب، محمد، المحبر، به كوشش ايلزه ليشتن اشتتر، حيدرآباددكن، ۱۳۶۱ق؛ ابن حزم، على، جمهرة انساب العرب، به كوشش عبدالسلام محمد هارون، قاهره، ۱۳۸۲ق/۱۹۶۲م؛ ابن دريد، محمد، الاشتقاق، به كوشش عبدالسلام محمد هارون، قاهره، ۱۳۷۸ق/۱۹۵۸م؛ ابن سعد، محمد، الطبقات الكبرى، بيروت، دارصادر؛ ابن سعيد مغربى، على، نشوة الطرب فى تاريخ الجاهلية العرب، به كوشش نصرت عبدالرحمان، عمان، ۱۹۸۲م؛ ابن ندیم، الفهرست؛ ابوزيد انصارى، سعيد، النواذر فى اللغة، بيروت، ۱۹۶۷م؛ ابو عبيد قاسم بن سلام، كتاب النسب، به كوشش مريم محمد خيرالدرع، بيروت، ۱۴۱۰ق/۱۹۸۹م؛ ابو عبيده، معمر، ايام العرب، به كوشش عادل جاسم بياتى، بيروت، ۱۴۰۷ق/۱۹۸۷م؛ ابوالفرج اصفهاني، الاغانى، قاهره، ۱۹۹۳م؛ اينهايم، ماكس، البدو، به كوشش ماجد شبر، لندن، ۲۰۰۴م؛ اخبارالدولة العباسية، به كوشش عبدالعزيز دورى و عبدالجبار مطلبى، بيروت، ۱۹۷۱م؛ استرآبادى، محمدمهدى، جهانگشاى نادى، به كوشش عبدالله انوار، تهران، ۱۳۴۱ش؛ اصفهاني، حسن، بلادالعرب، به كوشش حمد جاسر و صالح على، رياض، ۱۳۸۸ق/۱۹۶۸م؛ بغدادى، عبدالقادر، خزانة الادب، به كوشش عبدالسلام محمد هارون، قاهره، ۱۴۰۲ق/۱۹۸۱م؛ بلاذرى، احمد، انساب الاشراف، به كوشش سهيل زكار و رياض زركلى، بيروت، ۱۴۱۷ق/۱۹۹۶م؛ همو، فتوح البلدان، به كوشش دخويه، ليدن، ۱۸۶۳م؛ پلا، شارل، الجاحظ فى البصرة و بغداد و سامراء، ترجمه ابراهيم كيلانى، دمشق، ۱۹۸۶م؛ تميمى، ابراهيم راشد، الاسر التميمية فى حوطة بنى تميم، بيروت، ۱۴۲۵ق/۲۰۰۴م؛ جعيط، هشام، الكوفة، نشأة المدينة العربية الاسلامية، بيروت، ۱۹۹۳م؛ حروفش، عبدالقادر فياض، قبيلة تميم فى الجاهلية و الاسلام، دمشق، ۲۰۰۲م؛ حسنى، عبدالرزاق، العراق قديماً و حديثاً، صيدا، ۱۳۷۷ق/۱۹۵۸م؛ حسين، عبدالله محمود، قبيلة تميم عبر العصور، دمشق، ۲۰۰۰م؛ حمزه، فؤاد، قلب جزيرة العرب، رياض، ۱۳۸۸ق/۱۹۶۸م؛ خليف، يوسف، حياة الشعر فى الكوفة، قاهره، ۱۳۸۸ق/۱۹۶۸م؛ خليفة بن خياط، تاريخ، به كوشش سهيل زكار، دمشق، ۱۹۶۰م؛ زلهام، رودلف، امثال كهن عربى، ترجمه احمد شفيعيها، تهران، ۱۳۸۱ش؛ شوفانى، الياس، حروب الردة، بيروت، ۱۹۹۵م؛ طاهر، عبدالجليل، العشائر العراقية، بغداد، ۱۹۷۲م؛ طبرى، تاريخ؛ عزاوى، عباس، عشائر العراق، بغداد، ۱۳۶۵ق/۱۹۳۷م؛ عزيزى، يوسف، قبائل و عشائر عرب خوزستان، تهران، ۱۳۷۳ش؛ على، جواد، المفصل فى تاريخ العرب قبل الاسلام، بغداد/بيروت، ۱۹۶۸م؛ على، صالح احمد، التنظيمات الاجتماعية و الاقتصادية فى البصرة، بغداد، ۱۹۵۳م؛ فريح، عبدالعزيز محمد، فضائل تميم فى السنة النبوية، رياض، ۱۴۲۴ق؛ كلاعى، سليمان، تاريخ الردة، به كوشش خورشيد احمد فاروق، دهلى، ۱۹۷۰م؛ كلبى، هشام، جمهرة النسب، به كوشش ناجى حسن، بيروت، ۱۴۰۷ق/۱۹۸۷م؛ ماسينيون، لوى، خطط الكوفة، ترجمه ت. مصعبى، صيدا، ۱۳۵۸ق/۱۹۳۹م؛ محمدى ملايرى، محمد، تاريخ و فرهنگ ايران، تهران، ۱۳۷۲ش؛ مفيد، محمد، الجمل، به كوشش على ميرشريفى، قم، ۱۴۱۳ق؛ نجم، عبدالرحمان عبدالكريم، البحرين فى صدر الاسلام، بغداد، ۱۹۷۳م؛ نصر بن مزاحم، وقعة صفين، به كوشش عبدالسلام محمد هارون، قاهره، ۱۹۶۲م؛ نولدكه، تئودر، تاريخ ايرانيان و عربها، ترجمه عباس زرياب، تهران، ۱۳۵۸ش؛ ولهاوزن، يوليوس، الدولة العربية و سقوطها، ترجمه يوسف عش، دمشق، ۱۳۷۶ق/۱۹۵۶م؛ ياقوت، بلدان؛ نيز:

Goldziher, I., » Ueber muhammedanische Polemik gegen Ahl-al-kitâb«, ZDMG, ۱۸۷۸, vol. XXXII; Kister, M.J., Studies in Jāhiliyya and Early Islam, London, ۱۹۸۰. بخش تاريخ"

## معانی لفظی نوبخت، نوبهار و برمک در رابطه با بودا-زرتشت و بلخ

در منابع موجود نگارنده از این میان صرفاً به معنی درست **برمک** (از ریشه سانسکریتی پارا-مکا، "سرور مذهبی بزرگ") بر خورده است و در مورد **نوبهار** هم جزء دوم به درستی با واژه سانسکریتی **ویهاره** (دیر؛ ریشه نام شهر بخارا) برابر گرفته شده است؛ (جلد دوم یشتها، گزارش استاد ابراهیم پورداود). ولی جزء اول این نام نه **نو** (تازه)؛ بلکه باید **نیو** (به سانسکریتی یعنی هدایت کننده، رهبر) بوده باشد. لذا **نوبهار** نه به معنی "دیر و معبد نو" بلکه به معنی "دیر و معبد مرکزی و رهبری کننده" بوده است. گرچه هسوان تسانگ زائر روحانی چینی به هنگام بازدید از این معبد وی که آنجا را یکی از بهترین رهبانگاهها در تمامی عالم بودایی آورده، نام آنجا را به همان معنی ظاهری هندی آن معبد نو آورده است ولی در خبر خود وی وجود **ظرف آب بودا** (به گنجایش چهار گالن)، **جارو** و **دندان بودا** که در آنجا با تمام شکوه می درخشیده، معنی دیر مرکزی آن را حکایت می کنند. از نام **نوبخت** خادم و روحانی معروف **معبد نوبهار** را هم در هیئت "**نیو- بختیه**" به سادگی می توان به لغت سانسکریت و اوستایی "سرور تقدیر و قضا، یعنی ستاره شناس و منجم" معنی نمود. می دانیم که نوبخت و خاندانش عالم علم نجوم به شمار می رفتند. این خاندان نسب خود را به "**گیو** پسر **گودرز**" (یعنی فرد بسیار درخشان پسر مرد دارای سرودهای با ارزش دینی) می رساندند یعنی خود را از نسل خانواده **خورشیدچهر** (بهرام؛ فرمانروای آذربایجان و ارمنستان و اران) پسر شاه – روحانی "**زرتشت** (حاکم بلخ) پسر **سپیتمه** (شاه- موبد ولایات جنوب قفقاز و داماد و ولیعهد **آستیگ**) می شمردند.

جالب است که عنوان بلخی **بختگان** (منسوب به قضا و تقدیر و نجوم) در مورد **بزرگمهر حکیم** (بزرگ دارای عهد و پیمان دوستی) یا به تفسیری همان **برزویه حکیم** اساطیری نیز به کار رفته است. گرچه برزویه طبیب پسر دادویه که به هندوستان سفر کرد و کتاب **کلیله و دمنه** (یعنی کتاب گیاه پیروزمند غم ناپذیر) را در عهد انوشیروان به ایران آورد به غیر از آن **برزو** (تثمنند) اساطیری یعنی **گانوماته بردیه** (سرود دان بزرگ اندام) است. معادل نامهای **برزویه** (بزرگ تن) و **بردیه** در زبان افغانی **لوکمان** (مرد درشت اندام) است که در روایات اسلامی تبدیل به لقمان حکیم شده است. در خبر اساطیری مربوط به **بزرگمهر** گفته می شود که وی در عهد پادشاهی موسوم یا ملقب به **نوشیروان** (یعنی پادشاه دارای روان جاودان، منظور کورش/فریدون) مقام وزارت داشت ولی در عهد **خسرو پرویز** (یعنی شهریار شکست ناپذیر، منظور داریوش) کشته شد. این نام به سبب اشتباه شدن با "**زرمهر** پسر سوخرا" وزیر انوشیروان به چنین صورتی بازگویی شده و تاریخش یک هزاره جلوتر آورده شده است. در واقع سه فردی که تحت القاب **گانوماته بردیه** (سرود دان دینی بزرگ اندام) و **سپیتاک پسر سپیتمه** و **زرتشت سپیتمان** در عهد **کورش-فریدون** (فرشوشتر یعنی شهریار جوان) از حکومت آذربایجان و اران و ارمنستان به حکومت **بلخ** منسوب شده و بر **سکائیان دریکی بلخ** (دریها، سکائیان برگ هئومه) حکومت رانده اند. فرد تاریخی واحدی است که به سبب محبوبیت و شهرت جهانگیر وی تحت چندین نام در تاریخ جاودانه شده است. القاب **بردیه** و **برزو** و **لقمان** وی (هر سه به معنی بزرگ اندام) به همراه القاب **زرتشت** و **زریادر** و **زریار** او (هر سه به معنی زرین تن و زرین مو) و نام اصلی وی **سپیتاک** (فرد سپید اندام) جملگی دال بر آن هستند که نژاد وی به **مغان** سکایی و سئورومتی شمال قفقاز می رسیده است که با اقوام اروپایی خصوصاً اسلاوها در آمیخته بوده اند. به شواهد و اسناد تاریخی موجود **سپیتمه مغ** (جمشید پادشاه ورجمکرت=قره باغ) باید در عهد مادپای اسکیتی (افراسیاب) و سوی وی به فرمانروایی ولایات جنوب قفقاز بر گماشته شده باشد. وی بعد به دلایلی به سمت **کی خشثرو** (کی خسرو، هوخشتره) گرایید و به همدستی وی **مادپای اسکیتی** (افراسیاب=فرد پر آسیب) را -که به قول هرودوت از سرزمین خویش در شمال دریای سیاه به مدت بیست و هشت سال آسیای مقدم را تا درون مرزهای مصر به باد غارت گرفته بود- در سمت مراغه غافگیرانه دستگیر کرده و به قتل رساندند. نامها (در واقع القاب وی) در شاهنامه و اوستا در رابطه با این قتل و دستگیری **گودرزکشوادگان** و **هوم** **عابد** دارای چشمان طلایی یاد گردیده است. **سپیتمه جمشید** در مقابل این خدمت به ازدواج با **آمی تیدا** دختر **آستیگ** و نواده **کی خشثرو** (کیاکسار لفظ یونانیها) نایل میگردد و سوای اینکه در حکومت ولایات جنوب قفقاز ابقا میشود. به مقام ولیعهدی **آستیگ** نیز انتخاب میشود. نتیجه ازدواج وی با **آمی تیدا** دو پسر به اسامی **مگابرن** و **یشناسپ** و برادر کوچکش **سپیتاک** **زرتشت** (زریادر)

است. کورش بعد از شکست و نابودی آستیاگ، داماد و ولیعهد وی سپیتمه را توسط سردارش آراسپ (ارجاسپ) از میان برداشت ولی همسر وی آمی تیدا دختر آستیاگ را با احترام در مقام ملکه باقی گذاشت و به دربار آورد و پسرانش **مگابرن** و **یشتاسپ** و **سپیتاک زرتشت** را به ترتیب از حکومت **ماد سفلی** (کردستان و کرمانشاهان و لرستان) و حکومت ولایات جنوب قفقاز (اران و ارمنستان و آذربایجان) بر داشته به حکومت نواحی دور دست **گرگان** و سکائیان دریکی سمت بلخ بر گماشت. در واقع در حکومت عاجل **گانوماته پردیه** (سپیتاک زرتشت) برادر بزرگ وی مگابرن و یشتاسپ شریکی فعال بوده است. از اینجا است که در روایات عهد ساسانی زرتشت موبد دربار همین و یشتاسپ به شمار رفته است که مخاصمش **یشتاسپ هخامنشی** (پدر داریوش) نیز از سوی **کورش** همزمان در مجاورت او در پارت فرمان می رانده است.

**گانوماته پردیه** (زرتشت سپیتمان؛ سپیتاک تاریخی) در سمت بلخ و هندوستان به اسامی و القاب دیگری معروف گردید و چون حکومت‌های دو نیمه شرقی و غربی بعد از هخامنشیان متفاوت و از هم بیگانه و مخاصم شدند؛ ارتباط این اسامی یا القاب با آنچه در غرب فلات ایران بود بسیار متفاوت شد به طوری که هم اکنون نیز تشخیص شان چندان ساده نیست. در هندوستان و افغانستان وی را به صورت چهار **گوتمه** (حافظ سرود های دینی) معاصر با ویژگی‌های نسبتاً متفاوت در آوردند، **گوتمه بودا** (در اصل یعنی سرود دان سکایی)؛ **گوتمه مهاویرا** (سرود دان بسیار تنومند و دانا)، **گوتمه نیایه** (گوتمه حکیم و راهنما) و **گوتمه شوارا** (حافظ شیواسخن سرودهای دینی)؛ در خود بلخ افسانه و اسطوره اش در عهد اسلام به صورت شاهزاده صوفی **ابراهیم ادهم بلخی** (ابراهیم بور اندام شاه بلخ) از گزند افراطیون اسلامی حفظ شد. در قرآن به نام **صالح دارنده شترزین پیامبر قوم ثمود** (=معدومین، منظور مغان قتل عام شده توسط داریوش) در تورات از جمله به نام **ایوب** (صوفی بر گماشته بر آزمایشهای سخت، وزیر و یشتاسپ در بلخ مطابق کتاب فضایل بلخ) معروف گردید. در اینکه وی چگونه در هندوستان این همه محبوبیت پیدا نموده است باید گفت که وی از جانب پدر زن خود **کورش** و پسر کوچک کورش یعنی **وه یزداته پردیه** نزدیک به سی سال از مرکز بلخ حکومت عدل و اخلاق بر شمال غربی هندوستان گسترده بود. اهل **نیال** به شمار رفتنش از آنجا عاید شده است که نام نیال در زبان تپتی به معنی **سرزمین مقدس** و به سانسکریتی معنی **بزکوهی** یعنی حیوان توتمی سکاها و مردمان قفقاز بوده است. لقب **بودای** وی که در هندوستان به معنی دانای درخشان گرفته شده است؛ دراصل از آنجا عاید شده است که این کلمه در زبان ایرانی از جمله دری (دریکی) به سبب **تیزهوشی بزکوهی** و **بز** بدانها اطلاق میشده است. **بزکوهی** (شکا، سکا) حیوان توتمی **سکاها** و سمبل ایزد آتش ایشان **آگنی** (آذر) بوده است. **سکا** نامی است که از نام این توتم براین مردمان صحرائشین استپهای آسیای میانی و اروپای شرقی اختصاص یافته است. چون در نزد هندوان نیز **بودا** صراحتاً از قبیله **سکیا** (سکاها) در اصل منظور سکاها بر گ هئومه یعنی دریکیان یا مردمان قفقاز ی با **توتم بز کوهی** به شمار رفته است. لذا وجود اسباب و دندان **بودا-زرتشت** در معبد نوبهار بلخ و برافراشتن مجسمه **بودای بامیان** صرفاً براساس افسانه و ارادت بر فرد ناشناس دور دست نبوده است و **بلخ** مرکز حکومت عادلانه همان فردی بوده است که هرودوت در موردش میگوید: "مردم آسیا از شنیدن خبر ترور شدن ناگهانی **گانوماته پردیه** توسط داریوش و شش تن همراهانش افسوس خوردند و به سوگ نشستند".

لابد موسی خورنی مورخ ارمنی عهد پیروز و بلاش و قباد ساسانی نام و نشان **بلخ بامیان** را در رابطه با **آشوکا** (=پادشاه درستکار، پادشاه معروف هندی مروج آیین بودایی حدود ۶۰ سال بعد از اسکندر) و همچنین در رابطه پادشاه معروف یونانی و باختری یک قرن و نیم بعد یعنی **ایوکرآتیداس** (قاضی بسیار درستکار) و **مهرداد اول** (ارشک ششم) می دیده است که میگوید: "شصت سال بعد از اسکندر شخصی به نام **ارشک** (درستکار) در شهر **بلخ بامیک** (بلخ بامیان) در سرزمین کوشان؛ پادشاهی **ارشکیان** را بنا نهاد. او بر یک سوم جهان آن روزگار مسلط شد و برادر خود **والارشک** (واقارشک، ولخش والی مهرداد اول بر ارمنستان) را بر ارمنستان و نواحی شمالی آن به پادشاهی گمارد." در این خبر وی، نام و نشان **ایوکرآتیداس** دوست **مهرداد اول اشکانی** با از آن **مهرداد اول اشکانی** (ارشک ششم) هم در آمیخته و این دو فرمانروای بزرگ و دوست هم یکی گرفته شده اند.



سکه طلای اوکراتید یکم پادشاه بلخ، بزرگترین سکه ضرب شده در دوره باستان.  
این سکه ۱۶۹/۲ گرم وزن و ۵/۸ میلیمتر ضخامت دارد. این سکه در بخارا یافت شد.

## توضیحی در باب تاریخچه برخی از اماکن زادبومی (به یک دوست و همشهری)

در باب روستای چیکان: نمی دانم یادست هست که حدود چهل سال پیش پسر دائی مادرم حاجی ایمان پیش از سفر حج از جنب شرقی مسجد روستای چیکان بنایی به اندازه یک سوم مسجد سابق بدان افزود. آنجایی که به خاطر شیب خوب جای سرسره بازی ما کودکان روستای چیکان بود. گمان نمی کنم شما از روستای تازه کند سفلا و علیا صرفاً برای تحصیل به چیکان می آمدید یادتان مانده باشد. در هنگام کار از پی بنای این قسمت مسجد دو مهر اوستایی بزرگ با چند حروف اوستایی در قاعده آنها به توسط خویشاوند مادری من اسد بیرون کشیده شد که من شاهد آنها بودم. بنا غلامعلی روز دیگر آنها را به عنوان سنگ ملات به درون آب آهک فرستاد. حروفات آن در ذهنم بود و در هنگامی به دانشگاه تبریز راه یافتم در هنگام مطالعه در کتابخانه مرکزی از میان گزارشهای اوستایی پورداود در پشتها جلد دوم در یافتم که اینجا (روستا و مسجد روستا) همان شپیکان یا شیچیکان کتب پهلوی بوده است که محل نگهداری اوستای عهد ساسانی بوده است. نام شهر مراغه یا همان رغه زرتشتی (شامل و روستای نزدیک آن در سمت شرقی از جمله چیکان) را به همین در نقشه های بطلمیوسی ماتوستانا به لغت مادی و پارسی یعنی جای کتابخانه نوشته اند. همان جایگاهی که استاد پور داود از روی تحقیقات مارکوارت ایران شناس آلمانی جای آن را بین کوه سهند و شهر مراغه حدس زده بود. چنانکه در عهد تسلط اعراب موسی بن عیسی الکسروی و محاسب عالی ابوالحسن بن علی همدانی برای به دست آوردن کتب پهلوی و اوستایی به مراغه رفتند که هنوز کتابهای پهلوی چند در آنجا محفوظ بوده است. اسامی شی چی کان و شپیکان را می توان به معنی محل قضاوت و محل غارها گرفت. می دانید که این روستا پر از محل غارها و دخمه های کهن زرتشتی است که در دل خاکهای رستی سفت آنجا کنده شده است و برای نگهداری دامها و هم چنین گذاشتن مرده ها در دخمه ها مورد استفاده قرار می گرفته است. برای شهر رغه زرتشتی یا همان مراغه کهن (مارگیانه، محل علفزارها) نامهای هروم و برزه (بردع محل دستگیری افراسیاب) ذکر نموده اند که یادآور بخشهای مرتفع آن شهر بوده اند. در اوستا در واقع نام کوه زریش (به لغت پهلوی زیر - ریچ = زیر ریز) در رابطه با دستگیری افراسیاب توسط هوم عابد و سرور (سپیتمه جمشید، گودرز کشاورگان) هرا برزیتی (محل نگهداری واقع در بلندی) ذکر شده است که همچنین نام اوستایی البرز کوه است و مأخذ اصلی آن. اطلاق این نام بدین کوه زریش شهرستان مراغه لابد به سبب وجود دو قسمت از کلان شهر رغه زرتشت به نامهای هرا و برزه بوده است: چه نام روستای هره در شرق چیکان شکلی از همین کلمه هرا است. حتی تپه بلندی در اراضی این روستا نیز هرای داغی خوانده میشود. در سفر چند سال پیش برادر زاده ام شرح میداد که "در تپه طاقدیسی بلند و عریض و طویل بالای این روستا زیر بنای دیوار بسیار طویل و عریضی به سوی کوهستان پیدا شد" از این گفته بر می آید که لابد روستای هره و نام کهن هروم این شهر - که بعداً به عنوان زادگاه زرتشت با نام اورمیه مشته شده است. نام خود را از آن دیوار و حصار دفاعی کلان شهر رغه آذربایجان مرکز آذربایجان به ارث برده است. اما به نظر میرسد نام برزه اشاره به قسمتی از شهر داشته است که در تپه طاقدیسی پیش آتشکده آذرگشنسپ کهن در کنار روستای علمدار قرار داشته است.

نامهای تازه کند که در بسیاری از نقاط ایران به خصوص در آذربایجان دیده میشوند غالباً به معنی روستای تازه تأسیس است نه به معنی روستای واقع در همواری و گودی است. یکی از معانی کلمه تازه در فارسی و کلمه "ته سه" در گُردی به همین همواری و گودی است. می دانیم که این دو روستای تازه کند علیا و سفلی نسبت به سطوح و تپه و کوههای اطراف همین وضعیت را دارند ولی اساساً نسبتاً تازه تأسیس هستند.



نام کوه **زْرِیش** را می توان به معنی **زیر ریج** (یعنی کوه ریزش کننده) یا **ارزیش** اوستا (کوه راست ایستاده) گرفت که هر دو معنی در باره آن صدق میکنند. در قله این کوه در میان صخره ها به طور طبیعی تالاری از سنگهای یکپارچه و ترک خورده درست شده است که به معبدی می ماند. سمت جنوبی و نفوذ پذیر آن را با سنگهای درشت قابل حمل به رنگهای گوناگون انباشته اند که معلوم میشود قله کوه در مواقع خطر جنگ به عنوان جان پناه مورد استفاده قرار می گرفته است. به احتمال زیاد در دوران سوم زمین شناسی محل لانه دایناسورهای پرنده بوده است. در شاهنامه این کوه و یا خود کوه مقابل آن کوه غار **هامپوهول** به نام **هرا** (یعنی محل نگهبانی) خوانده شده است. در واقع در مورد هر دو صدق میکند. چون بالای کوه غار **هامپوهول** نیز به عنوان سنگر با سنگها دیوار دفاعی سنگ چین درست نموده اند. مطابق شاهنامه هوم عابد که در بالای این کوه مشغول عبادت بود ناله افراسیاب (مادیای اسکیتی) را از غار **هنگ** شنید و به دستگیری وی شتافت. یعنی به روایت فردوسی **غار هنگ** همان غار **هامپوهول** (هم - پایو - اوول، جایگاه بلند پناهگاهی) است. جالب است که در زبان گُردی **هن** **پاوئل** معنی جالب **پناهگاه استوار واقع در دامنه کوه** را می دهد که به بهترین وجهی موقعیت طبیعی و دفاعی غار **هامپوهول** را بیان می نماید. گرچه مشخصات **غار هنگ** بیشتر به معبد به اصطلاح مهری و رجوی میخورد که **معبد** یا **گور دخمه سکایی** (اسکیتی) بوده است. لابد در کنار محل اقامت موقتی مادیای اسکیتی در اینجا ایجاد شده بوده است. مطابق شاهنامه در هنگام دستگیری افراسیاب، **کیخسرو** (کی خسرو، هوشنره) در همان نزدیکی در **آتشکده آذرگشنسب کهن** (منظور ویرانه کائین کعبه حالیه= کعبه شاهان، بین اراضی روستاهای کیم نوا و علمدار) مشغول عبادت بوده است که این خبر خوش دستگیری قاتل پدرش **فرانورت** (سیاوش/ فرود) به وی رسید. مطابق کتب پهلوی مکان **پل چینوت** (قضاوتگاه و دادگاه روز بازپسین) خیالی زرتشتیان نیز همینجاست یک طرف آن همان **کوه هرابرزئیتی** (زْرِیش) و سوی دیگر کوهی است که نامش ذکر نمیشود (ما اکنون گوو داغ گوئیم یعنی کوه آبی یا آسمانی) و آن زیر هم **رود دانییتی** (رود دادگاهی پر از خرچنگ و مار و ماهی که در زمان کودکی ما بود؛ یعنی **موردی چای** کنونی یعنی رود مردابی یا رود مردگان) در گودی عمیق بین این دو کوه نزدیک به هم روان است. پل خیالی چینوت در ارتفاع یک و نیم کیلومتری بالای آن کشیده میشد و آن پل برای پاک دینان به اندازه جاده ای پهنی میشد ولی برای ناپاک دینان به باریکی تیغه شمشیری میگردید و ایشان را از آن بالا شقه کرده و به ته دره می فرستاد.

در مورد روستای **مغانجیق** (مغان- جیک، یعنی جایگاه مغان یا جایگاه واقع در مغان) گفتنی است که در کتب پهلوی این روستا تحت نام **دارجه زیره** (روستای **واقع در پیچ "رود درجا"**) در کنار شاخه **رود دانییتی** (موردی چای) به عنوان زادگاه زرتشت وانمود شده است. ظاهراً به سبب شباهت موقعیت جغرافیای نام و نشان آنجا با شهر **شوشا** (شوشی در قره باغ) داشته است که محل و مقر حکومتی **سپیتمه جمشید** (ملقب به هوم و گودرز کشاورزان) پدر **سپیتاک زرتشت** بوده است. به نظر میرسد مراغه اقامتگاه تابستانی سپیتمه جمشید داماد و ولیعهد آستیاگ بوده است. این امر اخیر و نشانیهای روستای **مغانجیق** سبب یکی گرفته شدن آنجا با **شوشی** شده است. معلوم هم نیست که **سپیتاک زرتشت** (گائوماته بردیه، داماد و پسر خوانده کورش) واقعاً در کجا و چه موقعی از سال حدود ۶۰۰ پیش از میلاد، در شهرستان **مراغه** یا **شوشی** و یا حتی جایی در اطراف و اکناف آن متولد شده است. ولی به هر حال همانطوری که گفته شد محل حکمرانی پدر وی در شهر **شوشی** بوده است. همانطور که خود وی پیش از بر گماشته شدن به **حکومت بلخ** در **رغّه** آذربایجان یعنی **شهر مراغه** حکمرانی و ولایات آذربایجان و اران و ارمنستان را داشته است. لابد همین امر محل حکمرانی زرتشت در این منطقه شهرستان مراغه باعث فراموشی نام شهر اصلی محل زیست خانواده وی در سمت شهر **شوشی** قرا باغ (**ورجمکرد**= باغ دژ ساخته موبد درخشان) شده است.

#### تقسیمات شهرستان مراغه در عهد حمدالله مستوفی:

حمدالله مستوفی در صفحات ۸۶ و ۸۷ کتاب **نزهة القلوب** خود گوید: "مراغه از اقلیم چهارم است. طولش از جزایر خالادات فب ع و عرض از خط استوا لژک. شهری بزرگ است و در ما قبل دارالملک آذربایجان بود. هوایش معتدل است به عفونت مایل. جهت آن که کوه سهند شمالش را مانع است و باغستان بسیار دارد و آبش از رود صافی است که از سهند بر می خیزد و در بحیره چیچست ریزد. حاصلش غله و پنبه و انگور و میوه باشد. اکثر اوقات آنجا ارزانی باشد. ولایتش شش ناحیت است **سراجون** (محل سرور نشین)؛ **نیاجون** (محل پایین آب که میشود همان بناب)، **درجرو** (در اصل **دیزجرو**، قلعه چای)؛ **گاودول** (جاودول، چاردولی/چاراویماق حالیه)؛ **هشترود**؛ **بهستان** (بی-آو- استان، یعنی محل دو رود که میشود همان **دورود**؛ **میاندواب**)؛ **انگوران** (مُلخ کنت یعنی محل مالکان انگور که میشود همان **ملک کندی** حالیه)؛ **قول** **آو ران** (کور- آو-ران، قوری چای). کلمات ترکی **دولی** و **اویماق** مترادف هم به معنی **قبیله** و **تبار** و

**نطفه** هستند. جزء **چار** هم لابد به معنی ترکی **چری** یعنی **لشکری** (گو-ی فارسی، به تصحیف گاوی) است. این جزء در مناطق **آغاجری** نام (یعنی مربوط به سرور سپاه یا جنگلی) هم دیده میشود. در عهد پهلوی و بعد از آن هم چهار نام منطقه ای **گاودول**، **بهستان**، **انگوران** و **قول آوران** یا تشخیص داده نشده اند یا در جای اشتباهی به کار رفته اند. **انگوران** در دره قزل اوزن به جای **ملکان** (محل ملاح= انگور) نشسته است.

دوست نادیده و شاید هم دیده ام ایوب فارابی (که به هر حال برادر بزرگتر و پدرش را می شناختم) معرفی روستای ما چیکان را با تصاویر زیبایی از آن در این آدرس آورده و آن را برایم ارسال نموده است:

<http://farabiauoob.mihanblog.com/extrapage/۸>

## بررسی برخی از اسامی روستاهای کهن شهرستان مراغه

گرچه برای بررسی دقیق این اسامی اطلاع کافی از موقعیت جغرافیایی و شرایط آب هوایی و اقلیمی این روستاها و دیدار نزدیک از آنها لازم می آید و چون این امکان وجود ندارد؛ صرفاً به بررسی این اسامی از روی ظواهر و معنی منطقی محتمل آنها از روی زبانهای ترکی و کردی و فارسی و اوستایی می پردازیم و این درستی همه این وجه اشتقاقها و معانی مربوطه را کامل ضمانت نمی کند ولی مطمئناً قدم و یاری بزرگی برای رسیدن به اصل معانی آنها خواهد بود:

**اِشان:** به لغت اوستایی و پهلوی به صورت "اش-شان" به معنی جایگاه فراوانی و فراخ است و در هیئت "انو-شان" به معنی جایگاه نیکو و زیبا. **بهنه:** "منطقه پناهگاهی خوب". **اسپانجیق:** "محل اسبان". **قرطاول:** به ترکی به معنی دارنده خانه های سفت و سنگی یا به سبب چادران. **پهراوا:** به اوستایی یعنی "جایگاه مقدم بر آب نهر" یا "پر از بهره و آب". **زنق:** "محل تراوش آب". **چاوان:** "جایگاه دارای چاه". **آغاجری:** به ترکی یعنی "سروران نظامی" از قبایل ترک خزرها (هونها) بوده اند. **هریس:** "فراخ چشمه". **جیران:** "واقع در دامنه" یا "جایگاه پر علف" بعید است به معنی ترکی آن آهو باشد چه نام دو روستای مجاور هم است. **چلان:** "جایگاه چراگاهی یا سد چوبی-سنگی" یا به زبان کردی یعنی "جایگاه باتلاقی". **موردی:** "ده مردابی". **خراجو (خَرَجی):** "جایگاه بزرگ". **شئه وند:** "جای تراوش آب یا آب تیره". **سرگیزه:** "سر راه گذرگاهی تنگ یا سر پیچ رودخانه". **کشایش:** "واقع در گشودگی و شکاف دره". **بیلگاوا:** به هیئت "بیلگ اوپا" به معنی "اردو و روستای خان" به پهلوی به معنی "پرگاوا" یا به احتمال بیشتر "محل برغه=سده ساده روستایی برابر آب". **ینگجه:** به ترکی یعنی "محل واقع در شرابی" به پهلوی یعنی "محل یونجه زار". **وروی** یا **ورجوی** به معنی "محل بر آب" است. **شیخ جان** به معنی محل منسوب به چشمه یا محل منسوب به شیخ است. **دوه بوینی:** به اوستایی به معنی "ده دو قسمتی یا واقع در دامنه" است و به ترکی معنی "گردن یا گردنه شتر" را میدهد. **دَوَزیم:** به لغت اوستایی یعنی "جایگاه کناری یا واقع در دامنه". **یای شهری:** "ده سنگ کنار شهری". **کرده ده:** "ده چوپانان". **نَوا:** "ده پای آب". **کرمی جوان** (با ریشه کردی کی- میژوان): "دارای چشمه شایسته" یا "به لغت آذری به معنی محل دارای سوختنی از توده سفت خشک چارپایان". **کَهق:** "روستای کوچک" یا "دارای گودال یا چاه". **موالی:** "پر مسکن" و یا "پر میوه". **قرجه قیه:** به ترکی یعنی "روستای دارای صخره سیاه". **چینلو:** "دارای چمن". **نَراوا:** "دارای رودخانه نیرومند یا عمیق". **داش آتان** (صورتی از داشتیانی اوستا): به معنی "دارندگان ثروت" (معنی ترکی آن یعنی سنگ انداز توضیح و توجیه درستی ندارد). **کیم نوا:** به لغت اوستایی به هیئت **کمن** آو به معنی دارای آب اندک است (چشمه کوچکی در این روستا است که آبش به حوضی جمع میشود و برای سیراب احشام به کار میرود یا میرفت). **کرج آوا:** این نام را می توان به معنی دارای آب **کاریز** گرفت. در آنجا آب **کاریز** برای زراعت استفاده میشود. **مغانجیق** به معنی جایگاه مغان یا مگاک است. کتب پهلوی آن را تحت نام **دارجه زهره** (روستای واقع در پیچ رود دارجه) زادگاه زرتشت معرفی می نمایند. **کره جیق:** در لغت اوستایی و پهلوی به معنی جایگاه کشاورزان و دروگران است. **کُهلان:** لانه کوهی. **قره خطب:** صورت پهلوی "خارا کت آب" آن به معنی "محل چشمه و آب بزرگ" است. این نام به ترکی معنی عامیانه خطاب سیاه را می دهد که قابل توجه نیست. **صوما:** سومه به لغت اوستایی منسوب به سود و یا شراب خود معنی میدهد. بعید است صومعه ای در این نواحی بوده باشد که این نام از آن برگرفته شده باشد. **قاطرگتورن:** به لغت پهلوی به معنی دارای خانه های سفت و سنگی یا اصطبل قاطران است و به لغت ترکی معنی عامیانه از جا بر

کننده قاطر را میدهد. **چای باغی**: جایگاه باغ خنک و شایسته. **النجق**: جایگاه سیلابی و یا واقع در کنج. **تجرق**: به کردی محل دارای چپر و حصار. **رازیان**: محل درختان رز (تاک). **صور**: شوره زاری، معبر، حصار، خرمن، سرایشی. **بوکت**: روستای ثروتمند. **حوری**: زمین نرم یا کوه بلند. **زوارا**: روستای حاشیه ای و ساحلی. **نیربین**: دارای دیدبانی. **پسیان**: منطقه پستی. **خانیان**: مربوط به خان یا چشمه. **شیراز**: محل انگور خیز. **نانیسا**: جایگاه بی کاروانسرا یا کاروانسرای نو. **گوروان**: محل آتش یا گورستان. **ولنجق**: محل پناهگاهی و یا غبارآلود. **هروان**: مکان بلند نگهبانی. **قره زکی**: دارای "آب سیاه و باتلاقی". **شیشوان**: محل چوپانان. **اسفستانج**: محل پرورش "یونجه (اسپست)". **آرقون**: مربوط به ارگ یا آتش. **قطان**: جایگاه خرد یا جای غله کوبی. **اوزیک**: به ترکی سرسخت یا خود مختار. **هیپیک بلاغی**: چشمه پاک و خوب. **میمونق**: جایگاه میانی یا دارای میهمانخانه یا جایگاه تهیه شراب. **اکیس**: آبخیز یا به ترکی یعنی محل زوج. **باروق**: محل باروی بلند. **آروق**: به کردی جایگاه کشت خیار، به ترکی جای تنک و باریک. **ایدیشه**: جایگاه جزیره ای. **پایقوت**: به کردی یعنی جایگاه کوچک. **ساینجق**: به کردی یعنی جایگاه شکارچی یا واقع در سایه کوه. **شرازول**: پر شوره. **بنایم**: به کردی یعنی منطقه بیلاقی. **شرانلو**: جایگاه شوره زاری. **لیلی داغی**: کوه مرکب از سنگ و صخره سیاه. **لیلان**: جایگاه پر از گل و لای رودخانه ای. **یولقونلو**: به ترکی یعنی جایگاه چیننده یا درو کننده محصولات و غلات. **روشت**: جایگاه با شکوه. **زاوشت**: جایگاه ساحلی. **آلقو**: جایگاه سرخ رنگ یا جای عقاب. **چالقای**: محل چاه و فرو رفتگی. **سرج**: واقع در سمت بالا. **قره ناز**: محل آسیاب یا نیزار انبوه. **آهق**: جایگاه سُرخورده یا جای آهو. **خرمازد** (خی میزد): دارای شیر و شراب و میوه خوب آیینی زرتشتی. **قیماس خان**: کم چشمه. **قره چیق** (خوره- چاپاگ): جایگاه باتلاقی. **زوارق**: جایگاه حاشیه ای و ساحلی. **کوته مهر**: سگپرست. **خله وند** (خلیلوند): محل بافتن خلی (قالی). **خانابره**: محل نگهداری دامها. **بارازو**: محل گراز. **بولالو**: پر آلو.

در پایان باید بپذیریم زبان کردی منبع بزرگ لغات پهلوی است که می تواند برای شناسایی ریشه اسامی جغرافیایی مناطق مختلف غرب کشور و گیلان مورد استفاده قرار گیرد. چون در گیلان هم چهار نام جغرافیایی را با همان فرهنگ لغات کردی هه ژار سنجیدم کاملاً موفقیت آمیز جواب میدهد: **لسبو** (دارای زمین پر لای و لجن)؛ نام جایگاه با قنات **اشکور** (ایشکه ور) در زبان کردی به صورت **نیشکاوور** به معنی محل جوشیدن و ترشح آب از زمین و دامنه کوه است. **شونیل** (دارای زمین زراعتی مستطیلی و کم عرض). **جوراموتو** به معنی علفزار شایسته است. لابد زبان کردی سوای اینکه به خاطر کوهستانی بودن و سخت گذر بودن منطقه این لغات مربوط به طبیعت و جغرافیای طبیعی و اصطلاحات کشاورزی و دامداری خوب نگهداشته است؛ در واقع نماینده زبان پهلوی هم هست. زبان فارسی کنونی که با ساسانیان به فارس و دیگر نواحی فارسی زبان غرب کشور آمد در اساس زبان تیره پارسیان سکایی دریکی (دری، تاجیکی) است و نماینده زبان پهلوی کهن این مناطق نیست. بدین سبب کارایی زبان کردی در این زمینه بسیار بیشتر از فارسی دری است. برای مثال دو اصطلاح باغداری آذری **میلخاوا** و **میلخ** در زبان کردی به صورت **مُل خاوا** و **مُل آویخ** به ترتیب به معنی **پرورنده انگور** و **انگور آویزان شده برای ذخیره زمستانی** می باشند.

در اینجا توضیحاتی را در باره بخشهای مختلف کهن شهر مراغه و نامهای کهن آن ضمیمه می نمایم: ظاهراً شهر بزرگ **رغه زرتشتی** یا همان **مارگیانه** (مه- رغه-انه، یا مراغه یعنی چمنزار بزرگ، **افراه**- **رنوژ**= دارای رستنی ها و علفزارهای گسترده) از پنج قسمت مجزا از هم تشکیل یافته بوده است. **مراغه** (خود شهر فعلی مراغه)، **ورجوی** (محل پهلوی آب) گویا آبهای دریاچه اورمیه یا تالاب بزرگی از آن در این منطقه وجود داشته است. اثر شوره زاری آن هم اکنون نیز مشهود است. **برزه** (برغه، محل سد سدهایی که با سنگ و چوب و علف و خاک درست شود) در همان منطقه چیکان و روستاهای هرق و تازکند علیا و سفلی مجاور آن بوده است. اکنون نیز دو نوع از این سدها در روستای سیل چایی در بالا و پایین روستای **چیکان** وجود دارد. محل **مسجد روستای چیکان** کتابخانه **اوستا** در عهد ساسانی بوده است. **شهر رغه** زرتشتی را به همین مناسبت ماتوستانا یعنی محل کتابخانه نیز می نامیده اند. در عهد اعراب محققین (از جمله موسی بن عیسی الکسروی و الحسن بن علی همدانی) برای بررسی تواریخ کهن ایرانی و از روی دست نوشته های زرتشتی به مراغه می آمده اند. خود نام روستای چیکان هم در اساس به همین معنی محل سد از نوع سد ساده روستایی (**برغه**، **برزه**) است. نگارنده قبلاً به سهو **برزه** را با **بُرز** (بلندی) سنجیده و منظور از آن را مساکن بالای طاقدیس روستای علمدار می انگاشتم. در شمال غربی چیکان در اراضی روستای کوچک **علمدار** (محل سپاهیان) که اکنون نیز نام پهلوی خود **کاراجیک** (محل جنگجویان) در جوار خود حفظ کرده است. محل جنگجویان دولت به شمار می رفت و آتشکده **آذرگشنسب** کهن (ویرانه کائین کعبه کنونی) در شمال شرقی این روستا در دامنه یک بلندی و تپه واقع بوده است. در شمال شرقی چیکان منطقه مرزی شهر رغه با نام **هروم** (هره، هرق کنونی یعنی محل نگهبانی) قرار داشته است. آثار حصار بزرگ دفاعی اخیراً در بالای تپه تاقدیس بلندی و کشیده کنار این روستا مشاهده شده است.

که به سوی کوهستان **کیلگری** (دارای دامنه کشیده شده) نشانه رفته است. نگارنده نیز هنگام آخرین عبور از این نواحی در حفاری های کشاورزی آن نزدیکی ها یک آجر پخته بزرگ و غیر عادی را به چشم مشاهده نموده بودم.

## مأخذ و ریشه کهن و ناشناخته نام بهدینان نام ولقب بردیه ها (برادرخواندگان متحد و متفق) است

نه در فرهنگ جدید ایران اسلامی دبا و نه در هیچ جای دیگر به اصالت کهن نام بهدینان اهمیت داده نشده و توجه نگردیده است. اگر این نام را مربوط به زرتشتیان نواحی کویری سمت کرمان و یزد بدانیم که در عهد ما قبل ساسانیان همین نام و نشان را داشته اند؛ فرض درستی نموده ایم. چون مسلم به نظر می رسد مطابق گفته کتسیاس، بازوی نظامی **سپیتاک** (گائوماته بردیه)، **دربیکان** (دروپیکان خبر هرودوت، دری ها) بوده اند که **ساسانیان** دری تبار و مروج آیین زرتشتی رسمی درباری از میان ایشان برخاسته بودند؛ عنوان **زرتشت** (زرتوشترا= دارنده تن زرین) بدین رهبر سیاسی و دینی کهن خود داده بوده اند. همچنانکه در سمت خود بلخ و هندوستان عنوان معروف وی **گوتمه بودا** (سرود دینی دان منور به دانش) شده بود. می دانیم که وی به نیابت از برادر خوانده اش **وه یزداته بردیه** و پدر خوانده اش کورش بر نیمه شرقی فلات ایران و متصرفات کورش در سمت هندوستان حکمرانی داشته است. ولی لقب اصلی و معروف وی در نیمه غربی فلات ایران تحت هیئت اصلی خود یعنی **بردیه** (بزرگ تن و قامت) حفظ شده بود. در این عنوان وی و پسر کوچک کورش یعنی **وه یزداته بردیه** یعنی **مرد تنومند "پیرو قانون عدل و داد خوب=بهدین"** مشترک بوده اند؛ گرچه در باب گائوماته به نشانی بلند قامتی و در مورد **وه یزداته** به معنی سنگین وزن بودن وی است. از همین سر همین موضوع **ثقیل وزن بودن وه یزداته بردیه** بوده که برادر خوانده و شوهر خواهر خود **گائوماته بردیه (سپیتاک- زرتشت)** را به نیابت از جانب خود به اداره امور نیمه شرقی فلات ایران بر گماشته بود. بر این پایه طرفداران اصلاحات و آیین گائوماته بردیه می توانستند **بردین** یعنی **منسوب به بردیه** یا با توجه به نام پسر کوچک زرتشت و برادر خوانده **گائوماته بردیه، بهدین** (معادل و مترادف "منسوب به وه یزداته") خوانده شوند. یعنی در عمل در تاریخ کهن ایران پیش از ساسانیان این دو عنوان در هم آمیخت و آیین مساوات طلبانه با اصلاحات ارضی و آزادی بردگان و تخته کردن در معابد مردم فریبی و بتخانه ها به نام **بهدین** خوانده شده است. بنابراین بهدینان زرتشتیان ماقبل ساسانی در همان نواحی خشک بین فارس و کرمان و یزد بوده اند و این نام در اساس به همین مردمان اختصاص داشته است. عنوان پارسی زرتشتیان هند نیز می رساند که ایشان از همین حوالی به هندوستان مهاجرت نموده بوده اند. اینکه آیین زرتشتی تنها در بین ایشان سخت جان بوده و ریشه دوانیده است؛ به سبب دیرینه بودن سنت آن بوده است. در سایر نقاط در سه قرن دوره پر تلاطم ساسانی آیین زرتشتی و بهدینی به عمق نرفته بوده است که سریع با اسلام جایگزین شد. گرچه سنت تقدیس آتش در غالب نقاط ایران ریشه دار بوده است و تقدیس کنندگان آتش **زرتشت** را تحت اسامی و القاب مختلف (از جمله با عناوین **زیر و زیرادر** در ماد؛ **پامسی بنیرک** در اران) می شناخته اند. ولی سنت اصلی تنها تحت آیین **بهدینی** در پارس و تحت نام **گوتمه بوداگری** در بلخ و بامیان ریشه های نیرومند دوانیده بود. نگارنده قبلاً نامهای **بهدین** را مأخوذ از لفظ اوستایی **اشون (پاکدین)** و لفظ پارسی کهن **ارتیان** (پیروان عدل و داد؛ یعنی عنوان دینی پارسیان هخامنشی نزد هرودوت) تصور می نمودم ولی حال تصورم براین است که لفظ **بهدین** در رابطه با همین اسامی خاستگاه مستقل دینی خود را از منشأ نام و نشان برادرخواندگان **بردیه** به ارث برده است. در واقع در باب موضوع کودتا نیز که بر اثر "شایعات مرگ کمبوجیه در مصر" در فلات ایران پدید آمد. این دو برادر خوانده بر اساس این خبر بعد نشست مشترک در سمت فیروزآباد اقدام به اعلام حکومت رسمی وه یزداته بردیه نمودند که در عمل گائوماته بردیه (نائب السلطنه کمبوجیه در ایران) به نیابت از برادرخوانده اش مستقلاً به اداره و برنامه ریزی و اصلاحات اجتماعی آن

پرداخت. در کودتای داریوش و همدستان هر دو پسر کورش و داماد و پسرخوانده وی یعنی گائوماته بر دیه به قتل رسیدند. شایعه مرگ کمبوجیه در مصر و اعلام حکومت رسمی برادر خواندگان بر دیه ها فرصت طلایی برای داریوش سیاس و جاه طلب و همدستانش به دست داده بود. باوران این دروغ سیاسی مصلحت آمیز و بزرگ ایشان (البته به نفع کودتای خودشان) هنوز هم وجه غالب باورها را در این باب تشکیل میدهد.

در فرهنگ دبا (دایرة المعارف بزرگ اسلامی) چنین معلومات نیمه کاره و ناقصی در باب واژه بهدین داده شده است: "به‌دینان، گویش، عنوانی است که بر زبان ویژه بهدینان ایرانی، یعنی ایرانیان زردشتی اطلاق می‌گردد و یکی از گویشهای مرکزی ایران است. زردشتیان ایران اصولاً در قرون اخیر در کرمان و یزد می‌زیسته‌اند و زبان خود را دری و گوری و گورونی می‌نامیده‌اند. گور در این گویش به معنای «مرد» و «زردشتی» و صورت فارسی آن «گیر» است که اینک بار معنایی منفی به خود گرفته است.

گویش بهدینان، یا گویش دری زردشتی، به همراه زبان فارسی، یکی از دو زبان مادری زردشتیان ایران است و به موجب تمایز داشتن در سطحهای آشناختی، واژگانی و نحوی باید آن را گویشی مستقل دانست. این گویش با گویش یهودیان یزد و کرمان شباهت، و نیز با آنها اختلاف دارد.

همچنین نباید پنداشت که ارتباط آن با زبان اوستایی و نیز زبان پهلوی بیش از دیگر گویشهای ایرانی با این دو زبان است (مزداپور، ۲۲/۱-۲۳). از این گویش فقط دو سه قطعهٔ مکتوب وجود دارد که یکی از آنها ترجمه‌ای از استاد ماستر خدابخش در سال ۱۲۴۷ یزدگردی است (شهمردان، ۶۱۴). با این همه، واژه‌ها و اصطلاحات دینی زردشتی و دخیل از زبانهای اوستایی و پهلوی در این گویش فراوان است.

#### کنکاشی نو در باب معنی آریاوانجه یعنی سرزمین زادگاهی گائوماته بر دیه (سپیتاک زرتشت):

از آنجایی که آریاوانجه همان سرزمین زادگاهی زرتشت است و نگارنده از مطالب جسته گریخته تاریخ و اساطیر خصوصاً خبر کورشنامه گزنفون و خارس میتیلنی در یافته است که منظور از آریاورته و ورجمکرد و رود دانیتی در اصل قره باغ (اورهستانا) و دژ شوشی و رود ارس بوده است. اساس تجربیات به دست آمده در این راه آبرادات مخلوق نگونبخت پادشاه شوشی همان سپیتمه ملقب به گودرز کشاورزان، هوم و جمشید بوده است و پسرانش مگابرن ویشناسپ و سپیتاک زرتشت که در عهد پدر بزرگ مادری خود آستیگ بر ماد سفلی (نواحی کردنشین) و ولایات جنوب قفقاز حکومت می کردند. نام سپیتاک زرتشت در این رابطه در اوستا زئیری ونیری (زرین مو) و در خبر خارس میتیلنی رئیس تشریفات دربار اسکندر در ایران زریادر (دارای تن زرین) ذکر شده است که مترادف زرتشت (زرت-آشت) است. کورش سوم بعد از قتل سپیتمه (داماد و ولیعهد آستیگ) و از بین بردن آستیگ، آمی تیدا (زن سپیتمه و دختر آستیگ) را به دربار برد و پسران وی مگابرن ویشناسپ و سپیتاک زرتشت را به ترتیب به حکومت گرگان و دربیگان سمت بلخ منسوب نمود. بنابراین رود دانیتی اوستا (یعنی رود پر از دد=خرفسترغان) همان رود ارس (ارخش= نادرخشان و گل آلود) است. براین اساس رود درجا که شاخه ای از آن به شمار رفته باید همان رودخانه ای باشد که از شهر شوشی (شوشایا= شهر شایسته) به ارس می پیوندد. بنابراین نام رود دارجه (رود جاری در گودی) واقع اوستا باید با کوندلن چای (رود شکافنده) و آریاوانجه (سرزمین ثروت و خوشی) با نامهای آذری و ارمنی قره باغ (باغ سیه یا سترگ) و اورهستانا (سرزمین شادی و پر باغ) مربوط بوده باشد. در عهد ساسانی به مناسبت مقر دوم خاندان سپیتمه در شهر مراغه (رغه آذربایجان)، رودهای دانیتی و دارجه را با رود پر مار و خرچنگ و ماهی مودی چای و شاخه مغانجیق چای آن در این شهرستان مطابقت می داده اند. جالب است که در بخش چیکان شهر رغه زرتشتی (مراغه)؛ یعنی همانجا که کتابخانه اوستای عهد ساسانی در محل مسجد کنونی این روستا قرار داشته است؛ منطقه باغهای انگور به نام اوستایی شادی یری (شنیتی رنو= منطقه رفاه و ثروت) نامیده میشود؛ یعنی مترادف همان آریاوانجه است ولی اینجا در مقایسه با قره باغ (آریاوانجه اصلی) منطقه کوچکی تری است. ناحیه جنوب شرقی قراباغ یعنی حوالی سیونیک در عهد قدیم زنگزور نامیده میشده است و به ظاهر به معنی سرزمین زنان جنگاور (زنان آمازون؛ سئورومت، قوم سلم) است که بنا به شواهد و دلایلی اینان همان قوم اجدادی سپیتمه و سپیتاک زرتشت بودند. لابد به همین مناسبت حافظ به سلمی اساطیری زیبای کنار رود ارس سلام می فرستد:

ای صبا گر بگذری بر ساحل رود ارس  
 بوسه زن خاک آن وادی و مشکین کن نفس  
 منزل سلمی که بادش هر دم از ما صد سلام  
 پر صدای ساریبان بینی و بانگ جرس  
 محمل جانان ببوس آنکه بزاری عرضه دار  
 کز فراقت سوختم ای مهربان فریاد رس  
 من که پند ناصحان را خواندمی قول رباب  
 گوشمالی دیدم از هجران که اینم پند بس

### بررسی چهار نام از فرهنگ اعلام تاریخی دبا (دایرة المعارف بزرگ اسلامی)

**ریشه و معنی واضح نام بغداد:** در این فرهنگنامه در حال تألیف برای نام بغداد هم مطلب تازه ای افزوده نشده است. اما نگارنده بالاخره برای نام پر معمای بغداد و اینکه آیا آن ریشه ایرانی و یا سامی دارد به آلترناتیو جدیدی دست یافته است که فکر میکنم خیلی ها را راضی و قانع خواهد کرد: گویا در کتیبه کهنی از بین النهرین باستان نام بغداد به صورت **بگداتو** دیده شده است. و در زبان توراتی عبری یکی از شاخه های زبانهای سامی نام "**پاک-تاتو**" به معنی **جایگاه توت دهنده** است. استعمال کلمه توت زبان پهلوی در زبانهای سامی آرامی و عبری و صابئی نیز مرسوم بوده است. در زبانهای ایرانی کهن برای نام **بگداتو** تصادفاً شکل مشابهی به همان معنی بوده است؛ گرچه معنی اجزاء آن متفاوت بوده است: "**باغ توت**" که القاعده تبدیل حروف در زبانهای ایرانی به سادگی تبدیل به **بغداد** شده است. می دانیم **درخت توت** درخت بومی بین النهرین و فلات ایران به شمار آمده است. کلمات اوستایی **تو** و **توت** به معنی منسوب به **تو** و از آن **تو** است و کلمه پهلوی **توت** به معنی مربوط به قسمت و بخش؛ لذا ریشه لغت **توت** از هر زبانی که بوده (ایرانی یا سامی) آن در زبان و فرهنگ ایرانی به معنی میوه ای بوده است که در مالکیت همگانی است.

#### ریشه نام شهر آمد، یا همان کهن شهر میتانی-مادی دیاربکر:

نام شهر **آمد** (دیاربکر) در زبانهای ایرانی **مادی** و **میتانی** کهن شمال بین النهرین **جایگاه ماد** (شراب) یا **میتانی** (شراب و شادی) را می دهد. لابد تشابه نام **آمد** با **آمادانه** (جایگاه مادها، همدان) به همین مناسبت تقدیس **شراب و شادی هوم** از جانب این مردمان است. درستی این ریشه از آنجا معلوم میگردد که نام عهد اسلامی آن یعنی **دیاربکر** هم به صورت **دیاربکر** و **دیاربکر** به ترتیب در زبانهای ایرانی گردی و فارسی به همان معنی **دیاربکر** و **شادی** است. بر همین پایه سنت تقدیس **شراب** است که اعقاب میتانیان و مادها علویان شمال بین النهرین و ایران **شراب** را در اسلام خودشان هم به تقدیس حفظ کرده اند. وقت آن است که نویسندگان دایرة المعارفهای جدید از جمله فرهنگ نامهای تاریخی دبا حتماً به فرهنگ لغات زبانهای محلی مختلف در اینترنت و کتابخانه ها مراجعه نمایند و ریشه نامها را در زبانهای محلی کهن و فرهنگ و سنن کهن و کنونی ایشان سنجیده و بعد تدوین مقاله خود را خاتمه یافته بدانند.

در فرهنگ دبا جلد: ۲، شماره مقاله: ۴۹۲، چنین توضیحاتی در باب این شهر قید شده است:

"**آمد**، دیاربکر کنونی، شهری در ۳۷° و ۵۴° عرض شمالی و ۳۹° و ۵۶° طول شرقی، بر جلگه مرتفع کرانه باختری دجله علیا، واقع در جمهوری ترکیه. این شهر ۶۵۰ متر از سطح دریا ارتفاع دارد و در تقاطع قدیمی راههای خربوت (درارمنی: خربرد) به ماردین و شاهراه کرانه خزر به اُدسا واقع شده است (ایرانیکا، ج I) .

پیشینه نام **آمد** به روزگار اداد نیراری اول (۱۳۰۵-۱۲۷۷ق م) پادشاه آشور می رسد، زیرا این نام بر غلاف شمشیری از روزگار وی باقی مانده است (TA)، ذیل دیاربکر). این نام در شعر عمروبن مالک تزیدی، شاعر بنی تیزید عرب که با قبیله اش در عهد جاهلیت در حدود آمد اقامت گزیده بود، نیز ذکر شده است:

و لَیأتانَا بآمد لَمْ نَنَمها کلِیلَتنا بِمِیّا فارَقینا (یاقوت، ۶۶/۱) وی لفظ **آمد** را رومی شمرده و آن را با معانی «آمد» در عربی مقایسه کرده است (همو، ۶۷/۱). نام این شهر تا ۱۳۵۶ق/۱۹۳۷م که رسماً به **نیاربکر** تغییر یافت، در آثار و منابع مختلف به صورتهای **آمد**، **امیدا**، **ایمد**، **حامد**، **قره آمد** و **قره حامد** آمده است، که لفظ **قره** به سبب سیاهی سنگهای

ابنیه این شهر به این نام اضافه شده است. دیار بکر که منسوب به بکرین وائل است با دیار ربیعه و دیار مُضَر نام ۳ قبیله عرب است که در روزگار پیشین در آنجا اقامت گزیده بودند (لسترنج، ۱۱۴، ۱۱۵).

**اشکنان:** در باب نام اشکنان گفتنی است که با توجه به شباهت ظاهری آن به اشک و اشکانیان و عنوان حاکمان عهد اتابکان آن که اشکنانی خوانده شده اند، نظریه اشتباهی پدید آمده است. وجه اشتقاق درست نام آن در نام آب انبار بزرگ باستانی قلعه سفید اشکنان در برابر آن قرار داشته، نهفته است. در واقع نام **اشکنان** یا باید مرکب باشد از "آو" (آب)، "شی" (جا)، "کن" (خن، منبع) و "ان" (پسوند نسبت) و یا درستتر بگوئیم مرکب است از "آشی" (مکان؛ آشیان)، "کن" (خان، منبع آب) و "ان" علامت پسوند نسبت که هر دو وجه اشتقاق معنی **محل آب انبار** را به خوبی اراده می نمایند که از این میان وجه اشتقاق دومی منطقی تر و ساده تر به نظر میرسد.

**"اشکنان"** (دبا. جلد: ۹، شماره مقاله: ۳۵۷۲): **اَشْکَنان**، بخش و دهستانی در شهرستان لامرد در جنوب استان فارس. بخش اشکنان به تقریب میان ۵۳ و ۱۷ تا ۵۴ طول شرقی و ۲۷ و ۶ تا ۲۷ عرض شمالی قرار گرفته، و مساحت آن ۳۸۳، ۱۰۰ کیلومتر است. این بخش از شمال به شهرستان لار، و از جنوب و شرق به استان هرمزگان، و از جنوب غربی به استان بوشهر، و از غرب به بخش مرکزی شهرستان لامرد محدود می شود و شامل دو دهستان اشکنان و کال است (آمارنامه...، ۲۴، ۲۵، ۳۷)... از آثار رئیس علی اشکنانی می توان قلعه سفید اشکنان را نام برد که در اطراف آن خندق حفر کرده بود و خرابه های آن پابرجاست. این قلعه دارای ۴ برج در ۴ جهت قلعه و یک برج بزرگ در وسط قلعه است. در برابر این قلعه آب انبار بسیار بزرگی وجود دارد و در غرب آن خرابه های مسجدی قدیمی خودنمایی می کند که با سنگ و ساروج ساخته شده است. از دیگر آثار رئیس علی، قنات فاریاب علی آباد در نزدیکی اشکنان است و حمامی که از نظر سبک معماری شباهت زیادی به حمام فین کاشان دارد. ستونهای این حمام از سنگ یکپارچه، و تمام دیوارهای آن نیز از سنگ و ساروج است. این دیوارها در روزگار آبادانی با اشعار و نقشها و تصویرهای شاهنامه گچبری و رنگ آمیزی شده بوده است و اکنون اندکی از آن اشعار و نقشها باقی است. شیرها و فواره های سنگی و سقف گنبدی شکل و پرنقش و نگار آن و شبکه آبرسانی که در داخل دیوارهای سراسری حمام با سنگ تعبیه شده بوده، جالب توجه است. این حمام دارای آبدارخانه، قسمت ورودی، رختکن با حوض و فواره های سنگی و گرم خان با گنبدی زیبا، ستونهای سنگی، دو حوض با فواره سنگی، قسمت حاکم نشین و ۳ خزانه است. در کنار این حمام، مسجدی زیبا از آثار رئیس علی وجود دارد که دارای ستونهای ستبر و بلند و گچبری شده، و سقفی با چوبهای نقش و نگاردار است. زیر مسجد شبستانی بزرگ وجود دارد که در تابستانها مورد استفاده قرار می گرفته است. این مسجد اکنون آباد، و محل عبادت اهالی است (همو، ۱۴۲-۱۴۴؛ تحقیقات میدانی).

**آلوس:** در باب شهرک کهن آلوس عراق و انتساب بنا و بازسازی آن به پادشاهان ساسانی روایاتی به عمل آمده است که پایه درستی ندارند؛ چون نام این شهرک جزیره ای فرات نه به فارسی و عربی بلکه به زبانهای کهن سومری/اکدی است و در نزد مردم بابل به معنی با مسمای مناسب جزیره ای بودن آن، **جایگاه پر خرچنگ** است.

**آلوس** (جلد: ۲، شماره مقاله: ۴۸۱، فرهنگ دبا): "آلوس، شهری قدیمی در عراق، امروزه روستایی در جزیره کوچکی بر رود فرات نزدیک عانه. این نام به صورتهای آلُس، آلوس، آلوسه و آلوسه نیز آمده است. برخی آلوس) به قید تردید) نیز ضبط کرده اند (سمعانی، ۴۸؛ ابن اثیر، ۸۲/۱؛ سیوطی، ۱۹). یاقوت، آلوسه ضبط کرده و آن را بر آلوسه ترجیح داده است (۶۵/۱). ابن رُسته بنای شهر را به شاپور ذوالاکتاف (۳۱۰-۳۷۹م) نسبت می دهد و می نویسد: «به انوشیروان آگاهی رسید که طایفه ای از اعراب، به سرزمینی نزدیک مرز سواد از جانب بادیه حمله کرده اند. انوشیروان فرمان داد تا باروی شهری را که به آلُس معروف بود و شاپور ذوالاکتاف آن را ساخته بود، تجدید کردند و وی آنجا را زرادخانه ای برای حراست از نواحی نزدیک بادیه قرار داد.»

آلوس در دوره فتوحات اسلامی شهر کوچکی در ناحیه حدیثه فرات بود و نام آن مکرر در اخبار فتوحات آمده است (لسترنج، ۷۰). سماعی (۵۰۶-۵۶۲ق/۱۱۱۲-۱۱۶۶م) (به اشتباه آن را شهری در شام در نزدیکی طرسوس دانسته است، و این اشتباه از آنجا ناشی شده است که از دانشمندی به نام محمد بن حصن آلوسی طرسوسی یاد کرده و گمان برده است که آلوس از نواحی طرسوس است (ابن اثیر، ۸۳/۱). گروهی از جغرافی دانان به فاصله بغداد تا آلوس اشاره کرده اند. ابن خردادبه (د ۳۰۰ق/۹۱۲م) ضمن بیان راه مدینه السلام (بغداد) به مغرب، فاصله آلوس تا بغداد را ۴۵ فرسخ نوشته است، بدین تفصیل: از بغداد تا سیلحین ۴ فرسخ، از آنجا تا انبار ۸، از آنجا به رب ۷، از آنجا تا هیت ۱۲،

از آنجا تا ناووسه ۷ و از آنجا تا آلوسه ۷ فرسخ (ص ۷۲). موسیل، سیاح پژوهشگر، این مسافتها را با بررسی جدید بر حسب کیلومتر چنی آورده است: بغداد - سیلحین ۲۶، سیلحین - انبار ۳۶، انبار - رب ۳۶، رب - هیت ۵۲، هیت - ناووسه ۳۵، ناووسه، آلوس ۲۸، که جمعاً ۲۱۳ کم می‌شود (بستانی ف، ذیل آلوس).  
از شهر آلوس دانشمندان و شاعران و بزرگانی برخاسته‌اند. از جمله آنان در قدیم ابو عبدالله محمد بن حصن آلوسی طرسوسی محدث (سمعانی، ۴۷) و مؤید آلوسی شاعر (د ۵۷۷ق/۱۱۸۱م) است (ابن اثیر، ۸۳/۱). (در زمانهای اخیر خاندان آلوسی (ه م) از خاندانهای علمی مشهور بغداد است، که از جمله آنان ابوالثنا شهاب‌الدین محمود و نعمان بن سید شهاب‌الدین محمود آلوسی است. آلوس کنونی تا چندی پیش تابع ناحیه حدیثه در شهرستان عانه از استان دُلم بود، ولی اکنون جزء استان انبار (رمدی) است. چنین می‌نماید که آلوس در ادوار گذشته شهری ساحلی بود که در اثر تغییرات رود فرات، که امری کاملاً متداول بوده، به جزیره مبدل گشته است."

### زیارتگاه حضرت معصومه قم در جایگاه معبد اینانا (ایشتار/اناهیتا)

اینانای سومریان که با غالباً با ایشتار بابلیان و اناهیتای ایرانیان معادل گرفته می‌شده است در واقع مترادف با آنها به معنی "الهه پاک و باکره و مستوره و معصومه" است. پدر اینانا نانا (ماه خدا، به سانسکریت ماس و به اوستایی میثه یعنی ماه گردنده یا آنو ایزد آسمان، شکلی از نام موسی زبانهای ایرانی در تلفظ سامی و مصری) و مادرش نین گال (بانوی بزرگ جهان زیرین معادل و مترادف نیچ-مه خاتون به زبانهای ایرانی) و برادرش اوتو (خورشید خدا، لفظاً به معنی صلح جو، خوشنودی و خوشدلی دهنده= رضا) محسوب می‌شد. لقب مهم اینانا به سومری نین-مه-شار-را (ملکه همه مه ها= به فارسی سرور همه بزرگان، به پهلوی پات-مه=فاتمه) است. اسطوره تعقیب و فرار وی در رابطه با انکی (خدای خردمند زمین و آبهای ژرف) است. مطابق اسطوره اینانا که شهرش اوروک در سومر با نیرنگ وی ترقی نموده است، تصمیم می‌گیرد که به حضور برادر ناتنی خود انکی فرزند آنو برود که در آپسو (اقیانوس آب شیرین) مالک مه (فر فرمائروایی) است. انکی تا اندازه ای از آمدن او خبر دارد و حاضر به پذیرایی او می‌شود. انکی به وزیر خود ایشوم (ایزد کوهستان) خبر می‌دهد که برای آن ها مقدار زیادی غذا و نوشیدنی بیاورد و هنگامی که الهه وارد می‌شود آنها می‌نشینند و به شادی می‌پردازند. انکی تحت نفوذ شراب قرار می‌گیرد و مه (نیروی ماوراء الطبیعی قدرت حکمرانی) را یک به یک به اینانا می‌دهد. آن الهه یک به یک آنها را می‌شمارد و هر بار می‌گوید که "او آن را به من داده است." هنگامی که انکی از ایشوم مه را می‌خواهد؛ به او گفته می‌شود که اینانا آنها را به درون کشتی خود گذاشته و با آن رفته است. انکی، ایشوم و بعضی از دیوها را به دنبال اینانا می‌فرستد و به او توصیه می‌کند که کشتی را با مه بگیرد و برگرداند. ولی اینانا با کمک نین شوبور (الهه شرق؛ ملکه خراسان) موفق می‌شود که آن را با طلسم های جادویی خود دفع کند....". بنابراین مقبره ای که به نام معصومه در شهر قم واقع است؛ در جایگاه معبد کهن اینانای مردمان ایرانی و بابلی تبار کهن آن قرار گرفته است. اینکه در حدیث شیعی حضرت معصومه باکره نامی از برادران و برادر زادگان ادعایی وی داده نمی‌شود که مطابق سنت اعراب مسلمان در خبر و حدیث در اولویت قرار می‌گرفتند و امام هشتم به عنوان حاکم خراسان چنین اهانت و جنایت بزرگی را بی جواب نمی‌گذاشت. مسلماً ویژگیهای این روایت آن را به وضوح به حدیثهای معتزلی و شعوبی باطنیان شبه شیعی ما قبل صفویان می‌رساند که خبره و سرآمد مردمان روزگار خود در جعل احادیث برای حفظ مقدسات قدیمی خود در کسوت اسلامی شیعی بوده اند. گزارش این مطلب نباید از اهمیت بکاهد چه از جنبه خرافی و اغراق آمیز دینی آن کاسته و بر قداست باستانی و جاودانی آن خواهد افزود. جالب است که کلمه اوستایی سَتی (جاودانی) نام اصلی حضرت معصومه به شمار رفته است.

حال که نگاهی دوباره به منابع انترنتی در خود سایت حضرت معصومه می‌اندازم می‌بینیم کسی با نام مستعار "اهورا اشون" پیشتر به گونه ای دیگر با استفاده شواهد تاریخی و باستانشناسی و موقعیت محل به طرح و اثبات این امر پرداخته است. و بر رد آن هم از سوی روحانیون شیعه نقی نوشته شده است که هر دو در این قسمت نقل می‌شود و در پایان این بحث هم، ما روایت حدیثی مربوط به حضرت معصومه هم به عینه از همین سایت می‌آوریم.

"پاسخ به مقاله يك سایت اهورایی



در یکی از سایت‌هایی که از سوی اهورانیان، پیروان آئین باستانی ایرانیان، نوشتار پژوهش‌گونه‌ای به قلم "اهورا اشون" پیرامون بارگاه ملکوتی کریمه اهل بیت، تحت عنوان "حرم فاطمه معصومه در قم" ثبت شده که شبیه‌ها و تردیدهایی در آن ابراز شده و اظهار نموده که در انتظار پاسخ‌های راهگشا می‌باشد. برای رفع ابهام از ایشان و هم کیشان او، به نقد و بررسی سخنان او می‌پردازیم. در ابتدا بخش آغازین سخنان او را بدون هیچ دخل و تصرفی در این جا می‌آوریم<sup>(۱)</sup>.

.....  
امروزه، بارگاه "امامزاده فاطمه" دختر "امام موسی بن جعفر"، در شهر باستانی قم، یکی از مهمترین مراکز زیارتی در جهان تشیع است. "معصومه"، به معنی "بیگناه"، لقب این فاطمه است که خود در منابع سده های پیشین "ستی فاطمه (satti-fAtemeh)" هم نامیده می‌شده است. از برادر او، یعنی "امام رضا" نقل شده که "هر کس فاطمه را در قم زیارت کند، بهشت بر او واجب می‌شود."

قدیمی ترین منبعی که از "فاطمه ی معصومه" یاد کرده، کتاب "تاریخ قم"، (نوشته: حسن بن محمد بن حسن قمی) متعلق به سال ۳۷۸ هجری قمری است و البته باید دانست که هر آنچه که کتب تاریخی و مذهبی دیگر، درباره ی "امامزاده فاطمه ی معصومه" نوشته اند، همگی نقل قولهایی از همین کتاب است. در این کتاب، آمده است:

"فاطمه دختر امام موسی کاظم، در سال ۲۰۱ هجری - یعنی یکسال پس از ولایتعهدی امام رضا - برای دیدار برادر عازم ایران شد. چون به ساوه رسید بیمار شد. تا قم ده فرسنگ راه بود. فاطمه، عزم قم کرد و در قم میهمان موسی بن خزرج بن سعد اشعری شد. او پس از ۱۷ روز، در قم درگذشت. چون فاطمه را وفات رسید، بعد از غسل و تکفین، جسد او را به باغ بابلان بوند و خواستند تا در سردابی که به همین منظور آماده کرده بودند، دفن کنند. اما در میان آل سعد، در اینکه چه کسی سزاوارتر است برای رفتن به سرداب و تدفین ستی فاطمه. عاقبت بر پیرمردی به نام "قادر" اتفاق کردند، اما در همین هنگام دو سوار که روی خود را پوشانده بودند، از گرد راه رسیدند و کار تدفین را به اتمام رساندند و رفتند. و کس ندانست که ایشان که بودند."

همانطوریکه گفتیم، این گزارش در سال ۳۷۸ هجری قمری و در کتاب تاریخ قم درج شده و تمام منابع دیگر، همین مطالب را تقریباً بدون کمی و کاستی نقل کرده اند.

اما غرض از این نوشتار، بیان شك و شبهه ای است که من درباره ی اصیل و تاریخی بودن بارگاه فاطمه معصومه در قم دارم و می اندیشم که این محل، در اصل يك معبد برای پرستش ایزدان محبوب ایرانیان کهن، یعنی مهر و ناهید بوده است. دلایلی که مرا در گمان انداخته اند، مینویسم و در انتظار راهنمایی و پاسخهای راهگشای شما هستم:

۱- گزارش تاریخی مربوط به حضور و مرگ فاطمه معصومه در قم، خبری واحد است؛ یعنی هیچ منبع تاریخی دومی آنرا دلالت نکرده است. یعنی گزارش دیگری که ولو بصورت غیرمستقیم، مؤید آن باشد، در دست نیست. در عالم روایتگری اسلامی، معمولاً بر "خبر واحد" اعتمادی نمیشود.

۲- روایت مذکور، آنجا که به حضور "دو سوار نقاب پوش" برای تدفین او اشاره دارد، کاملاً ساختگی بنظر میرسد. در برخی منابع، این دو سوار را پدر و جد فاطمه دانسته اند، به عذر اینکه باید فرد یا افراد محرمی برای در گور نهادن يك زن، بوده باشند. تاکید بر کهولت "قادر" نیز شاید همین معنا را دلالت کند. اما، حضور سوارانی ناشناس در جمع دوستان ائمه و اقدام آنها در تدفین زنی از تبار ایشان، بی آنکه عکس العمل یا سوالی را همراه داشته باشد، از دیدگاه يك مورخ قابل قبول نیست؛ هر چند در منطق اسطوره ای، چنین تردیدهایی هرگز پیش نمی آید. (در مورد اسطوره ها و تفاوت منطق حاکم بر آنها با نگرشهای علمی به مشروح مصاحبه ی من با دکتر کزازی مراجعه کنید).

۳ - در جستجویی که کرده ام، هیچ نام و نشانی از همراهان فاطمه معصومه نیافتم. آقای علی اصغر فقیهی، مؤلف دانشمند کتاب "تاریخ مذهبی قم"، نیز تاکید دارند که "درباره ی همراهان - و نیز چگونگی حرکت و مسیر مسافرت - فاطمه معصومه هیچ مطلبی در منابع وجود ندارد." همچنین، در میان ۴۴۴ امامزاده ی موجود در قم، کمترین نشانی از همراهان ایشان یافت نمیشود و این جداً مایه ی شگفتی است که زنی تنها از خاندان پیامبر، صدها کیلومتر مسافرت کرده باشد. برخی منابع، عذر آورده اند که همراهان فاطمه در حوالی ساوه، مورد تهاجم سنیان متعصب ساوجی قرار گرفتند و کشته شدند و فاطمه به تنهایی به قم عزیمت کرد. اما این توجیه قابل قبول نیست. چگونه ممکن است که "خواهر ولیعهد دولت اسلامی" مورد هجوم دشمنان قرار گیرد و از این رخداد، نشان و گزارشی در منابع تاریخی برجای نمانده باشد؟ به یاد داشته باشیم که زمان سفر فاطمه، درست مقارن ولیعهد شدن امام رضا و اوج تبلیغات دولت مامون درین باره است.

۴ - بنا به محاسبات آقای فقیهی در کتاب تاریخ مذهبی قم، سن "فاطمه ی معصومه" در وقت وفات کمتر از ۲۳ نبوده است. با اینحال نشانی از همسر ایشان نیز وجود ندارد. مؤلف کتاب تاریخ قم، در رفع این مشکل، آورده است که اصولاً موسی بن جعفر هیچیک از ۲۱ دختر خود را به شوهر نداده بود، چون مردی که همتراز دخترانش باشد، وجود نداشت (!)

۵ - بنای بارگاه "فاطمه ی معصومه"، به گونه ای غیر قابل انتظار، حدود ۳۰ درجه با جهت قبله اختلاف دارد. یعنی حرم، ضریح و گور بر خلاف آنچه مثلاً در مورد بارگاه امام رضا دیده میشود، همسو با جهت قبله نیست، و شما هنگام نماز گزاردن در مقابل ضریح، حدود ۳۰ درجه به سمت راست کج می ایستید. محال است معماران دوره ی اسلامی، نسبت به تطبیق جهت آرامگاه و بنای بیرونی با جهت قبله بی توجه بوده اند؛ همچنانکه نمیتوان گفت که قادر به تشخیص سمت قبله نبوده اند و قدر مسلم، میزان خطای آنان، اینهمه (= حدود ۳۰ درجه) نبوده است. نیز غیر ممکن است که در میان باغ مشهور به بابلان، محذوری برای ساخت آرامگاه در سمت و سوی قبله وجود داشته است. ضمن اینکه تدفین نشدن فاطمه در گورستانهای قم محل بحث است. به گزارش منابع تاریخی در قم آن زمان، لااقل دو گورستان عمومی در شمال و جنوب شهر، وجود داشته است.

۶ - جهت کلی ساختمان آرامگاه، به گونه ای است که دو درب اصلی آن در فصول مختلف سال (اول بهار و اول پاییز)، دقیقاً رو به خورشید گشوده میشوند. همچنین، گور اصلی در دو متری زیر سطح زمین و در اطاقک زیرین ضریح قرار دارد. معماری این اطاقک که بنا به گزارش کتاب تاریخ قم، در اصل يك سرداب (= اتاق یا خانه ی زیرزمینی) بوده، به همراه قرار گرفتن آن در کنار آب (= رودخانه قم)، یادآور معابد مهر و ناهید است.

۷ - صفات، خویشکاری و نقشهای برشمرده شده برای فاطمه معصومه، یعنی "بیگناهی" و "برکت بخشی" در همترازی محض با "اناهیتا" به عنوان مطرحترین ایزدبانوی کهن ایرانیان قرار دارند.

۸ - لقب "معصومه" در میان اسامی امامزادگان منحصر به فرد است. من هنوز نتوانسته ام امامزاده ی دیگری با لقبی مشابه را پیدا کنم. نکته ی جالب توجه این است که این واژه دقیقاً و بی کم و کاست، برگردان واژه ی اناهیتا anahita در زبان اوستایی و ناهید anahid در زبان پهلوی است hita = پیدی و پلیدی و گناه، ana = پیشوند نفی. بارگاه او نیز مثل تمام معابد ناهید در کنار آب است. در مورد اینکه بسیاری از مقابر و بارگاههای امامزاده ها در ایران، در اصل معبد مهر و ناهید بوده اند، به وبلاگم مراجعه کنید.

۹ - چنانکه اشاره شد در منابع قدیمتر، از ایشان با نام "ستی فاطمه" یاد شده است. برخی از نویسندگان، به اشتباه ریشه ی این کلمه را "سیدتی" (= شکل مؤنث واژه ی "سیدی") گرفته اند. اما درست تر این است که ستی satti را در معنای خودش در زبانهای هنداروپایی به معنای "مقدسه" بگیریم. واژه ی سنت sant در زبانهای اروپایی کنونی از همین ریشه است. در گذشته ها ایزدبانوان را نیز با لقب ستی یاد میکردند. (در قم، مسجدی هم به نام "ستیه" وجود دارد. نیز در اصفهان امامزاده ای به نام "ستی فاطمه" هست).

یادآور میشوم که اگرچه امروزه قم یکی از مراکز مهم تشیع در جهان است، لیکن باید دانست که در دوره ی پیش از اسلام هم یکی از مراکز برجسته ی زرتشتیان بوده است و بنای این شهر را به پادشاهان کیانی نسبت میدهند. اسلام آوردن اهالی قم، بنا به کتاب تاریخ قم، در سایه ی شمشیر اعراب قبیله ی اشعری - که شیعه بودند - و پس از يك خدعه و خونریزی وحشتناك، رخ داد.

در خاتمه، امیدوارم که مطلب من موجب رنجش خاطر دوستداران حضرتش نشود و لازم به بسط این نکته نمیدانم که ایمان درست، همواره پس از شك ورزی پدیدار میشود. ایدون باد!"

.....  
این پژوهشگر اهورایی (اهورا اشون) در این نوشتار به این نتیجه رسیده که ورود حضرت معصومه سلام الله علیها به قم پیش از کتاب "تاریخ قم" در هیچ منبعی ولو به صورت غیرمستقیم نیامده است.  
اینک راهنمایی و پاسخی راهگشا:

کتاب "تاریخ قم" توسط "حسن بن محمد بن حسن" به سال ۳۷۸ ه.ق. به رشته تحریر درآمده، در حالی که روایت پاداش زیارت حضرت فاطمه معصومه سلام الله علیها در کتاب "کامل الزیارات"، تألیف "ابوالقاسم جعفر بن محمد قولویه" آمده است که این قولویه، متوفای ۳۶۷ ه.ق. از شخصیت های برجسته جهان تشیع در قرن چهارم بوده و همه علمای رجال بر وثاقت او اتفاق نظر دارند (۴).

علامه حلی رضوان الله علیه در ستایش از ابن قولویه می نویسد: او استاد شیخ مفید بود. شیخ مفید دانش و حدیث را از او فراگرفت. هر واژه ای که مردم برای ابراز نیکی، وثاقت و فقاہت به کار ببرند، او بالاتر از آن بود<sup>(۳)</sup>.  
ابن قولویه در کتاب گرانسنگ "کامل الزیارات" باب ۱۰۶ را به زیارت حضرت معصومه سلام الله علیها اختصاص داده و می نویسد:

"الباب السادس والمائه"

"فضل زیاره فاطمه بنت موسی بن جعفر صلوات الله علیها بقم"

"باب صدوششم"

"در فضیلت زیارت فاطمه، دختر موسی بن جعفر صلوات الله علیها در قم"

ابن قولویه در این باب دو حدیث نقل کرده:

حدیث ۱: حدیث کرد برای من علی بن حسین بن موسی بن بابویه، از علی بن ابراهیم بن هاشم، از پدرش، از سعد بن سعد از ابوالحسن امام رضا علیه السلام که گفت:

"سَأَلْتُهُ عَنْ زِيَارَةِ فَاطِمَةَ بِنْتِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: مَنْ زَارَهَا فَلَهُ الْجَنَّةُ"

از امام رضا علیه السلام در مورد زیارت فاطمه دختر موسی بن جعفر علیه السلام پرسیدم، فرمود: هر کس او را زیارت کند، بهشت از آن اوست<sup>(۴)</sup>.

این حدیث را ابن قولویه با سند صحیح از امام رضا علیه السلام روایت کرده و اینک اشاره ای کوتاه به سلسله روایان حدیث:

الف. علی بن حسین بن موسی بن بابویه، پدر شیخ صدوق علیه الرحمه مشهور به "ابن بابویه" متوفای سال ۳۲۹ ه. ق. فقیه بزرگ و محدث گرانقدر، که امام حسن عسکری علیه السلام نامه بی نظیری به افتخار او نوشته است<sup>(۵)</sup>.

ب. علی بن ابراهیم بن هاشم، صاحب تفسیر قمی، که جلالت قدرش چون آفتاب نیمروز است.

نجاشی پیشتر از رجالین در حق او می نویسد: در حدیث مورد وثوق، دقیق، مورد اعتماد و صحیح العقیده بود<sup>(۶)</sup>.

ج. ابراهیم بن هاشم، از اصحاب امام هشتم، نخستین کسی که حدیث کوفیان را در قم منتشر کرد. سید بن طاووس بر وثاقت او ادعای اجماع کرده است<sup>(۷)</sup>.

د. سعد بن سعد بن ابی حمزه، از اصحاب امام رضا و امام جواد علیهما السلام که همه رجالین و وثاقتش اتفاق نظر دارند<sup>(۸)</sup>.

حدیث ۲: ابن قولویه با سلسله اسناد خود از امام جواد علیه السلام روایت کرده که فرمود:

"مَنْ زَارَ قَبْرَ عَمَّتِي بِقُمْ فَلَهُ الْجَنَّةُ"

هر کس قبر عمه ام را در قم زیارت کند، بهشت از آن اوست<sup>(۹)</sup>.

با توجه به تاریخ درگذشت ابن قولویه به سال ۳۶۷ ه. ق. روشن می شود که کتاب "تاریخ قم" قدیمی ترین منبع پیرامون حضرت فاطمه معصومه سلام الله علیها نمی باشد، بلکه ابن قولویه که ۱۱ سال پیش از تاریخ نگارش کتاب "تاریخ قم" درگذشته و ایشان دو حدیث پیرامون فضیلت زیارت آن حضرت نقل کرده و بابتی را به عنوان "فضیلت زیارت فاطمه دخت موسی بن جعفر صلوات الله علیها در قم" اختصاص داده است.

دقت کنید در حدیث امام جواد علیه السلام به لفظ "قم" تصریح شده و چون مرقد مطهر آن حضرت در عهد امام جواد علیه السلام مشهور و زیارتگاه خاص و عام بوده به نام آن حضرت تصریح نکرده، بلکه فرموده: "قبر عمه ام را در قم..." جالبتر اینکه حدیث امام رضا علیه السلام از شهرت قبر آن حضرت در اولین سالهای دفن آن مخدّره حکایت می کند، زیرا تاریخ ارتحال حضرت معصومه سلام الله علیها روز دهم ربیع الثانی ۲۰۱ ه. ق. و تاریخ شهادت امام رضا علیه السلام در آخر صفر ۲۰۳ ه. ق. می باشد.

علاوه بر اینها سعد بن اهل قم بوده است، هنگامی که به محضر امام هشتم شرفیاب می شود، از فضیلت زیارت آن بانوی مکرمه می پرسد. و این سؤال، حکایت از آن دارد که در فاصله کمتر از دو سال (بین ارتحال بی بی و شهادت امام رضا علیه السلام) مرقد مطهر آن حضرت به صورت زیارتگاه همگان درآمده بود.

حدیث ۳: دیگر معاصرش شیخ صدوق نیز در کتاب گرانسنگ "عیون اخبار الرضا علیه السلام" بابتی را به فضیلت زیارت آن حضرت اختصاص داده و فرموده است:

"باب ۶۷- ماجاء عن الرضا علیه السلام فی ثواب زیاره فاطمه بنت موسی بن جعفر علیه السلام بقم"

"باب ۶۷- پیرامون آنچه از امام رضا علیه السلام در مورد پاداش زیارت فاطمه، دختر موسی بن جعفر علیه السلام در قم رسیده است"

آنگاه از پدرش (ابن بابویه) و محمد بن موسی بن متوکل، هر دو از علی بن ابراهیم بن هاشم، از پدرش، از سعد بن سعد روایت کرده‌اند که گفت:

"سَأَلْتُ أَبَا الْحَسَنِ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ زِيَارَةِ فَاطِمَةَ بِنْتِ مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ فَقَالَ: مَنْ زَارَهَا فَلَهُ الْجَنَّةُ" "از ابوالحسن امام رضا علیه السلام در مورد زیارت فاطمه، دختر موسی بن جعفر علیه السلام پرسیدم، فرمود: هر کس او را زیارت کند، بهشت از برای اوست (۱۰)".

ملاحظه فرمودید که شیخ صدوق این حدیث را از پدرش ابن بابویه و محمد بن موسی بن متوکل روایت کرده که او نیز مورد اعتماد است و همه رجالیون بر وثاقتش اتفاق نظر دارند (۱۱).

یادآور می‌شوم که شیخ صدوق کتاب "عیون الأخبار" را برای "صاحب بن عباد" نوشته و در دیباجه کتاب آورده است: دو قصیده از قصاب صاحب جلیل القدر، کافی الکفاه، ابوالقاسم اسماعیل بن عباد اطل الله بقائه... در اهدای سلام به پیشگاه حضرت علی بن موسی الرضا علیه السلام به من رسید، پس این کتاب را به منظور اهدا به کتابخانه پراوازه اش تألیف کردم (۱۲).

در آخرین فصل کتاب نیز مشروحاً بیان می‌کند که در سال ۳۵۲ ه.ق. از رکن الدوله اجازه تحصیل کرده به زیارت مشهد مقدس شرفیاب شده و برای او دعای خیر نموده است (۱۳).

از بیان علامه تهرانی استفاده می‌شود که شیخ صدوق در تاریخ یادشده این دو قصیده را دریافت کرده و در مقابل این کتاب را برای صاحب بن عباد تألیف کرده است (۱۴).

با توجه به درگذشت رکن الدوله به سال ۳۶۶ ه.ق. روشن می‌شود که این کتاب حداقل ۱۲ سال پیش از کتاب "تاریخ قم" تألیف شده است.

حدیث ۴: شیخ صدوق همچنین در کتاب "ثواب الأعمال" بابی را به این موضوع اختصاص داده و چنین عنوان کرده است:

"ثواب من زار قبر فاطمه بنت موسی بن جعفر علیه السلام بقم؛ پاداش کسی که قبر فاطمه دخت موسی بن جعفر علیه السلام را در قم زیارت کند (۱۵)...."

حدیث ۵: صاحب کتاب المسلسلات، ابومحمد، جعفر بن احمد بن علی قمی، مشهور به "ابن رازی" معاصر شیخ صدوق می‌باشد.

ابن رازی از صدوق و استادش: احمد بن علی بن ابراهیم بن هاشم روایت کرده است. وی همچنین از تلکبری و استادش سهل بن احمد دیباجی و... روایت کرده است.

شیخ صدوق نیز در کتاب "توحید" از او روایت کرده است (۱۶).

از وی ۲۲۰ جلد کتاب به یادگار مانده، که یکی از آنها کتاب "المسلسلات" می‌باشد (۱۷).

او در کتاب "المسلسلات" حدیث مفصلی با سلسله اسنادش از فاطمه معصومه سلام الله علیها از عمه اش فاطمه دخت امام صادق علیه السلام، از عمه اش فاطمه دخت امام باقر علیه السلام، از عمه اش فاطمه دخت امام سجاد علیه السلام، از عمه اش فاطمه دخت امام حسین علیه السلام... از فاطمه زهرا سلام الله علیها از رسول اکرم صلی الله علیه و آله وسلم روایت کرده است (۱۸).

این حدیث از دو جهت مسلسل است، یکی اینکه آن را فاطمه‌ای از فاطمه روایت کرده، دوم اینکه آن را هر فاطمه‌ای از عمه اش فاطمه روایت کرده است (۱۹).

روایات حضرت معصومه سلام الله علیها به این حدیث منحصر نیست. شمس الدین جزری (۲۰) و چشتی داغستانی نیز احادیث دیگری از طریق ایشان روایت کرده‌اند (۲۱). ولی اهمیت ابن رازی در این است که زمانش مقدم بر زمان تألیف "تاریخ قم" می‌باشد.

روی ابن بیان پیش از تألیف کتاب "تاریخ قم" گروهی از محدثان از حضرت فاطمه معصومه سلام الله علیها حدیث روایت کرده‌اند و گروهی از راویان حدیث از امام رضا و امام جواد علیهما السلام پیرامون فضیلت زیارت آن حضرت حدیث نقل کرده‌اند.

آنچه "اهورا اشون" به گمان خود تصور کرده که پیش از کتاب "تاریخ قم" در هیچ منبع دیگری از آمدن حضرت معصومه سلام الله علیها به قم، زکری به میان نیامده، خیالی باطل و گمانی بی‌اساس می‌باشد.

اما اینکه آیا خبر ورود حضرت معصومه سلام الله علیها به قم، خبر واحد است؟ پژوهشگر اهورایی در این نوشتار آورده است: گزارش تاریخی مربوط به حضور و مرگ فاطمه معصومه سلام الله علیها در قم خبری واحد است!!

حسن بن محمد بن حسن قمی، کتاب ارزشمند تاریخ قم را به سال ۳۷۸ ه.ق. تألیف کرده است و تا آن روز ۱۷۷ سال از وفات حضرت فاطمه معصومه سلام الله علیها گذشته بود و صدها هزار نفر به زیارت آستان مقدس این بانو شتافته و پیشانی ادب بر آستانش سوده بودند.

بارگاه ملکوتی دخت گرامی موسی بن جعفر علیه السلام چیزی نبود که نیازی به نقل صاحب "تاریخ قم" داشته باشد. بلکه ویژگی کتاب "تاریخ قم" در این بود که مؤلف آن، دانشمند فرزانه، محقق فرهیخته و مورّخی پرآوازه بود و در تألیف کتاب صداقت و امانت خاصی ارایه داده بود و لذا مؤلفان بعدی جزئیات مربوط به ورود این بانوی عظیم الشان را از کتاب وی نقل کرده اند.

مشکل بزرگ:

مشکل بزرگ ما این است که میراث علمی ما در طول قرون و اعصار همواره مورد تاخت و تاز دانشمندان بی فرهنگ بود که در اینجا به چند نمونه از این تاخت و تازها اشاره می کنیم:

۱. همین صاحب بن عباد که شیخ صدوق کتاب "عیون الأخبار" را برای او تألیف کرده، کتابخانه بزرگی داشت که بار چهارصد شتر بود. هنگامی که سلطان محمود سبکتین وارد ری شد، به او گفتند که همه این کتابها بر عقیده شیعیان می باشد. همه کتابهای اعتقادی و کلامی آن را جدا کرده و طعمه آتش نمود (۲۲).

۲. به هنگام ورود طغرل بیگ سلجوقی به بغداد کتابخانه بی نظیر شیخ طوسی که بیش از هفتاد هزار کتاب در آن بود، طعمه حریق شد و در میان شعله های کینه های بدر و حنین سوخت.

ابن حجر عسقلانی نقل می کند که کتابهای نفیس و بی نظیر شیخ طوسی در روز روشن در میدان مسجد النصر در برابر چشمان همگان طعمه حریق شد (۲۳).

۳. در حمله ددمنشانه "احمدپادشاه جزّار" به سال ۱۱۷۵ ه.ق. همه آثار نفیس و منحصر به فرد کتابخانه های شیعیان در جبل عامل به عکا حمل شد و در آنجا در میان نانوائی ها، حلواپزیها و آشپزخانه ها تقسیم شد و به مدت شش روز تنورهای عگا با این آثار نفیس و نسخه های منحصر به فرد شعله ور گردید (۲۴).

۴. در این همین عصر مشعشع طلانی بیش از چهار هزار نسخه خطی کتابخانه مهم و تاریخی "عارف حکمت" مدینه منوره توسط وهابیان بی فرهنگ در میان آتش سوخت.

۵. باز در همین امسال هزاران نسخه چاپی و خطی از نهج البلاغه، صحیفه سجّادیه و دیگر معارف شیعی در میدان آزادی صنعا - پایتخت یمن - توسط نیروهای بعثی در روز روشن در احقاد بدر و حنین شعله ور شد و طعمه حریق گردید.

دیگر جای شگفت نیست که از بیش از ۲۰۰ جلد آثار تألیفی عیاشی متوفای ۳۲۰ ه.ق. تنها تفسیر عیاشی، آنهم فقط نیمه ی اول آن به دست ما رسیده است (۲۵) و از بیش از ۲۰۰ جلد اثر تألیفی شیخ صدوق کمتر از یک دهم آن باقی است (۲۶).

همین کتاب "تاریخ قم" که جالب ترین، جامع ترین و متقن ترین کتاب در این موضوع است، مؤلف آن را در ۲۰ باب تألیف کرده و متن عربی آن کلاً از بین رفته است و آنچه موجود است فقط ۵ باب از ترجمه آن به قلم حسن بن علی بن حسن بن عبدالمطلب قمی است، که به سال ۸۶۵ ه.ق. به فارسی برگردان شده است.

در پایان این بخش از مقال بی تناسب نیست حدیث شریفی را پیرامون حضرت فاطمه معصومه سلام الله علیها از امام جعفر صادق علیه السلام نقل کنیم، تا معلوم شود که اخبار مربوط به این بانوی مکرمه پیش از ولادت باسعادتش توسط پیشوایان معصوم علیهم السلام بیان شده است.

نصیر الدین، ابوالرشید، عبد الجلیل رازی قزوینی، از علمای برجسته قرن ششم در کتاب ارزشمند "بعض مطالب التواصب" که به سال ۵۶۰ ه.ق. آن را تألیف کرده از امام صادق علیه السلام روایت کرده (۲۷) که فرمود:

خدای را حرمی است و آن مکه است، پیامبر خدا را حرمی است و آن مدینه است، امیرمؤمنان را حرمی است و آن کوفه است، آگاه باشید که حرم من و فرزندان من قم است که آن کوفه کوچک ماست. برای بهشت هشت در است که سه در آن به سوی قم است.

ثُمَّ بَضُّ فِيهَا امْرَأَةً هِيَ مِنْ وَلَدِي وَ اسْمُهَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُوسَى، تَدْخُلُ بِشَفَاعَتِهَا شِيعَتُنَا الْجَنَّةَ بِأَجْمَعِهِمْ

در آنجا بانویی از فرزندان من در می گذرد که نامش فاطمه دخت موسی است، همه شیعیان ما با شفاعت او وارد بهشت می شوند (۲۸).

اما در مورد جهت قبر مطهر حضرت معصومه (سلام الله علیها) باید گفت که مرقد اصلی دقیقاً به طرف قبله است اما ساختمان حرم مطهر به صورت شمالی و جنوبی و شرقی است که معماری زمان ساخت آن بوده است و ذوق و هنر معماران آن زمان چنین بوده که هم اکنون هم بعضی از معماران چنین عمل می کنند و این برای اینست که حداکثر استفاده

را از نور خورشید برای روشن بودن داخل ساختمان داشته باشند. این که مسئله را مربوط کنیم به مسائل آتش پرستی توهم باطلی است که هیچ تأییدی ندارد.

اما حرف آخر اینکه شهر مقدس قم شهری است که تاسیس آن به صورت يك شهر به قرن دوم هجری قمری می رسد که عهد حکومت اسلام بر سرزمین های ایرانی بوده است.

خصوصاً محل دفن حضرت معصومه (سلام الله علیها) - قبل از آمدن حضرت به شهر مقدس قم - باغ بزرگ بابلان و متعلق به موسی بن خزر ج اشعری بوده است.

ایشان بواسطه شدت علاقه ایشان به حضرت معصومه (سلام الله علیها) همه باغ را وقف حضرت نمود و پس از دفن حضرت به صورت قبرستان بزرگ شهر قم در آمد که آثار آن هنوز باقی است.

#### پاورقی ها

- (۱) جمله "خلاف کردند" در مقاله سایت افتاده بود که برای روشن شدن هدف از جمله، آن را از کتاب "تاریخ قم" افزودیم.
- (۲) نجاشی، الرجال، ص ۱۲۳، شیخ طوسی، الفهرست، ص ۷۱.
- (۳) علامه حلی، الرجال، ص ۳۱.
- (۴) ابن قولویه، کامل الزیارات، ص ۳۲۴، ب ۱۰۶، ج ۱.
- (۵) ابن شهر آشوب، مناقب آل ابی طالب، ج ۴، ص ۴۲۵.
- (۶) نجاشی، الرجال، ص ۲۶۰.
- (۷) سیدابن طاووس، فلاح السائل، ص ۱۵۸.
- (۸) نجاشی، الرجال، ص ۱۷۹، شیخ طوسی، الرجال، ص ۳۷۸.
- (۹) ابن قولویه، ص ۳۲۴، ب ۱۰۶، ج ۲.
- (۱۰) شیخ صدوق، عیون اخبار الرضا علیه السلام، ج ۲، ص ۲۷۱، ب ۶۷، ج ۱ (۱۰-).
- (۱۱) علامه حلی، الرجال، ص ۱۴۹، ابن داود، الرجال، ص ۱۸۵.
- (۱۲) شیخ صدوق، عیون اخبار الرضا علیه السلام، ج ۱، ص ۲.
- (۱۳) همان، ج ۲، ص ۲۸۴، ب ۶۹، ذیل ج ۲.
- (۱۴) تهرانی، الذریعه، ج ۱۵۷، ص ۳۷۵، رقم ۲۳۶۷.
- (۱۵) شیخ صدوق، ثواب الأعمال، ص ۹۸ (۱۵-).
- (۱۶) همو، التوحید، ص ۸۸، ب ۴ و ۴۱۷، ب ۶۵، ج ۱.
- (۱۷) تهرانی، طبقات أعلام الشیعه، ق چهارم، ص ۶۸.
- (۱۸) ابن رازی، المسلسلات، ص ۱۰۸.
- (۱۹) ربك: زندگانی کریمه اهل بیت، ص ۵۸.
- (۲۰) جزری، أسنی المطالب، ص ۴۹، محمودی، أسمی المناقب، ص ۳۲، أمرتسری، أرحج المطالب، ص ۴۴۸.
- (۲۱) داغستانی، اللؤلؤة الثمینة، ص ۲۱۷.
- (۲۲) یاقوت، معجم الادباء، ج ۶، ص ۲۵۹.
- (۲۳) ابن حجر، لسان المیزان، ج ۵، ص ۱۵۳، رقم ۴۵۲.
- (۲۴) علی مروه، تاریخ جبا، ص ۲۹.
- (۲۵) شیخ طوسی، الفهرست، ص ۲۱۲، رقم ۶۰۴ (۲۵-).
- (۲۶) نجاشی، الرجال، ص ۳۸۹، رقم ۱۰۴۹.
- (۲۷) ۴ این کتاب با حواشی ارزشمند مرحوم محدث ارموی، در سه مجله به نام النقص، در ۲۱۱۰ صفحه زیری، به سال ۱۳۵۸ ه.ش. از سوی انجمن آثار ملی به چاپ رسیده است.
- (۲۸) عبدالجلیل رازی، النقص، ص ۱۹۶.

در اینجا بدون توضیح بیشتر در این باب مطالب احادیث قدیمی را که در پایین به عنوان تاریخچه حضرت معصومه آورده شده است به عینه نقل میکنم.

#### زندگینامه حضرت معصومه مطابق سایت حضرت معصومه (س):

نام شریف آن بزرگوار فاطمه و مشهورترین لقب آن حضرت، «معصومه» است. پدر بزرگوارش امام هفتم شیعیان حضرت موسی بن جعفر (ع) و مادر مکرمه اش حضرت نجمه خاتون (س) است. آن بانو مادر امام هشتم نیز هست. لذا حضرت معصومه (س) با حضرت رضا (ع) از يك مادر هستند.

ولادت آن حضرت در روز اول ذی‌قعدة سال ۱۷۳ هجری قمری در مدینه منوره واقع شده است. دیری نپایید که در همان سنین کودکی مواجه با مصیبت شهادت پدر گرامی خود در حبس هارون در شهر بغداد شد. لذا از آن پس تحت مراقبت و تربیت برادر بزرگوارش **حضرت علی بن موسی الرضا (ع)** قرار گرفت.

در سال ۲۰۰ هجری قمری در پی اصرار و تهدید مأمون عباسی سفر تبعید گونه **حضرت رضا (ع)** به مرو انجام شد و آن حضرت بدون این که کسی از بستگان و اهل بیت خود را همراه ببرند راهی خراسان شدند.

يك سال بعد از هجرت برادر، **حضرت معصومه (س)** به شوق دیدار برادر و ادای رسالت زینبی و پیام ولایت به همراه عده ای از برادران و برادرزادگان به طرف خراسان حرکت کرد و در هر شهر و محلی مورد استقبال مردم واقع می شد. این جا بود که آن حضرت نیز همچون عمه بزرگوارشان حضرت زینب(س) پیام مظلومیت و غربت برادر گرامیشان را به مردم مؤمن و مسلمان می رساندند و مخالفت خود و **اهلبیت (ع)** را با حکومت حیلہ گر بنی عباس اظهار می کرد. بدین جهت تا کاروان حضرت به شهر ساوه رسید عده ای از مخالفان اهل بیت که از پشتیبانی مأموران حکومت برخوردار بودند، سر راه را گرفتند و با همراهان حضرت وارد جنگ شدند، در نتیجه تقریباً همه مردان کاروان به شهادت رسیدند، حتی بنابر نقلی حضرت(س) معصومه را نیز مسموم کردند.

به هر حال، یا بر اثر اندوه و غم زیاد از این ماتم و یا بر اثر مسمومیت از زهر جفا، حضرت فاطمه معصومه (س) بیمار شدند و چون دیگر امکان ادامه راه به طرف خراسان نبود قصد شهر قم را نمود. پرسید: از این شهر «ساوه» تا «قم» چند فرسنگ است؟ آن چه بود جواب دادند، فرمود: مرا به شهر قم ببرید، زیرا از پدرم شنیدم که می فرمود: شهر قم مرکز شیعیان ما است. بزرگان شهر قم وقتی از این خبر مسرت بخش مطلع شدند به استقبال آن حضرت شتافتند؛ و در حالی که «**موسی بن خزرج**» بزرگ خاندان «**اشعری**» زمام ناچه آن حضرت را به دوش می کشید و عده فراوانی از مردم پیاده و سواره گرداگرد کجاوه حضرت در حرکت بودند، حدوداً در روز ۲۳ ربیع الاول سال ۲۰۱ هجری قمری حضرت وارد شهر مقدس قم شدند. سپس در محلی که امروز «**میدان میر**» نامیده می شود شتر آن حضرت در جلو در منزل «**موسی بن خزرج**» زانو زد و افتخار میزبانی حضرت نصیب او شد.

آن بزرگوار به مدت ۱۷ روز در این شهر زندگی کرد و در این مدت مشغول عبادت و راز و نیاز با پروردگار متعال بود.

محل عبادت آن حضرت در مدرسه ستیه به نام «**بیت النور**» هم اکنون محل زیارت ارادتمندان آن حضرت است.

سرانجام در روز دهم ربیع الثانی و «**بنا بر قولی دوازدهم ربیع الثانی**» سال ۲۰۱ هجری پیش از آن که دیدگان مبارکش به دیدار برادر روشن شود، در دیار غربت و با اندوه فراوان دیده از جهان فروبست و شیعیان را در ماتم خود به سوگ نشاند. مردم قم با تجلیل فراوان پیکر پاکش را به سوی محل فعلی که در آن روز بیرون شهر و به نام «**باغ بابلان**» معروف بود تشییع نمودند. همین که قبر مهیا شد دراین که چه کسی بدن مطهر آن حضرت را داخل قبر قرار دهد دچار مشکل شدند، که ناگاه دو تن سواره که نقاب به صورت داشتند از جانب قبله پیدا شدند و به سرعت نزدیک آمدند و پس از خواندن نماز یکی از آن دو وارد قبر شد و دیگری جسد پاک و مطهر آن حضرت را برداشت و به دست او داد تا در دل خاک نهان سازد.

آن دو نفر پس از پایان مراسم بدون آن که با کسی سخن بگویند بر اسب های خود سوار و از محل دور شدند.

بنا به گفته بعضی از علما به نظر می رسد که آن دو بزرگوار، دو حجت پروردگار: **حضرت رضا (ع)** و **امام جواد (ع)** باشند چرا که معمولاً مراسم دفن بزرگان دین با حضور اولیا الهی انجام شده است.

پس از دفن حضرت معصومه(س) موسی بن خزرج سایبانی از بوریا بر فراز قبر شریفش قرار داد تا این که حضرت زینب فرزند **امام جواد(ع)** به سال ۲۵۶ هجری قمری اولین گنبد را بر فراز قبر شریف عمه بزرگوارش بنا کرد و بدین سان تربت پاک آن بانوی بزرگوار اسلام قبله گاه قلوب ارادتمندان به **اهلبیت (ع)**. و دارالشفای دلسوختگان عاشق ولایت و امامت شد.



## زیارتگاه شاه عبدالعظیم حسنی ری در اصل متعلق به شیخ جمال الدین ابوالفتوح رازی است

روایات مربوط به بنای اولیه مقبره بدان صورت که مطرح میشود اصیل نمی نماید آنجایی که بنای اولیه مقبره را به محمد بن زید داعی علوی میرسانند، چه نزد خاندان علوی نیز مانند سایر اعراب زمان خویش در فرهنگشان سنت ارج گذاری به قبر و ایجاد تأسیسات برای آن نبوده است. اینجا و همچنین مقبره معروف مجاور آن موسوم حمزه بن موسی باید متعلق به اکابر و اولیاء زیر باشد که حمدالله مستوفی در شهر ری بر می شمرد: "ابراهیم خواص" (مدفنش را برج طغرل میدانند)، "کسانی سابع قراء السبعة" (با معادل گرفتن سبع در معنی درنده با شیر همان حمزه بن موسی)، "محمد بن حسن فقیه" (به احتمال زیاد امامزاده ابوالحسن ری)، "هشام" (به احتمال زیاد همان هشام بن عبیدالله رازی که گورستان خانوادگیش در روستای ارنویه ری است)، "شیخ جمال الدین ابوالفتوح" و "جوانمرد قصاب" (بقعه ای در شهر ری به نامش موجود است). لذا برای پیدایی عبدالعظیم عالم تاریخی شهر ری باید به بررسی نام و نشانهای فوق حمدالله مستوفی پرداخته شود که از میان به خود شیخ جمال الدین ابوالفتوح میرسیم که تنها ویژگیهای همین عالم مفسر دینی شیخ جمال الدین ابوالفتوح حسین بن علی صاحب کتاب و تفسیر است که با شاه عبدالعظیم حسنی علوی کاملاً همخوانی کامل دارد. شیخ با شاه، ابوالفتوح با عبدالعظیم و جمال الدین حسین با حسن و علی با علوی جایگزین شده است. باغ سیب احادیث منسوب به عبدالعظیم هم از نام کتاب روضة الجنان (باغ بهشتی) معروف شیخ جمال الدین پدید آمده است. در مقاله ای از سازمان دارالقرآن الکریم "شیخ جمال الدین ابوالفتوح حسین بن علی رازی" چنین معرفی شده است:

"نام ابوالفتوح رازی (جمال الدین ابوالفتوح حسین بن علی بن محمد بن احمد خزاعی رازی) صاحب تفسیر محل تولد ری تاریخ تولد سال تولد ایشان مشخص نیست. تاریخ وفات ۵۵۲ ق. استادان مفید ثانی فرزند شیخ الطایفه و عبدالرحمان و ابوالوفای رازی. شاگردان منتجب الدین رازی و ابن شهر آشوب، ابن حمزه طوسی. معرفی تفسیر: تفسیر ابوالفتوح رازی، کهنترین و مشروحترین تفسیر شیعی، به فارسی. او این تفسیر را در سالهای ۵۱۰ تا ۵۳۳ یا اندکی پس از آن نوشته که چون سال وفاتش، بنا بر تحقیق مصححان چاپ اخیر کتاب، ۵۵۲ بوده نگارش این اثر در میانسال او بوده است (ابوالفتوح رازی، ج ۱، مقدمه یاحقی و ناصح، ص پنجاه و نه، شصت و دو). در متن کتاب به نام تفسیر اشاره ای نشده است، اما بنا بر اجماع دست نویسها و منابع هم روزگار مؤلف، از جمله فهرست منتجب الدین رازی (ص ۴۵) که شاگرد شیخ بوده، همه جا نام کتاب روض الجنان و روض الجنان آمده است. تنها در معالم العلماء ابن شهر آشوب «روض الجنان و روض الجنان» ثبت شده که قطعاً کلمه «روح» در آغاز آن محرف «روض» است، چرا که خود ابن شهر آشوب در کتاب دیگرش، مناقب، گفته است: «ابوالفتوح روایت روض الجنان و روح الجنان فی تفسیر القرآن را به من اجازه داده است». نام محرف «روح الجنان و روض الجنان» به یکی از چاپهای کتاب یعنی طبع میرزا ابوالحسن شعرانی نیز راه یافته است. در ایران و بویژه در زبان و قلم عموم این کتاب به نام کلی آن، تفسیر ابوالفتوح رازی، شهرت یافته است. روش تفسیر: شیوة تنظیم تفسیر ابوالفتوح رازی اصولاً کلامی - روایی است، اما از آنجا که بر جنبه های ادبی و اثره های قرآنی مانند مباحث لغوی و زبانی و استشهاد به اشعار عربی برای روشن شدن معانی کلمات و جنبه های صرف و نحوی نیز تأکید دارد، خصوصیت ادبی را هم می توان بر آن افزود. روش کار مؤلف، پس از ذکر مقدمه ای کوتاه در معانی و اقسام قرآن و بحثی در معانی تفسیر و تأویل و استعاده، این است که آیه یا آیاتی از هر سوره را بترتیب، از فاتحه تا ناس، آورده و به صورت زیرنویس و لفظ به لفظ به فارسی استوار و پاکیزه ای ترجمه کرده است، آنگاه از ابتدا، پس از ذکر بخشهای کوتاهی از آیات، به تفسیر و شرح لغوی و صرفی و نحوی و فقهی و کلامی آن پرداخته و در هر مورد، اقوال و آرای مفسران و نحویان و لغویان و فقها و متکلمان را با استفاده از منابع متقدم ذکر کرده است. اشاره های تاریخی و قصص و حکایات و تمثیلات و مباحث فقهی نیز در کتاب آمده است. مباحث تکراری در آیات به موارد قبلی ارجاع شده است و خود مؤلف نیز به این نکته اشاره دارد. مباحث



ذوقی و ادبی و عرفانی هم بیش و کم در خلال بخشهای تفسیری مطرح شده است. زبان تفسیر، چه در بخشهای ترجمه و چه در بخشهای تفسیری، استوار و ادبی و در عین حال ساده است و جز در بخشهای اندکی از مقدمه و پاره ای مباحث ذوقی و عرفانی از شیوة نثر مرسل پیروی می کند. ترجمه آیات در نسخه های کهن یا نزدیک به زمان مؤلف، اصل و حاوی مفردات و تعبیرات کهن و لهجه ای است و از جهات متعدد زبانی با زیرنویس آیات در ترجمه تفسیر طبری قابل مقایسه است. اما این ترجمه ها در نسخه های متأخر، بویژه از سده های نهم و دهم به بعد، دستخوش تغییر و تحریف شده و به نثر و زبان روزگار کاتبان نزدیک گردیده است. جنبه های ادبی و زبانی تفسیر ابوالفتوح از جهات متعدد سزاوار توجه است. برخی مختصات زبانی و گویشی کم نظیر و مشخص که احتمالاً متعلق به گویش قدیم ری باشد، در کتاب دیده می شود که از نظر زبان شناسی اهمیت دارد تفسیر روض الجنان نزدیک به دوپست سال تفسیرنویسی فارسی و نزدیک به پانصد سال تفسیرنویسی عربی را پشت سر دارد، بنابراین طبیعی است که از منابع تفسیر پیش از خود سود برده باشد؛ با این حال، کوچکترین نشانه ای حاکی از استفاده او از تفاسیر فارسی پیش از خود از قبیل ترجمه تفسیر طبری، تاج التراجم، سورآبادی، قرآن پاک، تفسیر قرآن مجید معروف به تفسیر کیمبریج، در دست نیست. شاید او با وجود میراث تفاسیر عربی خود را از رجوع به تفسیرهای فارسی بی نیاز می دیده است. ابوالفتوح رازی از تفاسیر فارسی و عربی زمان خود نامی نبرده است؛ فقط چندین بار از زمخشری مؤلف الکشاف عن حقایق التنزیل با احترام یاد کرده و اشعاری از او نقل کرده اما از کشف نامی نبرده است. نشانه هایی چون تصریح به نام و نقل آشکار مطالب، استفاده ابوالفتوح رازی از اهم تفسیرهای عربی پیشین اعم از شیعه و سنی را اثبات می کند. او در تفسیر خود از بسیاری مفسران پیشین، از قبیل امام حسن عسکری علیه السلام، ابوالقاسم کجی، ابومسلم محمد بن بحرافهانی، ابوعلی جبایی و پسرش ابوهاشم جبایی، ابوبکر اصم، ابوالحسن رُمّانی، زجاج، حسین بن فضل بجلی، ابواسحاق ثعلبی، قتال نیشابوری و بویژه محمد بن جریر طبری، نام برده و از تفسیرهای آنان و به طور خاص از تفسیر طبری استفاده کرده است. ابوالفتوح هنگام بحث فقهی و کلامی در آیات، اقوال مفسران اهل سنت را تقریباً با بی طرفی کامل ذکر کرده و نظر خود را بر مبنای فقه و کلام شیعه، تحت عنوان «مذهب ما»، بیان داشته است. تفسیر ابوالفتوح در میان امّهات تفاسیر شیعی پیشین، حتی در مباحث لغوی و معانی واژه های قرآنی و استشهاد به اشعار عربی، با التّبیان فی تفسیر القرآن شیخ طوسی و مجمع البیان فی تفسیر القرآن طبرسی قابل مقایسه است و از این نظر ظاهراً بر دو تفسیر دیگر رجحان دارد. ابوالفتوح ظاهراً از التّبیان به طور مستقیم استفاده کرده اما به سبب قرب زمان تألیف از وجود مجمع البیان بی خبر بوده است و مشابهت این دو می تواند از اشتراک منابع و نزدیکی مشرب فقهی و کلامی دو مؤلف ناشی شده باشد. استفاده وسیع ابوالفتوح از منابع فقهی و کلامی فرق مختلف و مباحث تاریخی و قصص و حتی اسرائیلیات، اهمیت آن را از این جهات نیز در میان آثار همگن سزاوار تحقیق کرده است. تفسیر ابوالفتوح رازی بر تفسیرهای عربی و فارسی بعد از خود اثر نهاده است. قاضی نورالله شوشتری ضمن ستایش از این تفسیر، اظهار نظر کرده که فخرالدین رازی اساس تفسیر کبیر خود را از این کتاب گرفته و برای دفع انتحال، بعضی از تشکیکات خود را بر آن افزوده است. از میان تفسیرهای فارسی که از ابوالفتوح متأثر بوده و بوضوح و گاه به عین عبارت از آن نقل قول کرده اند، می توان به دو تفسیر پر آوازه شیعه، جلاء الاذهان و جلاء الاحزان معروف به تفسیر گازر تألیف ابوالمحاسن حسین بن حسن جرجانی و منهج الصادقین ملافتح الله کاشانی اشاره کرد. متن این دو کتاب، بویژه تفسیر گازر، با روض الجنان اغلب یکسان و سزاوار سنجشهای دقیق است. تفسیر ابوالفتوح تقریباً از زمان حیات مؤلف مورد توجه بوده و مرتب استنساخ و رونویسی شده است. تاکنون ۵۳ نسخه ناقص و کامل از این تفسیر در کتابخانه های ایران و دیگر کشورها شناسایی شده است. تفسیر ابوالفتوح را نخستین بار تنی چند از فضلا، از جمله ملک الشعرا صیوری، در ۱۳۰۷ و ۱۳۰۹ در پنج مجلد آماده چاپ کردند که دو مجلد آن در ۱۳۲۳ به فرمان مظفرالدین شاه و سه جلد باقی مانده در ۱۳۱۳-۱۳۱۵ ش به دستور علی اصغر حکمت، وزیر معارف وقت، به چاپ رسید (همین چاپ، که در پایان مجلد پنجم حاوی مؤخره ای به قلم محمد قزوینی در باره مؤلف و تفسیر اوست، در ۱۴۰۴ در قم به صورت افست منتشر شده است). چاپ دیگری از این کتاب در ده جلد در ۱۳۲۰ ش با تصحیح و حواشی مهدی الهی قمشه ای منتشر شد. چاپ سوم این کتاب در ۱۳۸۲ با تصحیح و حواشی میرزا ابوالحسن شعرانی در سیزده مجلد با نام روح الجنان و روح الجنان سامان یافت که بارها به طریق افست تجدید طبع شده است. آخرین چاپ آن در بیست جلد با تصحیح و مقابله با ۳۸ نسخه کهن و ذکر نسخه بدلها و با مقدمه ای مبسوط به کوشش و تصحیح محمدجعفر یاحقی و محمدمهدی ناصح در سالهای ۱۳۶۵ تا ۱۳۷۶ ش، از سوی بنیاد پژوهشهای اسلامی آستان قدس رضوی منتشر شده است. آثار مفسر ابوالفتوح غیر از مجلّات روض الجنان، روح الالباب، تبصره، العوام، رسائلی چند نیز به رشته تحریر برد.

در دانشنامه شیعی رُشد بدون توجه به اینکه متولیان بقعه کهن شیخ ابوالفتوح برای کسب در آمد از اسلام شیعی شکل گرفته و رسمیت یافته وی را به **عبدالعظیم** موسوم ساخته اند، **هینت احادیثی** شیخ ابوالفتوح رازی در کسوت شیعی وی تحت نام **عبدالعظیم حسنی** از خاندان علوی فردی تاریخی مستقلی معرفی نموده اند. متولیان قدیم آن برای خالی نبودن عریضه و ایز گم کردن عمدی یا غیر عمدی شیخ ابوالفتوح مقبره ای را هم در جوار مقبره معروف و اصلی وی به نام خود شیخ ابوالفتوح رازی خوانده اند:

**عبدالعظیم حسنی (از دانشنامه رشد)**

حضرت عبدالعظیم فرزند عبدالله بن علی بن الحسن بن زید بن حسن بن علی بن ابیطالب علیهم السلام است که نسب او با واسطه به امام مجتبی علیه السلام می رسد. او از بزرگان علماء و زاهدین و عابدین است، او مردی بزرگوار و متقی و از اصحاب امام رضا و امام جواد و امام هادی علیه السلام است. و نهایت توسل و توجه را به خدمت ایشان داشته و احادیث بسیار از ایشان روایت می کند.

حضرت عبدالعظیم روایت می کند که به حضور امام هادی علیه السلام رسیدم چون آن حضرت مرا دید فرمود ای ابوالقاسم مرحبا و آفرین بر تو، تو حقاً ولی ما هستی! عرض کردم: ای فرزند رسول خدا می خواهم دین و اعتقادات خود را بر شما عرضه کنم که اگر مورد رضایت و تأیید شماست بر آن باقی باشم تا خدا را ملاقات کنم حضرت فرمود: عرضه کن دین خود را؛ من نیز شهادت بر توحید و یگانگی خداوند و رسالت پیامبر اکرم صلی الله علیه و اله و سلم و اینکه او بنده و رسول خدا و خاتم پیامبران است و پس از او پیغمبری نخواهد بود و دین او آخرین ادیان است و پس از او امام و خلیفه امیر المومنین علی علیه السلام و سپس حسن و بعد از آن حسین و بعد علی بن الحسین و بعد محمد بن علی و بعد جعفر بن محمد و بعد موسی بن جعفر و بعد علی بن موسی و بعد محمد بن علی علیه السلام و بعد از این بزرگواران توئی امام من ای مولای من!

امام هادی علیه السلام فرمود: بعد از من حسن است و بعد از او خلف جانشین او که غائب خواهد بود تا زمان خروج او برسد.

حضرت عبدالعظیم می گوید، سپس من ادامه دادم. گفتم: من معتقدم دوست این بزرگواران دوست خدا و دشمن ایشان دشمن خداست و اطاعت ایشان اطاعت خدا و معصیت ایشان معصیت خداست... سپس امام هادی علیه السلام فرمود: ای ابوالقاسم به خدا سوگند دینی که خداوند برای بندگانش پسندیده همین دین است! بر همین اعتقاد ثابت بمان، خداوند تو را به قول ثابت در زندگی دنیا و در آخرت ثابت بدارد.

حضرت عبدالعظیم در اثر ستم حاکم زمان از شهری به شهر دیگر عزیمت نموده تا در ری در محله ای به نام ساریانان به طور ناشناس اقامت گزید و روزها در سردابی به عبادت و روزه مشغول و شبها خارج شده به زیارت قبری که هم اکنون در مقابل قبر خود اوست و متعلق به حمزه فرزند موسی بن جعفر علیه السلام است، می رفت.

در این مدت بسیاری از شیعیان او را می دیدند تا اینکه مردی از اهالی ری در خواب رسول خدا را دید که حضرت فرمود مردی از فرزندان فردا در این محل از دنیا خواهد رفت و در کنار درخت سیب در پای عبدالجباری و عبدالوهاب مدفون خواهد شد.

آن مرد برای خرید آن درخت به صاحب باغ مراجعه کرد لیکن صاحب باغ نیز شب گذشته همان خواب را دیده بود و محل آن درخت و تمامی باغ را وقف شیعیان نمود تا در آنجا مدفون شوند.

پس از مدتی حضرت عبدالعظیم مریض شد و به همان مرض از دنیا رفت و هنگامی که او را برای غسل آماده می کردند. در جیب لباسش نوشته ای دیدند که در آن نوشته بود:

من ابوالقاسم عبدالعظیم فرزند عبدالله فرزند علی فرزند حسن فرزند حسن بن علی بن ابیطالب علیه السلام هستم. امام هادی علیه السلام به شخصی از اهالی ری که به خدمت ایشان رسیده بود فرمود: از کجا می آئی؟ گفت از زیارت امام حسین علیه السلام.

حضرت فرمود: بدان اگر قبر عبدالعظیم را (که نزد شماست) زیارت می کردی مانند کسی بودی که حسین علیه السلام را زیارت کرده است."

منابع: منتهی الامال، ج ۲، ص ۳۹۱. و سفینه البحار، ج ۶، ص ۳۰. مفصلترین توضیحات را در باب تاریخچه اسلامی بنای این زیارتگاه و بقعه آن را در دایرة المعارف بزرگ اسلام می توان پیدا نمود.

"آستانه حضرت عبدالعظیم (جلد ۱: شماره مقاله: ۲۰۲)"

آستانه حضرت عبدالعظیم، عنوانی که بر مرقد حضرت عبدالعظیم بن عبدالله از نوادگان امام حسن مجتبی (ع) و بناهای وابسته و پیوسته به آن در شهر ری اطلاق می شود.

زمینه تاریخی: ابوالقاسم عبدالعظیم بن عبدالله بن علی بن حسن بن زید بن حسن بن علی بن ابیطالب (ع) در روزگار امام هادی (ع) به قصد زیارت مرقد امام رضا (ع)، و به قولی به دستور امام هادی، خانواده خود را در مدینه گذارد (هدایتی، ۱۷) و از سامرا وارد ری شد (بهبهانی، ۱۹۶) و در محله ساریانان و کوی موالی، محل برخورد سه محله ویژه حنفیان و شافعیان و شیعیان (کریمان، ۲۲۹/۱)، در خانه یکی از شیعیان جای گرفت (نوری، ۶۱۴/۳). عبدالعظیم در همان شهر بیمار شد و چندی بعد درگذشت. تاریخ دقیق درگذشت او دانسته نیست. اما چون امام هادی میان سالهای ۲۵۴-۲۵۵ ق/۸۶۴-۸۶۸ م در سامرا بود و از همانجا عبدالعظیم را به ری فرستاد، نیز چون عبدالعظیم پس از امام هادی درگذشت، تاریخ فوت او می بایست پس از ۲۵۴ ق/۸۶۸ م باشد. چندی پیش از مرگ عبدالعظیم، مردی به نام

عبدالجبار بن عبد الوهاب رازی، که از گفته قزوینی رازی (ص ۵۷۷) می‌توان دریافت که مذهب تسنن داشته است (کریمان، ۳۸۸/۱)، در پی خوابی که دیده بود باغ خود را برای دفن عبدالعظیم و شیعیان دیگر وقف کرد. پس از درگذشت عبدالعظیم جنازه او را در آن باغ نزدیک درخت سیبی به خاک سپردند (بهبهانی، ۱۹۶) به همین سبب آرامگاه عبدالعظیم به مشهد الشجره معروف گشت (مرعشی، ۵۰). حضرت عبدالعظیم مردی به پرهیزکار و دانشمند و از جمله محدثان «مرضی» بود (نوری، ۶۱۴/۳). (او روایاتی از امامان معاصر خود بی‌واسطه نقل کرده است. نیز محدثان بزرگی چون احمد بن ابی‌عبدالله برقی و ابوتراب رویانی از او سماع حدیث کرده‌اند. کتابهایی همچون خطب امیرالمؤمنین (حلی، ۶۴؛ نجاشی، ۱۷۳) و یوم و ليله (نوری، ۶۱۴/۳) به او نسبت داده شده است. بخش یکم - ساختمانها

باغی که پیکر حضرت عبدالعظیم را در آن به خاک سپردند، در دروازه باطن یا باب طاق (اصطخری، ۱۷۰) یا ماطاق، بیرون از باروی ری عهد اسلامی واقع بود و این وضع تا حدود یک سده پیش دوام داشت، چنانکه ملاحسین کاشفی (د ۹۰۶ ق/۱۵۰۰ م) به این معنی تصریح کرده است (ص ۴۰۱). نیز نقشه‌ای که کریپورتر جهانگرد انگلیسی در روزگار فتحعلی‌شاه از ری کشیده، مرقد عبدالعظیم را در بیرون شهر نشان داده است (کریمان، ۳۹۴/۱). اما شگفت است که بیشتر منابع جغرافیای کهنتر به این مرقد اشاره‌ای نکرده‌اند. حتی مستوفی با آنکه از مقبره امامزاده حسن و ابراهیم خواص و یکی از نوادگان امام موسی که ظاهراً همان حضرت حمزه است، [در در ناحیه غار ری] یاد کرده (ص ۵۴)، نامی از عبدالعظیم نبرده است. (اصلاحیه: امامزاده حسن بن الحسن معروف به جیان که حمدالله مستوفی به همراه تهران در ناحیه غار نام می‌برد، در خود ناحیه جی تهران است. امامزاده ای که در ری نامی مشابه دارد، امامزاده ابوالحسن است نه امامزاده حسن، مقبره منسوب به حمزه هم در ری است نه در نه غار یا خوار تهران).

مرقد حضرت عبدالعظیم همانند دیگر زیارتگاههای بزرگ در آغاز شامل بنای حرم یعنی هسته مرکزی و اصلی آستانه بود که به تدریج بناهای دیگری پیرامون آن احداث شد و به شکل مجموعه‌ای شامل ایوانها و صحنها و رواقها درآمد. بقعه امامزاده حمزه و امامزاده طاهر در جنب حرم عبدالعظیم نیز جزو بناهای آستانه به شمار می‌رود.

از نخستین بنای بقعه آگاهی دقیقی در دست نیست. کهنترین مأخذ مستندی که در باب بنای حرم تاکنون دیده شده است، سر در آجری درگاه اصلی حرم است که در آن به بانی سر در مذکور یعنی مجدالملک قمی بر اوستانی وزیر برکیارق سلجوقی (اواخر سده ۵ ق/۱۱ م) اشاره شده است. اما در کتیبه‌ای که در سالهای اخیر در دیوار سمت چپ همان درگاه تعبیه کرده‌اند، یادآور شده‌اند که در نیمه دوم قرن سوم هجری بنای بقعه توسط محمد بن زید داعی علوی (د ۲۸۷ ق/۹۰۰ م) تعمیر اساسی شده است. اگر این مطلب درست باشد، باید گفت که داعی زیدی اندکی پس از درگذشت عبدالعظیم، بقعه وی را که قبلاً بنا شده بود، تعمیر کرد و شاید هم بنای اصلی آن را ساخت.

گذشته از این، متخصصان پس از پژوهش در اطراف دیوار آجری درگاه اصلی حرم که دارای کتیبه سابق الذکر روزگار سلجوقی است، یادآور شده‌اند که پاره‌هایی از زیر و کنار دیوارهای آن کتیبه در اطراف درگاه وردی، از آثار روزگار آل‌بویه است (کریمان، ۴۱۹/۲، حاشیه). از این رو می‌توان گمان کرد که دست کم همه این بخش از حرم ساخته آل‌بویه بوده و سپس در روزگار سلجوقیان به دست مجدالملک قمی نوسازی شده است. با این همه، برخی گفته‌اند که همه این سردر از آثار مجدالملک قمی و متعلق به ۴۹۵-۴۹۸ ق است (مصطفوی، ۱۴۶/۱) که این تاریخ نادرست به نظر می‌آید.

از روزگار سلجوقیان تا صفویان آگاهی درست و چندانی در باب تعمیر یا توسعه و احداث بناهای تازه در آستانه در دست نیست، ولی آشکار است که این بقعه در طی روزگار مورد توجه امیران و سلاطین ایران، خاصه حاکمان شیعی مذهب بوده است، چنان که حسام‌الدوله اردشیر، امیر آل باوند در طبرستان سالانه ۲۰۰ دینار به آن بقعه اختصاص داده بود (ابن‌اسفندیار، ۱۲۰). این بقعه در روزگار تیموریان نیز مورد توجه بوده و آثاری از آن دوره برجای است. شاهرخ تیموری خود به زیارت آنجا رفته است (عبدالرزاق سمرقندی، ۳۲۱/۲).

آستانه حضرت عبدالعظیم در روزگار صفویان که نسب خویش را به امامزاده حمزه فرزند امام موسی کاظم می‌رسانند، بسیار مورد توجه واقع شد و آثار و ابنیه‌ای در اطراف حرم بنیاد گردید، و اهمیت این بقعه همواره فزونی یافت تا در روزگار قاجار که به سبب نزدیکی شهر ری به پایتخت، سخت مورد توجه واقع شد و بیشتر بناهای وابسته به حرم عبدالعظیم و امامزاده حمزه در همین روزگار ساخته یا تکمیل و تزیین گشت. در نیم سده اخیر نیز آستانه حضرت عبدالعظیم، مانند دیگر بقاع متبرکه و معروف ایران، رو به توسعه نهاد و با کشف آثار کهن و بسیار گرانبهائی از روزگار بویه‌یان به این سوی، بر اهمیت تاریخی آن بسی افزوده گشت و متولیان وقت به توسعه و تکمیل و تزیین هرچه بیشتر آستانه و تعمیرات بنیادی بخشهای کهن و پرارزش آن چون ضریح و صندوق همت گماشتند. ابنیه آستانه حضرت عبدالعظیم به شرح زیر است:

۱. حرم: همان‌طور که اشاره شد حرم هسته مرکزی و اصلی آستانه است و کهن‌ترین آثار تاریخی آستانه در همین بخش مشاهده می‌شود. حرم متشکل از چند بخش است:

ساختمان اصلی حرم: در باب ساختمان حرم، پیش از روزگار سلجوقیان، آگاهی مستندی در دست نیست. براساس کهنترین مأخذی که به نظر رسید، مجدالملک ابوالفضل اسعد بن محمد بر اوستانی (مق ۴۹۲ ق/۱۰۹۹ م) وزیر شیعی مذهب برکیارق سلجوقی، «مشهد سید عبدالعظیم حسنی به شهر ری و و بسی از مشاهدسات علوی و اشراف فاطمی (ع)

فرموده یا آلت و عدت و شمع و اوقاف» (قزوینی رازی، ۲۲۰). در ۱۳۴۷ش که تغییراتی در مجموعه آستانه پدید آمد مطلب فوق به اثبات رسید، بدین گونه که در تعمیر مسجد بالاسر که در سمت غربی حرم واقع است، پس از برداشتن بخشی از انود دیوار، رگ چین آجری آراسته‌ای هویدا شد. کارشناسان با آشکار شدن این دیوار برای دستیابی به مدارک قطعی در باب تاریخ ساختمان حرم، در پیرامون درگاه اصلی حرم نیز به کاوش پرداختند. پس از برداشتن انود آن قسمت نیز، خشتهای پخته زیبا و سفالهای عالی با نقشهای دلپذیر و ستونها کوچکی روی دیوار، با حاشیه‌ای در پیرامون درگاه حاوی کتیبه‌ای زیبا نمایان شد که نام مجدالملک بر اوستانی را آشکارا به عنوانی بانی حرم یاد کرده بود (پیرنیا، ۵؛ مشاهدات نگارنده، زمستان ۱۳۶۵ش). از سوی دیگر بر روی در آهني کهن حرم، تاریخ ۹۴۵/ق/۱۵۳۸م یعنی روزگار شاهطهماسب اول نقش شده است، ولی به نظر کارشناسان، این در و کتیبه‌های کوفی آن باید مربوط به روزگار سلجوقیان باشد که سپس در روزگار صفویان بازسازی شده است (هدایتی، ۲۴). بنای کنونی حرم، غیر از بخشهای کهنتری که به آن اشاره شد، بیشتر از آثار روزگار صفویان است.

حرم، بنایی ۴ ضلعی است و مانند بیشتر بناهای روزگار سلجوقیان بر فراز ۴ گوشه آن، ۴ فیل‌گوش پدید آورده‌اند که در بالا شکل ۸ ضلعی به خود می‌گیرد. بالاتر از آن نیز به سبب طاقبندیهای کوچک، ۱۶ ضلعی به نظر می‌رسد (مصطفوی، ۲۹۱/۱). حرم در هر ضلع به وسیله دری به رواقهای مجاور گشوده می‌شود. درگاه اصلی حرم در شمال آن و رو به سوی ایوان بزرگ و ایوان شمالی، مدخل اصلی حرم در سوی مشرق بوده است (هدایتی، ۲۷). دو مصراع (لنگه) در اصلی حرم زرین است و احادیثی از پیامبر (ص) و امام رضا (ع) و امام هادی (ع) بر آن نقش شده است. سطح دولنگه در را برای محافظت خطوط و نقش و نگارهای آن و نیز دیوار آجری کهن کنار درگاه را از زمین به ارتفاع ۲ متر با حفاظتی از شیشه پوشانیده‌اند.

در جنوبی حرم که از چوب است و بسیار زیبا منبت‌کاری شده و اشعاری بر آن حک گشته، به راهرو جنوبی حرم در شرق امامزاده حمزه گشوده می‌شود. درب شرقی نیز به راهرو شرقی حرم، و در غربی به مسجد بالاسر راه می‌یابد. گرداگرد دیوارهای درون حرم، از پایین یا از راه‌ای از سنگ مرمر سیاه و سفید به ارتفاع ۱/۶۵ متر پوشیده شده است. از بالای ازاره تا سقف و خود سقف به گونه زیبایی آینه‌کاری شده است. این آینه‌کاری در ۱۲۷۳/ق/۱۸۵۷م به به فرمان ناصرالدین‌شاه انجام یافته است (مصطفوی، ۱/۱۶۱). زیر سقف، فیل‌گوشهای زیبایی پوشیده از آینه دیده می‌شود. بر فراز این طاقها و گرداگرد حرم، بر کتیبه‌های احادیثی نقش شده است.

ظاهراً دو بقعه امامزاده، حمزه و حضرت عبدالعظیم در قدیم از یکدیگر جدا بوده است. در سده ۹/ق/۱۵م همراه با ساختمانهای اطراف، این دو بقعه به صورت یک مجموعه درآمد است. این معنی از ۲ کتیبه چوبی مورخ ۸۴۸/ق/۱۴۴۴م بر روی در منبت‌کاری کهنی که بیشتر میان مسجد بالاسر و مقبره ناصرالدین‌شاه بوده و سپس آن را در دهانه راهروی که به شمال ایوان امامزاده حمزه منتهی می‌گردد کار گذارند، هویدا است (مصطفوی، ۱/۳۷۳، ۳۷۴). در دیوار جنوبی حرم به سمت غرب، به احتمال ثوی محرابی بوده که مبدل به دالانی شده که اکنون به ایوان بقعه امامزاده حمزه مربوط شده است (پیرنیا، ۶).

ضریح: کهن‌ترین مأخذ در باب ضریح مرقد حضرت عبدالعظیم، فرمان مورخ ۹۵۰ ق/۱۵۴۳م شاهطهماسب صفوی درباره متولی و موقوفات آستانه است. از فرمان یاد شده برمی‌آید که تا آن زمان بر گرد مزار، ضریحی نبوده است. طهماسب صفوی در این فرمان، برای جلوگیری از دست رساندن زائران به صندوق مزار، دستور داد که ضریحی چوبی بر گرد مزار نصب شود (هدایتی، ۷۹). چنین می‌نماید که این ضریح تا روزگار فتحعلی‌شاه بر جای بوده است زیرا هیچ اطلاعی در باب مرمت یا تغییر ضریح طهماسبی تا روزگار قاجار، به دست نیامده است. فتحعلی‌شاه قاجار آن ضریح را با ضریحی از نقره تعویض کرده است (میرخواند، ۱۰/۱۰۶). این ضریح در روزگار ناصرالدین‌شاه تعمیر شد (ایران‌شهر، ۲/۱۳۳۲؛ مصطفوی، ۱/۱۵۱). با اینهمه در ۱۳۲۸ش به سبب لرزش سخت و سستی بن آن، پاره‌ای از بخشهای ضریح را تعویض کردند (همو، ۱/۱۵۰، ۱۵۱) و آن را بر پایه‌ای از سنگ مرمر به ارتفاع ۳۵ سانتی‌متر بر پای داشتند؛ اما بخش بالای ضریح شامل کتیبه‌ها و اشعار بر جای ماند. درازای ضریح ۳/۸۷ و پهنای آن ۲/۹۵ و ارتفاعش ۲/۴۰ متر است. در گرداگرد ضریح جمعاً ۱۴ دهانه مشبک دیده می‌شود. در پشت این دهانه‌ها به استثنای دهانه میانی جبهه شرقی ضریح که درب ورودی آن به شمار می‌رود، صفحات شیشه‌ای بزرگی برای جلوگیری از دست رساندن زائران به صندوق تعبیه کرده‌اند. بر حاشیه بالای ضریح و گرداگرد آن کتیبه‌ای است که سوره الرحمن به خط ثلث بر آن نقش شده و در زیر، بر کتیبه دیگری اشعاری به فارسی رقم خورده است. در این اشعار، نام فتحعلی‌شاه، بانی ضریح نقره و امین‌السلطان، مجری تعمیر آن در روزگار ناصرالدین‌شاه خوانده می‌شود. بر فراز و گرداگرد ضریح، جمعاً ۶۴ گلدان زرین زیبا - در هر طول ۲۰ عدد و در هر عرض ۱۲ عدد - و افزون بر این، در ۴ گوشه ضریح، ۴ گلدان زرین بزرگتر نصب شده است.

صندوق مزار: یکی از نفیس‌ترین آثار تاریخی آستانه عبدالعظیم، صندوق چوبی روی مزار است که در ۴ سوی آن، زیارت‌نامه و آیات قرآنی به خط نسخ و ثلث برجسته، توسط یحیی‌بن محمد اصفهانی (مصطفوی، ۱/۴۹) حکاکی شده است و تاریخ ۷۲۵/ق/۱۳۲۵م بر روی آن قابل خواندن است. این صندوق به تصریح کتیبه روی آن، به دستور خواجه نجم‌الدین محمد، مقارن روزگار ابوسعید ایلخان مغول ساخته شده است. به تصریح کتیبه مذکور، بنای مرقد نیز از هموست (هدایتی، ۲۳). اما خواجه‌نجم‌الدین می‌بایست مرقد را تعمیر کرده باشد، زیرا چنان که اشاره شد، تجدید بنای

اصلی حرم در روزگار سلجوقیان و به فرمان مجدالملک انجام یافت. صندوق یاد شده که در اثر مرور زمان فرسوده شده بود، در ۱۳۲۹ش توسط حاج محمد صنیع خاتم، هنرمند مشهور عصر، به گونه زیبایی مرمت شد (مصطفوی، ۱/۱۵۰؛ هدایتی، ۲۴) و اکنون به درازای ۲/۵۸ و پهنای یک و ارتفاع ۱/۲۰ متر بر جای است.

۲. گنبد و گلدسته‌ها: گنبد زراندود حضرت عبدالعظیم، خود از جمله آثار کهن آستانه است. این گنبد نیز نخستین بار توسط مجدالملک براوستانی، آنگاه که بقعه را تجدید بنا می‌کرد، ساخته شد، گنبد مانند دیگر گنبدی‌های بقاع متبرکه درجه اول دارای ۲ جدار است. پوشش درونی، شامل طاق ضربی مدور و پوشش بیرونی مخروطی شکل بود که در روزگار شاه‌طهماسب تغییر شکل یافت (مصطفوی، ۲۹۱/۱) و در ۱۲۷۰ق/۱۸۵۴م به فرمان ناصرالدین‌شاه طلاکاری شد (کریمان، ۳۹۱/۱). ارتفاع گنبد از رأس تا سطح بام به صورت عمودی حدود ۱۲ متر و به صورت محدب حدود ۱۸ متر است. بر گرداگرد گنبد، ۲ ردیف کتیبه نصب شده است. بر کتیبه‌های بالایی، اشعاری با خطوط زرین بر متن لاجوردی رنگ حاکی از طلاکاری گنبد به فرمان ناصرالدین‌شاه است. بر کتیبه زیرین که عریض‌تر از کتیبه بالای است، آیه «إِنَّا قَتَلْنَاكَ فَتُحَا مُبِينًا» نقش بسته است. پوشش درونی گنبد، همراه با دیوارهای حرم آینه‌کاری شده است. گلدسته‌های حرم برخلاف گنبد، از آثار نیمه دوم سده ۱۳ق/۱۹م است و به فرمان ناصرالدین‌شاه، همراه با طلاکاری گنبد، بنا گشت (مصطفوی، ۱۶۱/۱). ارتفاع مناره‌ها از رأس تا سطح بام حدود ۲۴ متر و قطر میله گلدسته‌ها یا بخش استوانه‌ای آن ۲ متر است. از هر مناره به وسیله ۲ پلکان داخلی به بالای آن می‌توان رفت. این مناره‌ها بر پایه‌های مربع شکل آجری به درازای هر ضلع ۲۰/۴ متر استوار شده است.

۳. صحنها و ایوانها: در اطراف حرم، صحنها و ایوانهایی است که بیشتر در روزگار صفویان و قاجاریان ساخته یا تعمیر و تزیین شده است. مهمترین صحن و ایوان فعلی، صحن و ایوان بزرگ آستانه در شمال حرم است. این بنا در روزگار ناصرالدین‌شاه ساخته شد. ساختمان ایوان بزرگ آینه در این صحن که اکنون در دو سوی آن کفش‌کنها واقع است، به دستور میرزا ابراهیم‌خان امین‌السلطان آغاز شد و در زمان فرزندش میرزا علی‌اصغرخان در ۱۳۰۹ق/۱۸۹۱م به پایان رسید (مصطفوی، ۱۵۱/۱). این دیوان دارای ۱۰ ستون سنگی بلند و بسیار زیباست. ازاره ایوان از سنگ مرمر سیاه و سفید است. در بالای مدخل ایوان به سوی حرم، کتیبه‌ای بر کاشی نقش گشته که از نام بانی آن حکایت دارد. برخی حدس زده‌اند که سابقاً به جای رواق و ایوان شمالی، مسجدی بوده که بخش آستانه محسوب می‌شده است. کتیبه‌های ۲ جفت در منبت‌کاری که در خزانه است، نام جنت‌سرا را اد می‌کند و این احتمال هست که مسجدی در بخش شمالی حرم به نام جنت‌سرا وجود داشته است (همو، ۱۵۷/۱). در سالهای اخیر این صحن سنگفرش شد و آینه‌کاری ایوان آن تجدید گشت. در شرق صحن بزرگ، بنای امامزاده‌طاهر جای دارد. ایوان جنوبی حرم در ۹۴۴ق/۱۵۳۷م به فرمان شاه‌طهماسب اول ساخته شد (ایران‌شهر، ۱۳۳۱/۲؛ هدایتی، ۲۶) و در ۱۲۷۰ق/۱۸۵۴م به فرمان ناصرالدین‌شاه توسط میرزا آقاخان نوری آینه‌کاری و تزیین شد (کریمان، ۳۹۱/۱). صحنهای دیگر آستانه در گرداگرد حرم عبارتند از: ۱. صحن باغ طوطی یا مدرسه امین‌السلطان در شمال غربی حرم؛ ۲. صحن ناصرالدین‌شاه، یا صحن ولیعهدی که اکنون به صحن کاشانی معروف است، در غرب حرم؛ ۳. صحن باغ علی‌جان در شرق حرم؛ ۴. صحن جنوبی که به صحن امامزاده حمزه معروف است.

۴. رواقها و مسجدها: مسجد و رواق بالاسر، در غرب حرم، از ساخته‌های روزگار صفویان، محوطه‌ای بزرگ است که به وسیله راهرو و پنجره‌هایی در غرب آن به صحن ناصرالدین‌شاه مربوط می‌شود. ازاره این مسجد از سنگ مرمر سیاه و سفید است. از بالای ازاره تا سقف و خود سقف آینه‌کاری است. این رواق دارای محرابی بسیار زیبا از کاشیهای معرق رنگارنگ است که بر روی آنها و گرداگرد محراب آیات قرآنی نقش شده است.

میان مسجد بالاسر و حرم عبدالعظیم از سوی شرق، دری زیبا و منبت‌کاری است که به شهادت کتیبه روی آن، در ۱۲۷۱ق/۱۸۵۵م به دستور اعتمادالدوله و توسط میرزا محمدحسین شیرازی ساخته شده است. بر بالای این در، پنجره‌های مشبک واقع است که گرداگرد آن مانند سایر بخشهای دیوار رواق آینه‌کاری است.

در جنوب مسجد بالاسر رواق دیگری است که از جنوب به حرم امامزاده حمزه و از شرق به حرم عبدالعظیم می‌پیوندد. این رواق نیز دارای ازاره‌ای از سنگ مرمر سیاه و سفید و از بالای آن تا سقف و خود سقف آینه‌کاری است (مشاهدات نگارنده).

در شرق حرم عبدالعظیم، مسجد زنانه یا پایین پا، از ساخته‌های روزگار صفویان (مصطفوی، ۱/۲۹۳)، واقع است که پیش از احداث صحن و ایوان شمالی، مدخل اصلی حرم بود. ولی سپس آن مدخل را مسدود و دهلیز آن را به مسجد زنانه تبدیل کردند (هدایتی، ۲۷۲). همان سان که اشاره شد، از کتیبه‌های درهای منبت‌کاری که اکنون ر خزانه آستانه است، می‌تواند حدس زد که مسجدی به نام مسجد جنت‌سرا در بخش شمالی حرم بوده است (مصطفوی، ۱۵۷/۱؛ هدایتی، ۲۷). دور نیست که آن مسجد، همان رواق کوچکی باشد که اکنون میان ایوان بزرگ شمالی و حرم عبدالعظیم واقع است. این رواق از سوی جنوب به وسیله ۲ در زرین بزرگ به حرم می‌پیوندد. ازاره رواق از کاشی معرق و رنگارنگ است و از بالای آن تا سقف و همه سقف آینه‌کاری است. میان این رواق و مسجد زنانه یا مسجد پایین پا در شرق حرم، در بزرگ چوبی زیبایی جای دارد که کتیبه‌ای حاوی آیات قرآن مجید بر حاشیه آن حکاکی شده و بر بالای آن تاریخ ۹۰۴ق/۱۴۹۹م - روزگار تیموریان - قابل مشاهده است.

۵. امامزاده: الف - بقعه امامزاده حمزه (هـ م)، فرزند امام موسی کاظم (ع) از بقاع متبرکه معروف و در طرف جنوب غربی حرم عبدالعظیم واقع است. امامزاده حمه از ۴ سوی به بیوانات اطراف می‌پیوندد. در شمالی به رواق میان مسجد بالاسر و حرم امامزاده حمزه، در جنوبی به مسجد زنانه و در شرقی به راهرو جنوبی حرم عبدالعظیم متصل است. در غربی را اکنون با دیوار مسدود ساخته‌اند؛ ب - بقعه امامزاده طاهر (هـ م) از فرزندان امام زین‌العابدین (ع)، نیز از بقاع متبرکه جنب آستانه عبدالعظیم و در سوی شرقی صحن بزرگ، میان این صحن و باغ علی‌جان واقع است. ۶. موزه و خزانه: چنان که اشاره شد، حرم حضرت عبدالعظیم از دیرباز مورد توجه بوده است و از همان روزگاری که نخستین بنای بقعه پی افکنده شد، به تدریج آثاری در اطراف حرم پدید آمده و اشیایی از سوی امیران و وزیران و مردم به حرم اهدا شده که هریک نسبت به قدمت و نفاست خود از جمله ارزشمندترین آثار هنری اسلامی به شمار می‌روند. پاره‌ای از این آثار برای جلوگیری از فرسودگی و ویرانی، در تعمیرات متعدد آستانه، به خزانه منتقل گشته، و برخی هم مانند کاشیها و رگ‌چینه‌های آجری اطراف حرم، در جای خو با پوششهای شیشه‌ای محافظت شده‌اند. کهنترین خبر مستند در باب خزانه آستانه عبدالعظیم را در فرمان مورخ ۹۵۰ ق/۱۵۴۳ م شاه‌طهماسب صفوی می‌توان یافت که وی طی آن دستور داده در میان منازل اطراف آستانه، محلی مناسب برای خزانه جدید بیابند (هدایتی، ۷۹). از این فرمان آشکارا برمی‌آید که پیش از آن هم در آستانه عبدالعظیم محلی برای خزانه بوده که لابد اشیای نفیس و هدایای زایران و احیاناً تقدینه‌ها را در آنجا نگه می‌داشته‌اند. در سالهای اخیر نیز تعدادی از آثار نفیس آستانه را به خزانه منتقل ساخته‌اند که از آن میان می‌توان به اشیاء زیر اشاره کرد:

الف - دو در آهنی با کتیبه‌هایی به خط کوفی به ابعاد ۷۰ و ۱۲۰ سانتیمتر که به نظر می‌رسد از جمله کهنترین آثار این بنا و متعلق به روزگار سلجوقیان باشد. با آنکه بر روی کتیبه‌ها تاریخ ۹۴۵ ق/۱۵۳۸ م دوره سلطنت شاه‌طهماسب اول صفوی دیده می‌شود، به عقیده کارشناسان این خط کوفی مربوط به خطوط دوره سلاجقه (سده ۵ و ۶ ق/۱۱ و ۱۲ م) است و حتی نمی‌تواند مربوط به سده ۷ ق/۱۳ م باشد چه رسد به سده‌های ۹ و ۱۰ ق/۱۵ و ۱۶ م (مصطفوی، ۱۵۴/۱، ۱۵۵). اگر قدمت این کتیبه‌ها به ثبوت رسد، می‌توان حدس زد که این ۲ کتیبه بر درهایی مربوط به روزگار سلاجقه نصب بوده و در روزگار صفویه آن درها را به سبب فرسودگی تعویض یا مرمت و همان کتیبه‌های قدیم را با تغییراتی بر درهای جدید نصب کرده‌اند. این ۲ در بعدها در انتهای معبر جنوب غربی امامزاده حمزه نصب شده است (همانجا) و سپس به سبب نفاست، آنها را به خزانه منتقل ساخته‌اند.

ب - دو در منبت‌کاری بسیار کهن و زیبا به ابعاد ۱/۷۷ و ۰/۹۴ متر مربوط به روزگار شاه‌اسماعیل اول صفوی که اشعاری به خط ثلث برجسته بر آن نقش بسته است (هدایتی، ۲۶، ۲۷). از این اشعار تاریخ ۹۱۸ ق/۱۵۱۲ م به دست می‌آید که مربوط به روزگار حکومت شاه‌اسماعیل اول صفوی است. حدس زده‌اند که این درها پیش از احداث صحن بزرگ و ایوان شمالی، مدخل اصلی حرم از سوی مشرق، یعنی مسجد زنانه فعلی بوده است (مصطفوی، ۱۵۶/۱، ۱۵۷).

ج - یک در منبت‌کاری نفیس که مدتها پیش از آن را از گوشه جنوب شرقی مسجد بالاسر حرم برداشتند و در شمال ایوان امامزاده حمزه نصب کردند و سپس به خزانه آستانه منتقل ساختند.

گفته‌اند که این در قبلاً در مسجد هولاکو که بعداً به آرامگاه ناصرالدین‌شاه تبدیل شد جای داشته است. بر روی این در ۲ کتیبه به خط ثلث برجسته هست که می‌گویند. بر روی دری کهن‌تر بوده و پس از تعویض آن، کتیبه‌های مذکور را بر روی در جدید نصب کرده‌اند. بر این کتیبه‌ها تاریخ ۸۴۸ ق/۱۴۴۴ م دیده می‌شود. از این‌رو این کتیبه‌ها و احتمالاً در اصلی، از ساخته‌های روزگار شاه‌رخ تیموری است (مصطفوی، ۱۵۶/۱).

د - یک پنجره از کاشی مشبک بسیار نفیس به ابعاد ۱/۵۸ و ۱/۵۶ متر، مرکب از ۱۲ خشت کاشی. این پنجره بر فراز در میانی ایوان بزرگ شمالی نصب بوده و به استناد کتیبه‌ای که مربوط به آخرین آینه‌کاری عصر قاجار در ایوان مذکور است، در عهد ناصرالدین‌شاه به دستور امین‌السلطان در ۱۳۰۹ ق/۱۸۹۱ م ساخته شده است (همو، ۱۶۰/۱).

هـ - چیزهایی از قبیل پرده‌های بسیار نفیس، قرآنها خطی، فرشهای متعدد، شمعدانهای قدیمی و پرارزش و تابلوهای نقاشی و روپوش زری و کهن صندوق مزار مربوط به روزگار صفویه.

هم‌اکنون برای گردآوری و طبقه‌بندی این اشیاء نفیس به گونه‌ای که در معرض بازدید علاقه‌مندان قرار گیرد، ساختمانی ویژه موزه آستانه در غرب صحن ناصرالدین‌شاه در دست ساختمان است. در غربی این موزه متشکل از سر در کاشی بسیار کهن و زیبایی حرم است که قبلاً برای جلوگیری از فرسودگی و انهدام به خزانه منتقل گشته بود. با آغاز بنای موزه، این سردر و کتیبه‌های بسیار کهن و زیبای آن توسط استادان فن، در غرب موزه نصب شده است.

۷. کتابخانه: همراه با اشیای گرانبهائی که در طی روزگار به آستانه حضرت عبدالعظیم اهدا یا وقف شده، کتابها و قرآنها خطی نفیسی هم بوده است، چنانکه شاه‌عباس صفوی در ۱۰۳۷ ق/۱۶۲۷ م تعداد ۱۱۹ جلد کتاب وقف آستانه کرده که ۳ جلد از آنها هنوز باقی است (کتابخانه مرکزی، ۶۴/۳).

لابد کتابخانه‌ای در آستانه بوده است که میرزا محمدتقی نوری در حدود ۱۲۳۰ ق/۱۸۱۴ م از آن استفاده کرده است. اما از محل و چگونگی در محل فعلی کشف‌کن ایوان بزرگ بوده (مصطفوی، ۱۵۸/۱)، ظاهراً می‌بایست مربوط به روزگار قاجار باشد که طی آن ابنیه و بیوتات آستانه توسعه یافته است. در ۱۳۲۴ ش دایر بوده است. در اردیبهشت آن سال در جنوب امامزاده حمزه، کتابخانه‌ای در ۲ طبقه ساخته شده که تاکنون نیز برجای است. کهن‌ترین قرآن خطی آستانه که در

فهرست راهنمای گنجینه قرآن موزه ایران باستان ثبت شده، قرآنی است بسیار نفیس به خط نسخ و ثلث که در ۹۴۰/ق ۱۵۳۳م به روزگار شاهطهماسب اول نگاشته شده است (هدایتی، ۲۸؛ مصطفوی، ۱۵۹/۱). نیز مجموعه اسناد و فرامین و وقفنامه‌های آستانه که به همت احمد هدایتی گردآوری شده، در کتابخانه نگاهداری می‌شود. کهن‌ترین سند رسمی، فرمان شاهطهماسب درباره اوقاف و تولیت آستانه عبدالعظیم است. کتابخانه آستانه هم‌اکنون نزدیک به ۶۰۰۰ جلد کتاب چاپی و خطی دارد.

#### بخش دوم - تولیت

تولیت بقاع متبرکه و املاک و رقبات وابسته به آنها، اساساً بر طبق شرع، وابسته به نظر واقف است و از همین روی متولیان مختلف از سوی واقفان املاک و رقبات عهده‌دار اداره امور مربوط به تولیت خود بوده‌اند. ولی برای جلوگیری از تصرفات نامشروع و هماهنگ کردن امور مربوط به موقوفات، از روزگاران گذشته چنین مرسوم شده که تولیت واحدی با تأیید سلطان وقت تعیین گردد که کارگزاران دولت نیز در امور مربوط به آن از دستورهای او پیروی کنند. درباره متولیان آستانه عبدالعظیم پیش از روزگار صفویه، سندی مکتوب دیده نشده است. کهن‌ترین اثری که در این باب به دست آمده، فرمان شاهطهماسب صفوی است که طی آن تولیت مزرعه‌ای به نام مبارک‌آباد در خوارری را که طغرل سلجوقی وقف آستانه کرده بود، به سیدشرف‌الدین واگذاشته است (هدایتی، ۹۰۹). از روی فرمانهای دولتی که از عهد صفویه تا کنون به جای مانده است می‌توان سلسله متولیان آستانه را که نوادگان آنها تا چند سال پیش عهده‌دار تولیت این آستانه بودند، شناخت. در روزگار شاهطهماسب، میرزا حبیب‌الله، فرزند بزرگ میرسیدحسین خاتم‌المجتهدین و نواده دختری محقق ثانی، به تولیت آستانه گمارده شد. سپس جای او را میرزا ابراهیم شیخ‌الاسلام نواده خاتم‌المجتهدین گرفت و تولیت آستانه در خانواده او ادامه یافت (ایران‌شهر، ۱۳۳۷/۲). در ۱۳۳۰/ق ۱۹۱۲م چندی پس از تشکیل وزارت معارف و اوقاف، تولیت‌میرزا هدایت‌الله از همان سلسله، از سوی کسانی که مأمور نظارت و رسیدگی به موقوفات آستانه شده بودند، تأیید شد (همانجا) و فرزندان او نیز تا چند سال پیش اداره آستانه را به عهده داشتند. نام این متولیان در فرامین شاهان صفوی و کتاب تحفه سامی اثر سام‌میرزا فرزند شاه‌اسماعیل صفوی آمده است. از شاه‌عباس و شاهطهماسب دوم و اشرف افغان و کریم‌خان زند و شاهان قاجار نیز فرامینی درباره تولیت در دست است.

#### بخش سوم - موقوفات :

همگام با افزایش اهمیت و توسعه آستانه حضرت عبدالعظیم، از دیرباز کسانی مزارع و املاک و رقبات و اشیائی، غالباً با تعیین مورد مصرف آنها، وقف آستانه کرده‌اند و فرمانهایی نیز از سوی حاکمان وقف درباره موقوفات صادر شده که هم‌اکنون پاره‌ای از آنها در دست است. کهن‌ترین خبری که درباره اوقاف آستانه دیده شد، روایت قزوینی رازی (ص ۲۲۰) است که می‌گوید مجدالملک براوستانی اوقافی برای حضرت عبدالعظیم مقرر داشته است. کهن‌ترین فرمان دولتی در این باره، فرمان مورخ ۹۶۰/ق ۱۵۵۳م شاهطهماسب است که صورت موقوفات غیرمنقول آستانه با مشخصات کامل در آن ذکر شده است.

براساس این فرمان، ۱۶ رقبه مزرعه و باغچه در ری و شمیران و شهریار، از جمله املاک وقفی آستانه بوده که امروزه ۵ رقبه از آن باقی و در تصرف آستانه است (ایران‌شهر، ۱۳۳۵/۲) و بقیه در طی روزگار به علت نابسامانیهای سیاسی و سوءاداره آستانه، توسط کسانی تصرف شده است. کهن‌ترین رقبه وقفی مشخص، مزرعه مبارک‌آباد معروف به خیرآباد واقع در ناحیه خوار شهر ری بوده که طغرل سلجوقی وقف آستانه کرده است (هدایتی، ۹۰، «فرمان شاهطهماسب»). به جز فرمان شاهطهماسب، فرامین دیگری از سلاطین صفویه و زندیه و قاجاریه در دست است. موقوفات آستانه شامل زمینهای کشاورزی، روستا، قنات آب، ساختمان و اشیای گوناگون است (برای سایر موقوفات، نک کتابخانه مرکزی و مرکز اسناد، فهرست میکروفیلها، ۱۰/۱-۱۲).

مآخذ: ابن‌اسفندیار، محمدبن حسن، تاریخ طبرستان، به کوشش عباس اقبال، تهران، کلاله خاور، ۱۳۲۰ش، ص ۱۲۰؛ اصطخری، ابواسحاق ابراهیم، مسالک و ممالک، به کوشش ایرج افشار، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۷ش، ص ۱۷۰؛ اعتمادالسلطنه، محمدحسین، مرآت‌البلدان، به کوشش پرتو نوری علاء و محمدعلی سپانلو، تهران، اسفار، ۱۳۶۴ش، ۵۱۳/۱؛ ایران‌شهر (ذیل اوقاف)، ۱۳۳۲-۲/۱۳۳۱؛ بهبهانی، محمدباقر، تعلیقات علی منهج‌المقال، تهران، ۱۳۰۶ق، ص ۱۹۶؛ پیرنیا، محمدکریم، «درگاه و کتیبه آستانه حضرت عبدالعظیم»، مجله باستانشناسی و هنر ایران، س ۲، شم ۲ (بهار ۱۳۴۸ش)، صص ۴-۶؛ جواهرکلام، عبدالعزیز، تاریخ تهران، تهران، منوچهری، ۱۳۵۷ش، صص ۱۸، ۳۰؛ حلی، حسن‌بن یوسف، خلاصه‌الاقوال فی معرفه‌الرجال، تهران، ۱۳۱۰ق، ص ۶۴؛ شوشتری، قاضی نورالله، مجالس‌المؤمنین، تهران، اسلامیه، ۱۳۷۵ق، ۴۵۸/۲، ۴۶۰؛ عبدالرزاق سمرقندی، مطلع سعیدین، به کوشش محمدشفیع، لاهور، ۱۳۶۵ق، ۲ (۱/۳۲۱)، ۳۲۲؛ عطاردی قوچانی، عزیزالله، عبدالعظیم‌الحسنی حیات و مسنده، تهران، ۱۳۴۳ش، صص ۲۹۵، ۲۹۶؛ فصیحی خوافی، احمدین محمد، مجمل، به کوشش محمودفرخ، مشهد، باستان، ۱۳۳۹ش، ۳/۲۶۴؛ قزوینی رازی، عبدالجلیل، النقض، به کوشش جلال‌الدین محدث، تهران، انجمن آثار ملی، ۱۳۵۸ش، صص ۲۲۰، ۵۷۷؛ کاشفی، ملاحسین واعظ، روضه‌الشهداء، به کوشش ابوالحسن شعرانی، تهران، اسلامیه، ۱۳۴۹ش، صص ۲۵۳، ۴۰۱؛ کتابخانه مرکزی، فهرست خطی، ۶۴/۳؛ کتابخانه مرکزی و مرکز اسناد، فهرست میکروفیلها، ۱۲-۱/۱۰؛ کجوری، محمدباقر، جنبه‌النعم، تهران، ۱۲۹۶ق، صص ۴۴۴، ۴۵۰؛ کربلایی تبریزی، حافظحسین، روضات‌الجنت، به کوشش جعفرسلطان قرایی، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ۱۳۴۹ش، ۲/۶۶۰؛ حاشیه؛ کریمان، حسین، ری باستان، تهران، انجمن آثار ملی، ۱۳۴۵ش، ۱، ۲، جم؛ مرعشی، محمدباقر، الرواشح‌المساویه، قم، کتابخانه آیت‌الله مرعشی، ۱۴۰۵ق، ص ۵۰؛

مستوفی، حمدالله، نزهه‌القلوب، به کوشش گای لسترنج، لیدن، ۱۳۳۱ق، ص ۵۴؛ مصطفوی، محمدتقی، آثار تاریخی تهران، تهران، انجمن آثار ملی، ۱۳۶۱ش، جم؛ نجاشی، احمد، رجال، بمبئی، ۱۳۱۷ق، ص ۱۷۳؛ نوری طبرسی، حسین، مستدرک‌الوسائل، تهران، اسلامیه، ۱۳۸۲ق، ۳/۶۱۴؛ هدایت، رضاقلیخان، روضه‌الصفای ناصری، تهران، خیام، ۱۳۳۹ش، ۱۰/۱۰۶، ۸۱۱؛ هدایتی، محمدعلی، آستانه ری، مجموعه اسناد و فرامین، تهران، ۱۳۴۴ش، جم؛ نیز: تحقیقات محلی نگارنده مقاله، زمستان ۱۳۶۵ش. صادق سجادی"

## نظری به نام ساوه و نواحی حوالی آن



دوست و همفکر همزبان به چشم نادیده و به چشم دل دیده من بهروز، تهران نشین از شهرستان ساوه سؤالی را همراه با توضیحاتی در باره آن در باب نامهای زرند (زاویه) و زرند (زرندیه) در این شهرستان نموده اند که جواب آن به پیوست تحقیقاتی در باب نام ترکان تبار وی بیات در دهستان بیات این نواحی و همراه خود نام ساوه در اینجا قید میگردد:

در باب نام و نشان تاریخی ساوه گفته شده است: "ساوه یکی از شهرها و مناطق باستانی باستانی بازمانده از دوران ساسانی است که به معنی خرده طلا آمده است. تپه باستانی ساسانی آسیاباد یا آنوذا- بگ (دارای بادسرد، سردسیر) با نام اوستایی خود در مجاورت شهر، هم چنین تپه ها و محوطه های تاریخی هریسان، خرم آباد، آوه نشان گر قدمت این است. ساوه در روزگار پارتیان با نام «سواکینه» (ساوکانه)، یکی از منازل مهم میان راهی و در سده هفتم قبل از میلاد یکی از دژها و منازل سرزمین ماد به شمار می رفته است. تاریخ طبری کهن ترین تاریخی است که نام ساوه در آن به شکل کنونی آمده است. در اواخر دوره ساسانی و در اوایل دوره اسلامی یعنی سال ۲۲ هجری، ساوه جزو ایالت کوهستان یا جبال بوده است."

"نگارنده در تطبیق اسامی نواحی ماد در تاریخ ماد که در شهر لشکرکشیهای آشوریان از آنها اسم برده شده است نام ساوه (محل پرسود) را مطابق ساگیات در یافته ام. این نام اخیر را در لغت پهلوی می توان "دارای اشباع و سیری" (ساق-ر بات) و یا دارای "ساقه و درخت سرور" معنی نمود که هر دو معنی اشاره به درخت و میوه معروف ساوه یعنی انار دارد، لذا از معنی خود نام کنونی ساوه (خرده طلا) هم منظور همان انار ساوه است. این نام باید از تلخیص همان صورت پارتی سواکینه (ساوکانه= محل میوه مملو از خرده طلا یا محل پرسود) عاید شده باشد. خود انار (انار) در سانسکریت به معنی درخت همیشه سرسبز و جاودانی و بهشتی و در زبان اوستایی به صورت "ان-آنور" به معنی "نه ستبر و درشت" یعنی درختچه است که می دانیم این ویژگی درخت انار است. در باب نام مأمونیه گفتنی است از آنجاییکه در آن سمت در عهد باستان شهری به نام پینی گرد (به گردی- پهلوی یعنی شهر کنار راه) وجود داشته است، لذا به نظر میرسد اصل مأمونیه (میهمانیه یا مأمنیه) بوده باشد. نامهای زروند (زار-وند) یا زاویه (زه-آویه) مشترکاً به معنی محل دارای چشمه زار و ترشح آب هستند. از آنجاییکه کلمه اردوی-ن در اوستا به معنی منسوب بالیدن و بالا آمدن و جوشیدن آب است، لذا نظر به چشمه آبگرم بالنده اردمین شهرستان ساوه این نام را می توان به معنی دارای چشمه و جوی بالنده گرفت. حرف "و" در زبانهای ایرانی به "م" تبدیل شده است. از جمله پسوند دارندگی "وند" که به صورت "مند" هم ظاهر میشود.



در شهرستان ساوه نام **الویر** (علی القاعده شکلی از کلمه پهلوی اولورا، اوستایی اورور) به معنی محل دارای چراگاه است. نام دره **چورونگه** آنجا به همین معنی چراگاه است. نام کوههای آن **دائزده پرون** و **ملا** را می توان به ترتیب به معنی دوازده دامنه و کوه محل پرنده (یا کوه کج و مایل ایستاده) معنی نمود. نام شهرک سردسیری **سامان** را می توان از ریشه **سمی** (سما، زیما، سرما) گرفت در مجموع یعنی جایگاه زمستانی. نام **ستق** در زبانهای قدیم ایرانی به معنی جایگاه سترگ و استوار است. **نوبران** را با توجه به ریشه گردی و فارسی آن (از ریشه ناو و ناف) می توان به معنی محل میانی و مرکزی گرفت. نام **طرارز ناهید** (تراز نائین) را می توان به معنی بافندگان حصیرهای نی نین خوب منظور نمود و بالاخره نام **هیران** را می توان به معنی واقع در محل هموار گرفت.

در باب نام روستای نیاکان دوست مان که در آن سمت قرار دارد و از نام ترکان بیات برگرفته شده است گفتنی است. نظر به اینکه در شمال کوهستان قفقاز در جای ترکان **سابیر** (سپه-ار = سگپرستان) اسلاف ایشان نام مغولی نوقای (سگ، به سکایی بزکوهی سگسان) دارند و بیاتهای سمت آذربایجان از این سمت به نواحی ماد کهن مهاجرت نموده اند، لذا اگر پایه را بر مهاجرت و اسلاف بیات بودن ایشان قرار دهیم بر این اساس می توان نام **بیات ها** را "بی- ایت" (سگپرست، سگسالاران؛ سگساران شاهنامه) گرفت. اگر این نام را مربوط به خود ترکان کهن آتشپرست اران (آذران) بدانیم در این صورت آن به معنی **آتشپرست** (بی- اوت) است. خود نامهای اران و **آگوان** و **آلوانی** جملگی در زبان گردی به معنی سرزمین منسوب به آتش یعنی آذران و آذری است. جغرافی نویسان قدیم یونانی نام ترکی همین مردم را نیز به صورت **اوتی** (مربوط به اوت=آتش، آذری) قید نموده اند. همین وجه اشتقاق از نام ترکان بیات درستتر به نظر میرسد چون در اوستای ترکی اران یعنی **ده ده قورقود** (پدر مجرب آتش مقدس) گفته شده است که این کتاب به زبان ترکی بیات نوشته شد. لذا می توان گفت **بیاتها** اصیل ترین آذری ها (ارانی ها) هستند که توانسته اند نام و نشان قبیله ای ماقبل **آذری** دیرین خود را حفظ کنند. یاقوت در معجم البلدان در پیش از حمله مغول گفته است: "مردم آذربایجان را دارای زبانی است که **آذریه** خوانند و کسی جز خودشان آن را نداند." این بدان معنی است که این زبان با زبانهای ایرانی شرق و غرب و جنوب خویش کاملاً بیگانه بوده است. گرچه عده ای بدون توجه بدین امر و اینکه هیچوقت زبان پهلوی ماقبل اسلام آذربایجان **آذری** خوانده نشده است، با توجه به جز **آذر** در نام آذربایجان آن را زبان آذربایجان فرض کنند در حالی آن دقیقاً معادل نام گردی **اران** است. زبان نواحی غربی فلات ایران از جمله آذربایجان در عهد ماقبل اسلام یک نام واحد داشته است و آن **زبان پهلوی** بوده است که بیشترین لغات آن در زبان گردی زنده مانده است. کتاب پهلوی شهرستانهای ایران حتی نام اران را با توجه به اشتقاق آن از نام "آر" (آتش) "شهرستان آتورپاتکان" (آذربایجان) نامیده و بانی اساطیری آنجا را **اران گشنسپ** (اران دارنده سگان گشن) ذکر کرده است. جزء **گشنسپ** یعنی "سگان گشن" یادآور نام ایرانی **کادوسیان** (سگپرستان) و همچنین یکی از دو معنی نام **بیاتها** است. استرابون و برخی دیگر از نویسندگان یونانی به صراحت از **سنت سگپرستی** مردمان کادوسی و آلبانی یاد کرده اند. بدین سبب سوغاتشان هم برای اسکندر دو سگ تتومند جنگی بوده است که حریف شیر می شده اند. در مجموع معلوم میشود مردم **سمت غرب** دریای خزر به سبب جنگلی بودن بیشتر مناطق آن و حیوانات درنده و وحشی میان آنها **سگپرست** (دارای توتم سگ، سگسار) و مردم نیمه صحرائی غارتگر **سمت شرق** دریای خزر **ترکان داهه** (از تبار توتم پرستندگان آلت تناسلی **باشگرد**=فالوس پرستان) و شمال گرگان دارای **توتم گرگ** (گرگسار) به شمار می آمدند.

در این باب تفحص کوتاهی هم در باب نام برخی قصبات واقع در همان استان مرکزی در همسایگی شهرستان جنوب شرقی ساوه، یعنی **شهرستان قم** در زبان فارسی و پهلوی به عمل آوردیم که می تواند زمینه ای برای تفحصات آتی در این باره باشد، نتیجه آن چنین شد: صرم (دارای گیاه کنگر یا سرما)، فردو (غنی، ثروتمند)، کرمجگان (دارای سنگ بزرگ) جنداب (دارای قنات)، ونارج (دامنه کوه)، وشنوه (دارنده زیبایی)، قباد بزن (کنبد زندگان)، میم (دارای انگور و می)؛ ابرجس (دارای گردوی بزرگ)، ویریج (دارای پالیز دیمی)، لنگرود (دارای نهر باریک).

در مناطق شمالی تر از استان مرکزی در تهران به نام ونک برمی خوریم که معنی لفظی آن در اینجا ضمیمه میگردد: معنی لفظی ونک: معنی نام **ونک** را **جنگلی** یا به معنی **محل درخت ون** (درخت بی محصول **زبان گنجشک**) گرفته اند که هیچ یک از این دو مفهوم مناسبت درستی با **ونک** تهران ندارند. گرچه جزء در آن "ون" به همین معنی **درخت** است. چون جزء پسوند تصغیری "ک" در نام ونک نشان میدهد که در اینجا از درختی صحبت میشود که **میوه کوچکی** داشته است و این میوه همان **زالزالک** (**زر-زئیرک**= یعنی درخت دارای **میوه زرین کوچک**) است که قصبه **ونک** از قدیم به داشتن آن معروف بوده است.

نامهای باستانی شهرهای کاشان، پاوه، همدان، ورزقان، سنقر و کنگاور

نام باستانی **کاشان** ابتدا **ساگ بیت** (محل میوه خوشه ای انار) بوده که بعد در همان زمان مادها **کار-کاشی** یعنی کلنی محل چشمه خوانده شده که نام **کاشان** از آن مأخوذ است. نام **ساگ بیت** را تحت اللفظی می توان به صورت **شینگه بوته** به معنی محل بوته (انار) و به صورت **ساگ پات** به معنی ساقه سرور گرفت. معنی دارای خانه های سنگی ساگ بیت گرچه محتمل است اما بعید است، چون صورتهایی از این نام در مورد نامهای باستانی مناطق پر تاکستان و انار **تاکستان** و **ساوه** و **مرند** هم بکار رفته است. دو دژ باستانی کنار آن که **سیلخازی** و **تیلانشوری** نامیده می شده اند مطابق با **سیلک** و **توش** می باشند. شهر **پدیره** در **آلبریا** (اردلان) مطابق شهر **پاوه** است. دژ تو در توی **کیسه سو** مطابق دژ معروف **همدان** بوده است. دژ ماننایی **پژشی** (محل دژ) یا **پانزیش** با **ورزقان** (ور-راز-کان یعنی دژ محل فرمانروایی) همخوانی دارد؛ چه نام **کوه بُزقوش** آنجا نیز نشانگر نام **پژشی کوش** (پژشی کوه) است. نامهای **شورگادیا** و **نیک ساما** به وضوح یادآور نامهای **سنقر** و **نصرت آباد** مجاور آن می باشند (اگر این نامها حاوی صورتی از نامهای قدیمی بوده باشند). سرانجام نام **دژ کارخوندر** یادآور نام **کنگاور** است.

### معانی اسامی اماکن و روستاهای شهرستان مراغه (دهستان سراجوی مراغه)

**آشان** (مکان خوب و زیبا یا محل آب). **آغاجری** (به ترکی سربازان سرور تیره ای از هونها/خزرها بوده اند). **آغبلاغ سفلی** (سفید چشمه پایینی). **آغبلاغ علمدار** (سفید چشمه علمدار). **آغبلاغ علیا** (سفید چشمه بالایی). **آغبلاغ فتوحی** (سفید چشمه منسوب به فتوحی). **آغجه دیزج** (دژ سفید). **آغجه کهل** (غار سفید). **آغکند ثمرق** (ده سفید مربوط به دارنده ثمر و بهره). **آلما چوان** (روستای چاه دار دارای سیب)، **آلمالو** (سیب دار). **آهق** (سُر خورده، یا مربوط به آهو). **احمدآباد** (به نام احمد نامی نامیده شده است). **اسفستانج** (محل اسپست= یونجه زار). **اصفهانجیق** (محل نگهداری اسبان). **اکیس اکبر آباد** (محل آبخیز یا زوج روستای اکبر آباد). **اللو** (آتش یا خانوار علی). **امیر** (روستای فرمانروا). **اوخچی** (تیرانداز). **اورتاقشلاق سفلی** (محل قشلاقی پایینی). **اورتاقشلاق علیا** (محل قشلاقی بالایی). **اوزبک** (خود مختار و بی مالک). **اوزن اوبه** (محل عشیره ای که دارای چادرهای گسترده و فراوان است). **ایستگاه خواجه نصیر** (جدید است). **ایستگاه خراجو** (جدید است). **ایستگاه کشاورزی** (جدید است). **ایستگاه گل تپه** (جدید، به معنی لفظی ایستگاه قطار واقع در نزدیکی روستای **گل تپه**). **باباقاضی** (کنده دست پدر یا قاضی پدر). **باباکلک** (تپه مصنوعی پدر). **باداملو** (دارای درخت بادام). **باغ پری** (باغ کناری). **بالی قیه** (روستای دارای صخره کندوی عسل). **بلبل** (قناری). **بلوک آباد** (بیلگوا، پرگاو یا به احتمال بیشتر محل برغه= سد ساده آب). **بهنق** (محل بنای خوب یا نیزار خوب). **بیانلوجه** (محل بیان= نوعی علف هرز گندمزار). **پالچیقلو** (دارای کان گل). **تازه کند چلان** (روستای تازه ساخت/ یا واقع در همواری واقع در کنار سدی که با چوب و علف و گل و سنگ ساخته شود). **تازه کند سفلی** (روستای واقع در دشت گود یا روستای تازه ساخت واقع در پایین دست). **تازه کند علی آباد** (روستای تازه ساخت فردی به نام علی). **تازه کند علیا** (روستای نو یا دشت گود واقع در سمت بالا دست). **تازه کند قره ناز** (روستای تازه ساخت یا واقع در جای هموار گود کنار قره ناز). **تازه کند گل چوان** (روستای تازه ساخت یا واقع در جای هموار گود کنار حوالی چوان). **تازه کند عیدلو** (ده تازه ساخت دارای سنجد). **تازه کند نصیرپور** (روستای جدیدالتأسیس نصیرپور). **تازه کند قشلاق** (روستای تازه ساخت یا واقع در گودی سمت روستای قشلاق). **جمال آباد** (آبادی با جمال). **جوکی تیمور** (جایگاه تبار تیمور). **جوکی سفلی** (جایگاه ایل پایینی). **جوکی محمد رضا** (جایگاه گروه محمد رضا). **جهانگیر** (جین جیر، محل شکافته). **جیران سفلی** (محل واقع در دامنه واقع در پایین). **جیران علیا** (محل واقع در دامنه، در بالا دست). **چاللوپادیانو** (جایگاه دامداران کوچ نشین). **چاللوچلیبالو** (جایگاه زار عین). **چایباغی** (جایگاه باغ خنک و شایسته). **چینلو** (محل دارای چمن). **چکان** (جایگاه داوری و چیش یا محل سد چوب و سنگ و علف، در دوره ساسانیان **شیچی کان** یعنی محل داوری یا جایگاه سد و ترشح آب خوانده میشده و در محل مسجد کنونی آن اوستای عهد ساسانی نگهداری میشده است). **چلان سفلی** (واقع در محل سد چوب و سنگ پایین دست). **چلان علیا** (واقع در محل سد چوب و سنگ در بالا دست). **چناغبلاغ سفلی** (دارای چشمه لاک سنگی پایینی). **چناغبلاغ علیا** (دارای چشمه لاک سنگی بالایی). **چوان سفلی** (روستای چاه دار پایینی). **چوان علیا** (روستای چاه دار بالایی). **چوانباغ** (روستای چاه دار منطقه باغها). **چهار طاق** (خانه باغ یا دارای چهار گنبد).

**حاجی باقر کندی** (اسم خاص). **حاجی کندی** (روستای حاجی). **حاجی کرد** (اسم خاص). **حمزه آباد** (اسم خاص). **خانقاه** (محل چشمه). **خرمازرد** (دارای سفره آیینی=میزد خوب در آیین زرتشتی). **خطب** (محل آب). **خطب سفلی** (محل آب پایینی). **خطب علیا** (محل آب بالایی). **خلیفه کندی** (خلیف کندی، به گردی یعنی روستای کندی عسل). **داش آتان** (محل ثروتمند به زبانهای قدیم ایرانی). **داش بلاغ بازار** (بازار چشمه سنگی). **دراج سفلی** (محل دارای درازی یا استواری در پایین دست). **دراج علیا** (محل دارای درازی یا استواری در بالا دست). **دوه بویینی** (به گردی-پهلوی به معنی واقع در دامنه). **دیورزم** (دوزیم، به گردی-پهلوی یعنی جایگاه واقع در دامنه). **زئق** (محل دارای ترشح آب و آبار). **ساروجه** (محل تراوش آب، یا محل زرین). **ساری قشلاق سفلی** (زمستانگاه زرین پایینی). **ساری قشلاق علیا** (زمستانگاه زرین بالایی). **ساری قیه** (صخره زرین). **سرج** (واقع در سر بالایی). **سرکار آباد** (نامی جدید؟ یا به معنی سر گریوه). **سرگز** (گردی سر گیزه، به معنی محل واقع در پیچ رودخانه است). **سعیدآباد** (سودوه، محل پرسود). **سنوکش**. **سید کندی** (روستای درخت بید یا روستای سید). **شاهوردی کندی** (به روستای بخشیده شاه). **شخته لو** (دارای برودت). **شلیلوند** (شُلوند، به گردی به معنی محل آب تیره). **شیخ لر سفلی** (جایگاه چشمه یا شیوخ پایینی). **شیخ لر علیا** (جایگاه چشمه یا جایگاه شیوخ بالایی). **شیخجان** (محل چشمه، یا شیخ). **شیرین کندی** (روستای شیر درنده یا روستای شیرین). **صومعه** (سو-مه، محل پر سود). **صومعه سفلی** (سو-مه پایین). **صومعه علیا** (سو-مه بالا). **طالبخان** (محل تالاب). **عشرت آباد** (در عهد پهلوی به جای **دلیک لو بلاغ** قدیم= چشمه واقع در شکاف و گودی انتخاب کرده اند). **علمدار** (محل سپاه و پرچمدار). **علوکندی** (محل آتش یا علی). **علویان** (محل علوی ها یا آتش پرستان). **علی آباد** (آبادی علی یا آلو=آتش). **عیدلو** (دارای درخت سنجد). **فتح اله بلاغی** (چشمه فتح الله). **قراٹلو** (سیاه اسبی). **قراجه قیه** (صخره سیاه). **قرطاول** (سیه چادر). **قره برقع** (دارای برکه و چشمه سیاه). **قره کندخطب** (روستای دارای چشمه بزرگ). **قره ناز سفلی** (محل نیزار انبوه یا به شکل کرن آس به گردی به معنی محل دارای آسیاب). **قره ناز علیا** (محل نیزار یا آسیاب بالایی). **قره کند موسوی** (روستای سترگ و سنگی مربوط به موسوی از خوانین معروف مراغه). **گویجه قلعه علیا** (گنج قلعه بالایی). **قشلاق** (محل زمستانگاهی). **قشلاق امیر** (محل زمستانگاهی فرمانروا). **قطان** (محل خرد و کوچک). **قلعه خالصه** (دژ خالصه). **قم تپه** (دارای تپه شنی و ماسه ای). **قواقلو** (دارای درخت تبریزی). **قوزلوجه** (دارای دیده بانی یا جایگاه قوچها). **قوش قیه سی** (صخره پرندگان). **قویون قشلاق** (قشلاق گوسفندان). **قوم شه بلاغ** (در اصل قوشا بلاغ یعنی محل زوج چشمه یا با توجه به صورت ظاهر کنونی آن یعنی محل چشمه شنی). **قیزچه** (دارای پنهانگاه). **قیه بلاغی** (دارای چشمه سیاه). **کامل آباد** (کیم نوا، دارای چشمه کم آب). **کرج آباد** (آبادی واقع در دامنه یا دارای کاریز). **کرده ده** (محل چوپانان). **کهجوق** (کهس جیق= جایگاه قنات). **کهق** (روستای قنات). **کار خانه آجرپزی** (نامی جدید). **کرمجوان** (محل دارای سوختنی از توده سفت خشک چارپایان، یا جایگاه کم چوب=کیمی چوان). **کوسه صفر** (به معنی چراگاه علف سه برگی= به گردی کوزی سه پر یا نام فردی). **گرگرتان** (به تلفظ گرگرتان؛ دارای چشمه از زمین جوشنده است). **گشایش** (محل واقع در گشودگی و شکاف کوه). **گل** (برکه آب). **گل جوان** (محل چاه دار پرگل). **گل کند** (روستای خاکستری رنگ). **گل لر** (محل تالابها). **گل تپه** (محل تپه سوخته و خاکسترشده. محل تپه سوخته کهن و باستانی). **گویجه قلعه** (روستای دژ دارای گنج). **گلستان سفلی** (اسم خاص نو). **کُهلان** (لانه کوهی؛ محل واقع در ته دره گود). **گلستان علیا** (اسم خاص نو). **گونه باخان** (آفتابگیر). **قشلاق** (زمستانگاه). **گویجه سفلی** (روستای دژ دارای گنج پایینی). **گویدرق سفلی** (دره سرسبز پایینی). **گویدرق علیا** (دره سرسبز بالایی). **لاله زار** (محل رستن لاله ها). **محسن آباد** (اسم خاص). **موردق** (محل مردابی). **مرغداری حسینی** (نام خاص جدید). **مرغداری مالکی** (نام خاص جدید). **مغانجیق** (محل روحانیون مغ یا محل واقع در گودی دره و رودخانه؛ در کودکی شنیده بودم در اراضی نزدیک این روستا قصری باستانی در اعماق غار چاه مانندی وجود دارد؛ حال در وبلاگ جاذبه های مراغه می بینم اسمش چهل غار کهجیق نام دارد). **ملاقاسم** (اسم خاصی قدیمی است). **ممشیر** (در اصطلاح پارسی **محل میوه و می خوب** یا محل موم یا مأخوذ **مواشی** عربی به معنی جایگاه پر از ستوران). **موالوی سفلی** (تاکستان سفلی). **موالوی علیا** (تاکستان علیا). **موسی درق** (دره میشها یا دره نوعی فاخته یا دره نوعی مگس خونخوار گاوان). **مولو** (محل تاک انگور). **میمونق** (محل می یا میهمان یا سمت راست). **مین باش** (هزار کس، یا سرور هزار کس). **حصارلو** (دارای حصار). **نرج آباد** (نراوا، دارای نهر نیرومند). **نصیرکندی** (روستای فردی به نام نصیر). **نوا** (پای آب). **ورجوی** (کنار آب رودخانه). **هرق** (دارای بلندی و برج نگهبانی). **هریس** (فراخ چشمه). **هیپیک بلاغی** (محل چشمه پاک و خوب). **یله قارشو علیا** (بادگیر علیا). **یله قارشوسفلی** (بادگیر سفلی). **یای شهری** (محل سنگکنان شهر). **ینگجه** (محل جدید و کوچک یا محل یونجه).

## نام و نشان کهن شهر تويسرکان و معبد کهن آن

این مطلب دگرگون کننده تکمیلی بعداً بدین مقاله اضافه شد: "آیا شهر توی محل شهر باستانی توکریش نیست؟ در فرهنگ ویکیپدیا می خوانیم: "در یک متن هوریانی که در بایگانی سلطنتی هیتیان در بغازکوی، از وی با عنوان «آته لومش» [۱] شاهنشاه ایلام» و «شاه توکریش» یاد شده است. [۲] با توجه به متن یاد شده زمان حکومت او باید پیش از زمان فرمانروایی منیشتوسو شاه اکد (۲۳۰۶ تا ۲۲۹۲ پ.م) بوده باشد. [۳] بنابراین در آن زمان رهبری اتحادیه ایلام به طور موقت از او ان به توکریش (که مکان دقیق آن ناشناخته است) منتقل شده بوده است. " در منابع بین النهرین باستان گفته شده است که از شهر توکریش طلا به سومر صادر می شده است. نام این شهر با نام بخش توی شهر تويسرکان همخوانی دارد. چه نام توکریش علی القاعده می توانست تویریش تلفظ شود و جزء ریش آن از برای سادگی حذف گردد. بر این پایه بعید نیست که مقبره حبقوق نبی تويسرکان مربوط به آته لومش پادشاه عیلامی بوده باشد. نگارنده قبلاً رودراور (روداور کنونی) در این سمت را با تادی روتای عهد مادها سنجیده ام ولی به سهو آن را با خود تويسرکان مطابقت داده بودم. "

نام روداور یا روداور که برای تويسرکان کهن ذکر گردیده است به لغت اوستایی به صورت رَوْد- رانو- وَر به معنی دژ با شکوه دارای مزارع سر سبز و آبیاری شده با آب نهر و رود است. در کتیبه های آشوری تیگلات پیلسر سوم که به حدود سال ۷۳۷ پیش از میلاد ضمن بر شمردن فتوحات و نواحی غارت کرده اش در نواحی ماد مرکزی در این ناحیه در کنار بیت کاپسی (ملایر=محل انگور) از شهری به نام تادی روتا (دارای نهر نیرومند) نام برده شده است که به وضوح مطابق همان رودراور (تويسرکان) است. در توصیفات جغرافی نویسان کهن نیز صریحاً بدین صفات و ویژگیهای آن اشاره شده است. خود نام تويسرکان را هم در این رابطه می توان از نام پهلوی "توی-سار(زار)-کان" یعنی "محل دارای نهر نیرومند" مأخوذ دانست که لابد در رابطه با این نامگذاری و در مقابله با نام آن نام شهرک همسایه آن یعنی سرکان (زارخان؛ یعنی محل دارای نهر و جویبار) پدید آمده است. نگارنده قبلاً بعد از تردید ها چون از معنی درست نامهای تويسرکان اطلاع درستی نداشتیم به خط تادی روتا (دارای نهر نیرومند) را با تفرش (دارای چشمه آبگرم) و برعکس بیت تازای (بیت نفس کایه= دارای چشمه آبگرم/تفرش) را با تويسرکان (محل دارای نهر نیرومند) مطابق گرفته بودم.

اما در مورد مقبره حبقوق نبی تويسرکان گفتنی است که آنجا در اصل یک چارتاکی مهم عیلامی بوده است: چون در مقاله "زیگورات چپیت و چغازنبیل (ازمرتضی یزدان پناه) گفته شده است: "معنای دو واژه مهم و کلیدی «سیان کوک» siyan kuk و «شونشو ایرپی» shunshu irpi [قربانگاه؟] مشخص نشده است. م. ج. استو از سیان کوک به

معنای احتمالی «دیدگاه، چشم‌انداز، دیدارگاه» نام می‌برد (م. ج. استو، چغازنبیل- دور اونتاش، جلد سوم، متون ایلامی و اکدی، ترجمه اصغر کریمی، ۱۳۷۵) و به گمان ما تا حد زیادی به معنای حقیقی آن که مفهوم «رصدگاه» و «رصدخانه» را می‌رساند، نزدیک شده است. کاربرد این بنا صحت این نام‌گذاری را تأیید می‌کند.

مطلب فوق این را می‌رساند که **سیانکوک** نه به معابد **خدای ماه**، بلکه معبد **نا خونته** (آنکه دارای روشنایی همانند روشنایی روز است) بوده یا در اصل به معابد **هومبان** (**خدای آسمان روشن و خورشید و سر سبزی**) اطلاق می‌شده است که این مفاهیم همچنین از ویژگی‌های **خدای ایرانی مهر** (میتره) است. چون در بین **النهرین ناخونته** را **خدای خورشید** یا **ماه** می‌دانسته‌اند. نام **حقوق** به عنوان نبی توراتی به معنی در آغوش گیرنده ربطی بدین مناطق و فرهنگ آن ندارد. در نزد ایرانیان **خومبان** یا همان **هومبان** نیز به معنی دارنده **درخشندگی** و **روشنایی** و **فرمانده آسمان** بوده است لذا به نظر می‌رسد **ناخونته** **عیلامی** و **خومبان** **عیلامی** در نواحی شمالی تر از **عیلام** به واسطه اشتراک در جزء **خونته** (روشنایی بخش) در **معبد خورشیدی واحدی** (چارتاقی) به عنوان **خدای روشنایی و خورشید** هم می‌رسیده‌اند. بر این اساس می‌توان گفت مقبره **حقوق نبی** تویسرکان در اساس یک **سیانکوک** **عیلامی** و **چارتاقی** **مهری** بعدی بوده است. جزء **عیلامی فوق** (کوک=محافظت، به فارسی محل و معبد) در نام **حقوق** به وضوح دیده می‌شود. جزء اول را می‌توان مأخوذ **هپ** اوستایی یعنی «پانیدن [حرکت خورشید]» گرفت که در ترجمه و تفسیر به جای **خونی** (یعنی روز) و یا **هومبان** (**خونبان**، **خدای آسمان و نور و خورشید**) قرار گرفته است. در کتیبه **عیلامی** موسوم به **پیمان ۲۲۸۰** آمده است که «یک فرمانروا و خدمت گزار صدیق **ناهوئته** است تا وقتی افراد حتی شاهان در دور زمین (روز) در حرکتند وفاداری ایشان متوجه **خدای خورشید** است اما وقتی به قلمرو سایه‌ها می‌رسند رعایای اینشوشیناک قاضی مردگان می‌شوند. این نشانگر اهمیت والای این دو **خدای عیلامی** است.» **مانیستیسو** شاه اکد در کتیبه ای می‌گوید: «من شاه انشان و شری هوم را با تحفه و هدایا به پیش خدایم شمش **خدای خورشید** فرستادم.» یعنی **خدای خورشید** **خدای بزرگ آسمان** مردم انشان (**عیلام**) بوده است و این امر نشانگر اینهمانی **خدای خورشید ناهوئته** با **هومبان** است. لابد هر سه نام کهن **بابل عیلام** (به اکدی سرزمین خدا)، **هل تمپت** (به **عیلامی** به معنی سرزمین **خدای فرمانروا**) و **خودای** (به فارسی یعنی سرزمین خدا) اشاره به نام خود **هومبان** هستند. کاهنان عادی **مارپرست** **عیلام** عنوان **شائن** را داشته‌اند که مسلم به نظر می‌رسد ریشه اصلی نام **شیطان** باشد. اینان به همراه کاهنان بابلی دو کانون پخش و اشاعه هنر خرافه‌های دینی در جهان قدیم خصوصاً در خاورمیانه بوده‌اند که به شکل نمونه کاملاً منجمدش به ما به ارث رسیده است. می‌دانیم **اژدهای موش هوشو** (مار سمی) سمبل **ایزد خورشید و جنگ** بابلی یعنی **مردوک** (اژی دهاک=ماروش) هم بوده است. از آنجاییکه مردم بین النهرین غالباً به حالت خصومت با **عیلامی**‌ها به سر می‌بردند، از این رو سمبل **اژدهای خدای بزرگ عیلام** را سمبل خصومت با انسان و رهبر نیروهای شرور می‌شمردند که این باور از ایشان به مغان زرتشتی به ارث رسیده بود. اینکه مجسمه ای از **خدای هومبان** به شکل انسانی دیده نمی‌شود دلیل آن باید این باشد که وی همان **اژدهای احاطه گر** صحن‌های مقدس از جمله در استل معروف به استل مار است. به نظر می‌رسد که این همان **ایزدی** باشد که ایرانیان **کاسی** (اسلاف لران) و آریائی‌ان هندو وی را **ماروتاش** (مارتن درخشان) و سومریان **نین گیرسو** (ایزد ماروش جایگاه گنبدی شکل یا **جادوگر**) می‌نامیدند و **معبد ماربین** وی در اصفهان خوب بر جای مانده است. مسلم به نظر می‌رسد از گرانمایه مرداس (ماردیس=ماروش) در شاهنامه به عنوان پدر **خیر** و **نکوکار ضحاک** (=آشتور) یا همان **اژی دهاک** (مردوک) و همچنین **فرتاخشت خومبیگان** جاودانی اوستا (خومبان جاودانی افزاینده نعمات) در کنار رود **کاریزها** (کارون) همین **خدای بزرگ عیلامی** منظور می‌باشند. لابد نام **هومبان** (خومبان) در زبانهای ایرانی به معنی محافظ و نگهبان خوب منش گرفته می‌شده است. نام **ایزد** اساطیری همراه **ماروت** یعنی **هاروت** (به اوستایی یعنی دارای کمال و رسایی) مترادف نام **ایزد بابلی** کشاورزی و پهلوانی **نینورتای** شیروش است که در فلات ایران و شبه جزیره عربستان ستایش می‌شده است.

تویسرکان، شهرستان و شهری به همین نام در استان همدان (**فرهنگ دبا، تویسرکان** جلد: ۱۶، شماره مقاله: ۶۲۰۲):

شهرستان تویسرکان: این شهرستان با مساحتی حدود ۰۴۸،۱ کیلومتر ۲ در مرکز استان همدان واقع، و از شمال به شهرستانهای همدان، بهار و اسدآباد، از شرق به شهرستان ملایر، از غرب به شهرستان صحنه در استان کرمانشاه و از جنوب به شهرستان نهاوند محدود است (مقدم، ۲۲/۱؛ اطلس...، ۱۹۰). بنابر قانون تقسیمات کشوری در ۱۳۸۴ش، شهرستان تویسرکان از دو بخش مرکزی و قلقل رود، ۷ دهستان و ۳ شهر به نامهای تویسرکان، سرکان و فرسج تشکیل شده است (نشریه...، ۵۹).

شهرستان تویسرکان در منطقه کوهستانی و در دامنه‌های غربی و کوهستانی الوند، از بلندترین رشته‌کوه‌های زاگرس، واقع شده است (جعفری، ۳۱۶؛ فرهنگ جغرافیایی کوه‌ها...، ۴۹۹/۱). کوه آلوسان (۹۱۰،۲ متر)، بای کمر (۶۱۶،۲ متر)، تخت رضا (۵۷۳،۲ متر) و خان گرمز (۶۱۰،۲ متر) از بلندترین کوه‌های این شهرستان است (همان، ۵۰۴/۱، ۵۰۷، ۵۰۹، ۵۱۳). رودخانه گاماسیاب، شاخابه اصلی و عمده رودخانه سیمره، رود مهم شهرستان تویسرکان است که از کوه‌های الوند سرچشمه می‌گیرد. این رودخانه و برخی از شاخابه‌های آن، اراضی شهرستان تویسرکان را آبیاری می‌کند (افشین، ۳۸۲/۱).

آب و هوای این شهرستان معتدل مایل به سرد تا سرد است و از نظر بارش جزو نواحی نیمه خشک به شمار می‌آید (جعفری، همانجا).

اساس اقتصاد شهرستان تویسرکان برپایه کشاورزی، دامداری، صنایع دستی و تولیدات صنعتی استوار است. با توجه به شرایط طبیعی (کوهستانی بودن و کمبود آب)، کشاورزی در این شهرستان رشد قابل توجهی نداشته است. گندم، جو، بنشن و میوه از مهم‌ترین محصولات این شهرستان است. دامداری نیز در این شهرستان به روش سنتی و صنعتی صورت می‌گیرد. صنایع دستی آن شامل قالی‌بافی، جاجیم، گلیم، نمدالی و سفالگری است و از رونق خاصی برخوردار است. کارخانه‌ها و با کارگاه‌های تولیدی مهم صنعتی در این منطقه رشد چندانی نداشته است و صنایع آن محدود به شماری کارخانه و کارگاه کوچک است. استخراج معادن نیز از دیگر فعالیت‌های اقتصادی شهرستان تویسرکان است. سنگ گرانیت سیاه و خاکستری، سیلیس، سنگ‌چینی، سنگ‌گچ، سنگ آهک و مرمر از کانیهای این شهرستان است (فرهنگ جغرافیایی آبادیها...، ۱۰۵/۴۷؛ مقدم، ۳۴۹/۱، ۳۵۲، ۳۶۸۳۶۷-).

جمعیت شهرستان تویسرکان در سرشماری ۱۳۸۵ش، ۲۶۲،۱۰۹ تن بوده است («درگاه»...، بشد). زبان مردم این شهرستان در شهرها، بخشها و بیشتر روستاها، فارسی با لهجه لری است، اما شماری از ساکنان برخی از روستاهای این شهرستان به زبانهای ترکی و کردی سخن می‌گویند (مقدم، ۲۵۶/۱).

شهر تویسرکان: این شهر که مرکز شهرستان تویسرکان است، در ۳۴° و ۳۳' عرض شمالی و ۴۸° و ۲۷' طول شرقی در ۸۵۰،۱ متری از سطح دریا واقع شده (پاپلی، ۱۵۴)، و جمعیت آن در سرشماری ۱۳۸۵ش، ۵۲۰،۴۲ تن بوده است («درگاه»...، بشد).

نام تویسرکان از ترکیب دو نام «توی» و «سرکان» که در گذشته نام دو قریه بوده، تشکیل شده است. توی امروزه همان تویسرکان کنونی است، اما نام سرکان همچنان بر شهری در ۷ کیلومتری تویسرکان اطلاق می‌شود (نک: اعتماد السلطنه، ۱/۸۱۷؛ فرهنگ جغرافیایی آبادیها، ۲۳۳/۴۷).

پیشینه تاریخی: براساس کاوشهای باستان‌شناسی صورت گرفته در تپه باستانی بابا کمال و آثار و اشیاء به دست آمده از آن، دیرینگی این منطقه به حدود ۴ هزار سال قم می‌رسد. همچنین آثار و بقایای کهن بیانگر آن است که در محل کنونی تویسرکان شهر بزرگی با قدمت ۳ هزار سال و نیز شهرها و قصبات آباد دیگری در نقاط دیگر این شهرستان وجود داشته است. آرامگاه حقیوق (حقیوق) نبی از انبیای بنی اسرائیل در جنوب غربی تویسرکان که دیرینگی آن به حدود ۶۰۰،۲ سال پیش می‌رسد، از جمله آثار تاریخی آنجا است (مقدم، ۶۷/۱). هرچند که نام تویسرکان در منابع تاریخی و جغرافیایی سده‌های نخستین قمری تا حدود سده‌های ۶ و ۷ق به چشم نمی‌خورد، اما در این دسته از منابع به ناحیه و شهری به نام «رود راور» و «یا» رود راور» اشاره شده که در محل و یا مجاور تویسرکان امروزی واقع بوده است (نک: ابن فقیه، ۴۱۷؛ اصطخری، ۱۹۷؛ ابن حوقل، ۳۶۱/۲؛ مقدسی، ۳۸۶). ابن فقیه در سده ۳ق رود راور از توابع نهاوند را یکی از نواحی آباد و پر نعمت برشمرده که طول آن ۳ فرسنگ بوده، و ۹۳ دهکده پیوسته در آن جای داشته است و همچنین نهرهای آب در آن جریان، و نیز باغهای میوه فراوان داشته است. بنا به گزارش او در بررسیهای صورت گرفته به روزگار قباد ساسانی (س ۴۸۸-۴۹۶ و ۴۹۹-۵۳۱م) رود راور در کنار ۱۲ ناحیه دیگر، در قلمرو ساسانیان به عنوان پر نعمت‌ترین نواحی آن پادشاهی شناخته شد (همانجا). در سده ۴ق رود راور یکی از شهرهای مشهور با بناهایی از گل بوده است. رود راور در آن روزگار مرکزیت داشته، و از شهرهای دارای منبر به شمار می‌رفته است (حدودالعالم، ۱۴۱؛ اصطخری، ۱۹۹).

به نظر می‌رسد شهر رود راور نیز به همراه دیگر نقاط همدان در سده ۷ق در جریان یورش مغولان ویران شده، و به جای آن دو قصبه «توی» و «سرکان» به تدریج اهمیت یافته باشد (مقدم، ۹۴/۱). ظاهراً نخستین بار سمعانی در سده ۶ق بدون آنکه از سرکان نامی برده باشد، از توی به عنوان یکی از روستاهای همدان یاد کرده است. (۱/۴۹۵) یاقوت نیز در سده ۷ق به نام توی اشاره کرده، و سرکان را یکی از قرای همدان معرفی نموده است (۹۰۱/۱، ۸۲/۳). حمدالله

مستوفی در سده ۸ ق توی و سرکان را به همراه مشکان از توابع رودرور دانسته است (ص ۷۳). از وضعیت «توی» و «سرکان» پس از حمله مغول تا سده ۱۰ ق اطلاع روشنی در دست نیست. در ۹۹۶ ق/۱۰۵۸ م طایفه تکلو به همراه جمعی از دیگر ترکمانان به توی و سرکان و برخی دیگر از بلوکات همدان حمله کرده، دست به نهب و غارت زدند و گروه بسیاری را به قتل رساندند (قاضی احمد، ۸۸۴/۲).

همزمان با ظهور سلسله صفویه اقدامات مهم و قابل توجهی برای آبادی و توسعه این منطقه صورت گرفت و تقریباً از این دوره به بعد نام توپسرکان در منابع تاریخی به چشم می‌خورد (نک: اسکندربیک، ۸۴۸/۲). آثار و بناهایی که در دوره صفویه ساخته شده، بیانگر آبادانی و پیشرفت این منطقه در آن روزگار است (نک: مقدم، ۲۳۳/۱-۲۵۱). در اواخر دوره صفویه عثمانیان به نواحی غربی ایران از جمله همدان، نهاوند و توپسرکان حمله کردند و آن نواحی را به تصرف درآوردند. در ۱۱۴۲ ق/۱۷۲۹ م نادرشاه افشار پس از تجهیز سپاه خود، از ناحیه ملایر و توپسرکان به سپاه عثمانی حمله کرد و آنان را در ناحیه توپسرکان شکست سختی داد (استرآبادی، ۱۱۸-۱۲۱).

پس از قتل نادرشاه در ۱۱۶۰ ق/۱۷۴۷ م نواده او شاه‌رخ، مهرعلی‌خان تکلو - از سران ایل تکلو - را به سمت والی همدان و بلوکات آن از جمله توپسرکان منصوب داشت (مقدم، ۱۰۵/۱، ۱۱۱). قبیله زند نیز که در آن دوران در ناحیه کمازان در تبعید به سر می‌بردند، به زادگاه خود بازگشتند. آنها هنگام بازگشت، توپسرکان و ناحیه‌های پیرامون آن را تصرف کردند (ابوالحسن گلستانه، ۱۴۷).

زین‌العابدین شیروانی از مؤلفان اوایل دوره قاجار، توپسرکان را قصبه‌ای آباد، با ۱۰۰ پاره دیه که اهالی آنجا همه شیعه بوده‌اند، معرفی کرده (ص ۲۲۲-۲۲۳)، اما اعتمادالسلطنه مؤلف اواسط دوره قاجاریه، به حدود ۳۰ خانوار یهودی که در قریه سرکان اقامت داشتند، اشاره نموده است (۸۱۹/۱). در آن دوران اداره توپسرکان به دست شاهزادگان قاجار بود و آنان حاکمیت این منطقه را داشتند (نک: سپهر، ۱۸۳/۱، ۱۲۲۲/۳، ۱۲۵۷). از جمله این شاهزادگان، شیخعلی میرزا پسر فتحعلی‌شاه بود که در آغاز حاکم ملایر بود، سپس توپسرکان نیز ضمیمه قلمرو او شد (شیرازی، ۲/۹۸۳؛ سپهر، ۱۸۳/۱). این وضع همچنان ادامه داشت و یک فرد به عنوان حاکم ملایر و توپسرکان منصوب می‌شد تا اینکه نهاوند نیز به حوزه توپسرکان و ملایر پیوست و این ۳ شهر از نظر تقسیمات کشوری به عنوان یک واحد حکومتی به «ولایات ثلاث» مشهور شدند و از اواسط دوران قاجاریه، فردی به عنوان حاکم «ولایات ثلاث» برای این ۳ شهر منصوب می‌شد (نک: اعتمادالسلطنه، ۵۰۴؛ شیبانی، ۲۵۸، ۲۶۳، ۲۶۸؛ مقدم، ۱/۱۸۷).

در قانون تشکیل ایالات و ولایات مصوب ۱۲۸۵ ق/۱۸۶۸ م، ایران به ۴ ایالت و ۱۲ ولایت تقسیم شد. یکی از این ولایات «ولایات ثلاث» بود که ملایر، توپسرکان و نهاوند را شامل می‌شد (مقدم، ۱۸۸/۱). در ۱۳۱۶ ش براساس قانون جدید تقسیمات کشوری، شهرستان ملایر در استان پنجم قرار گرفت که توپسرکان نیز بخشی از آن شهرستان به شمار می‌رفت (مجموعه...، ۸۶-۸۷). در ۱۳۲۸ ش، بخش توپسرکان از شهرستان ملایر جدا شد و به مرکزیت شهر توپسرکان به شهرستان ارتقا یافت (مقدم، ۱۹۱/۱). آرامگاه حبوق نبی، مقبره ابومحسن ثقفی در محل پیر کمر بسته، آرامگاه میررضی آرتیمانی، مدرسه شیخعلی‌خان، کاروان‌سرای شاه عباسی، پل قدیم فرسفج و بازار سرپوشیده توپسرکان از جمله آثار تاریخی این شهرستان است (مقدم، ۱۹۴/۱ ب).

مآخذ: ابن حوقل، محمد، صورة الارض، به کوشش کرامرس، لیدن، ۱۹۲۸ م؛ ابن‌فقیه، احمد، البلدان، به کوشش یوسف هادی، بیروت، ۱۴۱۶ ق/۱۹۹۶ م؛ ابوالحسن گلستانه، مجمل التواریخ، به کوشش مدرس رضوی، تهران، ۱۳۵۶ ش؛ استرآبادی، محمدمهدی، جهانگشای نادری، به کوشش عبدالله انوار، تهران، ۱۳۴۱ ش؛ اسکندربیک منشی، عالم آرای عباسی، تهران، ۱۳۵۰ ش؛ اصطخری، ابراهیم، مسالک الممالک، به کوشش دخویه، لیدن، ۱۸۷۰ م؛ اطلس گیتاشناسی استانهای ایران، به کوشش سعید بختیاری، تهران، ۱۳۸۳ ش؛ اعتمادالسلطنه، علیقلی، اکسیر التواریخ، به کوشش جمشید کیان‌فر، تهران، ۱۳۷۰ ش؛ اعتمادالسلطنه، محمدحسن، مرآة البلدان، به کوشش عبدالحسین نوایی و هاشم محدث، تهران، ۱۳۶۷ ش؛ افشین، یدالله، رودخانه‌های ایران، تهران، ۱۳۷۳ ش؛ پاپلی‌یزدی، محمدحسین، فرهنگ آبادیها و مکانهای مذهبی کشور، مشهد، ۱۳۶۷ ش؛ جعفری، عباس، دایرة المعارف جغرافیایی ایران، تهران، ۱۳۷۹ ش؛ حدودالعالم، به کوشش منوچهر ستوده، تهران، ۱۳۴۰ ش؛ حمدالله مستوفی، نزهة القلوب، به کوشش لسترنج، لیدن، ۱۳۳۱ ق/۱۹۱۳ م؛ «درگاه ملی آمار ۱» (نک: مل)؛ زین‌العابدین شیروانی، بستان السباحه، تهران، ۱۳۱۵ ق؛ سپهر، محمدتقی، ناسخ التواریخ (تاریخ قاجاریه)، به کوشش جمشید کیان‌فر، تهران، ۱۳۷۷ ش؛ سمعانی، عبدالکریم، الانساب، به کوشش عبدالله عمر بارودی، بیروت، ۱۴۰۸ ق/۱۹۸۸ م؛ شیبانی، ابراهیم، منتخب التواریخ، تهران، ۱۳۶۶ ش؛ شیرازی، فضل‌الله، تاریخ ذوالقرنین، به کوشش ناصر افشارفر، تهران، ۱۳۸۰ ش؛ فرهنگ جغرافیایی آبادیهای کشور، سازمان جغرافیایی نیروهای مسلح، تهران، ۱۳۷۶ ش؛ فرهنگ جغرافیایی کوههای کشور، سازمان جغرافیایی نیروهای مسلح، تهران، ۱۳۷۹ ش؛ قاضی احمد قمی، خلاصة التواریخ، به کوشش احسان اشراقی، تهران، ۱۳۶۳ ش؛ مجموعه

قوانین سال ۱۳۱۶ ش؛ مقدسی، محمد، احسن التقاسیم، به کوشش دخویه، لیدن، ۱۹۰۶م؛ مقدم «گل محمدی»، محمد، نویسندگان، تهران، ۱۳۷۸ش؛ نشریه عناصر و واحدهای تقسیمات کشوری، وزارت کشور، تهران، ۱۳۸۴ش؛ یاقوت، بلدان؛ نیز

: «Dargāh-e Mellī-ye Āmār», [www.sci.org.ir/content/userfiles/census۸۵/census۸۵/nataye](http://www.sci.org.ir/content/userfiles/census۸۵/census۸۵/nataye)  
j/abadifil/۱۳.xls. محمد مروار

مهدی جوی در مقاله خود در باب نویسندگان به مطالب مهم دیگری در باب این شهر پرداخته است که به نوبه خود مکمل مطالب فوق بوده و قابل توجه و بررسی هستند: "مهمترین آثار قدیمی شهر عبارت اند از: آرامگاه حَبَقُوقِ نبی علیه السلام، از انبیای بنی اسرائیل، که حدود ۲۶۰۰ سال قدمت دارد؛ آرامگاه میررضی الدین آرتیمانی (متوفی ۱۰۰۵)، از عرفا و شعرای دوره صفوی، واقع در شمال شرقی شهر (مقدم گل محمدی، ج ۱، ص ۱۹۵، ۲۲۲، ۲۲۶)؛ مدرسه شیخعلی خان زنگنه (متوفی ۱۱۰۱؛ وزیر شاه سلیمان صفوی) که در حدود ۱۰۹۰ به دستور وی ساخته شد (همان، ج ۱، ص ۲۳۳)؛ بازار سرپوشیده یا راسته بازار، از بناهای دوره صفوی، که بیش از ۳۵۰ سال قدمت دارد (همان، ج ۱، ص ۲۴۷)، ظاهراً در دوره قاجار قسمت اعظم این بازار رو به ویرانی نهاده بود، ولی به همت میرزا رضا قلی خان کلانتر و میرزا ابدال خان، دوباره مرمت شد (همانجا؛ اعتمادالسلطنه، ج ۱، ص ۸۱۹)؛ چند مسجد قدیمی مانند مسجد جولستان / جولستان در پایین محله، مسجد باغوار، مسجد زهران و مسجدجامع که هر یک در حدود دویست سال قدمت دارند؛ امامزاده زیدبن علی (شاه زید) و زیارتگاه امامزاده ناصر معروف به شاهزاده ناصر (شهادت ۲۵۰)، در چهار کیلومتری مغرب نویسندگان (مقدم گل محمدی، ج ۱، ص ۲۷۳، ۲۷۸-۲۸۹).

پیشینه. در باره نام و گذشته نویسندگان تا قبل از قرن هفتم اطلاعی در دست نیست. در قرن هفتم، یاقوت حموی (ج ۱، ص ۹۰۱) در ذکر محلی به نام ثَوئی (ثَوئی)، به ابو عبدالله حسین بن احمد بن جعفر ثَوئی همدانی، اشاره کرده (همان، ج ۳، ص ۸۲) و سرکان را از قرای همدان ذکر نموده است. حمدالله مستوفی (ص ۷۳) نیز در قرن هشتم اشاره ای کوتاه به توی و دیه سرکان دارد. از این دوره تا زمان صفویه، راجع به حوادث یا رویدادهای تاریخی نویسندگان اطلاعات مهمی در دست نیست. گفته می شود که در اوایل دوره شاه عباس اول (۹۹۶-۱۰۳۸) قسمتی از عراق عجم، از جمله نواحی توی و سرکان، تحت حاکمیت امامقلی خان، فرزند الله وردی خان، قرار داشت (حقیقت، ج ۴، بخش ۲، ص ۶۶۹). در ۹۹۶، ایلات تکلو و ترکمانان، نویسندگان را غارت و در آنجا قتل عام کردند (منشی قمی، ج ۲، ص ۸۸۴). نویسندگان در دوره شاه صفی (۱۰۳۸-۱۰۵۲) از شهرهای عمده عراق عجم محسوب می شد (تاورنیه، ج ۲، ص ۸۷). در ۱۱۴۲، نویسندگان مدتی مقر سپاهیان نادرشاه بود (استرآبادی، ص ۱۱۹-۱۲۰). در دوره فتحعلی شاه (۱۲۱۲-۱۲۵۰)، شیخعلی میرزا از فتحعلی شاه تقاضا کرد که قسمتی از نواحی اطراف نویسندگان را در محدوده حکومتی وی قرار دهد و فتحعلی شاه دستور داد که نویسندگان را به دولت آباد (ملایر امروزی) ضمیمه کنند و شیخعلی میرزا حاکم ملایر و نویسندگان شد (مقدم گل محمدی، ج ۱، ص ۱۸۷). در دوره محمدشاه قاجار (۱۲۵۰-۱۲۶۴) و به دستور وی، جهانگیر میرزا و خسرو میرزا، فرزندان عباس میرزا، را - که اسماعیل خان فراش باشی کور کرده بود - به قلعه ای در نویسندگان فرستادند (احمد میرزا قاجار، ص ۳۱۳-۳۱۴). در ۱۲۸۹، سیف الله میرزا به آزار مردم نویسندگان پرداخت؛ به دستور او بعضی از سادات را در میدان شهر می بستند و با چوب می زدند (باستانی پاریزی، ص ۴۶۸). شیروانی (متوفی ۱۲۵۳) در بستان السیاحه، نویسندگان را قصبه ای نیک با آب و هوایی سرد دانسته و مردم آن را تاجیک، و رودراور/ روداور را دارالاماره آن ذکر کرده است (ص ۱۹۲، ۲۹۹). در دوره ناصرالدین شاه (۱۲۶۴-۱۳۱۳)، اعتمادالسلطنه (ج ۱، ص ۸۱۷) نویسندگان را شامل قصبه معتبری به نام توی و قریه بزرگ سرکان ضبط کرده است. در زمان وی، این قصبه را به تنهایی نویسندگان هم می نامیدند، اما قریه همان سرکان خوانده می شد.





آرامگاه حبقوق نبی در توپسرکان گرچه طی قرون متمادی چندین بار بازسازی شده است، ولی هنوز ویژگیهای شکل و جایگاه چندطاقی — چارتاقی سیانکوک وی پیداست.

### بررسی اسامی جغرافیای کهن فناکه، سیرینکس و زادراکرت مربوط به شهر ساری

نام **فناکه** که از اسامی کهن شهر ساری ذکر شده است، در لغت اوستایی به صورت **پینگه** به معنی دهنده شادابی، سبزی، رویش گیاه و **باغ میوه** (بین-گاه) است. به نظر میرسد ریشه کلمه عربی **فاکجه** و حالت جمع آن **فواکه** از همین ریشه و از بن **پی- باکه** (خوراک باغی) اخذ شده باشد. گرچه این نام از نظر معنی سوی دیگر مطابق نام **شهر رویان** (سر سبز یا باشکوه) باستان در دره سفید رود است ولی باغهای معروف "**نارنج** (نار - رنگ = آتشین رنگ)" مربوط به خود شهر **ساری** (نارنجه کوتی) بوده است. حمدالله مستوفی در *نزهة القلوب* در مازندران از این نواحی و شهرها اسم برده شده است: "**جرجان** (شهر دارای خندق، گنبد کاوس)، **استرآباد** (گرگان)، **موروستاک** (روستای مرغزاری، مراوه تپه)، **رستمدر** (تتکابن = تنک آبان)، **کیود جامه** (نواحی بین بهشهر و مینودشت)، **روغد** (رئوکت، شهر باشکوه، بهشهر)، **ساری** (شهر سرور)، **آمل** (شهر محل نگهداری دامها)، **شهر آباد** (شیرگاه، شهرگاه)، **جزیره نیم مردان** (جزیره مه آلود، آبسکون یا آشوراده = جزیره مسکونی)، **اصفهد** (قائم شهر، علی آباد، قصر شیرین = قصرشروین که محل اسپهبدان بوده است) و **سیاه رستاق** (=تمیشه، محل بیشه های انبوه و تاریک مازندران). "مستوفی از جمله اسمی از **چالوس** (چاله چشمه یا چهار چشمه)، **بابلسر** (مشهد سر، بیشه زار) و **بابل** (مام طیر) نبرده است. نام **سیرینکس** به صورت **سیرین کاس** در لغت اوستایی به معنی **جایگاه زیبا** و در شکل **زرین کاس** به معنی **جایگاه میوه زرین** (نارنج) است. آشکار است که این حاوی ریشه ترکی نام شهر **ساری** یعنی **زرین** هم است. پس مطمئناً نام **ساری** را در رابطه با همین **میوه نارنج** می توان دید. گرچه این نام را فرعاً به معنی **شهر زیبا** و یا **شهر** و **دژ منسوب به سرور** نیز می توان گرفت. اسم کهن **زاسارنک** را نیز که **مارکوارت** برای **ساری** ذکر میکند می توان به معنی **جایگاه زیبا** و **سر سبز** یا **جایگاه مولد میوه زرین** گرفت. **گرچه** از گفته **ظهیرالدین مرعشی** و همچنین ابن اسفندیار مبنی بر وجود **ده اوهر** (اوپ- هار = دارای دژ واقع در بلندی) و داستان بنای دژ آن به نام **سارویه** توسط شخصی اساطیری به نام **پانو** (علی القاعده

شکلی از **باغو** = منسوب به باغ) چنین معلوم میشود که نام ساری فرعاً بر گرفته از **ساروگ** (دژ واقع در بالای بلندی) یا **فرد منسوب به سرور** هم گمان میشود است. نام **اسرمظ** را هم که اشیگل برای شهر ساری ذکر میکند می توان شهر دارای **سر سبز** (ا-زرمست اوستایی) یا **آذرمست** (دارای میوه آتشین رنگ) معنی نمود و منظور از آن را همان خود شهر **پرنارنج ساری** دانست. نام **زادراکرت** را به سادگی می توان به صور اوستایی- پارسی **زئوتراکرت** و **ستراکرت** به ترتیب می توان به معانی **ساخته مؤبد بزرگ** (=فرخان) و یا به شکل **زا- دراکرت** به معنی **جایگاه درخت میوه** [زرین] است. نگارنده قبلاً اصل این نام را **ستراکرت** یعنی **جایگاه سترگ** میگردم که بدین معنی به وضوح یادآور دژ این شهر است و بیشتر از آن هم یادآور نام **ستراباد** (استرآباد؛ گرگان) میگردد تا ساری. نام **نارنجه کوتی** و **توسان** (توشان) هم که برای ساری آورده اند به ترتیب به معنی **محل باغهای نارنج** و **جایگاه پر توشه** است. در مجموع معلوم میشود خود شهر به معنی **شهر سرسبز و زیبای باغهای نارنج** (از ریشه های اوستایی **زر** و **سرئه**) و دژ آن به معنی واقع در بلندی (از ریشه **ساروگ**) گرفته شده است به فرض درستی هر دو وجه اشتقاق باید گفت نام شهر به شکل ساری از جزء مشترک ظاهری این دو به صورت پیوندی و گره خورده پدید آمده است. گرچه آشکار است خود نام **شهر ساری** به ظاهر به معنی **شهر سرور و زیبا و سر سبز باغهای نارنج** بوده و این معنی به طور اساسی در بنیان اسامی کهن این شهر نهفته است نه نام دژ داستانی تاریخی آن یا بانی اساطیری آن. نگارنده که اکنون بعد از گذشت سالی به مطلب نظر می اندازم نظریات مستدل تری در این باب به ذهنم خطور میکند: در روایات ساخته شدن ساری (سارویه) دژ ساخته سرور یا واقع در بلندی یا دارای رودخانه کوچک همواره جاری از ریشه سَرّی از نام او-هر (آب جاری) آن نام برده شده است. از سوی دیگر در روایات یونانی مربوط به آمدن اسکندر به مازندران از زادراکرت (ستراکرد=نیرومند ساخته، استرآباد) و آروس (هر-اوس= دارای رودخانه جاری) نام برده شده است که این دومی به وضوح یادآور نام رودهای هراز (رود بزرگ) به ویژه **تجن** (رود جاری) در منطقه ساری است. بر این پایه ساری نام عربی اوهر (آروس باستانی) است چه لغت سَرّی در زبان عربی به معنی آب جاری و رود کوچک است و مطابق نام رودخانه ساری یعنی **تجن** (تچین اوستایی) است که به معنی دارای جریان و جریان تند است. منابع یونانی عهد اسکندر نامهای رود هراز را **زیوبریس** (رود زبر و ستبر) و **ستی بوئه تس** (رود نیرومند) ذکر میکنند و می گویند که حاکم تیوریان را در شهر **آروس** به حضور اسکندر آوردند. در نقشه های بطلیمیوسی نام رودهای هراز و اترک (او-ترک) به صورت چرنداز (اندازنده عبور کننده) و سکندا (زخم زننده) آمده است.

**مرتضی قاسمی در وبلاگ شهر من ساری در باب ریشه یابی نام شهر ساری نظرات مقدماتی و اولیه را در این باب چنین آورده است:** «**ابن اسفندیار**، پدر تاریخ نویسان مازندران درباره ی بنیاد ساری می نویسد: (( **فرخان بزرگ** پادشاه طبرستان بود. **پاو** را که از مشهوران درگاه بود فرمود تا آن جا که ده **اوهر** است شهری بنیاد نهند برای بلندی آن موضع و بسیاری چشمه های آب نزهت جایگاه. مردم اوهر **پاو** را رشوت دادند تا ترک آن واقعه کرد و این جا که امروز ساری است، بنیاد نهاد. چون عمارت تمام شد، شاه بیامد تا مطالعه ی شهر کند، معلوم شد که **پاو** خیانت کرده، محبوس فرمود و...)). بعدها **ظهیرالدین مرعشی** در کتاب «**تاریخ طبرستان و رویان و مازندران**» به روایت ابن اسفندیار، شکلی افسانه ای داد و نوشت که **فرخان بزرگ** شهر ساری را به نام فرزندش، **سارویه** ساخته است. در سده ی کنونی این روایت افسانه ای کم و بیش پذیرفته شد. اکنون بسیاری بر این گمان اند که نام ساری بر گرفته از نام **سارویه** است. عده ای دیگر نام ساری را برگرفته از نام **سانورو** می دانند.

**اشپیگل** شرق شناس آلمانی از دو قوم نام می برد که در زمان هجوم آریایی ها در اطراف ساری زندگی می کردند. او می نویسد: «دو طایفه در نواحی ساری کنونی و شهر قدیمی (( **اسرمظ**)) سکنی داشتند که دسته ی اول به نام **سانورو** و دسته ای دیگر **زانیریا** نام دارند». **اشپیگل** از دو قوم یاد می کند و به ریشه ی ساری نمی پردازد. **اسماعیل مهجوری**، نویسنده ی ((**تاریخ مازندران**)) به درستی چنین ادعا و چنین نسبتی به ساری توسط **اشپیگل** را رد می کند.

**سانورو** «دیو آشوب، دزدی و شهریاری بد است. به موجب **وندیداد** یکی از دیوان است که با جمعی دیگر از دیوها نامشان **یگ** جا آمده است».

دیوها در مازندران، شخصیتی فرا زمینی ندارند حتی نام بعضی از آبادی ها مثل **دیوکل** (در آمل) و **دیوکتی** (در ساری) با واژه ی دیو [به گردی توده علف زمستانی] ساخته شده، اما این که نام ساری را برگرفته از نام دیو آشوب و دزدی بدانیم، وهم و گمان بیش نیست، شبیه همان پنداری که **دکتر صادق کیا** و گروهی دیگر را بر آن داشته است نام مازندران را، دگرگون شده ی **مه ایندرا**، سرزمین دیو ایندرا بزرگ بدانند [مازندران در اساس به معنی سرزمین آماردان= میئن ها یعنی آدمکشان=ببران آدمخوار است].

**رابینو** می نویسد: «بعضی گفته اند، این همان محلی است که به **فنا** که موسوم بوده. بعضی دیگر آن را **زادراکرتا** می دانند و برخی هم معتقدند که نام شهر مزبور **سیرینکس** بوده است».

در یکی از نقشه های شرقی فلات ایران که در سال ۱۶۱۸ در اروپا منتشر شد، **فاناکا** از جمله شهرهایی است که در حوزه ی **مارد** و در کنار رود هراز قرار دارد.

در پژوهشی دیگر، **مارکوارت**، دانشمند آلمانی در کتاب ایران شهر، ساری را دگرگون شده ی کلمه ی **ساروی** و شکل

قدیمی تر آن **زا سارنک** یا **سربوک** می داند و نمونه‌های آن را در اصفهان (قلعه‌ی ساروق یا ساری)، همدان (قلعه‌ی سارو) و دیگر جاها یادآور می‌شود. **حسین اسلامی** در مقدمه‌ی کتاب «دانشوران ساری» شهر ساری را همان **زادراکرتا**، به معنی شهر زرتشت و یا ترکیبی از زا + درا+ کر ت به معنی شهری در کنار دریا می‌داند. **حجازی کتاری** بر این باور است که «ساری از دو جزء (سا)، و (آری) ساخته شده است. جزء (سا)، از مصدر (سای) باستانی و به معنی آسودن و جزء (آری) یا (آریه) به معنی ایران یا آریایی می‌باشد.».

در گمانه زنی دیگر، **پی تر ودلاواله** که در زمان شاه عباس دوم به ایران سفر کرده و یکی از زیباترین سفرنامه‌ها را نوشته است، واژه‌ی **اری** [ریشه نام ترکی **اریک=زردآلو**] را به معنای **زرد** می داند و می نویسد که «شاید علتش فراوانی در ختان پرتقال و مرکبات متنوع باشد».

چند سده بعد، **آلساندر خودزکو** که در زمان فتحعلی‌شاه به ایران سفر کرده است، در کتاب ((ترانه‌های محلی ساکنان کرانه‌های جنوبی خزر)) می‌نویسد: «با بررسی آثار جغرافییدان بزرگ یونانی، **اوزلی** احتمال می دهد که واژه‌ی ساری باید از واژه‌ی ((**زاریا**)) به معنی **زرد - سبز طلایی** بدست آمده باشد»

نویسنده‌ی این نوشتار نیز با این دیدگاه موافق است. در کتاب «پارسی و پارتی میانه» اثر «**مری بویس**» واژه‌ی (Zrryn) به معنی **زرین و طلایی** آمده و در «واژه‌نامه‌ی شایست و ناشایست» واژه‌ی اوستایی **zaranya** است. از گذشته‌های دور درختان نارنج و لیمو و گل‌های زرد تی‌تی‌کاک و نرگس تمام شهر را چون حریری زرد رنگ می‌پوشاندند. پس این معنا با ویژگی جغرافیایی شهر هم خوانی دارد.

اگر دیدگاه فوق را بپذیریم باید با دیدگاه **دانویل** همراه شویم که **زادراکرتا**، یونانی شده‌ی شهر ساری است و بر خلاف دیدگاه پژوهشگران کنونی، با استرآباد (گرگان کنونی) فرق دارد.

گفتیم که **زادراکرتا**، یونانی شده‌ی ساری است؛ پس به احتمال، نام ساری، **زاریاگرد** بود که معنی **زردآباد** را زیرا **گرد** (سیاوش‌گرد) و (داراب گرد) مثل **کلای** مازندرانی می‌رساند. (داراب کلا، رستم کلا) معنی آبادی و شهر را می‌رساند. داده‌های تاریخی نیز با این واقعیت هم خوانی دارند.

**آریان** می‌گوید: «اسکندر وقتی به گرگان می رفت، قشون خود را سه قسمت کرد: قسمتی را که از همه زیاد تر و سبک اسلحه بود، با خود برداشت. قسمت دیگر را با **کراتر** به مملکت **تپوری ها** فرستاد و قسمت سوم به سرداری **اریگیوس** مأمور بود با باروبنه از عقب اسکندر حرکت کند.

پس از این که اسکندر از معابر گذشته وارد گرگان شد، به طرف زادراکرتا رفت. در این جا کراتر به او رسید و **اتفرارات**، **والی تپورستان** و نمایندگان یونانی‌های اجیر شده هم با این‌ها آمده بودند. اسکندر، والی تپورستان را به ایالت خود ابقا داشت. مجموعه‌ی نشانه‌های فوق به ما کمک می‌کنند تا شهر **زادراکرتا** را برابر با **ساری** و این واژه را، یونانی شده‌ی **زاریاگرد** (شهر **زرد - طلایی**) بدانیم.»

## نظری بر برخی از نامهای جغرافیایی کهن و مرموز سمت مازندران و شهرستان آمل

**فریم (پریم):** جزء فری یا پری نشانگر مفاهیم فراوان و کناری است که به صفت موصوف یم (غلات، جو)، مه (بزرگ) یا مه است. نظر به بیلاقی بودن محل معنی سومی یعنی **جایگاه مه آلود** مناسبتر به نظر میرسد؛ گرچه آنجا زمانی در عهد اسپهبدان طبرستان تبدیل به شهری نسبتاً بزرگ هم شده بوده است.

نام روستاهای **رسکت بالا** و **رسکت پایین**: به نظر میرسد در ریشه نام **رسکت** کلمه‌ی اوستایی **رنوڈ** (رستنی ها و چمنزار) و **کت** (محل و روستا) نهفته است. معنی عمومی کهن منطقه کوهستانی مازندران یعنی **فرشوادگر** (فر-شئیت - گر) هم به معنی کوهستان دارای فراوانی و رفاه و خوشبختی و فرح بخش بوده است که بعداً به اختصار **سوادگر** (کوهستان پر سود) خوانده میشده است. نامهای قارن کوه (کوه مرد جنگی) و شروین کوه (کوه شاهزادگان) و کولاچی (جایگاه مرتفع) و گلابی (جایگاه جنگلی و بلند) نیز برای این کوهستان نیز آورده شده است.

نام قدیم **قائم شهر** (شاهی) یعنی **علی آباد** و معبدی که در عهد قدیم در آنجا وجود داشته است. نشانگر آن است که نام آنجا در اصل **آلوو آباد** و آن معبد آتشکده ای محلی بوده است که در عهد اعراب نیز به عنوان زیارتگاه مورد استفاده قرار داشته است.

نام اصلی **بابلسر** یعنی **مشهد سر** (تلفظ نادرست نام **مئشه** سار) به معنی **پیشه زار** است. در آذربایجان پیشه را **مئشه** تلفظ میکنند که یادگاری از عهد زبان پهلوی آذربایجان است.

**لاجیم:** به نظر میرسد اصل این نام **لان جیم** بوده باشد یعنی جایگاه پنهانی و سری که لابد جایی پناهگاهی به شمار می رفته است.

**اوروست:** نظر به چشمه های آبگرم رنگین و گازدار آهکی آنجا که با "باداب سورت" (آب گاز دار بسیار تیز) نام دارد، این نام باید مرکب باشد از **اورو** (گسترده) و **ستایو** (لایه های فراوان [سنگ آهکی]) بوده باشد. این لایه ها در جوار چشمه ها جلو چشم گردشگران آن در پهنه وسیعی گسترده اند.

**ورسک:** نظر به راه سخت گذر آن (که اکنون با پل معروف آن مشکلش بر طرف شده است) به سادگی می توان این نام را از ریشه اوستایی **ورثه-ک** مأخوذ دانست یعنی دارای گذرگاه سخت و دشوار. در این رابطه گفتنی است روستا و شهرکهایی که در نقاط مختلف ایران به نام **رایگان** موسوم هستند، به معنی محل واقع در سر راه می باشد.

**کیانسر:** این نام را می توان به صورت **گیانسانر** بازسازی کرده و به معنی محل پرگیاہ گرفت. نام منطقه کوهستانی **یانسر** به معنی محل قرار گرفته در سر و بلندی است.

**کلاریجان:** این نام را می توان به صورت خیلا ریگان باز سازی نموده و به معنی "**محل حیوان دارنده خیل** (دندان نیش) یعنی جایگاه گراز یا به معنی غوک گرفت.

با مقدمات فوق به بررسی اسامی بیشتری در مازندران کشیده می شود که در هر شهرستان و دهستانی کلی نام کهن و پر راز و رمز موجود است. گرچه نگارنده با لهجه مازندرانی و اصطلاحات آشنایی کافی ندارد ولی در اینجا با استفاده از فرهنگنامه ها و تجربیاتی که در بررسی نامهای جغرافیایی کهن دارم پای بدین عرصه میگذارم و برای نامهای مبهم و کهن شهرستان آمل از فهرست ویکیپدیای فارسی نظر خود را می آورم که می تواند پایه ای برای آلترناتیو نظر بهتر و درستتر دیگران در این باب واقع گردد:

**آمل:** نگارنده قبلاً این نام را به معنی ظاهری آن به معنی محل نگهداری احشام میگرفتم. ولی حمدالله مستوفی در کتاب بی نظیر خود در باب جغرافیای تاریخی ایران، نزهت القلوب، در صفحه ۱۶۰ این شهر را شهر انواع و اقسام میوه ها تعریف کرده است: "**آمل** از اقلیم چهارم باشد طولش از جزایر خالادات فزک و عرض از خط ستوا لول **طهمورث** (ایزد نیمه پلنگ/ببر-بالدار) ساخت. شهری بزرگ است و هوایش به گرمی مایل و مجموع میوه های سردسیری و گرمسیری از لوز (بادام) و جوز و انگور و خرما و نارنج و ترنج و لیمو و مرکب و غیره فراوان باشد. و مشمومات (مواد معطر) به غایت خوب و فراوان چنانکه اگر شهر بند شود هیچ چیز از بیرون احتیاج نباشد." با این تفاسیل جزء "**مُل**" در نام **آمل** باید به معنی **تاک** و **انگور** و **شراب** بوده و جزء "**آ**" علی القاعده تلخیص "**آیو**" (پیچیدن و به هوا رفتن) یا "**آو**" (آبدار و خوب) باشد یعنی مکان **درختان تاک** که با پیچیدن به درختان بلند دیگر به هوا سر کشیده اند یا به طور ساده محل انگور خوب و تازه چه نام آمل (انگور تازه و آبدار) را می توان در نقطه مقابل مویز (مول-هویس، موهویز یعنی انگور خشک شده) قرار داد. بر این اساس خود نام مازندران را هم در رابطه با این شهر ما قبل تاریخی می توان از ریشه **مئذن** (خوشی) گرفت و آن را **جایگاه دارای خوشی و کامروایی** معنی نمود توضیحات فردوسی در **هفتخوان رستم در مازندران** در تأیید و تصدیق همین معنی است. گرچه ترکیب **مزن-در-ان** یعنی **محل درنده بزرگ (محل دورگ=ببر)** که در مورد کل منطقه صادق است مفهومی ریشه دارتری است. منظور از **دیو** (موجود خطرناک) هم باید **ببران** (دورگها/دزگهای) آن بوده باشند که **مغان** به **دروغ/دروگ پرستان** ورنه (در واقع پرستندگان "**ایزد ببر شکل سرزمین جنگلی=گیدار** و ماروتاش کاسی و **نین گیرسوی** بابلی، **تهمورث/تخمورپه** اوستایی") تفسیر می نموده اند. معادل نام **نین گیرسو** مؤنث (الهه جادوگر) به صورت **سوسن جادوگر** (جادوگر درخشان و دانا) در اساطیر کهن ایرانی دیده میشود. جالب است که این ایزد مطابق اساطیر بابلی همزاد همشکل مؤنثی داشته است که مازندرانی میشود **مه-زن**. **دراگ** که نام مازندران را به سادگی میشود مربوط به همین نام شمرده که نگارنده یک دهه پیش به جزء **مه-زن** (زن بزرگ و الهه) آن رسیده و اکنون به هیئت **ببری** (دراگان) آن پی می برم. رستم **ببر بیان** پوش (پهلوان دارای پوست ببر درخشان) در اساس خود همین خداست که به صورت **دارژان** به اساطیر گرجی راه یافته است. گرچه از دیوان مازندران در تاریخ عهد ماد بیشتر بومیان مازندران در ترکیب با **آشوریان مهاجم** به **شهر آمل** به رهبری **شانابوشو** سردار آشوربانیپال منظور شده اند. **دیو سفید** در اساس همان ایزد نیمه ببر/پلنگ بالدار با دم اژدهاست که نزد هندوان **ماروتها** (یعنی بسیار درخشان) خوانده شده است و از ایزدان باد و باران به شمار می رفته است. در اساطیر ملی ایران وی با سردار آشوری محاصره کننده شهر آمل یعنی شانابوشو یکی شده و رل منفی پیدا نموده است. شانابوشو به دست **آترادات پیشوای آماردان** (رستم و گرشاسپ) به قتل رسیده و پادشاه محاصره شده در آمل یعنی **خشتریتی** (نیرومند) و همراهانش آزاد شده و دولت ماد برای نخستین بار در تاریخ ایران مستقل می گردند. در اوستا و شاهنامه **خشتریتی** (نیرومند) تبدیل به لقب شده و نام وی به مناسبت مرکز حکومت قبلی و خاستگاه وی یعنی **کاشان** (سرزمین چشمه ها) **کی کاوس** (پادشاه سرزمین چشمه ها) آورده شده است.

**فهرست روستاهای شهرستان آمل:**

**دهستان بالا لاریجان (محل جوی آب=لری-گان، یا از اوستایی زائیری-کان یعنی جای سرسبز و پرآب و شاداب)**

اخا(محل چشمه آب)، ترا (کناری یا سه آب)، دینان (پوشیده، مه آلود)، شاهان دشت (دشت شایسته)، شمس آباد، سنگلده (ده میوه جنگلی سنگل)، گلپاشا، لارین (روستای باریک)، نهر، هاره (محل نگهبانی)، اخازیر(در زیر یا پایین چشمه)، وانا (محل بادگیر)، **آب گرم**، امیر آباد، گزانه، ملار (محل انگور)، فیره (کناری، دور، پیشین)، انه (نزدیک)، کنار انجام (جایگاه کناری)، کندلو (محل کندو)، گرنا (زمین ناصاف)، گیلان، لزیوک (دارای زمین لیز یا شنی روان)،

پلمون (جایگاه گیاه آق‌طی)، نوا (پای آب)، **نیاک** (واقع در محل ته نشست و گود)، شهرک صنعتی، **آب اسک** (دارای سنگ آسیاب گردنده، محل آهو)، **ایرا** (پایینی)، لاسم (زمین هموار)، عباس آباد، معدن پوک‌ه قره (غرق در پُرز)، پلور (تنومند و بزرگ)، زیار (سر سبز، شاداب)، کتل امامزاده هاشم، افسانه سرا، کمپ سد لار.

### دهستان لاریجان سفلی

بوالقلم، پرده (پُر مه و دمه)، کنی بن (محل معدن یا چشمه)، لوط (لاهورت، دارای لایه های زمینی فرو ریخته)، نوسر (نی زار)، هفت تنان، بائیجان (محل پر محصول)، تینه (محل پنهانی)، حاجی کلا (در شکل اثری کلا یعنی قلعه مار)، رزون (دارای تاک یا رُز)، کرف (کرو، پای کوه)، میان‌ده، ناندل (دلنواز)، عکس‌شه (جای آبخیز)، محمد آباد، آهن‌سر، علی آباد، مریجان (محل مار یا مرداب یا مورچه)، پنجاب، کهرود (رود خُرد)، کیان (منطقه چشمه خوب)، لهر (میخانه)، تیران (محل تیره یا تیر)، اطاق سرا، امره (گذرگاه سیل)، پلریه (راه دارای پل)، دره کنار، دیوران (ده کناری)، سوا (پر سود)، شیخ محله، عبدالمناف، کلری (مسیر بزکوهی)، **نشل** (محل به پایین شریدن آب، آبشار)، نمار (دارای نمناکی)، کفا (کوهستانی).

### دهستان بالا خیابان لیتکوه (کوهستان له شده)

تلیران (جایگاه قوچ شاکدار یا دامنه شکافدار)، چالی کیاده (شالی زار شایسته)، دیورز (ده انگور یا رُز)، عالی جنگل، ورامده، سوته کلا (دژ سیاه و سوخته)، میان رود، میخران (واقع در گودی)، کارچی کلا (دژ صخره ای)، اسپند (مقدس)، خشک‌رود، کاسمه (ده میانی، ده قاسم)، سهری (دارای راه راست)، اسکو محله (محل آسیاب یا آهو)، سنگدرکلا (دژ دارای در سنگی)، شهرک صنعتی، چندر محله (محل کوچک)، نوگردن، هلمسر (محل گسل و دره)، تسکابن (محل درخت توسکا)، مرزانکلا (دژ حاکم)، خاص کلا (دژ برگزیده)، درازان (طویل)، درمه کلا (دژ مه آلود)، ترک کلا (دژ دارای ترک)، کنسی (مربوط به کنیز یا گسترده)، پلک سفلی (دارای حصار سفلی)، آب بخشان، تیرکان (محل تیره یا تیر)، پلک علیا (دارای حصار علیا)، پاسکی محله (محله پشتی)، کته پشت علیا (جایگاه پشتی علیا)، میان محله، بزمیان (محل بزم)، رودبار دشت، زیارود (دارای رود زایا)، کمکلا (دژ خُرد).

### دهستان یائین خیابان لیتکوه

شادمحله، کلاکسر (دارای دشت بایر)، هلی کتی (محل آلو)، انصاری محله، آهن کتی (محل آهن یا آیین)، قجر محله، کرد کتی (روستای گردان یا چوپانان)، تجنک (نیزار)، دارکلا (دژ درخت)، اغوزکتی (محل درخت اغوز)، تجن جار سفلی (نیزار سفلی)، چائو سر محله (محله چاهسر)، سرهنگ کتی، کاسب محله، مارکتی (محل مار)، انچ پل (پل باریک)، تجن جار علیا (نیزار علیا)، زارونده (محل نشو آب)، شیرکاج (محل کاج دار)، نرم، اغوزین (دارای بنا از اغوز)، سانیچ محله (محله واقع در سایه)، چنگاز (محل مه)، روکش (در هیئت و روکش=گسترده)، گلان (محل درخت جنگلی یا گل یا گل)، ولیس‌ده (روستای بلدرچین)، درکاپی (محل دارکوب یا محل دارای "کی=میمون")، سیاه‌لش (جایگاه خاک سیاه)، کوکده (محل کبک یا فاخته)، مرانده (محل آب آرام)، پیشگون (محل پشتی)، تازه آباد، حسین آباد، کوسه رز (محل تاک انگور)، مسکون، نورآباد، ورکاده (محل نوعی باز یا نوعی کبوتر).

### دهستان چلاو (محل سد روستایی که از چوب و علف و سنگ سازند)

پرن (سد روستایی با خاک و جگن و بوته یا روستای پیشین)، رزکه (محل کندوی عسل)، شاه زید (محل فراوانی)، کلرد (محل غوک)، محمد آباد، منگ جنوبی (محل گاو میش یا غله منگ)، خوشواش (محل نگهداری علوفه خشک برای ستوران)، زرد بند (دارای زرینی یا سبزی)، کمرین (بنا شده بر کمره)، کپین (محل دارای بوزینه)، الیمستان (منطقه معتدل)، لهاش (محل روباه)، سیاه بیسه، کندوا (محل کندو یا خندق)، معدن گچ، مریجان (محل مار یا مورچه یا مرداب)، پاریمه (پُر مه)، پاشاکلا (قلعه پاشا)، تیار (توانا)، چمه بن (محل مه و رطوبت یا ظرف بافته از چوب)، زرخونی (محل پایینی)، گنجر ج کلا (قلعه کنگره دار)، نجار کلا، سنگ چال، خونه آقا تقی، دایو (دارای چینه یا ده خرد)، اندوار (دارای تره تیزک یا سیو)، بزرو دشت، خرم، نشل (محل به پایین شریدن آب، آبشار)، لارک (محل سر سبز و شاداب).

### دهستان هزارپی جنوبی (دارنده هزار محل یا هزار پرواری)

پولیکیاده (ده ابریشم شایسته)، عالیکلا آهی (دژ عالی محل خانه با سقف ساقه برنج)، کهنه دان، آقا محمد آباد، آب سرفت (آب روان فراوان)، جمشید آباد، فرح آباد، لتی کلا (دارای دژ کهن)، پاشا کلا، شرم کلا (دژ درخت شرم یا دژ محل آرامش)، آهنگر کلا، کمانگر کلا، بختیارکتی، نوده، قرق (محروسه)، کلیکان (محل بزکوهی و گاو میش نر)، تمسک (محل تمشک)، خراب میانرود، رفیع آباد، سنگ بست، شیخ آباد (محل چشمه یا شیخ)، همت آباد، رودبار، زاغده، جعفر



آباد، کلا محله، نوکلا، هره پاک ( توده انبوه پاک)، سعدین کلا، اوجی کلا (دژ واقع در بلندی)، بیش محله، پاشا کلا بیش محله، اسکی محله (محل آسیاب یا محله قدیمی)، قادی محله (محل پلکانی)، میانرود، بامتی (پوشیده بام)، حسین آباد (روستای دارای حصار حصین)، کلاصفا (دژ سپاه یا سگ دار)، معصوم آباد.

### دهستان دابوی جنوبی (به عربی ستورپروران، لقب گاوبارگان به همین معنی)

کچپ سفلی (دارای درختان کچپ واقع در سفلی)، کچپ علیا (دارای درختان واقع در علیا)، مریح محله (کشتزار صیفی)، کچپ کلا (کچپ زار غوک)، واسکس (علفزار یا پر کلوخ)، مرزنگو (محل مرزنگوش یا مرغزار)، آهنگر کلا سفلی، آهنگر کلا علیا، ابومحله (محل آبی، نیلوفر آبی)، صورت کلا (دژ جشن ها یا سرخ فام)، کرسی محله، کیودکلا، غیاث کلا (دژ دارای سرما و گرمای شدید)، زیار محله، کمانگر کلا، سنگ، جالیکا (محل تقسیم شده به جالیزها)، قائمیه سفلی، قراکلا (سیاه دژ یا خارا دژ)، موزی کتی سفلی (بلوطستان سفلی)، موزی کتی علیا (بلوطستان علیا)، پپین (ورم کرده؛ مربوط به ذرت)، مجید آباد، ابدنگسر (آبادی شالیکوبی)، اسپاهی کلا (دژ سپاهیان)، اسپیری (اسپ پرور یا سگ دوست)، قائمیه علیا، سراج محله (زین ساز)، اسکی محله (محل آسیاب یا محله قدیمی)، پلهم کتی (محل گیاه آقطی)، سلطان آباد، شهرکتی (محل شایسته)، مطهر سفلی (میثور=زوج بالایی)، مطهر علیا (زوج پایینی)، نرگس مرز (محل نرگس)، بانصر کلا (دژ دارای نگهبانی یا درخشندگی)، تنها کلا، حسن آباد، بامرکلا (دژ پلکانی) تازه آباد، رییس آباد، شانه بند، نائیج آباد (نارنج آباد، یا منسوب ناو)، باریک محله، بیش محله، دوتیره، ترویجان (محل بالایی و کناری و دژ)، اسلام آباد، عظیم آباد، ولیک علیا (محل درخت ولیک علیا)، نوآباد، اوجاک (محل واقع در بلندی یا آتشدان و اجاق)، یوسف آباد، ولیک سفلی (محل درخت ولیک سفلا) اشکار کلا (دژ شکارگاهی)، الو (آلو، آتش یا عقاب)، امین آباد، بور محله (محل ببر یا روباه)، سورک (محل سرو یا سرخ یا جشن)، شاه کلا (دژ شایسته)، ماهوت کلا (دژ پارچه ماهوت)، ابوالحسن آباد، اشرف آباد، پاشاکلا، حاجی آباد، حسین آباد، دعو کلا (دژ دعا و قربانی)، فلاکتی (محل دژ)، میانرود، دنگپا (آسیاب که با دست یا پا کار کند)، شریعت آباد، کلیکسر (محل بزکوهی یا گاو میش)، ممرزکتی (محل درختان ممرز)، اسپیاربن (جایگاه سپیدار)، بالا هشتل (محل تالاب بالایی)، رشکلا (دژ چشمه یا تپه یا دژ سیاه)، دیه (ده بیرونی)، کاشی محله، موسی محله، چاره (زمین پرآب و پر از علف)، ناصر آباد، کردخیل (گروه کردها)، طوله کلا (دژ محل تالاب)، گالش محله (محل چوپان)، پایین هشتل (محل تالاب پایینی)، درزیکلا (دژ خیاط).

### دهستان دشت سر

بوران (محل منسوب به ببر)، سالار محله، شادمحل، هندوکلا، محمد آباد، اله کاج (آله کاس، محل عقاب)، باغبانکلا، نو آباد، رستم دارمحله (محل رستنیها یا پهلوان)، عرب خیل (گروه عرب)، قلعه کش (محل دژ)، قلیان کلا (محل قالی بافی)، اجبارکلا، داودکلا، خونی سر (چشمه زار)، نجار محله، هارون کلا، نفرخسل (کم جمعیت)، فیروز کلا سفلی، فیروز کلا علیا، نظام آباد، سرخ کلا، پاشا کلا، مهدی خیل (گروه مهدی)، میله (محل تاک انگور)، معلم کلا، خرمن کلا، تمسک (تمشک)، تیرکلا، گلزار (مزرعه گل)، کمدره (کنار دره)، بلیران (علی القاعده از ریشه برج=برق + ران، محل درخشان)، زوارک (محل سر سبز یا دارای زهکشی آب)، شهنه کلا (محل شایسته)، آهنگر کلا، مزرر (دارای راه یا اریه بزرگ)، جنگ میان (جایگاه برگزیده)، نوده، وسطی کلا.

### **بررسی ریشه های اساطیری کهن داستان بلوچی گسُذک**

در اسطوره گسُذک (دختر پرگیس) رد پای اساطیر سکائیان کهن سمت دریاچه آرال یعنی **ماساگتها** (اسلاف آلانها، اوستیها) را به وضوح مشاهده میکنیم. نگارنده در تحقیقات گذشته خود بدین نتیجه رسیده بودم که بلوچها اعقاب **پرتو سورها** (یعنی پرستندگان خورشید نیرومند، **بالتیسورها**؛ پرستندگان زال زر) **سکای-پارتی** تبار هستند که در عهد اشکانیان در مقابل فشار همسایگان خود (پوئه چی ها، تخاران) از سواحل شرقی دریای خزر و شمال خراسان به بلوچستان مهاجرت نموده و نام خود **بالتیسور** (بالتازار اساطیری مسیحیان) را به صورت بلوچ به سرزمین بعدی خود داده اند. در واقع شجره نامه قهرمانان سیستانی شاهنامه مربوط به همین خاندان هستند: محققین پیشتر نام و نشان **گندوفار** (گندآور) را با **رستم** شاهنامه (در واقع رستم متأخر شاهنامه) مطابقت داده اند. بر این می توان افزود: **سپالاکداما** (به تلخیص **سام**)، **سپالاریزس** (فرمانده ویرانگر=سام گرشاسپ) / **ابداگاسا** (متصرف شونده دژها=سام گرشاسپ یعنی در هم شکننده ستمگران و راهزنان)، **اورتاگن** (کشنده اشرار=گرشاسپ/روتستهم یا همان رستم)، **سپالاهورا** (فرمانده سرمست لشکر=فرامست/ **فرامرز**) که رقیب **آیاسا** (آهنین، اسفندیار روئین) از پادشاهان معروف هندوسکایی معاصر ایشان به شمار رفته اند. جالب است که ریشه اسطوره گسُذک در اسطوره **گرگی امیران** (ایزد بیمرگ خورشید) هم باقی است.

وی فرزند **دارگانی** (به مازندرانی و گرجی یعنی ایزد پلنگینه پوش یا پلنگ-ببر شکل) و **دالی** (الهه عقاب شکل) دارای موهای پرپشت و زرین است. در مازندران این ایزد پدر تحت نام **تخمورویه** (پهلوان ببروش با دم اژدها و بال عقاب) و **ماروتاش** (ایزد درخشان اژدهاوش-ببروش) و همان نام **دارگانی** پرستش میشده است و الهه همزاد و همشکل وی لابد نام **مازندراگانی** را بر خود داشته است که لابد منشأ اصلی نام **مازندرانی** و **مازندران** شده است. در اسطوره **هفتخوان رستم** در **مازندران** مراد از **دیو سفید** و **ببریان** (ببر درخشان) همین **ایزد** و **الهه** همزاد ایشان هستند. اسطوره بلوچی **گسندک** در اساس مربوط به همان الهه **مادر پرگیس** (=گسندک) معادل دالی گرجیان است که نظیر **دالی** اسیر و گروگان **دیو** (خدای باد) است. در این اسطوره به جای امیران از **خروس** (سمبل ایزد خورشید، **امیران**؛ ایزد مهر و نیز ریشه ظاهری نام **بلوچ** به معنی تاج خروس دستارهای بلوچی) و **سگ** (کوروشای بالدار اسطوره گرجی امیران و همبند امیران، ایزد ببر-پلنگ وش) سخن به میان می آید. نام **گسندک** یا همان **دالی** پرگیس در تاریخ به صورت **تومیریس** (پرگیس) **ملکه** اساطیری **ماساگتها** (آلانها) ذکر گردیده است. به جای نام ملکه ای تاریخی قرار گرفته است که کورش برای تحت فرمان گرفتن این صحراگردان از وی خواستگاری کرد ولی ایشان زیربار نرفتند و پسر ملکه و خود **کورش** (سلیمان ایرانی=مرد صلح ایرانی) در این ماجرا به قتل رسیدند. در اساطیر اسلامی اسطوره **تومیریس** (پرگیس) و **کورش صلح دوست** تحت نام **بلقیس** و **سلیمان** بازگویی شده است.

**داستان ها و افسانه های کهن بلوچی (از "سول"، نشریه دانشجویی دانشگاه سیستان و بلوچستان)**  
**گسندک** (عبدالسلام بلوچ زاده)

"این داستان را در سال ۱۳۷۹ از زبان پیرزنی حدود ۷۰ساله به نام "مهتاب" ساکن ماشکید به زبان بلوچی ثبت کرده ام و آن را به فارسی برگردانده ام".

در گذشته های خیلی دور در منطقه ای دوردست، مرد و زنی زندگی می کردند که سه دختر به نام های **لعل**، **سبز** و **گسند** داشتند. **گسند** کوچک ترین دخترشان بود که از روی محبت و چون به اصطلاح ته تغاری بود، به او **گسندک** می گفتند. روزی برای پدر خانواده کاری پیش آمد و مجبور شد به مسافرت برود، موقع خداحافظی، بچه ها از پدرشان خواستند که برایشان سوغاتی بیاورد. **لعل** که بزرگ تر بود، گفت: "برای من **لعل** بیاور". **سبز** گفت: "برای من **سبز** بیاور" و **گسندک** هم گفت: "برای من **گسند** بیاور".

مرد با خنده دخترانش را بوسید و گفت: "حتماً برایتان می آورم" و رهسپار سفر شد. مدتی در سفر بود و موقعی که می خواست برگردد، به بازار رفت و **لعل** و **سبز** خرید ولی هر چه گشت، نتوانست **گسند** پیدا کند. در حالی که خسته و کوفته زیر سایه ای استراحت می کرد، پیرزنی از آنجا گذشت. مرد پرسید: "ببخشید، شما نمی دانید **گسند** کجا پیدا می شود؟! " پیرزن با حالتی متفکرانه گفت: " **گسند** مهره ای گران بهاست، فکر نکنم کسی اینجا داشته باشد اما... اما من جایی را به تو نشان می دهم که می توانی از آن جا پیدا کنی"

مرد در حالی که از خوشحالی نیم خیز شده بود، گفت: "بگو... بگو..."  
 پیرزن در حالی که غروب آفتاب را نشان می داد، گفت: "این راه را مستقیم می روی تا به جنگل برسی. داخل جنگل سرو کهن سالی وجود دارد که دیوی در سایه ی آن خوابیده است. فقط اجازه داری دو بار شاخه های درخت را تکان دهی که با هر بار تکان دادن، از آن ها **گسند** می ریزد ولی اگر سه بار تکان دادی، دیو از خواب بیدار می شود و تو را به بند می افکند".

مرد در حالی که سرش را به نشانه ی تأیید تکان می داد و مرتب تشکر می کرد، از پیرزن جدا شد و به سمت جنگل روانه شد. رفت و رفت تا به جنگل رسید و وارد جنگل شد. درخت سرو از دور نمایان گشت. نزدیک و نزدیک تر رفت. دید دیوی زیر سایه ی درخت خوابیده است. کمی ترسید. جلوتر رفت و شاخه ای را گرفت و تکان داد. مقداری **گسند** بر زمین ریخت. دوباره شاخه را تکان داد باز تعدادی **گسند** روی زمین پخش شد. مرد نشست و آن ها را جمع کرد. بلند شد و می خواست برود. دوباره برگشت و برای بار سوم شاخه را به دست گرفت و تکان داد. شماری **گسند** بر زمین پخش شدند. مرد هنوز کاملاً ننشسته بود که دیو در حالی که خمیازه می کشید، از خواب بلند شد و با یک خیز، گردن مرد را گرفت و به درخت چسباند. مرد در حالی که داشت از ترس قالب تهی می کرد، به التماس افتاد و از دیو تقاضای عفو کرد. دیو در حالی که می غرید، گفت: "چه می خواهی... آدمیزاد... آدمیزاد...!".

مرد در حالی که مدام تقاضای بخشش می کرد، ما وقع را برای دیو تعریف کرد. دیو در حالی که قهقهه می زد، گفت: "گسند... گسند...، به شرطی رهایت می کنم که **گسند** را به ازدواج من در بیاوری" مرد اندکی تأمل کرد و با خود گفت: "این دیو که نمی تواند ما را پیدا کند؛ حالا یک بله می گویم و خودم را آزاد می کنم" مرد گفت: "خوب... باشد... قبول". دیو گفت: "قبل از این که من بیایم، طوفانی می آید که اسباب و اثاثیه ی مرا با خود می آورد و بعد از چند روز دوباره طوفانی می آید که این بار خودم می آیم".

مرد و دیو از هم خداحافظی کردند و مرد به سمت منطقه ی خود رفت. بعد از چند روز که به خانه رسید، سوغاتی های بچه ها را داد و برای زنش آنچه را که اتفاق افتاده بود، تعریف کرد. زنش در حالی که می خندید گفت: "دیو از کجا می تواند ما را پیدا کند". چندین سال گذشت و از دیو خبری نشد تا این که طوفانی به راه افتاد و مقداری اسباب و اثاثیه کنار

خانه ی مرد گذاشت. مرد فهمید که چند روز دیگر دیو می آید لذا در فکر چاره ای بود که چه کار کند. با هر کس که مشورت می کرد، به نتیجه ای دست نمی یافت. یکی می گفت: "خودت را پنهان کن"، یکی می گفت: "به قولت پایبند بمان"، یکی می گفت: "از اینجا فرار کن" ...

بعد از چند روز دوباره طوفان شروع شد و این بار دیو آمد. مرد مجبور شد گسداک را به ازدواج دیو در بیاورد. بعد از اتمام عروسی، دیو گفت: "من زنم را با خودم می برم". مرد و زنش که انتظار چنین چیزی را نداشتند، با تضرع از دیو خواستند که از چنین کاری صرف نظر کند. دیو گفت: "نظر گسداک را بپرسید" از گسداک پرسیدند، او گفت: "من با همسرم می روم". مرد و زنش مجبور شدند به این کار رضایت بدهند و یک سگ و یک خروس همراه گسداک فرستادند. دیو و گسداک وقتی به منطقه ی دیوها رسیدند، دیو یکی از زن های فامیل را موظف کرد که هر روز گسداک را به گردش ببرد و فقط از رفتن به سمت رودخانه خودداری کنند که اگر از این فرمان سرپیچی کنند، سزایشان مرگ است. گسداک و دوست جدیدش هر روز به گردش می رفتند و با هم خیلی دوست شده بودند. روزی گسداک به دوستش گفت: "همه جاها تکراری شده، جای جدیدی نمانده که برویم؟"

دوستش گفت: "نه، به جز رودخانه..." گسداک گفت: "حالا دیو که نیست بیا برویم، زود برمی گردیم، کسی نمی فهمد". دوستش با اکراه قبول کرد.

رفتند و رفتند تا به رودخانه رسیدند ولی برخلاف دیگر رودخانه ها، آب رودخانه زرد بود. گسداک انگشت کوچکش را در آب فرو برد و وقتی آن را بیرون آورد، رنگش زرد شده بود و احساس می کرد سنگین شده است. هر کاری کردند نتوانستند رنگش را از بین ببرند ناچار به روستا برگشتند و گسداک انگشتش را با تبر قطع کرد و دستش را با پارچه ای بست.

وقتی که دیو به خانه آمد و دید که دست گسداک بسته است، پرسید: "چه شده است، چرا دستت را بسته ای؟! گسداک گفت: "به گردش رفته بودم، سر خوردم و افتادم؛ سنگی از کوه غلت خورد و بر انگشتم افتاد و انگشتم را کند. دیو در حالی که عصبانی بود، از اتاق بیرون آمد و سنگ و کوه ها را مخاطب قرار داد و فریاد کشید: "کوه ها، سنگ ها، شما دست همسر مرا زخمی کرده اید؟" سنگ ها و کوه ها یک صدا جواب دادند: "ما چنین کاری انجام نداده ایم، از شمشیر پیرس شاید بدانند". دیو دوباره فریاد کشید: "شمشیر! تو چنین کاری انجام داده ای؟" شمشیر در حالی که می لرزید، گفت: "من چنین کاری نکرده ام، از تبر پیرس" دیو تبر را مخاطب قرار داد و تبر در حالی که رنگ از چهره اش پریده بود گفت: "من چنین کاری انجام نداده ام. گسداک مرا گفت که انگشتم را جدا کن، من سر باز زدم، او خودش مرا بلند کرد و بر انگشتش زد و آن را جدا کرد. فقط می دانم انگشتش زرد شده بود!" دیو شصتس خبر دار شد که چه شده است. گسداک را صدا کرد و او را گفت: "سرپیچی از دستور... دروغ... آماده ی مرگ شو". گسداک هر چه تضرع کرد، فایده ای نداشت. از دیو خواهش کرد که قبل از مرگ به او اجازه دهد به حمام برود. دیو با اکراه قبول کرد و گفت: "فقط زود بیا". گسداک قبلاً با دوستش هماهنگ کرده بود. وارد حمام شد و از پنجره بیرون آمد و همراه دوستش و خروس سوار بر سگ شدند و به طرف منطقه ی خود رفتند. دیو هر چه منتظر ماند، از گسداک خبری نشد. وقتی وارد حمام شد دید گسداک فرار کرده است.

گسداک به منطقه ی خود رسید و جریان را برای خانواده اش تعریف کرد. پدرش پیش درویشی رفت و او طلسمی خواند و بر خانه ی آن ها دمید. دیو هر جا را گشت، نتوانست خانه ی آن ها را پیدا کند و آن ها سالیان سال در خوشی و شادی به سر بردند.

## نام و نشان کهن شهر زاهدان در تاریخ و اسطوره ها

در مورد تاریخچه زاهدان گفته شده است که این جا به عنوان یک شهر بزرگ جدید است که تا اینجا میشود پذیرفت؛ ولی در ادامه نظریه پردازان حتی روستای کهن آن را هم جدیدالتأسیس اعلام میکنند که پذیرفتنی نیست. منابع تألیف شده عهد ما جملگی همین ادعای گذشتگان را بی هیچ شک و شبهه ای تکرار میکنند. مسلماً به عنوان دهکده و قصبه با توجه به امکانات طبیعی نادر آن در کل بلوچستان باید محلی بسیار قدیمی و با اهمیت در عهد گذشته بوده باشد.:

"شهر زاهدان که امروزه به عنوان مرکز استان سیستان و بلوچستان می باشد سابقه تاریخی چندانی ندارد. در زمان قاجاریه در محل فعلی شهر يك جنگل كوچك از درختان گز وجود داشت كه دارای مقداری آب بود كه از زیرزمین بیرون می آمد و به علت نفوذپذیری زیاد خاك محل ظهور آن متغیر بود و آب مازاد پس از ظهور دوباره به درون زمین برمی گشت و به زبان مردم عامه «دزداب» نامیده می شد.

برای اولین بار یکی از افراد بومی منطقه بنام مراد در سال ۱۲۷۷ ه.ش کاریزی در این محل حفر کرد و به کار کشاورزی پرداخت، کم کم آبادی کوچکی به وجود آمد. چون این محل در سر راه ارتباطی غرب به هندوستان (مستعمره انگلیس) قرار داشت از اهمیت ویژه ای برخوردار بود و دولت قاجاریه نیز به آن توجه می کرد."



اولاً نام دزد آب در واقع به معنی محل دارای آب پوشیده و زهکشی شده (زه‌دان) است. یعنی زاهدان نام ساختگی نبوده بلکه تصحیفی از زه‌دان کهن است. چه چنین وجه تسمیه ای در باب شهر زاهدان کهنه (زهک کان، زالق) نیز مصداق دارد. ثانیاً یک اسطوره اوستایی و یک اسطوره بلوچی در رابطه با هم از قدمت نام و نشان آن صحبت می نمایند. اسطوره اوستایی از کتاب فرگرد اول وندیداد است که میگوید هفتمین بخش از بهترین بخشهای مسکونی و غیر مسکونی فلات ایران ونگرته یعنی سرزمین بادخیز است (اشاره است به بادهای صد و یک روزه سیستان و بلوچستان) بود، آنجا که خاریشت (موجود مقدس کهن این ناحیه در عهد اعراب و پیش از آن) در آن لانه دارد. آفت این سرزمین که اهریمن آفریده بود. زن جادو (پئیریکا) به نام خنه ثیتی (در اصل خننه ونیتی؛ پدید آورنده و پنهان کننده آب) بود که به گرشاسپ (در هم شکننده راهزنان، منظور ایندیره/ویشنو خدای جنگ ورعد و باران یا از نظر تاریخی سپالگداما یا گندوفار از رهبران حکومت مقتدر پرتوسورهای سکایی و پارتی=بالتاسورها/ بلوچان کهن در بلوچستان) پیوسته بود. به سبب اسکان همین سکانیان پارتی و سکانیان دریکی (دری) همراه ایشان بوده است که سرزمین بلوچستان و سیستان در عهد ساسانیان توران و سکستان (سیستان یعنی سرزمین سکائی) نام گرفته بوده است. مسلم به نظر میرسد که زاولیها (زابلها) که در سرتاسر جنوب شرقی افغانستان به موازات بلوچستان (پرتوسارستان، بالتازارستان) به نام ایشان زابلستان و سیستان خوانده میشده است همان سکانیان برگ هنومه (پارسیان دریکی، دروپیکی، دری) بوده اند. چون کلمه زئیری در اوستا هم به معنی سبزی و هم گیاه است و گیاه مسکر هنومه (هوم) موسوم به هوم زرین است که دقیقاً ریشه و معادل زال زر میگردد (حرف "ر" علی القاعده در پهلوی به "ل" تبدیل میشود). یعنی زال دانای آشیانه نشین همان ایزد گیاه مقدس و مسکر هوم است. مطابق منابع رومی و چینی می دانیم که ساسانیان (=هوم پرستان) از میان ایشان برخاسته بودند. می دانیم که هنوز نزد براهونیان بلوچستان پریان بادهای و چشمه زارها زبانزد مردم است. در اینجا به وضوح اشاره به نام دزد آب به عنوان الهه و پری چشمه ساران است.

همین دو فرد اسطوره ای کتاب اوستایی وندیداد را در اسطوره بلوچی هانی و شیخ مرید باز می یابیم. هانی (خانی، پری/ الهه مربوط به چشمه و آب) به چشمه در رابطه عاشقانه ای با شیخ مرید (شیخ ماروت به معانی خونریز= گرشاسپ و رود جاری بزرگ) است که بر خلاف انتظار به ازدواج هانی با چاکر (در اساس چیست کر= صاحب دانایی و علم) می انجامد. ولی سرانجام شیخ مرید و هانی در عهد پیری نه به صورت انسانی بلکه به صورت دو جریان آب طبیعی روان به هم می رسند. جالب است که استاد سرکاراتی که نام رستم (لقب گرشاسپ) را به همین معنی "رودی که بیرون جاری است"، آورده است. لابد چنین مفهومی از معانی بوده است که از نام رستم به عمل می آمده است. در اساطیر هندی نیز ویشنو (گرشاسپ خداگونه هندوان) سرسواتی (الهه رودها) را به خاطر سرشت مغرور و ستیزه جوی وی در مقابله با همسر دیگر ویشنو یعنی لکشمی (الهه زیبای نیلوفر آبی) او را به برهما (خالق دانایی) می بخشد. این اسطوره کهن بلوچی از طریق روایات شفاهی از این قرار به عهد ما رسیده است. ولی روایتی که اکنون بیشتر مطرح ساخته اند صورت اسلامی شده و دست برده آن هست. در وبلاگ سراوان سوران جالق به هیئت اصیل و کهن آن بر می خوریم که به جای مراسم دینی اسلامی تأکید آن بر پرستش و ارج نهادن بر آبهای جاری است که سنت ما قبل اسلامی این سرزمین بوده است :

#### داستان بلوچی > هانی و شیخ مرید<

در زمانهای بسیار دور در سرزمین بلوچستان شخصی به نام شیخ مرید وجود داشت که یک دل نه بلکه صد دل عاشق و شیدای هانی شده بود. هانی نیز علاقه ی زیادی نسبت به شیخ مرید داشت. در آن سرزمین شخص دیگری نیز وجود داشت که شخصی بسیار زیرک بود. نام این شخص چاکر بود. چاکر از مال دنیا هیچ چیز کم نداشت. چاکر در پی بدست آوردن هانی بود و از رابطه هانی با شیخ نیز اطلاع داشت. روزی از روزها چاکر مهمانی بزرگی گرفت. در آن میهمانی افراد زیادی وجود داشتند. از جمله سه نفر که یکی از آنها زمینهای زراعی زیادی داشت. شخص دیگر گوسفند های زیادی داشت. شخص سوم که کل میمانی بخاطر او گرفته شده بود کسی نبود جز شیخ مرید. در اواسط میهمانی چاکر نقشه از پیش تعیین شده خود را عملی کرد. او از شخصی که زمین فراوان داشت خواست که زمین های خود را به چاکر بدهد. او هم قبول کرد. از آن نفر دیگر خواست که گوسفندهای خود را به چاکر بدهد و او هم قبول کرد. نوبت به شیخ مرید رسید. چاکر از او خواست که هانی را به او بدهد. در آن لحظه شیخ مرید از دو شخص دیگر بیشتر ناراحت شد؛ ولی چون به خودش آمد و فهمید که چه اشتباهی کرده که به آن میهمانی آمده دیگر کاری نمی توانست بکند و او هم ناچار تن به این کار داد. این خبر به گوش هانی رسید او باورش نمی شد که شیخ مرید او را بخشیده باشد به چاکر. چاکر به خواستگاری هانی آمد و با او ازدواج کرد. البته چاکر به هانی گفته بود که تا او خودش نخواهد با او هیچ رابطه ای برقرار نکند. شیخ مرید از غم از دست دادن هانی مجنون شد و سر به بیابان زد. چاکر داشت کم کم از کار خود

پشیمان میشد. آورده اند که چاکر از شدت پشیمانی هفتاد جای بدن خود را داغ کرد. سالها گذشت و بالاخره هانی توانست از دست چاکر خلاص شود در حالی که از شدت درد دوری شیخ مرید خیلی شکسته شده بود. او در به در دنبال شیخ مرید می گشت. بالاخره او شیخ را در یکی از بیابانها پیدا کرد. او رفت جلو و خود را معرفی کرد و گفت من هستم هانی تو. در این لحظه شیخ مرید به او نگاهی کرد و گفت نه تو هانی من نیستی هانی من که اینجور پیر و شکسته نبود. هانی من جوان خوشگلی بود که دل از همه می برد برو از کنار من تو هانی من نیستی برو. هانی خیلی ناراحت شد. او در حالی که خیلی گریه می کرد از کنار شیخ مرید رفت. هانی هم سر به بیابان زد. و کارش شب و روز گریه کردن شده بود. در سر انجام کار هر دو نفر از شدت عشق زیاد به هم آب شدند. و هر دو تبدیل شدند به دو رودخانه و جاری شدند تا در یک منطقه به هم رسیدند و در آنجا تبدیل شدند به یک رودخانه بزرگ که آبش هیچ موقع خشک نشد. این داستان در کتابهای زیادی به انواع مختلف آمده است. اگر در این داستان من اشکالی دیدید به بزرگی خود من را ببخشید. این داستان به صورت شعر آمده است که خوانندگان زیادی آن را به صورت زیبا اجرا کرده اند. از شما عزیزان در خواست می شود که اگر می خواهید از این داستان لذت ببرید میتواند به آهنگ های زیبای نور محمد نورل گوش فرا دهید. (نوشته شده توسط میلاد س).

## بررسی نام شهرهایی از سیستان و بلوچستان و نامهای پارس و خلیج فارس در ارتباط با آن

این مقاله بر این اساس تنظیم میشد که بررسی در باب نام و نشان شهر زاهدان کهنه به عمل آید ولی به علت تقدم و اهمیت بحث فرعی متن بر اصل، مجبور به تغییر و جابجایی عنوان اصلی شدم. چون از بررسی نامهای مربوط به بلوچستان کهن به منشأ نامهای پارس و خلیج فارس و ارشک و پارت و تپور و آمارد پی بردم که خود موضوع مهمتر و عمومی تری در این باب است.

**نام شهر زاهدان کهنه اصیل بوده و در اصل به معنی شهر آب زهکشی شده است:**

چنانکه از بحث در نام شهر زاهدان (دزد آب) در یافتیم در واقع اسم این شهر به معنی جایگاه آب زهکشی شده است. لابد روی آب نهر هدایت شده از رودخانه یا قنات به سمت شهر را به سبب جلوگیری از تبخیر و آلودگیها و باد های

توفان شن و گرد و خاک می پوشانیده اند و بعد در عهد اسلامی **زه-دان** (محل زهکشی شده) را تبدیل به زاهدان نموده اند. خصوصاً که ظاهر نام **دزد آب** مفهومی تحقیر آمیز داشته است. ولی در نام **زاهدان** کهنه معنی تنها با تغییر اندکی در تلفظ پدید آمده است. در واقع اسم شهر **زه-دان-کانا** (محل دارای آب زهکشی از رودخانه) بوده است. نام کهن دیگر این شهر علی الاصول باید **زالق** (زاولاق=محل زهکشی) بوده باشد که در آثار جغرافی نویسان عهد اسلامی از آن در این منطقه یاد شده است. جالب است که اسم شهرستان آن به صورت **زهک** هم به خوبی حفظ شده است. گرچه نام آن در این هیئت به نام شهرک جنوبی تر از آن یعنی **جالق** در شمال شرقی **سراوان** شباهت دارد که به مسافت دوری از **کهنه زاهدان** واقع است. معنی لفظی اصلی **چل چار پیر** یعنی نام دیگر **زاهدان کهنه**: مطابق لغت نامه دهخدا " **چل** : [ چ ] (ا) بندی باشد که از چوب و علف و سنگ و گل و خاک در پیش رودخانه و جوی ببندند. (برهان) (از جهانگیری). بندی که از چوب و کاه و سنگ و علف در پیش رودخانه و جوی ببندند و «ورغ» گویند. (انجمن آرا) (آندراج) (از رشیدی). بندروغ و بندی که از چوب و نی و علف و گل و لای و خاک در جلو رودخانه و نهر ببندند. (از ناظم الاطباء). سد و بندی از سنگ و خاک و چوب و مانند اینها که دهقانان و آبیاران جلو رود یا نهر یا جوی برآرند. برق (در اصطلاح روستائیان فیض آباد محولات بخش تربت حیدریه). و رجوع به بند و بندروغ (بندورغ) شود". و لغت **چار** در ناظم الاطباء به معنی سزاوار و لایق است و یا **چار**. (ا) کوره ای که در آن آجر پزند. (از مهذب الاسماء). بنابراین **چهل چهار پیر** در اصل **چل چار پُر** است یعنی **محل دارای راه آبی که رویش را با از چوب و سنگ و خاک و گل فراوان پوشانده باشند**. این معنی **زاهدان کانه** (محل دارای راه آب زهکشی شده) هم هست. در پشت سر این ظاهر ساده مفاهیمی نهفته است که در نگاه نخست قابل فهم نیست.

حمدالله مستوفی در همین رابطه از چهار شهر **اشیر** (آو-شور، شوران کنونی)، **شارخت** (مترادف سر-وان، شاهستون، محل سرور و فرمانروا)، **اسفدان** (محل سپاهیان؛ ناحیه **پهره**=به لغت پهلوی یعنی محل نگهبانی، **ایران شهر**) و **فنا رود** (فنج) در ولایت **نیمروز**، **قَهستان** و **زاوَلستان** نام برده است. نامهای پهلوی **پهرج** (فهرج) و **اسفدان** (اسودان، اسفغان، اسپهان، اسپت در خیر آشخاراتسویس ارمنه)، **هر** (هره، محل نگهبانی) یا **ابر ساخت** (ساخته بزرگان دولتی) برای ایرانشهر کهن جملگی نشانگر آن هستند که در این منطقه کم حاصل و صحرایی نیمروز مردم برای امرار و معاش یا کمک معاش دست به دزدی و غارت ناحیه و مسافران و تجار راهها میزدند و دولتهای محلی یا سرتاسری مجبور به ایجاد پادگان نظامی در این منطقه شده بوده اند. می دانیم که به همین سبب هم بوده که در تواریخ از اقوام **کوفج** و **بلوچ** این ناحیه به عنوان راهزنان یاد شده است. والا مرزهای ایران از سمت شرق بلوچستان تهدید نمی گردیده، بلکه بر عکس از این نواحی به هندوستان دست برد زده میشده است. نامی که مارکوپولو به صورت **کسمه کوران** برای این ناحیه آورده است باید از هیئت لاتینی و ایتالیایی **خشی ماهی خوران** (خورندگان **ماهی آسیب رساننده** یعنی کوسه ماهی خور) یا **کاسی مکوران** (محل ماهیخواران) پدید آمده باشد. یعنی آن اشاره به نام مردم نواحی جنوبی بلوچستان و هرمزگان بوده است که یونانیان باستان ایشان را **ایختوفاق** یعنی ماهی خوار می نامیده اند. توضیح مارکوپولو از این قرار است: «**کسمه کوران**، ایالتی است که شاهی برآن حکومت می کند. مردم آن با زبان خاص خود گفت و گو می کنند، بیشتر مردم آن مسلمانند؛ هرچند بت پرستان هم در آن جا زندگی می کنند». اگر اشاره به نواحی تهیدست شمالی بلوچستان می بود لابد از راهزنی و خشونت و نا امنی منطقه هم سخن به میان می آمد. این برداشت از نام **کسمه کوران** یعنی مشتق دانستن آن از نام **کوسه ماهی** ما را رهنمون میگردد به اینکه نامهای ایرانی کهن **خلیج فارس** یعنی **وروکش کاس اویه** و **خلیج پارس** را مشتق از نام این حیوان دریایی دانسته و آنها را به ترتیب به معنی دریای گسترده دارای **کوسه ماهی** (ماهی آسیب رساننده و برنده) و دریای موجود **درنده** و **برنده** بگیریم. می دانیم در نزد سکاها-ترکان **پارس** به معنی **ببر** (بئور=برنده) و **پلنگ** و در نزد هندوان در لغت سانسکریت به معنی **تبر** (سلاح برنده) است. در لغت اوستایی نیز **پرت** (پرس) به معنی **ستیزه کننده** و **برنده** و **کشنده** و **آسیب رساننده** است. یعنی نام **پارس** (در معنی حیوان درنده) به طور مشترک به جانوران درنده دریا و خشکی کهن فلات ایران و دریای آن یعنی **کوسه ماهی** و **ببر** و **پلنگ** (حیوان توتمی پارسها) اطلاق شده است. حتی در این رابطه می توان نامهای **پارت** (پرتوان یا درنده)، **ارشک** (آسیب رساننده، نیای قبیله ای اشکانیان/ ارشکانیان) و **تپور** (توپور=بسیار پرتوان) و **آمارد** (مرد یعنی کشنده) با توتم حیوان درنده سمت مازندران و گرگان کهن یعنی **ببر** دید.

در اینجا نظریات و اطلاعات خام گذشته را در باب تاریخچه این شهر می آوریم که در آن از جمله نام این شهر به سهو با شهر **زرنگ** (سیستان در روبروی زابل در سمت افغانستان) مقابله شده است.

شهر زاهدان کهنه حدوداً در ۲۰ کیلومتری جنوب شرق زابل و ۲۷ کیلومتری شرق زابل و در حوزه شهرستان زهک، در بخش پشت آب این شهر و حدود ۹ کیلومتری شمال تپه شهرستان و در روی بلندی واقع شده است. این شهر که در دوران اسلامی از اهمیت خاصی برخوردار بوده است، به طوری که گروهی از محققان آن را شهر زرنج (زرنج) دوران اسلامی می دانند و بعضی ها نیز آن را شهر باستانی جالق (زالق) به حساب آورده اند.

اما درباره تاریخ بنیاد شهر «جی - پی - تیت» انگلیسی معتقد است که زاهدان حدود ۴۲۰ سال قبل از آن که از سوی تیمور خراب شود، موجود بوده و حدود سال ۳۶۵ هجری در زمان خلف ابن احمد آخرین پادشاه صفاری که بعد از ۷ سال ماندن در حصار، مطیع سلطان محمود غزنوی شد، ساخته شده است.

قدیمی ترین سفالینه های به دست آمده از منطقه، مربوط به ظروف سفالی با تزیین قالب زده بوده که اغلب نقش هایی شامل طرح های هندسی و گل و گیاه دارند که قدمت این نوع سفالینه های مربوط به قرن ۵ و ۶ هجری است. دیگر قطعات ظروف سفالی زاهدان کهنه به دوره ایلخانی می رسد و به نظر می رسد این شهر با جبهه و لشکر تیمور (شاهرخ) برای همیشه متروک شده است.

هنری ساوج لندن جهانگرد، باستان شناس و جغرافی دان انگلیسی که در سال ۱۹۰۱ میلادی به سیستان سفر کرده، شهر زاهدان را به لندن شرق (آسیا) لقب داده است.

آنچه که امروزه از زاهدان کهنه به یادگار مانده، شامل برج و باروی شهر و قلعه تیمور است. به طور کلی شهر مانند سایر شهرهای قدیمی پیش از اسلام و شهر های آسیای میانه دارای ۳ حصار آبادی بوده است که نشانه های به جای مانده از معماری شهر، وضع آن را مشخص می کند. بخش اصلی شهر، ارگ (کهندژ) است که پس از آن شارسن (شهرستان) و سپس ربض شهر قرار داشته و گرداگرد هر یک را حصاری به همراه برج های تدافعی در برگرفته است. حصار شهر تا حدودی قائمه و به شکل مستطیل دیده می شود.

با توجه به مصالح مورد استفاده در بنا ها که تمام خشت خام به همراه ملات کاه گل و اندود گچ بوده، در بعضی مواقع آجر های مکعبی لابه لای خشت ها به کار رفته و به نظر می رسد که بسیاری از بنا های شهر زاهدان را با مصالح آجر ساخته بودند به طوری که آجر هایی با ابعاد ۵ در ۱۴ در ۲۷ و ۵ در ۲۷ در ۲۷ سانتی متر به وفور در بخش جنوبی شهر پراکنده است که متأسفانه در قرن های اخیر مردم منطقه بسیاری از آن ها را با تخریب بنا های باستانی، برای ساخت مقابر مردگان خود به آنجا منتقل کرده اند.

در محل زاهدان کهنه و اطراف آن، مجموعه ای از بنا های دوران اسلامی وجود دارد که یکی از این مجموعه ها در فاصله ۲۵۰ متری شمال شرقی ارگ زاهدان کهنه قرار دارد.

محل زاهدان کهنه می تواند در حقیقت آخرین بقایای شهر زرنج در دوران تاریخی باشد که پس از یورش تیمور لنگ و ویرانی بند های سیستان دیگر به صورت یک شهر زنده نامی از آن در متون تاریخی باقی نمانده است.

بررسی های انجام شده در روی محوطه های باستانی سیستان نشان داده اند که زمین های رسوبی کنار آنها قابلیت کشت و زرع و آبیاری را داشته اند و با از بین رفتن این موقعیت وضع اسکان در این شهر ها و استقرارگاه ها نیز به کلی از بین رفته و موجب متروک شدن آنها شده است. آنچه مسلم است شهر زاهدان کهنه از سوی تیمور لنگ و پس از خرابی بند ها و سد های موجود در روی رودخانه ها ویران شده است.

دروازه معروف به بختیاری در روی دیواره شمال شرقی قلعه بنا شده است. در کنار ارگ زاهدان کهنه یک مجموعه آرامگاهی به نام چهل پیر یا چهل و چهار پیر یا چهل و چهار زاهد کهنه دیده می شود که بنا به روایات موجود، این مردان خدا از سوی تیمور لنگ گردن زده شده اند. در جهت شمال غربی زاهدان کهنه و در طول همان لبه گلی تراس بلندی که شهر دوران اسلامی اخیر زاهدان کهنه در روی آن بنا شده، آثار یک آبراهه قدیمی دیده می شود و مقدار قابل توجهی سفال از نوع سفال های لعابدار دوران اسلامی زاهدان کهنه در سطوح مختلف آن پراکنده است. میل قاسم آباد در طول همین راه واقع شده است. این مناره در زمان بازدید اشتین ارتفاعی برابر ۷۰ فوت (تقریباً ۲۱ متر) داشته است. این بنا با آجر هایی به اندازه ۳۵ در ۲۰ در ۵ سانتیمتر ساخته شده و قطر پایه آن حدود ۱۸ متر بوده است.

مناره دارای ۲ کتیبه آجری برجسته نیز بوده است. درباره این مناره که کاملاً تخریب شده تیت نوشته است در قسمت پایینی کتیبه اسم تاج الدین ابوالفضل نصر است و در قسمت بالا اسم نوه او تاج الدین حرب نوشته شده است. احتمال می رود که تاج الدین کبیر نتوانسته کتیبه را کامل کند و پیش از آن فوت کرده است.

هویت شهر تاریخی زاهدان کهنه در مطالعات کارشناسی سال ۱۳۸۱ شناسایی شد.

زاهدان کهنه از ۵ بخش مجزا به نام های ارگ اول ، ارگ دوم ، قطعه، شارستان (جایی که افراد شهرنشین زندگی می کنند) و حومه که در اطراف شارستان را در بر می گیرد ، تشکیل شده است و شمال سیستان و بلوچستان را زاهدان کهنه در برگرفته و برای این شهر حد و مرزی نمی توان مشخص کرد.

وسعت شارستان زاهدان کهنه ۳۲۵ هکتار می باشد و در کشور ایران هیچ شهری از دوران اسلامی وجود ندارد که وسعت شارستان آن به این اندازه باشد و زاهدان کهنه از قرن ۵ تا ۹ هجری مسکونی بوده و پایتخت سیستان در دوران اسلامی محسوب شده است.

شهری که در ایران می توان از آثار حملات تیمور گورکانی (تیمور لنگ) و پسرش شاهرخ قرار داد، زاهدان کهنه است. زیرا آثار تجدید حیات در این منطقه شکل نگرفته و همچنان به سبک قدیم است.

زاهدان کهنه در زمان حیات خود انبار غله سیستان و بلوچستان بوده است و با مطالعات انجام شده بنا های متعددی از خشت و آجر که روی آنها اثر گچ های رنگی نیز به چشم می خورد در این منطقه شناسایی شده است و از نکات بسیار جالب در سبک معماری خانه های زاهدان کهنه ۲ ایوانی بودن آنها است یعنی از سمت شمال غرب به جنوب شرق و در جهت وزش باد های ۱۲۰ روزه سیستان ساخته شدند.

با توجه به این که دریاچه های سه گانه سیستان و بلوچستان پر آب و دارای پوشش گیاهی قوی بوده ، جریان باد از سطح این دریاچه ها عبور کرده و با جلوگیری از گرد و غبار، نسیم خنکی از سمت شمال غرب به داخل منازل مسکونی وزیده و از سمت جنوب شرق خارج می شده است.

شهرستان زاهدان کهنه چهار صد سال حیات و رونق داشته است و این شهرستان از یک هزار سال پیش ساخته شده و تا ۶۰۰ سال پیش نیز مسکونی بوده است.

تیمور گورکانی و فرزندش شاهرخ به علت رونق، عمران و آبادانی شهرستان زاهدان کهنه به آن حمله کرده و این شهر را تخریب و ویران کردند.

قطر برج های قلعه این شهر ۵/۱۸ متر، ضخامت بارو های آن ۵/۴ متر و ارتفاع آنها به ۱۵ متر نیز می رسد که نمونه آن در هیچ بنای تاریخی دوره اسلامی ایران وجود ندارد.

تنها منبع آب سیستان رودخانه هیرمند بود و حاکم زاهدان کهنه از طریق حفر کانال زیر زمینی مسیری از این رودخانه را به داخل شهر هدایت کرده بود.

تیمور که توان نفوذ به داخل شهر از طریق قلعه با بارو های قطور و مرتفع آن را نداشته، تنها راه تسلط و از بین بردن این شهر را بستن کانال آب دید و از این طریق تمامی شهر را توانست تسخیر کند.

طول شارستان زاهدان کهنه ۵/۲ و عرض آن ۵/۱ کیلومتر است و با توجه به این که گستره محصور شارستان ۳۲۵ هکتار است.

نام اصلی این محوطه باستانی، شهر سیستان بوده است و زاهدان نامی است که بعد از حمله امیر تیمور گورکانی به خرابه های این شهر تاریخی داده شده است . هنگامی که امیر تیمور شهر سیستان را که دارالحکومه بوده است تصرف کرد ، مطابق عادت خویش هنرمندان ، دانشمندان ، صنعتگران ، عرفا و زهاد را از دیگر مردم جدا کرده و آنها را به جان امان داد، مشروط بر آنکه آنها نیز به زادگاه اور در سمرقند رفته ، باقی عمر خویش را صرف خدمت به آبادانی آن ناحیه بکنند . در این بین چهل و چهار تن از عرفا و زهاد بزرگوار سیستان، از این بخشش مشروط تیمور استقبال نکردند و مردن در زادگاه خویش را به رفتن در سرزمین دشمن ترجیح دادند.

تیمور که این جسارت و سرسختی را دید بر آشفت و دستور داد همه آن چهل و چهار تن را از دم تیغ گذرانده و در یک گور دسته جمعی دفن کنند. از آن پس تاکنون، مردم سیستان به پاس احترامی که برای آن چهل و چهار پیر قایل بودند نام این شهر را که مدفن آن بزرگواران بود، زاهدان گذاشته اند.

زاهدان کهنه یا شهر سیستان در اوایل قرن پنجم هجری قمری و پس از آن که شهر زرنگ اعتبار سیاسی و نقش مرکزی خود را از دست داد بنیاد نهاده شد و تا سده نهم هجری قمری نیز هم چنان و بدون وقفه دارالحکومه سیستان بوده است. این شهر با حمله تیمور گورگانی در سال ۷۸۵ هجری قمری به شدت تخریب شد و سپس با حمله شاهرخ تیموری در سال ۸۱۱ هجری قمری که با خرابی سد های سیستان همراه بود، به تباهی کشیده شد و از آن پس نیز برای همیشه در بستر تاریخ خفته ماند.

magiran.com ،zahedan۴۷.blogfa.com

### نقدی بر مقاله "بررسی خاستگاه زرتشت و زرتشت‌گری فرزاد قنبری"

یک همولایتی آذربایجانی بسیار جوان ما در اورمیه با نکته سنجی ولی در سطحی نه چندان تخصصی به بررسی خاستگاه زرتشت و زرتشت‌گری پرداخته است که به قول خودش نتیجه ۳ ماه مطالعات و تحقیق وی در این باب است. همانطور که پان ایرانیست‌ها جز فارس را ایرانی نمی بینند، متقابلاً برخی از همولایتی های ما نیز در جهت خلاف آنها رفته و آذربایجانی را جز ترک نمی بینند. گرچه نظر این محقق جوان ما چندان ملی گرایانه افراطی نیست، ولی به هر حال متأثر از تلقینات و شیوه از کاه کوه سازی رایج ملی گرایانه ترکان افراطی آن سوی مرزها است. در هر دو دیدگاه پان ایرانیستی و پان ترکیستی احساسات ناسیونالیستی انگیزه کار است ولی این انگیزه باید به نفع عقل منتقد و بی طرف و حقیقت جویانه و انسانگرایانه و میهن پرستانه مستهلک شود که ظاهراً به آسانی میسر نیست به سبب عدم آزادیهای سیاسی و فرهنگی کافی برای اهل نقد دروازه بحث و فحص اساسی فقط به گل روی این دو بینش ناسازگار با هم و البته بالاتر از آنها بر روی مداحان هوانورد گشوده است. سعی میکنم در اینجا بررسی های فرزاد قنبری را به عینه در چند بخش مجزا آورده و توضیحات و نقد و تنقیح آنها را در پای هر کدام یک از آنها به طور خلاصه بیان نمایم. مطالب

ایشان چنانکه اشاره شد همراه با اعتماد افراطی به نتایج و شیوه تاریخ نویسان تلقین گرای رایج دولتهای ترکیه و تا حدودی جمهوری آذربایجان می باشد، از این قرار است:

"زرتشت پیغمبر آذربایجان قدیم و ایران باستان بوده که براساس پرستش نیروهای مافوق طبیعت (روح جن سیل ... ) و تکمیل آن، دینی بر اساس منطق انسان آن زمان بوجود آورد که ۳۰۰۰ سال پیش فلسفه و نگرشی عظیم بوجود آورد. باتوجه به مستندات ارائه شده «مستندات» اثبات کردیم اقوام التصافی زبان پروتورک (نیای ترکان ایران) حداقل هفت هزار سال است که در شبهفلات آذربایجان (سرزمینی فلات گونه مابین قفقاز، فلات ایران و فلات آنادولو) صاحب تاریخ و تمدن هستند. لذا با استناد به این واقعیت، برهان قاطع حکم به ترک بودن زرتشت میدهد. حال این سؤال در ذهن هر خواننده‌ای بوجود می‌آید که اگر زرتشت ترک بوده، پس چرا اوستای فعلی به زبان زندی (شاخه‌ای از زبان‌های سانسکریت هند و ایرانی) می‌باشد؟ و یا چرا اصطلاحات پارسی باستان در اوستای فعلی به وفور دیده میشود؟"

نقد: این «مستندات»؟ در واقع مستندات سنت تاریخ نویسی ترکان سوپر ناسیونالیست ترکیه اند که ناشیانه در صدد توجیه قدمت قوم و نژاد ترک در فلات آناتولی هستند. به جای اینکه بپذیرند که نیای هیتیان قوم چند ملیتی بومی ایشان قفقازی تبار و هندو اروپایی تبار و سامی تبار بوده اند، به خود فریبی و عوام فریبی پرداخته اند؛ چه خویشاوندی قفقازی تباران هیتی با ترکان حتی بسیار دور تر از خویشاوندی ملل سامی با هندواروپانیان است. با این شیوه مثلاً باید نتیجه بگیریم اعراب و یهود پرو-فارس هستند. ایشان در حد افراطی از نظایر پان ایرانیست خود هستند که به نوبه خود جز خود و نوک بینی خود را نمی بینند. به نحوی از انحاء اعراب عزیز و ترکان غیور میهن را وصله ناجور می پندارند. در حالی که وصله ناهنجار صرفاً در بینش غیر انسانی و نژادپرستانه ایشان (تحفه عهد آریامهری) نهفته است. "پاسخ این سؤالات مفصل است و در ادامه مقاله به صورت کامل ارائه خواهد شد؛ لکن همین قدر بس که در سؤالات فوق مغالطه وجود دارد: زبان زندی از شاخه جنوب شرقی زبان‌های ایرانی است، پس چطور زرتشتی که ساکن شمال غرب ایران بوده، کتاب خود را به زبان منطقه دیگری نوشته؟ و یا زرتشتی که متعلق به قوم ماد بوده، چگونه افسانه‌ها و خرافات قوم پارس را بیان میکند؟ آیا اینها نشان از آن نیست که آیین زرتشت و اوستای فعلی دستخوش تحریفات فراوان شده است؟"

نقد: اوستا تقریباً حاوی همان نوع حماسه های دینی و ملی است که زرتشت می سروده است. ولی بین عهد زرتشت (طبق محاسبات ابوریحان بیرونی سال ۶۰۰ پیش از میلاد) و سنت زرتشیگری ساسانی (اواسط قرن سوم میلادی) نزدیک یک هزاره فاصله است و بر خلاف ادعای مغان کتاب اوستا (سرودهای شگرف دینی) منسوب به زرتشت به سنت شفاهی و یاری حافظه حفظ میشده است. مسلماً دخل تصرف بسیار زیاد بوده است. خود زرتشت، بهتر بگویم گائوماته زرتشت (یعنی مرد زرین اندام حافظ سرودهای دینی) در سنت به درستی اهل آذربایجان معرفی شده است. هرتسفلد به درستی نام اصلی وی را از روی گفته های کنسیاس طبیب و مورخ یونانی دربار هخامنشیان سپیتاک (مرد سفید اندام) پسر سپیتمه (سرور سفید اندام) آورده است که نواده دختری آستیگ بوده است. از کورشنامه گزنفون و روایات اوستا شاهنامه به وضوح بر می آید که سپیتمه "مغ (=جم به زبانهای سامی به معنی انجمنی)" در شهر شوشی قرباغ و یا همان ورجمکرد (باغ ساخته جم) سکنی داشته است و بر مردمان فراوانی از تبار ترک اوتی (آذری؛ آلوانی، ارانی) کادوسی (سگپرستان سمت اران و گیلان) و مادی و ارمنی و گرجی حکومت می رانده است. اقامتگاه زمستانی ایشان شهر رغه آذربایجان یعنی مراغه بوده است. کورش (فرشوشتر=شهریار جوان، فریدون=هخامنشی) پس از قتل سپیتمه داماد و ولیعهد آستیگ توسط سردارش آراسپ (ارجاسپ) فرزندان وی مگابرن ویشتاسپ و برادر کوچکش سپیتاک زرتشت را از حکومت نواحی ماد سفلی (نواحی کردنشین) و آذربایجان و اران و ارمنستان بر داشته و ایشان را به حکومت گرگان و حکومت دربیکان سمت بلخ (دری ها، تاجیکان) بر گماشت. یعنی مکان فرمانروایی سپیتاک زرتشت از آذربایجان و اران و ارمنستان به بلخ و نواحی اطراف آن منتقل شد. در آذربایجان پیش از عهد ساسانی وی را زیرادر (زیر یعنی دارای تن و موی زرین=زرتشت) می نامیدند و از قهرمانان باستانی معروف خود به شمار می آوردند. در نزد ارانیها مسمی به اران خردمند و بامسی بنیرک (=دارنده تن سفید و درخشان، قهرمان اصلی اوستای ارانی یعنی ده ده قورقود) و در ارمنستان آرای آریان می نامیده اند و هر کدام ایشان را قهرمان باستانی ملی خود به شمار می آوردند. زرتشتی گری رسمی نوع درباری ساسانی در عرض دو قرن و نیم حکومت ایشان در آذربایجان به عمق نرفت و در مقابل اسلام سریعاً در شکل اسلام علوی- خرمدینی و باطنی- شعوبی- حروفی عقب نشینی کرد.

" غالب آثاری که تا کنون در خصوص تاریخ ایران باستان نوشته شده است، با غرض ورزیه‌ها و گرایشهای آریامحورانه‌ای توأم بوده، بطوریکه استاد ناصرپورپیرار در کتاب "دوازده قرن سکوت، برآمدن هخامنشیان"، چاپ کوثر ۱۳۷۹ ص ۴۷، چنین میگوید: «در عین حال معتبرترین خاورشناسان پرآوازه جهان ... کوشیده‌اند تا فرهنگ ملی ما را به یک سلسله باورهای بی‌اساس آلوده کنند و هویت واقعی ایران و ایرانی را تا حد تصاویر سرستونهای تخت جمشید به سقوط بکشانند. این کوشش هدفمند خاورشناسان، ایران‌کهن را به عمد فراموش میکند و در پرتو پرقدرت نورافکنهایی جعلی که بر امپراتوری هخامنشی تابانده‌اند، قرار میدهد. آنها قریب ۱۵۰ سال است، بسود مقاصد سیاسی معاصر از هیچ شیوه‌ای برای انتقال تاریخ ایران به مبدأ (؟) مجهول هخامنشیان روی نگردانده‌اند.»

م. دیاکونوف، این خصیصه پژوهشگران اروپایی را در کتاب تاریخ ماد، ص ۷۲ چنین متذکر گردیده است: «نکته مهم دیگر اینکه تحقیقات پژوهندگان ماد صورت یکجانبه داشته، زیرا دانشمندان غرب، فقط و فقط از نظرگاه نفوذ آریایی‌ها به تاریخ آن کشور اظهار علاقه میکردند. آنها از روی قصد از اهمیت این حقیقت میکاستند که پیش از ورود هندواروپاییان صحرائشین و خانه‌بوش، در اراضی مزبور، فرهنگی عالی و دولتی متکامل (مثلاً دولت ماننا) وجود داشته است.»

### مادماننا - آتریوپات مادانیا

در بررسی خاستگاه زرتشت و زرتشت‌گری، اجباراً به بررسی تمدن ماد خواهیم پرداخت. چون بنا به نظر اکثر زرتشت‌پژوهان، آیین زرتشت در زمان حکومت ماد و در جنوب غربی دریاچه ارومیه (اسپوتا = چی‌چست) و شهر شیز (چیس) بوجود آمده و سپس در سایر مناطق چون ساوالان (کوه سبلان) رشد و نمو پیدا کرده است. و به درستی که علی دهقان ارومیه را سرزمین زرتشت نامیده است. جالب است که پان‌ایرانیت (شامپرستهای) که در موضوعات به مراتب کم اهمیت‌تری چون مولانا تعصب و حشمتاک و توأم با فحاشی از خود نشان می‌دهند؛ چگونه است که در مقابل جعلیات تاجیکستان و ثبت زرتشت بنام آن کشور سکوت کرده‌اند؟ پاسخ سؤال حاضر در این واقعیت نهفته است که مزدوران پان‌ایرانیت، خود بهتر از هرکسی میدانند که آذربایجان ترک بوده و آپارتاید پهلوی هم نتوانست فارسی‌سازی کند، پس ترجیح میدهند که زرتشت ایرانی نباشد ولی فارس باشد، چون میدانند اگر آذربایجانی و ایرانی بودن زرتشت را قبول کنند، باید ترک بودن او را هم قبول کنند.

مادها گروه قومی هستند که ارتباط مستقیم آنها را با زرتشت نمیتوان انکار کرد. در باره خود مادها نظریات متفاوتی وجود دارد: مثلاً یک نظریه میگوید که مادها آریایی بوده‌اند. نظریه دیگری میگوید که فقط ده قبیله پارس، آریایی بوده‌اند و مادها و پارت‌ها آسیانیک (ترک-مغول-کره) بوده‌اند. هر دو نظریه مذکور طرفداران متعصب زیادی دارند و به راحتی نمیتوان یکی را رد کرد و دیگری را قبول کرد؛ ولی آنچه که مسلم است، این است که مادها در سرزمینی به وجود آمده بودند که قبل از آنها دول و ملل پروتورکی زیادی در آن بوجود آمده بودند که بعدها نام سرزمین مذکور، آذربایجان نام گرفت. پس دولت ماد خواه پروتورک باشد، خواه آریایی، ارتباط بسیار نزدیکی با اقوام پروتورکی (اجداد ترکان ایران) قبل از خودش داشته و تأثیرات بسیار زیادی از این دولتها، علی‌الخصوص دولت ماننا گرفته است، بخاطر همین است که بسیاری از دانشمندان، جدیداً از اصطلاح مادماننا استفاده می‌کنند. و نظریه‌ای دارند که بیشتر منطقی و معقول‌تر بنظر می‌رسد. بنا به نظریه مذکور، دولت ماد برگرفته از هیچ قوم خاصی نیست، بلکه نام اتحادیه‌ای است که در آن مانناها، سایر اقوام پروتورکی از جمله "لولوبی"، "گوتی"، "اوراتور" (اورارتو)، "ارتته" و "هیتی" ها را باهم متحد کرده تا جلوی هجوم آشوریان از جنوب گرفته شود.

از آنجا که تشکیل اتحادیه مادماننا مقارن بود با مهاجرت اقوام آریایی پارس، مزدوران پان‌ایرانیت بدشان نمی‌آید که ماد را هم آریایی معرفی کنند. تا سند تاریخ ایران را شش‌دانگ بنام خود ثبت کنند. از این رو ایشان سعی میکنند با معرفی "دیاکو" به عنوان مؤسس ماد، نام مؤسس ماد را آریایی جلوه بدهند! این درحالی است که نام مؤسس ماد در کتیبه‌های ماد ماننا به صورت "آسنیاک" آمده که از ریشه التصافی می‌باشد و همین نام در کتیبه‌های پارسی به صورت "دیواکو" (دیو بزرگ) آمده است."

**نقد: دیاکونوف** کتاب بسیار با ارزش و معظم خود را نوشت که پایه ای برای تحقیقات آتی گردد. نه اینکه به عنوان آیات غیر قابل عبور از آنها استفاده شود. شیوه کار پور پیرار بر بدبینی افراطی و بد و خوب کردن شخصیت‌های تاریخی است و ادعاهایی که گاهی هم بسیار با نکته سنجی مطرح میشوند. ولی کار کردن تخصصی روی هر بخش تاریخ ایران یک عمر لازم دارد و الا به قول معروف اطلاعات آدمی در عرصه تاریخ اگر به وسعت اقیانوس شود معلوم است که عمقی نخواهد داشت. نگارنده سی سالی است که روی تاریخ ماد دیاکونوف که آن را نقطه گرهی تاریخ اساطیری روایات ملی و تاریخ مدون کار کرده ام. بیست سالی شبانه روزی کنار سفره در آشپزخانه به خاطر نور مناسب همه روزه زوایای تاریخی پنهان آن مورد کنکاش قرار داشت. تا اینکه کاملاً انطباق تاریخ و وقایع مربوط به پادشاهان کیانی با پادشاهان ماد پایان یافت. ابتدا تحت عنوان گزارش زادگاه زرتشت و تاریخ اساطیری ایران در سوئد و بعد دوازده سال پیش در ایران از طریق انتشارات نگین منتشر شد. منتظر بودم این کار ۱۵ ساله من مثل بمب اتم نیرومند فرهنگی صدا کند. ولی تنها صدای ترقه کوچکی داد.



## "دیو و دیوآکو، چه کسانی بودند؟"

یکی از دلایل سکوت پژوهشگران پان/ایرانیست درباره تمدن ماننا آن است که ماننایان در آن دوران مالک یکی از پیشرفته‌ترین تمدن‌های خاورمیانه بوده‌اند، حال اینکه ده طایفه پارسی که در آن دوران به فلات ایران مهاجرت کردند، کاملاً عقب‌مانده بودند. توضیح در باره این دو تمدن که به لحاظ سطح پیشرفت کاملاً باهم تفاوت داشتند به‌نفع آریائیزم و فارس‌یزم نیست، ولی باسکوت درباره تمدن ماننا و با مبالغه در بزرگنمایی تمدن ده قبیله پارسی؛ منسوب نمودن دستاوردهای فرهنگی ماننایان به اقوام آریایی میسر می‌شود و چنین نیز شده‌است. لیکن واقعیت را نمیتوان برای همیشه در زیر پرده دروغ پنهان نمود.

بخش‌های نخست شاهنامه فردوسی مربوط به عصر کیان و شاهان سلسله پیشدادی -از سلسله‌های افسانه‌ای پارسیان- میباشد. این سلسله افسانه‌ای مربوط به دوران نخستین مهاجرت پارسیان به فلات ایران است. براساس سروده‌های فردوسی، کیومرث نخستین پادشاه پیشدادی در کوه مسکن می‌گزیند و به‌سبک وحشی‌ها پوست پلنگ میپوشد:

کیومرث شد بر جهای که خدای  
نخستین به کوه اندرون ساخت جای  
سر بخت و تختش آمد به کوه  
پلنگینه پوشید خود با گروه  
از او اندر آمد همی پرورش  
که پوشیدنی نبود، نو خورش  
کیومرث در جهان دشمنی نداشت، مگر اهریمن بدذات و حيله‌گر! این اهریمن، دیوچه‌ای داشت. این دیو گرگ‌سترگ سپاهی عظیم و لشگری آهنین داشت! اما کیومرث پارسی هنوز آهن را نمیشناخت و سپاهی منظم هم نداشت:

به گیتی نبودش کس دشمن  
مگر بدکنش ریمن آهرمنا  
یک بچه بودش چو گرگ سترگ  
دلاور شده با سپاه بزرگ  
سپه کرد و نزدیک اورا جست  
همی تخت و دیهم کی شاه جست (شاهنامه، مسکو ۱۹۶۰، ج ۱ ص ۲۱)  
موضوع به‌گوش سیامک، پسر کیومرث میرسد و سیامک برای نبرد با دیو مهیا میگردد. لیکن در اینجا اوضاع غیر طبیعی و عجیبی وجود دارد، چرا که دیو وحشی، همه‌چیز لازم برای دولت و حکومت را دارد؛ ولی کیومرث شاه هیچ یک از اینها را ندارد! سیامک بدن خود را با پوست پلنگ میپوشاند و با تن برهنه به جنگ دیو می‌رود:

پوشید تن را به‌چرم پلنگ  
که جوشن نبود نه آیین جنگ  
پذیره شدش دیو را جنگجوی  
سپه را چو روی اندر آمد به‌روی  
سیامک بی‌آمد برهنه تن  
بر آریخت با پور آهرمنا (شاهنامه، مسکو ۱۹۶۰، ج ۱ ص ۳۰)  
اوضاعی بسیار متناقض ترسیم می‌شود. شاه و پسرش، نه لباس و نه سلاح دارند! لیکن دیو وحشی همه اینها را دارا است. این چگونه شاهی است و آن چگونه دیوی!

اقوام التصافی زبانی که از سده‌های نهم تا هفتم قبل از میلاد، در مجاورت طوایف پارسی در نواحی غربی ایران، علی‌الخصوص آذربایجان می‌زیستند و کم و بیش با آنان ارتباط داشتند؛ در واقع همان اهریمن‌ها و دیوهایی بودند که در شاهنامه دشمن پارسیان معرفی شده‌اند! و اقوام پروتورکی‌گوتی، ایلامی، لولوبی، اوراتوری و از همه مهم‌تر مادمانا بوده‌اند که از چند هزار سال پیش از پارسیان، سپاه، هنر، تکنولوژی و فرهنگی پیشرفته داشتند. بنابراین در افسانه پارسیان حقیقت به‌کلی واژگون انعکاس یافته و به‌نوعی جعل شده‌است. چون فردوسی در بخش‌های بعدی شاهنامه، از ترکان با لفظ وحشی‌های بی‌تمدن یاد میکند، پس می‌بینیم که پارسیان از زمان فردوسی به‌جمل تاریخ پرداخته‌اند. بی‌شک یکی از این دیوهای مورد اشاره فردوسی، آستیاک پادشاه مادمانا بوده‌است که نام او در کتیبه‌های پارسی به‌صورت دیوآکو (دیاکو) و یا به‌عبارتی دیو بزرگ آمده‌است."

نقد: دایانوکو (یعنی قاضی) همان کی قباد (شاه روحانی داور) است، "اوپیته" پسر او همان "کی اپیوه" (یکی از چهار پسر دایانوکو)، خشتی‌تی همان کیکاوس (= پادشاه بر خاسته از سرزمین چشمه زارها یعنی کاشان)، فراورت همان فرود/سپاوش، کی خشترو (هوخشتره) همان کیخسرو، آستیاک همان ازی دیاک (=ثروتمند، آخوره) است که تحت عنوان اژی دهاک در شاهنامه اوستا با پادشاهان مردوک پرست (ضحاک ماردوش پرست، آشور پرست) بابلی و آشوری در آمیخته است. پادشاهان پیشدادی خونیرث (سرزمین ارا به‌های درخشان) در اساس پادشاهان مادی تبار میتانی بوده‌اند که مرکز حکومتشان شهر واشوکائی (=شهر ارا به، شهرک گردنشین حسیکه) در سوریه بوده است. مقاله مربوط بدین بحث که از سوی نگارنده تدوین شده است را در انترنت قابل دسترسی است.

## "چگونگی هجوم پارسیان به ایران"

پارس‌ها در بدو ورود (هجوم) خود به فلات ایران به آیین میتراپی عبد بودند، یعنی خورشید را می‌پرستیدند. این در حالی است که مردم پروتورک آذربایجان، نوعی نیروهای مافوق طبیعت (شامانیزم ترکان) را می‌پرستیدند که بعدها "اسپیتامه"، مغ ارشد مادمانا براساس پایه‌های شامانیزم، آیین زرتشت را بوجود آورد.

اسپیتامه (زرتشت) مغ ارشد ماد و داماد بزرگ آستیاک بود که چون آستیاک پسری نداشت، پادشاهی مادمانا بعد از وی به اسپیتامه میرسید. کوروش خونریز بعد از هجوم وحشیانه به ماد و ویران ساختن آن که با خیانت هارپاک (فرمانده خائن آستیاک) همراه بود؛ اسپیتامه (زرتشت) را کشت تا بتواند با همسر او (دختر آستیاک) ازدواج کند تا قانوناً تاج و تخت او را به یغما ببرد. به هر حال کوروش بعد از ۲۸ سال پادشاهی در سال ۵۲۹ ق.م توسط "تموروس/آنا"، ملکه ترکهای ماساژات کشته شد. پس از کوروش پسرش "کمبوجیه" در فاصله سالهای ۵۲۷-۵۲۲ ق.م سلطنت کرد. در این سالیان مردم گرفتار اوضاعی دشوار و بحرانی گشتند. حوادث اجتماعی اواخر سلطنت کمبوجیه، عکس العمل مستقیم مردم ماد در برابر شرایط دشوار و ستم تحمیل شده بر آنان توسط هخامنشیان بود. یکی از این حوادث قیام "گنوماتا" بود که جاعلان پان ایرانیست ترجیح میدهند که از این واقعه به عنوان "بردیای دروغین" یاد کنند.

"علی احمدیان سرای" در ترجمه و تخلص کتاب "ایران تورک‌الین اسکی تاریخی" (تاریخ دیرین ترکان ایران) به قلم پدر تاریخ آذربایجان، مرحوم پروفیسور محمدتقی زهتابی، صص ۲۱۴-۲۲۰، مطالبی را درباره قیام‌های متعدد مادیان، ایلامیان، بابلیان و سایر اقوام تحت ستم هخامنشیان نوشته است. که چکیده و مختصری از آن آورده می‌شود: «... بر اساس روایت نقل شده از "هردوت"، گنوماتا در یک دژ مادی قیام کرد و مادیان را به عصیان علیه هخامنشیان فراخواند ... کمبوجیه به محض شنیدن این خبر در مصر، به سرعت عازم سرزمین خود شد، لیکن در راه درگذشت. گنوماتا در مدت هفت ماهه حکومت خود، مردم تحت ستم پارسیان را از خدمت نظام و مالیات سه ساله معاف کرد ... این سخنان، روشنگر آن است که نیروهای جوان اقوام تحت ستم پارسیان به زور به خدمت ارتش ویرانگر هخامنشیان گرفته شده و به میدان‌های نبرد اعزام میشدند و اکثراً باز نمی‌گشتند ... گنوماتای مغ به آسودگی در مدت هفت ماهی که پادشاهی کرد، کارهای نیک فراوانی برای تمام اتباع خویش انجام داد. به طوریکه وقتی کشته شد، همه در آسیا دریغ خوردند به استثناء پارسیان ... درباره اینکه گنوماتا چه کسی بود، نظرات متفاوتی وجود دارد که معقول‌ترین آنها این است که او فرزند اسپیتامه (زرتشت) بود که به جای پدر خود بر کرسی مغ ارشد ماد تکیه زده بود ... سرانجام زنی درباری از اشراف پارسی با کمک داریوش، گنوماتا را کشتند. سپس داریوش به مدت ده شبانه روز با وحشیت تمام، مغان و اکثر اهالی ماد را قتل عام کرد. این واقعه بین خود پارسیان به عید مغ‌کشان معروف است ... داریوش پس از کوروش، خونخوارترین پادشاه تاریخ ایران است ... در زمان حکومت داریوش، قیام‌های زیادی توسط اقوام تحت ستم پارس صورت گرفت که از جمله آنها میتوان به قیام "آشتین" در ایلام، "نی‌دین‌توبیل" در بابل و "چینران‌تخمه" در "ایشغوز" (آذربایجان شمالی) اشاره کرد. اما مهمترین آنها، قیام "فرورتیش" در ماد (آذربایجان جنوبی) بود. فرورتیش از اعقاب "کیاکسار" (پادشاه مقتدر ماننا قبل از اتحادیه مادمانا) بود که پرچم استقلال ماد و مبارزه علیه هخامنشیان را برافراشت. قیام فرورتیش به زودی مرزهای ماد را درنوردید و طرفداران زیادی را برای خود در سایر اقوام و ملل تحت ستم پارسیان جمع کرد ... یکی از این ملل، اهالی "پارت و هرکانه" بودند که گویا با مادیان خویشتن و از اقوام التصافی‌زبان بودند. که هنوز تندیس یادبود فرورتیش در شهر مرو (ترکمنستان کنونی) تحت نام تندیس "فرادا" پابرجا مانده است ... داریوش خونریز پس از زجرکش کردن فرورتیش (قطع اعضای بدن او)، قریب به دویست هزار نفر از طرفداران او را اعدام کرد ... پادشاهی خونریز هخامنشیان، سرانجام توسط اسکندر نالقرنین نابود گشت.»

**نقد:** در این قسمت اضافه می‌نمایم بهترین توصیفی که از واقعه ترور گنوماته زرتشت (بردیة=مرد تومند) توسط داریوش و شش تن همراهانش به صورت تاریخی آن باقی مانده است در اوستای ترکی ارانی ده ده قورقود است که در آنجا واقعه ترور بامسی بنیرک توسط اوروز (اعلیحضرت=منظور داریوش) و همراهان به خوبی بر جای مانده است. گنوماته بردیه از سوی برادر خوانده و برادر زن سنگین وزن خویش و یزداته بردیه از مرکز بلخ بر امور هندوستان غربی و افغانستان و تاجیکستان نظارت داشته است. شایعه مرگ کمبوجیه در مصر این دو برادر خوانده را بر آن داشت که حکومت خود را رسمی اعلام کنند و گنوماته بردیه به نیابت از و یزداته بردیه پسر کوچک کورش امور مملکت را اداره نماید. همانطور شاملوی شاعر دریافته داریوش سیاس نیزه دار کمبوجیه در مصر این فرصت را غنیمت شمرده ابتدا در مسیر را فلات ایران در سوریه، کمبوجیه را ترور کرد و بعد هم نوبت ترور نائب السلطنه اش گنوماته بردیه (سپیتاک زرتشت) شد و سرانجام و یزداته بردیه هم توسط کشته شد. و برای ایز گم کردن شایعه موفقیت آمیز بردیه راستین و دروغین را به راه انداخت.

### **"پیدایش آیین زرتشت در آذربایجان"**

پیش از برآمدن آیین زرتشتی و انتشار آن، در آذربایجان کیش‌های توتمیستی و مبتنی بر پرستش نیروهای طبیعی (شامانیزم ترکان) متداول بود. دیاکونوف در کتاب تاریخ ماد، ص ۵۶ چنین می‌گوید: «در کیش سرزمین‌های غربی ماد (آذربایجان)، با شامانیزم ترکان روبرو می‌شویم، تصاویر ابولهل‌های بالدار به عنوان صاحبان نیروهای مافوق طبیعت که خدایگان شامانیزم را شامل میشوند. بعدها همین تصاویر در نقوش پارسی، مظهر دیوان معرفی شدند!»

در باره پیوستگی آیین زرتشت با سرزمین آذربایجان، در کتاب تاریخ آذربایجان، ج ۱ ص ۲۰ چنین می‌خوانیم: «به‌طور کلی میتوان گفت که این نظام دینی دارای يك منبع بسیار قدیمی است که مورخان زیادی من جمله "وستروده" در کتاب وطن زرتشت‌گری، می‌نویسد: «لازم است این چنین منبعی را در دین آذربایجان قدیم (شامانیزم ترکان) جست‌وجو کرد.»

### اسپیتامه (زرتشت) چه کسی و اهل کجا بود؟

در کتاب زرتشت، مزدیسنا و حکومت، ص ۳۵ چنین آمده است: «زرتشت در حدود ۶۶۰ ق.م در حوالی دریایچه چی‌چست (ارومیه) به دنیا آمد. پدرش، پوروش و مادرش، دوغو بود.» دیاکونوف هم در کتاب تاریخ ماد، ص ۴۷۸ چنین می‌گوید: «باید اذعان کنیم که گاتاها (سروده‌های خود زرتشت)، قبل از دوران هخامنشی و به سده هفتم قبل از میلاد در ماد (آذربایجان) به وجود آمده است.» پورداود هم در کتاب آنهاپتا، ص ۲۹۰ می‌گوید: «کوه ساوالان (سیلان) برای زرتشتیان به مثابه طور سینا برای یهودیان و غار حرا برای مسلمین می‌باشد.» اینها همه برهانی قاطع بر آذربایجانی بودن زرتشت می‌باشند.

اما در باره مغان، و اینکه خود زرتشت يك مغ بود، در کتاب تفسیر اوستا، نوشته ج.د. مستتر، ترجمه موسی‌جوان، ص ۶۴ چنین آمده است: «مغ نام طایفه‌ای از اقوام ماد قدیم است و پیشوایان دینی ماد قبل از زرتشت هم از این طایفه انتخاب می‌شدند و آتش را می‌پرستیدند و از این جهت لفظ مغ در برهان قاطع به معنی آتش پرست آمده و خود زرتشت هم از طایفه مغ‌ها برخاسته و آیین خود را بر اساس ادیان ماد قدیم (شامانیزم ترکان) رواج داده است.» اما جالب است بدانید سایکس در کتاب تاریخ ماد، ص ۱۴۴ چنین می‌نویسد: «مغان طایفه‌ای التصافی زبان (شکل کلی و باستانی ترکی) بوده‌اند که اقوام آریایی (پارس‌ها) در وقت تصرف کشورشان (ماد-ماننا)، آنها را قتل‌عام کردند.» این خود برهانی مجدد بر ترک بودن زرتشت است.

### بررسی اوستا و زبان اصلی آن

ج.د. مستتر، اوستا شناس شهیر فرانسوی بر این باور است که گاتاها سروده‌های خود زرتشت و یسنا سروده‌های پسر زرتشت (گنوماتا) می‌باشند. خود پارسیان ادعا می‌کنند که داریوش اوستا را بر روی شش هزار چرم و به زبان پارسی باستان و خطمیخی نوشته بود که در زمان حمله اسکندر مقدونی از بین رفته‌اند! اولاً که ایشان از کجا اینقدر مطمئن هستند که به زبان پارسی بوده است؟ در زمان هخامنشیان زبانهای ایلامی و بابلی هم رسمی بوده است؟ ثانیاً هخامنشیان چگونه هزاران چرم را نگه داشته‌اند که پوسیده نشود؟ و اگر چنین تکنولوژی داشتند چرا از آن برای نوشتن و حفظ منشور حقوق بشر (بخوانید جنگ‌نامه) کوروش استفاده نکرده‌اند؟ و یا اصولاً داریوشی که جدش کوروش، زرتشت را کشته و خودش پسر او را، چگونه می‌توانستند زرتشتی باشند؟ در کتیبه‌ای که به داریوش نسبت می‌دهند (به طن قوی کتیبه خشایارشا) نام آرمزد (اهورا مزدا) همراه با خدایگان و الهه‌های پارسی آمده است. ضمناً تصویر انسان بالدار که امروز نماد زرتشت تلقی می‌شود، ربطی به زرتشت ندارد. و در اصل نماد شاهان هخامنشی بوده که خود را فرزند خدا میدانستند.

رحیم رئیس‌نیا در کتاب آذربایجان در سیر تاریخ ایران، اینچنین توضیح می‌دهد: «در دامنه کوه سهند، غاری معروف به غار زرتشت کشف شده است که در دیواره داخلی آن خطوطی به خط میخی و به، زبانی شبیه زبان ایلامی دیده می‌شود (زبانهای التصافی آن زمان مانند زبانهای ترکی فعلی بسیار شبیه به هم بودند) و این همان گاتاها به خط خود زرتشت است.» در اینجا يك سؤال بنیادی هم پیش می‌آید: بر فرض محال اگر زرتشت را آریایی‌تبار فرض کنیم، و با توجه به مستنداتمان دال بر آذربایجانی بودن زرتشت، چرا زبان اوستای فعلی بر زبان زندی سانسکریت از زبان های آریایی جنوب شرقی ایران است؟ حال که آذربایجان در شمال غرب ایران قرار دارد؟

گفته شد که گاتاها سروده‌های زرتشت و یسنا سروده های پسرش هستند، پس وینداداد سروده‌های کیست؟ وینداداد توسط ساسان (اولین مغ پارسی) سروده شده و در آن افسانه‌ها و خرافات پارسیان در فرهنگ زرتشت آمیخته شده و اسامی مانند جاماسپ، فرشا، امرداد، خرداد، شهرپور، بهمن، امشاسپند و ... فقط در وینداداد دیده می‌شوند. بعدها فرزندان ساسان به رهبری اردشیر بابکان، دومین امپراتوری خونین تاریخ ایران را رقم زدند که بازگو کردن آن هم مجال دیگری می‌طلبد.

پس از ساسان، اردشیر بابکان اصول زرتشت را هم دچار تغییراتی کرد؛ پارسیان بر عادات ناپسندی چون زنا، محارمی، چند شویی زنان و تعویض موقت همسر مشغول بودند. زرتشت و حامیان او با این عادات پارسیان به شدت مخالف بودند، اردشیر بابکان برای اینکه تفریح پارسیان خراب نشود، آن قسمتهایی از اوستا را که از این اعمال ممانعت می‌نمود، حذف کرد. و اردشیر بابکان به این ترتیب آیین زرتشت را از يك آیین نیمه الهی به يك آیین شیطانی تبدیل کرد. این موضوع برای اولین بار توسط ابوریحان بیرونی و در کتاب "آثارالباقیه" مورد اشاره قرار گرفت و مرحوم محمدعلی تربیت در کتاب دشمنان آذربایجان، ص ۶ چنین توضیح داده است: «نکته جالب اینجاست که زرتشتیان هند در ترجمه کتاب اوستا از زبان زندی به زبان رسمی هند (انگلیسی) تغییرات زیادی انجام داده‌اند. (جالب اینکه زرتشتیان هند که هنگام ورود اسلام، از ایران به هند مهاجرت کرده‌اند با زبان فارسی کاملاً بیگانه‌اند! این نشان می‌دهد که فارسی (بری) زبانی متأخر و مهاجم در ایران است) علت این تغییرات این است که خود زرتشتیان از داستان غم‌انگیز اوستا باخبرند و میدانند که اردشیر بابکان چگونه مضامین نیمه الهی زرتشت را با خرافات پارسی عوض کرده است، به همین دلیل سعی می‌کنند تا همان مضامین الهی را برگردانند تا در مقابل اسلام حرفی برای گفتن داشته باشند.»

## زرتشت = زردشت - ریشه‌یابی اسامی

زرتشت: درباره ریشه کلمه زرتشت، همانطور که می‌دانید تغییر فونوتیک "د" به "ت" ویا بالعکس، در زبانهای ترکی علی‌الخصوص آذری و استانبولی بسیار رایج است. مانند: آنادولی- در زبان آذری- به معنای مادر تگرگ، همان آناطولی (اناطولی) در زبان استانبولی است، دوز (نمک) = توز، از این رو تغییر فونوتیک در واژه زرتشت به زردشت را نمیتوان جدای از دستور زبان ترکی دانست.

مغ (نام طایفه روحانی): این کلمه از دیر هنگام در میان ترکان به معنی کاهن، شامان و ... بوده و به مرور زمان و به موازات پدید آمدن آیین زرتشت، معنی روحانی زرتشتی را آخذ نموده است.

ماد: ماد واژه‌ای است که از دوران باستان در میان اکثر اقوام التصافی زبان از جمله آذری‌ها، دارای معنایی مشخص بوده و به‌عنوان نام شخص به‌کار رفته‌است. با اشاره‌ای مجدد به قانون تغییر فونومی "د" به "ت" بحث را پی می‌گیریم، این واژه قبل از تشکیل دولت ماد، در زبان گوتیان پروتورک به‌عنوان اسم خاص مذکر، واجد معنایی چون شکست‌ناپذیر بوده‌است. مثلاً در دوران حاکمیت ۹۱ ساله گوتیان بر بابل نام نخستین فرمانروای گوتیان "ایماتا" بود، که از قدیمی‌ترین اشکال واژه ماد می‌باشد: ایماتا= ایمادا= ماد. همینطور خاقان معروف امپراتوری ترک هون در سده دوم قبل از میلاد "مه‌ته= ماتا= مادا= ماد"، نام داشت. دو مطلب فوق از کتاب امپراتوری بزرگ هون به قلم بهاء‌الدین اوگول، ج ۱، باکو ۱۹۹۲ گرفته شده است. "تینگلت پیلسر"، شاه آشور در ۷۴۴ ق.م به اراضی "نامار" در بخش علیای دره رود دیاله لشکرکشی نمود که در جریان آن فرمانروای ناحیه "بیت‌سانگی" به نام "ماتاکی= ماداکی= ماد" بود که بیشک نام شهرستان ماکی (ماکو) بی‌ارتباط با این ریشه نمی‌باشد. خلاصه اینکه کلمه ماد امروزه هم در زبانهای مختلف ترکی و به اشکال گوناگون، تقریباً با همان معنای گذشته کاربرد دارد که واضح‌ترین آنها دو کلمه مات و مه‌ته است.

دوغدو (مادر زرتشت): این واژه بسیار آشکار است و از مصدر فعل دوغماق (آذری) = دوغماک (استانبولی) به‌وجود آمده‌است. خود کلمه دوغدو هم امروزه در زبان ترکی به‌معنی زایید به‌کار می‌رود.

ارمزد (اهورامزدا): این واژه از دو کلمه آر + مزد تشکیل شده که بخش اول آن به معنای بزرگی می‌باشد که به صورت صفت در اول اسم می‌آید، مانند ارسلان (ار + آسلان = شیر بزرگ). امروزه واژه "ار" در زبان آذری به معنی شوهر و واژه "ارکک" در زبان استانبولی به معنی جنس مذکر است. در باره بخش دوم واژه، یعنی مزد، اطلاعات دقیقی در دست نیست.

آناهیتا (ناهیدبانو): این واژه از دو کلمه آنا + هیتا تشکیل شده است. بخش اول این واژه یعنی آنا بسیار آشکار است و در تمامی گونه‌های زبان ترکی از گذشته تا به حال غالباً به معنی مادر و در موارد خاص به معنی ملکه به کار رفته است. بخش دوم این واژه یعنی هیتا نام قوم پروتورکی هیتی می‌باشد که قبل از تشکیل دولت ماننا در مابین دریایچه ارومیه و دریایچه وان زندگی می‌کردند. به‌طور کلی واژه آناهیتا به‌معنی ملکه هیتی‌ها می‌باشد که نشان‌دهنده پیوستگی آیین زرتشت با اقوام پروتورکی پیشین است. این مقاله مانند هر مقاله دیگری، بدون شک نقص‌هایی دارد. و موجبات مسرت نویسنده خواهد شد، اگر خوانندگان عزیز نظرات خود را بیان کنند: <http://farzad-ganbarei.blogfa.com>

**نقد:** پیش از عهد ساسانی مردم آذربایجان و اران و ارمنستان دین زرتشتی منسجمی نبوده است و ظاهراً دارندگان ادیان مختلف با مدارا کنار هم می‌زیسته‌اند. در آذربایجان سنت آتش پرستی و میثره پرستی کنار پرستش ایزد هوم (ایزد شراب مقدس) قرار داشته است. نامهای ماد و میتانی به معنی شراب و شادی هستند. در شاهنامه در رابطه با دستگیری افراسیاب (پر آسیب) منظور مادیای اسکیتی نام ایزد هوم با سپیتمه (جم، جمشید؛ دارنده جام درخشان) در آمیخته است. از این رو است که در شاهنامه جمشید پادشاه کاتوزیان (کادوسیان)، نیساریان (نیزه وران= به معادل ترکی "کاری-ار-ان"، همان گرگریان، جنگجویان حکومتی اران)، نسودی (کشاورزان قره باغ) و اهنوخوشی (صنعتگران، معدنچی‌ها، کنگرلوها) ذکر شده است. ظاهراً سپیتمه از مغان سنورومتی بوده است که از سوی مادیای اسکیتی به حکومت این نواحی برگزیده شده بود چون خرمدینان زرتشت را که تحت نام شروین (شاهزاده) می‌شناختند، پدرش را از دیار زنج (سرزمین زنان جنگجو، دیار آمازونها= سنوروماتها، قوم سلم) و مادرش (آمی تیدا/ دوغدو=شاهدخت) را شاهدختی کیانی می‌شمردند. معلوم میشود که این مؤید به ولی نعمت سابق و بی ملاحظه و قهار خود مادیای اسکیتی (افراسیاب) خیانت کرده و در هنگام حمله غافلگیرانه کیخسرو (کی خسرو=کیخسار، هوششده) به اسکیتان، در سمت مراغه (هروم= دارای دژ نگهبانی، کنار معبد مهری ورجوی= هنگ افراسیاب) وی را دستگیر و برای قتل تحویل کیخسرو داده است. نام هروم شهرمراغه بعداً نزد یاقوت حموی با اورمیه مشتبه شده است و درخبر از نویسندگان عهد اسلامی از جمله ابوالفدا سمت دریایچه اورمیه را مسکن وی دانسته شده است. منظور از زردشت خبر یاقوت حموی به عنوان محل زردشت باید خود شهر اورمیه منظور شده باشد؛ چه زردشت (دشت سر سبز) معادل نام اورمیه (محل دارای باغهای میوه گسترده) است. خبر انتساب زرتشت (زرین تن) به ماه ینار - نهاوند به عنوان مسکن زرتشت که در خبر یاقوت حموی آمده است، درست تر است چون گانوماته زرتشت در سمت نهاوند (نسای ماد) ترور شد و دخمه مصور وی در روستای سکاوند هرسین کرمانشاهان در غرب نهاوند قرار دارد. در این رابطه نامهای وی

(در واقع القاب وی) **گودرز کشوادگان** (شیواسخن دارای سرودهای با ارزش) و **هوم سرور و عابد** دارنده چشمان طلایی یاد شده است. در سرزمین اران، **سکائیان ترک** تبار که بنا به قول استرابون در عهد **مادیای اسکیتی** از شمال قفقاز بدین ناحیه مهاجرت کرده بودند، به سنت **سکایی** پرستنده **اجاق** (**آتشدان خانوادگی**) بوده اند. نامهای این دیار و قوم حکومتی آن یعنی اران، آگوان، آلوان (البان) به زبان مادی-گُردی، **اوتی** به زبان ترکی و **آذری** به زبان فارسی جملگی به معنی مردم و دیار **منسوب به آتش** می باشند. هنوز هم در آذربایجان زیارتگاهها **اجاق** گوئیم. در ارمنستان مهر پرستی بیش از آتش پرستی رواج یافته بود که با پیدایی مسیحیت در آنجا راه زوال پیمود.

### معنی لفظی ایرانی و سکایی نام قبایل باستانی سمت قزاقستان و پایتخت آن یعنی شهر آلما آتا

وقتی نامهای شهر **آلما آتا** یعنی **آلما آتا**، ورنی و نام کوه آن یعنی **آلاتائو** را در رابطه با هم مورد بررسی قرار دهیم پرده از راز کهن نام این شهر کنار میرود. مشکل و معضل عدم حل معما در همین بوده است که این اسامی در رابطه با هم مورد بررسی قرار نگرفته اند. در نام کوه این شهر یعنی **آلاتائو** جزء **"تائو"** به وضوح با همان کلمه **"تی"** (به معنی کوه که سید احمد کسروی به شم قوی خود با مقایسه اسامی کوههای سمت غرب دریای خزر آن را دریافته است) به زبان سکایی و سانسکریت به معنی **کوه** است. ریشه ترکی **تاغ** (القاعده تلفظی از تاو) و خصوصاً ریشه فارسی و ترکی **تپه** (طبق قاعده تبدیل **"و"** به **"پ"** و بالعکس نظیر **آو=آپ**، **آب**) نیز برای آن قابل تصور است. اما جزء **آلا** هم در نام این کوه در این رابطه بیش از هر مفهوم دیگر نشانگر کلمه فارسی و سکایی **آله** (عقاب) یعنی پرنده سنتی شکاری صحراگردان این نواحی است. بنابراین نام **آلما آتا** در اصل زبان سکایی-ایرانی **آلوه آتاو** (**آلوه=تاو**، یعنی کوه عقاب) بوده است که علی القاعده به صورت **آلما آتا** در آمده است. چون می دانیم که حرف **"و"** در گروه زبانهای ایرانی (از

جمله سغدی و خوارزمی) قابل تبدیل به "م" بوده است. چنانکه پسوند "وند" به صورت "مند" هم بیان می‌گردد. حتی اسم روسی کهن این شهر یعنی **وارنی** هم در گروه زبانهای ایرانی تلفظ کلمه **وارغنی** ایرانی (عقاب؛ **اوریلو** روسی که به صورت **اورال** نام کوهستان معروف بین شمال آسیا و اروپا است) در لهجه های زبان ترکی بوده است که در آنها حرف "غ" در میان کلمه علی القاعده به صورت "ع" یا "ء" (که در ترکیه آن را "غ" نرم نامیده اند) ادا می‌گردد. معنی ظاهری ترکی این کوه یعنی **پدر سیب** مناسبتی با این شهر سردسیری و استپی شمالی ندارد. هرودوت در شرح این نواحی و مردمان آن سمت از چهار قبیله **کل** (=تاس، **کالموک/مغول**)، **تیساکت** (خوردندگان گوشت بزکوهی و یا گوشت ماهی **خاویار** - **خاوارها**، خزرهای حکومتی)، **جیریک** (به ترکی یعنی مردم پرستنده آلت تناسلی= **پاشگرد** یا پرستندگان **کراکی**- **غاز**= **قازاق**) و مردم **بُزپا** (دارای حیوان توتمی پای در آب و شناکننده) نام می برد. جالب است که در جنوب قفقاز نیز نام قبیله ماهی خواری لژی تیساخور (به زبان ایرانی یعنی ماهیخوار) و **بیکی** (به ترکی یعنی خورنده [ماهی]) خوانده میشود. از این میان سه نام اخیر متعلق به نیاکان دو مردم شکارچی ترک تبار **قزاقها** (به ظاهر به معنی مرد جنگی عصابی، در اصل یعنی دارنده توتم **غاز**) همان **پچنگها** (**پشنگها**، به سکایی **پا-آو-ی شینگه**، به ترکی **دورسو**= مردم **دارنده توتم پرنده** پای در آب آرام= **غاز**) می باشند که ظاهراً دو نام مترادف قبیله ترک واحدی بوده اند که توتمشان **غاز** یا **درنا** بوده است. از گفته هرودوت معلوم میشود که **جیرکها** در نواحی بیشه ای با کمین کردن با سگ و اسب خویش بر پشت درختان به شکار تیراندازی کرده و آن را تعقیب میکنند. این امر بیشتر در مورد شرایط سرزمین **قبچاقها** (شکارچیان کمین کننده در تنه درختان) یعنی شاخه غربی ترکان این نواحی صدق می کرده است. در واقع عنوان **قزاق** با آمدن شاخه ای **هونها** (اسلاف "قرقیزان"= مردمان مخوف کناری= تاتار، گوران قیراخ-تایی") و قاطی شدنشان با برخی **تیساکت‌های** قدیم (مردم خورنده **بزکوهی** یا **ماهی خاویار**، **خاوارها**، خزرهای حکومتی و اصلی) بدین سرزمین و مردم رسمیت و عمومیت یافته است. چنانکه میدانیم دشت پهناور قزاقستان هنوز به نام این گروه ایشان دشت **قرقیز** (در اینجا محتملاً **قیراخ-اوز**= مردم کناری یا پرستنده کراکی- **غاز**) نامیده میشود. مسلم به نظر میرسد در ریشه اسامی **قرقیز** (مردم کناری و مخوف، گوران قیراخ-تایی) و **هون** (خی-ون یعنی قوم سلطنتی اسب پرور قرقیز و تاتار بازیلی یا منسوب به اسب بالدار یا حتی منسوب به **گراز** =خی-اوز، خی، خاس/کاس=تونقوز) و **قزاق** (غازاک؛ پرستنده **غاز**)؛ نامهای توتمهای ایشان نهفته است. چنانکه قبلاً گفته ایم نام چینی و ترکی **هونها** یعنی **هسینگونو** و **قرقیز** به معنی **مردم کناری مخوف** هستند. جالب است که در تاریخ جهانگشای عطاءالملک جوینی در وصف کوه محل تولد افراسیاب (پادشاه و نیای اساطیری تورانیان در نزد ایرانیان) میگوید که آن در **میان دو درخت** به نام **قسوق** (انبوه و پرپشت، منظور **قبچاق** / **جیریک**) و **تور** (مربوط به حیوان رمنده و وحشی، منظور داهه) واقع بوده است و اضافه میکند: "یکی از شاخه های اویغور و اوغوز خود را از نسل شخصی میداند که از **میان یک درخت** بیرون آمده است. و خواجه رشیدالدین فضل الله همدانی در جامع تواریخ خود قوم **قبچاق** را از نوادگان این شخص اساطیری میداند و معتقد است که **قبچاق** گرفته شده از کلمه **قبق** است که به ترکی درخت میان پوسیده می باشد." بعد ها شاخه ای از همان **قبچاقها** تحت نام **کومانها** (به فارسی آنها که در میان چوب و درخت اسکان یا کمین میکنند) به سمت بالکان یورش برده و در آن ناحیه ماندگار شدند. اعقاب ایشان اکنون **گاکاوز** (در اصل **قبق اوز**= قبیله **قبق**) نامیده میشوند. داستان **چنگیزخان** (فرمانروای بزرگ زمین) در اوزبکستان (سرزمین مغول ها و بومی تباران) و **قزاقستان** (سرزمین مغولها و **تیساکت** تباران و **جیرک** تباران) در روایات شفاهی به صورت حماسه **آلپامیش** (آلپامیشه، پهلوان و قهرمان بزرگ و کشورگشا) در آمده است که به وضوح با اصل داستان چنگیز مشابهت تام دارد، ولی با تعجب دیده میشود که تحت این لقب نیمه ترکی- نیمه ایرانی ترجمه شده اش از اصلش چنگیز تشخیص داده نشده است. محمود کاشغری از نامهای **قاز** (**غاز**)، **بارمان** (عصبانی) و **پارسقان** (سگپرست) به عنوان اسامی اولاد افراسیاب یاد کرده است که به ترتیب مطابق با **قزاقها**، **قبچاق** ها (در معنی عصبانی ها، در اصل شکارچیان کمین کرده در تنه درختان) و **سابیران** (نوقای ها= سگپرستان) هستند. نام **چواشهای** سمت کنار وسطای رود ولگا به زبان سکایی یعنی خورنده محصول حاصل چوب و درخت یادآور نام **ارگی پایی** های (به سکایی یعنی خورندگان "ارگی"= عصاره و شیره درختی، "زاغورا"= زا-خورا) میهمانواز و صلح جوی کهن این نواحی است که از درختی به نام یونانی **پونتیکون** شیره ای به نام **اسکی** گرفته و آن را با شیر در آمیخته و از آن تغذیه می نموده اند. هرودوت در این سمت مردمی نیز به نام **بودین** (ساکنین شهر و روستا، منظور **بالخ-ارها**، **بلغارها**= صاحبان شهرنشینی/ نقطه مقابل چادرنشینیان) در کنار تالابهای محل شکار **سمور** خبر داده است که در سمت شهر چوبی **گلن** (غازان) میزیسته و از میوه کاج تغذیه می نموده اند. مسلم به نظر میرسد همین مردم **بودین** نیاکان مردم سمت **غازان** (یعنی بلغاران سکایی و اسلاوی) بوده اند.

در فرهنگ دبا، نیاکان میانی قزاقها یعنی **پچنگها** (به لغت سکایی پا-آوی-شینگه، پشنگ، یعنی دارنده پرندۀ توتم پای در آب= غاز/درنا، دورسو) یا **پاشنگ** (موجود با پا شنا کنندۀ) بدون اینکه از اعقاب و اسلاف قزاق و بُزپایان (به سکایی بُز-پا-آو-ان یعنی دارای توتم پای در آب باشند= غاز، ریشه نام قزاق) خود باز شناخته شوند چنین معرفی شده اند:

پچنگها جلد: ۱۳، شماره مقاله: ۵۴۸۳

پچنگها، از اقوام ترک‌تبار آسیای مرکزی. این قوم مدتی در سرزمین روسیه و نزدیکی بلاد روم (آسیای صغیر) می‌زیستند (بروکهاوس، ۵۳۸/XXIII(A)).

نام این قوم در زبانهای مختلف به صورتهای گوناگون آمده است: مؤلفان یونانی آن را به صورت پاتسیناک و مؤلفان بیزانسی با نامهای پاتزیناک (پاتزیناکایه)، پیچی‌نیگی، پچنگی و جز آنها معرفی کرده‌اند (همانجا). در متون اسلامی عربی و فارسی نام این قوم به صورتهای بجاناک (ابن‌رسته، ۱۳۹؛ ابو عبید، ۱/۳۳۵) و بجانک (اصطخری، ۲۲۵؛ ابن‌فضلان، ۱۰۶، ۱۰۷؛ ابن‌حوقل، ۳۹۶/۲؛ حدود...، ۳۴؛ گردیزی، ۲۷۱؛ ادریسی، ۹۱۸/۲؛ ابوالفدا، ۲۰۵، ۲۲۳) آمده است. کاشغری نام این قوم را بجانک نوشته است (۴۰۴/۱). در زبان گرجی این قوم را پاچانیکی، و در ارمنی پاچیناک می‌نامیدند (EI۲, VIII/۲۸۹). در زبان مجاری نام این قوم به صورتهای بیسینی و پی‌چناتی آمده است. در متون لهستانی این نام به صورتهای پی‌چی‌نیگ و بین‌چنک، و در روسی پچنگ ثبت شده است (بروکهاوس، همانجا؛ BSE۳، XIX/۵۰۸). همه این نامها برگرفته از بشناق و پچنک است که با واژه پاشنوک در زبان اسلاوی کهن قرابت دارد و به معنای «تیره یا طایفه‌ای با پیوند سببی» است (EI۲، همانجا). برخی نام این قوم را مشتق از واژه تخاری گنک، به معنای سنگ دانسته‌اند (همانجا).

خاستگاه پچنگها نیز مشخص نیست. برخی این قوم را به تبت نسبت داده‌اند (همانجا). کاشغری قوم بجانک (پچنگ) را در یک جا قبیله‌ای از غزان، و در جای دیگر از ترکان معرفی کرده است (همانجا). (گومیلف مدعی است که در اواخر سده ۵م در نتیجه اختلاط ترکان آلتای با مهاجران، مجموعه‌ای مرکب از ۵۴۶ قبیله پدید آمد که تورکوت نام گرفت. اینان به تدریج در سرزمین‌های دورتر از آلتای پراکنده شدند و به غرب روی آوردند. پچنگها ظاهراً از این مجموعه بودند که با غزان در آمیختند (ص ۲۵). بارتولد با استناد به نوشته کاشغری و رشیدالدین فضل‌الله، پچنگها را از جمله غزان آورده است (V/۹۱)).

پچنگها خود مجموعه‌ای مرکب از چند قبیله بودند که ضمن امتزاج با کوچندگان ترک‌تبار ممزوج با سرمتها و قبایل اوگروغین ۱ پدید آمدند و اندکی نیز با مغولان در آمیختند. در سده‌های ۳-۲ ق/۸-۹م پچنگها از آسیای مرکزی به غرب روی آوردند و در محدوده میان رود ولگا و کوههای اورال سکنا گزیدند (BSE۳، همانجا). ابن‌فضلان ضمن ارائه مطالبی درباره پچنگها می‌نویسد که آنها در کنار آب آرامی شبیه دریا سکنا دارند و به خلاف غزان مردمی فقیرند (ص ۱۰۶).

غزان که در نواحی شمال شرقی پچنگها می‌زیستند و مردمی ثروتمند بودند، حدود سال ۲۴۶ ق/۸۶۰م پچنگها را به سوی غرب راندند (بروکهاوس، BSE۳، همانجا). اندکی بعد در آخرین دهه سده ۹م پچنگها در همسایگی خزران جای گرفتند، خزران نیز برای وصول مالیات، همواره آنان را در معرض تاخت‌وتاز قرار می‌دادند. پچنگها را وحشیانی با حرص و آز پایان‌ناپذیر که در مقابل پول می‌توان آنها را خرید و در جنگ با دیگر وحشیان و روسها مورد استفاده قرار داد، دانسته‌اند (کستلر، ۱۲۶).

در اواخر سده ۳ ق/۹م پچنگها به محدوده مرزهای غربی خزران روی آوردند و در آنجا مستقر شدند (آرتامونف، ۲۸۱). گردیزی (همانجا) که در سده ۵ ق/۱۱م می‌زیسته، خلاف نظر ابن‌فضلان را بیان داشته، و پچنگها را خدواندان مال‌نامیده است. این ماجرا مربوط به زمانی است که به نوشته گریزی، پچنگها به جنوب و مغرب خزر روی آورده بودند. وی می‌نویسد که از هر ناحیه‌ای از ولایت قپچاق، از جنوب غربی خزر و از غرب سقلاب (اسلاو) مردمی به آنان پیوستند. سپس اشاره می‌کند که این اقوام همه در حال جنگ‌اند و با پچنگها پیکار، و اینان را برده می‌کنند و می‌فروشند. وی ضمن شرح ثروت پچنگها می‌افزاید که آنان دارای گوسفندان، ستران، ظرفهای زرین و سیمین و سلاحهای بسیاری و کمرهای سیمین دارند (همانجا).

درباره جایگاه پچنگها مؤلف حدودالعالم در شرح مربوط به دریای سیاه (دریای گُزیا یا گرجیان= بنطس) حد شمال آن را جایهای بجانک، خزران، بلغار و سقلاب نامیده است (ص ۱۳-۱۴). مؤلف کوههای شمال قفقاز را حدفاصل میان بجانک خزری و بلغار روس نوشته (همان، ۳۴). منطقه پچنگها را جنوب سرزمینهای روس و قپچاق دانسته (همان، ۳۷)، و مدعی شده است که سرزمین بجانکهای ترک از مشرق حدود غز، از جنوب به برطاس و براداس، از مغرب به حدود مجار (مجفر) و روس و در جنوب ناحیه قپچاق است. وی سرزمین خزران را در شرق ناحیه بجانک آورده، و آنان را بجانک خزر نامیده است (همان، ۸۷، ۱۹۰، ۱۹۱).

شاه خزران همه ساله با پچنگها درگیر می‌شد و به نوشته ابن‌رسته اشخاص متمکن و دارای بضاعت را مکلف می‌نمود که به تناسب ثروت خود هزینه جنگجویان را برای پیکار با پچنگها بپردازند (ص ۱۴۰). قپچاقها نیز همانند خزران عرصه را بر پچنگها تنگ می‌کردند و در نتیجه اینان را به سوی اراضی مجارها می‌راندند. پچنگها در اراضی وسیعی



از کرانه رود ولگا تا مصب رود دانوب پراکنده شدند. کار اصلی آنان پرورش دام بود. در سده ۴ق/۱۰م پچنگها دو شاخه (شرقی و غربی) شدند (بروکهاوس، BSE<sup>۳</sup>، همانجاها).

در سالهای ۳۰۲، ۳۰۸ و ۳۵۷ق/۹۱۵، ۹۲۰ و ۹۶۸ م پچنگها به اراضی روسها هجوم بردند (همانجا). در ۳۳۲ق/۹۴۴م ایگور، فرمانروای دولت کیف روس با دولت بیزانس به جنگ پرداخت (نوسف، I/۳۷). پس از او فرزندش اسویاتوسلاو ۲ نیز با دولت بیزانس در ۹۷۱/۳۶۰م درگیر شد (همانجا). این هر دو فرمانروا در پیکار با دولت بیزانس از جنگجویان پچنگ بهره می‌جستند. در ۹۷۲ق/۳۶۱م پچنگها به تحریک دولت بیزانس به متحدان روس خود حمله بردند و گروه کثیری از آنان را در کنار رود دنیپر منهدم کردند. در ۱۰۳۶ق/۴۲۷م یاروسلاو ۳ مشهور به (خردمند) در نزدیکی کیف رزمندگان پچنگ را سخت درهم شکست. با این شکست هجوم پچنگها به روسها پایان گرفت (BSE<sup>۳</sup>)، همانجا).

در سده‌های ۵ق/۱۱ و ۱۲م فرمانروایان روم شرقی (بیزانس) کوشیدند تا برای پیکار با روسها و بلغارهای اطراف رود دانوب از پچنگها بهره جویند، در سده‌های ۴-۶ق/۱۰-۱۲م پچنگها بارها به سرزمین مجارها حمله بردند و در مرزها و درون سرزمین آنان پراکنده شدند. در سده‌های ۷-۸ق/۱۳-۱۴م پچنگها از صورت قومی واحد بیرون آمدند و با ترکان، مجارها، پولوتسها، روسها و اهالی روم شرقی درآمیختند و در آنان مستحیل شدند (همانجا).

زبان پچنگها از گروه قپچاقی زبانهای ترکی است (همانجا)، ولی درباره آداب و رسوم و دین آنان آگاهی کافی در دست نیست. ادریسی می‌نویسد: پچنگها همانند خزران و بلغارها جامه‌های بلند می‌پوشیدند (۹۱۸/۲). (جای دیگر از قول ادریسی آمده است) (نک: EI<sup>۲</sup>, VIII/۲۸۹): که پچنگها همانند روسها مرده‌های خود را می‌سوزاندند، برخی ریش خود را می‌تراشیدند و برخی آن را می‌بافتند. اما در کتاب ادریسی چنین مطلبی دیده نشده، و هیچ مشابهتی میان پچنگها و روسها در سوزاندن مردگان و بافتن ریش مشاهده نشده است. در رساله ابن فضلان نیز هیچ اشاره‌ای به سوزاندن مردگان از سوی پچنگها نشده، و تنها مشابهت میان آنان در تراشیدن ریش بوده است (همانجا).

ظاهراً آشنایی پچنگها با مسیحیت در اواخر سده ۴ق/۱۰م بوده است (نک: EI<sup>۲</sup>، همانجا). ابو عبیدبکری درباره دین پچنگها می‌نویسد که آنان ابتدا به دین مجوس بودند، ولی پس از آغاز سده ۴ق/۱۰م فقهی مسلمان که به اسارت درآمده بود، آنان را به پذیرش دین اسلام فرا خواند؛ در نتیجه پچنگها به اسلام روی آوردند و این امر موجب درگیری‌هایی شد که مسلمانان در آن پیروز شدند (۴۴۵/۱). ابن‌رسته دین پچنگها را شبیه دین غزان دانسته است (همانجا). به نوشته گردیزی، خزران پچنگها را برده می‌کردند و می‌فروختند (ص ۲۷۱).

مأخذ: ابن‌حوقل، محمد، صورة الارض، به کوشش کرامرس، لیدن، ۱۹۳۹م؛ ابن‌رسته، احمد، الاعلاق النفیسة، به کوشش دخویه، لیدن، ۱۳۰۹ق/۱۸۹۱م؛ ابن‌فضلان، احمد، رساله، به کوشش سامی دهان، دمشق، ۱۳۷۹ق/۱۹۶۰م؛ ابو عبید بکری، عبدالله، المسالك والممالك، به کوشش وان لون و ا. فره، تونس، ۱۹۹۲م؛ ابوالفداء، تقویم البلدان به کوشش رنو و دوسلان، پاریس، ۱۸۴۰م؛ ادریسی، محمد، نزهة المشتاق، بیروت، ۱۴۰۹ق/۱۹۸۹م؛ اصطخری، ابراهیم، مسالك الممالك، به کوشش دخویه، لیدن، ۱۸۷۰م؛ حدود العالم، به کوشش منوچهر ستوده، تهران، ۱۳۴۰ش؛ کاشغری، محمود، دیوان لغات‌الترک، استانبول، ۱۳۳۳ق؛ گسترلر، آرتور، خزران، ترجمه محمدعلی موحد، تهران، ۱۳۶۱ش؛ گردیزی، عبدالحی، زین‌الخبار، به کوشش عبدالحی حبیبی، تهران، ۱۳۴۷ش؛ نیز:

Artamonov, M. I., Istoriya Khazar, Leningrad, ۱۹۶۲; Barthold, W. W., Sochineniya, Moscow, ۱۹۶۸; Brockhaus, Entsiklopedicheskiĭ slovar', St. Petersburg, ۱۸۹۸; BSE<sup>۳</sup>; EI<sup>۲</sup>; Gumilev, L. N., Drevnie Tyurki, Moscow, ۱۹۶۷; Nosov, N. E., Krakaya istoriya SSSR, Moscow, ۱۹۸۳.

عنایت‌الله رضا

آلماتا جلد: ۲، شماره مقاله: ۴۶۱. (دائرة المعارف بزرگ اسلامی)

آلماتا، پایتخت جمهوری شوروی قزاقستان و مرکز استانی به همین نام. جمعیت شهر آلماتا در ۱۹۷۶م در حدود ۸۵۱'۰۰۰ نفر (BSE<sup>۳</sup>, I/۴۴۹) و جمعیت استان آلماتا تا اول ژانویه ۱۹۷۲م در حدود ۱'۵۲۶'۰۰۰ نفر بود (همان، XI/۱۴۶). مساحت استان آلماتا را ۱۰۴'۷۰۰ کم ۲ نوشته‌اند (همانجا)، ولی در کتاب «جمهوری شوروی قزاقستان» این رقم ۱۰۸'۰۰۰ کم ۲ آمده است (ص ۴۷۵). این داستان دارای ۵ شهر و ۶ قصبه بزرگ است (BSE<sup>۳</sup>, XI/۱۴۶).

وجه تسمیه: در سده‌های میانه، نام این شهر آمالیغ بود (بارتولد، ۵۳۸/II). آمالیغ در بعضی نوشته‌ها به صورت آمالیق نیز آمده است. مأخذچینی، هنگام بحث درباره این شهر، آن را آلماتی نامیده‌اند (همو، IV/۸۵). جهانگردان اروپایی که در عصر فرمانروایی مغولان به این سرزمین گام نهادند، آمالیغ را به صورت آرمالک نوشته‌اند (همو، III/۳۷۸). در بایرنامه که متعلق به آغاز سده ۱۰ق/۱۶م است این شهر به صورت آلماتو و آلماتی آمده است (بایر، ۶۲). آمالیغ یا آلماتی را قرقیزان «آمالو» (یا آمالی) می‌نامیدند که به معنای سرزمین دارای سیب یا دارای باغهای



سیب است (بارتولد، ۸۳/II(۱)). در ۱۲۷۱ق/۱۸۵۵م سپاهیان آتش روسیه تزاری در محل آلمانی استحکاماتی بنا نهادند و آن ناحیه را ورنی نامیدند. استحکامات ورنی به سبب گسترش به صورت شهر درآمد و همچنان ورنی نامیده شد که بخشی از استان سمیرچیه (هفت آب) بود (همو، ۳۴۱/II(۱)). از ۱۳۴۰ق/۱۹۲۲م نام ورنی از این شهر برداشته شد و آلماتا نام گرفت (BSE<sup>۳</sup>, I/۴۴۹)، بارتولد بر این عقیده است که نام کنونی شهر، به صورتی تحریف شده، از نام پیشین گرفته شده است. (۸۳/II(۱)) در مورد آلماتا معنای دقیق و روشنی ارائه نشده است؛ حتی در مآخذ رسمی شوروی پیرامون معنای آلماتا اختلاف وجود دارد. در دائره المعارف بزرگ شوروی، چ ۲، آلماتا به معنای «پدر سیب» آمده است (II/۱۲۴)، ولی در چاپ ۳ همین دائره المعارف آلماتا به معنای «باغ سیب» یا «سیستان» است. (I/۴۴۹) معنای اخیر با نام نخست این ناحیه «آمالیغ» مطابقت دارد.

سیمای طبیعی: آلماتا در دامنه کوه آلاتائو در ناحیه زائیلیسک قرار گرفته است و ارتفاع آن از سطح دریا ۶۵۰-۹۵۰ متر است. ۲ رود به نامهای آلماتای بزرگ و آلماتای کوچک که از حوضه رود ایلی سرچشمه گرفته‌اند از شهر آلماتا می‌گذرند. بارتولد به نقل از حافظ ابرو در ذکر حدود ماوراءالنهر از آمالیغ چنین یاد می‌کند: «حد شرقی ماوراءالنهر آن طرف که مایل به شمال است بلاد کاشغر و ختن تا حدود مغولستان و بعد از آن زمین اویغور، اما حدود آن طرف از غرب که متصل به شمال است دشت قیچاق و دیار ازبک و ترکستان است، اما شمال ماوراءالنهر اقلیم ششم می‌شود، آمالیغ و بلاسغون و آن مجموع بلاد ترک است. (VIII/۸۴-۸۵) «ابن بطوطه شهر آمالیغ (آمالیغ) را سر حد بین بلاد ماوراءالنهر و چین نوشته است (۴۱۲/۱). وی در جای دیگر آمالیغ را پایتخت مغولان می‌نامد (۴۲۳/۱). جوینی آمالیغ را از نواحی سرزمین قراختای می‌داند (۴۸/۱). بنابر نوشته قزوینی آمالیغ شهری بوده بر روی رود ایلی که به دریاچه بالکاش می‌ریزد (۳۱/۱، حاشیه).

مجموع اراضی استان آلماتا حدود ۴٪ کل اراضی قزاقستان را تشکیل می‌دهد («جمهوری شوروی قزاقستان»، ۴۷۵). آلماتا یکی از زیباترین و خوش منظره‌ترین شهرهای قزاقستان و اتحاد شوروی است. این شهر در عهد مغولان اقامتگاه تابستانی جغتای بود و بنا بر نوشته جوینی «در بهار و تابستان با بستان ازم مشابَهت داشت» (۲۲۷، ۲۲۶/۱). در بخش جنوبی شهر انبوهی از باغهای سیب، گلای، آلبالو، آلو و تاکستانها قرار دارد. آلماتا شهری است سبز و خرم که به هر نفر از اهالی ۵۰ م<sup>۲</sup> فضای سبز تعلق می‌گیرد. (BSE<sup>۲</sup>, II/۱۲۵) در جنوب آلماتا قله‌های معروف تالگار به ارتفاع ۵۰۱۷ متر و کومسومولسک به ارتفاع ۴۰۳۷۶ متر از سطح دریا دیده می‌شوند (همانجا). دمای متوسط هوای آلماتا در ژوئیه ۲۲/۳ و در ژانویه ۸- سانتی‌گراد است. (BSE<sup>۳</sup>, I/۴۴۹) شهر آلماتا از شمال تا جنوب و از شرق تا غرب به تقریب تا حدود ۲۰ کم‌گسترش دارد. آلماتا چندین بار دچار زمین لرزه شده که عمده‌ترین آنها در ۱۳۰۵ق/۱۸۸۸م و ۱۳۲۹ق/۱۹۱۱م بوده است. از این‌رو اکثر بناهای جدید آن با محاسبه خطر زمین لرزه احداث شده‌اند (همان، ۴۵۰/II). سابقه تاریخی: در سده ۶ م در سرزمین قزاقستان از جمله استان آلماتا، خاقانات (خاقان‌نشین) تورگش بنیان یافت. از ۱۴۹-۱۳۲۹ق/۷۶۶-۹۴۱م خاقانات قارلوق بر این خطه فرمانروایی داشت. طی سده‌های ۴-۲ ق/۸-۱۰م دین اسلام به مناطق جنوبی قزاقستان که ناحیه آلماتای کنونی جزئی از آن به شمار می‌رفت، راه یافت. طی سده‌های ۳-۵ ق/۹-۱۱م این سرزمین تابع غزان شد. در نیمه نخست سده ۴ ق/۱۰م ترکان به این ناحیه حمله‌ور شدند و دولت قراختاییان در آنجا تشکیل شد که پس از گذشت یک قرن محدوده فرمانروایی آن تا کاشغر، هفت آب (هفت رود) و ماوراءالنهر گسترش یافت. در سده ۶ ق/۱۲م کیدانها که از اقوام کوچنده ساکن شرق منچوری بودند، به این سرزمین حمله بردند و تا عهد مغولان (۶۱۶-۶۱۸ق/۱۲۱۹-۱۲۲۱م) فرمانروایی داشتند. (BSE<sup>۳</sup>, XI/۱۴۹) مآخذ اسلامی نخستین بار در سده ۷ ق/۱۳م از آمالیغ یاد کرده‌اند. جوینی «اوزار» را نخستین فرمانروای این سرزمین نامیده است (۵۷/۱). بارتولد به نقل از جمال‌الدین قرشی او را بوزار نیز نوشته است. وی عنوان طغرل‌خان داشت و تختگاه او آمالیغ بود. (III/۴۷۰) جمال‌الدین قرشی که پدرش حافظ قرآن بود و در ۶۲۸ق/۱۲۳۱م در آمالیغ تولد یافت، شرحی پیرامون این ناحیه نوشته است (همو، VIII/۱۰۱، ۱۵۵، V/۱۲۲، III/۳۵۷). به هنگام تأسیس دولت قراختاییان پس از ۵۲۵ق/۱۱۳۱م خان‌نشینهای مسلمان تابع خان بلاسغون بودند و گروهی از آنان از جمله مسلمانان قارلوق در آمالیغ سکنی داشتند (همو، V/۵۹۰). ارسلان‌خان فرمانروای قارلوق پس از ۶۱۳ق/۱۲۱۶م بر آمالیغ فرمان می‌راند (همو، V/۶۲۲). در ۶۱۵ق/۱۲۱۸م در اردوی مغولان واحدهای مسلمان وجود داشتند که عمدتاً از نواحی قایالیغ و آمالیغ بودند (همو، V/۱۳۱). آمالیغ در اوایل سده ۷ ق/۱۳م مدتی در محاصره کوچک (کوشلوق) خان نایمان فرمانروای قراختاییان قرار داشت. ولی او نتوانست بر این شهر دست یابد. سرانجام لشکریان مغول این شهر را تصرف کردند (جوینی، همانجا). چنگیزخان که قصد انتقامجویی از سلطان محمد خوارزمشاه را داشت، نخست تصمیم گرفت کار کوچک را که متحد خوارزمشاه بود، بسازد. وی سردار خود جبه‌نویان (یمه نوین) را مأمور پیکار با او کرد. جبه‌نویان نخست حاکمیت مغولان را بر آمالیغ تثبیت کرد و فرزند یوزار به نام سوکنک تکین را که پدرش کشته شده بود، به فرمانروایی آمالیغ گمارد. بارتولد تاریخ این واقعه را حدود ۶۰۸ق/۱۲۱۱م همچنان در تصرف مغولان بود. در ۶۵۱ق/۱۲۵۴م ارگن خاتون بر آمالیغ فرمانروایی داشت (همو، I/۵۶۵). در جامع‌التواریخ رشیدی ضمن بحث از لشکرکشی هولاکو به ایران، آمده است که وی به همراه زنان و فرزندان بزرگتر خود اباقان و یشموت چون به حدود آمالیغ رسید اورغنه (ارگن) خاتون به استقبال آمد (صص ۲۴-۲۵). (جوینی نیز به این نکته اشاره کرده است، ولی بانوی مذکور را «اورقینه خاتون» نوشته است (۹۷/۳). جومقور پسر دوم هولاکو نیز مدتی فرمانروای آمالیغ بود (رشیدالدین فضل‌الله، ۹/۳).



کشپافی، نخریسی و پارچه‌بافی بخش عمده‌ای از صنایع سبک آلماتا است. خط آهن نووسیبیرسک - تاشکند و نیز جاده فروزنه - سمی پالاتینسک که تا مرز جمهوری خلق چین امتداد دارد، از شهر آلماتا می‌گذرد. (BSE<sup>۳</sup>, I/۴۵۰) آلماتا دارای تأسیسات برق آبی است که بر روی رود ایلای بنا شده است این شهر دارای کارخانه‌های تولید فلز، ماشین‌سازی، تولید کفش، تهیه کشباف، روغن‌کشی و تهیه کنسرو است (همان، ۴۵۱/XXIV).

آلماتا بزرگ‌ترین مرکز فرهنگی جمهوری قزاقستان است. فرهنگستان علوم جمهوری شوروی قزاقستان که در ۱۹۴۶م تأسیس گردید، در این شهر واقع است. این فرهنگستان دارای ۲۰ انستیتو و ۴۰ مؤسسه پژوهشی است («جمهوری شوروی قزاقستان»، ۴۸۷). از دیگر مراکز فرهنگی این شهر، آکادمی کشاورزی با ۸۰ مؤسسه پژوهشی است (همان، ۴۸۸). آلماتا دارای ۱۲ دانشکده، ۱۳ آموزشگاه و ۶۴ دبیرستان کامل و ۷ کلاس است. در این شهر ۴۰ کتابخانه و ۳ موزه فعالیت دارند. در قزاقستان چند روزنامه و مجله به زبانهای روسی و قزاقی و اویغوری منتشر می‌شود (همان، ۴۸۶; BSE<sup>۳</sup>, I/۴۵۰).

مآخذ: این بطوطه، سفرنامه، ترجمه محمدعلی موحد، تهران، ۱۳۴۸ش؛ جوبینی، عطاملک، تاریخ جهانگشای، به کوشش محمد قزوینی، لیدن، ۱۹۱۱-۱۹۳۷م؛ رشیدالدین فضل‌الله، جامع التواریخ، به کوشش عبدالکریم علی اوغلی علی‌زاده، باکو، ۱۹۵۷م؛ قزوینی، محمد، حاشیه بر تاریخ جهانگشای جوبینی، لیدن، ۱۳۲۹ق/۱۹۱۱م؛ نیز:

Akiner, Shirin, Islamic Peoples of Soviet Union, ۱۹۸۶; Bābur Pādshāh Ghazī, Zahiru'd din Muhammad, Bābur-Nāme (Memoirs of Babur), V. V., Sochineniia, Moskva, ۱۹۶۰-۱۹۷۷;  
Benigsen, A., Musulmane v SSSR, Paris, ۱۹۸۳; BSE<sup>۲</sup>; BSE<sup>۳</sup>; Kazakhskaiia SSR, ed N. N, Baranskii, Moskva, ۱۹۵۷.

عنایت‌الله رضا

### در جستجوی معنی لفظی اصلی نام قوم هون-تاتار به توتام اسب بالدار ایشان می‌رسیم

کلمه تات به ظاهر در زبان اوستایی به معنی جاری شدن و حرکت کردن ریشه نام تاتار در زبان فارسی و ترکی است که به معنی چاپار و قاصدی است که با اسب یا کالسکه پیام حاکمان را به دور دستها می‌رسانده است. از آنجاییکه معنی سانسکریتی و سکایی نام کهن ایشان هون (هیون) نیز همین است. لذا تاتار و هون بدین معنی همان مردم اسب

**پرست** (اسب ساران اساطیری) هستند. اگر نام **تاتار** را در اصل لفظی ترکی به شمار بیاوریم که به احتمال قریب به یقین همین طور هم هست معنی **تاهتا-ار** (**تاختا-ار**، مغول-ترکان جنگلی، به مغولی **خاوتان/خیتان**) برای آن مناسب می افتد چه قبایل مغول به دو دسته **چادرنشین** دامپرور- اسب پرور و **مغولان جنگلی** که با ماهیگیری و شکار می زیسته اند تقسیم میشده اند. این نام به صورت **تاختار** در فارسی به معنی **تازندگان و یورش آورندگان** با اسب معنی می داده است. شکل پیوندی **ترکی و فارسی** این نام و معانی آنها بیش از هر مفهوم دیگری قابل توجه می سازد. نام **آتیلا** (اسب مانند) رهبر معروف **هونها** گواه صادق این نظر است که قوم **حکومتی** مغول و ترک **خیان بی** (دوبار شاد؛ جاودانی، کالموک؛ موقول) و **هون** (مردم اسب پرور) از دامداران چادرنشین اسب پرور تشکیل یافته بوده اند. گرچه ممکن است نام **خیان بی** ایشان در اساس اشاره به نام مغولی **خیتان** (خاوتان=تاتار، مغولان شکارچی نواحی درختی و چوبی) بوده باشد. ظاهراً کلمه **تات** در فارسی و ترکی به راه رفتن بچه ها نیز اطلاق شده است. اگر **تاتهای** قفقاز را اولاد **کاتوزیان** (کادوسیان، سگپرستان) به شمار بیاوریم، که مسلم به نظر چنین هم باشد، در این صورت نام **تات** باید مأخوذ از **تاو-** ایت باشد یعنی پرستندگان **سگان نیرومند**. نام این مردم در نام ناحیه **تات** نشین **طبرسران** قفقاز (تازی سروران) زنده مانده است. بر این اساس **تاتار** یعنی قوم صحراگرد؛ ولی با این معنی این نام قوم خاصی را مشخص نمی کرده است که مثلاً قوم تاتار صحراگرد از تبار **ترکان** بوده اند یا از خویشاوندان **مغولی** ایشان (که در واقع ترکان و مغولان اسب پرور منظور اصلی از این نام است). به بیان دیگر با این معنی نام **تاتار** باید فراگیر همه صحرا گردان این هر دو تیره می شده است، در حالی شواهد دال بر آن هستند که قوم صحراگرد خاصی از این نام مراد بوده است. لذا لفظ چینی **دادا** (تاتا) یا **دادان** (تاتان) که تصور شده است به همین شاخه حکومتی مردم تاتار اطلاق شده است باید متعلق به مغولهای **سیان بی** (بورگوت=عقاب، توربورگوت=عقاب نادر و کمیاب) باشد. گرچه تلفظ **خیان بی** این نام در زبان چینی به معنی **جاودانی** (=کالموک، مغول) است. ظاهراً از همان ریشه کلمه **دد** فارسی (موجود وحشی و پرنده وحشی، ریشه نام **دال=عقاب/کرکس**) یا به ترکی دارنده حیوان توتمی **بدخورش و لاشخور**، نام جاندار وحشی به زبان مردم آسیای مرکزی بوده است که باید در پی پیدایی آن بر آمد. معانی دیگری که با تحقیق لغت یا به حدس برای نام تاتار آورده اند و یا میشود آورد عبارتند از مردم **اسب پرور**، **سوارکار=هون**، **کناری**، **بیگانه**، مختلف، مردم **بد خورش** (از ریشه ترکی **تیت=بد خورش** به مناسبت تغذیه گوشت سگ و روباه یا به مناسبت پرنده یا **جانوری توتمی لاشخور** ایشان)؛ مردم سمت کوهستان و تیرانداز است. نگارنده همچنین به دنبال ریشه توتمی این نام از گراز و خرس یا پرنده یا جانور صحرایی دیگر نیز بر آمده است ولی تا به اینجا به نتیجه مطلوبی در این باب نرسیده است. حال به کلمه سانسکریتی **تیتو** بر می خورم که به معنی مرغابی و مرغ سنگخوار است. چنانکه در سفرنامه ابن فضلان آمده است در نزد ترکان باشگرد در شمال دریای خزر خصوصاً پرستش درنا، **غاز** (**توتم قزاقان**) رایج بوده است. در ترکی استانبولی **تویدان** نام نوعی مرغ سرخ رنگ و شکاری بزرگ به حساب آمده است. این نام با صور **دادا** و **دادان** (به ترکی یعنی با نوک تکه پاره کننده) که چینی ها برای نام **تاتارها** ذکر نموده اند همخوانی دارد. لذا این مرغ شکاری با توجه به رنگی که برای آن ذکر میشود با **همای سعادت** ایرانی که به روایتی پرندۀ خوش رنگی است از تبار **کرکس-عقاب**، همخوانی دارد. در تصاویر کهن اشیاء گور دخمه ها به تصاویر کرکس و عقاب فراوان بر میخوریم که نشان از اهمیت آیینی کهن آنها نزد صحراگردان کهن اوراسیا دارد. لذا در مجموع می توان نتیجه گرفت که **همای سعادت** ایرانی همان پرنده شکاری **توتمی تاتاران** بوده است که نام خود را بدیشان داده است. ظاهراً در نام چینی مغولان-تاتاران باستانی یعنی **سیان بی** به کلمه ایرانی و سکایی **سئن بی** (مردم شاد و زنده دو جهانی=خیان بی یا مردمی که توتمشان عقاب سروراست) بر می خوریم. مفهوم چینی نام **سیان بی** یعنی باریک نامتمدن مفهومی سطحی و غیر منطقی را ارائه می نماید که از ظاهر این

نام ایرانی و سکایی در زبان چینی عاید می‌شده است. نظر به اینکه نام عقاب در مغولی **بورگید** است. بنابراین نام قبایل مغولی **بورگوت** و **تورگوت** (توربورگوت) را به ترتیب می‌توان قوم عقاب و قوم "**عقاب-کرکس کمیاب و نادر**" (همای سعادت) معنی نمود که این دومی بیشتر بیانگر نام مغولی **سیان بی** ها است تا تاتارها (در معنی دارندگان توتم اسب-عقاب یا اسب بالدار) یعنی نام عمومی اصلی قبایل هون (قرقیز). در واقع نام **پیامبر** اساطیری مردم **سیمرغ پرست** احادیث اسلامی که به صورت **خالد بن سنان** ذکر می‌شود به معنی **جاودانی** (=کالموک، مغول) پسر **سائینان** (مردم منسوب به سیمرغ= **کوشان/آسیانی**) است.



همای سعادت (مرغ استخوان خوار)

در احادیث اسلامی در رابطه با **خالد بن سنان** از **حنظله** (هنجاره= منسوب راه ابریشم یا هپتال= بافندگان پارچه یا دارندگان زنجیر و چفته) **بن صفوان** (درخشان= **کشانی** یا **کوشانی**، در اصل یعنی مردم عقاب پرست) به عنوان پیامبر **اصحاب رس** (صاحبان راه و ارابه) سخن به میان آمده است که بی تردید **هپتالان** منظورند که شاخه ای از **کوشانیان** (آسیانی های سیمرغ پرست) یا **یوئه چی** ها (تخاران، یعنی مردم دارنده گاو آهن یا دارای ارابه گاوی) بوده اند. حتی نامهای **مغول** و **کرانیت** در معیار سنجش توتمی دارای مفهوم درست تر و منطقی تری هستند و به ترتیب دارای ریشه مغولی و سانسکریتی **موقو-ال** (ایل رعیتی منسوب به توتم مار جاودانی) و **کرات** (مار سمی و کشنده) می باشند. لذا تصاویر دیواری و حفاری شده بر سنگ اژدها که از عهد مغول در ایران دیده می‌شود می‌تواند اشاره به این توتم ایشان بوده باشد. در اینجا به معرفی نام نشان قوم تاتار از دایره المعارف بزرگ اسلامی می‌پردازیم. سؤال اصلی در این باب این است که آیا تاتارها قومی ترک تبار بوده اند و یا مغول تبار که نتیجه گیری غالب مستشرقین در این باب حاکی از این است که جملگی ابتدا مغول تبار بودند و مغولها قبل از چنگیز به طور عام تاتار خوانده می‌شدند ولی در میان مهاجرینشان بعد از مهاجرت شان از مغولستان، به سوی غرب زبان ترکی جایگزین زبان مغولی شان شده است.

**تاتار** جلد: ۱۴ شماره مقاله ۵۶۴۱: دایره المعارف بزرگ اسلامی:

تاتار، یکی از اقوام آسیای مرکزی. این نام در متون اسلامی به صورتهای تتر و تتر نیز نوشته شده است (نرشخی، ۳۶؛ گردیزی، ۲۵۸؛ یاقوت، ۱۹۱/۱؛ شرف‌الدین، ۵۴). این واژه در ادوار مختلف به معانی متفاوت آمده است (بارتولد، ۵۵۹/۷). ۱.

«Pamyatnik v chest' Ton'yukuka»

درباره نسب‌شناسی ترکان و تاتاران، آثار اسلامی نسبت به نوشته‌های یهودیان و مسیحیان از دقت بیشتری برخوردار است (همو، ۵۷۸/II). با این وصف، احوال قوم تاتار را با افسانه‌هایی درآمیخته‌اند و نسب آنان را به یافت بن نوح(ع) می‌رسانند. در اسطوره مربوط به ترکان، تاتاران و مغولان آمده است که یافت فرزندی به نام «ترک» داشت که او را «یافت آغلان» می‌نامیدند که هم‌زمان با کیومرث می‌زیست (شرف‌الدین، ۵۲-۵۳). از اخلاف یافت به نیکی یاد نشده است. اینان به عنوان ویرانگران فرهنگ و تمدن معرفی شده‌اند. مؤلف ایرانی ناشناخته‌ای در سده ۱۲/ق از دو فرزند یافت با نامهای ترک و خزر یاد کرده است. به نوشته همین مؤلف، ترک ۴ فرزند به نامهای توتیل(تونگ)، چگل، برسخان و ایلک داشت (بارتولد، ۵۷۸/۵۷۹، II). شرف‌الدین علی یزدی نامهای این ۴ فرزند را توتک، چگل، برسجار (برسخان؟) و املاق (ایلاق) آورده است (ص ۵۲). در نوشته‌ها آمده است که النجه‌خان از اعقاب ترک بن یافت دو پسر هم‌زاد داشت که یکی را تاتار و دیگری را مغول نامید (همو، ۵۳-۵۴؛ میرخواند، ۸۱۷/۵). شرف‌الدین علی یزدی در ذکر «طبقه تاتار» از ۸ فرمانروا نام برده است که نخستین آن تاتارخان، و هشتمین آن رسونچخان بود (ص ۵۴).

درباره منشأ تاتارها اختلاف نظرهایی وجود دارد. رشیدالدین فضل‌الله تاتارها را از ترکان دانسته است که بعدها در رده مغولان درآمدند و مغول نامیده شدند (۴۳/۱، ۶۵). (۷۶) این نظر رشیدالدین فضل‌الله از سوی بارتولد با تردید تلقی شده است. وی با استناد به نام تاتار در سنگ‌نبشته اورخون، متعلق به سده ۲/ق ۸م، می‌نویسد که در آن زمان (دست کم ۴ سده پیش از حمله مغولان)، گروه مذکور را مغول می‌نامیدند و نام ترک بر آنان اطلاق نشده بود (۵۵۹/۷).

مؤلف حدود العالم تاتارها را بخشی از تغزغ معرفی کرده است (ص ۷۶)، اما گردیزی آنان را بخشی از کیماک دانسته است (ص ۲۵۷-۲۵۸). (گومیلف نظر مؤلف حدود العالم را درست دانسته، نام تاتار را مرادف با اغوز (غز) آورده و افزوده است که نام این گروه را در رویدادنامه‌های چینی «شی وی» نوشته‌اند که تصحیفی از واژه کهن «سیانی» است (ص ۳۴۳، نیز حاشیه ۵۴). بارتولد تاتارها را مرکب از دو مجموعه قبایل با نامهای «سی تاتار» و «نه تاتار» دانسته است (همانجا) که مجموع آنان را ۷۰ هزار خانوار نوشته‌اند (نک: رشیدالدین، ۷۶/۱). گومیلف بر آن است که در ۵۵۴ امیرنشینهای پراکنده تورکوها (ترکان باستان) متفق شدند و دولتی امپراتوری تشکیل دادند (ص ۳۰، ۳۱). در این زمان ۳ قوم به نامهای تاتاب (به زبان چینی خی)، کیدان، و سی تاتار در شرق استقرار داشتند. عنوان تاتار، نخستین بار در میان قبائل مغول پدید آمد. تاتارها کوچندگانی بودند که در سده‌های ۶-۹م در محدوده جنوب شرقی دریاچه بایکال در سیبری استقرار داشتند (BSE<sup>۳</sup>, XXV/۲۹۶). برخی زیستگاه تاتاران را در جنوب غرب دریاچه بایکال، به تقریب تا ناحیه کرولین دانسته‌اند (نک: بارتولد، همانجا).

کاشغری مطالبی درباره اقوامی که به ترکی سخن نمی‌گفتند، نقل کرده است؛ اما این آگاهیها چندان روشن نیستند و نشانه‌هایی از سرزمینهای دوردست شمال شرقی قاره آسیا به دست نمی‌دهند. همو ضمن بحث درباره اقوام قای (گای) و تاتار، زیستگاه آنان را در غرب سرزمین ترکان نوشته است، اما در عین حال یادآور شده است که تاتارها در آتوکان (اتوگن) - که جایگاهی در بیابانهای تاتار (تتار) نزدیک سرزمین اویغور بوده است - می‌زیستند (۱۲۳/۱؛ نیز نک: بارتولد، ۴۳۹/۱ (II)).

نام اتوگن در سنگنبشته اورخون به صورت آتوگن آمده است (نک: «متن یادواره...»، شم ۱۵). اتوگن در سده ۱۱م زیستگاه

تاتاران بود (بارتولد، ۴۹۹/۱ (II)). در ۵۹۴ م تولی خان ترک «سی تاتار» را تابع (ایل) کرد (گومیلف، ۱۳۷). در متن بزرگ سنگنبشته اورخون ضمن برشمردن طبقات و تغوز اوغوز (تغز غز) به عنوان دشمنان شرقی و غربی ترکان، به قرقیزان، کورمکنان، سی تاتار، ختای و تاتابها در ردیف دشمنان خاقان ترک اشاره شده است (نک: «متن بزرگ...»، شم ۱).

از متن سنگنبشته اورخون چنین برمی‌آید که در آن زمان هنوز نام ترک بر تاتارها اطلاق نشده بود، ولی در کتاب دیوان لغات الترک که ظاهراً در سده ۱۱م نوشته شده، نام تاتار (تتار) در ردیف قبایل ترک آمده است. به نظر می‌رسد که پس از پیروزیهای ترکان، تاتارها ایل (تابع) شده باشند (نک: کاشغری، ۲۷/۱-۲۸، ۳۴۴). گومیلف (ص ۱۰۶، حاشیه ۱۲) بر آن است که شابلو نخستین خان ترک در اتوکان (آتوگن) مرکز نواحی تحت فرمان خویش مستقر شد. پس از او قراچورین مقر خود را به آق‌طاغ (سپیدکوه) در شمال تیان‌شان انتقال داد. با ظهور دولت قراختاییان، ترکان از اراضی کنونی مغولستان بیرون رانده شدند و پیشرویهای مغولان آغاز گردید (بارتولد، ۵۵۹/۷).

در سنگنبشته اورخون («متن کوچک ۲»، شم ۳، ۴، ۸) بارها از سرزمین اتوگن به عنوان زیستگاه ترکان یاد شده است. این سرزمین در نیمه دوم سده ۱۱م در منطقه زیستگاه تاتاران واقع بود (کاشغری، ۱۲۳/۱). گردیزی جایگاه ۷ قبیله از تاتار را منطقه رود ارتش (ایرتیش) دانسته است (همانجا). در سده ۲ق/۸م تاتارها در اطراف رود آمور مستقر شدند. آنها در کرانه‌های رود به ماهی‌گیری، و در محدوده دریاچه بایکال به دامپروری اشتغال ورزیدند (گومیلف، ۳۷۹-۳۸۰). در ۲۰۵ق/۸۲۰م قبایل تاتار از محدوده رود آمور به ناحیه اینشان در سیبری نقل مکان کردند (همو، ۴۲۹).

در مجمل التواریخ (ص ۴۲۱) ضمن فهرست شاهان، از شاه تاتار با نام سیمون بیوی حیار یاد شده است. بارتولد این نام را سیمون بیوی (بیوی؟) حیار نوشته و افزوده است که در هیچ اثری جز مجمل التواریخ، یادی از این فرمانروای تاتار نشده است (همانجا). تا اوایل سده ۳ق/۹م تاتارها در مآخذ چینی با نام «شی وی» شهرت داشتند (نک: گومیلف، ۳۱)، اما در ۲۲۷ق/۸۴۲م نخستین بار چینیان از این گروه با نام «تا - تا» یاد کردند (ساندرز، ۲۱۱). بارتولد (همانجا) این نام را به صورت «دا - دا» آورده است. احتمال است «شی وی» و «تا - تا» یا «دا - دا» دو گروه جدا از این قوم بوده‌اند.

در سده ۲ق هنگامی که شاد مویانچور در رأس حکومت اویغوران قرار گرفت، با شورش اتباع خود روبه‌رو شد. در این ماجرا، کیدانها و تاتارها به شورشیان پیوستند. اویغوران با شورشیان به پیکار برخاستند. سپاهیان اویغور با کیدانها و تاتارها در شمال غرب رود سیلنگا روبه‌رو شدند و آنها را به سوی رود راندند. کیدانها و تاتارها ناگزیر عقب نشستند. در جریان عقب‌نشینی، تاتارها که نیمی از نیروی خود را از دست داده بودند، به اسارت درآمدند (گومیلف، ۳۷۴). دومین فرمانروای اویغور، بایان چورخان در ۱۲۶ق/۷۴۴م در کتیبه خویش (شینه - اوسو) از جنگ با تاتارها و تابع کردن اینان خبر داده است (روشن، ۲۰۵۹/۳). سرکوب تاتارها در پاییز ۱۳۳ق/۷۵۰م در شمال غرب منچوری روی داد (گومیلف، ۳۷۶). شدت اختلاف میان چین و اویغوران سبب شد که اویغوران در ۱۷۲ق/۷۸۸م به اتفاق تاتارها (شی وی) به چین حمله برند. چندی بعد در ۱۷۹ق چینیان درصدد تلافی برآمدند و ۶۰ هزار تن از اویغوران و متحدانشان را از دم تیغ گذراندند (همو، ۴۱۸). در ۲۲۵ق/۸۴۰م پس از شکست اویغورها در پیکار با چینیان، گروهی از تاتارها که در خدمت اویغوران بودند، به جنوب و سوی مرزهای چین روی آوردند. در ۲۴۳ق/۸۵۷م اویغوران بر کانسو و تورفان مسلط شدند.

تاتارهای بوئیرنورا: در این زمان گروهی از تاتاران در خدمت اویغوران بودند (روشن، همانجا). رشیدالدین فضل‌الله در شرح تاریخ پیش از عهد مغولان به گروهی با نام بوئیرناتور - که بارتولد (همانجا) آنها را بوئیرنورا نامیده است - جدا از مغولان اشاره کرده، و این گروه را از قوم دوربان و تاتار دانسته است. (۱/۳۹۰) بارتولد (۵۶۰-۵۵۹/۷) ضمن بیان این مطلب می‌نویسد: رشیدالدین که به نظر می‌رسد از کاربرد و اشاعه نام تاتار آگاهی چندانی نداشته، از تاتارها به عنوان اقوامی جدا از مغولان یاد کرده که زیستگاه آنان سرزمینی نزدیک بوئیرنورا (حدود جنوب شرقی کرولین) بوده است. برخی از محققان جامع التواریخ درباره این گروه یادآور شده‌اند که تاتارهای بوئیرناتور مورد بحث رشیدالدین، به احتمال بسیار مغولانی بوده‌اند که تحت تأثیر زبان و فرهنگ ترکی قرار داشته‌اند (روشن، ۲۰۶۰/۳).

۱. «Pamyatnik v chest' Bil'ge-Kagana» ۲. «Malaya nadpis» ۳. Tien-Wang چغان تاتار (= تاتارهای سفید): این شاخه از تاتارها، برخلاف نظر برخی از محققان جز همانمی هیچ‌گونه مناسبتی با تاتارهای سفید ترکی‌زبان جنوب وادی آلاشان در همسایگی اویغورهای کانسو و تورفان نداشته‌اند (همانجا). با تسلط اویغوران بر کانسو و تورفان گروهی از تاتارها که در خدمت آنان بودند، دولتی به فرمانروایی تین ونگ ۳ تشکیل دادند که تاتارهای سفید نامیده شدند.

اینان به همراه اویغورها شهر کان - چو را تصرف کردند (همو، ۳/ ۲۰۵۹-۲۰۶۰). پیش از هجوم مغولان، بجز تاتارهای بویرناتور و تاتارهای سفید که به آنها اشاره شد، از چند گروه دیگر با نام تاتارهای سیاه و تاتارهای اورخون نیز سخن رفته است. تاتارهای سیاه: اینان ظاهراً از اسلاف چنگیز بودند و در کنار رندهای اوان و کلوران با زندگی ابتدایی روزگار می‌گذراندند. در منابع چینی سده‌های ۳ و ۴ق/ و ۹ و ۱۰م آگاهیهای اندکی از آنان وجود دارد (نک: همانجا).

این گروه، از مغولانی بودند که بعدها ایل (تابع) شدند و به صورت گروهی از قبایل ترک درآمدند (بارتولد، ۸۴/۱ II). هنگامی که منکوقان، هولاکوخان را به ایران فرستاد، تاتارهای سیاه (قراتاتارها) را ضمیمه لشکر او گردانید. زمانی که هولاکو در تبریز بر تخت نشست، این گروه را به سبب شرارتشان به آسیای صغیر کوچ داد (شرف‌الدین، ۸۷۹). در دوران سلطان ابوسعید، این گروه که خود را قراتاتار می‌نامیدند، ۵۲ گروه شدند و سرکشی آغاز کردند (همو، ۸۸۰). تیمور قراتاتاران را که حدود ۳۰ هزار خانوار بودند، به توصیه ایلدرم بایزید به آسیای مرکزی کوچ داد؛ گروهی از آنان را به کاشغر فرستاد و جمعی دیگر را به جزیره‌ای در میان دریاچه ایسیغ کول کوچاند (همانجا؛ ابن عربشاه، ۳۷۱) و نیز گروهی از آنان را در جمع لشکر ارغون شاه در آورد و به حدود خوارزم انتقال داد (همانجا). جزیره میان دریاچه ایسیغ کول اکنون پدیدار نیست و چمبسا به زیر آب فرو رفته باشد (بارتولد، ۴۳۷/III؛ نیز نک: ه.د، ایسیغ کول).

پس از مرگ تیمور قراتاتارها از آنجا گریختند و در مرو سکن گزیدند. از این‌رو، گروه مزبور به تاتارهای مرو نیز شهرت یافتند. برخی از محققان برآن‌اند که قراتاتارهای مقیم مرو بعدها به ترکمانان پیوستند و به صورت گروهی از قبیله یموت درآمدند (بارتولد، ۸۴/۱ II). در زمان نادرشاه افشار مرو در اختیار ایل قاجار، و حومه مرو در تصرف قراتاتارها و گروهی از عربها بود. پس از بروز اختلاف میان قاجارها، گروه قراتاتار در این محدوده برتری یافتند. به گزارش مؤلفان عهد افشاریه میان قراتاتارها و قزلباش اختلاف و دشمنی بود و ظاهراً تلاش مسئولان برای ایجاد صلح و آشتی میان این دو گروه به جایی نرسید و تاتاران بر قزلباش حمله بردند و آنان را به خاک و خون کشیدند؛ سپس به شهر مرو درآمدند، به غارت و چپاول پرداختند و آب را به روی اهالی بستند. در ۱۱۳۶ق/ ۱۷۲۴م بیماری طاعون و وبا در مرو شایع شد که حدود ۳۰-۴۰ هزار تن را از میان برد (محمدکاظم، ۵۶/۱-۵۸؛ استرآبادی، ۴۹-۵۰) و تاتارها به ترکمان قلعه رفتند. چندی بعد نادر برای نبرد با گروه تاتار رهسپار مرو شاهجان شد. در پیکاری که روی داد، قراتاتارها شکست یافتند و ترکمان قلعه نیز به تصرف سپاه نادر درآمد (محمدکاظم، ۵۹). در ۱۱۴۰ق/ ۱۷۲۸م کاظم‌بیک رئیس گروه قراتاتار کشته شد و ساروخان از سوی نادر در رأس آنان قرار گرفت (همو، ۷۱/۱-۷۳).

تاتارهای اورخون: طبق مآخذ چینی آنان در ۳۱۲ق/ ۹۲۴م در شهر اردو بالغ، پایتخت پیشین اویغورها و محل استقرار اردوی بیگلر خاقان گوک ترک (ترکو) می‌زیستند. در ۴۶۱ق/ ۱۰۶۹م فرمانروای آنان عنوان ترقان (طرخان) داشته است که در سده ۶ق/ ۱۲م در مآخذ چینی یادی از آنها شده است. برخی آنان را از ترکان دانسته‌اند (نک: روشن، ۲۰۶۰/۳). در سده‌های ۹-۱۰ق/ ۱۵-۱۶م خانات غازان، آستاراخان، کریمه، سیبری و جز آن پدید آمدند و گروههای جداگانه‌ای با عنوان تاتار شکل گرفتند. در میان اینان، شمار تاتارهای اطراف مسیر وسطای ولگا و اورال بیش از دیگران بود. (BSE<sup>۳</sup>, XXV/۲۹۶-۲۹۷) در سده ۷ق/ ۱۳م با هجوم گروههای مغول - تاتار، نام تاتار در اروپا متداول شد. در سده‌های ۷-۸ق/ ۱۳-۱۴م این نام به اقوامی از اروپا و آسیا که جزو اردوی زرین بودند، اطلاق گردید. در سده‌های ۱۰-۱۳ق/ ۱۶-۱۹م در مآخذ و اسناد روسی، ترکی‌زبانان و نیز اقوامی که اطراف و حوالی روسیه می‌زیستند، از جمله ترکی‌زبانان شمال و جنوب قفقاز، آسیای میانه، حوالی ولگا و جز آن تاتار نامیده شدند که در میان برخی از آنان نام تاتار همچنان باقی ماند (همان، XXV/۲۹۶).

در خبر لشکرکشی سلطان علاءالدین محمد تکش خوارزمشاه بر ضد قپچاقها از پیکار او با کشلوخان تاتار (کوچلوک خان) و در حوادث سال ۶۱۵ق/ ۱۲۱۸م از پیکار با قدرخان تاتار و پیروزی خوارزمشاه یاد شده است. در این ماجرا، توشی، فرزند چنگیز از چین به لشکر تاتار پیوست. کنار رودی کوچک پیکار در گرفت که حاصلی به بار نیاورد و دو لشکر به جایگاههای خود بازگشتند (منهاج، ۲/ ۳۰۹-۳۱۰).

در شرح حوادث مربوط به لشکرکشی مغولان در سده ۷ق/ ۱۳م، فاتحان را در بیشتر نواحی، از جمله چین، ممالک اسلامی، روسیه و اروپای غربی تاتار نامیده‌اند. در زمان پیروزی چنگیز بسیاری از اقوام و قبایل تابع او نام مغول (منغول) بر خود نهادند (بارتولد، ۵۵۹/۷) پیش از پیروزی چنگیز تاتارها چندان نیرومند بودند که بسیاری از اقوام و قبایل خود را تاتار نامیدند. پس از او در دوران رشیدالدین نیز در ختای، هند، سند، چین و ماچین، قرقیزستان، کرالای لهستان (کلار)، باشقیر (باشگرد)، دشت قپچاق، سرزمینهای شمالی، نواحی عرب‌نشین، سوریه (شام)، مصر و مغرب، همه اقوام ترک را تاتار می‌نامیدند (رشیدالدین، ۷۸/۱). به نظر می‌رسد که اقوام دارای منشأ مغولی که به زبان مغولی سخن می‌گفتند، همواره خود را تاتار می‌خواندند و پس از چنگیز این نام در مغولستان و آسیای مرکزی سخت محدود شد و جای خود را به نام منغول که رسماً از سوی چنگیز اعلام شده بود، واگذار.

در نواحی غربی امپراتوری مغولان، نام منغول چندان تداول نیافت و جای خود را به عنوان رسمی «قرل اوردا» (اردوی زرین) داد. حال آنکه مردم نواحی کوچک، حتی در ادوار متأخر آنان را تاتار می‌نامیدند. اسناد متعدد حاکی از آن است که ترکی‌زبانان شبه‌جزیره کریمه نه تنها از سوی دولت عثمانی، بلکه از سوی روسها تاتار نامیده شدند و خود را نیز تاتار می‌خواندند. تاتارهای سیبری: این گروه را در آغاز با نام قبیله‌ها و زیستگاههایشان می‌شناختند، اما اکنون اینان را به صورت دو گروه قومی با عنوانهای بومی (توپ یرلی خلق) و مهاجر می‌شناسند (اکینر، ۹۵). گروه نخست شامل تاتارهای آباکان، چولیم، ملت، مینوسین، ینی‌سئی، کوزنتسک، قوندوما، مراس و چرنووی هستند. ۵ قوم نخست را اکنون با نام گروه قومی خاکاس، و ۳ قوم دیگر را با عنوان گروه قومی شور، و قوم چرنووی را به نام آلتایها می‌شناسند. گروه دوم تاتارهای بارابا، ایرتیش، تار، توپولسک، تومسک، تور، تیبوم و یالوتوروف هستند که بیشتر مسلمان و سنی حنفی مذهب‌اند و هم‌اکنون نیز تاتار نامیده می‌شوند (همو، ۹۴). در ۶۰۵ق/ ۱۲۰۸م تاتارها به سوی دشتهای ترکستان پیش تاختند. در آن روزگار مغولان را نیز تاتار می‌نامیدند (بارتولد، ۱۳۷/II).

تاتارهای سیبری در اوایل سده ۸ق/ ۱۴م از طریق بازرگانان مسلمان به همراه اردوی زرین به اسلام روی آوردند. این جریان تا اوایل سده ۱۹م ادامه داشت. روسها پس از فتح سیبری کوشیدند تاتارها را به مسیحیت راغب کنند، ولی کاری از پیش نبردند.

بی‌گمان حضور مسلمانان بخارا و دیگر نقاط که در اواخر سده ۹ و اوایل سده ۱۰ ق/ ۱۵ و ۱۶ م به سبیری رفته بودند (نک: ه. د، بخارا)، بیش از مسیحیت در میان تاتارها مؤثر افتاد. تاتارهای سبیری با نقل مکان تاتارهای اطراف ولگا به سرزمین آنها در سده ۱۳ ق/ ۱۹ م، بیش از پیش به اسلام گرویدند. اکنون تاتارهای سبیری در قلمرو مرکز اسلامی مستقر در اوقاف قرار دارند (آکینر، ۹۵، ۹۶).

در ۸۲۲ ق/ ۱۴۱۹ م بخشی از تاتارها به شبه‌جزیره بالکان روی آوردند و در ناحیه فیلیپوپول مسکن گزیدند و شهر «تاتار بازار-جیک» به نام این گروه نامیده شد. محتمل است که بخشی از اعقاب این گروه در سده ۱۲ ق/ ۱۸ م به مرو رفته باشند (بارتولد، ۷/۵۶۰، حاشیه ۱؛ هامر پورگشتال، VIII/۴۲۶). بعدها در روسیه و اروپای غربی، اغلب اقوام ترک را «تاتار» نامیدند. البته عثمانیان آناتولی از این قاعده مستثنی بودند (بارتولد، ۷/۵۶۰-۵۶۱). این نام بعدها در میان مغولان، به‌ویژه منچورها نیز شایع گردید. در روسیه نام تاتار به اهالی ترکی‌زبان ساکن اطراف رود ولگا از غازان تا آستاراخان (= حاجی طرخان)، شبه‌جزیره کریمه و بخشی از سبیری نیز اطلاق می‌شد. از این‌رو، در فهرست اقوام اتحاد جماهیر شوروی که در ۱۹۲۷ م انتشار یافت، گروه‌های قومی ترکی‌زبان مذکور با عناوین تاتارهای کریمه، تاتارهای قاسم‌اف و تاتارهای توبولسک نامیده شدند. افزون بر آن، گروهی از تاتارهای کریمه که در جنگ‌ها اسیر، و به سرزمین بلوروس آورده شده بودند، تاتارهای بلوروسی نام گرفتند. این گروه که همچنان بر دین اسلام باقی بودند، به زبان مردم بلوروس گفت‌وگو می‌کنند. ترکی‌زبانان آستاراخان که از اعقاب نوعی (نوگای)‌ها هستند، از نهادن نام تاتار بر خود امتناع می‌ورزند و ترجیح می‌دهند خود را مسلمان بنامند، زیرا از این رهگذر مراتب اعراض خود را از اسلاف بت‌پرست خویش اعلام می‌دارند. عثمانیان نیز مدتی دراز از نهادن نام ترک بر خود ابا داشتند. در حوالی مسیر وسطای رود ولگا گروهی از ترکی‌زبانان که به آیین مسیح گرویده بودند، با عنوان «تاتارهای مسیحی» نامیده شدند (بارتولد، ۷/۵۶۱).

تاتارهای کریمه (قزم): اینان شاخه‌ای از اردوی زرین بودند که پس از هجوم مغولان در ۶۲۰ ق/ ۱۲۲۳ م در ناحیه سوداک مستقر شدند. در سده ۷ ق/ ۱۳ م مغولان به شبه‌جزیره کریمه حمله بردند و در ۶۳۶ ق/ ۱۲۳۹ م آنجا را متصرف شدند و آن‌ها، پولوتسها، اسلاوها، ارمنیان و یونانیان ساکن شبه‌جزیره را تابع خود کردند. از اواخر سده ۷ ق/ ۱۳ م خانهای مغول و قبایل اولوس، شیرین، نارین، آرتین، قیچاق و دیگران، شبه‌جزیره کریمه را به زیستگاه زمستانی خود بدل کردند. در سده‌های ۷-۸ ق/ ۱۳-۱۴ م شبه‌جزیره کریمه مقر عاملان فرمانروای مغول شد. (BSE<sup>۳</sup>, XIII/۵۱۷) پس از جنگ‌های خانگی میان گروه‌های مستقر در کریمه، در ۸۳۶ ق/ ۱۴۳۳ م دولتی مستقل توسط حاجی‌گرای که از تاتارها بود، تأسیس یافت. وی چندی بعد دولت دنیپر را نیز تابع خود کرد. پس از مرگ او (۸۷۰ ق/ ۱۴۶۶ م)، منگلی‌گرای (۸۷۳-۹۲۱ ق/ ۱۴۶۸-۱۵۱۵ م) قدرت را در دست گرفت (همانجا).

در ۸۸۰ ق/ ۱۴۷۵ م ترکان عثمانی در روزگار سلطان محمد دوم به نیروهای جنوایی مقیم شبه‌جزیره کریمه حمله کردند و جنواییها را از سواحل شمال دریای سیاه بیرون راندند و خانهای کریمه را مطیع خود کردند (همانجا؛ آکینر، ۸۸). تاتارهای کریمه در سده‌های ۱۰-۱۱ ق/ ۱۶-۱۷ م به اراضی روسیه، اوکراین و لهستان حمله بردند و در سده ۱۰ ق/ چندبار مسکو، تولا و دیگر شهرهای روسیه را به محاصره گرفتند و در نیمه نخست سده ۱۱ ق حدود ۲۰۰ هزار نفر از روسها را اسیر کردند. دولت روسیه در سده‌های ۱۰-۱۱ ق برای حفاظت از مرزهای جنوبی خود و جلوگیری از هجوم تاتارهای کریمه، استحکامات و پایگاههایی پدید آورد.

روسیها در ۱۰۹۸-۱۱۰۰ ق/ ۱۶۸۹-۱۶۸۷ م به کریمه حمله بردند (BSE<sup>۳</sup>، همانجا). از زمان فتح کریمه توسط ترکان عثمانی تا ۱۱۸۸ ق/ ۱۷۷۴ م، اینان بر شبه‌جزیره کریمه تسلط داشتند (آکینر، همانجا). جنگ کریمه میان روس و عثمانی نتیجه‌ای به بار نیاورد. در این جنگ‌ها، تاتارهای کریمه متحد ترکان عثمانی بودند. سرانجام در ۱۱۸۸ ق پس از چند سال جنگ میان روسیه و عثمانی پیمانی در دهکده قینارجه کوچک منعقد شد که بنابر آن خانات کریمه از تابعیت دولت عثمانی خارج شد و اعلام استقلال کرد (همانجا؛ اوزون چارشیلی، ۴۲۵-۴۲۶). IV (این وضع تا ۱۱۹۷ ق/ ۱۷۸۳ م ادامه یافت. در این سال خان‌نشین تاتارهای کریمه به روسیه ملحق شد. در دوران حاکمیت روسیه هجوم روسها و دیگر اقوام اسلاو سبب مهاجرت گروه‌های کثیری از تاتارها به مناطق زیر سلطه دولت عثمانی شد. با گذشت ۱۰۰ سال از سلطه روسها شمار تاتارهای کریمه از نیم‌میلیون به ۲۰۰ هزار نفر کاهش یافت (آکینر، نیز BSE<sup>۳</sup>، همانجا).

پس از انقلاب ۱۹۱۷ م روسیه، در مهر ۱۳۰۰/ اکتبر ۱۹۲۱ در درون جمهوری فدراتیو روسیه، جمهوری خودمختار کریمه تأسیس شد. در این سالها بسیاری از سران تاتار کریمه به خارج، از جمله ترکیه و رومانی مهاجرت کردند. در ۲۸ اردیبهشت ۱۳۲۳ ش/ ۱۸ مه ۱۹۴۴ م کل جمعیت تاتارهای کریمه به گناه همکاری با آلمانها از سوی دولت شوروی به آسیای مرکزی و قزاقستان تبعید شدند که شمار آنان را حدود ۱۹۴ هزار تن تخمین زده‌اند. ۴۶٪ از تاتارها در جریان تبعید جان خود را از دست دادند. در ۱۳۴۶ ش/ ۱۹۶۷ م از تاتارهای کریمه اعاده حیثیت شد و گروهی از آنان توانستند به زادگاه خود بازگردند. ظاهراً جمعیت کنونی تاتارهای کریمه در منطقه شوروی پیشین به ۵۰۰ هزار نفر تخمین زده می‌شود (آکینر، ۸۸-۹۰)، اما حدود ۵ میلیون نفر از تاتارهای کریمه در ترکیه زندگی می‌کنند (همو، ۹۳).

زبان تاتارهای کریمه به گویش باختری زبان تاتاری تعلق دارد و جزو گروه فرعی زبان قپچاقی - پولوتسی است که خود دارای چند گویش فرعی است (BSE<sup>۳</sup>, XIII/۵۱۷-۵۱۸).

در سده‌های ۷-۹ ق/ ۱۳-۱۵ م خانات تاتار آستاراخان، کریمه، سبیری، مسیرمیانی ولگا، حوالی اورال، و غازان پدید آمدند. تاتارهای اطراف مسیر میانی رود ولگا و حوالی اورال پرجمعیت‌ترین و پیشرفته‌ترین بخش فرهنگی تاتارها را تشکیل می‌دادند. اینان بعدها به گونه‌ای خودمختاری دست یافتند (BSE<sup>۳</sup>, XXV/۲۹۷؛ نک: ه. د، تاتارستان، Wikipedia، ۱). بجز گروه‌های تاتار یاد شده، گروه‌های کوچک دیگری از این قوم در ماوراء قفقاز، برخی نواحی کوهستانی قفقاز و دیگر جایها وجود دارند که شمارشان اندک است (برای آگاهی بیشتر، نک: ویکی‌پدیا).

زبان تاتاری بیشتر در جمهوریهای خودمختار تاتارستان، باشقیرستان، چوواش، مُردوا و چند استان درون جمهوری فدراتیو روسیه رایج است. شمار کسانی که به زبان تاتاری گفت‌وگو می‌کنند، بنابر آمار ۱۹۷۰ م حدود ۵ میلیون نفر است. زبان تاتاری شاخه‌ای از



گروه قپچاقی زبان ترکی است. گویشهای عمده زبان تاتاری اینهاست: ۱. گویش مرکزی یا میانی که تاتارهای غازان بدان سخن می‌گویند، ۲. گویش غربی یا میشاری، ۳. گویش شرقی که گویش تاتارهای سیبری است (BSE<sup>۳</sup>, XXV/۲۹۶). بیشتر مردم تاتار، مسلمان، سنی و پیرو مذهب حنفی هستند. در سده‌های ۱۶-۱۸م شمار اندکی از تاتارها به آیین مسیحی درآمدند، ولی در اواخر سده ۱۹ و اوایل سده ۲۰ بسیاری از مسیحی‌شدگان، بار دیگر به اسلام روی آوردند (آکینر، ۹۳، ۴۳۱-۴۳۲). مأخذ: ابن عربشاه، احمد، عجائب المقذور، به کوشش احمد فایز حمصی، بیروت، ۱۴۰۷ق/۱۹۸۶م؛ استرابادی، محمدمهدی، جهانگشای نادری، به کوشش عبدالله انوار، تهران، ۱۳۴۱ش؛ حدودالعالم، به کوشش منوچهر ستوده، تهران، ۱۳۴۰ش؛ رشیدالدین فضل‌الله، جامع التواریخ، به کوشش محمد روشن و مصطفی موسوی، تهران، ۱۳۷۳ش؛ روشن، محمد و مصطفی موسوی، حاشیه بر جامع التواریخ (نک: هم، رشیدالدین فضل‌الله)؛ شرف‌الدین علی یزدی، ظفرنامه، به کوشش عصام‌الدین اورونبایف، تاشکند، ۱۹۷۲م؛ کاشغری، محمود، دیوان لغات الترك، استانبول، ۱۳۳۳ق؛ گردیزی، عبدالحی، زین الاخبار، به کوشش عبدالحی حبیبی، تهران، ۱۳۴۷ش؛ مجمل التواریخ والقصص، به کوشش محمدتقی بهار، تهران، ۱۳۱۷ش؛ محمدکاظم، عالم آرای نادری، به کوشش محمدمبین ریاحی، تهران، ۱۳۶۴ش؛ منهاج سراج، عثمان، طبقات ناصری، به کوشش عبدالحی حبیبی، تهران، ۱۳۶۳ش؛ میرخواند، محمد، روضةالصفاء، به کوشش عباس زریاب، تهران، ۱۳۷۳ش؛ نرشخی، محمد، تاریخ بخارا، ترجمه احمدبن محمد قباوی، تلخیص محمدبن زفر، به کوشش محمدتقی مدرس رضوی، تهران، ۱۳۵۱ش؛ یاقوت، بلدان؛ نیز:

Akiner, Sh., Islamic Peoples of the Soviet Union, London, ۱۹۸۶; Barthold, W. W., Sochineniya, Moscow, ۱۹۶۳-۱۹۶۸; BSE<sup>۳</sup>; Gumilev, L. N., Drevnie Tiurki, Moscow, ۱۹۶۷; Hammer-Purgstall, J., Geschichte des osmanischen Reiches, Wien, ۱۸۳۲; «Malaya nadpis»', «Pamyatnik v chest' Bil'ge-Kagana», «Pamyatnik v chest' Ton'yukuka», Chentral'noaziatskiĭ istoricheskiĭ server, [www.kyrgyz.tsu.ru/runs/runs\\_۰۲.shtml](http://www.kyrgyz.tsu.ru/runs/runs_۰۲.shtml); Saunders, J. J., The History of the Mongol Conquests, London, ۱۹۷۱; Uzunçarşılı, İ. H., Osmanlı tarihi, Ankara, ۱۹۸۲; Wikipedia, //en.Wikipedia.org/wiki.

عنايت الله رضا

بررسی اسامی جغرافیایی مناطق و رودهایی در سواحل جنوبی ایران که در لشکرکشی اسکندر و دریاسالارش نئارک از آنها نام برده شده است

نگارنده در دوران تحصیلات ابتدایی و دبیرستانی با نقشه جغرافیایی بازی میکرد و در پی یافتن امکان رفع بی‌آبی و کم‌آبی طرح‌هایی خیالی میریخت. آن طرح‌ها به بار نشست و حتی درس دانشگاهی آبیاری و آبادانی‌ها تمام‌م‌ماند. کویر اجتماعی سیاسی و فرهنگی مقدم شده بود. مانند هزاران تن امثال خود به سبب نحوه عدالتخواهانه افراطی خود بدین عرصه کشیده شدم. اما سرانجام من ماندم و تجربیات انطباق نقشه جغرافیایی ایران با طبیعت ایران در ذهن خود که اکنون با تجربیات فرهنگ لغات جغرافیایی کهن توأم شده است و به خوبی در این عرصه منحصر به فرد به کار آید. به مصداق ضرب المثل فارسی "هرچیز که خوار آید، یک روز به کار آید"، به طوری که کفاف میکند در این باب بتواند مقاله جالب استاد احمد اقتداری را در باب جغرافیای تاریخی نواحی ساحلی جنوب ایران در عهد اسکندر مقدونی تکمیل نموده و اینهمانی مکانهای کهن و جدید را در مقاله تحقیقی وی تعیین نماید:

در این مقاله از گفتار یونانیان مکانهای **کوکالا** (محل قصر)، سرزمینهای **ارابیت** (ارا- بیت، محل درخت بیدار یا بید رسا/ بید مجنون)، **ادریث** (شهر نکونام)، کل ناحیه با اسم **گدروزی** (محل روزه و صومعه روزه داران، نیمروز)، **پورا** (دژ پُری و فراوانی)، رود **تومیروس** (تومه رود، رود پُر و زمخت) و **کانازیدا** (محل درخت پر شاخ و برگ) در سمت بلوچستان نام برده شده است که به ترتیب مطابق **یاهوکلات** (محل دژ)، **دشتیاری** (دشت- اری)؛ **نیکشهر**، **نیمروز** (سرزمین راهبان پایبند اوقات روز برای نماز)، **پهره** (فهرج؛ دژ پر بهره) رود **دشت** بلوچستان پاکستان (در اصل دشخوار رود یعنی رود زمخت و بزرگ) و **کُنارک** می باشند.

در سمت **میناب** (دارای آب مینوی) به نامهای **آراموزیا** (هئورو مئوذ؛ شهر میوه کامل، منظور محل نخلستان خرما) یا **اُورگانا** (محل فراوانی و ثروت) و **سلامونت** (محل بافتن تور ماهیگیری و پارچه) اسم برده شده است که دو نام اولی مربوط به بندر کهن معروف **هرمز** (هرمز کهنه در جنوب میناب) و شهر دومی همان **سورو** در بخش غربی شهر بندرعباس است.

جزیره **آواراکتا** یا **اراراکتا** (دارای رختهای خوب) همان **کیش** (محل بافت رخت حریر) است. می دانیم که شهری به نام **حریره** (حریره-کت= محل حریر) هم در جزیره کیش وجود داشته است که آثاری از آن باقی است. مردم کهن بین النهرین این جزیره را به متعلق به ایزدی **انساک** (بهترین سرور، اشاره به نام حریره= هئورو رخته یعنی دارای رخت کامل) و الهه بافندگی به نام **اوئو** (الهه درخشان و آرامش بخش) دانسته و **دیلمون** یعنی جزیره چاههای آب یا محل رخت می نامیدند. معانی نامهای **انساک** و **اوئو** یادآور صفات **سلیمان** حریر پوش و صلح آمیز تورات است.

نئارک در آن سمت غرب جزیره **آواراکتا** یا **اراراکتا** در سواحل استان هرمزگان و بوشهر از دو قصبه ساحلی و بندری به نامهای **گتس** (روستای خُرد)، **آپوستانی** (محل واقع در آب، منظور شبه جزیره)، **کوکانا** (محل بازارگاه یا چشمه) و رودی به نام **سیناکوس** (شین کاس= محل دارای چشمه خوب) نام می برد که به ترتیب مطابق با بندر **جزه** (علی القاعده تبدیل حروف فارسی منتج از گتس)، **بساتین**، **کنگان** (محل دارای بازارگاه یا چشمه) و رود **مُند** (رود باعث آبادی و رونق) است که در قسمت سفلی خود از کنار قصبه ای به نام **شیخیان** (شی-خی- یان، یعنی محل چشمه خوب) عبور می نماید.

نئارک در آن سوی بوشهر به سمت شوش در سواحل خلیج فارس از رودخانه **گراتیس** (گُرا- تیش= یعنی رود شور)، بندر **مزامباریا** (ماس- انباریا= محل انباشته از ماهی)، رود **آروزیس** (هرو- زیش= رودی که به محل باتلاقی و گندابی، خور می ریزد) و قصبه **دُری دوتیس** (دارای لنگرگاه خوب) در کنار **اولایوس** (کارون یعنی رود چاه، رود **ویلو**= رود چاه عمیق جهان زیرین به زبانهای آرامی، عربی) نام برده است که به ترتیب عبارتند از رود **شور**، بندر **معشور** (در اصل یعنی ماهی شهر)، رود **زُهره** (تلخ رود یا همان **هندیجان**) و روستای **ابودیره** می باشند. به نظر میرسد نظر به سرچشمه رود **کارون** از چشمه بزرگ **چاهو** (شاهو) در شمال خوزستان و **گل آلود بودن** آب این رودخانه به نامهای سامی و عیلامی کهن **اولایوس** (آب چاه زیر زمینی و آن جهانی عمیق) و نام عربی **کارون** (رود چاه) و نام پهلوی **آب کاریزها** (آب قناتها) مسمی شده است.

در اینجا مقاله به احمد اقتداری مربوط به گزارشهای دریانوردان و تاریخ و جغرافی نویسان یونانی را بدون هیچ گونه دخل و تصرفی به عینه از پایگاه پژوهشی آریا بوم نقل می نمائیم:

اسکندر در خلیج فارس (از احمد اقتداری، پایگاه پژوهشی آریابوم)

اسکندر، پس از تسخیر سرزمینهای کرانه رود سند در هندوستان، آرزومند بود که از راه دریا از سند گذشته به دریای عمان و خلیج فارس راه یابد و سپس از سرزمینهای دوردست و اسرارآمیز عربستان جنوبی و یمن و آفریقا که آن روزگار برای جغرافی دانها و سرداران و بازرگانان ناشناخته بود دیدن نماید و آنها را جزو قلمرو و کشورهای فتح شده خود درآورد.

اسکندر می دانست، که پیش از او جهانگشایان و سرداران و دریانوردان جسور بابلی و عیلامی و پارسی و آشوری گاه به گاه از این دریای پرمخاطره گذشته و دردل دشت های عربستان جنوبی سیر و سفر کرده اند. وی از سرداران و مشاوران خود شنیده بود که داریوش کبیر شاهنشاه هخامنشی، ناوگانی را مأمور مطالعه در آبهای خلیج فارس و دریای هند و پیمودن پیرامون عربستان کرده است. شاید اولین بار این گروه ایرانی به همراهی سیلاکس کاری آنده، دریانورد یونانی قسمتی از دریای هند و سواحل عربستان را پیموده، از دریای سرخ گذشته بود و آنگاه از طریق اقیانوس هند راه دریایی مصر را یافته، از راه دامنه کوههای زاگرس مراجعت و گزارش سفر خود را به شاهنشاه هخامنشی تقدیم کرده بود.

اسکندر که سرمست غرور جهانگشایی و آرزومند کشف سرزمینهای دور دست و مطیع کردن اقوام و ملل مختلف بود، خود تصمیم گرفت که از کرانه سند به دریای پارس رود. پس در سال سیصدویست و شش قبل از میلاد مسیح، از دهانه رود سند عبور نمود و مسافتی چند در دریا براند، ولی موجهای هراس انگیز دهانه ی رود سند، در نخستین روزهای سفر دریایی او را از عبور از دریایی ناشناخته بر حذر داشت. از آن گذشته، گروهی از سپاهیان او که می بایست از بلوچستان و کرمان و دشت های ساحل خلیج فارس گذشته به بین النهرین سرازیر شوند تا به فرمان او در بابل گردآیند، در خشکی، با دشواریها و سختی های فراوانی روبرو شدند، و وی می بایست آنها را سرپرستی کند، تا شاید از خطرهای فراوانی که بر سر راه آنها بود جان بدر برند. از این رو، اسکندر، در دهانه رود سند، باز ایستاد و رب النوع دریا را ستایش نمود و قربانی فراوان کرد و در جامهای زرین، بر روی دریا شراب نوشید و فرمان داد که دو گاو نر و دو جام زرین پر از شراب را به رسم قربانی به دریا افکنند. آنگاه نثارک یا نثارُخس سردار دریایی و وفادار خود را از راه دریا، روانه نمود و هنگام عزیمت او، خدای دریاها را نیایش کرد و از او چنین خواست: «ای خدای قادر دریانوردی، نثارک را در دریای پارس تا مصب دجله حمایت کن، و او را سالم بازگردان.» و خود فرماندهی سپاه خشکی خود را عهده دار و راه خشکی را به سوی کرمان در پیش گرفت. سپاهیان اسکندر که بیش از ۲۵ هزار پیاده و سوار بودند از بیابان های خشک و دهشت انگیز ساحل رود سند به طرف اربیت و ادريت و گذرُزی که بلوچستان امروزی است به حرکت درآمدند.

آوازه ی جباری و بیداد اسکندر در همه جا پیچیده بود و همه ساکنین ایران زمین آنروز که شامل دهانه رود سند تا کوههای هندوکش و سرزمین های بلوچستان و کرمان و سیستان و خراسان و خوارزم در مشرق ایران بود، کینه اسکندر را در دل می داشتند زیرا او را کسی می دانستند که بنیاد پادشاهی ایران را از بیخ و بن برکنده و مردم کشورها را از دم تیغ گذرانده است، اینان آماده آن بودند که هرچه بتوانند و در هر کجا فرصتی به دست آرند به سوی او و سپاهیانش بتازند و آنها را از پای درآورند.

در دشت های پهناور و بی آب و علف بلوچستان و در مناطق کوهستانی و گذرگاه های سخت آن، برای ایرانیان تازه شکست خورده خونین دل موقع مناسبی به دست آمده بود تا گاه و بی گاه، در شب یا روز، دزدانه یا آشکار، به سپاهیان اسکندر هجوم برند و آنان را به نقاط سخت و دشوار و کم آب و بی آذوقه در ریگ روان و گذرگاه های کوهستانی نمکین به ستوه آورند. نوشته اند که بسیاری از سپاهیان اسکندر در جنگ های محلی و زد و خوردهایی که با طوایف بومی این سرزمین کردند از پای درآمدند، یا از گرسنگی و بی آبی در میان ریگ های روان دفن شدند. گودال ها و چاه هایی که روی آن با چوب و شن و خاشاک پوشانیده شده بود جا بجا سربازان و بارو بنه ی اردوی اسکندری را در کام خود فرو می کشید و نابود می کرد؛ مردم بر سر راه او خرمن ها را آتش می زدند، علفزارها را می سوزانیدند و خود به کوهها و بیغوله ها فرار می کردند.

اسکندر که به این همه سختی راه و مقاومت و جنگ و گریز مردم این سرزمین ها نیندیشیده بود، به کلی فرسوده گشت، نوشته اند که بارها در این راه برای خدایان خود قربانی کرد.

لئونارد سردار محبوب او در کوکالا در سرزمین اربیت در بلوچستان با طوایف بلوچ جنگید و جان گروه بی شماری از سربازان اسکندر را فدا کرد. از آن پس اسکندر دستور داد که سپاهیانش هر انسان بومی را ببینند، شکار کنند، از اینرو گروه های بیست و سی نفری به شکار یک انسان برهنه پای بلوچ می رفتند و تا او را از پا در نمی آوردند از پای نمی

نشستند. سرانجام، اسکندر پس از شصت روز راه پیمایی به پورا که در حدود قهرج کنونی قرار داشته و آن روزگار مرکز گدروزی یعنی بلوچستان بوده است، رسید.

دشواری هایی که پیش آمد و تفرقه هایی که برای حفظ سپاه در اردوی اسکندر افتاد، او و سپاهیان را از ترس ساحل نشینان و برای انتخاب راه هایی که به آب و آبادی و آذوقه نزدیکتر باشد از کرانه های دریا دور کرد. همچنین ناوگان دریایی او را که به پشتیبانی سپاهیان زمینی به فرماندهی نئارک پیش می رفت دچار وحشت و اضطراب نمود، نئارک که با ۳۲ کشتی بزرگ و کوچک ناوگان دریایی اسکندر را بسوی خلیج فارس پیش می راند، کمتر از اسکندر دچار بدبختی و مصیبت نشد. همه آنهايي که از دور و نزدیک توانسته بودند، خود را از حمله پیکان های کشنده سپاهیان اسکندر برهانند و بگریزند به کرانه های دریا روی آوردند و در درون جزیره ها و بر کناره ساحلها، کمین گاه و مخفی گاهها جستند و چون از دریا نوردان اسکندر، کسانی برای بردن آب و یا تهیه آذوقه به ساحل یا جزیره ای پای می گذاشتند، چابک و آرام، بدانها حمله می بردند و انتقام می کشیدند.

نئارک در یادداشت سفر خود نوشته است که در دهانه رودخانه تومیروس که شاید در نزدیکی جاسک یا چاه بهار کنونی به دریا می ریخته است، مردم چون ما را دیدند، با نیزه های خود مسلح شدند و در کنار دریا بصف ایستادند و ناخن های آنان چنان نیرومند بود که با فشار چنگ، ماهیان بزرگ را به دو نیم می کردند و شاخه های درختان را با ناخن می بریدند. لباسشان از پوست نهنگ و خانه هاشان از استخوان ماهی بود. پس از آن نئارک یادداشت کرده است که با گذشتن از سواحل آباد و باغستان ها و خرماستان ها، به شهر کی رسیدیم و چون آذوقه و آب دریانوردان به پایان آمده بود به تهیه آب و آذوقه ناگزیر می شدیم. از این رو، با همه خطری که ساحل برای ما داشت، من شخصاً به همراهی سه چهار تن از همراهان خود در کرجی کوچکی سوار شده به سوی ساحل راندم. نگهبانان شهر که کرجی کوچکی را با چهار تن سرنشین ساده دیدند، با خوش بینی و مهمان نوازی ما را پذیره شدند و آب و غذا به ما دادند، من اجازه گرفتم که به درون شهر بروم، پس از ورود، به بهانه ی دیدار فرمانروای شهر، به درون دژ راه یافتم، چون به بام قلعه بر شدم، من و همراهانم چند نفر نگهبان قلعه را غافلگیر کردیم و کشتیم و به ناویان که در دریا، نزدیک ساحل، منتظر علامت ما بودند، دستور حمله دادیم. بدین گونه آنان به شهر حمله ور شده، از کشت و کشتار هر چه توانستند، دریغ نکردند.

پس از چندی، کمی آذوقه سربازان نئارک را در تنگی می نهد و چون آنان از شهرهای آباد و پر آذوقه که نگهبانان زیادی می داشته، هراسناک بوده اند، بناچار در جزیره های غیر مسکون فرود آمده از لیفه درخت خرما تغذیه می کرده اند.

در حوالی شهر کانازیدا که شاید در انتهای بحر عمان و نزدیک به دهانه خلیج فارس قرار داشته است، نئارک و سردارانش به وحشت و دلهره عجیبی گرفتار می شوند، زیرا شنیده بودند که در آبهای این ناحیه ماهیانی وجود دارند که دم خود را به کشتی زده آن را واژگون می کنند. نئارک می نویسد که آن روز در دل دریا غوغای عجیبی برپا بود. نزدیک بود که این نهنگ های عظیم الجثه کشتی های ما را در هم شکنند و به اعماق دریا فرو فرستند، دریانوردان در تشویش و نگرانی به سر می بردند.

پس از آن، نئارک به دماغه مُسنا که هم اکنون موسندام نامیده می شود، می رسد و نوشته است که از کنار این دماغه، دارچین و ادویه به بابل و سوریه می بردند. نیروی دریایی اسکندر پس از گذشتن از کرانه های موسندام که بی دشواری و جنگ و ستیز انجام نیافته است، به رودخانه ی آنامیس یا آرامیس که امروز میناب نامیده می شود و از نزدیک شهر آرموزایا یا ارگانا (میناب کنونی) می گذرد، می رسد.

نئارک در ساحل این شهر ناوگان خود را متوقف می کند و چون می شنود که اسکندر نگران و خسته و فرسوده، در پنج منزلی آنجا، در سالامونت که شاید جلگه ی بندر عباس کنونی باشد سرپرده زده است، با یک ارابه و پنج نفر همراه به سوی اردوی او می شتابد.

حاکم دست نشانده منطقه آرموزایا برای آنکه حسن خدمتی نشان داده باشد، با شتاب بسیار خود را به اردوی اسکندر می اسکندر که در بیابان های بلوچستان نخستین بار در عمر رساند و او را بر سلامت نئارک و ناوگانش مژده می دهد خود، خود را عاجز و زبون و نگون بخت دیده است، امیدی به بازگشت نئارک نداشته و تصور می کرده است که او و همراهانش در دل آبهای تیره فرو رفته، یا به دست ماهی خواران برهنه پای بلوچ از پای درآمده اند، سخنان حاکم را باور نمی کند، آنگاه او را در بند می کشد، تا از درستی و نادرستی گفتارش خبری بازآید و گروهی را به جست و جوی نئارک به ساحل دریا می فرستد. نئارک و همراهانش که بسبب سختی های سفر دریا، ژنده پوش و سوخته رنگ و

دگرگون شده بودند، از کنار فرستادگان اسکندر می گذرند، بی آنکه دو گروه همدیگر را بازشناسند و لیکن پس از طی کردن مسافتی باز پس می نگرند و پس از گفت و شنود، به هویت یکدیگر پی می برند.

نوشته اند که اسکندر پیش از رسیدن نئارک ناتوان و نومید و بیمار شده بود، تا آنجا که بر زبونی و درماندگی خود بارها بگریست و از برای جلب رحمت خدایان قربانی ها کرد و به ژوپیتز خدای خدایان خویش توسل جست و می گفت من که همواره بخت را با خود یار داشتم و پیروز بخت می خواندند، هرگز چنین در چنبر سختی ها زیون نیفتاده بودم ولی باز هم روزگار با پسر فیلیپ مقدونی همراه شد، نئارک و همراهانش رسیدند. اسکندر نخست، نئارک را باز شناخت لیکن پس از دادن نشانی ها، چون او را باز شناخت، در آغوش کشید و فرمان داد تا سپاهیان به رقص و شادی برخیزند و برای خدای دریاها قربانی کنند. سپس نئارک را گفت با گروهی از ناویان از راه خشکی رهسپار بابل شود. نئارک که خود را در نیمه راه افتخار می دید خواهش کرد که اسکندر اجازه دهد او مأموریت خویش را از همان راه دریا بانجام رساند.

نئارک پس از بازگشت به آرموزایا براه خود ادامه داد و به آواراکتا که گویا جزیره قشم یا جزیره کیش کنونی بوده، رسید و در آن جزیره درخت انگور دید، پس از آن به سوی گتس یا گتیه براند و در راه از آپوستانی که محل آن نزدیک به بندر شیوی امروزی است، گذر کرد. در گتس گوسفند و بز وحشی فراوان دید و شاید این محل همان باشد که امروزش گناوه می نامیم. سپس به کوگانا که جای آن را بندر کنگان کنونی نوشته اند رسید و ۲۱ روز در آنجا توقف کرد. در کنار رودخانه ی سیناکوس (رود مُند) توقف کرد تا گندم هایی که اسکندر از شهر فیروزآباد کنونی برای او فرستاده بود برسد، پس از آن به مزامباریا یعنی بندر بوشهر کنونی یا حوالی ریشهر رسید، رودخانه گراتیس (رود شور) را بدید و به ریگ و دیلم که امروز دو بندر بر ساحل دریا مانده اند کشتی راند، از آنجا به دهانه رودخانه آروزیس یا اندیان که امروز هندیان نام دارد نزدیک شد و چون به قریه دری دوتیس بر کنار کاروان رسید اطلاع یافت که اسندر در شهر شوش است.

اسکندر فرمان داده بود بر روی رودخانه پلی بسازند تا سربازان از آن بگذرند و سدها و بندهایی را که به روزگار هخامنشیان بر روی دجله و فرات بسته بودند تا زمین های بین النهرین را از آب گرفتگی حفظ کند و برای آبیاری جلگه های مرتفع تر سودمند باشد و در هنگام هجوم اقوام بیابانی بادیه مانع ورود آنها گردد، خراب کرده و بشکنند. اصل سفرنامه نئارک در دست نیست، تاریخ نویسان از روی تاریخ آریان که با اسکندر همراه بود و یادداشت های سفر نئارک را دیده و خلاصه کرده است، مطالبی در کتاب های خود آورده اند. نئارک در یادداشت سفر خود نوشت: «هیچیک از سواحلی که پیمودم مانند سواحل خلیج فارس پر کشت و زرع نیست، عطر و ادویه از عربستان، از راه دریای پارس می آورند و به بابل می برند.»

## زرتشت و کورش در احادیث و اساطیر اسلامی

نگارنده این بحث را جای دیگری هم انجام داده و بار دیگر آن را مطرح می نماید تا زوایای پنهان دیگری از آن مورد کند و کاو قرار گیرد: **آصف** (برگزیده) پسر **برخیا** (مرد سفید و زرین اندام) که در رابطه با **سلیمان** و **ملکه بلقیس** (پرگیس) وزیر سلیمان (مرد صلح) به شمار رفته است همان **سپیتاک** (فرد سفید و پاک) پسر **سپیتمه** (سفید رخسار) است که در مقام داماد و پسر خوانده **کورش** و بنا به روایتی دیگر برادر خوانده وی بوده است. همان **کورش** که مزارش به درستی **مادر سلیمان** (در واقع مآذار سلیمان یا همان مزار سلیمان/سلیمان فارسی) خوانده میشود. **کتسیاس سپیتاک** پسر **سپیتمه** را در رابطه با لشکرکشی کورش به مملکت سکائیان خورشیدپرست **ماساگت** (پرستندگان توتم گوزن) در **ماوراء النهر** تحت نام **امرگوس** (پادشاه بی مرگ یا پادشاه سکائیان برگ هئومه = دری ها-تاجیکان/دربیکان-دروپیکیان) ذکر کرده است که با **فیلان** هندی به کمک وی شتافته بود. نام **ملکه** اساطیری **ماساگنها** یعنی **تومیریس** (پرگیس) که گویا کورش از وی خواستگاری کرده و به سبب آن جنگ در گرفته بود دقیقاً مترادف **بلقیس** (بل-گیس، پُریگیس) است. این نام را می توان در اساس به معنی **خورشید پرتو افشان** یا **ملکه شنزارهای سیاه** (به ترکی قراقوم) گرفت. **کتسیاس** طبیب مورخ یونانی درباره پادشاهان میانی هخامنشی میگوید که کورش بعد از جنگ با **آمرایوس** (خورشید بیمرگ) خدای قبیله ای **ماساگنها** / **آلانها** و زخمی شدن در این نبرد، تخت سلطنت را به پسر ارشدش **کمبوجیه** و حکومت نواحی شرقی امپراطوری هخامنشی را به پسر کوچکش **تاناوکسار** (بزرگ تن، و یزداته بردیه)، حکومت **گرگان** را به برادر خود (در واقع برادر خوانده خود) **مگابرن** (ویشناسپ پسر بزرگ سپیتمه) و حکومت **دربیکان** در سمت **بلخ** را به داماد و پسر خوانده **سپیتاک** پسر **سپیتمه** واگذار کرد. که این به گفته هرتسفلد "همان **زرتشت** (مرد زرین اندام) فرمانروای روحانی **بلخ** است که در جنوب قفقاز زاده شده و از سوی کورش برای حکومت به سمت **دربیکان** بلخ بر گماشته شده بود" که در تاریخ عهد **کمبوجیه** و **داریوش اول** تحت عنوان **گانوماته بردیه** (مرد درشت اندام دانای سروده های دینی) ظاهر میشود. **کتسیاس** میگوید که **کورش** به پسران خود سپرد که مطیع مادرشان باشند (گرچه هرودوت گوید که مادر ایشان **کاساندان**، قبل از فوت کورش در گذشته بود.م.) و با **آمرگس** (بیمرگ، سپنداته/اسفندیار رویین تن اساطیری، سپیتاک بردیه/زرتشت) که خدمت های بزرگی به او کرده بود، دوستی محکم داشته باشند (اشاره است به نیابت سلطنت **گانوماته بردیه** هم از جانب **وه یزداته بردیه** سنگین وزن و **کمبوجیه** در هنگام سفر جنگی چهار ساله وی به مصر). بعد خواست که در پیش او برادرها و خویشاوندان دست دوستی و برادری و اتحاد به یکدیگر بدهند، دعا کرد در باره آنهايي که در دوستی ثابت اند و نفرین فرستاد به آنهايي که از قول خود تخلف می کنند. پس از آن **کورش** (فریدون) اساطیری شاهنامه = کشورگشای هخامنشی خوشنود گر جهانیان) در گذشت. در اساطیر ایرانی نامهای **مگابرن** و **ویشناسپ**، **کمبوجیه** و **وه یزداته بردیه** و **سپیتاک زرتشت** به صورت **سلم** (مرد سلیم یا مربوط به سرور بزرگ قوم **سلم**)، **تور** (وحشی و بد خلق) و **ایرج** (نجیب) ذکر شده اند که در عنوان **ایرج**، برادر خواندگان متحد و متفق **وه یزداته بردیه** و **گانوماته بردیه** (**سپیتاک زرتشت**) با هم اشتراک داشته اند. نامهای اساطیری **کتایه** (مربوط به سرزمین و کشور) و **برمایه** (پرمایه و تنومند) هم که در مقام برادران **فریدون** (=هخامنشی) قرار گرفته اند، کسی جز همین برادران **کمبوجیه** و **بردیه** نیستند. ایشان خطایی برابر هم مرتکب نشده بودند، تنها شایعه مرگ **کمبوجیه** در مصر باعث شد که برادر خواندگان **وه یزداته بردیه** و **گانوماته بردیه** در سمت **فیروز آباد** فارس با هم دیدار کرده و **گانوماته بردیه** رسماً اداره امور امپراطوری هخامنشی را به عهده گیرد؛ **داریوش** سیاست دروغگوی بزرگ و توطئه گر و کودتاچی و کشنده **پسران** و **داماد کورش** در این باب برای توجیه کودتای اشرافی خود صرفاً شایعه موفقیت **آمیز بردیه** راستین و دروغین را ساخته و به خورد مردم و تاریخ داده است.

آصف بن برخیا، جلد: ۱، شماره مقاله: ۲۳۸ (دایره المعارف بزرگ اسلامی)

آصف بن برخیا (در عبری، آساف بن برخیا)، وزیر یا کاتب یا ندیم حضرت سلیمان، تقریباً در همه روایات و داستانهای که ضمن آنها از این شخصیت نیمه تاریخی - نیمه افسانه ای یادی به میان آمده، به آیه ۴۰ از سوره ۲۷ (نمل) اشاره شده است: سلیمان از یاران پیرامون خویش خواست که پیش از وارد شدن ملکه سبا تخت او را در پیشگاه وی حاضر آورند و یکی از ملازمان او گفت که در یک چشم برهم زنی، به نزد تو می آورم» (نمل/۲۷/۴۰)، مفسران قرآن درباره کسی که چنین پیشنهادی داده بر یک قول نیستند. برخی او را جبرئیل و یا فرشته ای دیگر دانسته اند و گروهی آدمیزاده پنداشته اند: ابن عباس وی را آصف بن برخیا دانته که بر اسم اعظم آگاهی داشته است) طبری ۱۰۳/۱۹؛ فخر رازی ۱۹۷/۴؛ رازی ۱۶۳/۴، ابوالفتوح رازی سمعیان میکیا را بر تبارنامه او می افزاید. ابن مسعود گوید وی خضر(ع)

بوده است (رازی؛ فخر رازی، همانجاها). قناده فقط به «مردی از آدمیان» (فخر رازی) که نامش تملیخا بود (رازی) اشاره می‌کند. ابن‌زید نیز گوید: «وی مردی نیکوکار بود از جزیره‌ای در دریا» (رازی و فخر همانجاها). مجاهد نام او را مُنطَح اسطوح - اسطوم و یا اسطوس - ذکر کرد (رازی، ۱۶۴/۴؛ قس: فخر رازی، ۱۹۷/۴؛ اکثر این روایات در طبرسی، ۶/۵-۲۲۵، میبیدی، ۷/۲۲۲ و دیگران آمده است).

سیوطی در فصل «مبهمات قرآن» (۱۰۴/۴) چند نام دیگر بر نامهای بالا افزوده است: ذوالنور، بلخ، ضبّه نیای بزرگ قبیله ضبه (نیز نک میبیدی، ۷/۲۲۲ طباطبایی (۳۶۳/۱۵) گفته‌هایی را که درباره هویت او روایت شده، موجه نمی‌داند. ولی بیشتر مفسران، این مرد را آصف بن برخیا وزیر و مؤتمن و دوست سلیمان و به قولی وزیر، کاتب و معلم روزگار کودکی او دانسته‌اند که اسم اعظم خدا را می‌دانسته است و چون حق را بدین نام می‌خوانده، دعایش اجابت می‌شده است. لاهیجی (۳/۴۲۴)، ضمن تصریح بدین نکته که «در احادیث اهل بیت علیهم‌السلام متکثرالورود است که آن کس آصف برخیا بوده» می‌گوید در پاره‌ای از منابع اسلامی مانند مهج‌الدعوات و عیون اخبار الرضا آمده است که برخی از اولیای دین مانند امام موسی کاظم (ع) خدای را به نام اعظمش که آصف او را بدان می‌خوانده، خوانده‌اند. مؤید گفته لاهیجی روایات وارد در برخی تفاسیر درباره چگونگی دعای آصف برخیاست. قرطبی (۲۰۴/۱۳) از عایشه نقل می‌کند که پیامبر (ص) گفت: دعایی که آصف ضمن آن خدای را به اسم اعظمش خواند «یا حی یا قیوم» بود، ولی راویان دیگر مانند زهری و مجاهد آن دعا را به گونه دیگری نقل کرده که حضرت امام علی‌النقی (ع) به برادر خود موسی بن محمد گفت: اشاره حق تعالی در آن آیه (نمل/۲۷-۴۰)، به آصف برخیا بوده است.

در پاره‌ای مأخذ آصف نام یکی از مغنیان داوود، و در برخی دیگر دوست سلیمان معرفی شده است. در کتاب مزامیر عهد عتیق، مزمو ر پنجاهم، به نام آساف است. که به قول بعضی، تنها برای چند مزمو ر از مزامیر آهنگهایی ساخته است، اما روشن نیست که این همان آصف برخیاست یا کسی دیگر.

در دایره‌المعارف جودائیکا مدخل جداگانه به عنوان آصف یا آساف برخیا نیامده و فقط در ۲ جا ضمن شرح موضوعات دیگر، بدین نام اشاره شده است. نکته درخور توجه به اینکه هیچ یک از این ۲ اشاره در ضمن گزارش احوال حضرت سلیمان طبق مأخذ مورد اعتماد یهودیان نیست، بلکه آنجا که در شرح داستان ملکه سبا بر پایه روایات اسلامی سخن می‌گوید، می‌افزاید: «سلیمان به اشاره رابیزانش تصمیم به آوردن تخت بلقیس به اورشلیم گرفت». نیز می‌گوید: یکی از این مشاوران به گفته مفسران اسلامی، آصف بوده است. همین دایره‌المعارف (۱۴۲۴/۱۳) می‌گوید که: «داستان ملکه سبا در آیات ۱۷-۴۵ از سوره ۲۷ (نمل) بسیار نزدیک است به آنچه آنچه در «ترگوم ثانی» (در احوال استر (درباره سلیمان و بلقیس آمده است. باتوجه به لحن بیان جودائیکا و اینکه مدخل جداگانه‌ای به آصف اختصاص نداده است و نیز به دلیل اینکه این دایره‌المعارف ذیل سلیمان اشاره‌ای به موضوع ملکه سبا و آصف وزیر سلیمان نکرده، می‌توان نتیجه گرفت که یهودیان به آصف به عنوان شخصیتی تاریخی نگاه نمی‌کنند. در این کتاب (۱۰۸/۱۵) اشاره شده است که مفسران مسلمان، هنگام نسبت دادن حکمت و درایت و قدرت به سلیمان و وزیرش آصف، عموماً از روایات نیمه دینی یهودی (اگده) و افسانه‌هایی که گاه ریشه ایرانی دارند، متأثر بوده‌اند، اما مسلمانان در این اعتقاد خویش، بر آیات قرآنی (از قبیل: انبیاء/۸۱-۸۲؛ نمل/۲۷-۱۷-۱۸؛ سباء/۳۴؛ ص/۳۸-۳۶، ۳۹-۴۰) استناد می‌کنند نه روایات نیمه‌افسانه‌ای یهودی - ایرانی.

در روایات و افسانه‌های یهودی که از سوی گروهی از مورخان و مفسران مسلمان، مانند احمد نیشابوری، طبری، ابن‌اثیر، ابن‌واضح یعقوبی، و در قرون بعدی، حمدالله مستوفی و خواندمیر با توصیفهای بیشتری گزارش شده است، یک جای دیگر به نام آصف برخیا برمی‌خوریم و آن ضمن داستان ازدواج سلیمان با دختر فرعون (و به روایتی، با دختر پادشاه جزیره صیدون) است. برپایه این گزارشها، سلیمان پدر دختر یاد شده را کشت و وی را به زنی گرفت. پس از چندی برای تسلی آن زن پیکره‌ای از پدر او را در قصر نهاد. دختر به پرستش آن پیکره پرداخت. آصف روزی ضمن اعتراض به سلیمان وی را گفت: «چهل روز است که در خانه تو غیر خدا را می‌پرستند». چون سلیمان به حقیقت پی برد، آن زن را کبیر کرد، اما مفسران به استناد چندین آیه از آیات قرآن (ص/۳۸-۳۰، ۴۰؛ انعام/۸۵) انتساب قتل را به سلیمان که پیامبر برگزیده خداست، نمی‌پذیرند.

به دنبال شرح ماجرای یاد شده (یا بر پایه برخی افسانه‌های دیگر که متضمن قصه گم شدن انگشتی سلیمان است)، باز یادی از آصف شده است بدین شرح که دیوی به نام صخر خاتم سلیمانی را ربود و در هیأت سلیمان بر تخت پادشاهی نشست و پایه کار خود را بر ستم و تبهکاری نهاد. آصف که رفتار پیامبر خدا را غیر عادی دید، در کار او به در آورد و به سلیمان بازگرداند.

چون در روایات و تفاسیرها، همه‌جا آصف وزیری خردمند، سیاستمدار و مدیر معرفی شده، نام وی در ادب فارسی نیز چنین معنایی به خود گرفته است. در سیاست نامه نظام‌الملک (ص ۲۱۷) نام آصف به عنوان وزیری کارداران و آگاه در ردیف نام پیران ویسه، بوذر جمهر، صاحب‌بن عباد، آل برمک و بعمیان آمده است. برخی از شاعران مانند مجیر بیلقانی، سوزنی سمرقندی، انوری، ضیاءالدین سنجری، ابن‌بیمین، فتحعلی‌خان صبا و جز ایشان، ممدوحان خود را در حکمت و درایت به آصف مانند کرده‌اند و آنان را در قالب ترکیباتی مانند «آصف جم اقتدار»، «آصف جمشید رتبت» و جز آن ستوده‌اند. چنین می‌نماید که حافظ شیرازی بیش از دیگران از نام آصف بهره گرفته است. وی افزون بر یکی دو مضمون لطیف که بر پایه داستان آصف و سلیمان پرداخته، این نام با ترکیباتی چون آصف ثانی، آصف عهد، آصف

ملک سلیمان و آصف دوران را به صورت عناوین و القابی احترام‌آمیز در وصف وزیران همزمان خود به کار برده است (نک حافظ غزلهای: ۲۵، ۲۸، ۱۷۱، ۲۱۹، ۲۷۲، ۲۸۶، ۳۵۹، ۳۶۲، ۳۶۳).

مأخذ: ابن‌اثیر، عزالدین، الکامل، بیروت، دارصادر، ۱۴۰۲ق، ۲۶/۱-۲۴۰؛ ابن‌طاووس، علی‌بن‌موسی، مهج‌الدعوات و منهج‌العبادات، به کوشش محمدحسن کرمانی، تهران، ۱۳۲۵ق، ص ۳۱۱؛ اهور، پرویز، کلک خیال انگیز، تهران، زوار، ۱۳۶۳ش، ۱۹/۱-۲۴؛ برسوی، اسماعیل، روح‌البیان، بیروت، داراحیاءالتراث العربی، ۳۴۹/۶؛ جودائیکا، ذیل Aggadeh و Solomon و Queen of Sheba؛ حافظ شیرازی، دیوان، به کوشش محمد قزوینی و قاسم غنی، تهران، زوار، جم؛ خواندمیر، غیاث‌الدین، حبیب‌السیر، تهران، خیام، ۱۳۶۲ش، ۱۲۲/۱-۱۲۷؛ رازی، ابوالفتح، روح‌الجنان، ۱۴۰۴ق؛ سپهر، محمدتقی، ناسخ‌التواریخ، اسلامیه، ۱۳۵۱ش، ۲۸۳/۲، ۲۹۰؛ سیوطی، جلال‌الدین، الاتقان فی علوم‌القرآن، به کوشش محمدابوالفضل ابراهیم، قم، منشورات‌الرضی (افست)، ۱۳۶۳ش؛ شبر، عبدالله، تفسیرالقرآن‌الکریم، بیروت، داراحیاءالتراث العربی، ص ۳۹۵؛ طباطبایی، محمدحسین، المیزان، قم، اسماعیلیان، ۱۳۹۲ق، ۳۶۱/۱-۳۷۱؛ طبرسی، فضل‌بن‌حسن، مجمع‌البیان، دارمکتبه‌الحیاه، ۱۳۸۰ق؛ طبری، محمدبن‌جریر، تفسیر، بیروت، دارالمعرفه، ۱۴۰۳ق؛ فخر رازی، التفسیر‌الکبیر، بیروت، داراحیاءالتراث العربی؛ فخرمدر، محمدبن‌منصور، آداب‌الحرب والشجاعه، به کوشش احمد سهیلی خوانساری، تهران، اقبال، ۱۳۴۶ش، صص ۴۳۲ و ۴۳۳؛ قرطبی عبدالله‌بن‌محمد، الجامع‌الاحکام‌القرآن، بیروت، داراحیاءالتراث العربی، ۱۳۷۲ق؛ لاهیجی، محمدبن‌علی، تفسیر شریف، به کوشش محدث ارموی، تهران، علمی، ۱۳۴۰ش؛ مراغی، احمدمصطفی، تفسیر، بیروت، داراحیاءالتراث العربی، ۱۹۸۵ق، ۱۴۱/۱۹؛ مستوفی، حمدالله، تاریخ‌گزیده، به کوشش عبدالحسین نوایی، تهران، امیرکبیر، ۱۳۶۲ش، ص ۴۹؛ مبدی، ابوالفضل، کشف‌الاسرار، به کوشش علی‌اصغر حکمت، تهران، امیرکبیر، ۱۳۶۱ش؛ میرخواند، خاوندشاه، روضه‌الصفا، تهران، مرکزی، ۱۳۳۸ش، صص ۳۷۹-۳۸۷؛ نظام‌الملک، حسن‌بن‌علی، سیاست‌نامه، به کوشش عباس اقبال، تهران، زوار، ۱۳۲۰ش؛ نیشابوری، ابواسحق احمد، قصص‌الانبیاء، بیروت، دارالکتب‌العلمیه، ۱۴۰۱ق، ص ۳۱۹؛ یعقوبی، ابن‌واضح، تاریخ، بیروت، دارصادر، ۱۳۷۹ق، ۵۹/۱.

مجدالدین کیوانی



## معنی لفظی نام باشگرد و قزاق به ترتیب پرستندگان توتم ماهی و توتم غاز است

از گفته هرودوت معلوم میشود که در منطقه **باشقیرستان** حالیه "مردمی به نام **جیرکها** می زیسته اند که در نواحی بیشه ای با کمین کردن با سگ و اسب خویش بر پشت درختان به شکار تیراندازی کرده و آن را تعقیب میکند." این نام به چه زبانی و به چه معنی است؟ تعیین این مفهوم در رابطه با نام باشقیر یا باشگرد، باشگرت باید قابل حصول باشد. نظریات اخذ نام باشگرد و باشقیر از ریشه **باش** (سر، سرور) و **گورد** (گرگ) یا **قیرخ** (تراشیده) درست نیست چون در خبر نسبتاً مفصل ابن فضلان در هنگام عبور از سرزمین آنها به هیچ یک از این دو مورد اشاره نمی کند. در حالی که از باورها و توتم ها و طرز اصلاح ریش ایشان به صراحت خبر داده است. جزء ترکی **باش** (سر یا سرور) بی شک نشانگر مهمترین توتم ایشان بوده است و از میان توتمها تأکید ابن فضلان در درجه اول به **توتم آلت تناسلی** مردانه ایشان و در درجه دوم به **کراکی** (درنا، غاز) و **مار** است. در زبانهای ایرانی سکایی و یا زبان ترکی و مغولی کلمه ترکی نشانگر واژه **چور** (به معنی آلت تناسلی مردانه، خصوصاً معادل ایرانی و سکایی آن یا **چوور** اسلاوی به معنی ماهی) به وضوح گویای آن است که نام **باشقیر** اشاره بدین توتم ایشان داشته است. ظاهراً اصل کلمه اسلاوی و به معنی **ماهی** توتم قدیمی این مردم بوده و بعداً با **چور** زبانهای ترکی و فارسی مشتبه و جایگزین شده است. جزء "ت" (که علی القاعده در آخر کلمات ترکی به صورت "د" قابل بیان است مانند قورت= قورد یعنی گرگ) در صورت **باشگرد** یا **باشگرت** این نام علامت **حالت جمع** سکایی و مغولی است. **داهه** ها شاخه ای از این مردمان بوده اند چه قبرستان آلتهای سنگی بزرگ در شمال ترکمن صحرا معروف است. می دانیم در عهد ساسانی داهه ها را **چول** (دارندگان توتم چور) می نامیده اند که بقایای پراکنده کوچکی از ایشان در نقاط مختلف ایران **قراچورلو** و **قرا گوزلو** نام دیرین خود را حفظ کرده اند. اگر لفظ **قراچورلو** مأخوذ **قراچو** بگیریم در این صورت آن در زبان ترکی به معنی **مردم عادی** خواهد بود. به هر روی نام **جیرک** (علی القاعده گیرک، کیرک) در زبانهای ایرانی و سکایی به معنی فرد پرستنده **آلت تناسلی مردانه** یا پرستنده **کراکی** (غاز) بوده است که در معنی اول نشانگر **باشقیرها** و در معنی دوم نشانگر **قزاقها** است. به نظر میرسد دشت بزرگ قزاقستان که به نام دشت **قرقیز** نامیده میشود، در اساس اشاره به نام **جیرکها** داشته است نه اشاره به نام **قرقیزها** (دارندگان توتم اسب بالدار، سمبل جنگجویان) که در نواحی دوردست شرقی در مرزهای شمال چین می زیسته اند. در اوستا به نام قومی به نام **سائینی** (مردم دارنده توتم عقاب و شاهین) درود فرستاده میشود که باید مردمی با توتم عقاب باشد: سیان بی های مغول (بورگوتها، تور بورگوتها) یا حتی مردم **ووسون** (سکائیان دارندگان توتم سگبالدار) و **دادار/قرقیز** (به ظاهر پرستندگان قرقی- عقاب) یا **ارامنه** (هایاسا ها=مردم عقاب پرست) باشد که از این میان نام اول متعلق به **آسیانی ها** (مردم پرستنده عقاب-سیمرغ) پایه ای به نظر میرسد (کلمه آشیانه= یعنی محل خوراک دهی از نظر لغوی ربطی با آسیانی ندارد). نام این مردم که در نزد **تخاران** به سلطنت رسیدند به ترکی **کوشان** (دارنده توتم پرند سیمرغ) بوده است. بنا به شواهد تاریخی و همچنین اساطیر گوک ترکان مردم تاتار-قرقیز همان **هونها** حکومتی شمال چین بوده اند. نام **هون** در زبان سانسکریت از ریشه **هیه** (اسب) گرفته شده باشد. می دانیم که در فرهنگنامه های فارسی کلمه هیون به عموم ستوران بزرگ از جمله شتر و اسب اطلاق میگردد. یعنی نام هیون (خیون، هون) به خاطر درشتی اسبان این مردم و برتری سرعت و نیروی این اسبان بر اسبان چینی این نام بدیشان تعلق گرفته بوده است. هونها با این نوع اسبان خود امپراطوی عظیم و متمدن چین باستان را به ستوه آورده بودند و از سوی چینیان عنوان **هسینگ نو** یعنی بندگان عاصی و هراس انگیز (به ترکی **قورخو-اوز**= **قرقیز** یعنی **مردم مخوف**) را دریافت کرده بودند. پس از مردم **اسب سار** اساطیری (اسب سروران) همین هونها/تاتاران مراد بوده اند. از جمله این اسناد مهم یکی بودن تاتاران با هونها موضوع تبعید گوک ترکان سمت ماوراء النهر به سمت آرخون است، که توسط **هونها** صورت گرفته بود، در اساطیر به صراحت به نام **تاتارها** ثبت شده است. این موضوع این همانی **هون** با تاتار و **قرقیز** را بیان می نماید. ظاهراً تاتارها قبیله ارشدی بر هم تباران قرقیزی خود بوده اند. **ماناس** اساطیری قرقیزان همان **موتو/مودو** (مته خان رهبر کشورگشای هونها) است. لذا **هونها** (تاتاران، گوران قیراخ-تایی) همانند شاخه اصلی **قرقیز** خود دارای توتم اسب **قرقی وار** یا **توتم اسب** (محتملاً اسب اساطیری بالدار و آسمانی) بوده اند. چنانکه اشاره شد، توتم **کراکی** (قو، غاز یا درنا) که ابن فضلان از اهمیت پرستش آن نزد مردم **باشگرد** خبر داده است به وضوح حاوی ریشه توتمی نام **قزاق** و دشت بزرگ **قرقیز** در قزاقستان است. ابن فضلان در رابطه با شگردها در باره این توتم و تومهای دیگر ایشان میگوید: "گروهی از ایشان را دیدم **مار** را می پرستند (اشاره به **کالموکها**، **مغولهای مار-اژدها** پرست). طایفه دیگر آنها **ماهی** (بالغ، به اسلاوی **چوور**=ماهی اشاره به توتم اصلی **چولها** و **باشقیرها** از قبایل **داهه**) و جمعی هم **کراکی** (غاز- درنا) را پرستش می نمودند. به من گفتند آنها با جماعتی از دشمنان خود میجنگیدند و از ایشان شکست

خوردند و کراکی (درنا، غاز) پشت سر ایشان صدا کرد و در اثر آن دشمن بعد از پیروزی شکست خورد. از این جهت است کراکی را می پرستند و می گویند: " این خدا مال ماست و اینها کار اوست. او دشمنان ما را شکست داده است." از این رو آنها این حیوان را پرستش میکنند. جالب است که در تصویر به دست آمده پازیریک نیمه انسان و نیمه گوزنی (توتم آلانها، آسی ها) با کراکی- غاز بزرگی (توتم قزاقان) یا سیمرغ (توتم ووسونها، آسیانی ها) در حال نبرد است. از معنی چوور (چور، ماهی) یا پیسوری (پیچوری یعنی ماهیخوار) که نام قبیله بزرگ داهه بوده است معلوم میگردد که ماساگنهاهی که کورش در جنگ با آنها مقتول شده است همانا داهه های پیسوری (پی چووری، چور، چول) در سمت شرق دریای خزر مراد بوده است. از همین رو است که بروس قاتل کورش را داهه ها و هرودوت ایشان را ماساگت ها نامیده است.

#### باشقیرستان شماره مقاله: ۴۳۵۷، جلد: ۱۱، مرکز دایره المعارف بزرگ اسلامی

باشقیرستان، از جمهوریهایی خودمختار فدراسیون روسیه. مردم بومی آن، خود را باشقورت، و سرزمین خویش را باشقورتستان می نامند (BSE. ۶۷، ۳، ۵۹/III) نام باشقیر در آثار مؤلفان اسلامی به گونه های مختلف باشقرد، باشجرد، بشجرد، بسجرت (اصطخری، ۲۲۵؛ ابن حوقل، ۳۳۵)، باشغرت (قزوینی، ۶۰۹)، باشقرد (دمشقی، ۱۰۶؛ ابوالفدا، ۲۰۶؛ ابن سعید، ۱۱۵)، بشکرد (حدود العالم، ۱۲۰) و بشخرت (اشکال العالم، ۱۵۳) نیز آمده است.

مساحت باشقیرستان ۶۰۰، ۱۴۳ کیلومتر و مرکز آن شهر اوافاست. این سرزمین در میان بخش اروپایی و آسیایی روسیه در نزدیکی کوه های اورال واقع است. نواحی غربی آن جلگه ای، و نواحی شرقی آن کوهستانی است («دائرة المعارف جغرافیایی...» I/۲۰۲). دمای این سرزمین در تابستان میان ۱۶ تا ۲۰ و در زمستان ۱۴- تا ۱۷- سانتی گراد و متوسط بارندگی ۳۰۰ تا ۶۰۰ میلی متر در سال است. بلایا و اوافا از عمده ترین رودهای این سرزمینند. بیش از ۴۰٪ اراضی آنجا جنگلی است («فرهنگ دائرة المعارفی...» ۱۱۷). باشقیرستان شامل ۵۴ منطقه کشاورزی، ۱۷ شهر و ۴۱ شهرک است (همانجا).

شهر اوافا مرکز این جمهوری مطابق آمار ۱۹۹۱ م/۱۳۷۰۱۷ نفر دارای ۰۹۷، ۰۰۰ نفر جمعیت است (بریتانیکا) و در ۵۴ و ۴۰ عرض شمالی و ۵۶ طول شرقی واقع شده است («اطلس...» ۳، ۱۸۱). جمعیت جمهوری باشقیرستان در ۱۹۸۵ م/۱۳۶۴۱۷۰ نفر بالغ بر ۸۵۸، ۰۰۰ نفر بوده است که ۶۲٪ آن در شهرها سکنی داشته اند. شمار باشقیرها در این جمهوری کمتر از روسها و تاتارهاست. در آمار ۱۹۷۰ م از کل جمعیت ۸۳۳، ۰۰۰ نفری باشقیرستان، حدود ۸۹۲ هزار نفر باشقیر، ۵۴۶، ۰۰۰ نفر روس، ۹۴۵ هزار نفر تاتار و بقیه از دیگر اقوام بوده اند («فرهنگ دائرة المعارفی...» همانجا؛ BSE. ۳، ۵۰۴/XXIV). در ۱۹۵۹ م حدود ۴۲/۴٪ از جمعیت باشقیرستان را روسها تشکیل می دادند که در ۱۹۷۹ م به ۴۰/۳٪ کاهش یافت (بنیگسن، ۹).

در نیمه دوم هزاره نخست ق م، در جنوب باشقیرستان اقوام آریایی تبار سرمت سکنی داشتند که کار عمده آنان دامپروری بود. در هزاره نخست میلادی نفوذ کوچندگان ترک زبان به جنوب اورال آغاز گردید. اینان در پایان این هزاره در سراسر منطقه باشقیرستان پراکنده شدند و اقوام بومی را در خود مستحیل کردند. در حدود سده های ۹-۱۰ م نخستین آگاهی مکتوب درباره باشقیرها با عنوان بسجرت پدید آمد (BSE. ۳، ۶۷/III).

نام باشقورت را پدید آمده از دو نام ترکی «باش» به معنی سر و «قورت» یعنی گرگ دانسته اند. ابن فضلان آنان را از قبایل ترک می داند و در زمان او باشقیرها هنوز بت پرست بوده اند. ادیسی بسجرت (باشقیر) را میان دو سرزمین بچناک و بلغار نوشته (۸۳۴/۲)، و شامل دو بخش داخلی و خارجی از قبایل ترک نامیده است (۹۲۲/۲). تشکل قومی باشقیرها را محققان در همین دوره نوشته اند (BSE، همانجا).

در ۶۲۶ ق/۱۲۲۹ م لشکریان تاتار و مغول به باشقیرها حمله بردند که سرانجام در ۶۳۳ ق/۱۲۳۶ م به تبعیت باشقیرها از باتو منجر گردید (رشیدالدین، ۶۶۶/۱؛ «دائرة المعارف تاریخی...» ۴). و سرزمین باشقیر در محدوده قلمرو شیبان فرزند جوجی، برادر باتو قرار گرفت (همانجا). پس از سقوط اردوی زرین در نیمه دوم سده ۹ ق/۱۵ م در جنوب شرق باشقیرستان، چند خان نشین پدید آمد. غرب باشقیرستان تابع خان نشین تاتار، و شمال شرق آن تابع اردوی سفید سیبری شد؛ جنوبها نیز که بیشتر باشقیرها را تشکیل می دادند، جزو اردوی نوغای (نوقای) شدند (همانجا؛ اکینر، ۷۷). پس از الحاق خانات غازان به روسیه در ۹۵۹ ق/۱۵۵۲ م باشقیرها تابعیت روسیه را گردن نهادند («دائرة المعارف تاریخی...» همانجا). ایوان مخوف، تزار روسیه طبق وصیت نامه سال ۹۸۰ ق/۱۵۷۲ م فرزند خود را به فرمانروایی منطقه غازان منصوب نمود که باشقیرستان بخشی از آنجا بود (بروکهاوس، ۳۴۰/II).

## تحقیقی در نام و نشان بلغاران باستانی و برخی همسایگان ایشان

هرودوت در ناحیه شهر غازان و حوالی آن از سه قوم اسکیت (اسکولو= دارندگان جام آیینی؛ آریائیان سکایی؛ ریشه نام اسلاو و اسکلاو و صقلاب)، بودین (مردم اسکان یافته در شهرها و روستاها) و گلن (شهر دارای حصار) نام برده است که به ترتیب همان سه قبیله بلغاران عهد بعد یعنی بلغاران (بالغ-ار-ان= مردم شهرنشین) و برصولا (برچان؛ مردم درون حصار) بوده است. شهر برتاس (سرزمین جنگلی) و مردم آن در جنوب منطقه بلغاران غازان، نشانگر همان مردمی است که هرودوت تحت نام مردم هیلایه یعنی جنگلی معرفی کرده است و مرکز آن هم اکنون نیز برجاسک (یعنی جایگاه جنگلی) خوانده میشود. نامهای اساطیری بلغاریوز و خزریک به ترتیب به معنی دارندگان صد شهر (شهرنشین) و مردم صاحب خاویار (ماهیگیر) هستند. نگارنده قبلاً نام بودین را با بلغار مطابقت داده بود ولی بعداً به سبب عدم درک معنی لفظی اصلی آنها دنبال نظریات خطایی رفته و بلغاران را با مردم سرخ ریش ووسون (مردم دارنده توتم سگ بالدار) برابر قرار داده و بودین ها را هم به سهو با خزرها برابر نهاده بودم. حال با کشف و نتیجه گیری بلامنازع یکی بودن بلغاران با بودینهای باستانی و یکی بودن خزران با تیساکتهای (خاویار خورندگان یا بزکوهی خواران) عهد کهن معلوم میگردد که ووسونهای منابع چینی به معنی لفظی سگبالدار باید همان آسیانی (مردم دارنده توتم عقاب- سیمرخ) باشند که تحت نام کوشانها (مردم منسوب به عقاب، قوش) در نزد تُخاران (مه یوئه چی ها، مأجوجها) به سلطنت رسیدند. منابع هندی این مردم را سکائیان پرستنده سگبالدار معرفی نموده اند که هندوان بعد از گذشت بیش یک قرن از تسلط این مردمان سکایی بر شمال غربی کشورشان، موفق شده و ایشان را از هندوستان به سمت مراکز ایشان در افغانستان پس رانده اند. در عهد باستان مردمی به نام نئور (ساحر و پیشگو) در مجاورت جنوب غربی این مردم میزیسته اند که اسلاف مجارها (جادوگران) یا هنگریها (پیشگوها به زبان ترکی) بوده اند. هرودوت میگوید که این مردم یک بار در سال تبدیل به گرگ میشده اند. از این سنت در عهد سفر سیریل قدیس اسلاوها (کشیش واضع خط سیریلیک و گسترش دهنده مسیحیت در روسیه و اوکراین) به سرزمین خاستگاهی مجاران نیز یاد شده است. وی میگوید «ایشان که مانند گرگ زوزه میکشیدند به سمت من نمازگزار حمله آوردند.» حتی آرتور کسلر نویسنده نکته سنج مجاری کتاب قبیله سیزدهم در هنگام بحث از خزر و مجار و منشأ خزری غالب یهودیان اروپایی این وجه اشتراک سنت تبدیل به توتم گرگ شدن را بین این دو ندیده و نتوانسته است به منشأ و خاستگاه کهن مجاران و معنی لفظی اسامی مختلف آن دست بیابد.

در اینجا مقاله بلغار جلد: ۱۲، شماره مقاله: ۵۰۳۸ (دبا، مرکز دایره المعارف بزرگ اسلامی) از عنایت الله رضا را به عینه نقل می نمایم:

بُلْغار، نام مردمی از تبار ترکان که در اوایل قرون وسطی دو دولت در اراضی اطراف رودهای ولگا و دانوب بنیاد نهادند. یوحنا انطاکی د ۷۷م از بلغارها به عنوان متحدان زنون، امپراتور روم شرقی در جنگ با گوتها در ۸۱م نام برده ۲، EI، I/۱۳۰۴ و زکریای سُخْوَ د ح ۵۵م این قوم را با نام «بورگار» معرفی کرده است بارتولد، ۷/۵۰۹. از مؤلفان اسلامی، ابن سعید مغربی نیز احتمالاً به پیروی از زکریای سخنور نام این قوم را «بُرْغار» نوشته است ص ۳۷. این نام به صورتهای بُرْغَر مسعودی، التنبیه...، ۶، قس: مروج...، ۴/، بُرْغال قلقشندی، ۱۷/، بلغر یعقوبی، ۴۰/ ابن رسته، ۲۶؛ انطاکی، ۳۸؛ ابن جوزی، ۷۹/۵، و بُلْکار ابن رسته، ۴۰؛ گردیزی، ۸۲ نیز آمده است.

تا سده م بلغارها در استپهای اطراف رود کوبان و دریای اُزف سکنی داشتند، ولی بعدها با گذر از محدوده قدیم خود - میان دو رود ولگا و دُن - به مناطق شمالی تر در محدوده رودهای ولگا - کاما روی آوردند و در منطقه میانی حوضه رود ولگا جای گرفتند و با گروههای قومی اویغوری - فنلاندی، و سپس با اسلاوها در آمیختند BSE ۳، ۵۰۶/III بارتولد، نیز ۲، EI همانجاها. ابن رسته ص ۴۱ و گردیزی ص ۸۵ از گروه اصلی این قوم با نامهای برصولا، برسولا، اسغل، ایشکل یا اسکل و بُلْکار نام برده اند که همه در یک منطقه مسکن داشته اند.

در مورد زبان بلغارها نوشته اصطخری شایان توجه است. وی می نویسد: زبان بلغارها همانند زبان خزران است ص ۳۱ و در جای دیگر اشاره می کند که زبان خزران غیر از زبانهای ترکی و فارسی است ص ۳۰. به نظر می رسد که بلغارها پیش از پذیرش اسلام، خط و کتابت چینیان و مانویان را به کار می بردند نک: د، ابن فضلان، حال آنکه خط و کتابت خزران، عبری بوده است ابن ندیم، ۱. از زبان بلغارها، همانند زبان خزران جز شمار اندکی از نامهای جایها و اشخاص و چند «گور نوشته» چیزی بر جای نمانده است. بعضی از محققان زبان بلغاری را شاخه ای از گروه زبانی هونهای غربی دانسته اند EI، ۲، I/۱۳۰۷ بر سنگهای گور متعلق به سده های - ق/۳-۴م نوشته هایی به چشم می خورد که در آنها واژه های ترکی دیده می شود «نک دائرةالمعارف...»، VI/۳۹۱. امروزه با توجه به چند کتیبه کشف شده در سرزمین بلغارهای کرانه رود دانوب که در آنها نام خانهای بلغار و نیز واژه هایی از زبان قدیم بلغارها آمده، معلوم شده

است که زبان بلغارها به زبان معاصر چوواشها نزدیک، و جزو زبانهای ترکی غربی بوده، و ظاهراً به گروه زبانهای اغوز - چچناک تعلق داشته است آرتامونف، ۱۱۵.

ظاهراً ورود بلغارها به استپهای روسیه با هجوم هونها به این سرزمین همراه بوده است. یوحنا ایفسوسی د ح ۸۵/مدر مطلبی افسانه‌ای بولگاریوز و خزریگ را دو برادر نامیده است که گویا دو نیای بزرگ قومهای بلغار و خزر بوده‌اند بارتولد، ۷/۵۰۹. در سده ۷ دولت ترکان خاقانات غربی، بخشهای وسیعی از اراضی آسیای مرکزی تا کرانه‌های ولگا را در اختیار گرفتند. در حدود سال ۱۹م بلغارها از جمله اقوامی بودند که نگهبانی مرزهای غربی این خاقانات را برعهده داشتند. در این زمان مرزهای غربی خاقانات در معرض حملات پی‌درپی آوارها قرار داشت. بلغارها که در کنار خزران می‌زیستند، رقیبان سرسخت اینان بودند، چنان‌که رقابت میان آنان تا چند سده ادامه یافت. در آن زمان شخصی به نام کوورت کوبرت فرمانروای بلغارها بود. وی در ۱۹م به قسطنطنیه رفت و از سوی امپراتور بیزانس مقام پاتریکیوسی بطریقی یافت، ولی از پذیرش آیین مسیح امتناع ورزید گومیلف، ۲۰۲ و او را بنیادگذار دولت بالنسبه مقتدری دانسته‌اند که تا ۷۹م دوام یافت همو، ۲۰۴.

اتحاد با قبایل منطقه ماورای دریای آرف یکی از اصول عمده سیاست دولت امپراتوری روم شرقی در شمال دریای سیاه بود، زیرا از این رهگذر می‌توانست در مورد مناطق زیر سلطه خویش در شبه جزیره کریمه مطمئن باشد آرتامونف، ۵۸ ه چه، آوارها هموار مناطق شمال دریای سیاه و حوضه دریای آرف و رود دن را مورد حمله قرار می‌دادند. چنین به نظر می‌رسد که کوورت، بلغارها را نه تنها از حمله آوارها، بلکه از هجوم ترکان نیز مصون داشت همو، ۱۶۰. در سده ۷/م گروه بزرگی از بلغارها به سرکردگی اسپروخ به سوی منطقه رود دانوب روان شدند نك: ه د، بلغارستان. بعضی محققان اسپروخ را فرزند کوورت دانسته‌اند همو، ۱۶۷. مارکوارت ضمن ارائه این نظر، نام اسپروخ را به صورت اسپر - هروک، و نام پدر او را خویرات خویراد نوشته، و متذکر گردیده است که وی از چنگ خزران گریخت و در جزیره پئوکه از جزایر رود دانوب مستقر شد ص ۴. آرتامونف نام این جزیره را پیوکی پوکا ذکر کرده است ص ۱۶۹.

چندی بعد مهاجران یاد شده به شبه جزیره بالکان کوچیدند. این گروه از بلغارها تا سده ۷/م بلغارهای انوگر نامیده می‌شدند، زیرا مبدأ حرکت آنها انوگرایا در جانب شرقی حوضه دریای آرف بوده است همو، ۱۶۷. ارمنیان نام بلغارهای انوگر را به صورتهای اُغندر و واناند نوشته‌اند. یونانیان این نام را به صورت هونگونور و اونوگور آورده‌اند. در مآخذ اسلامی، این نام به پیروی از خزران به صورت بلغارهای ویندر، یا نندر آمده است همو، ۷۲ ه حدود...، ۹. [به لغت مادی و نندر یعنی فاتحان و قوم حکومتی و آغواندار یعنی دارندگان آغوان=سرزمین آتش=اران است و بر خلاف تصور این منابع ربطی به هنگری و هونگور یا هونگونور و مجار ندارد].

ابوعبید بکری به نقل از ابراهیم بن یعقوب طرطوسی از دو گروه بلغار به صورتهای «بلغارین» و «بلغارین» یاد کرده است که یکی در نزدیکی قسطنطنیه و دیگری در حدود سرزمین چچناکها و اسلاوها صقالیه می‌زیسته‌اند ص ۳۵-۳۶. گروه مهاجران بلغار در میان قبایل اسلاو جنوبی دولتی بنیاد نهادند که مؤلفان اسلامی، سرزمین و مردم آن را برجان نامیده‌اند ۲، EI: I/1305 معین، ذیل برجان؛ ابوالفدا، ۱۰.

شاخه دیگری از بلغارها به سبب فشار دشمنان به منطقه مسیر میانی ولگا و سرزمینهای شمالی‌تر حوضه این رود رفتند و در آنجا اقوام بومی فین فنلاندی را به اطاعت آوردند و دولتی تشکیل دادند. این گروه که در منابع عربی بلغار و در مآخذ فارسی بلکار نامیده شده‌اند، همان گروهی هستند که در روزگار مقتدر خلیفه عباسی اسلام آوردند بارتولد، ۲ EI: V/510 نك: ه د، ابن فضلان.

ابن فضلان در سفرنامه خود ضمن آنکه از سرزمین بلغارها نام برده، فرمانروای آن را گاه ملك بلغار ص ۱۷ و امیر بلغار ص ۱۸ نامیده، ولی بیشتر او را ملك صقالیه خوانده است ص ۱۳، ۳۵، ۴۵. همو سرزمین بلغارها را «بلدالصقالیه» معرفی کرده همانجا که همان سرزمین اسلاوهاست. از نوشته‌های ابن فضلان پیرامون کوتاهی شب در ماههایی از سال، و کوتاهی روز در ماههای دیگر چنین برمی‌آید که این گروه از بلغارهای مسلمان همان قبایلی هستند که به سرزمینهای شمالی‌تر کوچ کرده بودند، زیرا برخلاف معتقدات اهل سنت ناگزیر می‌شدند، نماز مغرب و عشا را در يك زمان بخوانند و در زمانی که روزها کوتاه، و کمتر از يك ساعت می‌شد، می‌کوشیدند تا نماز صبح را در وقت مناسب بگزارند ص ۲۳-۲۷. ابن حوقل می‌نویسد در نزدیکی دیار ایشان روز به اندازه‌ای بود که نماز را پیاپی خواندیم ۹۷/ این بطوطه نیز که به سرزمین بلغار سفر کرده بوده، مشابه مطالب ابن فضلان را در مورد نماز و مشکل روزه در ماه رمضان آورده است ص ۵۰.

فرمانروای بلغار چندی پس از پذیرفتن اسلام عنوان امیر را برای خود برگزید. بر یکی از سکه‌های مجموعه دانشگاه سن پترزبورگ که به نام فرمانروای بلغار ضرب شده بوده، عنوان «الامیر بارمان» نقش گردیده است بارتولد، ۷/۵۱۳.

از نوشته گردیزی چنین برمی‌آید که میان دو سرزمین خزر و بلغار قوم برطاس، برداس سکنی داشته‌اند که فاصله محل زندگی‌شان تا سرزمین خزر ۵ روز راه ص ۸۲، و به گفته ابن رسته تا سرزمین بلغار حدود روز راه بوده است ص ۴۱. این هر دو مؤلف برداسها را از تابعان فرمانروای خزر دانسته‌اند که همواره با بلغارها در جنگ بوده‌اند همو، ۴۰، ۴۱؛ گردیزی، همانجا؛ نك: ه د، برطاس.

بلغارها مردمی کشاورز بودند که انواع دانه‌ها مانند گندم، جو، ارزن، عدس و ماش کشت می‌کردند این رسته، همانجا؛ گردیزی، ۸۵. آنان به تجارت پوست سمور، قاقم و سنجاب نیز اشتغال داشته‌اند و بیشتر مال و ثروتشان پوست بوده است.

مؤلفان اسلامی اکثر مردم بلغار را مسلمانانی دانسته‌اند که در محل زندگی خود دارای مساجد، مکتب‌خانه‌ها، مؤذنان و بزرگان مذهبی بوده‌اند این رسته، ۴۲-۴۱؛ گردیزی، همانجا. بعضی از مؤلفان شمار بلغارهای اطراف رود ولگا را اندک، و حدود ۰۰ خانواده نوشته‌اند ابن عبدالمنعم، ۱۰؛ با این وصف، مردم بلغار در کار تجارت پوست و چرم با دیگر کشورها از جایگاهی ممتاز و شهرتی فراوان برخوردار بوده‌اند. همین امر سبب شده بوده است که خزران، روسها و نیز بازرگانان آسیای مرکزی و دیگر کشورهای اسلامی بدان سرزمین توجه فراوان معطوف دارند بارتولد، همانجا. تختگاه بلغار شهری با همین نام بوده است ادیسی، ۱۸/۱. بارتولد می‌نویسد: ویرانه‌هایی با نام بولگارسکویه و یا اوسپسکویه در منطقه‌ای که اکنون روستای بلغار در آن واقع شده، وجود دارد؛ این روستا در جمهوری خودمختار تاتارستان در فاصله / کیلومتری ساحل رود ولگا قرار دارد و جای آن بر تختگاه بلغار که ابن‌فضلان فاصله آن را با رود اتل ولگا يك فرسنگ نوشته ص ۲۶-۲۷، منطبق است.

اصطخری از وجود دو شهر با نامهای بلغار و سوار یاد کرده، و نوشته است که مردم این هر دو شهر مسلمانند و مسجد جامع دارند ص ۳۱-۳۲. وی شمار مردم این دو شهر را ۰ هزار نوشته است. محل شهر سوار، ویرانه‌ای در نزدیکی روستای کوزنجیخاست بارتولد، همانجا. مقدسی ضمن بحث پیرامون شهرهای بلغار و سوار، بلغار را شهری در دو سوی رود نوشته که مسجد جامع آن در محل میدان بازار است. وی می‌نویسد: خانه‌های شهر از چوب و نی ساخته شده است، ولی مردم سوار در خرگاهها زندگی می‌کنند ص ۶۱؛ اما به گفته زکریای قزوینی، خانه‌های شهر بلغار از چوب صنوبر، و باروی آن از چوب بلوط است ص ۱۲. پیش از هجوم مغولان شهر بلغار آباد بوده، و در آنجا سکه‌های نقره‌ای ضرب می‌شده که بر يك روی آنها عبارت «الدینار الضرب بولغار» دیده می‌شود بارتولد، ۱۶/۷. روبروک، جهانگردی که در ۵۱/ق ۲۵۳ م طی سفر خود تا فاصله روز راه به سرزمین بلغار آمده بوده، آنجا را «بلغار بزرگ» نامیده است ص ۱۳۰-۱۳۱.

در ۳۳/ق ۲۳۶ م، سرزمین بلغارها از سوی مهاجمان مغول و تاتار مورد حمله قرار گرفت و شهر بلغار که ظاهراً آباد و پرجمعیت بود، ویران شد و گروه کثیری از مردم آن کشته و اسیر شدند ابن اثیر، ۲/۸۸؛ جویی، ۲۴/؛ نك: بارتولد، ۲۳۷ ۵۱۸/۷ م. چندی پس از این واقعه، ابن بطوطه با شخصی که از سوی سلطان از يك همراه وی شده بود، به شهر بلغار سفر کرد و مطالبی پیرامون آن شهر نوشت ص ۵۰-۵۱. از نوشته ابن بطوطه چنین برمی‌آید که بناهای شهر مرمت گردیده، و شهر تا اندازه‌ای موقعیت پیشین را بازیافته بوده است. پس از پیروزی مغولان سرزمین بلغار به تابعیت اردوی زرین درآمد. در سال ۱۰۱ ق/۳۹۹ م شهر بلغار از سوی لشکریان روس ویران گردید بارتولد، همانجا و سیاست تعصب‌آمیز کشیشان مسیحی به قصد از میان بردن آثار دوره اسلامی لطمه‌های سنگینی به این شهر وارد آورد.

در نتیجه، شهر بار دیگر روی به ویرانی نهاد و اهمیت خود را از دست داد، IA, ۷۹۲/II آثار تاریخی: آق سرای، قراسرای، مقبره خان، ویرانه کاخهای خانها، مناره بزرگ، «دُرت گوشه» چهار گوش، بنای کاخ و مسجدی که در ۳۰۷/ق ۸۸۹ م مرمت گردید و به صورت صومعه روسها به کار گرفته شد، از جمله آثار معماری شهر بلغار است. ویرانه‌های این شهر در جمهوری خودمختار تاتارستان در ناحیه اسپاسک کنونی، در ۱۵ کیلومتری جنوب شهر غازان واقع است همان، ۷۹۳-۷۹۲/II.

ماخذ: ابن اثیر، الکامل؛ ابن بطوطه، رحله، به کوشش طلال حرب، بیروت، ۴۰۷/ق ۹۸۷؛ ابن جوزی، عبدالرحمان، المنتظم، به کوشش محمد عبدالقادر عطا و مصطفی عبدالقادر عطا، بیروت، ۴۱۲/ق ۹۹۱؛ ابن حوقل، محمد، صورالارض، به کوشش کرامرس، لیدن، ۹۳۹؛ ابن رسته، احمد، الاعلاق النفیسه، به کوشش دخویه، لیدن، ۸۹۱؛ ابن سعید مغربی، علی، بسط الارض فی الطول والعرض، به کوشش خوان ورننت خینس، تطوان، ۹۵۸؛ ابن عبدالمنعم حمیری، محمد، الروض المعطار، به کوشش احسان عباس، بیروت، ۹۷۵؛ ابن فضلان، احمد، رساله، به کوشش سامی دهان، دمشق، ۳۷۹/ق ۹۵۹؛ ابن ندیم، الفهرست؛ ابوعبید بکری، عبدالله، المسالك و الممالك، به کوشش وان لون و افره، تونس، ۹۹۲؛ ابوالفدا، تقویم البلدان، به کوشش رنو و دوسلان، پاریس، ۸۴۰؛ ادیسی، محمد، نزهة المشتاق، بیروت، ۴۰۹/ق ۹۸۹؛ اصطخری، ابراهیم، المسالك و الممالك، به کوشش محمدجابر عبدالعال حینی، قاهره، ۳۸۱/ق ۹۶۱؛ انطاکی، یحیی، تاریخ، به کوشش عمر عبدالسلام تدمری، طرابلس، ۹۹۰؛ جویی، عطاملک، تاریخ جهانگشای، به کوشش محمد قزوینی، لیدن، ۳۲۹/ق ۹۱۱؛ حدود العالم، به کوشش منوچهر ستوده، تهران، ۳۴۰؛ قزوینی، زکریا، آثار البلاد، بیروت، ۴۰۴/ق ۹۸۴؛ قلفشندی، احمد، صبح الاعشی، قاهره، ۳۸۳/ق ۹۶۳؛ گردیزی، عبدالحی، زین‌الخبار، به کوشش عبدالحی حبیبی، تهران، ۳۶۳؛ مسعودی، علی، التنبیه و الاشراف، به کوشش دخویه، لیدن، ۸۹۳؛ همو، مروج الذهب، به کوشش باریبه دومنار و پاره دوکورتی، پاریس، ۹۱۴؛ معین، محمد، فرهنگ فارسی، تهران، ۳۶۴؛ مقدسی، محمد، احسن التقاسیم، به کوشش دخویه، لیدن، ۹۰۶؛ یعقوبی، احمد، تاریخ، بیروت، ۳۷۹/ق ۹۶۰؛ نیز، Barthold, W. W., Sochineniya, ۱۹۶۲; Artamonov, M. I., Istoriya Khazar, Leningrad, ۱۹۶۲; Moscov, ۱۹۶۸; BSE ۳; EI ۲; Gumilev, L. N., Drevnie tyurki, Moscow, ۱۹۶۷; IA; Markwart, J., Er ? n l ahr, Berlin, ۱۹۰۱; Rubruck, W., The Mission, tr. P. Jackson, London, ۱۹۹۰; T O rkiye diyanet vakf .o Isl @ m ansiklopedisi, Istanbul, ۱۹۹۲.

عنايت الله رضا

## بررسی نام و نشان و مقام و نقش نیلوفر در فرهنگ قدیم ایران

با توجه به اینکه در ایران باستان جشنی در ششم ماه تیر (خرداد روز) جشنی به نام نیلوفر بر گزار میشده است. لذا باید آن در کتب پهلوی تحت نام دیگری معرفی شده باشد. مسلم به نظر میرسد نیلوفر معادل آبی و دریایی مرسوم همان گیاه مقدس هوم خشکیها (تاک و انواع دیگر درختچه ها با میوه دارای حالت تخدیری) است که گیاه مقدس و ایزد قبیله ای ایرانیان مادی و میتانی به شمار می رفته است و از اینجاست که به مسلم نظر می رسد از درخت مقدس هوم سفید (گل سفید دارای نیروی شادابیخش) همان گیاه نیلوفر آبی منظور شده باشد. ریشه و معنی نام نیلوفر (علی القاعده صورتی از نیلیو- فر یعنی حاوی نیروی قر ایزدی) هم به احتمال زیاد ربطی با نامهای آن در دیگر زبانهای دور و نزدیک داشته باشد. نام سانسکریتی آن یعنی پادما (به صورت پاد- آمه= پایگاه نیرو) دقیقاً به همین مفهوم است. نام اروپایی معروف نیلوفر یعنی لوتوس "شسته و تمیز و مرتب و شیک" است. نزد مصریان باستان نیلوفر ایزد و ایزد آن شیش (ریشه نام سوسن) از ریشه شش (تصویر و مصور) در رابطه با جادوگری است. لی-ین هوا (لوتوس-نیلوفر) در زبان چینی به معنی حامل بار و مسئولیت است. این معنی حاوی همان توصیف از هوم سفید کتب پهلوی یا گیاه ساحلی جاودانگی (گیوکرنه) ایرانیان است که دو ماهی گر (بُرنده، کوسه ماهی) از آن حفاظت میکنند و بیش از این مشابه با پادمای هندوان است که الهه زیبای قهر و جدایی و بیماری و بمرگی لکشمی (الهة درک و توجه) را بر غنچه خود حمل میکند. ظاهراً پادماپانی (نگهبان نیلوفر) در اساس نام یا لقب دیگر وی بوده است. نظر به معنی لفظی ایرانی این گل آن در ایران به انواع و اقسام گیاهان زینتی و زیبا اطلاق شده است که چندان تشابه و همخانوادگی نزدیک با هم ندارند و این خود نشان از اهمیت دیرین نیلوفر (هوم سفید) در فرهنگ ایرانی دارد. بر اساس این گستردگی و عمومیت این نام است که آدم از توضیح فرهنگ دهخدا در باب نیلوفر تا حدودی دچار سرگشتگی و سر در گمی میگردد. گرچه با اندکی دقت منظور از نیلوفر همان نیلوفر آبی سفید بودن آن مشهود و محرز است. در اینجا به بررسی ها و توضیحاتی می پردازیم که قبلاً در باب نام و نشان گل نیلوفر انجام گرفته است:

نیلوفر (سایت میراث فرهنگی): نام گل نیلوفر در زبان سانسکریت پادما (padma)، در زبان چینی لی-ین هوا (lien-hua)، به زبان ژاپنی رنگه (Range، رز پنبه ای) و در انگلیسی لوتوس (lotus) است. نیلوفر در شرق باستان همان قدر اهمیت دارد که گل رز در غرب. در سده هشتم پیش از میلاد تصویر نیلوفر (احتمالاً از مصر) به فینیقیه و از آنجا به سرزمین آشور و ایران انتقال یافت و در این سرزمین ها گاهی جانشین درخت مقدس بوده است. الهه های فنیقی به عنوان قدرت آفریننده خود، گل نیلوفر در دست دارند. این گیاه در مصر باستان و در بسیاری از بخش های آسیا مورد پرستش بود. جنبه تقدس نیلوفر به محیط آبی آن برمی گردد. زیرا آب نماد باستانی اقیانوس کهنی بود که کیهان از آن آفریده شده است. نیلوفر که بر روی سطح آب در حرکت بود به مثابه زهدان آن به شمار می رفت. از آنجا که گل نیلوفر در سبده دم باز و در هنگام غروب بسته می شود به خورشید شباهت دارد. خورشید خود منبع الهی حیات است و از این رو گل نیلوفر مظهر تجدید حیات شمسی به شمار می رفت. پس مظهر همه روشنگری ها، آفرینش، باروری، تجدید حیات و بی مرگی است. نیلوفر، نماد کمال است. زیرا برگ ها، گل ها و میوه اش دایره ای شکلند. و دایره خود از این جهت که کامل ترین شکل است، نماد کمال به شمار می آید. نیلوفر یعنی شکفتن معنوی. زیرا ریشه هایش در لجن است و با این حال به سمت بالا و آسمان می روید، از آب های تیره خارج می شود و گل هایش زیر نور خورشید و روشنایی آسمان رشد می کنند. نیلوفر کمال زیبایی نیز به شمار می رود. ریشه های نیلوفر مظهر ماندگاری و ساقه اش نماد بند ناف است که انسان را به اصلش پیوند می دهد و گلش پرتوهای خورشید را تداعی می کنند. نیلوفر نماد انسان فوق العاده یا تولد الهی است زیرا بدون هیچ ناپاکی از آب های گل آلود خارج می شود. در فرهنگ آشوری، فینیقی و در هنر یونانی- رومی، نیلوفر به معنی تدفین و مجلس ترحیم و نشانگر مرگ و تولد دوباره، رستاخیز و زندگی بعدی و نیروهای نوزایی طبیعت است. نیلوفر در اسطوره های یونانی، رومی علامت مشخصه آفردیت - ونوس است. در فرهنگ بودایی، ظهور بودا به صورت شعله صادره از نیلوفر تصویر می شود. گاهی بودا را می بینیم که در يك نیلوفر کاملاً شکفته به تخت نشسته است. در حقیقت در تعلیمات بودایی، نیلوفر تا حد زیادی در قلمرو ماوراطبیعه وارد می شود. در معابد بودایی، نقش نیلوفر وجود دارد و نیلوفر جزو هشت علامت فرخندگی در کف پای بودا است. در فرهنگ چینی، نماد پاکی، حفاظت، ظرافت روحانی، صلح، باروری و تجسم زنانه است و علامت تابستان (یکی از چهار فصل) نیز می باشد. چینی ها، گل نیلوفر را مظهر گذشته و حال و آینده می دانند، زیرا گیاهی است که در يك زمان، غنچه می دهد، گل می کند و دانه می دهد. همین طور نماد نجابت است، به این دلیل که از آب های آلوده بیرون می آید اما آلودگی آن را نمی پذیرد. در اسطوره های مصری، چهار پسر هوروس (Horus) روی يك نیلوفر رو به روی ازی里斯 (osiris) ایستاده اند. گل نیلوفر به عنوان نشانه ایزیس (Isis) مظهر باروری و پاکی و بکارت است. رع، خورشید - خدا و آفریننده مصری به صورت کودکی مصور شده که بر روی گل آرمیده است یا سر او از گل نیلوفر بیرون می آید. نیلوفر نشانه

مصر علیا بود. سرستون‌های معابد مصری را به گونه‌ای می‌آراستند که نیلوفر را بر روی آن‌ها به صورت غنچه و گاه گشوده حجاری می‌کردند. در فرهنگ هندی، گل نیلوفر گلی است که از خود به وجود آمده و نامیراست و نماد جهان به شمار می‌رود. گاهی کوه "مرو" (meru) به مفهوم محور جهان در مرکز آن تصویر شده است. چاکراها به شکل نیلوفرهایی تصویر می‌شوند که با نماد چرخ مرتبطند، هنگامی که این مرکز (چاکراها) بیدار شوند، نیلوفرها باز می‌شوند و می‌چرخند. Lotus نام یکی از حرکات یوگا است. در اسطوره‌های هندی با سه خدای اصلی مواجه می‌شویم که عبارتند از: برهما (خدای آفریننده)، ویشنو (خدای نگهدارنده) و شیوا (خدای نابودکننده). در يك اسطوره متأخر که در ریگ ودا به آن اشاره شده است، آمده که چگونه کیهان از نیلوفری زرین که بر روی آب‌های کیهانی در حرکت بوده به وجود آمد و از آن برهما متولد شد. هنگامی که مراسم او جای خود را به مراسم ویشنو داد وی را بعدها به صورتی مجسم کردند که بر روی گل نیلوفری که از ناف ویشنو می‌روید، نشسته است. يك الهه هندویی به نام پادماپانی (padmapani) وجود دارد که به معنی زنی است که نیلوفر در دست دارد. لاکشمی، همسر ویشنو و پارواتی همسر شیوا هم با نیلوفر در ارتباط هستند. در هندوستان که رود برایشان اهمیت بسیار دارد، الهه‌های رودگاهی بر روی نیلوفر سوارند. در فرهنگ ایران باستان، هم گل نیلوفر را در تخت‌جمشید و در نقش برجسته‌های آن مشاهده می‌کنیم. در حجاری‌های طاق‌بستان کرمانشاه هم، گل نیلوفر مربوط به زمان ساسانیان دیده می‌شود. ظاهراً گلی که در دستان پادشاهان حجاری شده در تخت‌جمشید دیده می‌شود، نماد صلح و شادی بوده است. از آنجا که این گل با آب در ارتباط است نماد آن‌هايتا، ایزد بانوی آب‌های روان است.

خبرگزاری میراث فرهنگی - گردشگری - مطالب فوق را با توضیح بیشتری آورده است: در فرهنگ دهخدا ذیل واژه "نیلوفر" آمده است: "...نیلوفر معمولی یا نیلوفر آبی، نزدیک به تیره آل‌له‌هاست... این گیاه آبی است و در مناطق گرم و معتدل می‌روید... برگ‌هایش قلبی شکل و مسطح است... این گیاه را غالباً به عنوان يك گیاه زینتی در استخرها و حوضچه‌ها می‌کارند..."



...در مصر نماد باروری، تولد دوباره، نیروی سلطنتی و علامت مشخصه نیل علیا بود، درحالی‌که پاپیروس نشانه نیل سفلی قلمداد می‌شد. در شمایل‌نگاری مصری، نیلوفر کنار گاو نر، شیر، قوچ، ابوالهول و مار دیده می‌شود.

در اسطوره‌های مصری، چهار پسر هوروس (Horus) روی يك نیلوفر رو به روی ازیریس (osiris) ایستاده‌اند. گل نیلوفر به عنوان نشانه ازیریس (Isis) مظهر باروری و پاکی و بکارت است. رع، خورشید - خدا و آفریننده مصری به صورت کودکی مصور شده که بر روی گل آرمیده است یا سر او از گل نیلوفر بیرون می‌آید.

سرستون‌های معابد مصری را به گونه‌ای می‌آراستند که نیلوفر را بر روی آن‌ها به صورت غنچه و گاه گشوده حجاری می‌کردند. الهه‌های فنیقی به عنوان قدرت آفریننده خود، گل نیلوفر در دست دارند. از آنجا که گل نیلوفر در سپیده‌دم باز و در هنگام غروب بسته می‌شود به خورشید شباهت دارد.

در فرهنگ سومری و سامی در کنار ایزدان و ایزدبانوان دیده می‌شود و به عنوان نیروی مولد و آفریننده شناخته می‌شد. در فرهنگ چینی نشانه پاکی، صلح، تجسم زنانه و باروری است. آن‌ها گل نیلوفر را مظهر گذشته و حال و آینده می‌دانند، زیرا گیاهی است که در يك زمان، غنچه می‌دهد، گل می‌کند و دانه می‌دهد.

در فرهنگ هندو، نماد خودزایی، نامیرایی، نوزایی ازلی، شکفتن همه ممکنات، پاکی، زیبایی، سلامتی، طول عمر و بخت است.

در اسطوره‌های هندی با سه خدای اصلی مواجه می‌شویم که عبارتند از: برهما (خدای آفریننده)، ویشنو (خدای نگهدارنده) و شیوا (خدای نابودکننده). در يك اسطوره متاخر که در ریگ ودا به آن اشاره شده است، آمده که چگونه کیهان از نیلوفری زرین که بر روی آب‌های کیهانی در حرکت بوده به وجود آمد و از آن برهما متولد شد. هنگامی که مراسم او جای خود را به مراسم ویشنو داد وی را بعدها به صورتی مجسم کردند که بر روی گل نیلوفری که از ناف ویشنو می‌روید، نشسته است.

يك الهه هندویی به نام پادماپانی (padmapani) وجود دارد که به معنی زنی است که نیلوفر در دست دارد. در هندوستان که رود برایشان اهمیت بسیار دارد، الهه‌های رود گاهی بر روی نیلوفر سوارند.

در فرهنگ بودایی، ظهور بودا به صورت شعله صادره از نیلوفر تصویر می‌شود. گاهی بودا را می‌بینیم که در يك نیلوفر کاملاً شکفته، به تخت نشسته است. در حقیقت در تعلیمات بودایی، نیلوفر تا حد زیادی در قلمرو ماوراطبیعه وارد می‌شود. در معابد بودایی، نقش نیلوفر وجود دارد و نیلوفر جزو هشت علامت فرخندگی در کف پای بودا است.

نیلوفر در اسطوره‌های یونانی، رومی علامت مشخصه آفردیت - ونوس است. نیلوفر با خورشید در ارتباط است: با طلوع خورشید باز و با غروب آن بسته می‌شود. خورشید خود منبع الهی حیات است و از این رو گل نیلوفر مظهر تجدید حیات شمسی به شمار می‌رفت. پس مظهر همه روشنگری‌ها، آفرینش، باروری، تجدید حیات و بی‌مرگی است.

با چرخ نیز تداعی می‌گردد. در واقع چرخ خورشید و چرخه‌های ابدی هستی را شکل می‌دهد. می‌دانیم که Lotus نام یکی از حرکات یوگاست. در یوگا هفت چاکرا یا هفت مرکز لطیف در بدن داریم. این چاکراها به شکل نیلوفرهایی تصویر می‌شوند که با نماد چرخ مرتبطند (جالب این‌که واژه چاکرا با واژه چرخ از يك ریشه است)، هنگامی که این مرکز (چاکراها) بیدار شوند، نیلوفرها باز می‌شوند و می‌چرخند.

نیلوفر، نماد کمال است. زیرا برگ‌ها، گل‌ها و میوه‌اش دایره‌ای شکلند و دایره خود از این جهت که کامل‌ترین شکل است، نماد کمال به شمار می‌آید.

نیلوفر یعنی شکفتن معنوی. زیرا ریشه‌هایش در لجن است و با این حال به سمت بالا و آسمان می‌روید، از آب‌های تیره خارج می‌شود و گل‌هایش زیر نور خورشید و روشنایی آسمان رشد می‌کنند.

نیلوفر نماد زیبایی نیز به شمار می‌رود. ریشه‌های نیلوفر مظهر ماندگاری و ساقه‌اش نماد بند ناف است که انسان را به اصلش پیوند می‌دهد و گلش پرتوهای خورشید را تداعی می‌کنند.

نیلوفر نماد انسان فوق‌العاده یا تولد الهی است زیرا بدون هیچ ناپاکی از آب‌های گل‌آلود خارج می‌شود. همین‌طور نماد نجابت است، به این دلیل که از آب‌های آلوده بیرون می‌آید اما آلودگی آن را نمی‌پذیرد.

در ایران: نیلوفر در ایران نماد نور است. گل نیلوفر را در فارسی به نام گل آبراد یا گل زندگی و آفرینش و یا نیلوفر آبی نامیده‌اند. از آن‌جا که این گل با آب در ارتباط است نماد آن‌اهیتا، ایزد بانوی آب‌های روان است.

در فرهنگ ایران باستان، نقش این گل را حاشیه پیاله طلایی املش، روی سفال نقش‌دار سیلک، بر دسته خنجر لرستان و ... می‌توان دید.

گل نیلوفر را در تخت‌جمشید و در نقش برجسته‌های آن مشاهده می‌کنیم: بر بدنه کاخ آپادانا، در دست بزرگان ملل، در حاشیه لباس هخامنشیان و بر روی پایه ستون‌ها در زمان هخامنشیان این گل در مراسم رسمی و درباری متجلی شده است، ظاهراً گل نیلوفری که در دستان پادشاهان حجاری شده در تخت‌جمشید (در نقش بار عام) دیده می‌شود، نماد صلح و زندگی بوده است.

علاوه بر این، در تخت جمشید ریتون‌هایی پیدا شده‌اند که نقش این گل بر روی آن‌ها حک شده است. در حجاری‌های طاق‌بستان کرمانشاه، گل نیلوفر مربوط به زمان ساسانیان دیده می‌شود که در نقش مربوط به اردشیر ساسانی زیر پای ایزد مهر قرار گرفته است.



در زمان ساسانیان، بر روی يك سری از گچ‌بری‌های تیسفون و بیشاپور نقش روزت‌های ساسانی که همان گل نیلوفر را تداعی می‌کنند، دیده می‌شود.

**آناهیتا:** آناهیتا اسطوره‌ای جهان شمول است، چنان‌که در بیشتر تمدن‌ها هم‌تا دارد. می‌توان گفت که ایشتار بابلی و عیلامی، نانای سومری، سرسوتی هندی، آرتمیس یونانی، دایانای رومی، آی خانم افغانی، ننه خاتون سغدی، اشی در مکتب زروانی لرستان و آناهیتای ایرانی با اختلاف جزئی، تقریباً همگی يك کاراکتر دارند.

از این میان، سرسوتی بیش از بقیه، به آناهیتا نزدیک است. این دو به اسطوره رودخانه‌ای پیوسته‌اند که به همه جهان آب داده است. در ریگ ودا از “سرسوتی” به عنوان “بهترین مادر”، “بهترین رود” و “بهترین ایزدبانو” یاد شده است. سرسوتی رودی آسمانی است و این نکته‌ای است که آن را می‌توان با آنچه درباره آناهیتا در باورهای اوستایی است، سنجید. سرسوتی از يك نظر دیگر هم با آناهیتا قابل سنجش است: او نیز بر گردونه‌ای سوار است و آن را می‌راند و همچنین یکی از اسب‌های سرسوتی یعنی “وایو” (باد) با یکی از اسب‌های آناهیتا هم‌نام است. نام کامل این ایزدبانو، “اردوی سور آناهیتا” به معنی تقریبی “رود توانای پاك” است. آناهیتا را به عنوان ایزدبانوی آب‌های روان می‌شناسیم. و از آن‌جا که این ایزدبانو با آب در ارتباط است، نمادهای او عبارتند از: گل نیلوفر، ماهی، سبوی آب و ...

موضوع جالب دیگری که می‌توان به آن اشاره کرد این است که یکی از هفت چاکرا (چاکرای چهارم)، “آناهاتا چاکرا” نامیده می‌شود. این چاکرا در ناحیه قلب واقع شده و نشان آن نیلوفری با دوازده برگ است. به همسانی واژه آناهاتا و آناهیتا توجه کنید.

### جشن نیلوفر:

در جشن‌های مربوط به ماه تیر، از دو جشن “نیلوفر” و “تیرگان” یاد شده است. جشن نیلوفر که در آثار الباقیه از آن یاد شده در روز ششم از ماه تیر (خرداد روز) برگزار می‌شده است.

به نقل از فرهنگ دهخدا داریم:

مؤلف برهان قاطع ذیل “مرداد” آرد: “مرداد... نام روز هفتم باشد از هر ماه شمسی و بعضی روز هشتم گفته‌اند. و فارسیان بنابر قاعده کلی این روز را عید کنند و جشن سازند. و این جشن را جشن نیلوفر خوانند و در این روز هر که حاجتی از پادشاه خواستی، البته روا شدی.



منبع: chn.ir

### نیلوفر (مطابق لغت نامه دهخدا)

**نیلوفر** [ فَ ] (۱) (نیلوفر معمولی یا نیلوفر آبی گیاهی است از تیره نیلوفرهای آبی که نزدیک به تیره آلاله‌ها است. این گیاه آبزی است و در مناطق گرم و معتدل می‌روید. برگ‌هایش قلبی شکل و مسطح است. درازای دم‌برگ طویل است و برگ‌ها در سطح آب شناورند. این گیاه را غالباً به عنوان یک گیاه زینتی در استخرها و حوضچه‌ها می‌کارند.

ساقه خزنده این گیاه که در کف برکه ها و حوضچه ها می خزد به عنوان قابض در تداوی به کار می رود. از دانه های آن نیز جهت جلوگیری از ازدیاد قوه بیهوش کننده استفاده می شود.

نیلوفر بزرگ : گونه ای نیلوفر آبی است که در برکه ها و حوضچه های نواحی گرم می روید. برگهای این گونه نیلوفر آبی دارای پهنه وسیع و جالب توجهی هستند به طوری که قطر پهنه برگهایش تا دو متر هم می رسد. لبه برگهایش که مانند دایره وسیعی بر سطح آب قرار می گیرند به طرف بالابزرگشته است همین برگستگی لبه برگهای این گیاه به طرف بالا با توجه به وسعت پهنه برگها حالت یک قایق کوچک مدوری را به برگهای این گیاه داده است به طوری که می تواند وزن طفلی را که بر روی آن قرار گیرد تحمل کند. گلهایش نیز نسبتاً بزرگ و دارای گلبرگهای فراوانی هستند. رنگ گلبرگهای محیط گل سفید است و هرچه بیشتر به طرف مرکز گل متوجه شویم رنگ گلبرگها متمایل به قرمز می شود. میوه اش کروی شکل و خاردار است و دانه هایش محتوی نشاسته فراوان و خوراکی است ازین جهت این گیاه را ذرت آبی نیز گویند.

نیلوفر سفید: یکی دیگر از گونه های نیلوفر آبی است که گلهای سفید دارد.

نیلوفر هندی : گیاهی است از تیره نیلوفرهای آبی که گلهایی شبیه نیلوفر آبی معمولی دارد. برگها و گلهایش بر خلاف نیلوفر معمولی از سطح آب در حدود یک متر بالاتر قرار می گیرد. دوگونه از این گیاه شناخته شده است یک گونه آن که دارای گلهای زردرنگ است و خاص مناطق گرم آمریکای جنوبی است. گونه دیگر دارای گلهای سفید یا قرمز است و در مناطق گرم آسیا و اروپا می روید. دانه هایش ذخائر غذائی فراوان دارند و به باقلای مصری و الفول المصری موسومند.

نیلوفر باغی : گونه ای نیلوفر یا پیچک است که بیشتر به نام لبلاب موسوم است. این گیاه خودرو است و به سرعت تکثیر می یابد گلهایی به رنگ سفید یا گلی دارد و در اکثر نقاط ایران در مزارع و باغچه ها می روید و نموش هم سریع است. این گیاه اگر در زمینی بروید که نزدیکش گیاهی یا تکیه گاهی نباشد روی زمین می خزد، اما همین که به تکیه گاه یا گیاه دیگری رسید دور آن می پیچد و از آن بالا می رود. از برگهایش به عنوان سبزی آش استفاده می کنند، خوراک خوبی نیز برای دامها محسوب می شود. اما این گیاه زیان زیادی به مزارع خصوصاً مزارع غلات و کتان و شاهدانه می رساند چون از رشد آنها جلوگیری می کند. ریشه کن ساختن آن نیز دشوار است زیرا ریشه های نازکش در اعماق زمین فرومی رود و از هر تکه کوچک یک پیچک تازه می روید. نامهای دیگر این گیاه حشیشه، مهپوله و لویه و پیچک باغی و لبلاب و لبلاب صغیر و علیق و مداد و طربوش الغراب و قهقهه و لبینه و عصب صغیر و بور طخیله است.

نیلوفر پیچ هندی : گونه ای نیلوفر یا پیچک است که دارای ساقه های خزنده و برگهایی پوشیده از کرک و گلهایی به رنگهای زیبای ارغوانی یا بنفش یا سفیداست که به صورت خوشه مجتمع می باشند. منشاء اصلی این گیاه آمریکای مرکزی است اما در شمال آفریقا و فرانسه نیز کشت می شود. ریشه های متورم این گیاه دارای ۴۰ درصد مواد نشاسته ای و ۲۰ درصد قندهای مختلف و ۴ درصد مواد پروتیدی است، از این جهت مورد تغذیه قرار می گیرد و مانند سیب زمینی از آن استفاده می شود. در جنوب ایران به ویژه بلوچستان گونه هایی از این گیاه می روید که در زبان محلی آن را گجر لاهوری می نامند. نامهای دیگر این گیاه حب النیل و عجب و قرطم هندی و حسن الساعه و حب العجب و دمةالعشاق و مرچایی و زیرکی و عجب گیاه و چهارمرجه است.

نیلوفر صحرایی : یکی از گونه های نیلوفر باغی است که پایا است و ساقه بالارونده و پیچنده دارد و گلهایش سفیدرنگ است. بزرگی گلها بین ۳ تا ۴ سانتی متر است و در اکثر مزارع و بیابانها به حالت وحشی می روید. نامهای دیگرش : سکرجا و لبلاب کبیر و پیچک صحرایی و اقسیان و حبل المساکین و عشاق الشجر و عصب و بدسغان و بدسغان و بداسغان و بدسغان و کف الکلب و راحة الکلب است.

نیلوفر فرنگی :انواع نیلوفر که در عهد ناصرالدین شاه از اروپا به ایران آوردند. (فرهنگ فارسی معین). نیلوفر در تداول امروزی قسمی پیچک است. گل آن چون شیپوری است به رنگ آبی سخت مطبوع یا سرخ کم رنگ و لطیف، در نهایت صفا و طراوت که صبح زود باز شود و چند ساعت پس از زدن آفتاب پژمرد. گل آزرق. آفتاب پرست. گل کبود. (یادداشت مؤلف).

نیلوفر از اسپرغم هاست. (ذخیره خوارزمشاهی). نیلوفر اسم فارسی است و کرنب الماء عبارت از اوست، بیخش مانند زردک و ساقش نرم و طولش به قدر عمق آنها، برگش به سطح آب و ثمرش به قدر سیبی شبیه به قبه خشخاش و در آن تخمهای عریض سیاه و بالزوجت و گلش بیرون آب و اکثر او کبود و بعضی سرخ و آن هندی است و بعضی مایل

به زردی و تیرگی و بعضی گویند که بری او نیز می باشد. (از تحفه حکیم مؤمن). گلی است معروف که با آفتاب از آب سر برمی آورد و باز با آفتاب فرومی رود. (از برهان). نبات او در مرغزارها و آب ها ایستاده بود و بعضی در آب پنهان باشد و باقی نبات او بر روی آب بود و گل او سفید بود شبیه به شکوفه سوسن و میان گل او زعفرانی بود. (از ترجمه صیدنه بیرونی). آن را نینوفر نیز گویند، فارسی است، و آن در آب ایستاده روید. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). کلمه ای اعجمی است و گفته اند که مرکب از دو جزء است: «نیل» که بدان رنگریزی کنند و «فر» که به معنی پر و جناح است، فکانه قیل: مجنح بنیل، لان الورقة کانهامصبوغة بالجناحین. (از اقرب الموارد). نیلوفر دو قسم باشد آفتابی و ماهتابی، آفتابی سرخ باشد به وقت طلوع آفتاب شکفته می شود و به هندی آن را کول گویند. دیگر ماهتابی و آن دو نوع است یکی سفید محض و دیگر سفید مایل به کبودی. این هر دو نوع به وقت شام شکفته می شود و در ادویه یونانیان همین را به کار برند. و خان آرزو در چراغ هدایت نوشته که نیلوفر سوای گل معروف است که در آب روید، گلی است دیگر که بیاره آن بر درخت دیگر پیچد و آن نیلی باشد. (از غیاث اللغات). و رجوع به انجمن آرا و فرهنگ رشیدی شود:

کبت نادان بوی نیلوفر بیافت  
خوشش آمد سوی نیلوفر شتافت  
وز بر خوشبوی نیلوفر نشست  
چون گه رفتن فراز آمد نجست. **رودکی.**

از وی [ بلخ ] ترنج و نارنج و نیشکر و نیلوفر خیزد. (حدود العالم).  
گفتم چو برگ نیلوفر بود پیش ازین  
گفتا کنون ز خون عدو شد چو ارغوان. **فرخی (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۲۷۳).**

تا به دی ماه گل سرخ نباشد در باغ  
تا به نوروز نباشد گل نو نیلوفر. **فرخی.**

تا بود لعلی نعت گل نار  
چون کبودی صفت نیلوفر. **فرخی.**

گفتی که درزدند هزاران جای  
آتش به گرد خرمن نیلوفر. **ناصرخسرو.**

گر به روی تازه سوی روی آتش بنگری  
روی آتش را همی تو تازه نیلوفر کنی. **ناصرخسرو (دیوان ص ۴۵۳).**

چرا پناه دل من به زیر زلف تو کرد  
چو باشد از شب تاری نفور نیلوفر. **قطران.**

مشنو از شب پرک حکایت خور  
گرد حربا برای و نیلوفر. **سنائی.**

حوض ز نیلوفر و چمن ز گل سرخ  
کوه نشابور گشت و کان بدخشان. **مختاری.**

همچو چنبر باد چفته همچو نیلوفر کبود  
قدو خد حاسدت از رنج و از بداختری. **سوزنی.**

رای تو که آفتاب فضل است و هنر  
گر یاد کند نیم شب از نیلوفر... **انوری.**

ز آسیب دست دلبرش نیلی شده سیمین برش  
سیاره ها نیلوفرش بر آفتاب انداخته. **خاقانی.**

روی چو آفتاب به چشم چو نرگست  
آن تازگی دهد که به نیلوفر آفتاب. **خاقانی.**

نیلوفر خورشید جمال تو منم  
خاکستر آتش خیال تو منم. **خاقانی.**

چو عاجز گشت زین خاک جگر تاب  
چو نیلوفر سپر افکند بر آب. **نظامی.**

چشم نیلوفر از شکنجه خواب  
جان در انداخته به قلعه آب. **نظامی.**

فلک را کرد نیلی پوش پروین  
موصل کرد به نیلوفر به نسرین. **نظامی.**

چو نیلوفر در آب و ماه در میغ  
پری رخ در میان پرنیان است. **سعدی.**

خیری و خطمی و نیلوفر و بستان افروز  
نقشهایی که در او خیره بماند ابصار. **سعدی.**

آه اگر وقتی چو گل در بوستان یا چون سمن  
در گلستان یا چو نیلوفر در آبت دیدمی. **سعدی**

آنکه چون لاله ازین پیش جگر سوخته بود  
همچو نیلوفر ازین پس سپر افکند بر آب. **ابن یمین.**

نیلوفر از آب سر بر آورد و نمود  
مژگان کبود و دیده زراندود. **(از تاج المآثر؟).**

**نیلوفر ماتم** -؛ گل نیلوفر که از جهت سیاهی رنگ وی بر سر نمی زنند الا سیه پوشان ماتم . (آنندراج). سیه پوشان ماتم  
گل نیلوفر را از جهت سیه رنگی بر سر زنند. (غیاث اللغات) (از مصطلحات الشعراء) :  
شمع نیلوفر ماتم زده از شعله به سر  
ظلمت اندوخت شبم بس که ز هجران کسی. **صائب (از آنندراج).**

## حماسه آلمیش نقش اساطیری چنگیزخان در کشورهای آسیای میانه است

جای بسی تعجب است که محققان این همه تشابه بین اسطوره آلمیش (=کشورگشا) و سرگذشت چنگیزخان (=خان فرمانروای زمین) را ندیده و نتواسته اند، فرع اسطوره ای آلمیش را از اصل تاریخی آن چنگیزخان باز شناسند: داستانهای مربوط به اسارت پورته (چیننده محصول = برچین) یا پورته اوجین (پورته خاتون) همسر چنگیزخان (همچنین خواهر- [یا برادر] از مادر ناتنی اش بالغوتای= دارای نشان و سمبل مقدس) توسط مارکیتها و اسارت خود چنگیزخان توسط تانی چی اوت ها و سرانجام موفقیت وی در نبرد با مخاصمانش و آزادی پورته، به وضوح در اسطوره آلمیش بیان شده است. ولی محققین عنوان آلمیش اسم بی برو برگرد خاص قهرمان انگاشته و چنگیزخان بومی را گذاشته، به دور دستها سفر کرده و اصل اسطوره آلمیش را با اودیسه (در اساس اودن خدای گوتهای ژرمنی، در نزد یونانیان) و داستانهای جنگ ایرانیان و تورانیان- منیژه و بیژن در شاهنامه سنجیده اند. در داستان اسطوره ای آلمیش این وقایع چنین به خاطر مانده است:

"... در این داستانها آلمیش يك شخصیت ظلم ستیز و جنگاور است که برای حفظ استقلال و یکپارچگی قبایل ترك و استقرار صلح و آرامش مبارزه می کند. وی با اخلاق حسنه و حسن سلوك می تواند الگوی مردم خود باشد. عشق به میهن، علاقه به مردم و صداقت در رفتار از خصوصیات آلمیش است. از شخصیتهای دیگر داستانهای آلمیش، دختری به نام «برچین» است که محبوبه آلمیش می باشد. همچنین «قلدر غاچ» (دارای نشان طلایی مقدس) خواهر و یادگار آلمیش است.

زندگی آلمیش به دو دوره تقسیم شده است در دوره اول، وی برای نجات محبوبش «برچین» که توسط قلماق ها (قبیله ای از مغولان) اسیر شده به آن سرزمین سفر کرده و با پهلوانهای قلماق مصاف می کند. وی پس از نجات «برچین» با وی ازدواج کرده و پدر وی را به قبیله خود منتقل می کند.

در دوره دوم، آلمیش برای نجات پدر و مادر همسر خود از دست قلماق ها با تاجه خان حاکم ظالم قلماق می جنگد اما شکست خورده و اسیر می شود و هفت سال در زندان قلماق ها می ماند. وی پس از این مدت از زندان فرار کرده و حاکم ظالم را می کشد و دوست خود کیقباد را بجای وی بر مسند قدرت می نشاند و به سرزمین خود باز می گردد. (محسن - پاک آیین "تنظیم: بخش ادبیات تبیان)."

آلمیش، جلد: ۱ شماره مقاله: ۳۹۱ (دایرة المعارف بزرگ اسلامی دبا)

آلمیش، یا آلمیش، قهرمان از یک داستانها پهلوانی حماسی اقوام آسیای مرکزی. نام وی به صورتهای گوناگون اما شبیه به هم نزد ازبکها، قزاقها، قزاقالباقها، آلتاییان (هم)، باشقیرها، تاتارهای قازان و حتی تاجیکها به رغم تفاوت گویش، ضبط و شناخته شده است. آلمیش شخصیت اصلی مجموعه ای از داستانهاست که به دو بخش جداگانه با دو موضوع ویژه تقسیم می شود: ۱. دست یافتن بر محبوب از راه چیرگی در مبارزه بر حریفانی از قبیله رقیب. این قسمت با پیروزی آلمیش و ازدواج او با برچین دختر عمو و محبوبش و باز گرداندن او به قبیله پایان می پذیرد. ۲. سفر دور و دراز و اردو کشی پهلوان به قلمرو حکومتی قبیله رقیب با هدف کسب افتخار قومی و انگیزه شخصی آزاد ساختن عمو و پدر همسر، و بازگشت پیروزمندانه پهلوان، درست در روزی که قرار است همسر وی بر خلاف اراده اش با غاصب قدرت و مقام پهلوی ازدواج کند (شبیه موضوع داستان اولیس در اساطیر یونانی). این بخش نیز با کشتن غاصب و دستیابی دوباره آلمیش بر همسر و مقام رهبری قبیله به پایان می رسد. او در سفر با خطرات بسیار، از آن میان اسارت هفت ساله در سیاهچال خان ستمگر قبیله قالموق، تیجه خان، روبهرو می شود اما با کمک دختر خان از زندان می گریزد و به قبیله باز می گردد. افسانه آلمیش نزد ازبکها دستخوش دگرگونیهای شده و از آن جمله داستان ویژه ای راجع به ماجراهای یادگار، پسر آلمیش تصنیف گردیده است (دایرة المعارف شوروی).

گرچه روایات و روایات گوناگون این افسانه حماسی، هریک رنگ و ویژگیهای محلی خاص خود را پیدا کرده است، اما موضوع اصلی همه آنها یکی است: تلاش مردم برای استقلال، عدالت، زندگی توأم با صلح و آرمانهای والای انسانی. تاریخ سختن این داستان حماسی به درستی دانسته نیست. بر اساس برخی شواهد تاریخی تصنیف آن به میانه قرون ۸ تا ۱۱/۱۴ تا ۱۷م یعنی دوره تاریخی مقاومت اقوام آسیای مرکزی در برابر فرمانروایان خونتاجی باز می گردد. در این داستان، کنگرت، قبیله آلمیش بر ساحل دریاچه بیسون در شمال تَرَمَذ (اکنون ناحیه شورخان در جنوب ازبکستان) زندگی چادرنشینی داشته است. این قبیله در حدود ۹۰۵/۱۵۰۰م با سپاهیان سیبکخان (۸۵۵-۹۱۶/۱۴۵۱-۱۵۱۰م) به این سرزمین کوچید. در ۳ روایت ازبک، قزاقالباق و قزاق، آلمیش و قبیله او، کنگرت، ازبک خوانده شده اند. این امر گواه بر این است که تاریخ داستان پس از فتوحات سیبکخان در قرن ۱۰ ق/۱۱م است. از سوی دیگر وقایع داستان در دوره پیکار قبایل مسلمان با طوایف کافر این منطقه رخ داده است. ژرمنسکی و ظریف اف معتقدند که در زیر

روایات کنونی افسانه‌ای کهن‌تر نهفته است که اینک از میان رفته و مربوط به دوره‌ای است که کنگرته‌ها در کناره دریاچه آرال ساکن بوده‌اند یا حتی قدیم‌تر از آن هنگامی که در حواشی آلتای زندگی چادرنشینی داشتند. تقریباً همه روایات این داستان حماسی به شعر است. قطعات به کار گرفته شده و زبان شعری آن ساده، شامل بندهایی با تعداد ابیات متفاوت (۲، ۴ تا ۱۰ و ۱۵ بیت) است و کاملاً با سنت ادبی این اقوام و شیوه انتقال شفاهی اثر که توسط بخشیان (افسانه سرایان) انجام می‌شده، تناسب دارد. مشهورترین روایت از این داستان، منظومه ازبکی بخشی فاضل یولداش اوغلی (۱۸۷۲-۱۹۵۵م) است که درازترین روایت از این داستان و مشتمل بر ۱۴۰۰۰ بند است. خلاصه این متن را حامد عالمجان در ۱۹۳۹م در تاشکند منتشر ساخت. سپس خلاصه بخش نخست این اثر را در ژاوین و کوچتف و بخش دوم را لف پنکوفسکی به شعر روسی برگرداندند. این ترجمه با مقدمه ژرمونسکی در ۱۹۴۴م در تاشکند منتشر شد. ترجمه کامل اثر یولداش اوغلی در ۱۹۴۹ و ۱۹۵۸م در مسکو و ۱۹۷۴م در تاشکند با ترجمه لف پنکوفسکی به چاپ رسید. روایات ازبکی دیگری نیز به نقل از سایر بخشیان باقی‌مانده که از آن میان تنها روایت بخشی بردی در ۱۹۶۹م در تاشکند به چاپ رسیده است.

روایت قزاقی را در ۱۸۹۶م شیخ‌الاسلام اف در قازان به چاپ رساند که فقط بخش دوم حماسه را شامل بود. متن کامل قزاقی به کوشش دیفایف در ۱۹۳۹م در آلمانا به چاپ رسید که ترجمه روسی آن در ۱۹۶۱م با برگردان مختار عمر خانویچ عوض اف و اسمیرنوا منتشر گردید.

روایت قاراقالپاق این داستان به نقل از جیه مرادبک، محمد اف، بخشی اهل تورکول، که تنها بخش اول آن به روسی ترجمه شده، در ۱۹۰۱م در تاشکند به کوشش دیفایف به چاپ رسید. روایت کامل در ۱۹۳۷م، در مسکو و ۱۹۴۱م در تورکول و تاشکند منتشر شد. دو روایت منثور نیز از حماسه آلپمیش هست که از آن اقوام باشقیری و آلتایی است و از اصل با روایات اقوام آسیایی مرکزی تفاوت داد. متن باشقیری به کوشش دیمتریف و با ترجمه روسی بسونف در ۱۹۴۱م در اوتا منتشر گردید و روایت آلتایی که قدیم‌تر می‌نماید، در ۱۹۴۱م در نووسیبرسک به چاپ رسید. متن تاجیک این داستان حماسی نیز با ترجمه روسی آن در ۱۹۵۹م در شهر دوشنبه با مقدمه دمیدچیک منتشر گردید. از این میان کتاب آلپمیش کار ظریف اف و چیچروف که در ۱۹۵۹م در تاشکند منتشر گردید، منبع مفیدی برای بحث پیرامون این حماسه ملی است.

مأخذ: دایرةالمعارف اسلام؛ دایرةالمعارف بزرگ شوروی؛ نیز:

Library of Congress, Library of Congress Classification Schedules: Author Lists, ۱۹۴۲-۶۲, p.

۷۵, ۱۹۶۳-۶۷, p. ۲۱۰, ۱۹۷۳-۷۷, p. ۳۰, ۱۹۷۹, p. ۵۰۴.

بخش ادبیات

## نظری بر نام و نشان پنج شهر و بندر کهن استان بوشهر

برازجان به معنی جایگاه منسوب گرازان است: نگارنده که نظرم در مصاحبت با دوستان چمنکار به برازجان معطوف شد. در همان نگاه اول جزء براز در این نام را علی الاصول صورتی از نام گراز (وراز پهلوی) تشخیص دادم. در ویکیپدیای فارسی هم در شرح جاذبه های طبیعی برازجان در ردیف اول حیوانات بومی ذکر شده است. لذا مسلم به نظر میرسد. نام برازجان در اصل ورازگان بوده است که طبق قاعده تبدیل حروفات پهلوی به فارسی دری تبدیل به وراز شده است. به احتمال زیاد این معنی نام عیلامی آنجا نیز بوده است. چه شواهد دال بر قدمت دیرین این شهر می باشند. حمدالله مستوفی در نزهت القلوب (صفحه ۱۱۶-۱۱۷) در این ناحیه از شهری به نام تصحیف شده **حتیریر** یا **ختیزیر** (در اصل **خنزیره** = شهر منسوب به گراز) نام برده است که بی شک همان **برازجان** است. به نظر صورت عیلامی این شهر همان **تیرازیش** گل نبشته های تخت جمشید باشد چه بنا به شواهد و اسناد ارمنی و ایرانی و عیلامی **ایزد تیر، تیروتور** عیلامی سمبلی گرازوش داشته است نام **تیرازیش** به صورت **تی-وراز-یش** در زبان پارسی معنی **محل پناهگاه گرازان** را می داده است. گروهی بدون تحقیق دقیق و مفصل نام **برازجان** را با بندر باستانی **تانوکه** (محل ستبر و نیرومند یا علی القاعده همان **توج** یعنی جایگاه نیرومند) مقابله نموده اند که خطایی بارز است. **توج** باید همان ده **کهنه** (علی القاعده همان **تانوگا** یا **تیو کانه** = محل سترگ) در شمال غربی **برازجان** باشد. انطباق آن با **تاروا** (یا **تاروکه** = محل دژ و نگهبانی) مقابله درست نیست چه **تاروا** (همان بندر طاهری حالیه) مقر حکومتی وه **یزادته بردیه** در منطقه "اوانیتیا" سرزمین بلمرانان" خلیج فارس بوده است و از اینجا توسط برادر خوانده و شوهر خواهر خود **گانوماته بردیه** بر امور نیمه شرقی امپراطوری هخامنشی نظارت و فرمانروایی داشته است. توضیح ویکیپدیا در باب گرازهای در سمت **برازجان** از این قرار است:

"جاذبه های طبیعی **برازجان**: گیسکان، کوهستان سر به فلک کشیده و استوار چون مردم دشتستان، در شرق برازجان قرار دارد. رود شاپور (با ۲۳۰ کیلومتر طول) و دالکی (با ۲۱۵ کیلومتر طول و رود فصلی معروف آرد و در برازجان، از رودهای معروف شهرستان هستند. از درختان معروف این سرزمین نخل، گز، کویر و کنار (سدر) را می توان برشمرد. از **حیوانات بومی** هم می توان به **گراز**، بزکوهی، مارمولک و گوسفند و از پرندگان هم به **کلاغ زاغی** (قلاوسزوک)، **فنج تاجدار**، **فنج مجنون**، **تیهو**، **چغول** و **سینه سرخ** اشاره کرد. مهمترین جاذبه های طبیعی دشتستان عبارتند از: **نخلستانهای سرسبز**، **شاهزاده ابراهیم** (ع) در ۱۸ کیلومتری جنوب شرقی برازجان و ارتفاعات اطراف آن، **کوهستان گیسکان** (دشت نرگسی و بام بلند)، **آبشار شول**، **آبشار فاریاب** در پشتکوه، **چشمه زیرراه** در ۱۵ کیلومتری **برازجان** (روستای زیرراه)، **چشمه آب گوگردی** در دالکی، **پارک جنگلی سرکره** در ۸ کیلومتری جنوب **برازجان**، **امامزاده شاه پسر مرد** در **بوشکان**، **سد انحرافی سرقنات**، **سد رئیسعلی دلواری** (شبانکاره)."

نام و نشان **بندر بوشهر** در منابع عهد اسلامی یک معماست. باید نامی از آن در منابع قید شده باشد که به سبب عدم شباهت ظاهری از آن باز شناخته نشده است. در نزهت القلوب حمدالله مستوفی در این منطقه که بخشی از ولایت فارس به شمار رفته است، اسامی ذکر شده اند که در میان آنها نام **بوشکانات** (محل دارندگان چادرهای بزرگ) بیش از هر نام دیگری جلب توجه می نماید. حمدالله مستوفی نام آن را بعد از ناحیه عرب نشین ساحلی اعمال سیف ذکر میکند و در مورد آن می گوید: چند ناحیه است گرمسیر و در او خرما بسیار بود و در آن ولایت هیچ شهری نیست (یعنی بوشکانات امکانات و تشکیلات شهر نشینی نداشته است) و حاصلشان غله و خرما باشد. این اطلاعات و اینکه به وجود رودخانه ای در آن نواحی اشاره نمیشود- که مستوفی معمولاً بدانها اشاره میکند- معلوم می نماید که **بوشهر** تحت نام **بوشکانات** (محل چادر نشینان) در دوره اسلامی قصبه معتبری بیش نبوده است. **ری شهر** در جنوب آن همان علی القاعده از تلفظ فارسی نام **لیان** باستانی عهد عیلام عاید شده است. به علت عدم وجود حرف "ل" در زبان پارسی کهن به جای آن از حرف "ر" استفاده میشده است و جزء **یان** (یئون) در پارسی باستان به معنی جا و مکان و منطقه و **شهر** (خشثره) است. در سمت **بوشهر** از **بندر مهرویان** (مه رویان) در محل **بندر دیلم** کنونی یاد میشود. نام اولی فارسی **مارو یان** (= محل مار ماهی) و نام دوم یعنی **دیلم** هم به عربی به معنی **مار** (در اینجا منظور مار ماهی) است. حمدالله مستوفی در باب **شهر سینیز** (تلخیص یافته از **سر نیزه ای**، منظور محل دارای "گیاه برگ سرنیزه ای" [نام ایرانی کتان]) از دژ مستحکم (مأمن حصن، مأمن حصین) آن خبر داده است که می دانیم اکنون این نام به صورت **امام حسن** در جای آن شهر کهن

باقی مانده است. در باب وجه اشتقاق نام **سینیز** از **کتان** (محصول عمده **سینیز**) اسناد تاریخی کافی موجود است. در تخلص **سرنیزی** به **سینیز** علی القاعده حرف ساکن میانی "ر" بر اثر کثرت تلفظ حذف شده است.

### (برگرفته از سایت مرکز پژوهش سلامت خلیج فارس) بندر سی نیز، شهر علم و صنعت

با اوج تمدن مسلمانان در سده های سوم و چهارم هجری بندرهای بزرگ کرانه خلیج فارس جایگاه پذیرش دهها کشتی اقیانوس پیما از آفریقا، چین و هندوستان شدند. زنجیره این بندرها با بندر مهرویان در شمال غربی خلیج فارس آغاز و سپس به سی نیز، خبابه، نجیرم و سرانجام به سیراف امتداد می یافت. جغرافی دانان و جهانگردان مسلمان همچون استخری، ابن حوقل، مقدسی، ابن بلخی، یاقوت و مستوفی در ترسیم جغرافیایی تاریخی بندر بزرگ سی نیز سهیم بوده اند. بی شک، بندر سی نیز، پیش از اسلام نیز حیات داشته است زیرا دانشگاه سی نیز همراه با کتابخانه بزرگ آن، در کنار دانشگاههای ریشهر و جندی شاپور، یکی از مراکز علمی عصر ساسانیان بوده است. (۱) ابن بلخی نیز در فارسنامه، شرح گشایش این شهر پارسی را توسط مسلمانان نگاشته است. اصطخری، نخستین جغرافی دانی است که از سی نیز در نیمه قرم چهارم هجری، یاد کرده است. او این بندر را حلقه ای از زنجیره اقتصاد بازرگانی پارس قلمداد کرده و از دید وسعت جغرافیایی نیز، آن را نسبت به بندر مهرویان بزرگتر معرفی نموده است. (۲)

ابوالقاسم محمدبن حوقل بغدادی، جغرافی نگار سده چهارم نیز که در حدود سی سال دوباره از عمر خود را با سیر و سیاحت در سرزمین های اسلامی گذرانده است، بندر سی نیز را بزرگتر از مهرویان شناسانده است. (۳) ویرانه های این بندر اکنون در روستای حصار در ۱۶ کیلومتری جنوب بندر دیلم و بیست کیلومتری شمال بندر گناوه به شکل ارتفاعات تپه ماندی بر جای مانده است. این ویرانه ها، پهنه ای به مسافت ۳ کیلومتر در سوی شرق، ۲ کیلومتر در شمال و حداقل ۳ کیلومتر در غرب روستای حصار را پوشانده اند. این ویرانه ها که در شمال غربی خور امام حسن تا ساحل دریا نیم فرسنگ فاصله دارد، همانگونه که اصطخری جغرافیایی آن را توصیف کرده است اصطخری می نویسد:

«در کنار خوری واقع گردیده و تا دریا نیم فرسخ فاصله دارد.» (۴)

مقایسه وسعت این ویرانه ها با بازمانده های بندر مهرویان، نشانگر تأیید گفتار اصطخری و ابن حوقل در بیان وسعت جغرافیایی برتر این بندر نسبت به بندر مهرویان است.

بندر مهرویان برای کشتی های اقیانوس پیما که در مسیر هندوچین از بصره بادبان می کشیدند، بعنوان نخستین لنگرگاه نقش ایفاء می کرده است. این بندر همچنین، جایگاه صدور کالاهای تجاری فارس و اصفهان بود. راه باستانی ارجان (بهبهان) در فارس به بندر مهرویان، یکی از راههای بسیار مهم تاریخی است. سلطانعلی سلطانی نیز از این راه باستانی که از اصفهان از طریق ارجان به مهرویان رسید یاد کرده است. او همچنین به آثار ساختمان این گذرگاه که به شکل کوه بری و سنگ چین کردن گردنه ها و پلها در کوهستان کهکویه مشخص است اشاره می کند. (۵)

با توجه به اهمیت استراتژیک بازرگانی مهرویان در مسیر زمینی و دریایی جاده ابریشم، چگونه است که در شش فرسنگی آن، شهری چون سی نیز رشد می کند که از دید وسعت جغرافیایی بر آن چیرگی داشته است. همچنین، راه باستانی شیراز - توج به بندر حنا که در شش فرسنگی سی نیز جای داشته است، یکی از راههای ارتباطی مهم شمال خلیج فارس بوده است.

با توجه به جغرافیای سی نیز که در نیم فرسنگی دریا، در میان دو بندر هم حنا و مهرویان جای داشته است، نمی توان شکوفایی و درخشش اقتصاد آن را تنها بعنوان یک بندرگاه تلقی کرد. بنابراین برتری سی نیز نسبت به بندر مهرویان که اقتصاد بازرگانی دریایی آن نسبت به سی نیز چیرگی داشته است را می بایست از روزه ای دیگر تبیین کرد. حاصلخیزی سرزمین سی نیز و داشتن چشمه های زیرزمینی شیرین و کشت کتان، موجب رشد صنعت کتان بافی در این شهر شده و آن را به یک قطب بالنده اقتصادی با توان تولید منسوجات صنعتی مبدل کرد.

از اصطخری در قرم چهارم تا ابن بلخی در قرم ششم هجری، به تولید صنعتی جامه های کتانی در سی نیز، جنابه و توج اشاره کرده اند.

ابن حوقل می نویسد: «... پارچه های کتانی سی نیزی معروف است، و در این امر همه اتفاق دارند که عطر آن چنانکه به این پارچه ها به سبب لطافت و نعومتی که دارند می چسبد به هیچ پارچه ای نمی چسبد، و گروه دیگری معتقد که این خاصیت کتان آن است.» (۶)

جامه های کتانی سی نیز در قرون وسطی بسیار مشهود بوده است و ابن حوقل یادآور می شود که جامه سی نیزی می گفتند و از اینجا معلوم می شود که صنایع فارس در صنایع ماوراءالنهر نفوذ داشت. کتانی را که برای پارچه سی نیزی لازم بود در ابتدا از مصر می آوردند و بعد در خود سی نیز تولید می شده است. (۷) پس بدون تردید، صنعت نساجی درسی نیز به میزان محسوسی رشد داشته و حجم تولید آن پیوسته افزایش می یافته و شمار صنعتگران این بخش در صنعت در این بندر رو به تزاید بوده است و سی نیز توانسته است در صنعت نساجی در سرزمین های اسلامی جایگاهی مستحکم پیدا کند.

گسترش بی همتای فعالیتهای بازرگانی صنعتی در سی نیز موجب ظهور طبقه بورژوازی شهر در این بندر شد که نمودار این رشد در تکنولوژی سفال سازی آن شهر منعکس است. از این رو بهترین راهنمای شناخت، نه تنها هنر و فرهنگ اسلامی بلکه زمینه جامعه شناسی و مردم شناسی در سی نیز، پژوهش در سفال های برجای مانده از این شهر



است.

پرتاب نیز مناسب نمی باشد. مجموعه این یافته ها چنین می نمایند که گوپال، ابزار جنگی نبوده و می بایست کاربردی دیگر را برای آن جست. بر اساس شکل هندسی و ساختار فیزیکی خاص گوپال ها و پراکندگی فراوان آنها در سطح ویرانه های سی نیز، می توان تصور کرد که در صنعت نساجی و عمل آوری کتان در کارگاههای صنعتی کتان بافی سی نیز کاربرد داشته اند و احتمالاً ساخت گوپال ها نیز در کارگاههای سفالگری سی نیز انجام می گرفته است. کشف کوره های منحصر بفرد سفالگری در انتهاب بخش غربی سی نیز در مجاورت گورستان تاریخی آن در کنار آبراه سور که به خور عبود منتهی می شود بر این تصور مهر صحت می گذارد (این کوره ها توسط فرزندان رشید و باوقار پولاد لیراوی از روستای حصار کشف شده و بخوبی مراقبت می شوند).

یکی از صنایعی دیگر سی نیز که فرآورده تولید آن نقش صادراتی داشته روغن چراغ بوده است. از خصوصیات فیزیکی این روغن نشانی نیست، از این رو نمی توان گفت آیا این روغن يك فرآورده گیاهی بوده است یا یکی از مشتقات ترکیبات نفت خام. در هر صورت استخراج و تقطیر آن دسته از مواد گیاهی که از آنها روغن بدست می آوردند در تمدن اسلامی اهمیتی خاص داشت و --- در اثر جامع خود، کتاب شیمی و تقطیر عطرها، شرح می دهد که چگونه باید از دانه پنبه، از خردل و دیگر دانه های گیاهی روغن استخراج کرد، و حسن الراهه، نیز در مورد تقطیر فطران (روغن گیاهی) نوشته های متعددی ارائه داده است.

جغرافی دانان مسلمان، هر جا از جاه سینیزی یاد کرده اند به توان صادراتی فراوره روغن چراغ این بندر نیز اشاره کرده اند. در هر صورت شناخت ماهیت و چگونگی عمل آوری این روغن در شهر صنعتی سی نیز نیاز به پژوهشی گسترده دارد.

تا سده چهارم هجری، بندر سی نیز بعنوان يك شهر نمونه تمدن اسلامی می درخشد. اما یاقوت حموی می نویسد: که قرمطی ها در سال ۳۲۱ هجری بندر رایس از نبردی خونین تصرف کرد، و شهر را چنان ویران ساختند که جز اندکی از آن باقی نماند (۱). مورخان و باستان شناسان معاصر نیز در مورد چگونگی مکانیسم سقوط شهر صنعتی سی نیز به گفتار یاقوت استفاده کرده اند. اما بنظر نمی رسد که دیدگاه یاقوت حموی در مورد ویرانی سی نیز بدست پیکارگران قرمطی در سال ۳۲۱ هجری صحیح باشد. زیرا مقدسی (۳۷۵ هجری) از سی نیز یاد کرده و مسجد و دارالاماره و بازارهای آن را ستوده است.

همچنین ابن بلخی در قرن ششم به اهمیت اقتصادی سی نیز اشاره کرده است. هر چند حمدالله مستوفی نیز در قرن هشتم به صنعت کتان بافی سی نیز پرداخته است اما، گفتار او تنها يك اقتباس وارده، و از فارسنامه ابن بلخی بوده و نمی توان به استناد نوشتار مستوفی، از حیات سی نیز در قرن هشتم آگاه شد. (۱۲)

بندر بزرگ سیراف، پس از زلزله ای در سده چهارم هجری، شکوه خود را از دست داد و مبادلات پارس در راه دریایی، از خلیج فارس با عربستان، شرق آفریقا، هند و جنوب شرقی آسیا و چین از طریق جزیره کیش ادامه یافت ولی چرا و با چه مکانیسمی بندرهای مهربیان، سی نیز جنبه و نجبرم که در يك منطقه --- اقیانوس قرار داشتند همزمان با هم و تدریجاً، رونق بازرگانی خود را از دست دادند هنوز در پرده راز است و جستجو در چگونگی آن کاوشی توأمان در جغرافیایی سیاسی و ژئوپلتیک محورهای ارتباطی از فارس به ارجان، مهربیان، سی نیز، جنبه و نجبرم را می طلبد. اکنون از شکوه دیرینه سی نیز در تمدن اسلامی، تنها --- آکنده از سنگ و ملاط گچ و تکه های سفال بر جای مانده است. وجود این ویرانه ها نخستین با حیرت یکی از مأموران رسمی محمدشاه قاجار در سال ۱۲۵۶ هجری را در گذر از روستای حصار برمی انگیزد.

این مأمور می نویسد: «و به فاصله يك ربع فرسنگ نرسیده به قریه حصار باغ کوچکی و مسمی به باغ عبدالعلی است و اشجار درون باغ مزبور انگور و انجیر است و از جمله غرایب باغ مزبور این بود که دو چاه بزرگ که از اعلا تا اسفل آن را از سنگ و آهک ساخته بدنه در میانه باغ بود. هر قدر تفکر کردم و با خود اندیشه نمودم که شاید این چاهها را بخصوصه به جهت این باغ خور کرده باشند به عقل درست نیامد. اینفره را از ساکنین آنها مستفسر شدم، جواب دادند که هنگام غرس درختان این چاهها پیدا شد و مذکور ساختند که از این چاهها در این نواحی بسیار پیدا می شود و از قراین خارجه به ظاهر و مشخص است که سابق برین شهر بسیار بزرگی بوده و نهایت معموریت و آبادی را داشته. زیرا که در خارج قریه حصار خرابه بسیار و قبرستان بی شمار است. و امام زاده چند نیز در آنجا واقع، لهذا از این آثارها مشخص می شود که در زمان پیش بسیار آباد بوده.» (۱۳)

اکنون در سرتاسر گسترده شهر سی نیز، شمار فراوانی از نمونه های سفالین و تکه های شکسته سفال است که حیرت هر کاوشگری را برمی انگیزد. مقدار فراوان سفال، نشاندهنده آن است که ظرفهای سفالین را تنها برای بزرگان نمی ساختند بلکه جامعه بزرگتری را ازن ظرف استفاده می کردند که شامل بازرگانان و طبقه میانه شهری می گشت. این نتیجه گیری از آنجا حاصل می شود که بیشتر ظرفها با خط و نقش و طرحهایی تزئین شده است که با سلیقه طبقه میانه جامعه اسلامی همخوانی داشته است.

در زیر پرتو آفتاب جنوب، در میان خرده سفالها و بر روی خاک پررمز و راز بندرسی نیز، که گاه درخشندگی ای، چشمان هر بیننده ای را مجذوب می کند. این درخشش ها ساطع از تکه های شکسته ظروف شیشه ای می باشند که خاک حاصلخیز سی نیز را همچون فیروزه ای آراسته اند. در اوائل تمدن اسلامی، صنعت شیشه گری مانند سایر حرفه ها از

سنت ساسانی پیروی نمود. از سده های اول تا سوم هجری، آثاری از اشیاء شیشه ای در ری و سامره یافت شده است و شیشه های ساخت دمشق در سرتاسر دوره تمدن اسلامی مشهور بوده است. (۱۵۱۴)

فراوانی چشمگیر آوندهای شیشه ای و تکه های ظروف شیشه ای در سی نیز نسبت به بندر سیراف و بندر مهرویان، نمایانگر رونق صنعت شیشه سازی و کاربرد این صنعت در این شهر می باشد. تکنیکهای خاص تزئینات صنعت شیشه سازی مانند قیطان کاری، دندان زدن، رگه رگه کردن و میناکاری در اشیاء شیشه ای سی نیز خود نشانه هایی است از روایی این هنر تمدن اسلامی در سی نیز.

هنر ساسانی در تزئینات معماری گرایشی است بسوی طرحهای هندسی با مضمونهای گیاهی با گل و تپه. ادامه این روند در گچ بری های اسلامی نیز متجلی است.

نمونه هایی از این گچ بری در سیراف یافت شده است که کشف نمونه هایی از آن در معماری شهر سی نیز که بصورت تصاویر گچ بری شده برگ و ساقه برگ است نمایانگر رویکرد سمبولیستیک هنر معماری سی نیز است. معماری، سفالگری، شیشه سازی، فلز کاری و صنعت نساجی که در سی نیز تجلی یافته است نشانه هایی بی شمار از عرفان و سمبولیسم فرهنگی و هنری تمدن اسلامی را در خود نهفته دارد که با پژوهش در این میراث می توانیم سیما و الگوی يك بندر نمونه تمدن اسلامی را فراهم آوریم. زیرا شهر صنعتی سی نیز، يك كتاب درس تاريخ و فرهنگ اسلامی ایرانی است.

## تحقیقی در باب منشأ و نام و نشان ترکان آغاجری

آغاجری- آکاتزیر، ساراگور، همان ترکان برتاس و سابیر بوده و آگاتیرسی همان مردم ملداوی هست در رابطه با یکی بودن آقاجری (سرور لشکری یا صاحبان درخت/مردم جنگلی) با آغاجری (آغاج ایچری= مردم جنگلی یا شکارچیان کمین کننده در درون تنه پوسیده درختان یا آغاج-اری یعنی مردم منطقه پر درخت= تاهتا-ار= تاتار) و معنی و نام و نشان این قبیله بزرگ ترک بحث کوتاهی بین من و دوست و هموطن در غربت مان حسن بایگان انجام گرفت و تحقیق در باب موضوع ادامه صحبت دارای نتایج بسیار جالب شد. حسن بایگان در این نامها تفاوتی بین آقا و آغا (تلخیص آغاج = درخت) می دید که در وجه غالب قضیه حق با ایشان بود. دو نظر از ریشه مردم منطقه جنگلی و مردم ارتشی در تقابل با هم بررسی گردید و منتج به جدا بودن این اسامی مشابه شد و نظر سوم یعنی مردم جنگلی (هیلایه/اگیلایه خبر هرودوت، برتاس خبر مسلمین) یا به معنی شکارچیان کمین کننده در درون میان و تنه پوشیده درختان یعنی معادل و مترادف تقریبی نام قباچاق برای نام آغاجری و معنی عام قبیله لشکری برای آقاجری از آنها عاید گردید. اساساً به نظر میرسد ترکان غربی قباچاق و چپنگ (پا-او-ی شینگه، پشنگ، مردم کنار آب آرام یا دارنده توتم "پرنده پای در آب = غاز/درنا، قزاق، بجناق، دورسو) باشگرد و آغاجری (برتاس) قبایل خویشاوند یک قوم ترک زبان واحدی بوده باشند:

آرتور کسلر در کتاب خود قبیله سیزدهم از پریسکوس بیزانسی ضمن لطیفه ای از آکاتزیرها به عنوان متحدان هونها یاد می کند بدین مضمون که "امپراطور بیزانس خواست ایشان را به اتحاد با روم تشویق نماید. ولی کاریداش رئیس طماع آکاتزیرها رشوه ای را که به او پیشنهاد شده بود، کافی ندانست و با هونها متحد باقی ماند. آتیلا رقیب کاریداش را از سر راه وی برداشت و از او دعوت کرد که برای دیدار به دربار بیاید. کاریداش از این دعوت تشکر بسیار کرد و گفت: «برای یک مرد فانی بسیار مشکل خواهد بود که به صورت خدا نگاه کند، چون همانطور که هیچ کس نمی تواند به قرص خورشید خیره شود کسی هم نمی تواند بدون صدمه دیدن به صورت بزرگترین خدایان نگاه کند». آتیلا باید از این چاپلوسی خوشحال شده باشد. چون ریاست کاریداش را تأیید کرد."

نامهای آتیلا رهبر هونها (مردم منسوب به اسب، اسب سوار) و کاریداش رهبر آکاتزیرها (آغاج ایچری ها؛ یعنی مردم درون منطقه جنگلی=تاهتا-ار/تاتار) را به ترتیب می توان به معنی جهش کننده با اسب و سرور سپاهیان گرفت. می دانیم اسب حیوان توتمی هونها بوده است. خود کلمه آکاتزیر (مردم منطقه جنگلی) را مارکوارت به معنی آق خزر یعنی خزرهای سفید گرفته است که خطاست. نام سکایی هون مترادف نام ترکی ایشان بیات (در معنی سروران اسب) بوده است و نامهای ترکی بیات (در هیئت بی ایت) و آکاتزیر نشانگر به ترتیب همان مردم هونهای سابیری (سگپرستان در زبان ایرانی و سکایی) و برتاس های جنگل نشین است. چون مردمی به نام آغاجری دیگر در این منطقه روس نشین دیده نمیشوند؛ لذا باید این مردم کثیر از آنجا به نقاط دیگر دنیا از جمله ایران کوچ کرده باشند. نگارنده قبلاً نام آکاتزیرها با نام آگاتیرسهای خبر هرودوت (مردمی که در مراسم سنتی خود را با لکه هایی خال خالی رنگ میکنند) سنجیده بودم که بیراهه رفتن بود چه نام آگاتیرسها در زبان سانسکریت- سکایی مترادف با سکایی -سانسکریت ملداویانها (یعنی مردمی که با علامت لک می آریند) می باشد. نادر بیات در کتاب خود مهاجرین توران زمین در باب آغاجری ها می آورد: " آغاجریها (مردم جنگلی یا مردم ارتشی و حکومتی-باسیلی) که از اقوام خزر محسوب می شدند، در سال ۴۸۸ میلادی و هشت سال بعد مردمی تحت نام ساراگورها (ایل زرین و حکومتی) به جنوب قفقاز رفتند و در سال ۴۸۸ میلادی با ساسانیان به نبرد پرداختند. رئیس اقوام ترک سابیر که آمیازوک (بسیار نیرومند) نام داشت در سال ۵۰۸ با قباد پدر انوشیروان جنگ کرد، ولی فرزندان او پیمان بستند و علیه روم جنگیدند. در سال های ۵۱۶-۵۱۵ میلادی، ارمنستان را اشغال کردند و تا قونیه پیش رفتند به طور کلی تا پایان سلطنت قباد، آران و گرجستان و منطقه شمال آذربایجان در دست خزرها و اقوام نزدیک آنها بود از این جهت به این مناطق کشور خزر ها نیز گفته اند (بلاذری ۱۹۴، طبری، ابن خردادبه، تاریخ یعقوبی) و شهر قبالة مرکز اینها بوده است."

این مطلب دال بر این است خزر ها (خوردندگان خاویار) یا آغاجری (آغاجری، در معنی سرباز سرور) یا هون سابیری که در منابع غربی به نام معروف هستند و ساراگور (ایل زرین حکومتی) نام قوم واحدی هستند. از آنجاییکه از حکومت آغاجری ها در شمال کوهستان قفقاز سخن به میان نیامده است، یا ایشان تحت نام یونانی باسیلی (قوم حکومتی) ذکر شده اند یا منظور از ساراگورها باید همان قوم حکومتی هون سابیری یا به احتمال کمتر خزرها منظور گردیده اند. از این میان تصور اول درست تر به نظر می رسد؛ چون هرودوت نام ایرانی -سکایی این مردم گیلایه ذکر کرده است که به معنی جنگلی است. بنا بگفته هرودوت در سرزمین این مردم و حوالی آنها سکانیان آریایی به کشاورزی میزیسته اند.

از سوی دیگر در واقع **هون** (هیون، مربوط به اسب) و **بیات** (کسانی که سرورشان اسب یا سگ است) و حتی به اعتباری نام **سابیر** (ساویر، اسپار = سوارکاران یا سگوندها) از نظر لفظی معنی واحدی در زبان سانسکریتی سکایی داشته اند. مجموع دلایل از جمله شکل واژه **سابیر** (سپی-ار یا سپی ور = سگ وند یا اسب وند) دال بر این است **سابیرها** سگپرست یا در رابطه با شکار با سگ و اسب بوده اند. در اواخر قرن دو میلادی **وناسپ سورهاپ** در رأس سپاهیان خود مرکب از **خزر** و **باسیلی** (**ایل حکومتی** = **برتاس**/**آقاجری** یا **پارس-ایلی** = **ایل پلنگ** یا **سگبالدار** = **سابیر**) به ارمنستان هجوم آورده بود. به هر حال مسلم به نظر میرسد **باسیلی** ها (**بارسیلی** ها، یا قوم سلطنتی) همان **برتاسها** (مردم جنگلی، آقاجری ها) یا از همان **سابیران** (اعقاب **جیرکها** و اسلاف **نوقای** ها) بوده اند. در عهد انوشیروان اینان به اران حضور داشته اند و انوشیروان با ایشان نبرد کرده است. حیوان توتمی هم که در درفش ملی **نوقای** ها تصویر شده است **سگ بالدار** (پلنگ) است. به نظر میرسد نام **آقاجری** یک معنی عمومی نیز داشته است و قبایل ترکی بوده اند که در **خدمت لشکری** بوده اند. گرچه مردم **آقاجری** (**آقاجری**) که در عهد قباد ساسانی به جنوب قفقاز هجوم آوردند از برتاسهای هم تبار همان **قبچاقان** (شکار کمین کننده در شکاف درخت، از ریشه قبق = درخت میان پوشیده) چه از توضیحاتی که در این باب داده شده است به وضوح معلوم است که بسیاری از قبایل **آقاجری** نام از همان **آقاجریهای** **سابیری** (قبچاقهای شمالغربی دریای خزر) بوده اند. یعنی نام **سابیر** (ساویر، سپی-ار) به وضوح بیانگر معنی لفظی نام مردم **نوقای** (منسوب به سگ) در شمال غربی دریای خزر است چه نام **سابیر** هم به صورت **سپ** -ار به همین معنی است. قابل توجه است که از سرزمین و شهر **برتاس** (سرزمین جنگلی = گیلایه/تاتارستان) و مردم آن در جنوب منطقه بلغاران **غازان**، نشانگر همان مردمی است که هرودوت تحت نام مردم **گیلایه** یعنی **جنگلی** معرفی کرده است و مرکز آن هم اکنون نیز **برجانشک** (یعنی **جایگاه جنگلی**) خوانده میشود. اگر نام **آقاجری** را به معنی مردم جنگلی بگیریم، در این صورت به نام همین **مردم جنگلی** (گیلایه های باستانی) میرسیم. به نظر میرسد نام شهر **گلن** (شهر چوبی غازان) نیز از همین ریشه ایرانی و سکایی آن گرفته شده است.

برای نگارنده بارها این سؤال پیش آمده است که آیا مراد از **سابیران**، **بیاتها** هستند یا **مردم نوقای** با توجه به حمله و مهاجرت **سابیران** به ایران در عهد ساسانی دلایل به نفع **بیاتها** سنگینی می کند. **سنت سگپرستی** مردم **نوقای** از قبچاقهای شکارچی به یادگار مانده است. چنانکه قبلاً گفته ایم **جیرکهای** شکارچی خبر هرودوت که نیاکان این مردم بوده اند با کمین کردن درون درختان با تیر و کمان و **سگ شکاری** و **اسب** به شکار می کرده اند در این صورت نام **آقاجری** در مفهوم **قبچاق** (مردم کمین کننده درون شکاف درخت) به صورت **آعاج** **ایچری** با **نوقای** و **بیات** (بای-ایت = سگسور، بای آت = اسب سرور) به هم می رسند. یعنی **نوقای** و **سابیر** و **آقاجری** (آقاجری) اسامی برای قبایل ترک دشت **قبچاق** بوده اند. یاقوت می نویسد که زبان مردم **برتاس** زبانی خاص است که مشابهتی با ترکی و خزری و بلغاری ندارد. این عدم تشابه در واقع نشانگر التقاط زبان ترکی ایشان با زبان ایرانی سکایی و زبان اسلاوی است.

در نشریه انترنتی بایرام چنین اطلاعاتی از **آقاجری** ها به دست داده شده است که کامل نیست ولی حاوی اطلاعاتی مهمی است: در روزگاران گذشته، یعنی در قرن پنجم میلادی قبیله ترک **آقاجری** در **کناره های رود ولگا و در منطقه دشت های قبچاق زندگی می کردند** و برخی از منابع تاریخی و سفرنامه های قرون اولیه اسلامی از آنان به نام قوم **برطاس** [یعنی **مردم جنگلی** = **آقاجری**] نام برده اند و از این قوم در دوره سلجوقیان هم در کتاب مسامره الاخبار آقسرائی و در صفحات ۳۰۲ و ۳۰۳ و ۳۰۵ آن نام برده شده و از امیر آقاجری آن نام برده شده است و کاشغری هم در صفحه ۴۰ کتاب دیوان لغات الترک خود از این قوم نام می برد و ابوالغازی بهادرخان در صفحه ۳۱ کتاب خود «شجره تراکمه» آنان را یکی از ۲۴ قبیله ترکان اوغوز می داند. بعدها قبیله آقاجری به همراه قبایل دیگر اوغوز به ایران آمده و برخی هم به منطقه آناتولی ترکیه کوچ کردند و برخی از آنان نیز به شمال دریای سیاه مهاجرت نمودند و مغولان نیز در سرکوب آنان در دوره هلاکوخان به شدت اقدام نمودند و آنان هم در تقابل با مغولان و تیموریان در خدمت قراقویونلوهای ترک درآمدند و بعد از دوره سلجوقیان جامع التواریخ در صفحات ۴۲ و ۵۲ و ۵۴ و ۲۰۷ خود از آقاجریان مزبور نام می برد. امروزه هم تعدادی از طوایف ترک آقاجری در منطقه آذربایجان شرقی و در استان زنجان و همدان و خوزستان به سر می برند و اصولاً منطقه نفت خیز آقاجری بهبهان که در خوزستان است به نام این قوم ترک نامگذاری شده است. که همراه با دیگر اقوام افشار خوزستان در دوره سلجوقیان در منطقه خوزستان اسکان یافته بودند و نیز صفحات ۱۳ و ۱۷ و ۸۱ و ۸۲ و ۱۲۲ کتاب تاریخ مراغه از دهات آنان در این شهرستان آذربایجان شرقی نام می برد و در استان زنجان نیز برخی دهات متعلق به آنان است که از آن جمله ده آقاجری که در نزدیکی سجاس قرار دارد و در استان همدان نیز در برخی دهات سکونت دارند و برخی نیز به شهر همدان کوچیده اند.

حمادالله مستوفی در دوره ایلخانی، در صفحه ۸۱ کتاب **نزهت القلوب** خود در مورد ۴ ناحیه شهر خلخال از آنان یاد می کند و در این باره می نویسد: **خامده بیل** یکی از چهار ناحیه خلخال بود که در سابق شهر فیروزآباد نام داشت که

حکامش را آغاجریان تشکیل می دادند و این شهر فیروزآباد را در صفحات دیگر کتاب خود بخشی از طارم زنجان می داند که چسبیده به منطقه خلخال است. صفحه ۲۰۳ کتاب تاریخ تیموریان و ترکمانان در این باره نیز می نویسد که آغاجریها همراه طوایف دیگر حاجی لو و دوخارها و بایراملوها و اینانلوها از قبایل متحد ایل ترک قره قویونلو بودند. نیز صفحات ۳۷ و ۱۴۵ کتاب دیاربکریه که به حوادث دوران قرا قویونلوها می پردازد در این صفحات خود از حسن بیگ آغاجری در این دوره تاریخی نام می برد که رئیس قبیله آنان بود و در صفحه ۳۷ دیاربکریه می نویسد که مسماة تاتار خاتون که خواهر قرا محمد و والده حسن بیگ آغاجری بود یک قطار شتر نزد عثمان بیگ پیشکش آورد و در صفحه ۱۴۵ کتاب دیاربکریه در جریان قتل اسکندر میرزای قرا قویونلو که بعد از قرا یوسف قرا قویونلو در رأس قدرت آنان در آذربایجان بود و در دوره شاهرخ تیموری به قتل رسید؛ دراین باره می نویسد که در جریان اسکندر میرزا قرا قویونلو جمعی از امرا مثل شهنسوار بیرامی و حسن آغاجری نیز با شاه قباد اتفاق نمودند و او را به امارت قبول کردند و با او عهد و پیمان بستند و شاه قباد خزانه را متصرف شد و بعضی از آن را بر لشکر قسمت کرد و صورت امر به عم خود، جهان شاه میرزا اعلام نمود. در مورد جهان شاه قرا قویونلو که در زنجان نیز مسجد جامعی نظیر مسجد کبود تبریز ساخته بود و به نقل صفحه ۱۴۶ کتاب دیاربکریه وی یکی از بیوه های پدرش قره یوسف را به سولان بیگ آغاجری داد. تا از طریق وصلت خویشاوندی با وی همبستگی اقوام قبیله آغاجری را در مسائل نظامی به دست آورد و نیز کتاب دیاربکریه در صفحات ۱۹۴ و ۱۹۷ و ۲۴۱ و ۲۷۱ و ۵۴۲ کتابش از علی بیگ آغاجری نام می برد که یکی از سران قبیله ترک آغاجری بود. که از متحدان سیاسی آنان در مسائل آذربایجان بود. و همین کتاب از علی بیگ آغاجری در صفحات ۱۹۴ و ۱۹۷ خود از وی نام می برد که چگونه در درگیری های نظامی دوران آق قویونلوها شرکت داشت. و در صفحه ۲۴۱ کتابش از همین علی بیگ آغاجری به عنوان سردار جهانشاه قره قویونلو نام می برد که در ایلغار منطقه ارزنجان نقش داشت و بعد از مرگ جهانشاه قره قویونلو هم به خدمت اوزون حسن آق قویونلو در می آید. و نیز به نقل صفحه ۴۷۱ کتاب دیاربکریه او در تقابل با آق قویونلو ها از حسن علی فرار کرده و به اردوی سلطان ابوسعید تیموری می پیوندد ولی بعضی از سران قبیله آغاجری ترک به آق قویونلوها می پیوندند و از جمله حاجی حسن آغاجری بود که به نقل صفحات ۴۳۸ و ۴۴۱ و ۴۴۲ کتاب دیاربکریه به همراه حاجی بیگ گاورودی به اوزون حسن آق قویونلو می پیوندد و نیز به نقل صفحه ۴۴۲ کتاب دیاربکریه اوزون حسن آق قویونلو هم در عوض منطقه قزوین را به حاجی حسن آغاجری می دهد.

در دوره صفویه هم گرچه طوایف ترک آغاجری یکی از هفت ایل ترک قزلباش و تشکیل دهنده دولت صفویه نبودند ولی همچنان اقتدار خود را تا حدودی حفظ کرده بودند و به همین دلیل در صفحات ۳۳۲ و ۳۳۳ کتاب تاریخ ایلچی نظام شاه در دوره شاه طهماسب صفوی و در سال ۹۵۳ هجری در این کتاب از آقاها ی آغاجری و طایفه آغاجری خوزستان که در منطقه دزفول و شوشتر آن موقع مستقر بودند نام می برد و نیز کتاب مرآت البلدان در صفحه ۲۳۷۱ خود از طوایف آغاجری خوزستان و به همراه دیگر طوایف لر و بهمنی نام می برد که به صورت ۷ هزار خانواده ایلی در اطراف بهبهان پراکنده بودند و نیز کتاب تاریخ و جغرافیای کهکیلویه هم در صفحات ۷۲ و ۱۲۲ و ۱۳۸ و ۱۵۲ و ۲۴۳ و ۳۹۵ و ۴۱۱ و ۴۱۲ و ۴۵۲ و ۴۵۳ خود از قوم آغاجری منطقه کهکیلویه و بهبهان نام می برد. و در فرهنگ آبادی های کشور نیز در صفحات ۱۲ و ۱۷ و ۸۱ و ۸۳ و ۱۲۲ آن و درباره دهستانهای دیزجرود از دهات اقوام ترک آغاجری نام برده شده است. و به علاوه جلد چهارم کتاب آثار و بناهای تاریخی خوزستان و در صفحه ۳۶۶ خود از تیره های آغاجری و طوایف دیگر متحد این ترکان خوزستان نام می برد که در منطقه بهبهان زندگی می کردند و در این باره می نویسد: اولین آغاجری است که از تیره های افشار، بیگدلی، تیلکوز، جامه بزرگی، جغتایی، داوری، شولی، قره باغی، گشتیلی و برخی لر ها تشکیل شده اند و در حومه بهبهان زندگی می کنند و در صفحه ۴۰۰ جلد چهارم کتاب آثار و بناهای تاریخی خوزستان هم می نویسد: در اطراف بهبهان و زیدان و قلعه کلات و طرفین روزخانه خیرآباد و مارون، طوایف آغاجری و قره جری سکونت دارند و تیره های آغاجری و قره جری عبارتند از: افشار، داوری، جغتایی، شولی، لر زبان، بیگدلی، جامه بزرگی، گشتیل، قره باغی، تیلکوز، و این طوایف ترک زبان هم و خوانین آنها به نام آقا شهرت گرفته اند؛ مانند یوسف خان پسر آقاخان پسر الله و آقا، به جای پسر آقای برات آقا و امثال آن.

آری امروزه تعداد زیادی از این اقوام ترک زبان ایرانی علاوه از منطقه آذربایجان و زنجان و همدان در خوزستان هم هستند و منطقه نفت خیز آغاجری این منطقه به نام این قبیله ترک است که قبلا متحدان ایل قرا قویونلوها بودند ولی هنوز در علم مردم شناسی دانشکده های ایرانی تحقیقی درباره این قوم ترک ایرانی انجام نشده است.

## نام شهر پوشنگ ناحیه هرات به معنی پایگاه نظامی مرزی بوده است

نام این شهر یا بهتر بگوئیم پایگاه نظامی پوشنگ (پایو- شینگه= محل پاسبانی و حفاظت) به عنوان پایگاه نظامی توسط شاپور اول بنا شده بود چه همان طور که در مطلب ذیل بیاید مارکوارت ایرانشناس آلمانی در این باب می آورد: "هنگامی که شاپور یکم ساسانی بر تخت نشست، نخست کوششهای خود را به نواحی شرقی معطوف داشت و با لشکرکشی به سرزمین کوشانیان، متصرفات آنان را ضمیمه قلمرو خود کرد (نک: گیرشمن، ۲۹۲). وی در این سرزمینهای تازه گشوده شده، شهرهایی از جمله پوشنگ را بنیاد نهاد و پلی بر روی رودخانه هریرود در کنار پوشنگ ساخت (نک: مارکوارت، ۴۹)". نام کنونی قصبه جایگزین شده این شهر یعنی **زنده جان** هم اشاره به پایگاه نظامی مرزی بودن برای نگهداری جان و اموال ایرانیان در مقابل هجوم کوشانیان و هپتالان از سمت نیمه شرقی فلات ایران بوده است.

در دایرة المعارف بزرگ اسلامی (دبا) جلد: ۱۴ شماره مقاله: ۵۵۷۳ در باره پوشنگ می خوانیم:

"پوشنگ، یا پوشنج، فوشنج، شهر و ناحیه‌ای کهن در خراسان بزرگ. پوشنگ بر سر راه هرات به نیشابور واقع بوده (ابن رسته، ۱۷۲؛ ادریسی، ۶۹۱/۲)، و با هرات یک منزل فاصله داشته است (یعقوبی، ۲۸۰؛ اشکال، ۱۶۷۰...). احتمالاً آبادی زنده‌جان امروزی، واقع در ۴۰ کیلومتری جنوب غربی هرات، در غرب افغانستان منطبق با پوشنگ تاریخی است (مهربان، ۶۶۴).

پیشینه تاریخی این شهر به دوران ساسانیان باز می‌گردد. مؤلف گمنام رساله شهرستانهای ایران، بنیاد این شهر را به شاپور یکم ساسانی (سل ۲۴۰-۲۷۰م) نسبت می‌دهد (ص ۳۳۵)، اما برخی از مورخان متأخرتر بنیاد این شهر را به پوشنگ، پسر (در واقع پدر) افراسیاب تورانی، و برخی دیگر به هوشنگ، پادشاه اساطیری پیشدادیان نسبت داده‌اند (نک: سیفی، ۲۵؛ اسفزاری، ۱/ ۱۱۹). شاید این انتساب ناشی از تشابه لفظی نام پوشنگ با نام این شخصیت‌های اساطیری باشد.

هنگامی که شاپور یکم ساسانی بر تخت نشست، نخست کوششهای خود را به نواحی شرقی معطوف داشت و با لشکرکشی به سرزمین کوشانیان، متصرفات آنان را ضمیمه قلمرو خود کرد (نک: گیرشمن، ۲۹۲). وی در این سرزمینهای تازه گشوده شده، شهرهایی از جمله پوشنگ را بنیاد نهاد و پلی بر روی رودخانه هریرود در کنار پوشنگ ساخت (نک: مارکوارت، ۴۹). پوشنگ تا میانه‌های سده ۵م همچنان در تصرف ساسانیان بود، اما با پدیدار شدن هپتالیان در نواحی شرقی مرزهای ساسانیان و پیشروی آنان تا تخارستان، پیروز پادشاه ساسانی (سل ۴۵۹-۴۸۴م) بر آن شد تا با لشکرکشی برضد این تازم واردان، با آنان مقابله کند. اما شکست‌های پیاپی او از هپتالیان و کشته شدنش در آخرین نبرد، منجر به گسترش نفوذ هر چه بیشتر هپتالیان در نواحی غربی‌تر تا حدود هرات و پوشنگ شد (همو، ۶۰-۶۱؛ کریستن سن، ۲۸۸-۲۸۹).

در دوره پادشاهی قباد - پسر و جانشین پیروز - کوششهایی برای باز پس‌گیری سرزمین‌ها و شهرهای از دست رفته صورت گرفت. وی توانست پوشنگ و دیگر شهرهای ناحیه هرات را دوباره به تصرف درآورد (مارکوارت، ۶۴)، اما چیرگی ساسانیان بر پوشنگ منجر به قطع کامل نفوذ هپتالیان در این ناحیه نشد؛ زیرا شواهدی از وجود جامعه‌ای مسیحی در سده ۶م در پوشنگ در دست است که نشان می‌دهد مسیحیان این شهر، زیرفرمان هپتالیان - که آیین مسیح در میان آنان از سده ۵م رواج یافته بود - زندگی می‌کردند. پوشنگ در آن زمان دارای کلیسا و اسقف مخصوص خود بود که زیر نظر اسقف هرات فعالیت می‌کرد (نک: همو، ۶۴؛ بازورث، ۲۸).

در زمان خسرو یکم انوشیروان (سل ۵۳۱-۵۷۹م)، خراسان به ۴ بخش تقسیم می‌شد (دینوری، ۶۷). بر بخشی از خراسان که شامل هرات، پوشنگ و بادغیس بود، مرزبانی ملقب به «برازان» فرمانروایی داشت (ابن خردادبه، ۱۸، ۴۰). به گزارش مسعودی، به روزگار هرمز چهارم (سل ۵۷۹-۵۹۰م) بر اثر نابسامانی‌هایی که دولت مرکزی با آن دست به گریبان بود، دسته‌های بزرگی از هپتالیان تا حدود هرات، بادغیس و پوشنگ پیشروی کردند و در آنجا فرود آمدند (۲۷۱/۱).

## معنی نام و نشان ایلات بزرگ کرد موسوم به بلباس و زازا

نام **بلباسها** در شرفنامه امیر اشرفخان بدلیسی متعلق به دوره صفویان ذکر گردیده است. ریشه این نام باید سوارکاران تازنده و پرواز و جهش کننده با اسب باشد؛ چون کلمات **بالباز** و **بل بون** در زبان کردی به ترتیب به معنی "سربازان سوارکار و جنگجو" و "تازنده" و "پرواز و جهش کننده با اسب" است. بر این پایه به ظاهر به نظر میرسد که نام گردان **توژیک** (تازندگان، سواران جنگی تازنده) هم که کاردار تزاری واسیلی نیکی تین در تهران در کتاب خود از ایشان به عنوان قبیله نظامی و سوارکار و جنگجو یاد میکند، از همین تبار بلباسها بوده اند اما نام ایشان را در تاریخ و جغرافیای کهن عثمانی در نواحی دور تر در منطقه درسیم می بینیم. گر چه به هر حال وجود کلمه **بال** در نام **بلباس** ما را به سوی توت‌های **کوتیان** (سگپرستان) و **کیمریان** (سگسان دارای شاخ بزکوهی) از بومیان دیرین کردستان رهنمون می‌گردد. چون می دانیم در نقش برجسته دوغو بایزید تمثالی از یک **سگسان شاخدار** توتمی و قدسی و خدایگانی بر سنگ نقش بسته است که دو روحانی محلی (ارمنی- گرد زازایی) او را در دو سوی پس و پیش از کنار بر روی اریکه ای که وی بر آن وایستاده است، همراهی می نمایند. ولی در این رابطه صرفاً نام گردان **زازا** (= **توژیکان**، منسوبین به **تازی**) در شمال دریایچه وان مطرح است نه بلباسها در نواحی جنوب غربی اورمیه. چون نام **زازا** به صورت **زاهه** **ذا** به معنی پرستنده ایزد **سگسان** علم و دانش **تیر** است که در رابطه با توت **کیمری** و **سکا** (شکا) و **تور سگسان- بزکوهی شاخ** ایشان بسیار قابل توجه می‌گردد؛ چه نام دیگر این مردم یعنی **دملی** را نیز به زبان کردی می توان دارندگان توت **حیوان دراز دم** (روباه دم) گرفت. این **توت** در اساطیر اوستایی تحت نام **تخموروپه** (پهلوان سگسان دراز دم یا روباه دم) در مقام پادشاهی پیشدادی (میتانی، گرد مادی تبار) ظاهر می شود. ایرانیان مادی و پارسی نیز **تخموروپه** (تهمورث) را همانند **تیر- توژیک- زازای** گردان **کیمری** و **ارامنه** ایزد کتابت و خط و دبیری به شمار می آوردند. جالب است که اسامی نقاط بسیاری در سمت شرق ترکیه اسامی ایرانی و کردی دارند برای مثال نامهای درسیم و دوغو بایزید: نام شهر **درسیم** در زبان کردی **زازا** به ظاهر به معنی شهر دارای سیم و نقره یا محل **درخت سیمین** است. بر اساس مفهوم نخست اسم ترکی منطقه را تونچلی نهاده اند که به معنی محل دارای مفرغ است؛ اما رومیان و یونانیان نام این شهر را به صور **دارنالیس** و **دارانیس** ذکر کرده اند که نشانگر معنی **محل باغ درختان زالالک** (**آلیس** در فلات آناتولی) برای این نام ایرانی- کردی است. در مورد انتساب شهر **دوغو بایزید** به سلطان نگوینخت عثمانی **بایزید** به درستی شک کرده اند؛ چون گویا گذر راه ایلدریم بایزید هر گز بدین طرفها نیفتاده بوده است که تا این شهر به نام وی خوانده شود. نامهای ایرانی و ارمنی کهن این شهر یعنی **پاگوان** و **دارنیچ** به ترتیب به معنی شهر **محل دامداری** و شهر **کم درخت** می باشند. لذا نام **بایزیت** (بایزید) در اینجا از تلخیص **پاهو-زیت** (محل دامداری) عاید شده است.

نام **بلباس** همواره برای ما طایفه زینالی های اطراف مراغه و نقاط و دور نزدیک آن همواره با خاطره یک سوگواری تاریخی برای یک بزرگوارمان همراه است. عموی درشت اندام و شجاع پدرم که به واسطه این ویژگیهای مستمری از ولیعهد قاجار در تبریز دریافت میکرد. در حمله بلباسها به روستاهای مراغه در روستای اجدادی ما، گهلان با شجاعت جلو رفته با رهبر جنگجویان **بلباس** صحبت میکند که اسب اش را به وی باز گردانند که "زندگی سوارکار بدون اسبش تباہ است". رهبر بلباسان هم اسب او را به شجاعت و شهامت وی می بخشد. عموی پدرم اسب را نگه می دارد تا بلباسها با اموال غارت کرده شان دور شوند؛ ولی مردان روستا که از دور شاهد صحنه بوده اند هجوم می آورند که ایشان نیز اموالی طلب کنند. بلباسها گلوله ای بر دنده عموی بزرگ ما میزنند تا مردم دور شوند و در امر متفرق کردن ایشان موفق هم میشوند. عموی بزرگ ما را بر روی ستوری از کهلان در ۲۱ کیلومتری شمال شرقی مراغه به شهر مراغه می‌رسانند و برای جلوگیری از خونریزی بیشتر محل گلوله را از سر عدم اطلاعات پزشکی سفت می بندند و لذا خون به درون امحا و احشاء وی میریزد و پزشک معالج همین امر را باعث غیر قابل درمان بودن وی اعلام میکند. هنوز هم در شهرستان مراغه هجوم و آشوب و یورش آوردن ناگهانی مردم برای تسهیم و تصاحب کالاها را به قیاس از حمله غارتگرانه ایشان به اصطلاح "**یورش بلباسان**" (بلباس گلدی) میگویند.

علی پور سفر چنین اطلاعاتی را در باب بلباسها جمع آوری نموده است: **بلباس**؟ اتحادیه ای مرکب از چند طایفه بزرگ کرد در شمال غربی ایران و شمال شرقی عراق که حکام آن با عنوان موروئی مزین (مزن) شناخته می شدند. در دویست سال اخیر، هر یک از اعضای این اتحادیه، از آن جدا شده و در مناطقی اسکان یافته اند که بعدها به نام آنان خوانده شده است.

طوایف منگور، مامش، پیران، سین، کاخیزی، کاک آقاعثمان، زودی (یا زادی) و بالک، از اعضای عمده آن به شمار می آمده و در اطراف رودخانه لاولین، در بخش علیای رودزاب، اقامت داشته اند (مشیرالدوله تبریزی،

ص □ ۱۴۷؛ ادموندز، ص □ ۲۴۱؛ افشار محمودلو، ص □ ۲۹۵). بدلیسی در شرفنامه (ص □ ۴۷۰، ۴۷۴) بلباس را بلباسی ضبط کرده و در شمار طوایف روزکی آورده که شامل ده طایفه بوده است .

به نظر می رسد که اتحادیه بلباس پیوسته از جمعیت و ثروت فراوان برخوردار بوده باشد، چنانکه با وجود روبرو شدن با قتل عامهای مکرر، جمعیت آن را در نیمه نخست قرن سیزدهم قریب بیست هزار خانوار نوشته اند (شیروانی، ص □ ۱۶۵)، اما در اوایل سلطنت ناصرالدین شاه (۱۲۶۴-۱۳۱۳) جمعیت آن تا حدود ۸۰۰، ۲ خانوار کاهش یافته بوده است (مشیرالدوله تبریزی، همانجا).

طبق آمار تقریبی، جمعیت چادر نشینان بلباس ایران در دهه چهل هجری شمسی، قریب ۱۰۰ ۳ خانوار بود (ایران شهر، ج □ ۱، ص □ ۱۲۲). این جمعیت در سالهای اخیر بشدت کاهش یافته و به کمتر از هزار خانوار رسیده است. بر □ اساس سرشماری عشایری ۱۳۶۶ □ ش، جمعیت طوایف مستقل بلباس تا حدود ۷۸۰ خانوار کاهش یافته است که اغلب در دهستانهای عشایری متعلق به خود به دامداری اشتغال دارند (مرکز آمار ایران، ص □ ۱۲-۱۵).

جمعیت بلباسهای عراق از شمار بلباسهای مقیم ایران نیز کمتر است؛ در اواسط قرن حاضر، اندکی از این مردم در سلیمانیه و گروه بیشتری در رانیه سکونت داشتند. طوایفی که اغلب اعضای آن در عراق به سر می برند، رمک و سین هستند (عزاوی، ج □ ۲، ص □ ۱۲۰-۱۲۱).

پیشینه: بلباسها به اقتضای شیوه زندگی خود، غالباً با همسایگان کرد و ترک، در جنگ و ستیز بوده اند، و همین مناسبات از آنان چهره ای خشن و ماجراجو ترسیم کرده است (شیروانی، همانجا؛ افشار محمودلو، ص □ ۲۹۷؛ نیکیتین، ص □ ۳۵۶). دامنه حملات طوایف بلباس از اعماق کردستان تا شهرهای ارومیه و مراغه کشیده می شد؛ به همین دلیل، یکی از وظایف مهم حکومتهای محلی مراغه و ارومیه، ممانعت از حمله آنان بوده است. صرف نظر از شیوه زندگانی طوایف بلباس، تعدیات کمرشکن حکام محلی آذربایجان نیز این طوایف را به ستیزه جویی بیشتر سوق می داد.

این اتحادیه از قرن دهم، پیوسته در منازعات محلی کردستان حضور داشته است. به نوشته بدلیسی (ص □ ۴۷۰-۴۷۱)، قدرت طوایف بلباسی به حدی بود که سلطان سلیمان قانونی (حک □ □ ۹۲۶-۹۷۴)، خلیفه عثمانی، جز با جلب رضایت سران برخی طوایف از جمله بلباس، نتوانست بر سرزمین بدلیس دست یابد.

در این قرن، بلباسها تحت امر حکومتهای موروثی خود قرار داشتند. برخی از رؤسای آنان در فاصله اواسط قرن دهم تا اوایل قرن یازدهم، شیخ امیر بلباسی و پسرانش ابراهیم بیگ و قاسم بیگ، علاءالدین آغای بلباسی، شاه حسین آقا مهرداد و پسرش قاسم بیگ (همان، ص □ ۲۶۴، ۴۷۱، ۴۷۳) بوده اند. بعضی از بزرگان بلباسی نیز از امرای دولت صفویه به شمار می آمده اند، چنانکه ابراهیم بیگ بلباسی سالها سرحد دار سیستان و حاکم بخشی از بلوچستان بود (همان، ص □ ۴۷۲-۴۷۳). با اینهمه آنها پیوسته از جمله عوامل پیچیدگی مناسبات مرزی ایران و عثمانی به شمار می رفتند، و بزرگان بلباس هرگاه از دولت ایران روگردان می شدند، به دولت عثمانی پناه می بردند و دولت عثمانی نیز با استفاده از ادعاهای آنان، اراضی ایشان را جزو قلمرو و مردم آن را از اتباع خود قلمداد می کرد (نظام السلطنه مافی، ج □ ۳، ص □ ۷۳۵-۷۳۶). همزمان با سلطنت حسین صفوی (۱۱۰۵-۱۱۳۵)، حسن پاشا وزیر عثمانی، در حمایت از کردهای بابان، بر بلباسهای ایران تاخت و آنها را درهم شکست (عزاوی، ج □ ۲، ص □ ۱۰۵-۱۰۶).

در آغاز سلطنت نادرشاه (۱۱۴۸-۱۱۶۰)، طوایف بلباس به بخشی از متصرفات حکومت موروثی ارومیه حمله بردند، اما سرانجام از قوای نادرشاه شکست خوردند (افشار محمودلو، ص □ ۸۳-۸۴). این مردم از زمان استقرار طوایف افشار و جوانشیر در ارومیه و مراغه، حتی تا دوره استقرار قاجاریه، اغلب به جنگ و ستیز با افشارهای ارومیه و طایفه مقدم از طوایف جوانشیر مراغه و حکام آنان مشغول بوده اند. این جنگها قریب سیصد سال طول کشید و کشتارها، ویرانیها و غارتها گسترده ای به بار آورد (همان، ص □ ۱۶۰، ۱۶۴، ۱۸۹-۱۹۰، ۲۱۳-۲۱۵، ۲۱۷، ۲۱۹، ۲۲۰، ۲۳۵-۲۳۶، ۲۹۷، ۳۱۱-۳۱۳، ۳۷۰-۳۷۱). در ۱۱۷۶، طوایف بلباس از تمکین در برابر کریمخان زند که آذربایجان را در تصرف داشت، خودداری نمودند، تا اینکه فتحعلی خان افشار ارشلو، حاکم وقت ارومیه، آنان را شکست داد و علاوه بر کشتن صدها تن و اسیر کردن سه هزار تن از آنان، پنجاه هزار رأس گوسفند و بیست هزار رأس اسب به غنیمت برد (غفاری کاشانی، ص □ ۲۱۸-۲۱۹).

در سالهای پایانی قرن دوازدهم، حکومت بلباسها بر عهده باپورآقامنگور بود. وی به اتفاق هزار نفر از مردان و جوانان بلباس، در مهمانی احمدخان مقدم، حاکم مراغه، به نیرنگ کشته □ شد (افشار محمودلو، ص □ ۱۸۹-۱۹۰). جانشین وی قره نی □ آقامنگور سرکرده طوایف مامش و از رؤسای اردوی امامقلی خان افشار، حاکم ارومیه، بود که



بسیاری از جنگجویان بلباس را در جنگ با امامقلی خان به کشتن داد (همان، ص ۱۹۵-۱۹۶).

رؤسای طوایف بلباس ظاهراً از همین سالهاست که اعتبار بیشتری کسب می کنند و نامشان در منابع تاریخی بیشتر به چشم می خورد. یکی از فصول برجسته تاریخ طوایف بلباس، شرکت بخش اعظمی از آنان در شورش شیخ عبیدالله شمرزینی، رهبر طریقت نقشبندی، در ۱۲۹۷ است. فرمانده این شورش، حمزه آقای منگور، سالها با حکومت محلی آذربایجان در جنگ بود. در نتیجه این شورش، صدها نفر از بلباسها کشته شدند و هزاران نفر به خاک عثمانی گریختند. حمزه آقای منگور نیز، پس از شکست شورش در ۱۲۹۸، با دسیسه ای که امیر نظام گروسی ترتیب داده بود، همراه گروهی از بزرگان بلباس، کشته شد (افشار، ص ۵۷۱-۵۷۲، و جاهای متعدد؛ صدیق الممالک، ص ۴۰۹-۴۱۰، ۴۱۳؛ اعتمادالسلطنه، ص ۱۰۴). در صفر ۱۳۳۳، جنگجویانی از طوایف بلباس و سایر طوایف کرد ایران همراه با نظامیان عثمانی، شهرهای میاندوآب و مراغه را تصرف کردند و پس از خروج ارتش روسیه وارد شهر تبریز شدند. چندروز بعد، ارتش روسیه به سوی تبریز بازگشت و پس از جنگ خونین با نیروهای مشترک کرد و ترک، شهر تبریز را دوباره به تصرف خود درآورد (کتاب سبز، ص ۴۵، ۵۲، ۷۹-۷۵، ۸۲، ۸۴، ۸۸-۸۹، ۹۱). قدرت و نفوذ حکام بلباس، که تا اوایل قرن سیزدهم کم و بیش پا بر جا بود، پس از آن رو به تلاشی و تجزیه نهاد. کاهش قدرت حکام بلباس و همچنین تجزیه طوایف تا سالهای متأخر نیز ادامه داشت. هنگام تشکیل جمهوری خودمختار مهاباد در ۱۳۲۵ ش، طوایف معروف بلباس همگی مستقل از یکدیگر و مخالف یکدیگر و از درون دچار تفرقه و تجزیه شده بودند (ایگلتن، ص ۴۳-۴۴). در سالهای قیمومت بریتانیا بر عراق، گروهی از جنگجویان بلباس، در شمار ارتش محلی بریتانیا بودند و در جنگ با بعضی طوایف شورشی کرد، شرکت می کردند (ادموندز، ص ۲۷۸).

**منابع:** سیسیل جی. ادموندز، کردها، ترکها، عربها، ترجمه ابراهیم یونسی، تهران ۱۳۶۷ ش؛ محمدحسن بن علی اعتمادالسلطنه، روزنامه خاطرات اعتمادالسلطنه، چاپ ایرج افشار، تهران ۱۳۵۰ ش؛ علی افشار، رساله ی شورش شیخ عبیدالله، در عبدالرشیدبن محمد شفیع افشارمحمودلو، تاریخ افشار، چاپ محمود رامیان و پرویز شهریار افشار، تبریز ۱۳۴۶ ش؛ عبدالرشیدبن محمد شفیع افشار محمودلو، تاریخ افشار، چاپ محمود رامیان و پرویز شهریار، افشار،

تبریز ۱۳۴۶ ش؛ ایرانشهر، تهران: کمیسیون ملی یونسکودر ایران، ۱۳۴۲-۱۳۴۳ ش؛ ویلیام ایگلتن، جمهوری ۱۹۴۶ کردستان، ترجمه محمد صمدی، مهاباد ۱۳۶۰ ش؛ شرف الدین بن شمس الدین بدلیسی، شرفنامه: تاریخ مفصل کردستان، چاپ محمد عباسی، چاپ افست تهران ۱۳۴۳ ش؛ زین العابدین بن اسکندر شیروانی، بستان السیاحه، یا، سیاحت نامه، تهران ۱۳۱۵؛ ابراهیم بن اسدالله صدیق الممالک، منتخب التواریخ مظفری، چاپ سنگی [تهران] ۱۳۲۶؛ عباس عزای، عشائر العراق، بغداد ۱۹۳۷-۱۹۵۶، چاپ افست قم ۱۳۷۰ ش؛ ابوالحسن غفاری کاشانی، گلشن مراد، چاپ غلامرضا طباطبایی مجد، تهران ۱۳۶۹ ش؛ کتاب سبز، تهران: نشر تاریخ ایران، ۱۳۶۳ ش؛ مرکز آمار ایران، سرشماری اجتماعی - اقتصادی عشایر کوچنده ۱۳۶۶: فرهنگ عشایری حوزه های ۰۱ و ۰۲، تهران ۱۳۷۰ ش؛ جعفر بن محمدتقی مشیرالدوله تبریزی، رساله تحقیقات سرحدیه، چاپ محمدمشیری، تهران ۱۳۴۸ ش؛ حسین قلی نظام السلطنه مافی، خاطرات و اسناد حسین قلی خان نظام السلطنه مافی، چاپ معصومه مافی ... [و دیگران]، تهران ۱۳۶۲ ش؛ واسیلی نیکیتین، کرد و کردستان، ترجمه محمد قاضی، تهران ۱۳۶۶ ش.

/ علی پورصفر /

## ایواز به لغت اوستایی به صورت ای- واژ (ئی وائیژی) به معنی خادم دانای ساقی گری است

در اسطوره حماسی کور اوغلو از ایواز و حسن کُرد اوغلو فرزند خوانده و فرزند کور اوغلو در اصل خود بابک خرمدین (حسن) منظور بوده است: ایواز (به اوستایی یعنی دانای رهبری) عنوان و لقب خود بابک خرمدین بوده است. کور اوغلو (فرزند نیرومند کوهستان یا فرزند قوچ وحشی) عناوین مشترک بابک و جاویدان رهبران خرمدینان بوده اند. گرچه حماسه کور اوغلو در وجه غالب خود متعلق به بابک خرمدین صاحب قهرمان مقاومت ملی چملی بل (بذ مه آلود) است. داستان کور شدن مهتر اسپان به عنوان پدر کور اوغلو مربوط اسطوره دیرینه ای است که در مورد کتک خوردن یک مهتر اسپان از اربابش در عهد مادها است -که بنا به خبر گتسیاس طبیب و مورخ دربار پادشاهان میانی هخامنشی پرورده- وی کورش (قوچ وحشی) برای انتقام گیری از مقصرین این واقعه قیام موفقیت آمیزی میکند. در تصنیفهای حماسه کور اوغلو از این مفاهیم از زبان کور اوغلو در معرفی خویش به عنوان "کور اوغلویم قوچاق اوغلو قوچام من" (من دلیری به سان قوچ وحشی فرزند قوچ وحشی کوهستانها هستم) یاد شده است. آنجا که کور اوغلو، پهلوان ایواز را از پدرش می گیرد و با خود به چنلی بل (بذ مه آلود) می آورد و سردهسته ی پهلوانان می کند، گویای همان واقعه نخستین بر خورد جاویدان و بابک است که جاویدان وی را جوانی با استعداد تشخیص می دهد در هنگام فروش دامهایش؛ بابک جوان را از مادرش گرفته و به کوهستان می برد و او را سردهسته ی قیامیان میکند. کور اوغلو پسر مردی است که چشمانش را حسن خان (منظور افشین خان؟) درآورده و بابک نیز مادری دارد که از یک چشم نا بینا شده است. از نام حسن کُرد اوغلو (حسن فرزند مرد دامدار و چوبان) هم بی شک خود همین بابک خرمدین (حسن) منظور است که به عنوان پسر خوانده جاویدان به بذ مه آلود (چملی بل) برده شده است. لذا از آن کور اوغلو بی فرزند که نمی توانسته است صاحب فرزند شود نه بابک خرمدین خواننده آوازهای حماسی و تنبور نواز بلکه پدر خوانده وی جاویدان منظور بوده است.

ایواز جلد: شماره ۲، مقاله : ۵۶۰ (دایره المعارف بزرگ اسلامی دبا): ایواز، یا عیواض (در کتابهای قدیم)، عنوانی برای پیشخدمتان در خانه‌های اعیان قدیم، در ادوار اخیر امپراتوری عثمانی، که متصدی کارهای آشپزخانه و تهیه و خرید نیازمندیهای روزانه از بازار بودند. این پیشخدمتان بیشتر از ارمنیان وان و گاهی از کردان می‌بودند. ایوازا لباسی از نیم تنه و جلیقه و شلوار ارغوانی رنگ و جورابهای پشمی به رنگهای گوناگون می‌پوشیدند، کفش سیاه به پا می‌کردند، حوله‌ای سفید بر دوش می‌افکندند، لنگی با راههای پهن به کمر می‌بستند و کلاه‌ی سرخ (قَس) که به دور آن پارچه‌ای رنگین می‌پیچیدند، بر سر می‌نهادند. اصل واژه ایواز دانسته نیست. برخی آن را از واژه عربی «عوض» دانسته‌اند، اما از لحاظ معنی، مناسبتی میان ایواز و «عوض» نیست. وظیفه ایوازا آوردن طعام از آشپزخانه به اتاق میهمانی در خوانچه‌ها بر روی سر، زغال گذاشتن بر منقلها و روشن کردن آنها، تمیز کردن و پر ساختن چراغها و خرید نیازمندیها بود. ظاهراً این عمل اخیر درآمد خوبی هم برای ایوازا و هم برای کاسبان بازار داشت که يك مثل ترکی گواه آن است: «ایواز قصاب هَپ بیر حساب» (حساب و درآمد قصاب و ایواز یکی است).

دانسته نیست از چه زمانی استخدام ارمنیان به عنوان «ایواز» در خانه‌های اعیان ترك معمول شده است. در حکمی که ق/۱۷۵۱م به چاووش باشی صادر شده، آمده است: چندی است در خانه‌های رجال ۱۱۶۴ از سوی سلطان عثمانی در دولت، برخی از ارمنیان اهل ذمه به عنوان خدمتکار و شرابدار و متصدی کار خرید دیده می‌شوند. این اهل ذمه در عین آنکه شراب می‌خورند و دست به دزدی می‌زنند، به شفاعت اربابان خود از ادای «جزیه» معاف می‌شوند. بنابراین حکم، باید به جای ایشان خدمتکاران مسلمان برگزیده شوند. در این حکم نام یونانیان نیز آمده است و دانسته نیست که یونانیان تا چه اندازه به عنوان «ایواز» استخدام می‌شده‌اند. «ایواز» (عیوان یا عیوض) به عنوان نام خاص مردان نیز متداول است، چنانکه نام یکی از مردان برجسته در داستان عامیانه «کور اوغلو» عیوض است، وی پسر قصابی (از گرجستان یا اورفه یا اسکدار، به روایات مختلف) است. که کور اوغلو او را از پدر می‌رباید و او بعدها از یاران شجاع و دلیر

کور او غلو می‌گردد، و نیز آواز در خیمه شب بازیهای قراگز، یکی از چهره‌های معروف و سرشناس است که گاهی سبدي در بازار و گاهی زنبیلی در پشت دارد و نامش سرکیس است و با لهجه ارمنیان وان سخن می‌گوید.

EI ۲؛ IA. : مأخذ عباس زریاب خویی

## معنی و ریشه لغوی اسامی مُلا و آخوند در زبانهای سومری و هندو اروپایی (ختنی-سغدی و...)

مناسبت‌ترین معانی و ریشه‌ها برای نام مُلا را در کلمه سومری **مولا** (از ریشه "مول" = ستاره، "آ" = اشتغال داشتن) یعنی منجم و در کلمات عربی **مَل** (هیزم گذار آتش) و **مَلأ** (انجمی) می‌یابیم. دو معنی اخیر فرهنگ عربی به وضوح اشاره به نام و نشان **مغان** (=مردم **انجمی**) نگهبان آتش‌های مقدس دارد. لذا اگر هم در پیدایی این نام معنی سومری آن در دور دستها دخیل بوده باشد؛ اساس کنونی این نام به همین کلمات **مَل** و **مَلأ** در فرهنگ زبان عرب بر میگردد. از سوی دیگر چون در زبانهای سامی دیگر بدین لغات و ریشه مشابه آنها بر نمی‌خوریم لذا می‌توان برای این کلمات با توجه به قاعده تبدیل "ر" به "ل" ریشه ایرانی و سانسکریتی **مَر** یا **مُر** (احاطه کننده، مجتمع، انجمی) قائل شد. لابد نامهای **مور** و **مورچه** (موجود انجمی ریز) و **موریانه** (مور-وایو-نه = مور هوایی) هم از همین ریشه هستند. در این باب همچنین بسیار جالب است که در می‌یابیم خود کلمه **مولا** در زبان سانسکریت به معنی ریشه و **اصل** و **مرجع** است.

تعیین ریشه و خاستگاه نام **آخوند** ساده تر است چون در زبانهای ایرانی ختنی و سغدی "آنو" به معنی **سخن** و **گفتار** و "**خوند**" (هوند) به معنی **مرد حکیم** است (ریشه این کلمات در کتاب "در آمدی بر زبان ختنی، از دکتر مهشید میر فخرایی" موجود است)؛ لذا نام **آخوند** در مجموع به معنی **مرد حکیم سخنور** است. نام **گائوماته** (دانای سرودهای دینی) یعنی عنوان **سپیتاک زرتشت** و لقب پدر او **گودرز کشاورگان** (شیواسخن دارای گفتار نغز) هم با این معنی مرتبط بوده اند. حتی برای خود نام **مغ** (ماگو) می‌توان ریشه ای اوستایی از **ما** (دانستن و سنجیدن) و **گائو** (سرود دینی) قائل شد.

توضیحات دایرة المعارف بزرگ اسلامی در باب نام آخوند (جلد: ۱، شماره مقاله: ۱۰۸، از محمدعلی مولوی) از این قرار است: **آخوند**: واژه‌ای فارسی به معنی دانشمند، پیشوای دینی و معلم. درباره اشتقاق این کلمه آراء مختلف آورده‌اند: پاؤل هُرن در «اساس اشتقاق فارسی» آن را از پیشوند «آ» + «خواند» (از فعل خواندن) مرکب دانسته (ص ۳)؛ رَدْلَف «خوند» را در این کلمه، مخفف «خداوند» دانسته، مانند «خواند» و جزء «خوند» در اسامی میرخوند و خوندمیر (نک: ایرانیکا)؛ محمد قزوینی جزء اول کلمه را مخفف «آقا» گفته (یادداشتها، ۱/۱) و دهخدا نیز آن را مخفف «آغا»، و «خوند» را مخفف «خداوندگار» دانسته است (لغت‌نامه). زکی ولیدی طوغان، محقق ترک در مقاله‌ای که در اسلام آنسیکلوپدیسی نوشته است این کلمه را تلفظ و تحریفی از **آرخون** یا **آرگون** یونانی، که عنوان روحانیون مسیحی و رؤسای کلیسای نسطوری بوده و در سرزمینهای آسیای رواج داشته، دانسته است. هیچ‌یک از این اشتقاقات خالی از اشکالات تاریخی و زبان‌شناسی نیست و هنوز توافق کلی بر سر اصل و ریشه این کلمه حاصل نشده است. این کلمه به معنی دانشمند و پیشوای دینی و معلم، در اغلب لهجه‌های ترکی وارد شده (افندی، ۶؛ ردهاوس، ۴۷) و در اویغوری جدید به صورت «آخنیم» عنوانی است که در خطاب مؤدبانه به اشخاص داده می‌شود (اسلام آنسیکلوپدیسی). در میان مسلمانان چین نیز به صورت آهونگ به معنی «امام مسجد» به کار می‌رود (دولون، ۴۳۹).

نخستین مورد کاربرد واژه آخوند در ایران، به مثابه عنوانی احترام‌آمیز برای روحانیون دانشمند، به دوره تیموریان مربوط می‌شود، چنانکه امیر علیشیر نوایی استاد خود مولانا فصیح‌الدین نظامی (د ۹۱۹ق/۱۵۱۳م) را به سبب دانش گسترده‌اش در علوم معقول و منقول و ریاضیات، آخوند خطاب می‌کرده است (خواندمیر، ۳۵۲/۴، ۳۵۳). چنین می‌نماید که در سراسر دوران صفویه حرمت این کلمه حفظ شده و جز بر مردمان بسیار دانشمند اطلاق نگردیده است. در این دوره تئی چند از بزرگان فلسفه، از جمله ملاصدرا (د ۱۰۵۰ق/۱۶۴۰م) و ملانصرالله همدانی (د ۱۰۴۲ق/۱۶۳۲م)، آخوند نامیده شده‌اند. در عصر قاجار کاربرد این کلمه گسترش بیش‌تری یافت و شامل مدرسان مکتب‌خانه‌ها نیز گردید. با اینهمه این کلمه در میان دانشمندان آن روزگار هنوز جایگاهی والا داشت و مثلاً کاظم خراسانی (د ۱۳۲۹ق/۱۹۱۱م)، مشهورترین فقیه و مدرس پایان دوره قاجار، آخوند نامیده می‌شد، اما ظاهراً در این دورانه عنوان آخوند برای سادات علما به کار نمی‌رفته است. در دوران حکومت پهلوی کاربرد این واژه بسیار

گسترده‌تر شد و سیاست دستگاه حاکم نیز بر آن بود که از حرمت آن کاسته شود و حتی مورد استعمال استهزاء‌آمیز پیدا کند. اکنون این کلمه به گونه عام به معنای پیشوای دینی به کار می‌رود.

مأخذ: اسلام آنسیکلوپدییسی؛ افندی، سلیمان، لغت جغتای و ترکی عثمانی، استانبول، ۱۲۹۸ق؛ خواندمیر، غیاث‌الدین، حبیب السیر، به کوشش محمد دبیرسیاقی، تهران، خیام، ۱۳۶۲ش؛ لغت‌نامه دهخدا؛ قزوینی، محمد، یادداشتها، به کوشش ایرج افشار، دانشگاه تهران، ۱۳۳۷ش؛ نیز:

d'Ollone, Recherches sur les musulmans chinois, Paris, ۱۹۱۱; Horn, Paul, Grundriss der Neupersischen Etymologie, Straesburg, ۱۸۹۳; Radloff, W., Versuch eines Wörterbuches der Türkdialecte, st. peersburg, ۱۸۸۹; Redhouse, Turkish and English Lexicon, Constantipole, ۱۸۹.

### ریشه و مفهوم نام های اینگوش و چچن

آیا اینگوشان، مردم گلیم گوش اساطیری هستند یا مغولان؟ : در لغت نامه دهخدا می‌خوانیم: "گلیم گوش . [ گـ ] (ص مرکب ) مردمی بوده اند مانند آدم لیکن گوشهای آنها به مرتبه ای بزرگ بوده که یکی را بستر و دیگری را لحاف میکرده اند و آنها را گوش بستر هم میگویند. در عجایب المخلوقات چ هند ۱۳۳۱ هـ . ق . ص ۵۸۴ آمده : گروهی بود که ایشان را منسک خوانند(برهان، منظور مینوسینسک در سرچشمه ینی سنی یا مینسک پایتخت روسیه سفید). و ایشان در جهت مشرق نزدیک یاجوج (و) یاجوج بر شکل آدمی بودند و مر ایشان را گوشهایی بود مانند گوش فیل. هر گوش مانند چادر باشد چون خواب کنند یکی از آن دو گوش بگسترانند و گوش دیگر چادر کنند(وجه اشتقاق عامیانه ترکی از نام قیلماق=قیل یعنی موی بز و ماق=به کار برنده یا به تصحیف قولاک=گوش !). (حاشیه برهان قاطع چ معین+ با توضیحات نگارنده در پرانتز). جمعی از نسل قایل بن آدم که در حدود بلاد مشرق سکونت دارند و گوش ایشان بمثابه ای بزرگ است که یکی را بستر و دیگری را لحاف سازند چنانکه از تواریخ معلوم میشود."

نگارنده قبلاً با توجه به یک بیت شعر از منوچهری دامغانی که می‌گوید بر روی هوا گلیم گوشان بینی دل ها ز نوای مرغ جوشان بینی، بر این باور شدم که منظور از گلیم گوشان اساطیری اورانگوتانهای جنگلهای سمت مالزی بوده است که اخبارش به خاورمیانه رسیده بوده است. حال نام اینگوشان قفقاز و کالموکها را در این ارتباط مورد بررسی قرار دادم بدین نتیجه می‌رسد که منظور از انسانهای گلیم گوش اساطیری به غیر از اورانگوتانهای گلیم گوش بوده است و از این مردم نه اینگوشان بلکه همانا مغولان هستند که از شدت سرمای زمستان کلاههای پوستین مخروطی بلند استفاده می‌نموده اند. اما نام اینگوشان (اینگو=بزکوهی، شی/شان=سرزمین و مردم سرزمین) به لفظ سکایی و اوستایی یعنی محل زیست "گوسفند مناطق سنگی و آهنی" به وضوح اشاره به نام "گیرگاور" (گوسفند کوهستانی) دارد نزد ایشان دارد که علی القاعده می‌توانست در زبان سکایی به صور گیلگای و گالگایی تلفظ گردد. و این به وضوح اشاره به حیوان توتمی ویژه این مناطق از خانواده بزکوهی و قوچ وحشی دارد. محققان روسی و بومی اینگوش چون نتوانسته اند مفهوم اینگوش مربوط به زبانهای ایرانی را در یابند و بتوانند آن را با توتم تور و تورانیان اساطیری پیوند دهند؛ لذا حدسشان از ظاهر این نام گالگایی "ساکنین دژها" شده است. ولی مسلماً دژ و قلعه چیزی نبوده است که این مردم کوهستانی و دور افتاده نیازی به ایجاد آنها در قلل دفاعی طبیعی خود داشته اند. چه مطلب جالب دیگری که در هنگام ورق زدن لغتنامه اینگوشی بدان بر خوردم این بود که در آن کلمه تور را در زبانهای قفقازی به معنی بز کوهی گرفته اند و این بسیار سند معتبری است چون معادل ایرانی دیگر نام تورانیان یعنی شکا (سکا) نیز به همین معنی بز کوهی یعنی حیوان توتمی سکاها (تورانیان) می‌باشد. بر همین اساس پرتو نیرومندی نیز به نام مجهول چچن کوهستانی (تاومچقچ به زبان ترکان کمیک قفقاز) افکنده میشود چه ریشه ترکی این نام بز کوهستانی(از ریشه چچی=بز در ترکی آذری) است. نام سکایی کهن ایشان هم که منابع کهن یونانی ذکر میکنند یعنی مایوتی به همین معنی بزکوهی است. حتی ریشه نام محلی زبان ایشان یعنی نوخچی در کلمه نوخچا (پنیر حاصل از بز-گوسفند) اشاره به نام همین ستور توتمی ویژه ایشان دارد.

در فرهنگ دهخدا می‌خوانیم: "در بعضی لهجات محلی بز تنها بر ماده گوسپند بی‌دنبه مودار اطلاق می‌شود و نر آنرا **تیشتر** گویند." مسلم به نظر میرسد ریشه نام **تیشتر** اساطیری (مظهر قوچ جنگی ایزد رعد بهرام) همین "تی- ایشتر" (موجود ایستاده در کوهستان) همین **بزکوهی** بوده باشد. از اینجا همچنین معلوم میشود که نام **گرگ‌های** اران که موسی خورنی در عهد قباد ساسانی از وجود ایشان در اران یاد نموده است به همین معنی **گیرگار** (بز کوهستانی) بوده است. لابد همین مردم بوده است که استرابون میگوید در عهد مادها به همراه مادیای اسکیتی به اران آمده و بهترین زمینها را در آنجا متصرف شدند. می‌دانیم گرگ‌ها در عهد روادیان بازوی حکومتی در آذربایجان و اران بودند و لابد زبان ترکی **آذری** (معادل لغات کردی ارانی، آگوانی و آلوانی) متعلق به همین گرگ‌ها بوده است. همچنین مسلم به نظر میرسد آن خبر هرودوت که میگوید در مناطق کوهستانی سمت شمال دریای خزر مردمی به نام **بُزپایان** (پایندگان بُز، مچقچ‌ها) زیست میکنند، مربوط به همین مردمان **چچن** و **اینگوش** بوده است. نام ترکی **مچقچ** (میچ قیچ = دشنه پا) متعلق به **چچن**‌ها (منسوب به چچی= به لهجه مراغه یعنی منسوب به بُز) معادل **پازن** (با پا زننده و از خود دفاع کننده) یعنی نام پارسی بُز کوهی است. حتی خود نام **داغیستان** بیش از آنکه نشانگر خود مردمان این منطقه تصور شود، میتواند در اساس اشاره به همین **بزکوهی** (تکه) ایشان بوده باشد. جالب است که بدانیم نام رود **گُر** (به اوستایی رنگها= رود بزکوهی) مربوط به حیوان کوهستانی بوده است. کلمه **کورو** و نام **کوروش** در جزء **کورو** (بز کوهی) با هم اشتراک داشته‌اند. می‌دانیم **بُز کوهی** حیوان توتمی مخصوص ایزد آتش آریائیان هندو ایرانی و سکایی یعنی **آگنی** (آذر، تابیتی) بوده است. نام الهه آتش سکایی **تابیتی** باید در اساس نه به معنی تابنده بلکه به معنی "تا= گذشته- پئیزی=پا" پا گذشته و با پا زننده (پازن) است که بی شک اشاره به همان بزکوهی توتم قبیله ای سکائیان بوده است. بر این پایه معلوم میشود چرا عنوان **سپیتاک زرتشت** حاکم بلخ زاده شهر شوشی تحت عنوان **گوتمه بودها** (حافظ سروده‌های دینی منسوب به "بودا"= منتسب به قبیله دارای بز کوهی) از قبیله **شکیا** (شکا، سکا= دارندگان توتم بز کوهی) از دیار **نپال** (به لغت سانسکریت یعنی موجود پاها بر کوهستان= بزکوهی) به شمار رفته است. جالب است که بدانیم نام دیگر چچن‌ها را **نوخچه** آورده‌اند که با کلمه **نخجیر** (از ریشه نخچ= شکار در زبان فارسی) است و خود نام **شکا** (بزکوهی) به صورت **شکار** نیز در فرهنگنامه‌ها موجود است. لذا معلوم میشود چرا نام دیگر شهر **شکی** (منسوب به مردم سکا= شکا) را **نوخا** (نوخچه، نخچ) قید کرده‌اند.



گیرگار (نوعی "بز کوهی"= تور" اهلی شده حیوان توتمی کهن مردم چچن؛ اینگوش)

عنایت الله رضا در دایرة المعارف بزرگ اسلامی (دبا، اینگوش، جلد: ۱۰، شماره مقاله: ۴۲۲۴) چنین اطلاعاتی از اینگوشها فراهم نموده است:

**اینگوش**، جمهوری خودمختار، شامل سرزمینی در غرب جمهوری چچن و شمال جمهوری خودمختار اوستیای شمالی . جمهوری اینگوش تابع فدراسیون روسیه است. اینگوشها خود را گالگای (قالقای) می‌نامند که نام عمده‌ترین قبیله از قبایل اینگوش است (کالویف، ؛ ۳۷۵/ I آکینر، ۱۹۷). اینان از اقوام بومی قفقازند و صدها سال است که در این سرزمین زندگی می‌کنند و در يك اثر جغرافیایی ارمنی سده ۷/ق م از آنها به عنوان یکی از قبایل شمال قفقاز یاد شده است (همانجاها).

اینگوشها که زیستگاه اصلیشان کوهستانها بود، امروزه در دامنه کوهها، جلگهها و گذرگاههای مرکزی رشته کوههای بزرگ قفقاز، زندگی می‌کنند. نام اینگوش از نام روستای انگوش گرفته شده است. این نام نخستین بار در سده ۱۸م از سوی اقوام قبارطه (کاباردا) به کار رفته، و سپس در مآخذ روسی کاربرد یافته است (کالویف، همانجا؛ ۳، X/۱۸۱ BSE).

آغاز نقل مکان اینگوشها از مناطق کوهستانی به مناطق جلگه‌ای را در سده‌های ۱۰-۱۱ق/۱۶-۱۷م دانسته‌اند که به ویژه در سالهای ۱۸۳۰-۱۸۶۰م شدت گرفت و در نیمه دوم سده ۱۹م اکثر مردم اینگوش به اراضی جلگه‌ای نقل مکان کرده بودند (همان، نیز آکینز، همانجاها). در دوره تزارهای روسیه بخش بزرگی از اراضی اینگوش، به ویژه نواحی کوهستانی از تصرف اینگوشها خارج شد و به تصرف روسها درآمد. در ۱۹۲۰م حکومت شوروی در اینگوش استقرار یافت. متعاقب آن در ژانویه ۱۹۲۱ این سرزمین به صورت بخشی از جمهوری خودمختار گورسکایا (کوهستانی) در آمد (کشورها...، ۲۳۴؛ آکینز، همانجا).

در ۱۹۳۶م/۱۳۱۵ش اینگوشها و چچنها جمهوری خودمختار چچن - اینگوش را با مساحتی در حدود ۳۰۰، ۱۹کم<sup>۲</sup> در دو سوی رود تریک در شمال قفقاز تشکیل دادند که مرکز آن شهر گروزنی بود ۳، (XXIV/۵۰۷ BSE؛ قس: آکینز، ۱۹۷-۱۹۸). در سالهای ۱۹۴۳ و ۱۹۴۴م همه مردم چچن - اینگوش به اتهام همکاری با ارتش آلمان به آسیای مرکزی و قزاقستان تبعید شدند و در ۱۹۴۶م جمهوری خودمختار چچن - اینگوش منحل شد (همو، ۱۹۸؛ کشورها، همانجا؛ ابوالحسن شیرازی، ۲۲۲، نیز حاشیه ۳۹؛ قس ۳، X/۱۸۱ BSE)، اما در ۱۹۵۷م/۱۳۳۵ش به اینگوشها و چچنها اجازه داده شد تا به سرزمین خود بازگردند و بار دیگر جمهوری خودمختار پیشین را احیا کنند (همانجا).

در دسامبر ۱۹۹۲ طبق اصلاحیه قانونی، جمهوری چچن - اینگوش به صورت دو جمهوری مجزا درآمد و شهر نازران به عنوان مرکز جمهوری اینگوش برگزیده شد (کشورها، همانجا). پس از جدایی اینگوش از چچن، جمعیت آن به نحو چشمگیری افزایش یافت و در ۱۹۹۳م/۱۳۷۲ش به ۷۰۰، ۳۰۸ نفر رسید («بانک اطلاعات...»، ۲/۲)؛ ولی از آن پس رو به کاستی نهاد و در ۱۹۹۸م/۱۳۷۷ش به حدود ۲۹۹ هزار نفر تقلیل یافت. شمار کسانی را که در ۱۹۷۹م به زبان اینگوشی سخن می‌گفته‌اند، ۱۸۶ هزار نفر نوشته‌اند (همان، ۱/۱)؛ «فرهنگ...»، ۴۸۸).

زبان اینگوشی به گروه زبانهای کاخ ۲ (ویناخ) تعلق دارد که شاخه‌ای از زبانهای قفقازی است و به زبان چچنی بسیار نزدیک است و مردم چچن و اینگوش، زبانهای یکدیگر را می‌فهمند. بسیاری از واژه‌های روسی، عربی، فارسی و ترکی، وام واژه‌های زبان اینگوشی را تشکیل می‌دهند (کالویف؛ ۳ I/۳۷۵ BSE، همانجا؛ آکینز، ۲۰۰-۲۰۱). اینگوشها مسلمان و پیرو مذهب حنفی هستند (همو، ۲۰۱؛ کالویف، I/۳۸۷). اسلام از سرزمین چچن به منطقه اینگوش راه یافت و در نیمه نخست سده ۱۹م به صورت دین رسمی درآمد. برپایه آثاری که از گذشته برجا مانده (از جمله بقایای بنای کلیسا و صلیبهای به دست آمده)، معلوم شده است که اینگوشها در سده‌های ۱۱ و ۱۲ق/۱۷ و ۱۸م پیرو آیین مسیح بوده‌اند (همانجا).

مآخذ: ابوالحسن شیرازی، حبیب‌الله، ملیتهای آسیای میانه، تهران، ۱۳۷۰ش؛ کشورهای مستقل مشترک المنافع و جمهوریهای بالتیک، تهران، ۱۳۷۴ش؛ نیز:

Sh., Islamic Peoples of the Soviet Union, London, ۱۹۸۶; BSE ۳; Foreign Investment, Promotion Center (FIPC), Ingush Republic, Ministry of Economy of the Russian Federation, ۱۹۹۸; Kaloiev, V. A., X Ingush n , Narody Kavkaza, Moscow, ۱۹۶۰; Sovetski o entsiklopedicheski o slovar', Moscow, ۱۹۸۷.

عنایت‌الله رضا

## تحقیقی در باب نام و نشان چرخس، لزکی و آبخاز

نام **چرخس** را در زبان بومیان قفقاز غربی به معنی **مردم کوهستانی** گرفته اند. این نام به صورت **گنیرکاس** یا **کنیر کاس** در زبان اوستایی نیز به همین مفهوم یا به مفهوم **پرستندگان بزرگ کوهستانی** (قوچ وحشی) است. نام سرزمین کنونی ایشان در قفقاز یعنی **ادیغه** را نیز به معنی منسوب **سرزمین بلند** آورده اند که نشانگر **کوهستانی** و **چراگاهی** بودن نام کهن آنجا یا پرستش توتم قوچ وحشی از سوی ایشان است. نامی هم که استرابون به صورت **کرکت** برای چرخسها آورده در زبانهای ایرانی به همین حیوان توتمی کوهستانی و یا سرزمین چراگاهی است. باز نام گروه بزرگ ایشان کابارد در زبان ترکی به همین معنی مردم ارتفاعات هستند. ایشان اما واژه **چر** بدین هیئت خود در زبان اوستایی اشاره به **چراگاه** و **چرنده** و در زبان ترکی اشاره به سرباز جنگجو یا **قوچ وحشی** دارد که هر دو مورد مفهوم قابل تعمقی را همراه دارند. چون اولی متناسب با شرایط اقلیمی و طبیعی سرزمین **چرخسها** در قفقاز و مفهوم دومی و حتی اولی هم یاد آور عنوان مردم **کوزاک** (قوچاق، جنگی) است که نام **چرخسها** با این نام قرین است. حال باید دید که در این باب چگونه اصل فرع را از هم جدا کرد. خانم هموطنی به نام نسرین در وبلاگ خود **مراقی ها** (یا مراغی های قزوین) را از تبار **چرخسها** سنجیده و مقایسه نموده است. اگر این نظر درست باشد در این صورت کلمه چراگاه معادل **مراغی** (مرغزاری و چراگاهی) از این میان اساسی تر است. گرچه این مفهوم خود به اعتباری مترادف و همنشین نام کوهستانهای چراگاهی است. ایشان به نقل از دهخدا از طبقه **پشه ای** (لابد از ریشه پاشایی و پادشاهی) و **وورق** (جنگجو، قوچاق؛ **کوزاک**)؛ **آزادلی** (آزادشدگان) در میان ایشان یاد کرده و می افزاید که "مراغیان الموت دارای دو شاخصه مهم هستند: ۱- اعتقاد به تناسخ و بازگشت ارواح در قالبهای جسمی متناسب ۲- احساس شدید به پاک نگهداشتن آب و محیط زندگی و حتی المقدور زیستن درکنار رودخانه ها. عارف قزوینی شاعر دوران مشروطیت از مراقی ها بوده است." پایه استدلال سخن وی بر این مبناست که **مراقیان** / مراغیان کسانی را که به کیش و آیین آنها نباشند **پشه ای** گویند که این نام طبقه بالادست حکومتی در نزد **چرخسها** است. نظر این بانو درست می نماید چون وجه اشتراک تاریخی قومی بین ما مراغه ای ها و مراغیان قزوین جز در اشتراک یا شباهت اسمی وجود ندارد و این خود منشأ غیر مراغه ای ولی مترادف مراغه ای بودن ایشان را متضمن است. اگر ایشان از مراغیان قدیم بودند باید سنن نیرومندی از زرتشتی گری را در فرهنگ خود به میراث می داشتند که عملاً چنین نیست. نام ایشان به احتمال قریب به یقین از نام گروه اجتماعی جنگجویان **وروق گرجی** (علی القاعده همان **موروقها**، **موروقی ها**، **مراقی ها**) اخذ شده است. در مورد مهاجرت داده شدن چرخس به سمت شرق آذربایجان و سایر نقاط ایران در نوشته علی پور صفر قصابی نژاد می خوانیم: "چرخس ها و مشایخ صفوی در نیمه دوم قرن نهم، بارها به جنگ با چرخسها پرداختند و هزاران برده چرخسی را با خود به **اردبیل** آوردند (فضل الله بن روزبهان، ص ۲۶۸-۲۷۰؛ باربارو، ص ۹۹؛ سفرنامه بازرگان ونیزی در ایران، ص ۴۰۱). غلامان و کنیزان چرخس مورد توجه شاهان صفوی بودند. مادر پری خان خانم (دختر شاه طهماسب اول) و مادر شاه سلیمان اول از کنیزان چرخس بودند (کمپفر، ص ۲۵-۲۶، ۵۵، ۶۱؛ تتوی و همکاران، ص ۷۰۰؛ دالساندری، ص ۴۴۱). جنگ با چرخسها در اواسط سلطنت شاه طهماسب اول، بار دیگر صورت گرفت (نویدی، ص ۹۶؛ باکیخانوف، ص ۹۶). چرخس ها در رقابت خونین طرفداران حیدر میرزا و اسماعیل میرزا (پسران شاه طهماسب اول) و قتل حیدر میرزا نقش اساسی داشتند (اسکندر منشی، ج ۱، ص ۲۰۸-۲۰۹؛ روملو، ج ۳، ص ۱۵۰۷). بعضی از غلامان چرخس، نظیر فرهاد بیگ چرخس و بهبودخان چرخس، صاحب مقامات عالی شدند (اسکندر منشی، ج ۲، ص ۹۶۷، ۷۸۹، ۹۵۵). غلامان چرخس یکی از گروههای اصلی ارتش شاه عباس اول و جانشینان او بودند. تعداد غلامان مملوک، اعم از

چرکس و گرجی و ارمنی، در دوره شاه سلیمان اول بین پانزده تا هجده هزار نفر و شمار چرکسها و گرجیان و داغستانیهای اصفهان در همان زمان حدود سی هزار نفر بود (دلواله، ص ۳۴۴-۳۴۶؛ کمپفر، ص ۸۹، ۱۹۷). در عصر صفوی، صدها خانوار چرکس در بلوک دژکرد فارس اسکان یافتند. روستای چرکس در بلوک دژکرد فارس یادگار همین مردم است (فسائی، ج ۲، ص ۱۳۱۸، ۱۶۱۸؛ دومورینی، ص ۵۶). گروهی از چرکسها در محله ماهنو و اطراف بقعه مقام حسین در شوشتر سکونت داشتند. حکومت شوشتر در سالهای سلطنت شاه صفی (حک: ۱۰۳۸-۱۰۵۲)، مدتی در اختیار شبلی سلطان چرکس و خاندان او بود (جزایری، ص ۲۱، ۴۷-۴۶).

**در شبکه اطلاع رسانی استان قزوین در باب مراغیان می خوانیم به توتم بزکوهی قفقازی ایشان بر خورد می کنیم که به صورت کله بزی (بز کوهی سروران) بر جای مانده است:** «مراغی ها یا کلهبزی ها: در استان قزوین، و به ویژه در منطقه رودبار، گروهی مشهور به «مراغی» یا «کلهبزی» نیز زندگی می کنند که گویش، نوع پوشش، آداب و رسوم و وابستگی قومی آنان بسیار جالب توجه و درخور توجه ویژه است. در زیر به خصوصیات این گروه اجتماعی به اجمال اشاره می کنیم:

درباره اصل و تبار این گروه، تاکنون هیچ گونه تحقیق و بررسی علمی صورت نگرفته است. پژوهش های پراکنده ای که درباره این قوم انجام شده اند همگی بر آن اند که این مردم پس از فتح مراغه به دست سپاهیان اسلام در ۱۲۰۰ سال پیش، مراغه را رها کرده و به این منطقه مهاجرت کرده اند و به همین دلیل نیز به مراغی ها معروف هستند. این گروه، خارج از مناسبات قومی خود، به «پشه ای» نیز معروف هستند که وجه تسمیه آن نیز مشخص نیست. این گروه بیشتر در منطقه رودبار الموت اسکان دارند و بیشتر به کار کشاورزی می پردازند. اما در مورد وجه تسمیه «کلهبزی ها» روایت است که گویا وقتی یکی از بزرگان مراغی ها به ناحیه رودبار سفر می کند و ریش سفیدان مراغی با یک کل بز به پیشواز او می روند، آن شخص به همراهان خود می گوید: «کلبزی ها آمدند». از آن تاریخ به بعد، مراغی ها به کلهبزی ها نیز معروف شده اند. در چند روستای بخش «رودبار الموت» و «رودبار شهرستان» مردمانی با زبان و اعتقادات خاص زندگی می کنند. گفته میشود آنها مهاجرانی هستند که از منطقه «مراغه» به این مکان کوچ کرده اند. در مجموع بیشتر دلایل در باب وجه اشتقاق نام چرکس دال بر آن است که ایشان نیز نظیر سکاها و چچن ها و اینگوشهای قفقاز به نام **توتم بزکوهی** شان نامگذاری شده بوده اند. جالب است که نام بومیان دیرین آذربایجان یعنی **گوتیان** را نیز در وجه اشتقاق **گو- تی** (کوهی) می توان به معنی دارندگان **توتم بزکوهی** گرفت. نگارنده قبلاً این نام را غالباً با توجه به معنی اسلاوی و مازندرانی کوتی آن به معنی **سگپرست** گرفته ام و حال از این با توجه به سنت کهن فراگیر **بزکوهی** پرستی مردمان قفقازی کفه سنگین را به نفع **توتم بزکوهی** می بینم.

در مورد **لژی** ها برپایه نام توتم کهن ایشان می توان به واژه لژی **لازگی** (لاز-گی-ایل، **عقاب سفید دریایی سفید سر**) توجه نمود چه در درفش ملی ایشان تصویر همین **پرنده عقاب دریایی نقش** بسته است. بر این اساس به نظر میرسد سرزمینی نه چندان بزرگ و معتبری که در قرون وسطی به نام **لاچین** (به ترکی یعنی سرزمین شاهین و عقاب) در جوار ایران نام برده شده همین سرزمین **لژگیها** در قفقاز بوده است. حتی می توان نام ریشه نام مردم قفقاز تبار **لاز** در غرب قفقاز را بر این پایه از ریشه همین ریشه **لاز** (مردم دریایی یا عقاب دریایی) به معنی مردم **دریانورد** گرفت. چون منابع کهن لازها را متصف نموده اند به اینکه «ایشان در دریانوردی مهارتی تام دارند». گرچه در وجه غالب معنی نام **لاز** همان معنی **چچنی** آن یعنی مترادف با گرجستان و کلخید به معنی مردم شخم زن و کشاورز است.

بر این اساس مقابله نام **لژی** با **لولوبی** یعنی نام بومیان کهن آذربایجان در این مسیر به بیراهه رفتن است. چه معنی کلمه فارسی **لاغ** (علی القاعده صورتی از کلمه **لاو**، به معنی **گیسوی بافته**) نام مردم **لولوبی** را گیسو بافتگان نشان میدهد. می دانیم که در لوح نارام سین لولوبیان بومیان دیرین آذربایجان با **گیسوهای بافته** نشان داده شده اند. از سوی دیگر میدانیم توتم اعقاب ایشان **تات** (کاتوزی، کادوسی یعنی پرستندگان سگ نر و نیرومند) سگ بوده است. اما در زبان چچنی قفقاز واژه **لیچگاه** به معنی **مخفی** و پوشیده و سری برای نام لولوبیان مناسب می افتد. اگر فعل فارسی **لو** دادن (افشاء راز کسی کردن) و **لولو** (موجود کوهستانی رموز و ترسناک) و یا به عبارت بهتر هر سه مفهوم را توأم با هم اساس بگیریم، در این صورت به نام بومیان دیرین **لولوبی** آذربایجان و اران عهد باستان می رسیم. شاید بر همین اساس باشد که در اساطیر کهن ایرانی نام همسر **هوشنگ** (دانا= ماد= **بوده/بوذا**) نیای اساطیری ایرانیان **گوزگ** (پنهان و مخفی و سَری) معرفی گردیده است. این بدان معنی است که **گوتیان** باستانی پرستنده **بزکوهی-سگ اساطیری بز شاخ** زوج قبیله لولوبیان قفقازی تبار به شمار میرفته اند. شکل ترکیبی **سگ- بزکوهی** همین توتم این مردمان نشانگر آن است که حیوان توتمی لولوبیان **سگ** بوده است. اینکه مطابق خبر هروdot و تصاویر کتیبه های آتوبانیی سلطان لولوبی و نارامسین البسه لولوبیان شبیه لباس سگپرستان **کاسپی-کادوسی** بوده است؛ به وضوح گویای سگپرستی همین مردم و هم تباری ایشان با همدیگر است. لذا **تاتها** (اخلاف کادوسیان) هم از اعقاب همان بومیان **لولوبیان** قفقازی-زاگروسی تبار بوده اند که به تدریج ملیت ایرانی پذیرفته اند.

مورد سوم یعنی نام **آبخاز** با توجه به **ریزشگاه** معروف رود **اتیگوری** آنجا که بزرگترین سد قفقاز نیز بر روی آن احداث شده است و همچنین صور اسامی کهن آن از جمله **آپسو** (آب شیرین) و **آباسگی** (جریان سریع آب رودخانه) که در منابع کهن بدان استناد شده است؛ باید اشاره به همین رود **ریزشگاهی** و **آبشاری** **اتیگوری** آنجا در زبانهای ایرانی



قدیم بوده باشد. یعنی در اساس این نام تأکید بر خیز برداشتن و سرعت سریع جریان آب رودخانه "اتیگوری" (به ظاهر مرکب از ایتی= به ترکی یعنی سریع و کلمه کور یعنی رودخانه) است.

عنایت الله رضا در دایرة المعارف بزرگ اسلامی (دبا) چنین معلوماتی را از نام و نشان آبخاز در اختیار ما میگذارد:

ابخاز، جلد: ۲، شماره مقاله: ۶۰۹: ابخاز، یا ابخازیه، سرزمینی در شمال غرب قفقاز و کرانه شرقی دریای سیاه که نام کنونی آن جمهوری شوروی سوسیالیستی خودمختار ابخاز است و ۸۶۰۰ (اکیر، ۲۲۲) یا ۸۷۰۰ کم ۲ («مردم قفقاز»، II/۳۷۳) وسعت و ۵۲۱۰۰۰ نفر جمعیت (آمار ۱۹۸۴م) دارد که در هر کم ۲ حدود ۶۰ نفر زندگی می‌کنند.

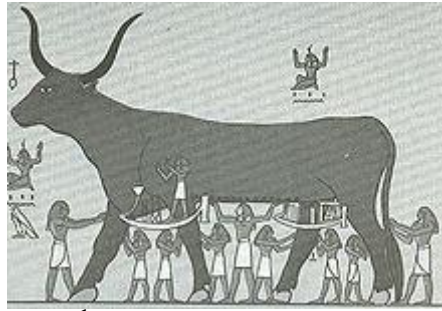
این جمهوری بخشی از جمهوری شوروی سوسیالیستی گرجستان و شامل مناطقی از ارتفاعات رشته‌کوه‌های قفقاز تا کرانه دریای سیاه است که از ناحیه گاگرا در شمال تا مصب رود اینگوری در جنوب، امتداد دارد. مرکز این جمهوری شهر سوخوم (بنابر گویش محلی: سوخومی) است که در کنار دریای سیاه واقع شده است و ۱۲۴۰۰۰ نفر جمعیت (آمار ۱۹۸۴م) دارد (اکیر، همانجا). نام ابخاز در زبان محلی و زبان روسی به صورت ابخازیا (همو، ۲۲۱؛ «مردم قفقاز»، همانجا) و در متون فارسی و عربی به صورت ابخازیه آمده است. گاه این نام را ابخازستان نیز نوشته‌اند.

(TA, I/۷۴) ساکنان شبه جزیره آناتولی قوم ابخاز را آبازا می‌نامیدند (همان، I/۱۴). در مآخذ آشوری و دیگر مآخذ عهد باستان از جمله مآخذ یونانی از نیاکان مردم ابخازیه که در سواحل دریای سیاه قفقاز سکنی داشتند، یاد شده است که خود را آپسوا می‌نامیدند. در نوشته‌های مورخان باستان از جمله آریان و پلینیوس نام ابخاز به صورت اباسکوی و اباسگی آمده است (بارتولد، II(۱)/۸۶۱). ابخاز در نوشته‌های پروکوپیوس مورخ سده ۶ م به صورت اباسگی ذکر شده است (II/۵۳۳). این نام در تألیفات مورخان و جغرافی‌نویسان سده‌های نخست اسلامی به چند صورت آمده است: ابن خردادبه، (ص ۱۲۳)، اصطخری (ص ۱۸۷)، مسعودی (۲۲۶/۱) و یاقوت (۷۸/۱، ۸۵۸، ۵۸/۲) ابخاز آورده‌اند؛ طبری ابخز (۱۰۱/۲) و ابوالفداء (ص ۳۷۴) ابخاس نوشته است؛ ابن حوقل آن را به دو صورت اللایجان و اللایخاز آورده است (۳۴۸/۲)؛ در احسن التقاسیم به صورت الابخان نوشته شده که احتمالاً حاصل خطای کاتب است (مقدسی، ۳۷۴)؛ ابن رسته آن را به صورت «لوغر» آورده (ص ۱۳۹). مارکوارت بر این عقیده است که لوغر نگارش تحریف شده‌ای از «اَوْغَز» و «اَوْغَزِیَه» و درواقع همان ابخاز و ابخازیه است (ص ۱۷۶)؛ بلاذری این نام را به صورت افخاز و افخاد ذکر کرده است (ص ۱۹۷)؛ ابوالفداء گذشته از نام قوم و سرزمین به وجود شهری به نام ابخاس (ابخاز) نیز اشاره کرده و نوشته است که «این شهر کوهستانی بر ساحل دریای قَرم (دریای سیاه) بر خلیجی پیشرفته در خشکی در مشرق شهر سوخوم با اندک میلی به شمال قرار گرفته است» (ص ۳۳۸)....

### ریشه مصری اسطوره کیومرث و گاو اوکدات

نگارنده قبلاً با توجه به پیدایی مجسمه های گلی کوچک گیلگامش از نواحی شمال غرب ایران، به جستجوی ریشه بابلی اسطوره کیومرث در مجاورت جنوب غربی این نواحی، در اسطوره بابلی گیلگامش بر آمدن و این تأثیر را صرفاً در پلنگینه پوش بودن کیومرث و هیئت گاومتثالی همزاد وی گاو اوکدات (گاو نخستین) دیدم. چون در اساطیر گیلگامش (پیرمرد هنوز جوان) و انکیدو (مخلوق خدای خرد انکی/انا) دارای تنی نیمه انسانی و نیمه حیوانی توصیف میشوند. ولی گیلگامش پهلوانی بی باک و فعال ولی کیومرث (گیه مرتن = موجود جاندار لاغر مردنی) موجودی نحیف و سست و دارای خوابهای سالیانه کاملاً ناهمخوانی دارد. ولی در این مقابله آفرینش همزادان کیومرث و گاو نخستین با گیلگامش و انکیدو به موضوع هم رسیدن خدای خالق خرد و زمین بابلی انکی/انا با اهورامزدا و در خود اسطوره کیومرث وجود پوست پلنگ (حیوان توتمی پارسیان = به لغت سکایی یعنی مردم منسوب به پلنگ و ببر) را بسیار قابل یافتن. مسلماً آشنایی نزدیک ایرانیان با تمدن مصری توسط میتانیان (مادهای غربی؛ قوم پادشاهان پیشدادی) صورت گرفت که به صورت بازوی نظامی اسب سوار در اتحادیه قبایل هیکسوس (پادشاهان شبان) به مصر حمله بردند و آنجا ۱۵۰ سال در تصرف خود داشتند. ریشه مصری بکر و بابر اسطوره کیومرث و گاو اوکدات وقتی بروز نمود که تمثال گاوی الهه آسمان شب مصری نوٹ (لیل، شب) و همسرش گب (لاغر مردنی؛ نحیف بنیه) ایزد زمین با توتم گاو را با توجه به معانی لفظی ایشان مورد بررسی قرار دادم. آشکار است اینهمانی اصل اینان در همان نخستین نگاه آشکار میگردد. می دانیم که مطابق روایات کتب پهلوی اهورامزدا، کیومرث درخشان و همزاد گاو تمثال وی یعنی گاو اوکدات را همزمان در دو سوی رود دائیتی (رود ارس) خلق می نماید. در مقابل در اساطیر مصری اینان خود از خدا-الهه های بزرگ مصری فرزندان ایزد شو (برخاستن؛ پیدایی) ایزد هوا و الهه تفتوت (فوت و تف) الهه خلأ آسمان به شمار رفته اند. نظر به اسامی زوج خدا-الهه انلیل (ایزد هوا- آسمان) و نین لیل (ملکه هوا- آسمان) پیوندی به نظر میرسد کلمه سامی لیل (شب) اساس این خدایان بابلی و خدایان مصری مذکور را به هم پیوند داده است. حتی پای اساس اسطوره عاشقانه معروف عرب یعنی لیلی و مجنون (در هیئت مکنون، یعنی پنهان داشته شده) به میان کشیده میشود. چون مطابق اسطوره نوٹ (لیل) و گب (نزار) همنشین غاز: "گب به دست شو از نوٹ (نانوت؛ محتملاً ریشه کلمه نات=شب در زبانهای اروپایی)، خواهر-همسر خویش جدا شده بود و از آن زمان به بعد، تسلی ناپذیر گشت و شبانه روز شکوایه هایش به گوش می رسید..." می دانیم در هندوستان نیز پریتوی (الهه زمین) و دیاووس (ایزد آسمان) - با جابجایی جنسیتی نسبت به معادلهای مصری شان- نماد ماده گاو و ورزاو ایزد و الهه همزاد باروری و پدر و مادر خدایان و انسانها به شمار رفته اند.

معرفی نوٹ از ویکی‌پدیا، دانشنامه آزاد



تجسم مصری الهه آسمان نوت به شکل گاو نخستین

**نوت** (به [انگلیسی](#): Nut) از ایزدان ۹ گانه [مصر باستان](#) ([هلیوپولیتان‌ها](#)) میباشد. [یونانیان](#) او را گاه با [رنا](#) (به [انگلیسی](#): Rhea) یکی می‌گرفتند. او ایزد بانوی آسمان بود، اما در این نکته بحث هست که در اعصار تاریخی برای او آیین ویژه‌ای وجود داشته‌است یا نه. او خواهر همزاد [گب](#) بود و میبنداشتند که به رغم اراده [راع](#)، پنهانی با او ازدواج کرد. راع خشمگین به واسطه [شو](#) این زوج را سرسختانه از هم جدا کرد و آن گاه فرمان داد که نوت نباید در هیچ ماهی از سال فرزندی به دنیا آورد. بنا به گفته [یلو تارک](#)، [توت](#) بر او دل سوزاند و با ماه به نوعی بازی [شطرنج](#) پرداخت و در طول چند بازی توانست هفتاد و دومین بهر نور ماه را به چنگ آورد که از آن پنج روز نو پدید آمد. از آن جایی که این پنج روز افزوده، جزو گاه شمار [رسمس](#) سی صد و شصت روزه مصر به شمار نمی‌رفت، نوت توانست به ترتیب پنج فرزند به دنیا آورد: [ازیس](#)، [هارنریس](#) (هوروس)، [ست](#)، [ایزیس](#) و [نفتیس](#).<sup>[۱]</sup>

**ظاهر نوت**: ایزدبانوی آسمان اغلب به گونه زنی با بدن کشیده نشان داده میشود که با نوک پاها و سرانگشتان زمین را لمس میکند، در حالی که شکم ستاره گونش به وسیله [شو](#) بالا نگه داشته شده، طاق آسمان را تشکیل می‌دهد. او همچنین گاهی به پیکر ماده گاوی ظاهر می‌شود و در این شکل است که به فرمان [نو](#)، راع را در آسمان میزاید و پس از آن تصمیم به ترک اعمال شورش گرانه خود می‌گیرد. ماده گاو وظیفه شناس، فرمان بردارانه بر پاهای خویش بلند می‌شود، آن گاه بلند تر و بلند تر می‌شود تا حالت گيجی به او دست می‌دهد. لازم بود برای هر یک از پاهایش ایزدی بگمارد تا آن‌ها را مستحکم نگاه دارند. این پاها خود به چهار ستون آسمان مبدل شدند. با وجود این، شو شکم او را نگاه داشت، که بعدها به آسمان مبدل شد و راع، ستارگان و صورت فلکی را بر آن نصب کرد تا بر زمین بتابند.

**نگاهبان مردگان**: وقتی که نوت را به شکل چهره‌ای زنانه تصویر میکردند، اغلب گل دان مدوری بر سرش می‌گذارند که معنی نگار نامش بود. او نگاه بان مردگان بود و بارها می‌بینیم که سرنوشت مردگان به دست اوست. بدن ستاره گونش درون [تابوت](#) سنگی (و زیر درپوش) طوری نقش گردیده که روی شخص [مومیایی](#) قرار می‌گیرد و نگاهی مادرانه بدو می‌دوزد.



نوت، ایزدبانوی آسمان، بر فرا زمین و همه باشندگان آن تاقی حفاظت‌کننده بسته‌است



### اسطوره تاریخی کتایون و گشتاسپ مأخذ اساطیر مهمی در ایران و اران است

نگارنده قبلاً این اسطوره را ساخته و پرداخته بعدی ها و بدون پشتوانه تاریخی قابل توجه می دیدم. تا در روزهای اخیر به اهمیت و محبوبیت تاریخی این اسطوره در ایران باستان پی برده و متوجه چهار شکل مستقل این داستان شدم که ظاهراً ارتباطشان را از هم بریده و به صورت داستانهای مجزایی در ایران و اران ذکر شده اند. داستان "امیر ارسلان و ملکه فرخ لقا"، "اران گشنسب"، "بهرام و گل اندام"، "رستم و بیژن" از همین منشأ بر خاسته اند. نگارنده قبلاً منشأ اصلی داستان امیر ارسلان رومی را از حماسه فتح ملازگرد آلب ارسلان سلجوقی در مقابل رومیان می دیدم. ولی هیچ موضوع داستان عاشقانه ای برای اثبات آن نظر بدست نیاوردم.

### خلاصه و ریشه تاریخی داستان امیر ارسلان و فرخ لقا و داستانهای مرتبط با آن

"ارسلان، پسر "ملکشاه"، پادشاه روم، است. ملکه، همسر ملکشاه، هنوز ارسلان را در شکم دارد که فرنگیان به روم می تازند و آنجا را تسخیر می کنند و ملکشاه را به قتل می رسانند. ملکه جامه ی کنیزان می پوشد و همراه اسیران جنگ در راه فرنگ به جزیره ای می افتد و در آنجا، برحسب اتفاق، با خواجه نعمان، بازرگان مصری، آشنا می شود. خود را به او معرفی می کند و خواجه نعمان او را به عقد خود درمی آورد و به مصر می برد. ارسلان زاده می شود و به سرپرستی خواجه نعمان پرورش می یابد و تا سیزده سالگی چند زبان و علوم زمان را فرا می گیرد و در سوارکاری و تیراندازی مهارت می یابد. در نوجوانی، از سرگذشت و اصل و نسب خود آگاه می شود، روم را از چنگ فرنگیان بیرون می آورد و بر تخت سلطنت می نشیند و خواجه نعمان را وزیر خود می کند. در ماجرای، تصویر "فرخ لقا"، دختر "پطرس شاه فرنگی"، را می بیند و دل به او می بازد و برای ازدواج با او راهی فرنگ، سرزمین دشمن، می شود.

ارسلان در فرنگ با دو برادر پیر، که مانند او مسلمان اند، به نام های "خواجه کاووس" و "خواجه طاووس"، آشنا می شود. آنان تقیه می کردند و فرنگیان آنها را همکیش خود می پنداشتند. خواجه طاووس دروازه بان و خواجه کاووس صاحب تماشاخانه ای است. خواجه کاووس، ارسلان را به برادرزاده خود معرفی می کند و او، با نام مستعار "الیاس فرنگی"، در تماشاخانه خدمت می کند. از همان آغاز ورود به فرنگ در تاریکی شب به دیدار فرخ لقا می شتابد و در نهان به قصر او وارد می شود و در می یابد که فرخ لقا نیز دلباخته اوست. آن دو در خلوت با یکدیگر ملاقات می کنند. ارسلان امیر هوشنگ خواستار فرخ لقا و الماس خان داروغه پهلوان فرنگ را می کشد. پطرس شاه به جستجوی این قاتل ناشناس برمی آید. او دو وزیر دارد: یکی "شمس وزیر" که مسلمان و نیک سرشت است، اما ناگزیر مسلمانی خود را پنهان می کند و دیگری "قمر وزیر" که بدجنس، ریبکار و جادوگر است، اما مورد اعتماد شاه است. قمر وزیر خود عاشق فرخ لقا است و این را هیچ کس نمی داند. او که جادوگر است، فرخ لقا را طلسم کرده است تا او را به همسری خود

در آورد. شمس وزیر با نیرنگ قمر وزیر به زندان می افتد. امیر ارسلان نمی داند که شمس وزیر دوستدار و قمر وزیر رقیب و دشمن اوست. ندانسته خود را به او می شناساند. قمر وزیر فرخ لقا را می رباید و پنهان می کند و ارسلان در جستجوی فرخ لقا بی قرار و غمگین رهسپار بیابان ها و سرزمین های عجیب و طلسم شده می شود. در ماجراهایی با جنیان و پریان رو به رو می شود، به قلعه سنگباران می رود، فولاد زره دیو را می کشد و چون در می یابد که همه فتنه ها از جانب قمر وزیر است، با راهنمایی شمس وزیر قمر وزیر را می کشد و فرخ لقا را می یابد. سرانجام پطرس شاه از او خشنود می شود و دو دل داده با هم ازدواج می کنند و امیر ارسلان با همسرش به روم باز می گردد.

نقیب الممالک راوی دربار قاجاری داستان **امیر ارسلان** دو داستان دیگر هم به نامهای «داستان های **ملک جمشید**» و «**زرین ملک**» دارد که نام اولی همان **سپیتمه** داماد و لیعهد آستیاگ حاکم ولایات جنوب قفقاز و دومی متعلق به پسر کوچک وی **سپیتاک زریادر** (زرین تن= زرتشت سپیتمان) است. معلوم میشود وی به منابع اساطیری کهن ویژه ای دسترسی داشته است. ارزش و اهمیت باستانی روایات منسوب بدین خانواده مغ سئورمتی- سکایی- مادی قفقاز از گفتار خارس میتیلنی معلوم میشود که خارس میتیلنی رئیس تشریفات دربار اسکندر در ایران میگوید: «**ویشتاسپ** و برادر کوچکترش **زریادر** از **آدونیس** (منظور سپیتمه جمشید) و **آفرودیت** آسمانی (منظور آمیتیدا- سنگهواک- دوغذو دختر آستیاگ) بوجود آمده بودند. داستان عاشقانه **زریادر** و **آتوسا** (دختر کوروش/فریدون) آن قدر نزد مردم ارزش و اهمیت داشته است که بزرگان ایرانی مادی- پارسی دیوارهای خانه های خود را از تصاویر آنان منقوش می ساختند. "کنسپاس مورخ و طبیب یونانی دربار پادشاهان میانی هخامنشی هم در روایات تاریخی خویش به محبوبیت همین **مگابرن ویشتاسپ** و برادرش **سپیتاک زرتشت** (زریادر) اشاره مهمی دارد مبنی بر اینکه آستیاگ پادشاه ماد بعد شکستش و فتح شدن همدان توسط کوروش در شهر قائم شده بود ولی چون نواده های محبوب **مگابرن ویشتاسپ** و **سپیتاک زریادر** را مورد شکنجه قرار دادند برای نجات ایشان از پناهگاه خارج شده و خود را تسلیم نمود. در واقع به خاطر محبوبیت همین دو نواده آستیاگ و مادر ایشان آمیتیدا بوده است که کوروش مکان فرمانروایی ایشان از ولایات **جنوب قفقاز** و **ماد سفلی** (منظور کردستان و نیمه شرقی فلات آناتولی) به ترتیب به **گرگان** و سمت دربیکان **بلخ** منتقل نموده و مادر ایشان **آمی تیدا** را به عنوان مادر یا همسر ملکه دربار خود تعیین نمود. در اساطیر به همین جابجایی حکومت ایشان که گاهی تفسیر به قهر و گاهی تعبیر به زندانی شدن ایشان در دور دست گردیده است در مورد هر یک از این دو برادر ذکر شده است. در روایات بعدی ازدواج از جمله اخبار اوستایی همسر **آتوسا** (هوتس) دختر کوروش را نه **زریادر زرتشت** بلکه برادر وی **مگابرن ویشتاسپ** معرفی میکنند. بر همین اساس اسطوره **ویشتاسپ** (گشتاسپ فرخزاد) و **کتایون** (ناهید)، **بهرام** (دشمن کش) و **گل اندام** و **امیر ارسلان** و ملکه فرخ لقا پدید آمده است. کتاب پهلوی شهرستانهای ایران بانی شهرستان **آتورپاتکان** (=اران، آگوانی یعنی سرزمین آتش) در سمت ولایت **آتور پاتکان** (محل نگهبانی آتشها یا سرزمین آتروپاتها) را تحت نام **اران گشنسپ** (فرمانروای شیروش) ذکر میکند که هم گویای اسامی و القاب **زریادر زرتشت** و هم برادر بزرگترش **مگابرن ویشتاسپ** است. این نام باید از ترجمه نام ترکی ارانی **امیر ارسلان** عاید شده باشد. در روایت به **بهرام** و **گل اندام**، عنوان **بهرام** متعلق برادر بزرگتر است و عنوان **حیدر** (شیر درنده، یا "ای-در"= دانا) متعلق به همان **زریادر زرتشت** می باشد که در سرزمین دور دست برای نجات برادر بزرگتر در بند خود می شتابد. در شاهنامه این موضوع به صورت داستان نجات **بیژن** از چاه دیار **توران** توسط **رستم** (پهلوان) بیان شده است. در واقع این دو برادر در حکومت عاجل سر کار آمده بر اساس شایعه خبر مرگ کمبوجیه بر مصر شریک بوده اند و به نیابت از **بردیه** **ثقیل الجثه** بر امپراطوری هخامنشی حکومت نموده اند. برادرش **مگابرن ویشتاسپ** حاکم **گرگان** بعد از **ترویر سپیتاک/زریادر** (زریر- زرتشت- گائوماته) نبرد سختی با حاکم همانامش در پارت یعنی **ویشتاسپ هخامنشی** پدر داریوش نمود. در اوستای ارانی **ده ده قورقود** (=توتم بزکوهی؛ **تور پدر**) به درستی همسر **آتوسا** تحت عنوان **چیچک بانو** (گل اندام) همسر **بامسی بنیرک** (زرین و درخشان موی= زرتشت/زریادر/زئیری وئیری) یاد شده است. در اسطوره **کتایون** و **گشتاسپ** نامهای **بوراب آهنگر** (=آهنگر)؛ **هیشوی** (هشیار)، **الماس خان** خان خزر، **فاسقون** (شریران)، **سقیلا** (قلعه سنگی)، یا منسوب به فرد **ثقیل الجثه**= **بردیه**، **میرین** (سرور نیک)، **اهرن** (بدکردار) و فرمانروای اساطیری-تاریخی روم (منظور جولئوس سزار) در داستان **امیر ارسلان رومی** پسر **ملکشاه** با **خواجه کاووس**؛ **امیر هوشنگ**، **الماس خان**؛ **فولاد زره دیو**، **قلعه سنگباران**، **شمس وزیر** و **قمر وزیر** و **پطرس سزار روم** (= جولئوس سزار) مطابقت می نمایند. حتی نام **ملکشاه** را در این باب می توان به صورت **ملاخ شاه** (شاه انگور و می در زبان آذری/ترکی ارانی) شمرد چه می دانیم که **سپیتمه جمشید** در اساطیر ایرانی با جام می و شراب انگور (هوم= می خوب) خود معروف بوده است. لابد عنوان اوستایی **مگابرن ویشتاسپ** (گشتاسپ کیانی) یعنی **اراستی** (مسلح به

"شمشیر = سلم") از ترجمه نام مگا- برن به دارنده شمشیر بُرا یا بی پاک برنده (ببر) بر خاسته است. این نام به ظاهری توانست همچنین به ببر بزرگ و مغ گوش بریده ترجمه گردد. لابد از روی همین وجه اشتقاق عامیانه دومی است که هروdot میگوید سمر دیس (گائوماته بردیه/سپیتاک زرتشت و یا برادر وی) گوش نداشت (ما- گوش).

داستان گشتاسپ و کتایون: گشتاسپ فرزند لهراسپ (سپیتمه جمشید تیز اسب) و نبیره کیکاوس (نبیره خشریتی پادشاه ماد، در واقع منظور از احفاد وی از دختر آستیاگ) که چون پدر به تخت پادشاهی نشست به پدر بی اعتنایی میکرد.

که گشتاسپ را سر پر از باده بود

وزان کار، لهراسپ ناشاد بود

گشتاسپ روزی مست در بزم پدر حاضر شد و از پدر خواست تا تاج و تخت شاهی به وی دهد. اما لهراسپ این درخواست وی را نپذیرفت و گشتاسپ با سیصد سوار رهسپار هند شد که شاه آن سرزمین او را بدانجا دعوت کرده بود. لهراسپ زیریر را به دنبال وی فرستاد؛ اما گشتاسپ شرط بازگشت خود را دستیابی به تاج ایران دانست. ولی در نتیجه اصرار زیریر (زریادر) به ایران باز آمد و لهراسپ او را گفت:

ز شاهی مرا نام تاجست و تخت ترا مهر و فرمان و پیمان و بخت

اما گشتاسپ بدین بخشش پدر خوشنود نبود و می اندیشید که پدرش با کاوسیان (خاندان پادشاهان ماد) بیشتر از او مهر می ورزد. بنابراین بار دیگر از نزد پدر گریخت و این بار به روم رفت (منظور محل فرمانروای وی در نیمه شرقی فلات آناتولی در عهد پدر و پدر بزرگ مادریش آستیاگ است) رفت و در آنجا خود را مردی دبیر معرفی کرد و به پایتخت روم شتافت. اما او را به دبیری قیصر نپذیرفتند زیرا که می اندیشیدند.

کزین، کلک پولاد گریان شود همان روی قرطاس بریان شود

گشتاسپ که همه نقدینه خود را در باخته بود به ساربانان و چوپانی تن در داد ولی کاری به وی ندادند تا سر انجام به نزد آهنگری بوراب نام رفت تا در کارگاه او کار کند ولی چون اولین پتک را بر سندان کوبید از نیروی او سندان و پتک هر دو شکست و "بوراب" او را جواب کرد و گشتاسپ ناچار به روستایی رفت و مهتر ده که مردی فریدون نژاد (=هخامنشی) بود؛ او را پناه داد و گرمای داشت. تا آنکه قیصر به شیوه دیرین خود در جستجوی شوهری برای دختر خویش بر آمد. چون در آن روزگار قیصر روم سه دختر ماهروی و شایسته داشت و آیین آنجا چنین بود که چون شاهزاده خانمی به سن زناشویی می رسید قیصر، بزرگان و نامداران کشور را به کاخ فرا می خواند و انجمنی می آراست و دختر، شوی دلخواه خود را از میان آن بزرگان برمی گزید. دختر بزرگ شبی در خواب خود جوان بیگانه ای را دیده بود که با قدی چون سرو و رویی چون ماه در انجمن نشسته و خودش دست گل را به او می پذیرد و کتایون همان زمان دل به آن جوان رویایی سپرده بود.

از آن سو قیصر انجمنی برپا کرد تا کتایون شوی دلخواه خود را از آنجا برگزیند و همه نامداران و بزرگان را در کاخ گرد آورد. آن پریچهر گل به دست همراه با ندیمه هایش در آن انجمن گشت و یک یک آن بزرگان نگاه کرد. ولی هیچ کدام را نپسندید و غمگین و گریان به سراپرده خود بازگشت. قیصر بار دیگر ضیافتی بزرگتر آراست و همگان را از مهتر و کهنر به کاخ فراخواند تا مگر کتایون جفت شایسته ای برای خود بیابد. از سوی دیگر آن کدخدای خردمند نیز به گشتاسپ گفت تا از این گوشه نشینی دست بردارد و در آن انجمن شرکت جوید تا مگر زمانی سرش گرم و دلش شاد شود. گشتاسپ نیز پذیرفت و به کاخ رفت و در کناری نشست. کتایون با ندیمه هایش وارد انجمن شد و به هر سو نگرید و ناگهان چشمش به گشتاسپ افتاد و آن را که به خواب دیده بود به بیداری یافت و بی درنگ او را به شوهری برگزید. قیصر از این گزینش سخت به خشم آمد و بر خروشید که چنین «داماد بیگانه و بی اصل و نسبی مایه ننگ و سرافکندگی من است.» اما بزرگان او را پند دادند و گفتند این آیین نیاکان است و سرپیچی از آن خوش یمن نیست.

دادن قیصر کتایون را به گشتاسپ: قیصر ناگزیر برای پیروی از آئین دیرین دختر را به گشتاسپ داد ولی بدون آنکه چیزی به کتایون دهد هر دو را از درگاه خود راند و گشتاسپ که شگفت زده برجای مانده بود به کتایون گفت: «ای پرورده به ناز، چرا از میان این همه بزرگ و نامدار غریبی را به شوهری برگزیدی که از مال دنیا هیچ ندارد و نزد پدرت آبرویی کسب نمی کند.» ولی کتایون خرسند از یافتن شوهر دلخواهش به آسانی از تاج و گنج چشم پوشید و همراه

شوی جوان به خانه ای که آن دهقان مهربان روستا برایشان فراهم کرده بود رفت و یکی از گورهای گرانمایه ای را که نزد خود داشت فروخت و با پول آن آنچه بایسته بود خریدند و تدبیر زندگی کردند و به شادمانی زیستند. گشتاسپ روزها به نخجیر می رفت و از این راه روزگار می گذراند و روزی از روزها که به شکار می رفت به هیشوی کشتی بان برخورد و با او دوستی آغاز کرد و چنان شد که هر روزه بخشی از نخجیر را به هیشوی می داد و بقیه را به خانه آن دهقان می برد و به این ترتیب همگی زندگی آرامی را طی می کردند.

خواستن میرین دختر دوم قیصر روم را: در روم جوان سرفرازی بود بنام میرین که نژاد از سلم داشت و شمشیر سلم نیز نزد او بود. میرین خواستار دختر دوم قیصر بود ولی قیصر که از کتابی و شوی برگزیده او در خشم بود پیمان کرد که دختر دوم خود را فقط به دلاوری خواهد داد که گرگ بیشه فاسقون را که تنی چون اژدها و نیسی چون گراز داشت بکشد و از بین ببرد. میرین تجربه جنگ با گرگ را نداشت و از این رو بسیار غمگین و اندیشناک شد. نوشته آورد و در طالع و اختر خویش نگریست و در آنجا چنین دید که در فلان روزگار جوانی از ایران به روم خواهد آمد و دو کار بزرگ انجام خواهد داد. نخست آنکه داماد قیصر خواهد شد، دیگر آنکه دو جانور وحشی را که همگان از آنها به عذاب هستند خواهد کشت. چون میرین از کار کتابی آگاه بود دانست که آن جوان کسی جز گشتاسپ نمی تواند باشد. پس به دیدار هیشوی شتافت و داستان خود را به او باز گفت و از هیشو خواست تا به گشتاسپ بگوید که آن گرگ را برای وی بکشد. در همان هنگام گشتاسپ از نخجیر بازگشت و به دیدن هیشوی آمد و داستان خواستگاری میرین و پیمان قیصر را شنید و گفت این چگونه جانوری است که همه دلاوران و بزرگان روم از او در هراسند و هیشوی میرین تعریف کردند که: «این نره گرگی است پیر که بلندیش به اندازه یک شتر و دو دندان به بزرگی دندان فیل و چشمانش به سرخی آتش است و به هنگام خشم شاخهای چون آبنوس از شکم دو اسب می گذرد و هر که تاکنون برای کشتن او رفته ناکام باز آمده است».

گشتاسپ گفت: «شمشیر سلم و یک اسب تیز به من بدهید و آن گاه هنرم را ببینید.» میرین با شتاب به خانه رفت و با اسبی سیاه و شمشیر سلم و هدیه های بیشمار بازگشت و همه را نزد گشتاسپ نهاد ولی گشتاپ از آن میان تنها اسب و شمشیر را برداشت و باقی را به هیشوی بخشید و خود خفتان پوشید و سوار شد و به سوی بیشه تاخت.

کشتن گشتاسپ گرگ را: هیشوی و میرین تا لب بیشه همراه گشتاسپ رفتند و جای گرگ را به او نشان دادند و نگران و ترسان بازگشتند. گشتاسپ شمشیر به دست وارد بیشه شد و نام یزدان را بر زبان آورد و از او نیرو طلبید. گرگ در این هنگام با دیدن پهلوان غرضی کرد و زمین را به چنگ درید. گشتاسپ کمان را به زه کرد و آنچه می توانست بر او تیر بارید، جانور تیر خورده و خشمگین به اسب گشتاسپ یورش برد و با شاخهای نیرومندش شکم اسب را درید ولی مرد دلیر با شمشیر سلم چنان ضربه ای بر سر گرگ زد که او را از میان به دو نیم کرد و خود به نیایش کردگار ایستاد. آن گاه دندانهای گرگ را کند و شاد و پیروز نزد هیشوی و میرین بازگشت. آن دو از دیدن گشتاسپ شادمانیها کردند و میرین هدایای بیشماری به نزدش آورد که گشتاسپ تنها یک اسب از آن میان برگزید و نزد کتابیون بازگشت ولی از ماجرای آن روز چیزی به او نگفت.

از آن سو میرین شاد و کامیاب نزد قیصر شتافت و به او مژده داد که گرگ بیشه فاسقون را با خنجر به دو نیم کرده است. قیصر بسیار شادمان شد و دستور داد تا چندین گاو و گردون ببرند و گرگ را که به کوهی شکافته از میان، می ماند بردارند و از بیشه بیرون بکشند و به پیروزی میرین بزمی آراست و از شادمانی دست زد و همانجا اسقف را پیش خواند و دختر را به میرین سپرد و او را به دامادی سرافراز کرد.

به زنی خواستن اهرن دختر سوم قیصر را: خواستار دختر سوم قیصر، جوانی به نام اهرن از پهلوانان و بزرگ زادگان روم بود که قیصر به او گفته بود: «من دیگر به رسم نیاکان دختر به شوی نخواهم داد. پیمان آن است که نخست هنری بنمایی و آن گاه به خواستگاری دخترم بیایی. اگر بتوانی اژدهایی را که در کوه سقیلا زندگی می کند و بالای جان مردم این دیار شده، از میان برداری تو را به دامادی سرافراز می کنم.» اهرن با سری پر اندیشه نزد میرین به چاره جویی رفت و از او در خلوت راهنمایی خواست. میرین پس از آنکه او را سوگند داد راز کشتن گرگ بدست گشتاسپ را برای او بازگشود و آن گاه نامه ای به هیشوی نوشت تا تدبیری بیندیشد و اهرن را به کام دل خود برساند. هیشوی با مهربانی او را پذیرفت و نزد خود نگه داشت تا گشتاسپ از نخجیر بازآمد و داستان خواستگاری اهرن و پیمان قیصر را به او باز گفت و از او خواهش کرد تا آن اژدهای غران را از میان بردارد. گشتاسپ پذیرفت و گفت: «برو نخجیر بلند بساز که بالایش چون پنجه باز باشد و بر سر هر دندانه آن نیزه ای از آهن آبدیده استوار کن و با یک اسب و برگستوان و یک گرز به اینجا بیاور تا من به فرمان یزدان آن اژدهای دمان را نگون از درخت بیاویزم.

کشتن گشتاسپ اژدها و دادن قیصر دختر خود را به اهرن: اهرن با شتاب رفت و آنچه را گشتاسپ خواسته بود آماده کرد و آورد و هر سه سوار شدند و به سوی کوه سقیلا تاختند. هیشوی کوه را به گشتاسپ نشان داد و خود با اهرن بازگشت. گشتاسپ به کوه رفت و چنان نعره ای زد که اژدها به ستوه آمد و با دم آتشین خود او را به سوی خویش کشید. گشتاسپ نیز چون تگرگ بر سر او تیره بارید و آهسته آهسته به هیولا نزدیک شد و نام یزدان را بر زبان آورد و ناگهان خنجر را در دهان او فرو کرد و تیغ ها را بر کامش نشانید. زهر و خون اژدها از کوه سرازیر شد و جانور سست و بی رمق بر زمین افتاد و گشتاپ چنان با شمشیر بر سرش زد تا مغزش را بر سنگ ریخت و سپس دو دندان او را کند و سر و تن خود را شست و پیروز سپاسگزار از یزدان، نزد هیشوی و اهرن بازگشت. یاران بر او نماز بردند و او را ستودند. اهرن هدایای بسیار و اسبان آراسته به او پیشکش کرد ولی گشتاسپ جز یک اسب و یک کمان و چند تیر چیزی از آن میان برنداشت و شادان نزد کتایون بازگشت. اهرن نیز اژدها را با چندین گاو و گردون از کوه پایین کشید و خود سرافراز در پیشاپیش گردون به قصر قیصر آمد. مردم در سر راه او گرد می آمدند و

هر آنکس که آن زخم شمشیر دید

خروشیدن گاو گردون شنید

همی گفت کاین زخم اهرمنست

نه شمشیر و نه نخجیر اهرن است

قیصر با شادی به پیشبازش آمد و به افتخار پیروزی او جشنی آراست و اسقف را به قصر خواند و دختر را به اهرن داد.

هنر نمودن گشتاسپ در میدان: قیصر از اینکه دو داماد پهلوان نصیبش شده، از شادمانی سر بر آسمان می سایید و پیروزی آن دو را به آگاهی همه نامداران می رساند تا آنکه روزی در برابر ایوانش میدانی آراست و همه پهلوانان را به هنرنمایی در آن میدان فراخواند. دو داماد شاد قبل از همه شروع به هنرنمایی کردند و با هنر خود در چوگان و تیره و نیزه میدان قیصر را آراستند.

از آن سو کتایون نزد گشتاسپ آمد و گفت: «تا کی چنین اندوهگین به گوشه ای بنشینی و اندیشه کنی بلند شو و به میدان قصر به تماشای دو داماد پدرم برو و ببین این دو پهلوان که یکی گرگ را کشته و دیگری اژدها را، چه گردی برپا کرده اند» گشتاسپ گفت: «اگر تو چنین می خواهی من حرفی ندارم ولی اگر پدرت که مرا از شهر بیرون کرده در انجام ببیند چه خواهد گفت.» با این همه گشتاسپ زین بر اسب گذاشت و به میدان رفت و چندی آنجا به نظاره ایستاد و آن گاه گوی و چوگان خواست و وارد میدان شد. او چنان هنری در بازی نشان داد که پای دیگر یلان سست شد و هنگامی که نوبت تیرو کمان رسید باز همه از او در شگفت ماندند. قیصر به اطرافیان خود گفت: «او را نزد من آورید تا بدانم کیست و از کجا آمده که من تاکنون سوار سرافرازی چون او ندیده ام.» و چون او را نزد قیصر خواندند و قیصر از نام و نشانش پرسید گشتاسپ پاسخ داد: «من همان مرد بیگانه ای هستم که قیصر دخترش را به خاطر او از دیدگان راند و هیشوی شاهد است که آن گرگ بیشه و آن اژدها نیز به دست من کشته شده اند. هیشوی با شتاب به خانه رفت و دندانهای گرگ و اژدها را آورد و نزد قیصر گذاشت و قیصر تازه دانست که ستمی بر گشتاسپ و کتایون رفته است.

ز اهرن و میرن برآشفست و گفت

که هرگز نماند سخن در نهضت

و سوار بر اسب به پوزش نزد کتایون آمد و دختر فزارنه خود را دربر گرفت و از او و شویش دلجویی کرد و آنها را به قصر باز آورد و چهل خادم به خدمتشان گمارد.

قیصر پس از آنکه کتایون را برای گزینش شویی بدان سرافرازی چون او ندیده ام.» و چون او را نزد قیصر خواندند و قیصر از نام و نشانش پرسید گشتاسپ پاسخ داد: «من همان مرد بیگانه ای هستم که قیصر دخترش را به خاطر او از درگاه راند و هیشوی شاهد است که آن گرگ بیشه و آن اژدها نیز به دست من کشته شده اند. هیشوی با شتاب به خانه رفت و دندانهای گرگ و اژدها را آورد و نزد قیصر گذاشت و قیصر تازه داشت که ستمی بر گشتاسپ و کتایون رفته است.



ز اهرن و میرن برآشفت و گفت

که هرگز نماند سخن در نهضت

و سوار بر اسب به پوزش نزد کتابون آمد و دختر فرزانه خود را دربر گرفت و از او و شویش دلجویی کرد و آنها را به قصر باز آورد و چهل خادم به خدمتشان گمارد.

قیصر پس از آنکه کتابون را برای گزینش شویی بدان سرافرازی ستود، از او پرسید که آیا از نام و نژاد شویش آگاهی دارد؟ و کتابون پاسخ داد: «بی گمان او از خاندان بزرگی است ولی تاکنون رازش را بر من نگشوده. من تنها می دانم که او نزد خود را فرخزاد می نامد و بیش از این چیزی به من نگفته.» قیصر گنج و انگشتر به گشتاسپ بخشید و تاج و پر گهر بر سرش نهاد و به همه فرمان داد تا از فرخزاد فرمان ببرند.

نامه قیصر بر الیاس و باژخواستن از او: سرزمین خزر همسایه روم بود و قیصر نامه ای به الیاس پادشاه آنجا نوشت و از او تقاضای باژ کرد و پیام داد که: «اگر باژ و ساو مرا نپذیری و گروگان به روم نفرستی، بدان که عمرت به سر آمده و خاک خزر زیر پای فرخزاد زیر و زبر خواهد شد.» الیاس در پاسخ نوشت که: «اگر به این یک تن سوار می نازید، من آماده نبردم و باژ به روم نخواهم داد که اگر کوه آهن هم باشد تنها یک تن است.»

اهرن و میرین که از پیام الیاس آگاهی یافتند به قیصر گفتند: «بهوش باش. الیاس، گرگ و اژدها نیست که با زهر و شمشیر کشته شود بهتر است از جنگ با او بپرهیزی و از در آشتی درآیی.» قیصر از سخنان آنان پژمرده و نومید شد و به فرخزاد گفت: «اگر تو نیز تاب جنگ با الیاس را نداری زودتر بگو تا او را با گنج و خواسته و با زبان چرب از روم برگردانیم.» اما گشتاسپ که او را فرخزاد می نامیدند پاسخ داد که: «من از او باکی ندارم ولی پای میرین و اهرن نباید به میدان نبرد برسد که از آنها همه گونه کژی برمی آید.

بنیروی پیروزگر یک خدای

چو من اندر آیم به میدان ز جای

نه الیاس مانند نه با او سپاه

نه چندان بزرگی نه تخت و کلاه

پس آتش جنگ افروخته شد و دو لشکر به هامون آمدند. الیاس از دیدن یال و کوپال فرخزاد به شگفت آمد و غریب سواری نزدش فرستاد و به او پیام داد که: «اگر نزد ما آیی و یار و مهتر ما باشی گنج بی رنج یا بی و بهره بسیار.» ولی فرخزاد پاسخ داد که

نو کردی بر این داوری دست پیش

کنون بازگشتی زگفتار خویش

اکنون گفتار به کار نمی آید و باید آماده رزم شوی.

رزم گشتاسپ با الیاس:

چون خورشید برآمد، دو سپاه آراسته در برابر یکدیگر صف کشیدند و آوای بوق و کوس برخاست و چکاچاک شمشیرها گوش فلک را کر کرد و جوی خون از هر طرف جاری شد. گشتاسپ اسب خود را تازاند و پیش الیاس آمد و او را به نبرد خواند و هر دو سوار اسب را برانگیختند. نخست الیاس بر فرخزاد تیر بارید تا او را از میدان بدر کند ولی گشتاسپ نیزه اش را بر کشید و با چنان نیرویی بر جوشن الیاس زد که او را از اسب بر زمین افکند؛ دستش را بست و کشتان کشتان نزد قیصر برد و آن گاه با لشکر بر سپاه دشمن تاخت و بسیاری از آنها را کشت و بقیه را به اسیری گرفت. همگان را شگفت زده بر جای گذاشت و سپس پیروز گردن افراشته نزد قیصر بازگشت. قیصر با شادی به پیشبازش شتافت و بر سر و چشمش بوسه زد و دستور داد تا همه روم را آذین بستند و آن پیروزی بزرگ را جشن گرفتند.

باژ خواستن قیصر از لهراسپ: چندی گذشت تا آنکه قیصر که از پیروزی بر الیاس مغرور شده بود به این فکر افتاد که از لهراسپ نیز باژ بخواد پس قالوس را که مردی خردمند بود با پیام نزد لهراسپ به ایران فرستاد تا به او بگوید که: «تاج و تخت تو به این پیمان بر سر جای خواهد ماند که فرمان مرا گردن نهی و باژ مرا بپذیری و گر نه سپاهی گران به سپهداری فرخزاد به سویت خواهم فرستاد تا بر و بومتان را ویران و آن را با خاک یکسان کند.» لهراسپ فرستاده را پذیرفت و چون از پیام قیصر آگاهی یافت از گستاخی او برآشفت اما خشم خود را آشکار نکرد و قالوس را

چنان به نرمی نواخت و برایش بزم آراست که گویی پیام آور روم نبوده است. آن گاه در خلوت از او پرسید که قیصر به دلگرمی کدام پشتیبان از همه باژ می خواهد و رزم می جوید؟ او که بیش از این چنین توانایی نداشت. راهنمایش در این نامجویی  
قالوس که سپاسگزار نوازش و پذیرایی گرم لهراسپ بود گفت: سوار دلیر و شیر گیری نزد قیصر آمده که در پهلوانی و دلاوری افسانه گشته و همه از هنرش در رزم و شکار در شگفت اند قیصر او را به دامادی خود سرافراز کرده و سخت گرامیش می دارد.»

لهراسپ پرسید: «بگو بدانم چهره این دلاور به چه کسی مانند است.» و قالوس پاسخ داد که: «قد و بالا و چهره او با زریر چون سببی است که به دو نیم شده باشد.» و لهراسپ دانست که آن دلاور کسی جز فرزندش گشتاسپ نیست. پس قالوس را با هدایای فراوان بازگرداند و به قیصر پیام داد که: «من آماده نبردم.»

بردن زریر پیغام لهراسپ به قیصر: لهراسپ مدتی به فکر فرو رفت و سپس زریر را فراخواند و گفت: «بی گمان این فرخزاد روم همان برادرت گشتاسپ است و اگر درنگ کنیم کار تباه خواهد شد و او همراه رومیان به جنگ ما خواهد آمد. پس تو با شتاب تاج شاهی و درفش کاویانی و زرینه کفش را بردار و به نزدش برو و به او بگو که من پادشاهی را به او می سپارم.» زریر نیز با سپاهی آراسته و لشکری گزیده با نوادگان کاوس و گودرز و بهرام و ریونیز از خاندان و دو نواده گیو رو به سوی روم نهاد و در مرز حلب سپاه را به بهرام سپرد و خود به صورت پیکی به درگاه قیصر شتافت. در بارگاه قیصر دو برادر یکدیگر را دیدند و شناختند اما هیچ آشکار نکردند. زریر نزد قیصر رفت و گفت: «این فرخزادی که چنین به او می نازی یکی از بندگان ماست که از درگاه شاه گریخته و نزد شما پایگاه یافته.» و آن گاه پیام لهراسپ را چنین به قیصر داد: «نه ایران خزر است و نه من الیاس که تو سر از آیین دیرین بیچی و از من باژ بخواهی پس آماده نبرد باش.» قیصر نیز پاسخ داد: «من هر زمان آماده رزمم، باز گرد و جامه نبرد بساز.»

باز رفتن گشتاسپ با زریر به ایران و دادن لهراسپ تخت ایران او را:

روز دیگر. گشتاسپ به قیصر گفت من پیش از این در دربار شاه بوده ام و آنان همه مرا می شناسند و از هنرهای من آگاهی دارند. بهتر است من به آنجا بروم و گفتنی ها را با آنها بگویم.

همان به که من سوی ایشان شوم  
بگویم همی گفته ها بشنوم  
برآرم از ایشان همه کام تو  
درخشان کنم در جهان نام تو

قیصر نیز پذیرفت، گشتاسپ سوار شد و به تنهایی به سپاه ایران آمد. لشکریان ایران چون فرزند سرفراز لهراسپ را دیدند پیاده به پیشبازش شتافتند و بر او نماز بردند. زریر پیش آمد و دو برادر یکدیگر را تنگ در آغوش گرفتند و زریر به برادر گفت: «پدرمان سخت پیر و خسته پیر و خسته شده است و توان پادشاهی ندارد. او می خواهد که پس از این تو پادشاه ایران باشی و این تاج را نیز برای تو فرستاد.» و تاج م تخت و طوق و باره را پیش آورد و گشتاسپ شادمان بر تخت شاهی نشست و تاج بر سر نهاد و همه بزرگان و نامداران و سران لشکر کمر بسته در کنار تختش در کنار تختش برپای ایستادند.

بشاهی بر او آفرین خواندند  
ورا شهریار زمین خواندند

گشتاسپ سپس پیامی به قیصر فرستاد و گفت: «همه کارها چنان که خواست تو بود راست شده و زریر و سپاه آماده پیمانند و اگر زحمتی نیست و لشکر گاه ایرانیان بیا که زمانه به کام تو است.» قیصر نیز آن پیام را پذیرفت و رو به سوی لشکر گاه ایرانیان نهاد و چون به آنجا رسید گشتاسپ از تخت به پا خاست و او را دربر گرفت و قیصر نیز با شگفتی تمام گشتاسپ پوزش او را پذیرفت و او را کنار خود نشاند و به او گفت که شامگاهان کتابیون را نزد وی روانه کند. قیصر نیز گنجها و نگین و طوق و دینار و دیبا بار شتران کرد و با غلامان بسیار همراه کتابیون نزد گشتاسپ برد و شهریار جوان نیز باژ روم را به او بخشید و با کتابیون و زریر و دیگر یلان رو به سوی ایران نهاد. قیصر دو منزل همراه آنان آمد و سپس به خواست گشتاسپ بازگشت. در ایران لهراسپ و بزرگان به پیشباز گشتاسپ شتافتند و او چون پدر از اسب فرود آمد و زمین را بوسید و لهراسپ فرزند را دربر گرفت و نواخت و همه با هم سوی ایوان شاهی رفتند.

در آنجا لهراسپ با دست خود تاج بر سر فرزند نهاد و او را به شاهی آفرین کرد و گشتاسپ با سپاس و ستایش به پدر گفت:

چو مهتر کنی من ترا کهترم  
بکوشم که گرد ترا بسپرم  
همه نیک بادا سرانجام تو  
مبادا که باشیم بی نام تو

### در اساس نامهای آریا و عرب (آرابو)؛ آرامی (آرامو) توتم قبیله ای شیر نهفته است

نگارنده قبلاً با بررسی خدای قبیله ای سرسبزی و جهان زیرین پارسیان باستان بدین نتیجه رسیده بودم که ایزد همراه شیر و یا سوار بر شیر پارسیان باستان که شایع بوده است آمیس تریس همسر خشایارشا برای افزایش طول عمرش برای وی کودکانی را زنده به گور کرده است. نام این ایزد و الهه همزاد آن در نزد آریائی‌ان هندو ایرانی **یمه** (یمه خشنه = جمشید درخشان) و **یمی** بوده است. آریائی‌ان کاسی این ایزد را **شوگامونا** (ایزد آتش زیر زمینی) می نامیده اند و معادل **شوگاب-نوسکو** سومری بوده است که سمبل وی **شمع** و حیوان توتمی وی **شیر** بوده است. تجسم پارسیان از شکل این ایزد شکل **پادشاه نشسته** بر **شیر** یا در کنار **شیر** بوده است. اما بومیان دیرین منطقه آن را **نین گیسو** (ایزد کوره آتش زیر زمینی) نامیده و برایش معابد استوانه ای از نوع پرستشگاه ماربین اصفهان اختصاص می داده اند. لابد عنوان **نین** (الهه) در ترکیب نام ایزدان مذکر اشاره به **بی ریش** و **جوان** بودن و **ایزد نباتی** به شمار رفتن ایشان می بوده است. این ایزد دارای تن **شیر-عقاب-اژدها** با **نینورتا** (ایزد جنگاور کشاورزی صحرایی) و **نابو** (دارای نام اعلام شده، **اسماعیل** اعراب و یهود) در نزد بابلیان همان **ماروتاش** (ایزد ماروش بسیار درخشان) و **گیدار** (ایزد جنگ و نباتات) کاسیان معادل گرفته می شده است. از سوی دیگر می دانیم **نابو/نینورتای** شیروش **خدای قبیله** ای اعراب به شمار میرفته است. این می رساند که نام "**آرابا**" از نظر مردم سامی و سومری بین النهرین به معنی **قبیله مختص شیر** یا **منسوب به خدای شیروش** بوده است. کثرت کلمات و اسامی معادل **شیر** در زبان عرب از جمله **اسد، حمزه، هرمس** خود گواه مقام توتمی شیر در نزد اعراب باستانی می باشد. مسلم به نظر میرسد نام مردم **آرامو** یعنی شاخه اسکان یافته سامی شبه عرب نیز در نزد سامیان -سومریان به همان معنی **مردم منسوب شیر** گرفته می شده است. لذا در مجموع اشتراک جزء **آرا** (آره) در سه نام قبیله ای و قومی **آریا؛ آرابو** (عرب) و **آرامو** (آرامی) به سبب همین پرستش توتم ایزد دارای **توتم شیر** یا **شیروش** نزد این مردمان خاورمیانه ای بوده است و بس. خود نام **پارس (فارس)** در زبان سکایی به معنی **پلنگ و یوز پلنگ** و در زبان عربی به معنی **شیر** به کار رفته است.



برگه ی فلزی ارزشمندی که از سده ی چهارم پیش از زایش مسیح (۲۴۰۰ سال پیش) که به قول کاوه فرخ نه در موزه ی **آرمیتاژ لنین گراد** (سن پترزبورگ) بلکه در موزه انگلیس نگهداری می شود و از سواحل جنوب شرقی دریای سیاه کشف شده است. در این تصویر ایزد مورد پرستش پادشاهی هخامنشی را در مقابل پادشاهی هخامنشی می بینیم، که تصور شده است این ایزد آناهیتا یا میثره منظور است در حالی که بر اساس منابع اساطیری این تصویر متعلق به ایزد ملی جوان و بی ریش جهان زیرین پارسیان باستانی یعنی **جمشید** (نرگال- نوسکو درخشان و ملبس به جامه عظمت وحشت انگیز) است که حیوان توتمی اش **شیر** بوده است. تاج پارسی سر وی نیز گواه و علامت شاخصی بر خدای ملی پارسیان یعنی **جمشید** بودن او است که **تخت جمشید** به نام وی خوانده شده است. لابد نام معبد- کاخ پاسارگاد (جایگاه پستی) و این **ایزد قبیله ای جهان زیرین پارسیان** ملازمت و ترادف داشته است که با نام ایزد دیرین پارس **جمشید پیشدادی** جایگزین شده است. چنانکه خود نام **پارس** (به معانی توتم پلنگ/ یوزپلنگ یا جایگاه کناری و پستی و پایینی) با نام ایزد پیشدادی برادر **تهمورث** (تخمورپه، پهلوان سگسان درازدم= پلنگ نیرومند) همخوانی دارد. جالب است که در فرهنگ عرب **جهم** (تقریباً همان جم=یمه، به معنی ترشرو، اخمو، معادل **جیم** و **جهوه** عبری) و مترادفهایش عابس، عبوس و عباس به معنی **شیر درنده** و **خشمگین** به کار رفته است. در فهرست اسامی عربی **شیر** به کلمات **ضیوث** و **ضباث** از ریشه **ضب** (سمامیس عبری= صباوئث) یعنی سوسمار بر می خوریم که به نظر میرسد معنی اصلی آنها **سوسمار بزرگ** (اژدها، به عبری **تسباه**) باشد چون میدانیم عبرانیان **اشنوناک** عهد باستان پیش از مهاجرت بر اثر تهاجم حمورابی پرستنده همین **تسباه** (تیشپا) بوده اند. این می رساند نام **یهوه صباوئث** در اصل به معنی **ایزد اژدهاوش سمی** بوده است. این ایزد معادل ایزد آشوری **آشور** (=خندان، اسحق) و **مردوک** "موش هوشو" (=موسی دارای عصای مار) به شمار میرفته است.

در اینجا مطلبی را ضمیمه می نمایم که در زمینه نفوذ دامنه زبانهای سامی و سومری بین النهرینی کهن در جنوب فلات ایران در عهد باستان است که موضوع آن نتیجه گیری از مطلب مربوطه دیگری در این زمینه می باشد:

### معنی لفظی جالب آراتتا و معبد آن ازگین در زبان عبری-سامی:

دوستمان رضاغیاث آبادی بااستناد به باستانشناس یوسف مجید زاده در رابطه با این اسامی میگوید: "«**اساگیله/ ازاگیلا**» نام نیایشگاه بزرگ «مردوک» یا خدای بزرگ است. این نام شباهت فراوانی با نام نیایشگاه ایرانی «**ازگین**» در «**آرتَه**» دارد که در حماسه سومری «**انمرکار و فرمانروای آرتَه**» بازگو شده است..."

نظر به معنی لفظی نام **اساگیلا** یعنی معبد سر به فلک کشیده، ریشه عبری -سامی نام نیایشگاه **ازگین** و نام خود سرزمین **آراتتا** بسیار قابل توجه میگردد چون این اسامی در این زبانهای سامی به معنی **دیوار نیرومند** و **سرزمین محل زیست گورخران** معنی میدهند که با وجود **اساگیلای** ویرانهای شهر **آراتتا** در جیرفت و کثرت **گورخران** (خران وحشی کویری) سمت کرمان مصداق بسیار منطقی پیدا میکنند. بر این اساس بسیار جالب میگردد که نام **انشان** به عنوان سرزمین هخامنشیان که به همراه نام پارس قید شده است به سومری به معنی **سرزمین گورخران** نشانگر سرزمین **کرمان** و

در مورد توتم بودن شیر نزد مردمان عرب- آرامی کثرت این عناوین و اسامی دیگر شیر که در فرهنگنامه دهخدا قید شده است، گواه صادقی است:

157

## معانی لفظی کنعان و اسطوره طالوت و جالوت مربوط بدان

نام **کنعان** را غالباً به معنی **سرزمین سرخ** و **ارغوانی** گرفته اند. این معنی از آنجا تقویت میشود که نام دیگر سرزمین کنعانیان شمالی یعنی **فینیقیه** کلمه ای یونانی به همین معنی **سرزمین سرخ** و **ارغوانی** گرفته شده است. از سوی دیگر اگر همانطوری که در روایات تاریخی- اساطیری یونانی مذکور است نام **فینیقیه** را با پرندۀ اساطیری **خورشیدی آتش** یعنی **فونه نیکس** (به لغت عبری یعنی **یک آتش بزرگ= خورشید**) مربوط سازیم در این صورت معنی لفظی **ارغوانی** نامهای **کنعان** و **فنیقیه** اشاره به رنگ ایزد **خورشید** یعنی **شمس دارای ستاره چهارپر** خواهد بود. این امر را ظاهراً جز در ستاره **شش پر داودی** معروف اسرائیل مشاهده نمی کنیم که می تواند از **کنعانیان** به ارث رسیده باشد. نظر به اینکه نام **داود** (عزیز) و **همسرش بتشبع** (شمعدانی هفت شاخه چوبی از درخت توت) که با **آدونیس** (سرور گرمی، بعل) و **ایشتار** (بعلات ستاره نشان) خدا- الهه های معروف کنعانی مطابقت دارند، درستی این نظر مسلم می نماید. در خاورمیانه عهد باستان **ستاره شش پر سمبل ایشتار** (بتشبع) و **ستاره چهار پر سمبل ایزد خورشید**، **شمس** بوده است. اما **ستاره چهار پر** درفش کیانی مأخذ مصری داشته و نشانه قر ایزدی فرمانروایی است. مطابق مندرجات ویکیپدیای فارسی "شرح کاملی در باب فونه نیکس از هردوت مورخ یونانی ۴۸۴ تا ۴۲۴ قبل از میلاد محفوظ مانده که برگردان آن از متن انگلیسی به فارسی در این جا آورده می شود ۲ مصریان پرندۀ مقدس دیگری دارند به نام ققنوس که من آن را جز در تصاویر ندیده ام. این پرندۀ به راستی نادر است و به روایت مردم شهر هلیوپلیس=شهر ایزد خورشید، هر ۵۰۰ سال يك بار آن هم پس از مرگ ققنوس قبلی در مصر می آید. آن طور که از شکل و اندازه اش در تصاویر بر می آید، بال و پرش بخشی قرمز و بخشی زرد طلایی است و اندازه و شکل عمومی آن مانند عقاب است. داستانی هم از کار این پرندۀ می گویند که به نظر من باور کردنی نیست و آن این که این پرندۀ جسد والد خود را، که با نوعی صمغ گیاهی خوشبو ۳ اندود شده، همه راه از سرزمین عرب تا معبد آفتاب با خود می آورد و آن را در آن جا دفن می نماید. می گویند برای آوردن جسد ابتدا گلوله ای آن قدر بزرگ که بتواند آن را حمل نماید از آن صمغ گیاهی می سازد، بعد توی آن را

خالی می‌کند و جسد را در آن می‌گذارد و دهانه آن را با صمغ تازه می‌گیرد و گلوله را که درست همان وزن اولیه خود را پیدا کرده به مصر می‌آورد و در حالی که تمامی روبه گلوله از صمغ پوشانده شده آن را همان طور که گفتیم درون معبد آفتاب می‌گذارد، و این داستانی است که درباره این مرغ و کارهایش می‌گویند. "از سوی دیگر این هر دو نام فینیقیه و کنعان در زبانهای سامی به معنی **سرزمین آهنگران و فلزکاران** است. چنانکه از مفاهیم آن در زبانهای عبری و عربی بر می آید، مسلم به نظر میرسد این نام همچنین به معنی **صاحبان قدیمی و بومی** بوده است و در نقطه مقابل نام عبرانیان (مهاجرین اشنونه) و **فلسطینیها** (پلازوستین؛ به معنی **مردمان زیست کننده در جزایر دریا** و یا مهاجرین به زبان عبری) قرار داشته است. گرچه این مردم بومی کهن که در بین فلسطینیها و یهود به تحلیل رفته و به کسوت ایشان در آمده اند در این مقام برادری و مسالمت و انسانیت را به زمین و دین و سنت و نژاد فروخته و به خصومت با هم زیست می کنند. برای اقامه دلیل صحت این معنی لفظی یعنی **صاحبان قدیمی و بومی** گفتنی است، نامهای کنعانیان جنوبی در تورات به صور **کائنات** و **یبوسیتها** ذکر شده است که به لغت عبری به معنی **صاحبان خانه، آهنگران و مالکان** هستند که نام اولی یعنی **کائنات** در واقع شکلی از نام **کنعان** است. به نظر میرسد نام **کنعان** در محل پیوند دو یا سه معنی متفاوت از هم رسته است. چون یک ریشه خدایگانی هم برای نام **کنعان** متصور است و آن مشتق شمردن نام **کنعان** از ریشه کلمه عربی "کن" (پوشیده و پنهان) است. در تصدیق و تأیید این گفته در اساطیر توراتی و قرآنی می توان ایزد قبیله ای مردمان بومی این نواحی سمت جنوب بحرالمت یعنی **لوت** (لوط) را پیدا نمود که نامش مترادف با **آمون** مصریان به همین معنی **پوشیده و پنهان و سری و مخفی** است. حتی برای نام **یهوه** (در معنی ای آن که او) می توان همین معانی را قائل شد. این بدان معنی است که نام **یهوه** از بومیان کنعانی به عبرانیان رسیده است. در مورد خورشید پرستی فلسطینیها، فلسطینیهایی که در منابع کهن مصری از شمار قبایل مهاجر و مهاجم دریایی (پلازوستین= فلسطین) شمرده شده اند، گفتنی است که **تالوس** در **جزیره کرت** نام **خورشید** و **ایزد خورشید** بوده است و این از سوی دیگر بیانگر ریشه فلسطینی مطروحه ما در زبان یونانی است. بر این پایه نام اساطیری **تالوت** یا **طالوت قرآن** (**خورشید** یا **جوان زیبا**، معنی عنوان خدای فینیقی-کنعانی آونیس) که در اساطیر مقابل نام **جالوت** (به عربی یعنی جلای وطن کرده ها، عبرانیان- فلسطینیان یا تتومند و پهلوان) قرار گرفته است، در تورات و قرآن به نحو منقلب از اصل مطرح شده است. از سویی به نظر میرسد در این تغییر **ایزد خورشید** و مراتع آریایی **میتانیان** **میثره پرست** که بازوی نظامی سوارکار **هیسکوسها** (پادشاهان شبان) دخیل بوده باشد. به هر حال اسطوره مبارزه **داود** (عزیز) و **گلیاد** (پاشنه، به عربی یعنی تتومند و پهلوان) بیان متفاوت دیگری از همان نبرد **مردوک** بابلی و غول وحشتناک **کینگو** (سفیر) از گروه خدا-اله گان آب **دریاهای شور و شیرین** است که به دست **مردوک** کشته میشود. به مناسبت اینکه فلسطینیان از ناحیه **جزیره کرت** در دریای مدیترانه با کشتیهای خود به کنعان رسیده بودند، این اسطوره بابلی به سادگی می توانست در مورد ایشان تعمیم یابد. می دانیم در اساطیر بابلی **مردوک** شرط پیروزی خود در این نبرد را رسیدن به **پادشاهی** خدایان بابلی قرار داده بود. موضوع کسب حاکمیت و جانشینی در ادامه اسطوره توراتی **داود** و **گلیاد**، از **تالوت/ شانول** به **داود** به صراحت مطرح است. این اسطوره از سوی دیگر قابل قیاس با اسطوره **یعقوب** (کشتی گیر از پاشنه گیرنده، **مردوک** خدای پهلوان و زیبا و عزیز بابلی فرزند و جانشین خدای زمین و خرد **انا/ انکی**) و **عیسو** (منجی، **ایشوم** خدای بابلی تعادل و برابری و مبشر آرامش، جانشین خدای آسمان **آنو**) است؛ معهذا در اساطیر بابلی خبری از رقابت **مردوک** با **ایشوم** مشاهده نمیشود. برای اطلاع از مطالب اساطیری و تفاسیر صرفاً از دیدگاه مذهبی مربوطه در باب **طالوت** و **جالوت**، آن را بدون دخل و تصرف از سایت حوزه علمیه نقل می نمائیم:

#### نکات جالبی از داستان طالوت و جالوت (معارف قرآنی شماره ۱۳ از یعقوب جعفری)

أَلَمْ تَرَ إِلَى الْمَلَأِ مِنْ بَنِي إِسْرَآئِيلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَى إِذْ قَالُوا لِنَبِيِّ لَهُمْ اابْعَثْ لَنَا مَلِكًا نُنَاقِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ أَلَّا تُقَاتِلُوا قَالُوا وَ مَا لَنَا أَلَّا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَ قَدْ أَخْرَجْنَا مِنْ دِيَارِنَا وَ أَبْنَانِنَا فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ تَوَلَّوْا إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ وَ اللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ \* وَ قَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتَ مَلِكًا قَالُوا أَأَتَى يَكُونُ لَهُ الْمُلْكُ عَلَيْنَا وَ نَحْنُ أَحَقُّ بِالْمُلْكِ مِنْهُ وَ لَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِنَ الْمَالِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَ زَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ وَ الْجِسْمِ وَ اللَّهُ يُؤْتِي مُلْكَهُ مَنْ يَشَاءُ وَ اللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ.

آیا ندیدی گروهی از بنی اسرائیل را که پس از موسی بودند هنگامی که به پیامبری از خودشان گفتند: برای ما فرمانروایی برانگیز تا در راه خدا جنگ کنیم. گفت: آیا چنین است که اگر جنگ بر شما واجب شد، شاید جنگ نکنید؟ گفتند: ما را چه شده است که در راه خدا نجنگیم در حالی که ما از خانه‌ها و فرزندانمان رانده شده‌ایم. پس چون جنگ بر آنها نوشته شد جز اندکی از آنها همگی پشت کردند و خدا بر ستمگران آگاه است. و پیامبرشان بر آنها گفت: همانا خدا

طالوت را برای شما فرمانروا برانگیخت. گفتند: چگونه او بر ما فرمانروایی می‌کند در حالی که ما به فرمانروایی از او شایسته‌تریم و به او وسعت در مال داده نشده است. گفت: همانا خدا او را بر شما برگزید و او را فزونی در علم و جسم داد و خدا فرمانروایی خود را به هر کس که بخواهد می‌دهد و خدا وسعت بخش و آگاه است (آیات ۲۴۶-۲۴۷). این آیات و چند آیه بعدی تا هفت آیه، اجمالی از داستان طالوت و جالوت را بیان می‌کند که يك داستان جالب و عبرت انگیزی است و نکات آموزنده فراوان دارد. ما اینک خلاصه‌ای از این داستان را می‌آوریم و سپس به برخی از نکاتی که در آیات وجود دارد اشاره می‌کنیم:

پس از درگذشت موسی و هارون، قوم بنی‌اسرائیل نشیب و فرازهای بسیاری دیدند از جمله اینکه دربره‌های از زمان دشمنان بر آنها غلبه کردند و آنها را از خانه و کاشانه‌شان بیرون راندند و فرزندان آنها را به اسیری گرفتند و قوم بنی‌اسرائیل ذلیل و آواره شدند در این هنگام خداوند پیامبری بر آنها فرستاد که نام او یا شمعون و یا یوشع و یا اشمونیل بود. آنها که از این ذلت و در بدری خسته شده بودند، گرد آن پیامبر جمع شدند و از وی خواستند که آنها را سر و سامان دهد و برای آنها فرماندهی تعیین کند که تحت فرمان او با دشمنان خود بجنگند. آن پیامبر که از سستی و ضعف نفس این گروه آگاه بود به آنها گفت: آیا شما به راستی این آمادگی را دارید؟ و اگر من کسی را به فرماندهی برگزینم شما واقعاً تحت فرمان او و به دستور او مردانه جنگ خواهید کرد؟ آنها که از شکست خود رنج می‌بردند، به پیامبر خود قول دادند که شجاعانه بجنگند و گفتند: چگونه تن به جنگ ندهیم در حالی که ما ظلم شده و از خانه و کاشانه خود رانده شده‌ایم؟ با اینکه این قول را به پیامبر دادند ولی در وقت عمل بسیاری از آنها بابانه‌های واهی از جنگ سر باز زدند و این روش همیشگی بنی‌اسرائیل بود و آنها قومی بهانه‌جو بودند. ولی به هر حال پیامبرشان برای آنها فرماندهی انتخاب نمود که نام او طالوت بود. طالوت چوپان فقیری بود که از هیچ شهرت و معروفیتی برخوردار نبود ولی شخص بسیار لایق و کاردانی بود و از لحاظ جسمی و کاردانی بر دیگران برتری داشت و آن پیامبر از جانب خدا دستور داشت که طالوت را به فرماندهی برگزیند. ولی آنها گفتند: طالوت قدرت مالی ندارد و ما از او برای فرماندهی شایسته‌تر هستیم ولی پیامبر گفت: خدا او را بر این کار برگزیده است و او را از لحاظ جسمانی و علم و دانش فزونی داده است و يك نشانه برای شایستگی او این است که به زودی «تابوت عهد» یا همان صندوق مقدسی را که پادگارهای موسی و هارون را دارد و مایه آرامش شماست، به شما بازپس می‌گرداند. این تابوت را دشمنان بنی‌اسرائیل از آنها گرفته بودند. همانگونه که پیامبر گفته بود، طالوت صندوق عهد را به آنها برگردانید و آنها فرماندهی او را قبول کردند.

طالوت به جمع آوری نیرو پرداخت و آنها را سازماندهی کرد و برای جنگ با دشمنان آماده ساخت. طالوت با سپاه خود به سوی دشمن حرکت کرد در بین راه سپاهیان تشنه شدند طالوت به آنها گفت: به زودی به نهر آبی خواهیم رسید ولی شما حق ندارید بیش از يك مشت از آن آب بخورید و بدینگونه می‌خواست فرمان برداری و استقامت و قدرت اراده آنها را آزمایش کند اما وقتی به آن نهر آب رسیدند جز اندکی از آنها، همگی از آن آب سیر خوردند و بدینگونه ضعف اراده خود را نشان دادند.

طالوت آن اکثریتی را که از فرمان او سرپیچی کرده بودند رها کرد و با گروه اندکی به راه خود ادامه داد. وقتی آنها با سپاه عظیم دشمن روبرو شدند، بعضی از آنها به طالوت گفتند: ما قدرت رویارویی با این سپاه را نداریم ولی بعضی از آنها گفتند: با همین تعداد اندک با آنها می‌جنگیم.

فرماندهی سپاه دشمن را شخصی به نام «جالوت» بر عهده داشت. او میان دو لشکر آمد و مبارز طلبید. جوانی به نام «داود» در لشکر طالوت بود او با فلاخنی که در دست داشت، جالوت را هدف قرار داد و سنگی به پیشانی او زد، جالوت درجا کشته شد و کشته شدن او رعب و وحشت فراوانی میان سپاهیان او به وجود آورد و آن لشکر شکست خورد و بنی‌اسرائیل پیروز شدند.

این بود خلاصه‌ای از داستان طالوت و جالوت که با استفاده از متن قرآن و بعضی از تفاسیر آورديم و اینک به نکاتی می‌پردازیم که در آیات مربوط به این داستان قابل توجه است:

۱ - خداوند خطاب به پیامبر اسلام می‌فرماید: (آیا ندیدی...) منظور از دیدن در اینجا دانستن است و این مانند همان تعبیری است که در داستان قبلی (داستان قوم حزقیل) آمده بود و بیشتر برای جلب توجه پیامبر و مسلمانان به این داستان است.

۲ - خداوند پس از موسی پیامبری برای بنی اسرائیل مبعوث کرد که نام او در آیه نیامده است ولی طبق روایات نام او شمعون یا یوشع یا اشمونیل بود و این پیامبر با اشراف و سران بنی‌اسرائیل درباره جنگ با دشمن مکالمه کرد. چون «ملاء» به معنای اشراف و سران قوم است.

۳ - این جنگ يك جنگ دینی بود چون از آن به جنگ در راه خدا تعبیر آورده شده است و پیامبر از اینکه آنها به راستی فعالانه در جنگ شرکت کنند، نگران بود چون سابقه بنی‌اسرائیل را می‌دانست و لذا از آنها قول گرفت که فعالانه در جنگ شرکت کنند و آنها قول دادند و چنین دلیل آوردند که چگونه با دشمن ننگیم در حالی که دشمن، ما را از خانه‌ها و فرزندانمان رانده است و منظور این است که آنها ما را از خانه‌هایمان بیرون کرده‌اند و فرزندانمان را اسیر نموده‌اند.

۴ - وقتی جنگ بر آنها فرض گردید و قرار بر جنگ شد، برخلاف وعده‌های خود بسیاری از آنها پشت کردند و تنها اندکی از آنها باقی ماندند. در آیه شریفه پس از بیان این مطلب اضافه می‌کند که خدا به ستمگران آگاه است و آنها را ستمگرانی نامید که به هدف جامعه خیانت کرده‌اند.



۵ - پیامبر آنها طالوت را به عنوان فرماندهی برگزید ولی آنها معیارهای خاصی را که برای يك فرمانده لازم می‌دانستند، در او ندیدند آنها می‌پنداشتند که فرمانده باید يك فرد ثروتمند باشد ولی پیامبر آنها معیارهای دیگری را برای فرماندهی مشخص کرد و آن دو چیز بود یکی قدرت جسمانی و دیگری علم و کاردانی که هر دو در طالوت بود. دیگر اینکه پیامبر به آنها گفت: خدا طالوت را انتخاب کرده است و خدا هر کس را که بخواهد به پادشاهی و فرمانروایی انتخاب می‌کند و او وسعت دهنده و آگاه است.

۶ - به عنوان نشانه پادشاهی و فرماندهی طالوت، پیامبر معجزه‌ای کرد و آن اینکه به آنها گفت: صندوق عهد را که میان آنها مقدس بود و آن را از دست داده بودند، به آنها بر می‌گرداند و چنین کرد و آنها دیدند که تابوت به خودی خود پیش آنها آمد و در واقع فرشتگان آن را حمل می‌کردند.

۷ - تابوت یا همان صندوق، مایه آرامش و سکون بنی‌اسرائیل بود و در آن یادگارهایی از خاندان موسی و هارون جای داشت. طبق روایات این همان صندوقی بود که مادر موسی موسی را بر آن گذاشت و به آب انداخت و حضرت موسی الواح را که نسخه تورات در آن نوشته شده بود، در آن صندوق گذاشت و نیز ودایع نبوت و آثار الهی را که پیش او بود در آن صندوق گذاشت. بعدها این صندوق در میان بنی‌اسرائیل قداست ویژه‌ای یافت و رمز استقلال آنان به شمار می‌آمد و در جنگها آن را پیشاپیش لشکر حرکت می‌دادند و آن را مایه پیروزی می‌دانستند.

باز پس آمدن صندوق مزبور را خداوند نشانه و معجزه‌ای معرفی می‌کند و از قول پیامبر خطاب به بنی اسرائیل می‌فرماید: اگر ایمان داشته باشید، این؛ معجزه‌ای برای شماست.

۸ - طالوت به آنها خبر داد که در ادامه راه، به نهر آبی خواهیم رسید که مایه امتحان شماست و خداوند شما را با آن امتحان خواهد کرد هر کس از آن نخورد از من است و هر کس بخورد از من نیست مگر اینکه به اندازه کف دست بخورد که مانعی ندارد. این سخن از طالوت ارتباط او را با عالم وحی نشان می‌دهد حال یا او خود پیامبر بود و یا با پیامبری ارتباط نزدیک داشت همان پیامبری که او را به فرماندهی سپاه بنی‌اسرائیل منصوب کرد.

۹ - لشکریان، به وسیله نهر آبی که به آن رسیدند، لشکریان امتحان شدند چون همگی تشنه بودند بیشترشان از آن آب سیر خوردند و تنها گروه اندکی به دستور طالوت عمل کردند و فقط به اندازه کف دست خوردند. خداوند می‌خواست به این وسیله صبر و استقامت آنها را آزمایش کند و افراد با ایمان و با استقامت را از بقیه جدا کند و چنین شد. آنها پس از عبور از آب دو دسته شدند گروهی که اکثریت بودند گفتند: ما توان رویارویی با سپاه جالوت را نداریم و گروهی دیگر که در اقلیت بودند ولی به خدا و روز قیامت اعتقاد داشتند، گفتند: چه بسا که گروه اندکی با اذن خدا بر گروه بسیاری غلبه کرده‌اند و خدا با صابران است و با گفتن این سخن به بقیه نیز روحیه می‌دادند.

۱۰ - همین گروه با ایمان و با اراده، وقتی با سپاه دشمن روبرو شدند و انبوهی آن سپاه را دیدند، به جای اینکه خود را ببازند، از خدا برای خود یاری خواستند و گفتند: خدایا صبر و استقامت ما را بیشتر کن و گامهای ما را استوار ساز و ما را بر کافران پیروز گردان. دعا در این‌گونه موارد علاوه بر تأثیری که ممکن است در تعیین سرنوشت جنگ داشته باشد، روحیه افراد را بالا می‌برد و توان رزمی آنها را چندین برابر می‌کند و می‌دانیم که بالا بودن روحیه افراد یکی از عوامل بسیار مهم در پیروزی است.

۱۱ - به خاطر همین روحیه ایمانی بالا، بالاخره سپاه طالوت، سپاه دشمن را شکست دادند و پیش‌بینی مؤمنان که می‌گفتند: چه بسا گروه اندک که به خواست خدا بر گروه بسیار پیروز می‌شوند، درست از آب درآمد و جالوت سرکرده سپاه دشمن به دست کودکی از سپاه طالوت که داود نام داشت، کشته شد و با کشته شدن او لشگریانش تارومار شدند.

۱۲ - پس از تمام شدن قصه، خداوند مطلبی را درباره داود بیان می‌کند و آن اینکه خداوند به همین داود نوجوان که جالوت را کشت، بعدها سلطنت و حکمت داد و از آنچه می‌خواست به او آموخت. منظور بعضی از علوم و صنعتهاست که داود از آنها خبر داشت و مثلاً از ذوب آهن خبر داشت، زره آهنی می‌بافت و زبان بعضی از حیوانات را می‌دانست و صدای خوب داشت وقتی زبور می‌خواند همه را واله و حیران می‌کرد و پیامبری از نسل یعقوب بود که به سلطنت هم رسید و در عهد او و پسرش سلیمان بنی اسرائیل در اوج قدرت بودند.

۱۳ - در پایان آیه، یکی از سنتهای الهی را که حاکم بر تاریخ است و در جریان طالوت و جالوت به خوبی روشن شد، بیان می‌کند. آن سنت تاریخی الهی این است که خداوند همواره به وسیله بعضی از مردم، از شرّ و فساد بعضی دیگر از مردم جلوگیری می‌کند و چون جمعیت و گروه فاسدی به قدرت رسیدند و باعث فساد و تباهی در جامعه بشری شدند، خداوند گروهی دیگر را بر می‌انگیزد تا در مقابل آن گروه ایستادگی کنند و آنها را از بین ببرند و جامعه را از شر آنها آسوده سازند و این يك نوع تضاد و تقابل میان نیروهای فعال جامعه است البته ممکن است همین گروه دست به فساد بزنند که گروه جدیدی در مقابل آنها قرار خواهد گرفت و اگر چنین نباشد مسلم است که روی زمین را فساد می‌گیرد.

امروز بسیاری از جامعه شناسان و دانشمندان فلسفه تاریخ نیز همین عقیده را دارند و جامعه و تاریخ را صحنه نبرد نیروهای متخاصم و درگیری می‌دانند که باعث ایجاد تعادل در جامعه و جلوگیری از گسترش تباهی و فساد در جامعه می‌شود.

این است که در آیه متذکر می‌شود: اگر خداوند گروهی از مردم را با گروهی دیگر دفع نمی‌کرد، فساد روی زمین را فرا می‌گرفت ولی خدا بر جهانیان احسان می‌کند و با تقابل نیروها جلو فساد در زمین را می‌گیرد.

در آیه دیگری همین مطلب را، با تعبیر دیگری بیان می‌کند:

«وَلَوْلَا دَفْعُ اللَّهِ النَّاسَ بَعْضَهُمْ بِبَعْضٍ لَهْذَمَتْ صَوَامِعُ وَبِيَعٌ وَصَلَوَاتٌ وَمَسَاجِدُ يُذْكَرُ فِيهَا اسْمُ اللَّهِ كَثِيرًا وَلَيُنْصُرَنَّ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ» (حج: ٤٠).

«و اگر خداوند برخی از مردم را با برخی دیگر دفع نمی‌کرد، هر آینه دیرها و کلیساها و کنشتها و مسجدها که در آنها نام خدا بسیار یاد می‌شود، ویران می‌گردید و البته خداوند کسانی را که او را یاری کنند، یاری می‌کند».

این آیه به خوبی روشن می‌سازد که این رویارویی، میان نیروهای مؤمن به خدا از یکسو و نیروهای کافر و مفسد از سوی دیگر است و نیروهای مؤمن همواره باید در مقابل کافران مبارزه کنند و گرنه معبدهای آنها ویران خواهد شد و مظاهر توحید از میان خواهد رفت.

۱۴- خداوند در پایان آیات مورد بحث پس از بیان این سنت الهی که بر تاریخ بشری حاکمیت دارد، خطاب به پیامبر اسلام (ص) می‌فرماید: این آیات را به تو تلاوت می‌کنیم و تو از رسولان هستی. و بدینگونه خداوند با یاد آوری برخی از داستانهای پیشینیان روحیه پیامبر خود را تقویت می‌کند.

[www.hawzah.net](http://www.hawzah.net)